

ИЗВѢСТИЯ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ.

ТОМЪ ДЕСЯТЫЙ.

1899.

(СЪ 2 ТАБЛИЦАМИ.)

BULLETIN DE L'ACADEMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES DE ST.-PÉTERSBOURG.

V^E SÉRIE. VOLUME X.

1899.

(AVEC 2 PLANCHES.)



С.-ПЕТЕРБУРГЪ. 1899. ST.-PÉTERSBOURG.

Продается у комиссionеровъ Императорской
Академіи Наукъ:

И. И. Глазунова, М. Эggerса и Комп. и Н. Л. Риннера
въ С.-Петербургѣ,
Н. П. Карабасникова въ С.-Петербургѣ, Москвѣ
и Варшавѣ,
М. В. Клонина въ Москвѣ,
Н. Я. Оглоблина въ С.-Петербургѣ и Киевѣ,
Н. Киммеля въ Ригѣ,
Фоссъ (Г. Гассель) въ Лейпцигѣ.

Commissionnaires de l'Académie IMPÉRIALE
des Sciences:

MM. J. Glasounof, Eggers & Cie. et C. Ricker à
St.-Pétersbourg,
N. Karbasnikof à St.-Pétersbourg, Moscou et
Varsovie,
M. Klukine à Moscou,
N. Ogloblina à St.-Pétersbourg et Kief,
N. Kymmel à Riga,
Voss' Sortiment (G. Haessel) à Leipsic.

Цена: 5 р. — Prix: 12 Mrk. 50 Pf.

Напечатано по распоряжению Императорской Академии Наукъ.
Августъ 1899 года. Пе́рвомъ́чтный секретарь Академикъ *Н. Дубровинъ*.

Типографія Імператорської Академії Наукъ.
Вас. Остр., 9 линія, № 12.

ОГЛАВЛЕНИЕ. — SOMMAIRE.

Томъ X. — VOLUME X.

№ 1.

Стр.	Pag.		
Извлеченія изъ протоколовъ засѣданій Академіи	I	*Extraits des procès-verbaux des séances de l'Académie	I
Отчетъ о дѣятельности Императорской Академіи Наукъ по Физико-математическому и Историко-филологическому отдѣленіямъ за 1898 годъ	1	*Compte-rendu de l'Académie Impériale des Sciences pour l'année 1898. (Classes des sciences physiques et mathématiques et des sciences historiques et philologiques).	1
Отчетъ о дѣятельности Отдѣленія русского языка и словесности за 1898 г.	59	*Compte-rendu des travaux de la Classe de langue et littérature russes pour l'année 1898	59
Н. Бекетовъ. Прямосопрѣдѣленіе теплоты образования галоидныхъ соединений. Бромистый алюминий.	79	*N. Békétov. Détermination directe de la chaleur de formation des sels haloïdes des métaux. Le bromure d'aluminium. .	79
*А. Ивановъ. Вспомогательныя таблицы для вычислений приблизительныхъ орбитъ малыхъ планетъ типа Гекубы .	83	A. Iwanow. Hilfstafeln zur Berechnung der angehöerten Bahnen der kleinen Planeten vom Hecuba-Typus	83

№ 2.

Стр.	Pag.		
Извлеченія изъ протоколовъ засѣданій Академіи	IX	*Extraits des procès-verbaux des séances de l'Académie	IX
Отчетъ о дѣятельности Императорской Академіи Наукъ по физико-математическому и историко-филологическому отдѣленіямъ за 1898 годъ. (Продолженіе).	137	*Compte-rendu de l'Académie Impériale des Sciences pour l'année 1898. (Classes des sciences physiques et mathématiques et des sciences historiques et philologiques) [Suite].	137
Отчетъ о присужденіи преміи имени П. Н. Батюшкова.	193	*Compte-rendu du concours pour le prix de M ^r P. N. Bationchkov.	193
Отчетъ о присужденіи преміи имени Г. И. Гельмерсена	197	*Compte-rendu du concours pour le prix de M ^r G. P. Helmersen.	197
Отчетъ о присужденіи преміи имени М. В. Ломоносова.	201	*Compte-rendu du concours pour les prix Lomonosov	201
Отчетъ о присужденіи преміи имени почетного гражданина А. М. Сибирякова	211	*Compte-rendu du concours pour le prix de M ^r A. M. Sibiriakov	211
Отчетъ о присужденіи преміи имени графа Д. А. Толстого.	215	*Compte-rendu du concours pour les prix du comte D. A. Tolstoy	215
Памяти А. П. Полонскаго. Рѣчь, читавшаяся членомъ-корреспондентомъ Академіи графомъ А. А. Голенищевымъ-Кутузовымъ въ публичномъ засѣданіи 29 декабря 1898 г.	223	*Discours en mémoire de A. P. Polonsky, prononcé par M ^r comte A. A. Golénitschev-Koutouzov, membre-correspondant de l'Académie, dans la séance publique du 29 décembre 1898	223

Стр.	Pag.		
Отчетъ состоящей при Императорской Академіи Наукъ постоянной комиссии для пособія нуждающимся ученикамъ, литераторамъ и публицистамъ за 1898 годъ.	229	*Compte-rendu, pour l'année 1898, de la Commission permanente, instituée auprès de l'Académie Impériale des Sciences, pour l'assistance des gens de lettres indigents	229
Н. Марръ. Изъ книги царевича Баграты о грузинскихъ перенодахъ духовныхъ сочинений и геронической поэзіи «Дадрежданинъ».	233	*N. Marr. Extraits de l'ouvrage du tsarévitch Bagrat, relatifs aux traductions géorgiennes des livres de théologie et du conte héroïque «Dadrejanian».	233
А. Густавсонъ. Разборъ опыта онъ А. А. Волкова и Б. И. Меншуткина надъ образованіемъ пропилена при дѣйствіи цинковой пыли и смеси на бромистый триметиленъ.	247	*G. Gustavson. Sur les recherches de M. M. A. Volkov et B. Menchoutkine concernant la formation de propylène pendant l'action du poudre de zinc et de l'alcool sur le bromure de triméthylène.	247

№ 3.

Извлечевія изъ протоколовъ засѣданій Академіи	XIII	*Extraits des procès-verbaux des séances de l'Académie	XIII
С. Коржинскій. Гетерогенезъ и эволюція. (Предварительное сообщеніе).	255	*S. Korshinsky. Hétérogénèse et évolution. (Note préliminaire).	255
В. Богоразъ. Образцы материаловъ по изученію чукотского языка и фольклора, собранныхъ въ Колымскомъ округѣ.	269	*V. Bogoraz. Spécimens des matériaux pour l'étude de la langue et du folk-lore des Tchouktches, recueillis dans le district de Kolymsk.	269
А. Васильевъ. Наблюденія Персейдъ въ 1895—1896 гг.	319	*A. Vasiliev. Observations des Perséides en 1895—1896.	319
*А. Соколовъ. Наблюденія малыхъ планетъ, произведенныя 15-ти дюймовымъ рефракторомъ Пулковской Обсерваторіи въ 1898 г.	327	A. Sokolov. Observations des petites planètes, faites au réfracteur de 15 pouces de l'Observatoire de Pulkovo en 1898	327

№ 4.

Извлечевія изъ протоколовъ засѣданій Академіи	XXXIII	*Extraits des procès-verbaux des séances de l'Académie	XXXIII
В. Васильевъ. Замѣтки по буддизму. V.	337	*V. Vasiliev. Notes sur le bouddhisme. V.	337
И. Есѣевъ. Замѣтки по древне-славянскому переводу Св. Писанія. III.	355	*I. Ievsiéev. Quelques observations sur la traduction vieux-slave de l'Écriture sainte. III.	355
*С. Навашинъ. Къ исторіи развитія Chalazogamae. <i>Corylus Avellana</i> L. (Съ 2 табл.).	375	S. Nawaschin. Zur Entwickelungsgeschichte der Chalazogamen. <i>Corylus Arellana</i> L. (Mit 2 Tafeln.).	375

№ 5.

Извлечевія изъ протоколовъ засѣданій Академіи	XLIII	*Extraits des procès-verbaux des séances de l'Académie	XLIII
В. Васильевъ. Замѣтки по буддизму. VI.	393	*V. Vasiliev. Notes sur le bouddhisme. VI.	393
*О. З. фонъ-Леммъ. Мелкія изслѣдованія въ области коптской письменности. I—IX.	403	O. v. Lemm. Kleine koptische Studien. I—IX.	403
Б. Тураевъ. Коптскія ostraca коллекціи В. С. Голенищева	435	*B. Touraev. Ostraca coptes de la collection W. Golénischew	435

СОДЕРЖАНИЕ X-ГО ТОМА ИЗВѢСТИЙ 1899 г.

I. ИСТОРИЯ АКАДЕМИИ.

Протоколы засѣданій 1898 и 1899 гг.

а) Общаго Собрания:		XV
9 янв. — XIII; 6 февр.		
б) Физико-математического Отдѣленія:		
18 ноя. и 2 дек. — I; 16 дек. — IX; 20 янв. — XXVI; 17 февр. — XXIX; 3 марта — XXXIII; 17 марта — XXXV; 31 марта — XXXVIII;		
28 апр.		XLIII
в) Историко-филологического Отдѣленія:		
25 ноя. — II; 13 янв. — XXX; 27 янв.		XXXI
Экспедиція Турфанская:		
Письмо Д. А. Клеменца изъ Чугучака		II—VI
Памятія А. П. Полонского. Рѣчь, читанная членомъ-корреспондентомъ Академіи графомъ А. А. Голенищевымъ-Кутузовымъ на публичномъ засѣданіи		
Академіи наукъ 29 декабря 1898 г.	223—228	
Пекрологи:		
Г. Видеманъ — кн. Б. Б. Голицына	XXXV—XXXVII	
П. В. Еремѣевъ — О. Н. Чернышева	XIII—XIV	
А. А. Куникъ — В. Г. Васильевскаго	XV—XXVI	
С. Ли — И. Я. Сонина	XXXIII—XXXIV	
А. Скальковскій — Н. В. Дубровина	XXX—XXXI	
К. Фридель	XLIII	
Награды:		
Награды имени		
П. Н. Батюшкова, Отчетъ о присужденіи, чит. 29 дек. 1898 г. . .	193—196	
Г. И. Гельмерсена, тоже	197—199	
М. В. Ломоносова, тоже	201—210	
А. М. Сибириковой, тоже	211—213	
гр. Д. А. Толстаго, тоже	215—221	
Отчетъ о дѣятельности Императорской Академіи Наукъ по Физико-математическому и Историко-филологическому Отдѣленіямъ за 1898 годъ . . .	1— 57	
— (Продолженіе)	137—191	
— о дѣятельности Отдѣленія русскаго языка и словесности за 1898 годъ . .	59— 77	
— состоящей при Императорской Академіи Наукъ постоянной комиссіи для пособія нуждающимся ученымъ, литераторамъ и публицистамъ за 1898 годъ	229—232	
Главная Физическая Обсерваторія:		
«Лѣтописи» за 1897 г. Рефератъ М. А. Рынчева	XXVIII—XXIX	

Севастопольская Биологическая Станция:	XXVI
Огчетъ за 1898 г. Гв. Шнейдера. Представиль А. О. Ковалевскій	
Библіографія:	
Новыя изданія	VII, XII, XXXII, XLII, XLIV

II. ОТДѢЛЬ НАУКЪ.

НАУКИ МАТЕМАТИЧЕСКАЯ, ФИЗИЧЕСКАЯ И БИОЛОГИЧЕСКАЯ.

МАТЕМАТИКА И АСТРОНОМИЯ.

Баклундъ, О. А. о приготовительныхъ работахъ для наблюдений покрытій зиѣздъ во время полного лунного затменія.	X
Васильевъ, А. Наблюдений Нерсендъ въ 1895—1896 гг.	319—325
——— Представиль О. А. Баклундъ	XXXIV
*Ивановъ, А. Вспомогательныя таблицы для вычислений приближеній орбітъ малыхъ планетъ типа Гекубы	83—135
*Соколовъ, А. Наблюдевія малыхъ планетъ, произведенныя 15-ти дюймовымъ рефракторомъ Пулковской Обсерваторіи въ 1898 г.	327—335
——— Представиль О. А. Баклундъ	XXXIV
Отзывъ О. А. Баклунда о соч. В. Фуса: Опредѣленіе географическихъ широтъ и долготъ, произведенныя въ 1893 г. лейт. Е. И. Шилейко, во время экспедиціи на Ново-Сибирскія острова»	I

ФИЗИКА И ФИЗИКА ЗЕМНОГО ШАРА.

Голицынъ, кн. Б. Б. Нѣсколько предварительныхъ результатовъ, полученныхъ при опытномъ изслѣдованіи свойствъ жидкости вблизи критической точки	XXXIV—XXXV
---	------------

ХІMІЯ.

Бекетовъ, Н. Прямое опредѣленіе теплотъ образования галоидныхъ соединеній. Бромистій алюминій	79—81
——— Рефератъ автора	I
——— Продолженіе. Реферать	XXXIX—XL
Густавсонъ, А. Разборъ опытовъ А. А. Волкова и Б. И. Меншуткина надъ образованіемъ врапилена при дѣйствії цвѣковой пыли и спирта на бромистій трииміленъ	247—254
——— Отзывъ О. О. Бейльштейна	XXVI
Отзывъ И. Н. Бекетова о статьѣ Мелинова и Писаржевскаго: «Изслѣдованіе надъ перекисями».	XXXVII

ГЕОЛОГІЯ, МІНЕРАЛОГІЯ И ПАЛЕОНТОЛОГІЯ.

Карпинскій, А. П. Объ остаткахъ едестій и о новомъ ихъ родѣ <i>Helicoprion</i> . — Рефератъ	IX
Отзыва О. И. Чернышева о трудахъ бар. Э. В. Толля: «Очеркъ геологии Ново-Сибирскихъ острововъ»	X

БОТАНИКА, ЗООЛОГИЯ И ФИЗИОЛОГИЯ.

Ковалевский, А. О. Биологическое исследование <i>Humenteria Costata</i> Müller.	
Реферат	XL
Коржинский, С. Гетерогенезис и эволюция. (Предварительное сообщение.)	255—268
— Реферат	XXVIII
*Навашин, С. Къ исторіи развитія <i>Chalazogamae</i> . <i>Corylus Avellana</i> L. (Съ 2 табл.)	375—391
Овсянниковъ, Ф. В. и А. Нулябко. О физиологическомъ дѣйствіи нефты и ея про- дуктона на органы животныхъ. Рефератъ автора	XXXVIII—XXXIX
Отзыvъ В. В. Заленского о статьѣ В. А. Банки: «*Списокъ работъ, касаю- щихся фауны полужестокрылыхъ Россійской Имперіи, 1798—1897.» .	X
— его-же о статьѣ того-же автора: «*Къ познанию полужестокрылыхъ се- мейства <i>Phymatidae</i> , водящихся въ Старомъ Свѣтѣ»	XLIII
— его-же о статьѣ А. А. Бялыницкаго-Бирули: «Замѣтки о скорпионахъ. VI.»	Х
— его-же о статьѣ того-же автора: « <i>Crustacea Decapoda</i> , собранныы въ 1898 году у Мурмана. (Мат. для бол. и зоогеогр. морей. VI)»	XXIX
— А. О. Ковалевскаго о труде Вл. А. Вагнера: «Городская и деревенская ласточка (<i>Chelidon urbica</i> и <i>Hirundo rustica</i>)»	XLII
— В. В. Заленского о статьѣ К. М. Дерюгина: «Къ ихтиофаунѣ Юго-запад- наго Закавказья»	XLII
— его-же о статьѣ П. К. Нозлова: «Зоогеографический очеркъ Тибетской экспедиціи М. В. Пѣвцова»	XXXV
— его-же о статьяхъ фонъ-Мѣлендорфа: «Моллюски изъ Западнаго Китая и Средней Азіи. I.»	XXIX
— его-же о статьяхъ А. М. Никольского: «Два новыхъ вида ящерицъ изъ России: <i>Lacerta derjugini</i> и <i>Phrynosaurus rossikowii</i> и. сп.»	II
— его-же о статьѣ того-же автора: «Пресмыкающіяся и амфибіи, собран- ные А. Н. Казнаковымъ въ путешествіи въ Шуганъ»	XXXVII
— А. О. Ковалевскаго о труде В. Петерсена: «Къ морфологіи чукры- лыхъ»	XXVI—XXVII
— В. В. Заленского о труде Г. О. Сарса: « <i>a Cladocera, Copepoda и Ostra-</i> <i>coda</i> экспедиціи въ При-Янскій край»	II
— его-же о статьѣ А. П. Семенова: «Нѣсколько соображеній о прошломъ фауны и флоры Крыма»	XLIII
— его-же о статьѣ М. М. Соловьева: «* <i>Terebellidae</i> Бѣлаго Моря»	XLII
— его-же о статьѣ Г. Г. Якобсона: «*О вицѣнческіи строеніи безкрылыхъ жу- ковъ»; «*Новые и малоизвѣстные жуки-листоѣды. III», и «*Новые виды жестокрылыхъ. I»	XXVIII

НАУКИ ИСТОРИКО-ФИЛОЛОГИЧЕСКІЯ.

ЯЗЫКОВѢДЪНIE.

Богоразъ, В. Образцы матеріаловъ по изученію чукотскаго языка и фольклора, собранныхъ въ Колымскомъ округѣ	269—318
---	---------

СЛАВЯНОВѢДЪНIE.

Евстевъ, И. Замѣтки по древне-славянскому переводу Св. Писания. III.	355—373
--	---------

ВОСТОКОВЪДЫНІ.

Васильевъ, В. Замѣтки по буддизму. V.	337—354
— — — VI.	393—402
*фонъ-Леммъ, О. Э. Мелкіи замѣтки въ области контекстной письменности, I—IX. .	403—434
Марръ, Н. Изъ книги царевича Баграта о грузинскихъ переподахъ духовныхъ сочиненій и героической поэсіи «Дареджаніані».	233—246
— Представилъ К. Залеманъ.	XXXI
Тураевъ, Б. Копскія острасы коллекціи В. С. Голенищева	435—449



TABLE DES MATIÈRES DU TOME X. 1899.

I. HISTOIRE DE L'ACADEMIE.

*Bulletin des séances. 1898 et 1899.

a) Assemblée générale:

9 janv. — XIII; 6 févr.	XV
---------------------------------	----

b) Classe physico-mathématique:

18 nov. et 2 déc. — I; 16 déc. — IX; 20 janv. — XXVI; 17 févr. — XXIX; 8 mars — XXXIII; 17 mars — XXXV; 31 mars — XXXVIII; 28 avr.	XLIII
---	-------

c) Classe historico-philologique:

25 nov. — II; 13 janv. — XXX; 27 janv.	XXXI
--	------

*Expédition au Tourfan:

Lettre de Mr. D. Klementz, de Tchougoutchak	II—VI
---	-------

*Discours en mémoire de A. P. Polousky, prononcé par M ^r le comte A. A. Golénistchev-Koutouzov, membre correspondant de l'Académie, dans la séance publique du 29 déc. 1898	223—228
--	---------

*Nécrologie:

C. Friedel	XLIII
P. Iérémieiev par Mr. Tchernychov	XIII—XIV
E. Kunik par Mr. Vasilievska	XV—XXVI
S. Lie par Mr. Sonine	XXXIII—XXXIV
A. Skalkovski par Mr. Doubrovine	XXX—XXXI
G. Wiedemann par Mr. le prince Galitzine	XXXV—XXXVII

*Prix:

Batiouchkov, Compte-rendu du décernement; lu le 29 déc. 1898	193—196
Helmersen, idem	197—199
Lomonosov, idem	201—210
Sibiriakov, idem	211—213
Tolstoy, idem	215—221

*Compte-rendu de l'Académie pour l'année 1898 (Classes physico-mathématique et historico-philologique)	1—57
--	------

*——— (Suite).	137—191
-----------------------	---------

*——— (Classe de langue et littérature russes, par Mr. Bytchkov).	59—77
--	-------

*——— de la Commission permanente etc., pour l'année 1898	229—232
--	---------

*Observatoire Physique Central:

«Annales» pour l'année 1897. Rapport de Mr. Rykatchev.	XXVIII—XXIX
--	-------------

*Station biologique de Sébastopol:	
Compte-rendu pour l'année 1898, par Mr. Schneider. Présenté par Mr. Kovalevski	XXVI
Bibliographie:	
Publications nouvelles de l'Académie:	VII, XII, XXXIII, XLII, XLIV

II. PARTIE SCIENTIFIQUE.

SCIENCES MATHÉMATIQUES, PHYSIQUES ET BIOLOGIQUES.

MATHÉMATIQUE ET ASTRONOMIE.

*Backlund, O. Travaux préparatoires pour l'observation des étoiles voilées pendant l'éclipse totale de la lune	X
*Vasiliev, A. Observations des Perséides en 1895—1896	319—325
*——— Présenté par Mr. Backlund	XXXIV
Iwanow, A. Hilfsateln zur Berechnung der angenäherten Bahnen der kleinen Planeten vom Hecuba-Typus	83—135
Sokolov, A. Observations des petites planètes, faites au réfracteur de 15 pouces de l'Observatoire de Poukhovo en 1898.	327—335
——— Présenté par Mr. Backlund	XXXIV
Rapport de Mr. Backlund sur un mémoire de Mr. V. Fuss intitulé: *«Détermination des latitudes et longitudes géographiques, faites par Mr. le lieutenant E. Chileiko en 1893, pendant l'expédition aux îles de la Nouvelle-Sibérie»	I

PHYSIQUE ET PHYSIQUE DU GLOBE.

*Galitzine, le pr. B. Quelques résultats préliminaires obtenus aux recherches expérimentales des qualités des liquides auprès du point critique	XXXIV—XXXV
---	------------

CHIMIE.

*Békétov, N. Détermination directe de la chaleur de formation des sels haloïdes des métaux. Le bromure d'aluminium.	79— 81
——— Rapport de l'auteur.	I
——— Suite. Rapport	XXXIX—XL
*Gustavson, G. Sur les recherches de M.M. A. Volkov et B. Menchoutkine concernant la formation de propylène pendant l'action du poudre de zinc et de l'alcool sur le bromure de triméthylène	247—254
——— Rapport de Mr. Beilstein	XXVI
*Rapport de Mr. Békétov sur un mémoire de MM. Mélikov et Pisarjevski intitulé: «Recherches sur les hyperoxydes»	XXXVII

GÉOLOGIE, MINÉRALOGIE, PALÉONTOLOGIE.

*Karpinski, A. Sur les restes des Édestides et le genre nouvel <i>Helicoprion</i> . Rapport .	IX
*Rapport de Mr. Tchernychoff sur un mémoire de Mr. le baron E. v. Toll intitulé: «Esquisse de la géologie des îles de la Nouvelle-Sibérie»	X

BOTANIQUE, ZOOLOGIE, PHYSIOLOGIE.

Kovalevski, A. Étude biologique de la <i>Haementeria Costata Müller</i> . — *Rapport	XL
*Korshinsky, S. Héterogénese et évolution. (Note préliminaire)	255—268
*____ — Rapport	XXVIII
Nawaschin, S. Zur Entwicklungsgeschichte der Chalazogamen. <i>Corylus Avellana L.</i> (Mit 2 Tafeln.)	375—391
*Ovsiannikov, Ph. et A. Kouliabko. De l'action physiologique de la naphte et ses produits sur l'organisme animal. Rapport	XXXVIII—XXXIX
*Rapport de Mr. Zalenski sur un mémoire de Mr. V. Bianchi intitulé: «Enumeratio operum opusculorumque ad faunam Hemipterorum-Heteropterorum Imperii Rossici pertinentium. 1798—1897.»	X
*____ du même sur un mémoire du même intitulé: «Ad cognitionem Phymatidarium Mundi Antiquis	XLIII
*____ du même sur un mémoire de Mr. A. Birula intitulé: «Miscellanea scorpiologica. III.»	X
*____ du même sur un mémoire du même intitulé: «Crustacea Decapoda, recueillis dans la mer Mourmane en 1898. (Recherches sur la biologie et zoogéographie des mers russes. VI).	XXIX
____ du même sur un mémoire de Mr. N. Deriouguine intitulé: «Matériaux pour l'ichthyofaune de la Transcaucasie du sud-ouest.	XLI
*____ du même sur trois mémoires de Mr. G. Jacobson, intitulées: «Über den äusseren Bau flügelloser Käfer; «Chrysomelidae palaearctici novi vel parum cogniti. III.; Coleoptera palaearctica nova et parum cognita. I.» . .	XXVIII
*____ du même sur un mémoire de Mr. P. Kozlov intitulé: «Esquisse zoogéographique de l'expédition de Mr. Pievtsz au Tibet.	XXXV
*____ du même sur un mémoire de Mr. v. Möllendorff intitulé: «Binnen-Mollusken aus Westchina und Centralasien. I.»	XXXIX
*____ du même sur un mémoire de Mr. A. Nikolski intitulé: «Deux nouvelles espèces de lézards de Russie (<i>Lacerta derjugini</i> et <i>Phrynocephalus rossikowii</i>).	II
*____ du même sur un mémoire du même intitulé: «Reptiles et amphibiens, recueillis au Chughnan par Mr. A. Kaznakov».	XXXVII
*____ de Mr. Kovalevski sur un mémoire de Mr. W. Petersen intitulé: «Beiträge zur Morphologie der Lepidopteren»	XXVI—XXVII
*____ de Mr. Zalenski sur un mémoire de Mr. G. O. Sars intitulé: «The Cladocera, Copepoda and Ostracoda of the Jana expedition»	II
*____ du même sur un mémoire de Mr. A. Sémenov intitulé: «Quelques considérations sur le passé de la faune et flore de la Crimée».	XLIII
*____ du même sur un mémoire de Mr. M. Soloviev intitulé: «Die Terebelliden des Weissen Meeres»	XLI
*____ de Mr. Kovalevski sur un mémoire de Mr. V. Wagner intitulé: «Sur l'hirondelle de fenêtre et l'hirondelle rustique (<i>Chelidon urbica</i> et <i>Hirundo rustica</i>)	XLII

SCIENCES HISTORIQUES ET PHILOLOGIQUES.

LINGUISTIQUE.

*Bogoraz, V. Spécimens des matériaux pour l'étude de la langue et du folk-lore des Tchoukches, recueillis dans le district de Kolymsk	269—318
---	---------

PHILOLOGIE SLAVE.

*Ivsiniev, I. Quelques observations sur la traduction vieux-slave de Écriture sainte. III.	355—373
--	---------

LETTRES ORIENTALES

v. Lemm, O. Kleine koptische Studien. I—IX..	403—434
*Marr, N. Extraits de l'ouvrage du tsarévitch Bagrat, relatifs aux traductions géorgiennes des livres de théologie et du conte héroïque «Darédjaniâni».	233—246
*____ — Présenté par Mr. Salemann.	XXXI
*Touraïev, B. Ostraca coptes de la collection W. Golénischeff	435—449
*Vasiliev, V. Études bouddhiques. V	337—334
———— VI.	393—402

ИЗВЛЕЧЕНИЯ

ИЗЪ ПРОТОКОЛОВЪ ЗАСѢДАНІЙ АКАДЕМИИ.

ФИЗИКО-МАТЕМАТИЧЕСКОЕ ОТДѢЛЕНІЕ.

ЗАСѢДАВІЕ 18 НОЯВРЯ 1898 ГОДА.

Академікъ Н. Н. Бекетовъ сообщаетъ о своемъ изслѣдованіи, имѣющемъ въ виду прямое опредѣленіе теплоты соединенія галоподовъ съ металлами. Большинство подобныхъ опредѣленій основывалось на косвенномъ опредѣленії, то-есть, искомая теплота реакціи вычислялась пъзъ нѣсколькихъ другихъ реакцій, имѣющихъ съ нею связь, почему ошибки наблюдений могли складываться и уменьшать достовѣрность данного числа. Для первого изслѣдованія была выбрана реакція дѣйствія брома на алюминій и произведена была въ сосудѣ изъ алюминія во избѣженіе всякой другой реакціи. Полученное число нѣсколько выше числа, полученного косвеннымъ образомъ Томсеномъ.

Положено напечатать въ Извѣстіяхъ Академіи.

ЗАСѢДАНІЕ 2 ДЕКАБРЯ 1898 ГОДА.

Академікъ О. А. Баклундъ представилъ, статью В. Е. Фуса, директора Кронштадтской Морской обсерваторіи. Г. Фусъ вычислилъ астрономическія опредѣленія пунктовъ, произведенныя участникомъ экспедиціи барона Толя 1893 г. лейтенантомъ Шплейко на Ново-Сибирскихъ островахъ и по азіатскому берегу Ледовитаго океана. Результаты, полученные г. Фусомъ, гораздо точнѣе, чѣмъ полученные для этой мѣстности ранѣе, и основанная на нихъ карта составить цѣнныій вкладъ для изученія этой мѣстности.

Положено статью эту напечатать въ Запискахъ Академіи.

Академикъ В. В. Заленскій представилъ статью проф. Г. О. Сарса въ Христіаніц, озаглавленную „The Cladocera, Copepoda and Ostracoda of the Java-Expedition“, представляющую обработку части карцинологического материала, собранного докторомъ Бунге и барономъ Толемъ во время экспедиціи въ бассейнъ р. Яны и на Ново-Сибирскіе острова.

Статья содержитъ въ себѣ, кроме перечисленія всѣхъ констатированныхъ въ коллекціи формъ (всего 36 видовъ) съ биологическими и систематическими замѣчаніями, подробное описание 9 новыхъ для науки формъ: изъ Cladoera — *Simocophelus vetaloides* n. sp. и *S. sibiricus* n. sp.; изъ Copepoda *Diaptomus augustilobus* n. sp., *Temorella gracilis* n. sp., *Drepanopus Bungei* n. sp.; *Danielssenia sibirica* n. sp.; изъ Ostracoda *Candona inaequalis* n. sp. *C. fragilis* n. sp., *C. oblonga* n. sp.

Положено статью эту напечатать въ Ежегодникѣ Зоологического музея.

Академикъ В. В. Заленскій представилъ, двѣ статьи младшаго зоолога Музея А. М. Никольского, подъ заглавіемъ: „*Lacerta derjugini*“ и „*Rhynchosphalus rossikowii* n. sp.“. Въ первой изъ нихъ авторъ описываетъ новый видъ ящерицы, доставленной въ Зоологическій музей студентомъ С.-Петербургскаго университета К. М. Дерюгінымъ изъ Закавказья,—во второй же новый видъ ящерицы изъ рода *Rhynchosphalus*, доставленной въ Музей К. И. Россіковымъ изъ пустыни Кизиль-Кумы.

Положено статьи эти напечатать въ Ежегодникѣ Зоологического музея.

ИСТОРИКО-ФИЛОЛОГИЧЕСКОЕ ОТДѢЛЕНИЕ.

Засѣданіе 25 ноября 1898 года.

Академикъ В. В. Радловъ представилъ письмо Д. А. Клеменца изъ Чугучака отъ 30 октября 1898 г. нижеслѣдующаго содержанія:

„Ограниченнность времени, малыя средства, по прибытии въ Урумчи поставили передо мною дилемму,— или охватить бѣглымъ обзоромъ большої раіонъ или же обследовать обстоятельно небольшую мѣстность. Я выбралъ послѣднее. Изъѣтно было давно уже, что Турфанская область и вообще весь Затяньшаньскій край богатъ остатками древностей. Бѣглый обзоръ прибавилъ бы къ этому немногого. При современномъ состояніи нашихъ знаний о Восточномъ Туркестанѣ долженъ возбудить больший интересъ обстоятельный осмотръ небольшого уголка, нежели обзоръ слегка иллюстрирующей старыя свѣдѣнія. Согласно этому я прибылъ въ Турфанъ рѣшилъ ограничиться обзоромъ мѣстностей, лежащихъ на востокъ и юго-востокъ отъ этого города, какъ ближайшихъ и болѣе богатыхъ остатками старинъ по всѣмъ прѣмѣющимся до сихъ поръ даннымъ.

Обслѣдованы слѣдующія мѣста: 1) *Турфанъ* и его окрестности; 2) оазисъ *Астака* и *Хара-Ходжа* съ городомъ *Пдыкутъ-шари*; 3) оазисъ *Сенимаузъ*; 4) пещеры близъ оазиса *Муртукъ*; 5) *Тоёкъ-мазарскія* пещеры; 6) оазисъ *Сертекъ*, по пути пройдено до *Пичана*, оттуда я вернулся въ *Лукчунъ*. Здѣсь я раздѣлилъ экспедицію, направивъ г. Андреева въ *Лейлжеское* ущелье выше *Сертска*, самъ же я направился на югъ, къ лежащимъ въ пустынѣ развалинамъ монастыря *Асса-шари*, гдѣ по словамъ Грумъ-Гржимайло находились прежде какіе-то роговые сосуды съ рукописями на неизвѣстномъ языке; оттуда я вернулся въ *Лукчунъ* и проѣхалъ чрезъ Астану въ *Турфанъ*, а оттуда въ Урумчи и Чугучакъ.

I. Около Турфана есть развалины цѣлаго города *Яръ-Хото*; его также называютъ *Пдыкутъ-шари*. Въ развалинахъ нашли остатки храмовъ, зданій надземныхъ, и выкопанныхъ подъ ними пещеръ и каморъ. Въ нишахъ одного храма нашли остатки изломанныхъ изображеній бурхановъ. Постройки по стилю не похожи ни на китайскія, ни на тибетскія. Нѣкоторыя прямо индійскаго типа.

Противъ развалинъ этого города нашли шесть пещеръ. Стѣны въ пещерахъ покрыты штукатуркой и сверху до низу расписаны изображеніями бурхановъ громадной величины, сводъ болѣе мелкими однообразными, почти стереотипными изображеніями будуть съ подписями по китайски. Нашли также и монгольскія надписи¹. Большая часть изображеній испорчена предиамѣренно, отчасти благодаря мусульманскому фанатизму (лица у всѣхъ бурхановъ исковерканы), отчасти благодаря экономическимъ соображеніямъ; — штукатурка считается хорошимъ удобреніемъ полей и потому ее отираютъ отъ стѣнъ цѣлыми пластами и увозятъ на поля. Не довольствуясь фотографіями и рисунками, мы запаслись лѣстницей и инструментами вырѣзывали образцы надписей, изображенія цѣлкомъ, и затѣмъ съ возможными предосторожностями укладывали ихъ въ ящики. Такъ поступали мы и во всѣхъ другихъ мѣстахъ. Типъ изображеній китайско-монгольскій. Между большими изображеніями преобладаетъ Квянинъ-пусса. Въ двухъ пещерахъ, въ которыхъ не было рисунковъ, мы нашли на штукатуркѣ нацарапанные цѣлыя строчки руническихъ письменъ. Всѣ эти надписи сняты эстампажемъ. Съемка велась съ особыми предосторожностями: при пробивѣ штукатурка отставала отъ стѣнъ и ломалась; смоченное гумми-арабикомъ полотно разрывало штукатурку и она отваливалась вмѣстѣ съ оттискомъ. Въ работе большое подспорье оказалось сухой и жаркій климатъ Турфана.

Въ другихъ пещерахъ около Турфана — тамъ ихъ болѣе 50-ти — ни рисунковъ ни руническихъ надписей не нашли; но отдельные рунические знаки попадались.

II. Въ Астанѣ и Хараходжа нашли развалины древней пагоды, въ *Идыкутъ-шари* также нашли нѣсколько развалинъ храмовъ; гдѣ попадались рисунки, фотографировали и снимали со стѣнъ вмѣстѣ со штукатуркой. Здѣсь накупили цѣлую кучу фрагментовъ рукописей, покупали даже совершенно бесполезныя вещи, чтобы привлечь продавцевъ, купили одну довольно хорошо сохранившуюся рукопись — китайскую, два камня съ китайскими надписями и фрагментъ бурхана высѣченного пѣзъ камня.

Въ Сенгимаузѣ осмотрѣли пещеры и нашли въ нихъ цѣлый рядъ бурхановъ съ надписями *хотанскаго* письма. — Наиболѣе сохранившіяся изъ нихъ вырѣзаны нами цѣлкомъ, также вмѣстѣ съ изображеніями.

III. Въ Муртукѣ нашли 36 расписанныхъ пещеръ.

IV. Въ Токъ-Мазарѣ насчитали мы 90 пещерь. Изъ нихъ нѣкоторыя уже обрушились, другія совершенно недоступны благодаря обрывамъ. Собрана богатая жатва въ видѣ рисунковъ, надписей и фотографій. Здѣсь же мы написали двѣ пещеры въ обрывѣ, засыпанныя пескомъ, въ которыхъ попадались фрагменты рукописей. Мы приналися за раскопку, просѣивали песокъ чрезъ рѣшето. Въ пещерахъ иропикоало мало свѣта, такъ что приходилось работать со свѣчами; но по мѣрѣ углубленія, воздухъ отъ скопившейся въ подземельи пыли становился настолько удушливъ, что приходилось прерывать работу. Найдены цѣлые вороха лоскутковъ рукописей, два обрывка рисунковъ. Цѣлаго не нашли ничего. Въ этихъ то пещерахъ и найдены были обрывки рукописей, доставленыя Роборовскимъ. Пещеры не раскопаны до дна. Чтобы вычерпать изъ нихъ песокъ необходимо было разобрать передней стѣнки засыпанныхъ пещеръ, на что у насъ не было ни времени, ни силъ, ни средствъ. По моему мнѣнію эти пещеры служили складомъ для обрывковъ книгъ и рукописей, негодныхъ къ употребленію; этотъ обычай существуетъ по нынѣ въ буддийскихъ монастыряхъ. Здѣсь обращаетъ на себя вниманіе громадное количество фрагментовъ китайскихъ. Лоскутковъ писанныхъ дру-гими шрифтами почти не встрѣчается.

Кромѣ изображеній бурхановъ встрѣчаются на стѣнахъ пещерь изображенія цѣляхъ сценъ, иногда чисто свѣтскаго содержанія. Здѣсь встрѣчается изображенія бурхановъ чисто древне-индійского типа (подобныя статуй Майдара въ нашемъ Музѣѣ).

Въ Сертекѣ кромѣ развалинъ пагоды, съ изувѣченными статуями ничего не нашли. Побѣдка въ Пичану была произведена съ цѣлью барометрическихъ наблюдений.

Въ развалинахъ Асса-Шари ничего замѣчательнаго не найдено. Это былъ небольшой монастырь въ степи, видимо небогатый, такъ какъ ни одного росписанного зданія найти не удалось.

Г. Аидреевъ осмотрѣлъ Лемджинское ущелье довольно поверхности: онъ нашелъ тамъ нѣсколько камней съ изображеніями и тамгами, снялъ нѣкоторыя изъ нихъ и вернулся изъ поѣздки.

Было уже начало октября, когда я окончилъ свой изслѣдованія въ Асса и вернулся въ Турфанъ. По самому строгому расчету времени я при благопріятныхъ обстоятельствахъ, могъ не ранѣе послѣднихъ чиселъ октября или первыхъ ноября добраться до Чугучака — ближайшаго пункта къ желѣзной дорогѣ, какъ оно и вышло на дѣлѣ. Г. Аидреевъ также заявилъ, что ему по служебнымъ дѣламъ необходимо быть къ 1-му ноября въ Таишентѣ. Предполагавшійся ранѣе путь чрезъ Кашгаръ оказался невозможнымъ: на одинъ проѣздъ, безъ остановокъ отъ Турфана до Кашгара нужно 48 дней. Это, а также недостатокъ денегъ, заставили меня торопиться въ Урумци.

Здѣсь оказалось, что г. Андрееву нужно быть въ Ташкентѣ къ 15-му ноября. Я посовѣтовалъ ему оставаться хотя-бы на иѣсколько днѣй въ Урумцахъ, воспользоваться здѣсь присутствiемъ бывшаго Канжутскаго султана и его соотечественниковъ и собрать материалы по канжутскому языку. Я по незнавiю мусульманскихъ языковъ не могъ самъ заняться этимъ. Г. Андреевъ просидѣлъ дни четыре въ Урумци и собралъ материал для *канжутского языка*, который обѣщалъ доставить въ Академiю прямо изъ Ташкента.

Изъ Урумци до Чугучака я нанялъ позовчиковъ для поклажи и кое-какъ собрался сюда.

Фресковъ и надписей подлинныхъ у меня нудовъ тридцать Почтовыми посылками послать ихъ нельзя благодаря большинству размѣрамъ. Одной ваты на укладку ихъ ушло больше пуда. Отправлю ихъ транспортомъ, большой скоростью. Денегъ, конечно, не хватило и не могло хватить. Затратилъ 200 своихъ, занялъ 600 за счетъ Географического общества. Понадобится еще рублей 100. Очень дорого стоялъ третiй спутникъ.

Въ общемъ результатъ о Турфандѣ можно сказать слѣдующее: здѣсь чрезвычайно рано началось китайское влиянiе. Оно скоро заслонило со-бою болѣе древнее, вѣроятно, индустанское. Буддизмъ здѣсь былъ вѣроятно древнiхъ школъ. Это доказывается полнымъ почти отсутствiемъ докшидовъ въ изображенiяхъ бурхановъ. На счетъ несторiанского влияния трудно сказать что-либо опредѣленное. Нашелъ только два изображения (безъ головъ), сомнительныхъ по костюму. Что касается старой Турфанскоi мечети, то она представляетъ дубликатъ башни Бураны. Если правъ Флоринскiй, что первая — христiанский храмъ, то и Турфанская мечеть тоже.

Я сомнѣваюсь теперь, было-ли когда-нибудь переведено буддийское священное писанiе на тюркскiй языкъ? Были-бы какiя-нибудь обиходные молитвы или что-нибудь такое на тюркскомъ языкѣ, — во ихъ нѣть. Вѣроятно, какъ теперь въ Монголiи, священное писанiе изучалось на чужомъ, санскрiтскомъ языке. Слѣды древней тюркской культуры курганной встрѣчаются здѣсь, но рѣдко. Вѣроятно здѣсь очень рано былъ усвоенъ другой способъ погребенiя. При передвиженiи къ сѣверу, уже въ Джапрскихъ горахъ керексуры встречаются чаще. Я думаю, что, когда будетъ издана моя археологическая карта Сѣверной Монголiи, коренное мѣстоожительство прототурковъ опредѣлится само собой.

Собранные материалы однако останутся вполнѣ позолированными эпизодическими, если начаты въ нынѣшнемъ году письмованиемъ не будутъ продолжены какъ слѣдуетъ. Турфантъ теперь можно будетъ пока оставить въ покой; но слѣдовало-бы лѣтъ пять употребить на письмование восточного Тьяншана и Наньшана, начиная отъ Кульджи до Хами и отъ Чатыркума чрезъ Кашгаръ, Яркендъ, Хотанъ до Сачжеу вмѣстѣ съ городами по южную сторону Небесныхъ горъ. Западнѣе Турфана и южнѣе за степью можно ожидать встрѣтить слѣды преобладанiя индобрактiйской культуры. Въ нравахъ Турфанцевъ, несмотря на кратковременность наблюденiй, видны слѣды глубочайшей древности. Я не думаю, чтобы мусульманство стерло ихъ въ древнiхъ городахъ вродѣ Хотана,

Кашгаря, Куй-цзы. Хорошо обставленная экспедиция, съ умѣлыми и знающими людьми, достойно завершила-бы работы Академіи въ XIX столѣтіи.

И шынъинская экспедиція могла бы сдѣлать гораздо больше если-бы.. еслибы Финляндскіе ученые относились къ намъ такъ, какъ мы относимся къ нимъ. Они забыли вѣрою ту пору, когда мы дѣлились съ ними всѣми сѣбѣдѣніями какія имѣли. Еще въ прошломъ году они обращались къ намъ. Теперь же приѣхавъ въ Урумци я засталъ тамъ барона Мунка и молодого Доннера, вернувшихся изъ прогулки въ Турфанъ. Какъ известно Финляндцы гоняются за руническими надписями; но въ Турфандъ они ихъ не нашли. Сняли нѣсколько фотографій съ тѣхъ немногихъ пещеръ, которыхъ витѣли. Баронъ Мункъ въ Урумцахъ рассказывалъ о слѣдахъ христіанской культуры въ Турфанѣ въ присутствіи консула Успенского, который, по правдѣ сказать, знаетъ исторію Тьянъшаньскаго края лучше чѣмъ кто-либо. Онъ ознакомилъ меня съ тѣмп мѣстами изъ Суйсона, которымъ были мнѣ нужны; но это между прочимъ.....

Кромѣ того намъ троимъ положительно не хватало рукъ для работы, а съ двуми Финляндцами мы могли-бы расширить районъ работы. Доннеръ имѣть хороши инструменты и занимался метеорологическими наблюденіями, по послѣ цѣлаго года русскихъ наблюдений его запись имѣютъ пебольшое значеніе. Если-бы мы были тамъ одновременно, мы могли бы въ разныхъ мѣстахъ Люкчунской котловины, по крайней мѣрѣ въ трехъ, устроить параллельныя наблюденія на подвижныхъ и неподвижныхъ станціяхъ — тогда собрать былы-бы драгоценный материалъ для определенія формы Люкчунской котловины. Это была бы первая работа, и работа серьезнаго характера, произведенная совмѣстно Финляндскими и русскими изслѣдователями. Финляндцамъ только проѣздомъ черезъ Петербургъ нужно было зайдти къ кому-нибудь позъ настъ или въ Музей и сказать всего два слова: мы ёдемъ на Тьянъшань.....

Баронъ Мункъ уѣхалъ въ Копаль; тамъ, говорить онъ, есть руны. Въ Чугучакѣ живетъ шведскій миссіонеръ и Доннеръ его просилъ искать руническія надписи въ окрестностяхъ Кобдо.....

Пока, до моего приѣзда, я попрошу Васъ ознакомить въ короткихъ чертахъ съ результатами экспедиціи Академію или хотя-бы Коммиссію, которая избрана была для выработки ея плана. Во всякомъ случаѣ надо обдумать, куда мы помѣстимъ въ Музѣй такую массу фресковъ. Мнѣ-бы хотѣлось сдѣлать изъ нихъ нѣчто вродѣ выставки.

Теперь начинается невообразимая распутница, а потому я и приблизительно не могу сказать, когда проѣду эти предстоящія мнѣ 1250 верстъ до желѣзной дороги.

Выпущены въ свѣтъ слѣдующія изданія Императорской Академіи Наукъ:

1) **Извѣстія Императорской Академіи Наукъ** (Bulletin). Томъ IX, № 5. Декабрь 1898. (1 + LIII—LVIII + 383—464 стр., загл. и оглавление, съ 4 таблицами). gr. 8°.

2) **Записки И. А. Н.**, по Физико-математическому отдѣленію (*Mémoires. VIII-e Série. Classe physico-mathématique*). Т. VI, № 12. С. Д. Грибоѣдовъ. Предсказаніе погоды для отдельныхъ мѣстъ съ точки зренія синоптической метеорологии. Съ 13 картами (I + 27 стр.). 4°.

3) **Записки И. А. Н.**, по Физико-математическому отдѣленію (*Mémoires. VIII-e Série. Classe physico-mathématique*). Т. VI, № 13 и послѣдній. О. Backlund. Calculs et recherches sur la Comète d'Eneke. VII. (1 + XX + 37 стр., общій титулъ и оглавление). 4°.

4) **Записки И. А. Н.**, по Физико-математическому отдѣленію (*Mémoires. VIII-e Série. Classe physico-mathématique*). Т. VII, № 1. S. Korschinsky. Tentamen florae Rossiae orientalis, id est provinciarum Kazan, Wiatka, Perm, Ufa, Orenburg, Samara partis borealis atque Simbirsk. Съ 2 картами. (1 + XIX + 566 стр.). 4°.

5) **Записки И. А. Н.**, по Физико-математическому отдѣленію (*Mémoires. VIII-e Série. Classe physico-mathématique*). Т. VII, № 3. М. Рыкачевъ. Новый спаритель для наблюденія надъ спареніемъ травы и первыя наблюденія по немъ въ Константиновской обсерваторіи въ 1896 г. (1 + 50 стр.). 4°.

6) **Записки И. А. Н.**, по Физико-математическому отдѣленію (*Mémoires. VIII-e Série. Classe physico-mathématique*). Т. VII, № 4 и послѣдній. F. Renz. Positionen der Jupitertrabanten nach photographischen Aufnahmen. I. Theil. Oppositionen 1891—1895. (1 + 29 + 172 стр., общій титулъ и оглавление). 4°.

7) **Записки И. А. Н.**, по Физико-математическому отдѣленію (*Mémoires. VIII-e Série. Classe physico-mathématique*). Т. VIII, № 1 Отчетъ объ экспедиціи Императорской Академіи Наукъ на Новую Землю лѣтомъ 1896 г. Съ 8 фототипическими снимками и 6 картами. (1 + 244 стр.). 4°.

8) В. В. Радловъ. Опытъ словаря тюркскихъ нарѣчий. Выпускъ одиннадцатый. Второй томъ, выпускъ пятый. (Dr. W. Radloff. Versuch eines Wörterbuches der Türk-Dialecte, Lief. 11. (Bd. II, Lief. 5). (1281—1600 столбц.) gr. 8°.

9) Bibliotheca Buddhica. Çikshāsamuccaya a compendium of Buddhistic teaching compiled by Qāntideva chiefly from earlier Mahāyāna-sūtras. Edited by C. Bendall, M. A.—II. (1 + 97 — 216). 8°.



ІЗВЛЕЧЕНИЯ

ИЗЪ ПРОТОКОЛОВЪ ЗАСѢДАНІЙ АКАДЕМІИ.

ФІЗИКО-МАТЕМАТИЧЕСКОЕ ОТДѢЛЕНІЕ.

ЗАСѢДАНІЕ 16 ДЕКАБРЯ 1898 ГОДА.

Академикъ А. П. Карпинскій представилъ свою статью „Объ остаткахъ едествѣ и о новомъ пхъ родѣ *Helicoprion*“.

Главнымъ материаломъ для изслѣдованія послужили единственныя въ своемъ родѣ ископаемыя, найденные А. Г. Безсоновымъ въ артинскихъ отложенияхъ около Красноуфимска. Ископаемыя эти при общемъ видѣ, напоминающемъ раковины аммонитовъ, относятся къ позвоночнымъ именно къ той ихъ своеобразной вѣтви, которая уже въ древнѣйшихъ геологическихъ отложенияхъ, заключающихъ первые слѣды позвоночныхъ, является вполнѣ обособленной, и которую подъ названіемъ *Elasmobranchii* мы помѣщаемъ въ обширный колективный классъ рыбъ.

Послѣ историческаго обзора открытѣй и изслѣдованій загадочныхъ ископаемыхъ, извѣстныхъ подъ названіемъ *Edestus*, А. П. Карпинскій переходитъ къ описанію одного неизвѣстнаго еще въ Россіи вида *Edestus* изъ каменноугольныхъ осадковъ окрестностей Москвы и затѣмъ даетъ подробное изслѣдованіе красноуфимскихъ ископаемыхъ, для которыхъ по пхъ вицѣнной формѣ въ видѣ снабженной зубами спирали предлагаеть родовое название *Helicoprion*.

Отдѣльныя части работы посвящены гистологическому строенію ископаемаго, химическому его составу, впервые найденнымъ у едествѣ шагренамъ и наконецъ палеонтологическимъ и геологическимъ выводамъ. Часть послѣднихъ можетъ считаться точно установленною, часть же сохранить, вѣроятно, еще надолго характеръ предположеній, такъ какъ ничего подобнаго изслѣдованному спиральному сегментированному органу не было наблюдало ни у другихъ ископаемыхъ позвоночныхъ, ни у нынѣ живущихъ организмовъ.

Положено статью напечатать въ Запискахъ.

Академикъ В. В. Заленскій представилъ статью старшаго зоолога музея А. А. Бялыницкаго-Бирули, подъ заглавиемъ: „Miscellanea Scorpionologica III. Zur Synonymie der russischen Scorpione“, представляющую дальнѣйшіе результаты предпринятой авторомъ разработки фауны скорпионовъ Россіи въ систематическомъ и зоогеографическомъ отношеніяхъ. Въ настоящей статьѣ авторъ даетъ описание нового вида *Liobathus Kessleri* и синонимію вида *Orthochirus melanurus* (Kessler).

Положено напечатать въ Ежегодникъ Зоологическаго музея.

Академикъ В. В. Заленскій представилъ статью старшаго зоолога музея В. Л. Біанки, подъ заглавиемъ: „Enumeratio operum libellorumque ad faunam Нешіптерогам — Heteropterorum Imperii Rossiae“. Означенная работа представляетъ полный перечень трудовъ и статей, относящихся до фауны полужестокрылыхъ насѣкомыхъ Россійской Имперіи.

Положено напечатать въ Ежегодникъ Зоологическаго музея.

Академикъ О. А. Баклундъ довелъ до свѣдѣнія Отдѣленія, по поводу полнаго лунаго затменія, что со стороны Пулковской обсерваторіи были сдѣланы обширныя приготовленія для наблюденія покрытій звѣздъ. Вычислены были Пулковскими астрономами эфемериды для 140 обсерваторій, въ Европѣ, Азіи, Африкѣ и Америкѣ. Положенія звѣздъ опредѣлены г. Костинскимъ фотографическимъ образомъ. Такого рода наблюденія имѣютъ, какъ позѣбѣсто, важное значеніе для опредѣленія діаметра луны, лунаго паралакса и вообще для проверки лунныхъ таблицъ. Въ Пулковѣ погода была во время полнаго затменія хорошая, подъ конецъ небо покрылось тучами, но около половины намѣченной программы удалось выполнить.

Адъюнкѣтъ Ф. Н. Чернышевъ читалъ нижеслѣдующую записку:

„Честь имѣю представить Физико-математическому отдѣленію отчетъ барона Толля о его двукратномъ путешествіи на Новосибирскіе острова и объ изслѣдованіяхъ на пространствѣ отъ р. Яны до Анабары, исполненныхъ по порученію Академіи.

„Отчетъ этотъ состоить изъ исторического обзора предшествовавшихъ изслѣдованій и здѣсь отмѣчается особенно важное значеніе такъ называемой „великой сибирской экспедиціи“, организованной для описанія сѣверныхъ береговъ Сибири по повелѣнію Императрицы Анны Ioановны, и экспедиціямъ Императорской Академіи наукъ, которымъ мы обязаны познаніемъ главнѣйшихъ чертъ орографіи и геологического строенія вышеозначенныхъ странъ.

„Во второй части, озаглавленной „геологической очеркъ“, баронъ Толль, руководствуясь собственными изслѣдованіями, а также воспользовавшись материалами, собранными предшественниками, даетъ сжатую, но крайне интересную картину орографіи и геологического строенія какъ мѣстности, лежащей на сѣверѣ отъ Верхоянского хребта, такъ и на западѣ отъ него.

„Онъ подробно останавливается на строеніи Верхоянского хребта и указываетъ на полное несогласіе фактическихъ даннѣхъ съ недавно высказанными предположеніями пѣвѣстнаго геолога Зюсса. По Толлю, Верхоянская дуга въ распределеніи складокъ представляетъ картину, совершенно обратную той, какая наблюдается въ строеніи большихъ дугъ центральной Азіи и европейскихъ Альпъ. Разматривая характеръ геологического строенія мѣстностей, лежащихъ по обѣ стороны изовьевъ Лены, авторъ отмѣчаетъ рѣзкую разницу правобережья, ограниченную Верхоянскимъ хребтомъ съ его вертикально поставленными слоями, отъ громаднаго плоскогорія, лежащаго на западъ отъ Лены, гдѣ вся конфигурація обусловлена главнѣйшемъ процессомъ размыва. Среди этого плоскогорія проходитъ отчетливый сбросъ вдоль устья Оленека, и на правой сторонѣ рѣки проходитъ явственный требень, сложенный пѣтъ триасовыхъ отложенийъ и протягивающійся въ направлениѣ WNW. Этотъ кряжъ авторъ предполагаетъ назвать хребтомъ Чекановскаго. Подобнымъ же образомъ, другой кряжъ, тоже обязанный размыву и тянущійся отъ Оленека до Анабары, баронъ Толль предлагаетъ назвать хребтомъ Прончищева.

Всѣ существенныя черты тектоники материка сѣверной Сибири повторяются и на Новосибирскихъ островахъ, при чёмъ въ связи съ тектоническими линіями и здѣсь наблюдаются выступы изверженныхъ трапповыхъ породъ. Тектоника эта отражается не только на древнихъ осадкахъ, но можетъ быть прослѣжена и на третичныхъ (мioценовыхъ) отложенияхъ, содержащихъ богатую флору, описанную проф. Шмальгаузеномъ. Существованіе этой флоры, въ составѣ которой найдены отлично развитые и крупные листья тополя, многочисленные плоды ма-монтоваго дерева, листья хвойныхъ и т. п. растенія, для существованія которыхъ нужна средняя годовая температура по крайней мѣрѣ въ 8° Ц., пред-ставляетъ большую загадку въ виду того, что подобная же флора найдена въ щѣломъ рядѣ пунктовъ сѣверного полушарія, гдѣ въ настоящее время годовая температура на 20° ниже нуля. Для объясненія этого явленія были высказаны Неймайромъ и Натторстомъ гипотезы о перемѣщеніи полюса, но баронъ Толль основательно указываетъ, что обѣ эти гипотезы являются несостоятельными, если принять во вниманіе положеніе Новосибирскихъ острововъ. Въ заключеніе своей статьи баронъ Толль, исходя изъ соображеній чисто геологического и физико-географического ха-рактера, а также основываясь на показаніяхъ Санникова и Геден-штрѣма и на своихъ личныхъ наблюденіяхъ, высказываетъ самыи категоричныи образъ въ пользу существованія къ сѣверу отъ острова Котельнаго загадочной, до сихъ поръ, земли Санникова, развиваетъ планъ экспедиціи для достижениѣ этой земли и указываетъ на рядъ науч-ныхъ проблемъ, ждущихъ решенія на непрѣстномъ архипелагѣ къ сѣ-веру отъ острововъ Новой Сибири.

Положено трудъ барона Толля напечатать въ Запискахъ Академіи по Физико-математическому отдѣленію.

Выпущены въ съвѣтъ слѣдующія изданія Императорской Академіи Наукъ:

- 1) **Ізвѣстія Императорской Академіи Наукъ** (Bulletin). Томъ X, № 1. Январь 1899. (I + VIII + 135 стр.). gr. 8°.
- 2) Записки И. А. Н., по Физико-математическому отдѣленію (*Mémoires. VIII-e Série. Classe physico-mathématique*). Т. VIII, № 2. Gerhard Holm. Ueber die Organisation des Eurypterus Fischeri Eichw. Mit 10 Tafeln. (IV + 57 + 10 стр. объясн. рисунковъ). 4°.
- 3) Записки И. А. Н., по Физико-математическому отдѣленію (*Mémoires. VIII-e Série. Classe physico-mathématique*). Т. VIII, № 3. Herrmann Struve. Beobachtungen der Marstrabanten in Washington, Pulkowa und Lick-Observatory. (IV + 73 стр.). 4°.
- 4) **Ізвѣстія Отдѣленія русскаго языка и словесности И. А. Н.** 1898. Т. III, книжка IV. (969—1396, VIII, титулъ и оглавлениѳ). 8°.
- 5) Ежегодникъ Зоологическаго музея Императорской Академіи Наукъ (*Annuaire du Musée Zoologique de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersburg*). 1898. № 2. (111—214 стр.). 8°.
- 6) Записки И. А. Н., по Историко-филологическому отдѣленію (*Mémoires. VIII-e Série. Classe historico-philologique*). Т. III, № 3. А. Васильевъ. Греческій текстъ житія сорока двухъ Аморійскихъ мучениковъ, по рукописи Парижской Національной Библіотеки № 1534. (I + 17 стр.). gr.: 8°.
- 7) Записки И. А. Н., по Историко-Филологическому отдѣленію (*Mémoires VIII-e Série. Classe historico-philologique*). Т. III, № 4. Friedrich Westberg. Ibrâhîm's- Ibn- Ja'kûb's Reisebericht über die Slawenlande aus dem Jahre 965. (IV + 183 стр.). gr. 8°.
- 8) **Востокъ Христіанскій.** Александрийская патріархія. Сборникъ материаловъ, изслѣдований и заппекъ относящихся до исторіи Александрийской патріархіи. Т. I. Составленъ архимандритомъ Порфиремъ (Успенскимъ). Изданіе Императорской Академіи Наукъ. Подъ редакціей Хр. М. Лопарева. (VI + CXXVII + 415 + 33 стр.). gr. 8°.



ИЗВЛЕЧЕНИЯ

ИЗЪ ПРОТОКОЛОВЪ ЗАСѢДАНІЙ АКАДЕМИИ.

ОБЩЕЕ СОБРАНИЕ.

ЗАСѢДАНІЕ 9 ЯНВАРЯ 1899 ГОДА.

Доведено до свѣдѣнія Собрания о печальной утратѣ, понесенной Академіею въ лицѣ дѣйствительного ея члена П. В. Еремѣева, внезапно скончавшагося 6-го с. января.

Вслѣдъ затѣмъ адъюнкѣтъ Ф. Н. Чернышевъ прочелъ ипгеслѣдующее:

„Только что вернулись мы отъ свѣжей могилы нашего сотоварыща, Павла Владимировича Еремѣева, такъ внезапно вырванаго изъ нашей среды, и подъ свѣжимъ впечатлѣніемъ этой роковой утраты не можемъ не подѣлиться горестнымъ чувствомъ, сть какимъ проводили мы прахъ почившаго въ мѣсто вѣчнаго упокоенія.

Въ настоящую минуту мы не станемъ говорить о научныхъ заслугахъ почившаго и указывать на невознаградимую утрату такого знатока физиографіи минераловъ, какимъ былъ П. В., положившій почти пятьдесятъ лѣтъ труда на изученіе русскихъ минеральныхъ мѣсторожденій. Почти нѣть ни одного русскаго минерала, котораго не коснулось бы мастерское описание П. В. Нельзя поэтому не выразить глубокаго сожалѣнія что громадная и интереснейшая работа П. В. о псевдоморфахъ русскихъ минераловъ, для которой онъ собиралъ матеріалъ многіе годы, не была имъ опубликована. Большинство краткихъ сообщеній, которыя дѣлалъ П. В. въ засѣданіяхъ Физико-математического отдѣленія Академіи и въ Минералогическомъ обществѣ, касались вопросовъ о псевдоморфахъ и должны были войти въ его общий трудъ. Но едва ли мы ошибемся,

если скажемъ, что несравненно выше и плодотворнѣе заслуги почившаго какъ наставителя минералогическихъ знаній и вообще интереса къ минералогіи въ Россіи. Если оглянуться на болѣе чѣмъ сорокалѣтнюю педагогическую дѣятельность П. В. въ Горномъ институтѣ, то очевиднымъ становится его умѣніе въ прекрасныхъ, интересно разработанныхъ лекціяхъ инушить своимъ ученикамъ любовь къ изученію русскихъ минераловъ. Питомцы его, заброшенные въ самыя глухія уголки Россіи, до самаго послѣдняго времени не упускали случая порадовать своего старого наставника новыми находками минераловъ, и при пріѣздѣ въ столицу однѣмъ изъ первыхъ посѣщепій отмѣчали гостепріимныя стѣвы квартиры П. В. Каждый изъ нихъ находилъ горячій привѣтъ у старого учителя, каждому онъ умѣль въ немногихъ словахъ разъяснить научный интересъ едѣланной находки, и эти бодрящія слова, согрѣтыя испинюю любовью къ наукѣ, разносилась по всей Россіи и послужили не малую службу въ развитіи русской описательной минералогіи.

„Но не однѣ только ученики П. В. пользовались его радушнымъ содѣйствіемъ и добрымъ совѣтомъ въ научныхъ занятіяхъ. Всѣмъ, кто сколько-нибудь интересовался минералогіею, двери его дома были широко открыты. Не малое значеніе въ этомъ отношеніи, помимо профессуры въ Горномъ институтѣ, имѣла дѣятельность П. В. въ средѣ Минералогического общества, въ которомъ онъ состоялъ членомъ дирекціи почти тридцать лѣтъ. Если мы вспомнимъ, что тридцать лѣтъ тому назадъ Минералогическое общество было почти единственнымъ центромъ, куда стекались всѣ интересующіеся минералогическими науками, и въ средѣ котораго выступали съ первыми научными трудами многіе изъ ученыхъ, составляющихъ въ настоящее время гордость русской науки, то нечего удивляться огромной популярности П. В., имя котораго навсегда связано съ лучшими страницами въ исторіи этого общества. Да не только въ Россіи, но и широко за ея предѣлами, где привыкли цѣнить изданія Минералогического общества, многолѣтнее руководство его дѣлами доставило П. В. почетную извѣстность. Въ настоящее время, когда нерѣдко педагогическая и ученая дѣятельность служатъ основаніемъ для усиленной карьеры, мы можемъ смѣло сказать, что вся продолжительная дѣятельность П. В. была чужда какихъ-либо искаń. Не смотря на то, что П. В. довелось быть наставникомъ Особъ Царской Семьи, не смотря на то, что некоторые ученики его достигли высшихъ степеней чиновной іерархіи почившій ни разу, даже въ самыя тяжелыя минуты жизни, не сдѣлалъ ни шага для лучшаго устройства своихъ жизненныхъ обстоятельствъ. Будучи такъ строгъ по отношенію себя, П. В. готовъ былъ всегда устроить судьбу другого, и тутъ онъ не жалѣлъ ни времени, ни просьбъ, чтобы поддержать начинающихъ способныхъ работниковъ.

„Съ искреннею печалью узнаютъ о кончины П. В. его многочисленные ученики, тяжко отзовется потеря П. В. въ средѣ Минералогического общества, мы же отдадимъ послѣдній долгъ напечму безспорно добруму товаришу, пожелавъ ему вѣчной памяти и почтивъ эту память вставаниемъ.“

Присутствующіе почтили память усопшаго сочленена вставаниемъ.

ЗАСЪДАНІЕ 6 ФЕВРАЛЯ 1899 ГОДА.

Непремѣнныи секретарь довѣль до свѣдѣнія Собранія о печальной утратѣ, понесеніи Академіею въ лицѣ старѣйшаго ея члена, академика А. А. Куника, скончавшагося 18 января 1899 г.

Вслѣдъ затѣмъ была прочитана составленная академикомъ В. Г. Васильевскимъ записка слѣдующаго содержанія:

Въ лицѣ Ариста Аристовича Куника Третье Отдѣленіе Академіи наукъ лишилось своего патріарха, оригинальной своеобразной личности, которая въ продолженіи полутора столѣтій давала извѣстную окраску цѣлой коллегіи — по крайней мѣрѣ въ глазахъ публики. Кто знать о существованіи Третьаго Историко-филологическаго отдѣленія, имѣлъ представленіе о томъ, чѣмъ тамъ занимаются, чаще всего и прежде всего представлялъ себѣ А. А. Куника. Оріенталисты и филологи вообще не бываютъ такъ популярны, какъ историки, а тутъ были еще особыя личныя условія. Нужно признаться и сказать правду, что для большей части публики имя А. А. Куника было символомъ ученаго чудачества, малочайной, бесплодной и мертвеннай академической науки — безъ высокой мысли, безъ общей объединяющей идеи, безъ одушевленія. Предполагалось, что онъ чуть не всю свою жизнь только и занимался что Варяжскими вопросами, иначе, по довольно удачному выраженію одного посвященнаго въ дѣло человѣка, *толченiemъ воды въ скандинавской ступѣ*, ненужнымъ, безцѣльнымъ, даже вреднымъ. Правда, что великая его ученость, то-есть, громадная свѣдѣнія въ разныхъ чуждыхъ жизни сferахъ знанія никѣмъ не оснащивалась. Напротивъ, кто приходилъ съ нимъ случайно въ соприкосновеніе, нуждался въ указаніи или совѣтѣ, часто выносить впечатлѣніе опшеломляющее: какъ это человѣческая память, какъ одна человѣческая голова можетъ хранить такой запасъ словъ, фактовъ, заглавий, названий, наблюдений, именъ! — Болѣе проницательные поражались и самыми приемами разсужденія, ученымъ методомъ, который иногда обнаруживалъ себя и въ устной бесѣдѣ. Въ этомъ отношеніи уже при первомъ появлѣніи А. А. Куника на ученої аренѣ одинъ изъ недоброжелательныхъ къ нему лицъ (Бередниковъ) замѣтилъ, что хотя его воззрѣнія и похожи на Погодинскія, а ученость уже не та; подобной лингвистической учености у Погодина, какъ у *доморощенаго*, вовсе не обрѣтается; А. А. Куникъ очень и очень переросъ московскихъ критиковъ; Погодину съ братиою мѣсто на скамьѣ въ аудиторіи А. А. Куника и т. д. Такимъ образомъ, А. А. Куника начинали признавать, начинали имъ гордиться даже и тѣ, которые не сочувствовали его направлению. Какъ бы-то-ни было, это явленіе незаурядное, необычное; на него позволительно указать пальцемъ своему знакомому, проходя мимо. Провинциальнымъ учителемъ я посѣтилъ въ первый разъ А. А. Куника, напечатавъ какую-то небольшую статью въ Виленскомъ Вѣстникѣ. Не было предѣла моему удивленію, когда я вдругъ услышалъ, что академикъ уже удостоилъ ее своимъ вниманіемъ. „Вы та旣 опредѣляете годъ смерти князя (литовскаго) Гердена, — это заслуживаетъ одобрения“. Нужно имѣть въ виду, что не одинъ я, но и другие совсѣмъ невидимые молодые люди получали поводъ къ подобному изумленію, и въ благодарность разносили славу о неслыханной учености академика по далекимъ угламъ. Есть въ Петербургѣ какая-то таинственная личность, которой ни портрета, ни изображенія нигдѣ не увидишь,

которой толка совсѣмъ не знаетъ, но знакомство съ которою человѣка, вѣчудаго наукѣ, поднимаетъ, возвышаетъ и одушевляетъ на трудъ.

Обращаясь къ биографіи и къ оцѣнкѣ ученыхъ заслугъ Ариста Аристоктича Куника, мы должны предупредить, что ли то, ни другое пока не можетъ быть исполнено надлежащимъ образомъ, съ полнотою и соразмѣрностью частей. Для биографического очерка не достасть самихъ важныхъ первоначальныхъ данныхъ, такъ какъ покойный не любилъ рас пространяться на воспоминаніяхъ о своемъ дѣтствѣ или юности, скорѣе совсѣмъ былъ молчаливъ на этотъ счетъ. Списокъ его ученыхъ трудовъ, пока еще неполный, слишкомъ, однако, обширенъ и разнообразенъ, чтобы получить удовлетворительное осѣщеніе на двухъ-трехъ страницахъ, назначенныхъ для сегодняшняго чтенія. Ограничиваемся наиболѣе существеннымъ и менѣе близкимъ къ общему воспоминаніямъ.

Изѣстная памъ съ иѣкоторою отчетливостью учено-литературна дѣятельность А. А. Куника начинается въ Москвѣ, подъ крыломъ М. П. Погодина: на обширномъ монументѣ, который воздвигается этому достопамятному русскому многостороннему дѣятелю стараниями Н. П. Барсукова, мы находимъ въ числѣ боковыхъ изображеній и фигуру молодого нѣмецкаго ученаго съ драгоценныиѣми свѣдѣніями объ его первыхъ шагахъ на ученомъ поприщѣ. О прежней его жизни мы знаемъ только то, что онъ родился въ 1814 году въ Силезіи около города Лигница, что онъ закончилъ свое образованіе слушаніемъ лекцій въ Берлинскомъ университѣтѣ. Но мы не знаемъ, бывш-ля онъ чистокровный нѣмецъ или же въ жилахъ его текла славянская, то есть польская—кровь, какъ заставлять подозревать самая его фамилія; не знаемъ также, въ какой школѣ онъ учился рабѣе университета, кто изъ тогдашнихъ корифеевъ Берлинскихъ аудиторій имѣлъ на него наибольшее вліяніе. Но это было время Боппа, Потта, Якова Гrimma, Лахмана, Бѣка и т. д. Сравнительное языкознаніе, историческая грамматика, по видимому, служили важнымъ предметомъ штудій А. А. Куника. Еще рабѣе поѣздки въ Россію онъ избралъ свою жизненною специальностью славянскую исторію и славянскую литературу, на первый разъ исторію славянъ, жившихъ иѣкогда по Одери, и польскую литературу. Польский языкъ былъ ему очевидно, знакомъ; есть свѣдѣнія, что по пріѣздѣ въ Москву онъ на этомъ языке объяснялся съ К. Аксаковымъ. Въ Москву онъ пріѣхалъ въ 1839 г., а въ Москвитянинѣ 1841 года была напечатана рецензія А. А. Куника на энциклопедію законовѣдѣнія Неволина съ слѣдующими замѣчаніями редактора журнала — „А. А. Куникъ, молодой прусскій ученый изъ Берлина, посвятившій себя историческимъ занятіямъ, пріѣхалъ на время въ Москву и по просьбѣ нашей написалъ это изѣстіе по нѣмецкіи. А. А. Куникъ перевѣлъ все сочиненіе г. Неволина на нѣмецкій языкъ, и оно вскорѣ будетъ издано въ Берлинѣ“. Въ тоже время Погодинъ писалъ графу Уварову: „въ Москвѣ живеть теперь молодой нѣмецъ А. А. Куникъ изъ Пруссіи, который пріѣхалъ нарочно изучать русскую исторію, какъ изучалъ онъ уже другія славянскія, съ цѣлью передать потомъ нѣмецкой публикѣ вѣрнѣя свѣдѣнія о всѣхъ славянскихъ племенахъ и пѣтъ литературахъ, предложить важнѣйшія сочиненія въ извлеченияхъ. Этотъ А. А. Куникъ показался мнѣ съ первого взгляда искренно любознательнымъ ученымъ и я, не изслѣдуя, впрочемъ, его образа мыслей, пригласилъ его жить къ себѣ, чтобы руководствовать надлежащимъ и полезнымъ для Россіи образомъ къ изученію русской исторіи и полагаю, что имъ можно воспользоваться

для сообщенія чрезъ него въ нѣмецкіе журналы вѣрныхъ съѣдѣній о Россіи". Погодинъ доставилъ А. А. Кунику и личное знакомство съ Уваровыми.

За рецензію на энциклопедію законовѣднія, на которой мы не останавливаемся, постѣдовали другіе статьи. Во первыхъ, въ Москвитянинѣ того же 1841 года былъ помѣщент обширный обзоръ „Литературы исторіи въ Германіи за два послѣдніе года" (въ двухъ нумерахъ — всего 124 стр., до семи листовъ), о которомъ Погодинъ не преминулъ замѣтить, что написанъ онъ (первоначально по нѣмецки) по его вызову и что, кажется, подобного ему нѣть ни въ одномъ иностранномъ журнальѣ.

Для насъ важно не это, а тѣ стороны, которая служать къ характеристикѣ молодого ученаго. Авторъ видимо старается занять посредствующее положеніе между нѣмецкою наукой и славянскою, даже вообще примирительное между обими враждебными племенами. Онъ признаетъ себя нѣмцемъ, говорить отъ лица ученой Германіи, но не хочетъ раздѣлять непріязненнаго нѣмецкаго чувства къ славянству, напротивъ, онъ упрекаетъ ученыхъ нѣмцевъ и въ частности историковъ за несправедливое или же пренебрежительное отношеніе къ славянству: германскіе ученые обязаны заниматься славянской исторіею и филологіею гораздо больше, чѣмъ занимаются и не должны увлекаться односторонностью своихъ нѣмецкихъ средневѣковыхъ источниковъ. А. А. Куникъ настаиваетъ и на томъ, что русскимъ необходимо расширить горизонтъ своего изученія и указываетъ въ какихъ именно сторонахъ,—прежде всего Польская исторія, безъ которой нельзя надлежашимъ образомъ понять и русской, потомъ вообще славянской; бичуется коснота и лѣнность русскихъ ученыхъ. Внушенія и совѣты, увѣщанія и упреки равномѣрно направляются въ обѣ стороны; обличается нѣмецкое пристрастіе, излишнее вліяніе патріотического чувства у прусскихъ историковъ; выходитъ противъ всего того, что называется славянскимъ, и особенно противъ Россіи, осуждаются какъ политическое ослѣпленіе, происходящее большую частью отъ невѣжества и т. д. „Я, какъ нѣмецъ, высказалъ, съ какой точки зреінія я смотрю на нѣмецкое изученіе славянской исторіи; однако-же здѣсь я могу замѣтить, что западные славяне по сильной своей ненависти къ нѣмцамъ, мало показали справедливости въ своихъ къ нимъ упрекахъ и т. п. 2) Не лишена интереса и обстоятельная рецензія на книгу Дерптскаго профессора Рейца объ учрежденіяхъ и правовомъ состояніи Далматинскихъ городовъ, свидѣтельствующая обѣ очень обширномъ и обстоятельномъ изученіи такъ называемой тогда Иллірійской исторіи и литературы. Къ сожалѣнію, мы не можемъ на этой статьѣ остановливаться, хотя авторъ въ концѣ проводить любопытную аналогію между бытомъ приморскихъ далматинскихъ маленькихъ республикъ и развитіемъ русскихъ городскихъ общинъ — Новгорода, Пскова и Вятки. 3) Рецензія на изданіе Дубровскаго „Деніппца" высказываетъ большое сочувствіе А. А. Куника къ мысли о литературной взаимности славянскихъ племенъ; дѣло идетъ о томъ, чтобы посредствомъ литературы сблизить и сдружить различныя отрасли одного племени, происходящія отъ одного корня. Редакторъ былъ русскій, а текстъ изданія русскій рядомъ съ польскимъ; переводились статьи изъ различныхъ славянскихъ журналовъ, касающіяся непосредственно славянской жизни. Однимъ словомъ, это было такое изданіе, которое всего скорѣе способно было вызвать крики обѣ опасномъ панславизму, еслибы рецензентъ раздѣлялъ уже тогда обращавшіяся въ Австріи и Германіи, понятія и чувства.

Во второй части Москвитянина за 1841 годъ мы читаем замѣтку Погодина: „А. А. Куникъ, пріѣзжавшій въ Москву учиться русской исторіи и литературу, на дніхъ уѣхалъ въ Берлинъ; изъ продолженія трехъ листъ онъ переволь между дѣлъ энциклопедію законовѣдѣнія Неволіпа, славянскую мно-логію Кастрекаго, множество отдѣльныхъ разсужденій по части исторіи, филологіи, юриспруденціи, словесности, собралъ множество материаловъ для исторіи взаимныхъ отношеній Россіи и Польши и для исторической библографіи на всѣхъ славянскихъ науфчіяхъ. Каково трудолюбіе! Мы уже не говоримъ о томъ, что онъ перечелъ всѣ важнейшия книги по части исторіи русской, польской и вообще славянской и сдѣлалъ множество выписокъ. Желательно, чтобы онъ употребилъ пріобрѣтенія свѣдѣнія съ пользою и безипретраствіемъ.“

Но это запись не отъ одной доброй воли А. А. Куника. Въ Берлинѣ его постигло полное разочарованіе. Все, что онъ собиралъ и чѣмъ дорожилъ, всѣ высокія научныя истини, которая онъ готовился проповѣдывать, оказались не- нужными, не заслуживающими никакого вниманія, отсталыми и подозрительными. Для всѣхъ своихъ переводовъ, извлеченій, собраній, разсужденій, А. А. Куникъ не могъ ни здѣсь, ни въ Лейпцигѣ, ни вообще въ Германіи найти себѣ издателя, и одною изъ главныхъ причинъ было то, что онъ пріѣхалъ изъ Россіи и хорошо о ней отзывался. „Здѣсь, писалъ онъ Погодину, при всей своей осторожности и пролюбії, я могу наткнуться на препятствія. Атмосфера Берлина тяжела и до того исполнена духомъ недостойной оппозиціи, что я долженъ быть въ высшей степени осторожнымъ, чтобы возвыситься надъ злобою дла... Сильно поражаетъ меня этотъ пошлый либерализмъ и соединенное съ нимъ отвращеніе ко всему русскому. Я какъ можно менѣе говорю о Россіи въ надеждѣ на болѣе свѣтлые дни“. Этихъ свѣтлыхъ дней А. А. Кунику не пришло дождаться; напротивъ, пропасть расширялась,—обрисовывалася яснѣе полный разрывъ между добрыми мечтателями ученаго и либеральными общественными интѣнсіемъ, которос не хотѣло знать ничего другого, кроме скорѣйшаго созванія настоящаго ландтага, кроме подлинной конституціи, смыялось надъ честными, по выражению А. А. Куника, *стремлѣніями*资料 of his own короля-романтика, остававшагося вѣрнымъ дружѣ съ Императоромъ Николаемъ. При чтеніи приведенныхъ у Илк. Пл. Барсукова выписокъ изъ тогдашней корреспонденціи А. А. Куника съ Погодинымъ невольно чувствуешь желаніе пріескатъ и привести параллельный мѣста изъ пятаго тома погѣйшей Нѣмецкой исторіи Трейчке (*Treitschke*), гдѣ на ряду съ признавѣмъ того, что было законнымъ въ движениі умовъ, довольно безпощадно выставлены уродливыя стороны тогдашняго берлинского настроенія и прусской публицистики. Здѣсь мы прочтемъ и такія слова, относящіяся именно къ данному моменту: „Прошли тѣ мирные дни, когда Берлинцы, говоря о кайзерѣ (*Kaiser*) просто, разумѣли царя... Озлобленіе Восточной Пруссіи (*Ost-Preussen*) за „китайскую стѣпу“, воздвигнутую со сбѣдомъ для торговли и цивилизаціи, соединилось со старою ненавистью либеральныхъ друзей Польши; имъ *Hohne gegen Russland fanden sich fast alle Parteien zusammengen*; въ злобныхъ насыпкахъ надъ Россіей сходились почти всѣ партіи“ А. А. Куникъ могъ бы многое поправить свое положеніе, если бы присталъ къ полякамъ, которые тогда были въ модѣ у иѣмцевъ и давали топъ. Знаменательно, что онъ этого не сдѣлалъ, а только писалъ Погодину объ ихъ высокомѣріи и заносчивости...

Въ Лейпцигѣ А. А. Куникъ встрѣтился съ Погодинымъ, путешество-

вавшимъ тогда по Европѣ, и по его совѣту рѣшился возвратиться на святую Русь, но не въ Москву, а въ С.-Петербургъ, гдѣ мы и находимъ его въ ноябрѣ 1842 года. Опять погрузился въ свои работы по славяно-славянскимъ древностямъ и преимущественно по русской исторіи, свѣль много драгоценныхъ ученыхъ знакомствъ, сталъ думать о материальномъ обезспеченіи, о службѣ, о мѣстѣ, о средствахъ къ существованію. Работы пошли отлично, быстро и ходко; составлялась полная библіографія русской исторіи, то есть ученое обозрѣніе всѣхъ источниковъ ея — русскихъ, польскихъ, славянскихъ, нѣмецкихъ, греческихъ, исландскихъ, задумано было потому сочиненіе объ основаніи русскаго государства Варягами, знаменитое *Berufung der schwedischen Rodesen*. Но вопросъ о материальномъ обезспеченіи сталъ винуть заботы и чѣмъ далѣ, тѣмъ болѣе эти заботы становились настоятельныѣ и острѣ. Не смотря на благосклонный въ началѣ приемъ Министра Народнаго просвѣщенія, графа Уварова, стали встрѣчаться признаки недовѣрия, разныя формальныя препятствія; гимназическому учителю А. А. Куникѣ не хотѣлъ сдѣлаться, ибо видѣлъ въ этомъ разлуку съ своимъ ученымъ призваниемъ, библіотекаремъ въ Румянцевскомъ музѣѣ онъ не могъ быть опредѣленъ, потому что не имѣлъ чипа и даже не былъ русскимъ подданнымъ и т. д. и т. д. Утѣшениемъ и надеждою служила благосклонность и вниманіе такихъ почетныхъ лѣтами и заслугами ученыхъ мужей, какъ академикъ Ф. Кругъ и директоръ Института поетическихъ языковъ при Министерствѣ Иностранныхъ дѣлъ Фридрихъ — по русски Феодоръ Павловичъ Аделунгъ, занимавшійся тогда приготовленіемъ къ изданію своего долго лѣтьшаго сокровища „Обозрѣнія иностранныхъ путешественниковъ по Россіи до 1700 года“ (на нѣмецкомъ языкѣ). Легко себѣ представить, какое впечатлѣніе должно было произвести на двухъ старцевъ, почетныхъ нѣмецкихъ учепыхъ знакомство съ молодымъ, живымъ и одушевленнымъ А. А. Куникомъ; на нихъ повѣло свѣжими воздухомъ родины и воспоминаніями юности; наукой они занимались съ любовью, по малу стали превращаться въ тихихъ и спокойныхъ собирателей, нѣсколько угрюмыхъ и недовѣрчивыхъ, — отчасти они и поохотали отъ современного научнаго положенія. А. А. Куникъ явилъ какъ желанный вѣстникъ со свѣжими новостями, могъ многое поразсказать о новыхъ чудесахъ, о новыхъ завоеваніяхъ нѣмецкой науки, о Бопиѣ, о Гrimмахъ, о сравнительномъ языкоизпапіи, обѣ исторической грамматикѣ, къ тому же онъ относился къ предмету ихъ занятій съ живѣйшимъ участіемъ и съ полнымъ знаніемъ дѣла. — Кругъ говорилъ своему сотоварищу по Академіи, Буссе: „Въ моемъ возрастѣ я неохотно принимаю посыпанія незнакомыхъ молодыхъ людей; лишь въ отношеніи къ одному молодому человѣку, прибывшему сюда, я сдѣлалъ теперь исключение и сказалъ ему: посыщайте меня *иногда*“. Рѣчь шла о Куникѣ. Аделунгъ съ начала былъ скрытенъ по отношенію къ А. А. Кунику, какъ и ко всякому другому, но послѣ сталъ довѣрчивѣе, самъ завелъ рѣчь о своихъ работахъ, при чѣмъ сказалъ собесѣднику: „бы не осудите меня за то, что я не всякому даю въ руки свои собранія, съ трудомъ составленныя, равно и относящіяся къ нимъ работы. Но вы — дѣло другое; вамъ я покажу все“. У Аделунга было собрано болѣе 300 извѣстій о путешественникахъ по древней Россіи; собраніе этого матеріала, приготовленного большою частію къ печати, стоило ему большихъ денегъ; одному проф. Буле заплачено было за его бумаги 500 рублей. Кроме Ф. Круга и Аделунга А. А. Куникъ расположилъ въ свою пользу Кеппена и Шегрена... Аделунгу первому пришла мысль, что надлежатъ

щее мѣсто А. А. Кунику въ Академіи наукъ, что его судьбу должны устроить и обеспечить Кругъ посредствомъ избрания въ свои адъюнкты. Въ этомъ смыслѣ Аделупгъ сталъ дѣлать намеки А. А. Кунику и внушилъ своему другу, старому академику, А. А. Куникъ относился къ намекамъ съ подобающею осторожностью идержанностью, указывая на то, что его работы, которыя способны были бы дать ему какое бы то ни было право на высокую честь, далеко не заключены; Кругъ тоже колебался — между прочимъ по причинѣ отсутствія у кандидата печатныхъ трудовъ, такъ какъ статьи въ Москвитянинѣ не могли идти въ счетъ. Впрочемъ, говорятъ (Барсукова, Жизнь Погодина VII, 370), что онъ и дѣлалъ представление, но въ виду того, что его часть имѣла уже трехъ представителей (кромѣ Круга, Устриловъ и Шѣгренц), а у А. А. Куника ничего не было издано, согласія со стороны Министерства Народнаго Просвѣщенія не послѣдовало. Вообще такія дѣладвигаются въ Академіи медленно, и если кто будетъ разсчитывать на скорый выборъ, какъ на исходъ изъ бѣдственнаго положенія, можетъ сильно пострадать нравственно и дойти даже до отчаянія, что и случилось съ А. А. Куникомъ. Аделупгъ умеръ въ лаварѣ 1843 года, оставивъ неподаннымъ свою *Uebersicht der Reisenden im Russland*, а А. А. Куника не пристроилъ. — „Кругъ, писалъ послѣ этого Аристъ Аристовитъ Погодину, относится ко мнѣ постоянно очень любезно, но объ Академіи ни слова“.— Въ концѣ ковцовъ дѣло дошло до того, что А. А. Куникъ вознапавидѣлъ на время свои ученыя занятія и рѣшился поступить *въ прикащики къ книгопродавцу*. Опѣ говорилъ обѣ этомъ одному изъ своихъ новыхъ ученихъ русскихъ друзей, Билярскому, со слезами въ глазахъ, чутъ не съ рыданіями... Наконецъ-то горизонтъ началъ разъясняться. 16-го февраля слѣдующаго 1844 года А. А. Куникъ былъ опредѣленъ въ сверхштатные хранители по части русскихъ монетъ и древностей при numизматическомъ музеѣ Императорской Академіи наукъ, благодаря представительству друзей и участію Круга. Лѣтомъ 1844 года и Кругъ скончался, заявивъ Непремѣнному секретарю Академіи наукъ свое непремѣнное желаніе, чтобы издалие его приготовленныхъ для печати сочиненій никому не было поручаемо, кромѣ А. А. Куника: это было хорошею рекомендацией. Къ тому же въ теченіи года А. А. Куникъ кончилъ и напечаталъ первую часть своего большого труда *„О призваніи шведскихъ родственниковъ финнами и славянами“*. Die Berufung der schwedischen Rodesen и т. д. Трудъ былъ встрѣченъ общимъ одобрениемъ академиковъ и вообще специалистовъ, кромѣ Погодина, который еще рапортѣ издалъ диссертацию на такую же тему и, должно быть, не нашелъ теперь достаточнаго призыва ея научныхъ достоинствъ, такъ какъ было заявлено, что вопросъ остался нерѣшеннымъ; во всякомъ случаѣ онъ имѣлъ свои причины быть недоволеннымъ, хотя авторъ *„Призванія родственниковъ“* не думалъ колебать его авторитета, а стремился только укрѣпить и развить старую скандинавскую теорію. — Въ это

Разсужденіе за то удостоилось лестнаго отзыва въ пространной ученой рецензіи Шегрена, и дало сочинителю окончательно признанное право на принятие въ среду Академіи. 5-го октября 1844 года въ собраниі Отдѣленія Академіи А. А. Куникъ былъ избранъ въ адъюнкты Академіи наукъ по части русской исторіи; Устриловъ занялъ кресло Ф. Круга, въ званіи ординарнаго академика, а для Шегрена была учреждена особая каѳедра финскихъ языковъ, изученію которыхъ онъ уже пѣсколько лѣть посвящалъ свои труды. — Въ это

же время въ IX-мъ томѣ Сборника Бера и Гельмерсена „Beiträge zur Kenntniß des Russischen Reichs“ вышелъ *Критический обзоръ русской библиографии*, о которомъ мы упоминали выше. Началась живая и чрезвычайно плодовитая на первыхъ порахъ академическая дѣятельность А. А. Куника. Упомянемъ прежде всего объ изданіи *Изслѣдований Круга по русской истории* въ двухъ томахъ со введеніемъ, посвященнымъ биографіи покойного академика и отцемъ его прежде напечатанныхъ и вновь изданныхъ трудовъ, а также дѣятельности на пользу русской науки въ качествѣ соавтора знаменитаго графа Румянцева, его последника въ сношенихъ съ иностраннными учеными, напримѣръ съ Парижскимъ Газе по поводу изданія Льва діакона. Сверхъ того, статьи Круга сопровождаются пояснительными замѣчаніями, дополненіями и исправленіями весьма серіозными и полезными. Вообще, это есть выраженіе настоящей ученой благородности, истинной *pietatis* молодого ученаго къ благожелательному предшественнику,— памятникъ, вполнѣ достойный стараго добросовѣстнаго труженика и еще большую честь приносящій даровитому изслѣдователю, вступившему въ оставленное наслѣдство съ отличиемъ и блескомъ. Мы не будемъ перечислять всѣхъ работъ А. А. Куника — въ составленіи еще не вполнѣ списка онѣ достигаютъ до 130 нумеровъ, а только постараемся, такъ сказать, ихъ классифицировать. По некоторымъ соображеніямъ мы начнемъ съ нумизматики: такъ какъ она прежде всего открыла ему доступъ съ начала въ зданіе Академіи, а потомъ дала ему видное служебное положеніе при Императорскомъ Эрмитажѣ (съ 1859 г. когда опредѣленъ хранителемъ русскихъ монетъ, тамъ собранныхъ, затѣмъ хранителемъ по галлерѣи Петра Великаго съ 1864 года, а съ 1886 года, по новому штату, опредѣленъ на должность старшаго хранителя V-го класса).

А. А. Куникъ не мало сдѣлалъ въ области древне-русской нумизматики, которая благодаря его трудамъ впервые получила болѣе прочное научное обоснованіе. Правда, Ф. Кругъ уже въ 1805 г. издалъ свои „Критическія разысканія“, гдѣ между прочимъ высказалъ предположеніе о томъ, что русскую монету могли чеканить и до периода татарскаго владычества, причемъ основывалъ это мнѣніе на „существованіи пробнаго вѣса и одного серебрянаго экземпляра“. Въ одной изъ своихъ позднѣйшихъ работъ тотъ же авторъ считалъ даже возможнымъ приписывать выдѣлку золотыхъ и серебряныхъ медалей Владимиру I и Ярославу I. Эти догадки были высказаны, однако, лишь мимоходомъ, да и не могли быть обоснованы въ виду крайней скучности материала: древнѣйшихъ монетъ Киевскаго княжества въ то время почти вовсе еще не знали. Новая нумизматическая открытія (между прочимъ Нѣжинскаго клада въ 1852 году) породили живой обмыль миѳій, большую частью, однако, совершенно противуположныхъ тѣмъ взглядамъ, какіе первоначально казались правильными Ф. Кругу. Не только А. Шлѣцеръ, но и И. Лелевель и Погодинъ не рѣшились принять его гипотезы; косвенно высказался противъ нея также Я. Рейхель, выступившій съ извѣстной теоріей о южно-славянскомъ происхожденіи древнѣйшихъ русскихъ монетъ, къ которой примкнули и Ф. Кругъ и Ф. Шубертъ. Только съ 1852 г., когда былъ открытъ Нѣжинскій кладъ п русскіе нумизматы уже не такъ сильно увлекались миѳіемъ о южно-славянскомъ происхожденіи этихъ монетъ, чеканка ихъ снова была приписана великимъ князьямъ Владимиру Св., Ярославу Владимировичу, Святополку Изяславичу, Владимиру Моно-

маху и Георгию, т. е. къ промежутку времени между 988 по 1157 годъ". Новое довѣрчивое настроение въ нумизматическихъ изслѣдований того времени сказа-лось особенно сильно въ изг҃ѣстной попыткѣ бар. В. Кѣне принести такъ называемый "Стокгольмскій экземпляръ Ярослава серебра „языческому князю Олегу" (1855 г. и сл.).

Разноглазія по вопросу о древности золотыхъ и серебряныхъ монетъ съ именами русскихъ князей, иль особенности попытки бар. В. Кѣне вызвала А. А. Куника на ученый споръ, благодаря которому русская нумизматическая литература обогатилась такимъ произведеніемъ, какъ „русско-византійскія монеты Ярослава I Владиміровича" и многими статьями ученыхъ нумизматовъ и архео-логовъ.

А. А. Куникъ самъ указалъ на отличительную особенность своего труда. „Нумизматика и геральдика, писать онъ здѣсь по новоду статьи бар. В. Кѣне, какъ въ историко-филологической науки, требуютъ, кроме добросовѣстного изученія предмета, умѣнія примѣнять къ нему историко-критическую методу (стр. 56). Строгое филологическое образованіе А. А. Куника и его обширный познанія въ области русскихъ и византійскихъ древностей какъ нельзя болѣе способствовали выполнению этого требованія въ вышепазванномъ сочиненіи нашего автора. Въ этомъ труде онъ прежде всего доказалъ самую возможность чеканки русско-византійскихъ монетъ въ Киевской Руси X—XI вв. и достигъ цѣли своего разсужденія — „убѣдить склонныхъ къ скептицизму или не близко знакомыхъ съ современнымъ состояніемъ исторического изслѣдованія, что признавать существованіе металлическихъ денегъ и именно монеты русского чекана очень естественно и безъ всякаго противорѣчія согласно съ донедавними до насъ памятниками русской старшины". Строгое научное и точное описание двухъ видовъ Ярослава серебра (стр. 57—94) привели А. А. Куника къ слѣдующимъ заключеніямъ: 1) вѣнчаній видъ и содержаніе отвѣсныхъ и круговыхъ надписей на монетахъ и изображеніе на нихъ лика св. Георгія, имя которого на сколько извѣстно, носиль въ то время одинъ только вел. кн. Ярославъ (стр. 100), гордившися этимъ покровителемъ и вѣривший въ его заступничество (стр. 103, 105), свидѣтельствуютъ въ пользу того, что эти серебряники чеканили при Ярославѣ I, Владиміровичѣ; такой выводъ можно подкрѣпить и другими менѣе существенными наблюденіями; 2) далѣе палеографическая и лингвистическая особенности легендъ, автодидактический характеръ чеканки и русско-византійский (а не чисто византійский) стиль изображенія св. Георгія (стр. 113) указываетъ на туземное происхожденіе по крайней мѣрѣ пѣкоторыхъ изъ экземпляровъ Ярослава „серебра"; 3) наконецъ, самое название „Ярославле сребро" какъ бы указываетъ на ходячу монету, въ точности соотвѣтствуя встрѣчающемся на многихъ европейскихъ монетахъ: „moneta argentea" (стр. 120).

Положенія, высказанныя А. А. Куникомъ въ его сочиненіи о „русско-византійскихъ монетахъ Ярослава I Владиміровича" мы находимъ и въ его „Розысканіяхъ о славяно-византійскихъ монетахъ", появившихся въ 1861 году (въ Изѣстіяхъ Имп. Археол. Общ., т. III). Здѣсь однако кроме дальниѣшихъ разысканій тѣхъ взглядовъ, коли А. А. Куникъ придерживался въ предше-ствующемъ своемъ труду, онъ высказался и относительно Владимира (а не одного только Ярослава) золата и серебра. „Пока клады, писалъ А. А. Куникъ въ первомъ своемъ труду, не дадутъ намъ лучшаго наученія, мы не

имъемъ права относить монеты (златники и серебряники) съ именемъ Владимира къ Владимиру Великому, а скорѣе должны приписывать (чеканку?) ихъ Кіевскому великому князю Владимиру Всеволодовичу Мономаху (1113—1125)^а (стр. 139). Не задолго передъ тѣмъ, однако, когда появилось сочиненіе А. А. Куника (1860 г.), въ Мекленбургѣ уже найденъ былъ такъ называемый Шванский кладъ, „поучительность“ котораго въ решеніи вопроса о „Владимировомъ златѣ и серебрѣ“ поспѣшилъ признать самъ А. А. Куникъ. Содержаніе этого клада, въ которомъ вмѣстѣ съ значительнымъ количествомъ монетъ первой трети XI стол. оказалась и монета Владимира, убѣдило А. А. Куника, что „Владимірово злато и серебро выбиты отцомъ великаго князя Ярослава-Георгія между 988 и 1015 годами“ (Ізв., стр. 73). Такимъ образомъ дополнено и исправлено было первое изъ общихъ заключеній, высказанныхъ А. А. Куникомъ о древнійшихъ монетахъ Кіевскаго княжества въ изслѣдованіи о „русско-византійскихъ монетахъ Ярослава I“; остальная положенія его о туземномъ происхожденіи ихъ и значеніе ихъ въ денежномъ обращеніи оно не подвергъ дальнѣйшей переработкѣ, несмотря на то, что уже въ это время, по собственному его признанію, новые экземпляры монетъ Владимира и Ярослава стали появляться одинъ за другимъ.

Какъ бы то ни было, нумизматическіе труды А. А. Куника не только устранили предшествующіе имъ ложные взгляды, но породили и новое движение въ исторіи русской нумизматики, связанное съ именами И. А. Бартоломея, гр. А. С. Уварова, В. В. Стасова и многихъ другихъ. Основные выводы, къ какимъ пришелъ А. А. Куникъ въ своихъ изслѣдованіяхъ, сдѣланныхъ слишкомъ традиціатъ тому назадъ на основаніи довольно скучного матеріала, въ главнѣйшихъ своихъ чертахъ все еще можно считать общепризнанными (ср. Графъ И. И. Толстой, Древній русскія монеты великаго княжества Кіевскаго, стр. I и сл., 86—89, 149—155, 159 и 161).

Тотъ историко-критический методъ, какимъ А. А. Куникъ воспользовался при изученіи древнійшихъ монетъ Кіевскаго княжества, можетъ послужить образцомъ строго-научного изслѣдованія вообще и съ этой точки зрѣлія получаетъ большое значеніе въ ходѣ развитія нашихъ историческихъ знаній, а общія выводы, добытыя имъ путемъ примѣненія этого метода даже къ крайне скучному матеріалу, все же въ главныхъ чертахъ можно считать уже признанными въ наукѣ, которая ожидаетъ лишь новыхъ работниковъ для дальнѣйшаго развитія ихъ.

Но наибольшія заслуги, оказанныя Аристомъ Аристовичемъ Куникомъ исторической науки, сосредоточиваются около слѣдующихъ пяти пунктовъ: 1) Варіжскій вопросъ или-же вопросъ о происхожденіи Русскаго государства; 2) Византія и значеніе ея литературы для пояснія русской исторіи; 3) Исторія позаго русскаго просвѣщенія—преимущественно при Петре Великомъ и при его преемникахъ въ связи съ дѣятельностью Академіи наукъ; 4) Исторія западныхъ русскихъ окраинъ, куда относятся важныя изслѣдованія по Ливонской исторіографіи и образцовое издание „Русско-ливонскихъ актовъ“; 5) Значеніе ипородческаго элемента въ русской и славянской исторіи: Тюроки, Черемисы, происхожденіе Болгаръ, родство Мадьярское, Печенѣги и Половцы и т. д. Нужно при этомъ имѣть въ виду, что плодотворнымъ былъ не только личный трудъ академика, но и его влияніе на другихъ, умѣніе привлекать и возбуждать подходящихъ лицъ для разъясненія

важныхъ ученыхъ вопросовъ. А. А. Куникъ былъ членомъ почина, въ его головъ постоянно слагались новые планы и кипѣли живыя мысли, которыхъ онъ развивалъ съ одушевлениемъ и жаромъ; одушевляя другихъ, онъ долго не остывалъ и самъ. Есть цѣлый рядъ солидныхъ работъ, приведенныхъ болѣе или менѣе благополучно къ концу подъ его руководствомъ: укажу для примѣра на Византійскую хронографію Муральта, на Ливонскую хронографію Бониеля. По его вызову работали надъ арабскими текстами такие большие люди въ наукѣ, какъ Ильинскій, какъ баронъ В. Р. Розенъ. Сверхъ того интересы А. А. Куника простирались и въ другія, повидимому, самыя отдаленные области. Къ еожалѣнию, я убѣждаюсь, что не могу разсчитывать на дальнѣйшее терпѣливое вниманіе Конференціи къ моему письмуъ экономически разсчитанному обозрѣнію дѣятельности почившаго сочлена, отказываюсь на время отъ подробностей, можетъ быть, наиболѣе важныхъ, и заключаю краткою характеристикою его какъ ловѣка.

Его воззрѣнія на вѣру, политику, жизнь и правдивость были тоже оригинальны и во многомъ самобытны. Относительно религіи — онъ не признавалъ другого органа познанія, кромѣ разсудка, при томъ вооруженного историческою критикой. Историческая критика, подкрепляемая сравнительной филологіей, была для него альфа и омега, весь символъ вѣры. Въ отрицаніи она не останавливалася на полдорогѣ, шелъ далѣе Штрауса первой поры и Ренана. Ни къ какому приходу, ни къ какой церкви онъ принадлежать не хотѣлъ ни даже вѣнчаніемъ образомъ. Пони у него раздѣлялись на многіе разряды: православные, католические, протестантскіе; послѣдніе также мало пользовались его расположениемъ, какъ и предыдущіе. Нужно, впрочемъ, прибавить оговорку: *какъ такіе*; если они были ученые, то многое прощалось. Равнымъ образомъ, Аристѣй Аристовичъ часто высказывался какъ рѣзкій антиескіитъ, и однако, дружилъ съ нѣкоторыми учеными ереями. Въ политикѣ Куникъ утверждался на провозглашенномъ въ молодости принципѣ гуманности, возвышающей надъ всякими национальными отличиями и единствующей служить общему всѣхъ примирительному. „На национальность я смотрю, говорилъ онъ, какъ на средство для достижения высшей цѣли гуманности“. Онъ не хотѣлъ быть нѣмецкимъ пионеромъ на Руси, прямо высказывался, что считаетъ лучшимъ проводить изъ Академію русскихъ, не совсѣмъ въ шутку одно время называли его предводителемъ русской партии если не въ Академіи вообще, то въ Третьемъ ея Отдѣленіи; по все-таки Аристѣй Аристовичъ не сдѣлялся настоящимъ славяно-русомъ по своимъ чувствамъ. Въ послѣдніе годы — даже со временемъ послѣдней турецкой освободительной войны — онъ часто сталъ употреблять слово *шовинизмъ*, какъ обозначеніе качества крайне предосудительного. Подъ это понятіе подходило и желаніе водрузить крестъ на св. Софіи Константинопольской и утвердиться на Босфорѣ со стороны Россіи. Приходилось ему замѣтить, что если онъ желаетъ быть посѣдовательнымъ, то долженъ назвать первымъ русскимъ шовинистомъ своего нормана Аскольда, а Олега — тѣмъ болѣе. Позволяю себѣ припомнить нѣчто изъ своихъ споровъ съ покойнымъ по этому поводу. „Не нужно заботиться о престижѣ“, говорилъ онъ, сидите дома, сидите спокойно, устраивайтесь получше свои финанссы, которые теперь у васъ такъ плохи, занимайтесь науками“. Когда дѣло шло о наукѣ, тогда и Византию рекомендовалось завоевывать — идеально, и св. Софія получила полное признаніе, какъ предметъ какого угодно страстнаго увлеченія художественнаго или архео-

логического. „Все остальное приложится вамъ“. „Но, Аристъ Аристовичъ, какъ же намъ сидѣть спокойно, не имѣя у себя ключей отъ своего дома? Какъ же нужно имѣть смиреніе, чтобы ни въ чемъ никогда не раздражать гордыхъ и заносчивыхъ мореплавателей, всегда готовыхъ расправиться со слабыми, когда этого требуютъ ихъ не доступныя посторонней предусмотрительности выгоды, и отлично умѣющихъ бомбардировать чужіе берега и крѣпости, укрывающія чужой флотъ? Да и какъ развивать хорошие финансы въ наши времена, не имѣя въ рукавицѣ крѣпкаго кулака, когда иначе могутъ вамъ предписывать такие тарифы, отъ которыхъ богатѣть будетъ одна противная сторона, а другая — именно ваша — будетъ осуждена на экономическое рабство. Если это будетъ именно такъ, то откуда будетъ позабавляться и поддерживаться интеллигентный классъ вашихъ цѣнителей: кто будетъ читать и покупать ваши книги, написанные порусски и о русской исторіи? Впрочемъ, въ послѣднемъ отношеніи Аристъ Аристовичъ не былъ требователь. Популярности онъ ужъ поистинѣ не искалъ, большаго числа читателей скорѣе боялся и всегда готовъ былъ принять мѣры противъ ихъ излишества. Когда возникла мысль объ изданіи специальнаго журнала по византиновѣдѣнію, онъ возсталъ противъ предположенного наименования нового органа Византійскімъ обозрѣніемъ, находя это слишкомъ, по его выраженію, будуарнымъ, слишкомъ разсчитаннымъ на рекламу, и въ угоду ему было придумано название *Временикъ*, все-таки отзывающееся нѣкоторымъ почтеннѣмъ архаизмомъ. — Въ концѣ концовъ Аристу Аристовичу не чужда была и та извѣстная серіозная идея, что хорошихъ финансъ можно достичнуть при помощи хорошей политики.

Но далѣе — далѣе начинался уже такой радикализмъ, который напоминалъ о Жанъ-Жакѣ Руссо и предупреждалъ графа Л. Н. Толстаго. Соціальный вопросъ А. А. Куникъ решалъ очень просто; онъ утверждалъ, что 30,000 рублей есть маѣтиши дохода, который дозволяется имѣть частному человѣку. Всякіе капиталы, выступающіе за соотвѣтствующую норму, должны перестать существовать. Тутъ уже не прогрессивный налогъ долженъ дѣйствовать, а мѣры болѣе решительныя и крѣпкія. Конечно, не буржуазные парламенты или какія-либо такъ называемыя представительныя учрежденія могутъ на нихъ рѣшиться, а только строгая монархическая власть. Петръ Великій — послѣ исторической криптики второй предметъ вѣрованія Ариста Аристовича — могъ бы это сдѣлать. Тогда всѣ были бы спокойнѣе и счастливѣе. Счастіе человѣческое вообще не многаго требуетъ; наука, конечно, нужна, но она для избранныхъ; образованіе безъ науки стоять не многаго и часто прикрываетъ одну пустоту и ложь. Поэтому, не слѣдуетъ искусственно расиложать такъ-называемую интеллигенцію; лучше оставлять людей, въ которыхъ даже принимаешь участіе, въ простотѣ и невысокой долѣ. Если бы Аристъ Аристовичъ не былъ протестантскимъ монахомъ, если бы онъ имѣлъ хотя бы „натуральныхъ“ дѣтей, то онъ, по всей вѣроятности, не сталъ бы отдавать ихъ, какъ Руссо, въ воспитательный домъ, по не сталъ бы и много хлопотать о пріобщеніи ихъ къ рядамъ интеллигентнаго сословія. Вѣдь въ простой, низкой долѣ они могли бы быть не менѣе счастливы.

Я долженъ сдѣлать оговорку. Я счелъ бы большими грѣхомъ что-нибудь выдумывать на покойнаго, которого искренно уважалъ и которому за многое обязанъ быть благодарнымъ; я желалъ бы сохранить за нимъ не только ученый, но и человѣческий живой образъ, но имѣю для этого пока только скучный матеріалъ въ своихъ воспоминаніяхъ о личныхъ съ ihmъ бесѣдахъ, изъ которыхъ и

привожу отдельный мысли въ самомъ подлинномъ ихъ выражениі. Не ручаюсь, однако, за то, въ какой степени онѣ были всѣ вмѣстѣ и каждая порознь тѣсно скрѣплены въ одно общее постоянное міросозерцаніе, и не было-ли тутъ въ чёмъ-нибудь случайныхъ настроений минуты. Припомню въ концѣ и совѣтъ житейской мудрости: „Если хотите долго прожить, никогда не нужноѣздить на извозчикахъ, а всегда нужно ходить пѣшкомъ“. И вотъ, въ былыхъ временахъ неизѣдко приходилось сопровождать Ариста Аристовича послѣ ученыхъ засѣданій на Литейной улицѣ или же на Гагаринской набережной (гдѣ жилъ предсѣдатель Археографической Комиссии В. П. Титовъ) до Николаевской набережной, чтобы затѣмъ отправиться на свою квартиру. Въ морозъ я — равнинелько молодой человѣкъ — крѣпко кутался въ шубу, а мой болѣе чѣмъ шестидесятилѣтній спутникъ по обычай шагалъ съ открытою грудью — распахнувшись. Кроме удовольствія личной бесѣды, я получалъ лишній шансъ на продленіе своей жизни и, сверхъ того, даже на богатство въ дозволенныхъ размѣрахъ, такъ какъ рекомендовалось деньги, какія могъ бы я погратить на наемъ извозчика, откладывать въ сберегательную домашнюю кассу. . . .

„Помянемъ добромъ незавѣннаго товарища, до конца жизни высоко ставившаго честь Академіи и всегда твердо державшаго знамя науки“.

Присутствующіе почтили память усопшаго сочленена вставаніемъ.

ФИЗИКО-МАТЕМАТИЧЕСКОЕ ОТДѢЛЕНИЕ.

ЗАСѢДАВІЕ 20 ЯНВАРЯ 1899 ГОДА.

Академикъ Ф. Ф. Бейльштейнъ представилъ работу г. Густавсона, подъ заглавіемъ: „Разборъ опытовъ А. А. Волкова и Б. Н. Меншуткина надъ образованіемъ пропилена при дѣйствії цинковой пыли и спирта на бромистый трипметиленъ“.

Въ этой работе г. Густавсонъ приходитъ къ выводу, что при дѣйствії цинковой пыли и спирта на бромистый трипметиленъ пропилена не образуется. Этотъ выводъ противорѣчитъ утвержденіямъ А. А. Волкова и Б. Н. Меншуткина, высказаннымъ въ ихъ статьяхъ по этому предмету.

Положено напечатать въ Извѣстіяхъ Академіи.

Академикъ А. О. Ковалевскій представилъ, съ одобреніемъ для напечатанія „Отчетъ о дѣятельности Севастопольской біологической станціи“, составленный Г. А. Шнейдеромъ.

Положено напечатать въ Извѣстіяхъ.

Академикъ А. О. Ковалевскій представилъ, съ одобреніемъ для напечатанія, труждъ, на немецкомъ языке, Вильгельма Петерсена *„Beiträge zur Morphologie der Lepidopteren“* (Къ морфологіи чешуекрылыхъ).

О значеніи этого труда академикъ Ковалевскій сообщилъ слѣдующее:

Для опредѣленія сродства насѣкомыхъ до сихъ поръ только въ рѣдкихъ случаяхъ пользовались *внутренними* органами.

Въ своей работе: „Beiträge zur Morphologie des Lepidopteren“ я дѣлаю попытку опредѣлить кровное сродство и генетическую связь между отдельными группами въ отрядѣ чешуекрылыхъ на основаніи первой и трахеальной системъ, ротового аппарата въ совокупности съ пищеварительнымъ каналомъ и внутреннихъ мужскихъ и женскихъ половыхъ органовъ, пмѣя, при томъ, въ виду показать, какіе внѣшніе признаки отряда чешуекрылыхъ отражаютъ яснѣе всего добыты методомъ результаты.

Такъ какъ при ископаемыхъ насѣкомыхъ намъ очень часто предстаютъ только отпечатки крыльевъ съ жилками, то интересно было провѣрить, можетъ ли служить надежнымъ материаломъ расположение жилокъ, которымъ пользуются въ систематикѣ насѣкомыхъ, при обсужденіи вопроса о степени сродства между отдельными группами. Этотъ вопросъ уже въ томъ отношеніи оказался интереснымъ, что въ новѣйшее время къ расположению жилокъ у насѣкомыхъ въ систематикѣ относятся съ недовѣремъ и, вместо того, обращаются вниманіе на органы, которые болѣе подлежатъ приспособленію ко внѣшнимъ условіямъ жизни.

Ходъ работы слѣдующій.

При помощи сравнительно-анатомическихъ разсужденій и на основаніи данныхъ индивидуального развитія, сперва опредѣляется для отдельныхъ системъ органовъ, что — основной и что вторичный типъ. Потомъ соединяются тѣ группы, въ которыхъ видѣнъ во *всѣхъ* органахъ основной типъ, — какъ основаніе естественной системы.

Всего изслѣдовано авторомъ, въ промежутокъ времени отъ 1891 до 1897 г., 490 видовъ чешуекрылыхъ изъ почти всѣхъ семействъ палеарктической фауны. Результатъ изслѣдований получился несомнѣнно положительный, такъ какъ изслѣдованія при отдельныхъ системахъ органовъ приводятъ, относительно группированія семействъ, къ тому же результату. Въ то же самое время оказывается, что система чешуекрылыхъ, основанная на расположении жилокъ въ смыслѣ Шпулера (то есть по новѣйшимъ изслѣдованіямъ его, въ которыхъ онъ обращаетъ вниманіе на Orthoptera, Neuroptera и на онтогенезъ Lepidoptera) замѣчательно совпадаетъ въ главныхъ чертахъ съ моими результатами.

Въ работѣ особое вниманіе обращено на внутренние мужскіе и женскіе половые органы, такъ какъ они въ филогенетическомъ развитіи менѣе другихъ показываютъ вліяніе чисто внѣшнихъ обстоятельствъ и въ постъэмбріональномъ развитіи только по малой части подлежать Histology'sу.

Эти органы и ихъ метаморфология оказались самыми лучшими признакомъ при обсужденіи филетическихъ вопросовъ.

Относительно женскихъ половыхъ органовъ доказывается, что и въ новѣйшихъ учебникахъ встречаются еще неточные и невѣрные данные и изображенія.

Трудъ г. Петерсена положено напечатать въ Запискахъ Академіи.

Академикъ В. В. Заленскій представилъ, съ одобреніемъ, три статьи младшаго зоолога музея Г. Г. Якобсона, подъ заглавіемъ: 1-я) „Über den äussern Bau flügellosen Käfer“ (О внѣшнемъ строевіи безкрылыхъ жуковъ), гдѣ авторъ на основаніи собственныхъ наблюденій указываетъ, что несмотря на принадлежность къ весьма различнымъ семействамъ, безкрылые жуки отъ своихъ ближайшихъ крылатыхъ родичей всегда отличаются одними и тѣми же общими признаками, которые тѣмъ рѣзче, чѣмъ древнѣе раздѣленіе двухъ сравниваемыхъ формъ; 2-я) „Chrysomelidae palearctici novi vel rari cogniti“ (Новые и малоизвѣстные листоѣды палеарктической области) III, въ которой авторъ описываетъ нѣсколько новыхъ видовъ изъ сборовъ различныхъ русскихъ путешественниковъ, хранящихся въ Зоологическомъ музѣе; и 3-я) „Coleoptera nova I“ (Новые виды жестокрылыхъ), гдѣ описывается нѣсколько новыхъ видовъ жуковъ разныхъ семействъ, хранящихся въ коллекціи Зоологического музея.

Положено статьи г. Якобсона напечатать въ Ежегодникѣ Зоологического музея.

Академикъ С. И. Коржинскій представилъ первую часть своей работы, подъ заглавіемъ: „Гетефогенезисъ и эволюція“. Къ теоріи происхожденія видовъ“ и просилъ напечатать ее въ Запискахъ Академіи. Вмѣстѣ съ тѣмъ, въ виду того, что окончавіе этого сочиненія потребуетъ еще довольно много времени и труда, ак. Коржинскимъ представлено краткое изложеніе общихъ выводовъ работы (какъ первой, такъ и второй части, еще не готовой къ печати) для помѣщенія въ Извѣстіяхъ Академіи въ качествѣ предварительного сообщенія.

Положено исполнить.

Академикъ М. А. Рыкачевъ представилъ Отдѣленію томъ Лѣтописей Главной Физической обсерваторіи за 1897 годъ, и указалъ на то, что во всѣхъ частяхъ послѣдовало дальнѣйшее развитіе этого изданія.

Въ I части (въ которой по прежнему помѣщены наблюденія нашихъ первоклассныхъ Обсерваторій: Главной Физической въ С.-Петербургѣ, Константиновской въ Павловскѣ, Екатеринбургской и Иркутской, чрезвычайными наблюденіями станцій II разряда и наблюденія станцій III разряда) впервые въ этомъ году помѣщены ежечасныя величины осадковъ и псиаевія въ С.-Петербургѣ, по записямъ омбро-атмографа, установленнаго въ 1897 г. на дворѣ Обсерваторіи. Это первыя наблюденія, произведенныя самопишущимъ дождемѣромъ въ Петербургѣ.

Далѣе, въ отдѣль самопишущихъ приборовъ станцій 2-го разряда заслуживаютъ вниманія результаты отмѣтокъ термографовъ въ Новороссійскѣ за 1892—97 гг. и Мархотскомъ перевалѣ за 1894—97 гг. Весьма полныя наблюденія помошью самопишущихъ приборовъ въ портѣ и на перевалѣ горъ здѣсь предприняты Вѣдомствомъ Чутей сообщенія, съ цѣлью изслѣдовать явленія Новороссійской боры. Теперь мы приступили къ обработкѣ этого цѣннаго материала.

Въ отдѣлѣ, посвященномъ температурѣ поверхности земли, температурѣ почвы на разныхъ глубинахъ, испаренію и геліографу, число отпечатанныхъ наблюдений въ общемъ итогѣ возросло съ 1896 года на 19%.

Число помѣщенныхъ въ Лѣтописяхъ 1897 г. дождемѣрныхъ наблюдений (включая и станціи 2-го разряда) достигло 1726, т. е. возросло за послѣдній годъ на 5%; число грозовыхъ наблюдений увеличилось на 3% и число наблюдений надъ синклиномъ покровомъ — на 7%.

Число станцій 2-го разряда, помѣщенныхъ во II части, достигло 653, т. е. оно еще возросло съ прошлаго года на 1%; изъ нихъ полностью напечатаны 82 станціи, т. е. на 6 болѣе, чѣмъ въ предшествующемъ году; привлеченіе вызвано возможностью пополнить весьма хорошими наблюденіями наиболѣе ощущительные пробѣлы въ нашей сѣти.

Всѣ эти данныя удостоились попасть въ Лѣтописи лишь послѣ строгой критики; изъ остальныхъ 166 станцій, для 106 мы могли, по крайней мѣрѣ, воспользоваться наблюденіями надъ осадками, включивъ ихъ въ число станцій 3 разряда; всѣ остальные наблюденія, по неполнотѣ или неточности, хранятся въ архивѣ. Изъ станцій 2-го разряда заслуживаютъ особаго вниманія впервые помѣщенные полностью наблюденія на Пампѣ, на высотѣ около 3640 м., это самая высокая станція во всей Имперіи.

Отрадное развитіе нашей сѣти, все еще не достигшей надлежащей густоты, сопряжено, къ сожалѣнію, съ увеличеніемъ расходовъ не только на обработку наблюдений, но и на печатаніе и на бумагу, при чемъ пчло экземпляровъ разныхъ частей Лѣтописей возрастаетъ, какъ для удовлетворенія требованій наблюдателей, такъ и вслѣдствіе развитія спошній съ различными учрежденіями внутри Имперіи и за границей.

ЗАСѢДАНІЕ 17 ФЕВРАЛЯ 1899 ГОДА.

Академикъ В. В. Заленскій представилъ, съ одобреніемъ, статью старшаго зоолога Музея А. А. Бялыницкаго-Бирули, подъ заглавіемъ: „Crustacea Decapoda, собранныя научно промышленовою экспедиціею Поморскаго Комитета въ 1898 г. у Мурмана“. Статья эта представляетъ обработку въ систематическомъ и зоогеографическомъ отношеніяхъ части поступившей въ Музей, чрезъ посредство Н. М. Книповича, коллекціи Crustacea, собранной въ Мурманскомъ морѣ.

Положено напечатать въ Ежегодникѣ Зоологическаго музея“.

Академикъ В. В. Заленскій представилъ, съ одобреніемъ, статью г. фонъ Меллендорфа, подъ заглавіемъ: „Binnen-Mollusken aus West-China und Centralasien“, часть I. Работа г. фонъ Меллендорфа представляетъ обработку богатыхъ коллекцій Зоологическаго музея, собранныхъ въ Центральной Азіи и Китаѣ Пржевальскимъ, Потанинымъ, Березовскимъ и другими, содержитъ описание множества новыхъ формъ и имѣть важное значеніе по отношенію къ систематикѣ и зоогеографіи Центральной Азіи.

Положено напечатать въ Ежегодникѣ Зоологическаго музея“.

ИСТОРИКО-ФИЛОЛОГИЧЕСКОЕ ОТДѢЛЕНИЕ.

ЗАСЬДАНИЕ 13 ЯНВАРЯ 1899 ГОДА.

Доведено до свѣдѣнія Отдѣленія о печальной утратѣ, понесенной Академію въ лицѣ маститаго ся члена-корреспондента, тайн. совѣт. Апол. Алекс. Скальковскаго.

Всѣдѣль затѣмъ Непремѣнныи секретарь прочелъ слѣдующее:

„29 декабря въ Одессѣ скончался на 91 году жизни членъ-корреспондент Академіи наукъ по разряду Историко-политическихъ наукъ (съ 1856 г.) тайный совѣтникъ Аполлонъ Александровичъ Скальковскій.

„Сынъ юномъщика Кіевской губерніи, Аполлонъ Александровичъ родился въ 1808 г. въ Житомирѣ и здѣсь же, въ мѣстной гимназіи, получилъ первоначальное образованіе; съ 1822 по 1828 г. А. А. Скальковскій проходилъ курсъ наукъ сначала въ Віленскомъ университетѣ по медицинскому факультету, а затѣмъ въ Московскомъ, по юридическому факультету.

„Еще будучи студентомъ, А. А. Скальковскій познакомился съ княгинею Зинандо Волконскою и посѣпалъ ся извѣстный салонъ; равнымъ образомъ близко сошелся А. А. съ проживавшимъ тогда въ Москвѣ А. Мцкевичемъ и тогда же положилъ начало своей литературной дѣятельности сотрудничествомъ въ московскихъ журналахъ.

„По полученіи степени кандидата правъ А. А. Скальковскій переселился въ Одессу и поступилъ на службу въ канцелярию Новороссійскаго генерал-губернатора князя М. С. Воронцова.

„По указанію князя и не менѣе просвѣщенного тогдашняго Одесского градоначальника А. И. Левшина, Скальковскій занялся изученіемъ мѣстной исторіи и археологіи, а позднѣе и статистики, принялъ дѣятельное участіе въ учрежденіи Одесского общества исторіи и древностей, а равно Общества сельского хозяйства Южной Россіи и положилъ много труда на образцовое устройство и развитіе Одесского архива Министерства внутреннихъ дѣлъ. А. А. Скальковскій быстро завоевалъ себѣ такую извѣстность, что въ 1837 г. его почтили вниманіемъ при посѣщеніи Одессы Наслѣдникъ Цесаревичъ (Александръ Николаевичъ) гр. М. М. Сперанскій, В. А. Жуковскій и академикъ К. И. Арсеньевъ

„Совершивъ множество поѣздокъ по Новороссійскому краю для разбора и изученія казенныхъ и частныхъ архивовъ, А. А. Скальковскій собралъ массу драгоценныхъ материаловъ; плодомъ ученой разработки подлинныхъ документовъ и устныхъ воспоминаній о жизни XVIII в., почерпнутыхъ отъ мѣстныхъ старожиловъ, которыхъ авторъ засталъ еще въ живыхъ, явился рядъ такихъ поченныхъ историческихъ трудовъ какъ Хронологическое обозрѣніе исторіи Новороссійскаго края (въ 2-хъ т.), Исторія г. Одессы, Исторія Новой Сѣчи или послѣдняго коша Запорожскаго (въ 3-хъ т.), Наїзды гайдамаковъ на Западную Україну и т. д.

„Занимая долгое время должность редактора мѣстного статистического комитета и состоя секретаремъ при отдѣлѣніи Коммерческаго соѣза и Биржеваго комитета въ Одессѣ, А. А. Скальковскій сдѣлался знатокомъ по народно-хозяйственнымъ и торговымъ вопросамъ и отмѣтилъ свое имя въ отечественной экономической литературѣ такими почетными трудами, какъ „Опытъ статистического описанія Новороссийскаго края“, „Торговая и промышленная силы Одессы“, „Болгарскія колоніи“, „Ростовъ на Дону“ и т. д.

„Если прибавить къ этому, что Ап. Ал. занимался не безъ успѣха боллестристикою, принималъ участіе во многихъ современныхъ изданіяхъ въ теченіе 30-хъ, 40-хъ и 50-хъ годовъ, а въ эпоху Крымской войны выступилъ въ Сѣверной Пчелѣ и С.-Петербургскихъ Вѣдомостяхъ съ весьма интересными „Политическими письмами“, то нельзя не признать за очищившими нашимъ соченіемъ большую широту ученого-литературныхъ талантовъ.

„Проработавъ 70 лѣтъ въ Новороссийскомъ краѣ, Ап. Ал. сдѣлался живымъ архивомъ для всѣхъ, кто нуждался въ какихъ-либо справкахъ по мѣстной исторіи и статистикѣ, и несомнѣнно, при любознательности и освѣдомленности почтеннаго ученаго, до конца жизни сохранившаго жизнь ума, его многотомный дневникъ, обнимающій все 70 лѣтъ плодоносной и разнообразной общественной дѣятельности покойнаго, составитъ драгоценный вкладъ для изученія южно-русского общества въ XIX в.“.

Присутствующіе почтили память усопшаго сочленена вставаніемъ.

ЗАСѢДАНІЕ 27 ЯНВАРЯ 1899 ГОДА.

Академикъ К. Г. Залеманъ представилъ, съ одобреніемъ, для напечатанія, записку приват-доцента Марра „Изъ книги царевича Баграты — о грузинскихъ переводахъ духовныхъ сочиненій и героической повѣsti Дареджаніан“.

Положено напечатать въ Извѣстіяхъ.

Выпущены въ свѣтъ слѣдующія изданія Императорской Академіи Наукъ:

- 1) **Извѣстія Императорской Академіи Наукъ** (Bulletin). Томъ X, № 2. Февраль 1899. (I — IX — XII + 137 — 254 стр.). gr. 8°.
- 2) **Записки И. А. Н., по Физико-математическому отдѣленію** (Mémoires. VIII-e Série. Classe physico-mathématique). Т. VIII. № 4. В. Куріловъ. Опытное изученіе химическихъ равновѣсій въ системахъ изъ двухъ и трехъ веществъ. Съ 16 рисунками въ текстѣ. (IV + 93 стр.). 4°.
- 3) **Записки И. А. Н., по Физико-математическому отдѣленію** (Mémoires. VIII-e Série. Classe physico-mathématique). Т. VII, № 5. В. Фусъ. Определенія географическихъ широтъ и долготъ произведенія въ 1893 году, лейтенантомъ Е. И. Шилейко, во время экспедиціи на Ново-Сибирскія острова и вдоль береговъ Ледовитаго океана. (1 — 26 стр.). 4°.
- 4) **Записки И. А. Н., по Историко-филологическому отдѣленію** (Mémoires. VIII-e Série. Classe historico-philologique). Т. III, № 5. Отчетъ о тридцать девятомъ присужденіи наградъ графа Уварова. (IV + 181 стр.). gr. 8°.
- 5) **Извѣстія Отдѣленія русскаго языка и словесности И. А. Н.** 1899. Т. IV, книжка I. (373 + 2 + 17 стр.). 8°.
- 6) **Ежегодникъ Зоологическаго музея Императорской Академіи Наукъ** (Annuaire du Musée Zoologique de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersburg). 1898. № 3 и 4. (VIII + 215 — 359 + I — XXXIV стр.). 8°.
- 7) Dr. W. Radloff. Die althürkischen Inschriften der Mongolei. Zweite Folge. (VI + XXIV + 122 + 140 + 29 стр.). gr. 8°.
- 8) **Византійскій Временникъ**, издаваемый при Императорской Академіи Наукъ, подъ редакціею В. Г. Васильевскаго и В. Э. Регеля (Βιζαντινὸς Χρονικὸς). Т. VI, вып. 1 и 2). Съ таблицами I — XI. (336 + 23 стр.). 8°.



ИЗВЛЕЧЕНИЯ

ИЗЪ ПРОТОКОЛОВЪ ЗАСѢДАНІЙ АКАДЕМИИ.

ФИЗИКО-МАТЕМАТИЧЕСКОЕ ОТДѢЛЕНИЕ.

ЗАСѢДАНІЕ 3 МАРТА 1899 ГОДА.

Непремѣнныи секретарь довелъ до свѣдѣнія Отдѣленія телеграмму сената университета въ Христіаніи, извѣщающу Академію о печальной утратѣ, понесенной ею въ лицѣ ся члена-корреспондента по разряду математическихъ наукъ (съ 1896 г.) проф. Софуса-Ли.

Всльдъ затѣмъ академикъ Н. Я. Сопинъ прочелъ слѣдующее:

„Въ истекшемъ мѣсяцѣ (18/6 февраля) скончался въ Христіаніи на 57-мъ году жизни нашъ членъ-корреспондентъ Софусъ-Ли, возвратившися въ родной университет послѣ довольно продолжительной профессуры въ Лейпцигскомъ. Кромѣ множества мемуаровъ и замѣтокъ, Ли напечаталъ: 1) въ сотрудничествѣ съ проф. Фридрихомъ Энгелемъ *Theorie der Transformationsgruppen* въ трехъ томахъ (первый въ 1888, второй въ 1890, третій въ 1893 г.); третій томъ, на основаніи отзыва Гёттингенскаго проф. Ф. Клейна, удостоенъ Казанскимъ Физико-математическимъ обществомъ преміи имени Н. И. Лобачевскаго, образованной на международныхъ средствахъ; 2) въ сотрудничествѣ съ Георгомъ Шефферсомъ *Geometrie der Berührungstransformationen*, которой вышелъ только первый томъ въ 1896 г.; 3) *Vorlesungen über Differentialgleichungen mit bekannten infinitesimalen Transformationen* въ обработкѣ Г. Шефферса 1891 г., и 4) *Vorlesungen über continuierliche Gruppen* въ обработкѣ того же лица, 1893 г. Въ лицѣ Софуса-Ли математическая наука утратила одного изъ крупнейшихъ представителей того направления, по которому анализъ и геометрия должны и нынѣ, какъ въ прежнее время, опираться другъ на друга и взаимно обогащаться новыми идеями. Въ предисловіи къ „Геометріи касательныхъ преобразованій“ онъ самъ слѣдующими словами опредѣляетъ свои стремленія: „Можно признать особенно характернымъ

для моего направлениа то, что я пытался, по образцу Моижа, съ одной стороны экспериментировать для цѣлей анализа геометрическія понятія, введенныя въ науку Понселе и Плюкеромъ, а съ другой стороны распространить на геометрію и въ особенности на теорію дифференціальныхъ уравненій идеи Лагранжа, Лебеля и Галуа, относящіяся къ учению объ алгебраическихъ уравненіяхъ". Надъ разрѣшеніемъ такой широкозадуманной и плодотворной задачи трудился самъ Ли и его многочисленные ученики, стекавшіеся въ Лейпцигъ изъ всѣхъ странъ, не исключая Россіи и даже Франціи. Для нравственнаго облика покойнаго Ли характерны тѣ безпристрастіе и смѣлость, съ которыми онъ рѣшился изданіемъ въ 1893 г. въ Лейпцигѣ третій томъ „Теоріи группъ преобразованій" посвятить Французской Высшей Нормальной школѣ.

„И такъ, въ лицѣ Софуса-Ли человѣчество потеряло не только глубокій и мощный умъ, но также благородный и независимый характеръ. Миръ его практу¹⁴"

Присутствующіе почтли память усопшаго ветаваніемъ.

Академикъ О. А. Бакундъ представилъ, съ одобрениемъ для напечатанія: 1) Наблюденія малыхъ планетъ, Соколова 2) Наблюдевія Персейда, Васильева.

Положено напечатать въ Извѣстіяхъ.

Академикъ князь Б. Б. Голицынъ читаль нижеслѣдуюшую записку:

„Имѣю честь представить Физико-математическому отдѣленію для занесенія въ протоколъ нѣсколько предварительныхъ результатовъ, представляющихъ интересъ, полученныхъ въ физической лабораторіи Академіи при опытахъ изслѣдований свойствъ жидкости вблизи критической точки.

„Какъ извѣстно, многіе изслѣдователи указывали на рядъ аномалій, представляемыхъ жидкостями вблизи критической точки. О причинѣ этихъ аномалій высказывались различныя предположенія, но вопросъ этотъ, благодаря особенной трудности экспериментировавія вблизи критической точки, оставался все еще открытымъ. Многое въ этомъ отнопеніи могло-быть разъяснено, если оказалось-бы возможнымъ опредѣлить непосредственно показатель преломленія испытуемаго вещества въ парообразномъ и жидкокомъ состояніи около критической точки, но для высокихъ температуръ не было до сихъ поръ подходящаго метода.

„Въ 1895 году я предложилъ Академіи въ статьѣ, напечатанной въ Извѣстіяхъ, новый способъ опредѣленія показателя преломленія вблизи критической точки. По этому то способу и были произведены у меня въ лабораторіи моимъ помощникомъ И. И. Виллпомъ, подъ моимъ непосредственнымъ руководствомъ, рядъ изслѣдований надъ показателемъ преломленія эозира. На основаніи полученнаго матеріала явилась возможность опредѣлить очень точно критическую температуру этой жидкости, при чмъ касательно вышеупомянутыхъ аномалій выяснились слѣдующія любопытныя подробности.

„Принимая всѣ предосторожности къ поддержанію въ различныхъ частяхъ испытуемаго препарата одинаковую температуру, для чего я пользовался особымъ, построеннымъ мною термостатомъ, обѣ устройствѣ котораго я уже имѣлъ честь дѣлать докладъ въ Академіи, прибѣгая при этомъ и къ содѣйствію особыхъ электро-магнитныхъ мѣшалокъ, выяснились слѣдующія характерныя особенности въ свойствахъ этой жидкости.

„1) Вблизи критической точки показатель преломленія ээнтра и ея насыщенаго пера при *той же температурѣ* зависятъ нѣсколько отъ общаго объема, занимаемаго жидкостью и паромъ, а именно чѣмъ больше этотъ объемъ, тѣмъ менѣе показатель преломленія, а слѣдовательно и плотность жидкости и ея насыщенаго пара.

„2) Вблизи критической точки, при той-же вездѣ одинаковой температурѣ, показатель преломленія, а слѣдовательно и плотность насыщенаго пара по мѣрѣ приближенія къ свободной границѣ, раздѣляющей жидкость и паръ (къ мениску) нѣсколько увеличивается, а плотность жидкости, уменьшается. Эти измѣненія въ плотности особенно рельефны, если не перемѣшивать слои вещества.

„3) При температурахъ выше критической, слѣдовательно при отсутствіи мениска, наблюдается, если не перемѣшивать слои вещества, несмотря на одинаковость температуры въ различныхъ частяхъ трубы, слѣдующее любопытное явленіе: показатель преломленія, а слѣдовательно и плотность вещества въ верхней части трубы значительно менѣе, чѣмъ въ нижней. Такъ, при 193°89 С. показатель преломленія вверху 1,102, внизу 1,153; при 193°95 вверху 1,097, внизу 1,154; при 195°63 вверху 1,114, внизу 1,138. (NB. Критическая температура ээнтра немного ниже 193°8).

„Эти факты указываютъ какъ-будто на то, что вещество можетъ быть въ состояніи, напоминающемъ собою вполнѣ жидкое состояніе, и при температурахъ *выше критической*. Это явленіе вполнѣ аналогично явленію перегреванія жидкостей, явленіе, наблюдалось, какъ плавѣсто, при соблюденіи плавѣстныхъ предосторожностей, уже при сравнительно низкихъ температурахъ“.

Положено принять къ свѣдѣнію.

Академікъ В. В. Заленскій представилъ, съ одобреніемъ, статью П. К. Козлова подъ заглавиемъ: „Зоо-географический очеркъ Тибетской экспедиціи М. В. Пѣвцова“. Въ этой статьѣ авторъ даетъ краткій обзоръ мѣстностей, по которымъ слѣдовала въ 1889—91 гг. означенная экспедиція, таблицы гео-графического распределенія млекопитающихъ и птицъ въ исследованныхъ мѣстностяхъ и таблицы весеннаго перелета птицъ.

Положено напечатать въ Ежегодникъ Зоологическаго музея.

ЗАСѢДАНІЕ 17 МАРТА 1899 ГОДА.

Непремѣнныи секретарь довелъ до свѣдѣнія о кончинѣ члена-корреспондента Академіи по разряду физическихъ наукъ Густава Видемана.— Всльдѣ за тѣмъ академикъ кн. Б. Б. Голицынъ прочиталъ слѣдующее:

„Въ ночь съ 11-го на 12-е марта текущаго года Академія наукъ лишилась одного изъ своихъ старѣйшихъ членовъ-корреспондентовъ по разряду физическихъ наукъ, доктора философіи и медицины, профессора физики Густава Видемана, скончавшагося въ Лейпцигѣ на 73-мъ году жизни.

„Густавъ Генрихъ Видеманъ родился въ 1826 году въ Берлинѣ. Уже въ ранніе годы своей жизни онъ лишился родителей, но, благодаря попечению родственниковъ, ому удалось получить хорошее начальное образованіе въ Берлинской гимназіи, директоромъ которой состоялъ път то время изобрѣтатель психрометра Августъ, который, повидимому, и имѣлъ большое влияніе на молодого Видемана. Въ 1844 году Видеманъ окончилъ курсъ въ университѣтѣ, где онъ занимался у такихъ выдающихся ученыхъ, какъ Rose, Dirichlet, Magnus, Dove и Mitscherlich, на старшей дочери которого онъ, въ 1851 году, и женился.

„Удостоившись въ 1847 году ученой степени доктора философіи, Видеманъ уже съ 1851 года выступилъ въ качествѣ приват-доцента въ Берлинскомъ университѣтѣ. Черезъ три года онъ получилъ предложenie занять ординатуру по каѳедрѣ физики въ Базельскомъ университѣтѣ, где и оставался до 1863 года, когда онъ переселился въ Брауншвейгъ въ мѣстный политехникумъ. Черезъ три года Видеманъ снова мѣняется мѣсто жительства и переѣзжаетъ въ политехническую школу въ Карлсруэ, где сравнительно роскошное устройство мѣстного физического института много содѣйствовало успѣху его научныхъ работъ.

„Въ 1871 году Видеманъ переѣхалъ въ Лейпцигъ, где онъ уже и остался до конца своей жизни. Въ члены-корреспонденты нашей Академіи онъ былъ избранъ въ 1883 году.

„Научная дѣятельность Видемана была необычайно плодотворна при чемъ главное его вниманіе было обращено на вопросы электричества и магнетизма. Такъ въ 1849 появилась его работа „Ueber das elektrische Verhalten krystallinischer Körper“, за которой послѣдовалъ рядъ другихъ, какъ-то: „Ueber die Drehung der Polarisationsebenen des Lichtes durch den galvanischen Strom“ и пр. Въ исходѣ пятидесятыхъ годовъ Видеманъ приступилъ къ ряду классическихъ изслѣдований надъ зависимостью магнитныхъ свойствъ стали и желѣза отъ крученія, отъ температуры и пр. Изъ другихъ работъ Видемана, не относящихся къ области электропрѣсныхъ и магнитныхъ явлений, упомянемъ только о его изслѣдованіяхъ предпринятыхъ имѣстѣ съ Franz'емъ, надъ теплонпроводностью различныхъ металловъ.

„Будучи неутомимымъ труженикомъ, Видеманъ задался цѣлью собрать во едино все то, что извѣстно изъ области электрическихъ и магнитныхъ явлений. Результатомъ его дѣятельности въ этомъ направлѣніи явился его замѣтательный трудъ „Die Lehre von der Electricität“, представляющій собою настоящую энциклопедію или справочную книгу по вопросамъ электричества и магнетизма. Это капитальное сочиненіе выдержало недавно четвертое изданіе.

„Въ 1877 году послѣ смерти Poggendorff'a редакція важнѣйшаго журнала по физикѣ „Annalen der Physik und Chemie“, который существуетъ

валь подъ различными названіями съ 1790 года, перешла къ Густаву Видеману. При немъ рамки этого изданія значительно расширились и въ журналъ дѣйствительно стекались лучшія работы по физикѣ. Къ 1899 году Видеманъ успѣлъ выпустить 67 томовъ. Гостепрімныя страницы „Annalen“ были доступны не только для нѣмецкихъ ученыхъ; Видеманъ охотно принималъ и статьи русскихъ физиковъ, и дѣйствительно въ этомъ журнале можно встрѣтить не мало работъ, сдѣланныхъ русскими учеными.

„Чтобы облегчить физикамъ знакомство съ научной литературой различныхъ странъ, Видеманъ основалъ особый органъ „Beiblätter zu den Annalen der Physik und Chemie“, где даются краткіе и вполнѣ беспристрастные рефераты о всевозможныхъ публикованныхъ работахъ по физикѣ. Густавъ Видеманъ принялъ самое дѣятельное участіе въ этомъ столь цѣнномъ для всякаго физика изданіи и самъ писалъ множество рефератовъ; главнымъ помощникомъ ему въ этомъ дѣлѣ былъ его сынъ Эльхардъ Видеманъ, нынѣ выдающійся профессоръ физики въ Эрлангенѣ.

„Въ личныхъ отношеніяхъ Густавъ Видеманъ отличался замѣтной предупредительностью и любезностью и, кто имѣлъ случай быть лицомъ съ нимъ знакомымъ, не скоро, я думаю, забудетъ его внимательное и сердечное отношеніе къ людямъ“.

Присутствовавшіе встананіемъ почтили память покойнаго своего товарища.

Академікъ Н. Н. Бекетовъ представилъ, съ одобреніемъ, паслѣдованіе надъ перекреями профессора Новороссійскаго университета Мелникова и приват-доцента Писаржевскаго. При этомъ онъ заявилъ, что статья содержитъ въ себѣ полное и обработанное паслѣдованіе авторовъ надъ цѣльнымъ рядомъ открытыхъ ими высшихъ кислородныхъ соединеній различныхъ элементовъ, а также описание въ высшей степени интересной, открытой ими перекреи аммонія. Нѣкоторые изъ этихъ паслѣдований въ отдѣльномъ видѣ были напечатаны въ различныхъ періодическихъ изданіяхъ, какъ русскихъ, такъ и иностраннѣхъ, но въ представленной ими статьѣ заключаются и новѣйшія паслѣдованія, еще нигдѣ не опубликованные.

Находя, что паслѣдованія г. Мелникова и Писаржевскаго представляютъ значительный вкладъ въ науку и нигдѣ еще не были напечатаны въ полномъ обобщенномъ видѣ, положено помѣстить въ Запискахъ Академіи по Физико-математическому отдѣленію.

Академікъ В. В. Залепскій представилъ, съ одобреніемъ, статью младшаго зоолога Музея А. М. Никольскаго, подъ заглавіемъ „Пресмыкающіяся и амфибіи, собраныя А. Н. Казнаковымъ въ путешествіи въ Шугнанъ“. Въ означенной статьѣ заключается списокъ пресмыкающихся и амфибій, привезенныхъ А. Н. Казнаковымъ изъ его путешествія въ Шугнанъ совмѣстно съ академикомъ С. И. Коржинскимъ.

Одобрено и положено напечатать въ Ежегодникъ Зоологического музея.

ЗАСЪДАНІЕ 31 МАРТА 1899 ГОДА.

Академикъ Ф. В. Овсянниковъ представилъ свое изслѣдованіе при участіи А. Кулябко, подъ заглавіемъ: „О физиологическомъ дѣйствіи нефти и ее продуктовъ на организмъ животныхъ“.

Уже нѣсколько лѣтъ смыши на Волгѣ жалобы на вредное вліяніе нефти на рыбу, вслѣдствіе употребленія для перевозки этого продукта деревянныхъ баржъ. Было выяснено, какое громадное количество нефти ежегодно выпускается въ Волгу.

По расчетамъ О. А. Гримма только утечка керосина изъ деревянныхъ баржъ доходила на пути отъ Баку до Нижняго въ 1888 г. до 1,700,000 пудовъ, въ 1889 г. — до 2,370,000 пудовъ.

Чтобы уяснить вліяніе нефтяныхъ продуктовъ на рыбъ, производились опыты, изъ которыхъ оказалось, что они вредно дѣйствуютъ на этихъ животныхъ и въ концѣ концовъ ихъ убиваютъ (Г. В. Хлопинъ, А. Ф. Никитинъ). Опыты произведены на научныхъ основаніяхъ, весьма точно въ публичномъ направлениі, но практическаго значенія они имѣть не могутъ, такъ какъ количество нѣсколькихъ метровъ воды, съ которыми производились опыты, никопомъ образомъ не можетъ быть сравниваемо съ многоводною Волгою.

Существенные пробѣлы, при всемъ ихъ достоинствахъ, представляютъ также опыты гг. Чермака и Арнольда, а равно и Никольского. Послѣдній считаетъ нефть не вредно для рыбъ. Надѣль дѣйствіемъ нефти на животныхъ и на людей производились опыты какъ у насъ, такъ и за границею, но и эти опыты нельзя считать вполнѣ законченными. Выше названные изслѣдователи установили, что у животныхъ, погибшихъ отъ нефти или ея продуктовъ, кровь имѣеть черный цвѣтъ. Мы подвергли кровь спектроскопическимъ изслѣдованіямъ и нашли, что она содержитъ метгемоглобинъ, т. е. такое соединеніе, которое затрудняетъ обмѣнъ газовъ.

Опыты надѣль животными велись двумя путями: или мы подвергали млекопитающихъ животныхъ изслѣдованію посредствомъ кимографа, или мы отравляли прямо нормальное животное парами керосина или петролейного энира. Въ первомъ случаѣ воздухъ пропускался во время искусственного дыханія животныхъ чрезъ Вульфовы банки, наполненные бензиномъ петролейного энира или керосиномъ.

Изъ этихъ опытовъ выяснились слѣдующіе результаты. Продукты нефти дѣйствуютъ довольно медленно. Подъ ихъ вліяніемъ наступаетъ сперва родъ опьянѣнія, потомъ наркозъ, напоминающій отравленіе хлороформомъ. Давленіе крови на сосуды во время опыта, хотя медленно, но постоянно продолжаетъ падать. Приостановка опыта повышаетъ его. Сердце очень долго не подчиняется вліянію нефтяныхъ продуктовъ. При значительномъ отравленіи наступаютъ тетаническія судороги и полный наркозъ чувствительныхъ нервовъ.

Опыты надѣль животными, положенными въ помѣщеніе, въ которомъ находились летучіе продукты нефти, обнаруживали беспокойство, галлю-

цинації, послѣднія продолжались и на свѣжемъ воздухѣ. При дальнѣйшемъ дѣйствіи животное впадало въ безсознательное состояніе, и почти всегда появлялись очень сильныя тетаническія судороги. За одну ногу можно было поднять все животное при полномъ сокращеніи всѣхъ мышцъ. Крайне интересно, что отъ такихъ судорогъ животное вполнѣ оправляется. Самымъ интереснымъ фактомъ нашихъ опытовъ являются тѣ непривычные явленія, которые описывались при пораженіи мозжечка и полуокружныхъ каналовъ. Животное, ожидающее послѣ отравленія, не можетъ подняться на ноги. Вмѣсто того, чтобы встать, оно начинаетъ кататься по полу. Поднявшись на ноги, вмѣсто того, чтобы идти прямо, описываетъ нѣкоторое время круги.

Отравленіе, какъ сказано выше наступаетъ медленно, и безсознательное состояніе продолжается сравнительно очень долго. Такое наблюденіе имѣть практическое значеніе. Оно указываетъ, что, при внимательномъ отношеніи къ отравляющимъ продуктамъ нефти, всегда есть возможность ихъ спасти. Между тѣмъ въ Баку было нѣсколько случаевъ смерти татарчаго, которымъ поручали чистку нефтяныхъ цистернъ: ихъ доставали оттуда уже мертвыми. При внимательномъ и довольно частомъ осмотрѣ очищаемыхъ цистернъ, смертныхъ случаевъ быть не должно.

Положено напечатать въ Запискахъ Академіи по Физико-математическому отдѣленію.

Академикъ Н. Н. Бекетовъ довелъ до свѣдѣнія Отдѣленія о продолженіи пмъ работы по изслѣдованию теплоты образования галопидныхъ соединеній металловъ прямымъ путемъ.

Послѣ опредѣленія теплоты образования бромистаго аллюминія пмъ элементовъ, я перешелъ къ изученію теплоты образования бромистыхъ соединеній серебра и олова. Опыты съ серебромъ производились въ цилиндрѣ пмъ чистаго серебра. Бромъ вводился въ запаянномъ стеклянномъ шарикѣ въ точно определенномъ количествѣ; шарикъ былъ обсыпанъ молекулярными серебромъ и чистыми серебрявыми опилками. Когда цилиндръ былъ опущенъ въ калориметръ и температура записана, шарикъ съ бромомъ разбивался стеклянною палочкою, заранѣе введененою въ приборъ; тотчасъ же начиндалась реакція, и въ первыя двѣ три минуты выдѣлялось почти двѣ трети всего количества теплоты, но затѣмъ реакція шла чрезвычайно медленно, вѣроятно потому, что поверхность серебра покрывалась слоемъ бромистаго серебра, хотя и очень тонкимъ, но все таки препятствовавшимъ быстрому проникновенію брома до металла. Это обстоятельство представляетъ неблагопріятное условіе для подобного наблюденія; но все-таки, вводя поправку на охлажденіе воды калориметра, основанную на продолжительномъ наблюденіи хода охлажденія послѣ окончанія реакціи можно было достигнуть довольно точнаго вывода. Полученное мною число для выраженія теплоты непосредственнаго соединенія серебра съ бромомъ — 22400 очень близко подходитъ къ числу, полученному Томсономъ — 22700, что и понятно въ виду того,

что въ вычислениі Томсена вошли реакціи, для которыхъ теплоты образованія опредѣленія возможно точно.

Опыты съ серебромъ я еще намѣрѣнъ продолжать съ иѣсколько измѣненнымъ приборомъ, при чемъ, я полагаю, можно будетъ ускорить ходъ реакціи и, такимъ образомъ, по возможности избѣгнуть длиниаго періода охлажденія.

Совсѣмъ иначе шли опыты съ оловомъ: здѣсь, наоборотъ, слѣдовало избѣгнуть слишкомъ быстрой реакціи, такъ какъ олово въ поропикѣ горитъ въ парахъ брома. За то это обстоятельство даетъ возможность производить опытъ въ возможно короткое время и, такимъ образомъ, избѣгнуть сколько-нибудь значительной поправки на охлажденіе.

Опыты производились въ стеклянномъ цилиндрѣ съ узкимъ горломъ, на дно которого была положена стеклянная пластина для защиты дна цилиндра отъ дѣйствія горячаго металла. Употребленное мною олово есть такъ называемое олово Фритче, доставшееся нашей лабораторії, такъ сказать, въ наслѣдство отъ изслѣдований уважаемаго моего предшественника, описавшаго это кристаллическое состояніе металла, которое Фритче считаетъ однако иначѣмъ не отличающимся, по своимъ физическимъ и химическимъ свойствамъ, отъ обыкновенного олова: это есть только молекулярное видоизмѣненіе изъ крупно-кристаллической структуры обыкновенного олова въ микро-кристаллическую, вслѣдствіе чего, какъ известно, это олово и разсыпается въ порошокъ.—Произведено уже иѣсколько опытовъ: первые были неудачны: происходили слишкомъ быстрыя вспышки, и пламя вмѣстѣ съ паромъ брома выбрасывалось; но затѣмъ удалось сдѣлать приспособленіе, при которомъ можно было подсыпать олово по немногу; обыкновенно бралось около 2-хъ гр. олова въ поропикѣ и присыпалось въ течениіи 8 минутъ, и тогда горѣніе происходило постепенно, и сосуды выдерживали, и ничего не выбрасывалось.—Два послѣднихъ близко стоящихъ результата дали въ среднемъ на частичку бромистаго олова $ShBr_4 = 90000$ малыхъ калорій. Я считаю это число наиболѣе вѣроятнымъ, хотя оно и отличается отъ числа, полученнаго Бертело, довольно значительно—117000, такъ какъ Бертело получилъ его изъ сложнаго вычислениія, а также и потому, что оно слишкомъ мало отлѣчается отъ теплоты образования хлористаго олова и противорѣчить всемъ аналогіямъ.

Положено принять къ свѣдѣнію.

Академикъ А. О. Ковалевскій представилъ для напечатанія свое изслѣдованіе: „*Etude biologique de la Haementeria Costata Müller*“. Къ роду Haementeria принадлежатъ тропическая формы піявокъ, и только одинъ ея видъ, именно Clepsine costata или, какъ ее называли де Фліппи и Лейкартъ—*Haementeria costata*, живетъ въ Европѣ и имѣетъ способность присасываться и къ человѣку. Эта форма весьма интересна въ морфологическомъ отношеніи и до сихъ поръ она мало изслѣдована, почему А. О. Ковалевскій рѣшился дать по возможности полное монографическое описание этого рода.

Положено напечатать въ „*Запискахъ*“ Академіи.

Академикъ В. В. Заленскій представилъ, съ одобреніемъ для напечатанія, статью К. М. Дерюгина, подъ заглавіемъ: „Къ пхтіофаунѣ Юго-западнаго Закавказья“.

Статья эта содержитъ въ себѣ списокъ найденныхъ авторомъ въ Артвинскомъ округѣ и доставленныхъ имъ въ Зоологическій музей рыбъ, съ описаніемъ иѣкоторыхъ малопозвестныхъ и одного еще не описанного вида (*Chondrostoma colchicum*).

Положено статью г. Дерюгина напечатать въ „Ежегодникѣ Зоологического музея“.

Академикъ В. В. Заленскій представилъ, съ одобреніемъ для напечатанія, статью М. М. Соловьева подъ заглавіемъ: „Die Terebelliden des Weissen Meeres“, представляющую систематическую обработку многощетинковыхъ червей сем. Terebellidae, водящихся въ Бѣломъ морѣ; въ статьѣ подробно описано 14 видовъ, критически разсмотрѣны ихъ систематические признаки и сдѣлано сравненіе съ близкими формами и видами изъ сосѣднихъ областей, кроме того устанавливаются два новыхъ для науки вида и одинъ родъ.

Положено статью г. Соловьева напечатать въ „Ежегодникѣ Зоологического музея“.

Академикъ А. О. Ковалевскій представилъ, для напечатанія, изслѣдованіе Вл. А. Вагнера: „Городская и деревенская ласточка Chelidon Urbica, ее промышленность и жизнь, какъ материалъ къ сравнительной психологии“. Авторъ подробно разбираетъ образъ жизни этихъ ласточекъ, ихъ пищу, способность ихъ различать сорта насѣкомыхъ, годныхъ въ пищу, а также кормление щенцовъ, затѣмъ отношенія самцовъ и самокъ другъ къ другу, устройство гнѣздъ, матеріалъ, употребляемый для этого; ремонты гнѣздъ, далѣе—кладку яицъ и насиживание и затѣмъ выводы молодыхъ ласточекъ. Во всѣхъ своихъ наблюденіяхъ авторъ разбираетъ то, что въ ихъ поступкахъ заключается инстинктивного и наслѣдственного и вновь приобрѣтенного непосредственнымъ наблюденіемъ и опытомъ.

Положено напечатать въ Запискахъ по Физико-математическому отдѣленію.

Выпущены въ свѣтъ слѣдующія изданія Императорской Академіи Наукъ:

- 1) *Извѣстія Императорской Академіи Наукъ* (Bulletin). Томъ X, № 3. Мартъ 1899. (1 + XIII—XXXII + 255 + 335 стр.). gr. 8°.
- 2) Сочиненія Пушкина. Издание Императорской Академіи Наукъ. Приготовилъ и примѣчаніями сподѣлилъ Леонидъ Майковъ. Томъ I. Лирическія стихотворенія (1812—1817). (XXI + 296 + 421 стр., 10 табл.). 8°.
- 3) М. Рыкачевъ. Историческій очеркъ Главной Физической Обсерваторіи. 1849—1899. Часть I. (IV + II + 289 + 126 стр.). gr. 8°.
- 4) Сочиненія П. Л. Чебышева, изданныя подъ редакціей А. А. Маркова и Н. Я. Сонина. Томъ I. (Съ портретомъ). (VI + 714 стр.). gr. 8°.
- 5) Oeuvres de P. L. Tchebychef, publiées par les soins de M.M. A. Markoff et N. Sonin. (Avec portrait.) (VI + 714 стр.). gr. 8°.
- 6) К. К. Гѣрцъ. Собраніе сочиненій, изданное Императорскою Академіею Наукъ на средства капитала имени профессора К. К. Гѣрца. Вып. 3-й: Письма изъ Италіи и Сициліи. [Ред. В. Латышевъ]. (V + 163 стр.). 8°.
- 7) Май 1899 — Пушкинская юбилейная выставка въ Императорской Академіи Наукъ въ С.-Петербургѣ. Каталогъ. (1 + 105 стр.). gr. 16°.
— Дополненіе къ каталогу Пушкинской юбилейной выставки въ Императорской Академіи Наукъ. (7 стр.). gr. 16°.
- 8) Памятная книжка Императорской Академіи Наукъ на 1899 годъ. Исправлена по 1 марта 1899 г. (IV + 385 стр.). 16°.



ІЗВЛЕЧЕНИЯ

ІЗЪ ПРОТОКОЛОВЪ ЗАСѢДАНІЙ АКАДЕМІИ.

ФІЗИКО-МАТЕМАТИЧЕСКОЕ ОТДѢЛЕНИЕ.

ЗАСѢДАНІЕ 28 АПРІЛЯ 1899 ГОДА.

Непремѣнныій секретарь довелъ до свѣдѣнія Отдѣленія о кончинѣ, 20 апрѣля н. ст., члена-корреспондента Академіи, Карла Фриделя, по разряду фізическихъ наукъ.

Присутствующіе почтили память усопшаго товарища вставаніемъ.

Академикъ В. В. Заленскій представилъ, съ одобреніемъ для напечатанія, работу Андр. Петр. Семенова, подъ заглавіемъ: „Нѣсколько соображеній о прошломъ фауны и флоры Крыма по поводу нахожденія тамъ горной куропатки (*Caccabis Chukar G. R. Gray*)“.

Это сочиненіе имѣть цѣлью доказать, что фауна горной части Крыма имѣть связь не съ фауной Кавказскаго хребта, какъ это доказывалось прежними писатѣданіями (Кеппена, Никольскаго), а съ Балкано-малоазіатскою сушей. Въ пользу этого г. Семеновымъ приводится цѣлый рядъ фактovъ, относящихся къ географическому распределенію различныхъ животныхъ (птицъ, насѣкомыхъ). На сколько вѣски его доводы о продолжительной связи горной части Крыма съ Балкано-малоазіатской сушей, до конца третичнаго періода, академикъ В. В. Заленскій судить не берется, такъ какъ этотъ вопросъ требуетъ геологической пробы; что же касается до біо-географической стороны его работы, то она представляетъ несомнѣнныій интересъ.

Положено напечатать въ Запискахъ Академіи.

Академикъ В. В. Заленскій представилъ, съ одобреніемъ для напечатанія, статью старшаго зоолога музея В. Л. Біанки, подъ заглавіемъ: „Ad cognitionem Phymatidarum Mundi Antiqui“, въ работѣ этой авторъ устанавливаетъ три новыхъ рода и пять новыхъ видовъ семейства Phy-

matidae на основанії матеріаловъ, собраныхъ Н. Г. Потанинимъ во время его послѣдняго путешествія по тибетской окраинѣ западнаго Китая. Описанію родовъ и видовъ предносится синооптическій обзоръ всѣхъ извѣстныхъ родовъ, разсматриваемаго семейства.

Положено напечатать въ „Ежегодникѣ Зоологическаго музея“.

Выпущены въ свѣтъ слѣдующія изданія Императорской Академіи Наукъ:

- 1) **Извѣстія Императорской Академіи Наукъ** (Bulletin). Томъ X, № 4. Апрѣль 1899. (1 → XXXIII—XLII → 337—391 стр. 2 табл.). gr. 8°.
- 2) **Евг. Ник. Тевяшовъ.** Указатель именъ и предметовъ, упомянутыхъ въ Подробномъ словарѣ русскихъ граверовъ Д. А. Ровинскаго. (I → 208 столбц.). gr. 8°.
- 3) **Записки И. А. Н.,** по Физико-математическому отдѣленію (Mémoires. VIII-e Série. Classe physico-mathématique). Т. VIII, № 6. Андрей Семеновъ. Нѣсколько соображеній о прошломъ фауны и флоры Крыма по поводу нахожденія тамъ горной куропатки (Caccabis Chukar G. R. Gray). (19 стр.). 4°.
- 4) **Л. Шренкъ.** Объ инородцахъ Амурскаго края. Томъ II. Этнографическая часть. 1-ая половина: Главныя условія и явленія виѣшняго быта. Съ 37-ю литографированными таблицами и 13-ю политипажами въ текстѣ. (XXI → 314 стр.). 4°.
- 5) **В. Радловъ.** Образцы народной литературы тюркскихъ племенъ. Часть VIII. Нарѣчія османскія. Тексты собраны И. Кунешемъ. (2 → II → XLII → 588 стр.). 8°.



ОТЧЕТЬ

о дѣятельности

ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ

по физико-математическому и историко-филологическому отдѣлѣніямъ,

составленный и читанный непремѣннымъ секретаремъ

академикомъ Н. Ф. Дубровинъмъ въ публичномъ засѣданіи 29 декабря 1898 года.

Прежде чѣмъ приступить къ очерку дѣятельности Академіи за истекшій годъ, я долженъ помянуть словами благодарности тѣхъ изъ нашихъ сотоварищѣй и сотрудниковъ, имена которыхъ Академія съ горестью принуждена снять со списка своего личнаго состава.

Прошлогоднее торжественное собраніе Академіи наукъ 29-го декабря было омрачено полученіемъ горестнаго извѣстія о послѣдовавшей утромъ этого дня кончинѣ почетнаго ея члена, Министра Народнаго Просвѣщенія графа И. Д. Делянова. Августѣйшій Президентъ Академіи, открывая прошлогоднее собраніе, сказалъ, что покойный графъ въ теченіе безъ малаго 16 лѣтъ, со времени своего назначенія Министромъ Народнаго Просвѣщенія, „постоянно былъ представителемъ и ходатаемъ за всѣ нужды Академіи и ея потребности“.

Этими немногими словами вполнѣ очерчено отношеніе графа къ высшему ученому учрежденію. Но такое вниманіе покойнаго почетнаго члена къ Академіи Наукъ составляетъ только одну изъ многихъ его заслугъ дѣлу отечественнаго просвѣщенія, которому

онъ отдалъ 40 лѣтъ изъ своей почти 60-ти-лѣтней службы, ино-
столицо съ первыхъ шаговъ оставаясь близокъ наукѣ, слѣдя за
ея развитіемъ, знакомясь со всѣми выдающимися въ неї явленіями,
питая полное уваженіе къ ея дѣятелямъ, охраняя и поощряя, на
сколько было возможно, учащесся юношество.

И. Д. Деляновъ родился 30-го ноября 1818 года; онъ
воспитывался въ Лазаревскомъ институтѣ восточныхъ языковъ,
гдѣ его имя за отличные успѣхи записано на золотую доску; въ
1834 году онъ поступилъ въ Московскій университетъ на юри-
дическій факультетъ и въ 1838 году окончилъ въ немъ курсъ
первымъ кандидатомъ, чѣмъ давало въ то время право начать
службу въ столицѣ, а не въ губернскихъ учрежденіяхъ. Одновре-
менно съ нимъ окончили курсъ въ университетѣ по словесному
факультету О. И. Буслаевъ, М. Н. Катковъ и Ю. О. Самаринъ,
съ которыми И. Д. Деляновъ постоянно сохранялъ дру-
жескія отношенія.

Мѣстомъ службы Деляновъ выбралъ бывшее II Отдѣленіе
Собственной Его Императорскаго Величества Канцеляріи.
Своими блестящими способностями, яснымъ изложеніемъ поручав-
шихся ему работъ онъ обратилъ на себя вниманіе главноупра-
влявшаго этимъ отдѣленіемъ графа Д. Н. Блудова, который
вскорѣ приблизилъ его къ себѣ и, сверхъ лежавшихъ на немъ
занятій по Своду Законовъ, поручалъ ему исполненіе дѣлъ, воз-
лагавшихся на графа особымъ довѣріемъ Государя. Съ теченіемъ
времени И. Д. Деляновъ сдѣлался правителемъ частной канце-
ляріи графа Блудова и своимъ человѣкомъ въ его семействѣ.

Домъ графа Блудова, благодаря его общественному положе-
нію, связямъ, свѣтлому уму, а также многосторонней образован-
ности, былъ мѣстомъ, куда охотно собирались для бесѣдъ госу-
дарственные дѣятели, ученые и писатели, куда считали долгомъ
являться образованные иностранцы; здѣсь нерѣдко читались ли-
тературныя произведения до появленія ихъ въ печати, записки
по разнымъ вопросамъ, касавшимся внутренней жизни Россіи,
обсуждались ученые и литературныя произведения, выходившія въ
Западной Европѣ. Глубокое уваженіе къ Православной Церкви,

безграничнаѧ любовь къ родинѣ, къ Самодержавной власти, сообщеніе наблюденій и впечатлѣній изъ поѣздокъ по Россіи и за границею, сознаніе необходимости распространенія въ нашемъ отечествѣ просвѣщенія господствовали во всѣхъ разговорахъ, и все это невольно вліяло на лицъ, допускавшихся въ этотъ просвѣщенный кружокъ, а черезъ нихъ потомъ отражалось въ обществѣ.

Вотъ въ какой духовной и умственной атмосфѣрѣ проходили первыѣ годы службы графа И. Д. Делянова. Близкая связь съ сотоварищами по II Отдѣленію, выдававшимися своими юридическими познаніями: Рѣпинскимъ, Малевскимъ, Губе, княземъ Урусовымъ, барономъ Раденомъ, Бреверномъ и др., и обсужденіе съ ними разныx законодательныхъ вопросовъ заставляло Ивана Давыдовича слѣдить за ходомъ развитія юридическихъ и политическихъ наукъ; знакомство съ княземъ Вяземскимъ, княземъ Одоевскимъ, Плетневымъ и другими писателями, со многими профессорами и академиками, а также съ представителями славянофильского кружка вводило И. Д. Делянова въ кругъ литературныхъ и научныхъ идей того времени, а бесѣды съ государственными сановниками давали имъ возможность ближе ознакомиться со взглядами Ивана Давыдовича на дѣла и людей, открыли ему доступъ на вечера просвѣщенной великой княгини Елены Павловны и содѣйствовали дальнѣйшей служебной его карьерѣ.

Въ теченіе 20 лѣтней службы во II Отдѣленіи, гдѣ, кроме кодификаціонныхъ работъ, И. Д. Деляновъ принималъ участіе въ составленіи Уложенія о наказаніяхъ уголовныхъ и исправительныхъ, въ дѣлѣ о снятіи таможенной линіи между Имперіей и Царствомъ Польскимъ и завѣдывалъ дѣлами секретнаго Комитета о раскольникахъ, онъ достигъ чина тайного совѣтника и былъ награжденъ орденомъ св. Анны 1-й степени. 18-го іюля 1858 года ему Высочайше повелѣно было быть попечителемъ С.-Петербургскаго учебнаго округа. Этому назначенію немало содѣйствовалъ графъ Блудовъ, такъ какъ уже шла рѣчь объ оставленіи имъ должностіи Главноуправляющаго II Отдѣленіемъ Собственной Его Императорской Величества Канцеляріи. Съ этого времени имя

графа И. Д. Делянова неразрывно связывается съ исторіею русскаго просвѣщенія. Почти одновременно съ назначениемъ попечителемъ учебнаго округа ему было поручено завѣдываніе учебною частію Воспитательнаго Общества благородныхъ дѣвицъ и Екатериинскаго института. 29-го декабря 1859 года онъ былъ избранъ въ почетные члены Императорской Академіи наукъ. 4-го августа 1861 года онъ былъ назначенъ, съ увольненіемъ отъ должности попечителя учебнаго округа, директоромъ Департамента Народнаго Просвѣщенія, но черезъ три мѣсяца, вслѣдствіе недоразумѣній съ тогдашнимъ Министромъ Народнаго Просвѣщенія, вышелъ въ отставку, а 6-го декабря 1861 года снова поступилъ на службу и былъ назначенъ, по ходатайству графа Блудова, директоромъ Императорской Публичной Библіотеки въ мѣсто барона Корфа, призваннаго въ Главноуправляющіе II Отдѣленіемъ Собственной Его Императорскаго Величества Канцеляріи. 17-го февраля 1862 года, въ разгаръ студенческихъ волненій, повлекшихъ за собою закрытіе Петербургскаго университета, И. Д. Деляновъ былъ вторично назначенъ, съ оставленіемъ въ должности директора Библіотеки, попечителемъ С.-Петербургскаго округа по приглашенію А. В. Головнина, незадолго до того призваннаго на постъ Министра Народнаго Просвѣщенія и знакомаго Ивану Давыдовичу по дому Блудовыхъ.

Своимъ сердечнымъ отношеніемъ какъ къ профессорамъ, такъ и къ студентамъ, и примирительнымъ смягчающимъ вліяніемъ на тѣхъ и на другихъ Иванъ Давыдовичъ успѣль водворить порядокъ въ университетской средѣ. Въ 1866 году послѣдовало назначеніе его товарищемъ Министра Народнаго Просвѣщенія. Въ званіи почетнаго опекуна онъ продолжалъ ревностно служить дѣлу женскаго образования; много лѣть завѣдывалъ учебною частію институтовъ: Павловскаго и Николаевскаго сиротскаго и неоднократно исправлялъ обязанности главноуправляющаго вѣдомствомъ учрежденій Императрицы Маріи.

16-го марта 1882 года Императоръ Александръ III призвалъ И. Д. Делянова на высокій постъ Министра Народнаго Просвѣщенія, и въ этомъ званіи онъ оставался до послѣднихъ

дней своей жизни, неустанно трудясь на пользу русскаго просвѣщенія и охраняя его отъ разныхъ прискорбныхъ явленій.

Какъ попечитель округа, Иванъ Давыдовичъ часто посѣщалъ столичныя учебныя заведенія, совершалъ поѣздки даже въ отдаленыя губерніи, входящія въ составъ округа; присутствовалъ на урокахъ, хорошо зналъ достоинства и слабыя стороны директо-ровъ и учителей, а учениковъ, которые отвѣчали въ его присутствіи, узнавалъ даже послѣ того, какъ они, окончивъ университетскій курсъ, находились уже на службѣ; старался ввести однообразіе въ объемъ преподаванія въ среднихъ учебныхъ заведеніяхъ, и назначенная имъ ревизіонная комиссія указала на недостатки и слабыя стороны преподаванія. Онъ любилъ посѣщать лекціи университетскихъ профессоровъ и такимъ образомъ имѣть возможность составлять себѣ вѣрное понятіе объ ихъ нравственныхъ качествахъ и направлениіи ихъ чтеній.

О дѣятельности графа Делянова какъ директора Импера-торской Публичной Библіотеки, свидѣтельствуютъ печатные ея отчеты. При незначительныхъ средствахъ, которыя отпускались отечественному книгохранилищу, онъ старался пріобрѣтать по мѣрѣ возможности всѣ вновь выходившія капитальныя сочиненія; вошелъ въ спошенія съ германскими университетами и учеными обществами, которыя стали присыпать въ Библіотеку свои изданія; по его пред-ставлению въ 1874 году были нѣсколько увеличены штаты Би-бліотеки; наконецъ, онъ первый поднялъ вопросъ о расширеніи библіотечнаго зданія.

Въ качествѣ товарища Министра Народнаго Просвѣщенія при графѣ Д. А. Толстомъ, Иванъ Давыдовичъ принималъ участіе во всѣхъ реформахъ высшаго и средняго образованія и старался смягчать строгость вводимой классической системы. На отвѣтственномъ посту Министра Народнаго Просвѣщенія онъ, со свойственною ему предусмотрительною осторожностію, провелъ много чрезвычайно важныхъ мѣръ: при немъ былъ выработанъ и утвержденъ новый уставъ университетовъ; пересмотрѣны учебные планы мужскихъ гимназій; послѣдовало открытие Томскаго универ-ситета и Харьковскаго Технологическаго Института, преобразова-

віє Юрьевскаго университета и Рижскаго политехникума, расширеніе и преобразование Комисаровскаго Техническаго училища въ Москвѣ, Красноуфимскаго реального училища, открытие въ С.-Петербургѣ женскихъ высшихъ курсовъ и женскаго медицинскаго института, и мн. др. По мѣрѣ возможности и предоставляемыхъ Министерству средствъ онъ старался устраивать и развивать техническія и профессиональныя училища и увеличивать число народныхъ школъ; принялъ изъ вѣдомства Министерства Внутреннихъ Дѣлъ въ вѣдомство Министерства Народнаго Просвѣщенія до 2000 сельскихъ школъ въ прибалтійскихъ губерніяхъ; съ больными затрудненіями устраивалъ учебное дѣло въ окраинахъ Имперіи на тѣхъ же началахъ, какъ въ Россіи, и ввелъ обязательное преподаваніе предметовъ на русскомъ языкѣ въ среднихъ учебныхъ заведеніяхъ этихъ окраинъ — разумная мѣра, содѣйствующая ихъ сближенію и объединенію съ Россіей, и потому понятно, какъ онъ глубоко скорбѣлъ по поводу возникшихъ въ послѣднее время послабленій въ этомъ направлениі и недоразумѣній на Западной окраинѣ по случаю чтенія молитвы передъ ученіемъ и послѣ ученія на русскомъ языкѣ.

Дѣятельность графа И. Д. Делянова въ Государственномъ Совѣтѣ — какъ сказано въ Высочайшемъ реескрипѣ, которымъ онъ возводился въ графское достоинство, — „всегда была направлена къ охраненію въ законахъ нашихъ зиждительныхъ началъ вѣры и порядка, основанного на самодержавії“, а въ учебномъ дѣлѣ всѣми зависѣвшими отъ него мѣрами онъ старался не допускать въ школу растѣвающихъ началъ невѣрія, вольнодумства и другихъ неблагопріятныхъ вѣяній. И Императоръ Александръ III цѣпилъ въ своеемъ министрѣ ревностнаго и осторожнаго исполнителя своихъ предначертаній и потому особенно его уважалъ.

„Мои полуувѣковыя близкія отношенія къ графу Ивану Давыдовичу, говоритъ академикъ А. Ф. Бычковъ, даютъ мнѣ право сказать нѣсколько словъ о нравственныхъ качествахъ покойнаго, которыя, смѣю увѣренno сказать, подтверждаютъ все, хорошо его знавшіе или приходившіе съ нимъ въ соприкосновеніе. Многосторонне образованный, графъ И. Д. Деляновъ слѣдилъ за движе-

ніемъ въ наукѣ и былъ интереснымъ и наставительнымъ собесѣдникомъ; чуткій къ вопросамъ, возникавшимъ изъ современной жизни, онъ здраво, при его жизненной и государственной опытности, судить о нихъ; правдивый, онъ воздавалъ должное каждому достойному и открыто произносилъ осужденіе всему, что заслуживало порицанія; радушный, привѣтливый, онъ быть до-ступенъ во всякое время всѣмъ, кто желать его видѣть; чрезвычайно добрый, ласковый, отзывчивый къ горю и нуждамъ людей. онъ не кичился своею знатностью и богатствомъ. Его добросердечіе было извѣстно учащейся молодежи и ея роднымъ, и она ежедневно толпилась въ его прѣемномъ кабинетѣ со всевозможными просьбами, и не было почти случая, когда бы онъ отказалъ помочь кому-либо. Рано утромъ онъ высыпалъ въ прихожую конверты на имя бывшихъ у него наканунѣ просителей, съ рекомендательными письмами и часто съ материальною помощью. И свое вліяніе, и свои средства онъ употреблялъ на благо и пользу ближняго“.

Въ концѣ же прошлаго года скончался почетный членъ Академіи профессоръ Г. А. Захарьинъ.

Григорій Антоновичъ Захарьинъ, заслуженный профессоръ Московскаго университета, скончался въ Москвѣ 23-го декабря прошлаго года въ 8½ ч. вечера. 19-го числа утромъ онъ почувствовалъ себя дурно, вечеромъ обнаружилось головокруженіе, Григорій Антоновичъ впалъ въ обморочное состояніе, изъ котораго, благодаря своевременно поданной медицинской помощи, скоро и, какъ казалось, вполнѣ оправился. Если это случилось бы съ больнымъ, Григорій Антоновичъ, вѣроятно, принялъ бы всевозможныя предосторожности, положилъ бы его въ постель, запретилъ бы всякия занятія. Но именно врачи часто слишкомъ легко относятся къ болѣзнямъ, когда дѣло касается ихъ самихъ. Профессоръ Захарьинъ, чувствуя себя на другой день хорошо, продолжалъ свои занятія, пріемъ больныхъ. Декабря 23-го наступилъ второй припадокъ и этотъ разъ уже со смертельнымъ исходомъ.

Григорій Аптоновичъ воспитывался въ Московскомъ университѣ, гдѣ прошелъ хорошую школу, такъ какъ и въ то время тамъ не переводились талантливые профессора. По окончаніи курса, по предложению профессора Овера, въ свое время известнаго ученнаго и знаменитаго практика, онъ былъ опредѣленъ ассистентомъ факультетской терапевтической клиники. Въ 1853 г. Г. А. Захарьинъ былъ отправленъ за границу для приготовленія къ профессорской каѳедрѣ. Тамъ провелъ опь два года, посвящая клиники и серьезно занимаясь своею специальностью. По возвращеніи въ Москву ему была предоставлена адъюнктура по терапіи.

Въ 1869 году Григорій Антоновичъ былъ избранъ ординарнымъ профессоромъ и директоромъ факультетской терапевтической клиники, въ каковой должности и оставался до сентября 1896 г. Профессоръ Захарьинъ напечаталъ нѣсколько ученыхъ трудовъ, которые помѣщены частію въ русскихъ изданіяхъ, частію въ иностраннѣхъ специальныхъ журналахъ. Большое значеніе придается его клиническимъ лекціямъ, которыя выдержали нѣсколько изданій и переведены на языки нѣмецкій и французскій. Эти лекціи содержать въ себѣ много интереснаго и поучительнаго, не только для студентовъ, но и для врачей вообще. Въ нихъ, какъ въ зеркалѣ, отражается методъ тщательнаго изслѣдованія больного; видно, съ какимъ вниманіемъ профессоръ относился къ малѣйшимъ отклоненіямъ органовъ отъ ихъ нормальной функции и съ какимъ умѣніемъ разбирался въ массѣ разностороннихъ болѣзнейшихъ признаковъ, умѣя отыскать главные изъ нихъ. Въ этихъ же лекціяхъ мы находимъ ключъ къ тому громадному успѣху профессора Захарьина въ дѣлѣ врачеванія и къ той широкой известности, которую пользовался покойный, особенно въ Москвѣ. Отзывы о научныхъ трудахъ проф. Захарьина могутъ быть различны. Исторія русской медицины со временемъ скажетъ свое вѣсѣлое, безпристрастное слово. Мы же знаемъ, что въ лицѣ почетнаго члена нашей Академіи Григорія Антоновича Захарьина русское общество лишилось одного изъ весьма талантливыхъ русскихъ врачей, знаніе котораго оно высоко цѣнило.

26-го января текущаго года скончался почетный членъ Императорской Академіи Наукъ, профессоръ Лейпцигскаго университета Рудольфъ Лейкартъ.

Имя Лейкарта дорого каждому зоологу не только вслѣдствіе выдающихся ученыхъ заслугъ этого ученаго, доставившихъ ему мѣсто въ ряду первоклассныхъ ученыхъ пынѣшнаго вѣка, но и по тому громадному вліянію, которое онъ оказывалъ своею педагогическою дѣятельностью на развитіе ученыхъ всего почти свѣта.

Ученая дѣятельность Р. Лейкарта характеризуется удивительною разносторонностью. Онъ принадлежалъ къ тому, къ сожалѣнію, вымирающему типу ученыхъ, которые не специализируются на весь вѣкъ въ одной узкой области науки, но для которыхъ каждый научный вопросъ, если рѣшеніе его ведетъ къ разъясненію общихъ положеній науки, представляеть одинаковый интересъ. Съ удивительною энергию, не покидавшею его и въ преклонномъ возрастѣ, Лейкартъ, въ продолженіе болѣе 50 лѣтъ работалъ надъ разрѣшеніемъ задачъ, имѣющихъ важное теоретическое или практическое значеніе. Нѣть надобности останавливаться здѣсь на изложеніи всего того, что сдѣлано Лейкартомъ въ многочисленныхъ его работахъ (число которыхъ превышаетъ 150), но нельзя не обратить вниманія на главнѣйшия научные результаты, добытые трудами покойнаго ученаго.

Еще въ 1848 году, Лейкартъ, при началѣ научной своей дѣятельности, въ знаменитомъ труде: „Über die Morphologie und die Verwandtschaft der wirbellosen Thiere“ далъ критическую оценку господствовавшей тогда зоологической системы и преобразовалъ ее въ томъ смыслѣ, что раздѣлилъ Кювьеровскій типъ Radiata на два: Ccelenterata и Echimodermata, руководствуясь чисто морфологическими признаками. Съ удивительною прозорливостью угадалъ Лейкартъ чрезвычайно важное морфологическое значеніе пищеварительной системы целентератъ, присутствіе въ ней элементовъ полости тѣла, которая выдѣляется въ болѣе высшихъ типахъ въ видѣ отдѣльного органа и указалъ на этотъ признакъ, какъ на типичный признакъ целентератъ. Установленный имъ типъ держится и до сихъ поръ въ наукѣ, а теоретическая со-

ображенія Лейкарта относительно связи пищеварительной полости съ полостью тѣла вполнѣ подтвердились позднѣйшими эмбріологическими изслѣдованіями. Такое же громадное значеніе имѣть его другое сочиненіе „*Zeugung*“, помѣщенное въ Wagner's *Handwörterbuch der Physiologie* и бывшее долгое время классическимъ сочиненіемъ по вопросу о размноженіи животныхъ. Поѣзда на Средиземное море въ началѣ 50-хъ годовъ дала Лейкарту громадный матеріалъ для разрѣшенія многихъ научныхъ вопросовъ. Въ замѣчательной работѣ обѣ анатоміи и развитія сальпъ онъ дѣлаетъ теоретическіе выводы о перемежающемся размноженіи животныхъ (метагенезисѣ) — чрезвычайно важномъ и весьма распространенному явленію въ жизни беспозвоночныхъ животныхъ. Изслѣдованіе строенія сифонофоръ привело Лейкарта къ теоріи полиморфизма, которая съ теченіемъ времени получила примѣненіе для выясненія строенія иѣлаго ряда колоніальныхъ животныхъ. Въ концѣ 50-хъ годовъ, когда благодаря открытию Кюхенмейстера впервые доказано было, что пузырчатые глисты суть только молодыя стадіи развитія ленточныхъ, научная дѣятельность Лейкарта обратилась къ изслѣдованию глистовъ, и результатомъ этихъ многочисленныхъ изслѣдованій явилось классическое сочиненіе его „*Die menschlichen Parasiten und die von ihnen herföhrrende Krankheiten*“, выходящее теперь 2-мъ, вполнѣ переработаннымъ изданіемъ, которому однако не суждено было окончиться при жизни автора. Появленію этого сочиненія предшествовалъ цѣлый рядъ изслѣдованій надъ анатоміею и развитіемъ глистовъ изъ различныхъ группъ. Время не позволяетъ останавливаться на деталяхъ Лейкартовыхъ изслѣдованій и указать на теоретическую и практическую важность его работъ о трихинахъ, о развитіи *Echinorhynchus*, или о замѣчательныхъ изслѣдованіяхъ его о гетерогеніи нематодъ, — способѣ размноженія, который не только былъ открытъ Лейкартомъ, но предсказанъ имъ. Этотъ фактъ представляетъ почти единственный въ біологии примѣръ торжества теоріи, въ смыслѣ возможности предсказаний.

Помимо научныхъ заслугъ, у Лейкарта были и другія, которыхъ привлекали къ нему симпатіи его учениковъ и знатныхъ

его. Намъ, русскимъ, особенно хорошо знакомы качества Лейкарта, какъ учителя и какъ человѣка, ибо большинство зоологовъ, занимающихъ еще и теперь каѳедры зоологии въ русскихъ университетахъ, были учениками Лейкарта и всегда находили радушный пріемъ въ его лабораторіи и пользовались цѣнными его совѣтами. Въ 60-хъ годахъ, когда со введеніемъ университетского устава 1863 года, наше правительство дѣятельно занялось приготовленіемъ лицъ, способныхъ замѣстить каѳедры, и щедро отправляло молодыхъ людей за границу, маленькая зоологическая лабораторія Гиссенского университета наполнилась русскими. Скудость средствъ лабораторіи не служила помѣхой успѣшности занятій, такъ какъ вознаграждалась радушною готовностью Лейкарта прійти во всякое время на помощь занимающимся, и каждый изъ нихъ выносилъ изъ своего пребыванія въ Гиссенѣ не только существенную пользу, но и глубокое уваженіе и любовь къ Лейкарту, какъ къ учителю и гуманному ученому. Съ перѣездомъ его въ Лейпцигъ, въ началѣ 70-хъ годовъ, и съ устройствомъ въ Лейпцигѣ новаго института, число учениковъ его значительно возросло; возросла также и производительность лабораторіи. Цѣлый рядъ цѣнныхъ и обстоятельныхъ сочиненій вышелъ изъ этой лабораторіи, и Лейкартъ вынужденъ былъ, въ сообществѣ съ своимъ бывшимъ ученикомъ проф. Бреславльскаго университета Хуномъ, основать журналъ „Bibliotheca Zoologica“, который главнымъ образомъ пополнялся сочиненіями учениковъ Лейпцигской лабораторіи.

Кончина Лейкарта, ускоренная рядомъ семейныхъ несчастій, вызоветъ сожалѣніе у людей, дорожащихъ прогрессомъ науки, а свѣтлый образъ его, какъ человѣка и учителя, навсегда останется дорогимъ воспоминаніемъ у его учениковъ.

26-го іюля (7-го августа) нынѣшняго года въ городѣ Бетлемѣ, штата New Hampshire, скончался нашъ почетный членъ, американскій геологъ профессоръ Джемсъ Голль (James Hall), на 88-мъ году отъ рожденія. Болѣе шестидесяти лѣть, съ 1836 до 1898 г., состоялъ онъ государственнымъ геологомъ штата Нью-

Йоркъ. Профессоръ Голль болѣе всего пріобрѣлъ извѣстность классическими своими работами о палеозойскихъ образованіяхъ штата Нью-Йоркъ, которые составляютъ рядъ объемистыхъ томовъ, содержащихъ описание и изображеніе органическихъ остатковъ силурійской и девонской системъ. Первый томъ этого капитальнаго труда вышелъ еще въ 1845 году, и работа не прекращалась до самой кончины автора. Въ самое недавнее время профессоръ Голль въ сотрудничествѣ со своимъ ученикомъ, извѣстнымъ палеонтологомъ Кларкомъ, издалъ описание всѣхъ ископаемыхъ родовъ плеченогихъ — сочиненіе, которое сдѣжалось настольною книгою для всѣхъ занимающихся этимъ классомъ ископаемыхъ остатковъ.

Профессоръ Голль принималъ усердное участіе въ международныхъ геологическихъ конгрессахъ. Онъ участвовалъ въ Парижскомъ и Берлинскомъ конгрессахъ, въ 1891 г.; во время американского конгресса устроилъ блестящій пріемъ иностраннымъ геологамъ въ великолѣпномъ своемъ музѣѣ въ Албани, въ штатѣ Нью-Йоркѣ, а въ 1897 году, не смотря на преклонный лѣтъ, участвовалъ въ Петербургскомъ международномъ конгрессѣ и не отказался даже отъ большой экскурсіи на Ураль, длившейся почти мѣсяцъ и происходившей подъ руководствомъ нашихъ сочленовъ А. П. Карпинскаго и Ѹ. Н. Чернышева.

Въ ночь на 5-ое Декабря скончался, послѣ продолжительной и тяжкой болѣзни, Высокопреосвященнѣйший Палладій — Митрополитъ С.-Петербургскій и Ладожскій, Первенствующій Членъ Синода.

Сынъ священника, Пав. Ив. Раевъ родился 20 Іюля 1827 г. Пройдя курсъ Нижегородской духовной семинаріи, юноша, уже тогда обращавшій на себя вниманіе блестящими своими способностями, поступилъ въ Казанскую духовную Академію, где съ большимъ рвениемъ предался изученію инородческихъ языковъ. По полученіи степени магистра Раевъ, въ 1852 г., занялъ въ томъ же заведеніи, где получилъ среднее образованіе, должность преподавателя логики, психологіи и сверхъ того, татарскаго языка, затѣмъ женился и былъ рукоположенъ во священники.

Овдовѣвъ въ 1861 г., Раевъ принялъ монашескій чинъ и, нареченный Палладіемъ, въ 1862 г. возведенъ былъ въ сань архимандрита, а въ 1864 г. занялъ уже должность ректора въ С.-Петербургской духовной семинаріи. Въ 1866 году Палладій былъ посвященъ въ сань епископа Ладожскаго, викария С.-Петербургской епархіи, а въ 1869 г. по Высочайшему повелѣнію былъ командированъ въ Олонецкую епархію для умиротворенія волненія въ Вытегрѣ и вскорѣ затѣмъ получилъ въ управлѣніе самостоятельную епархію — Вологодскую. Отсюда Палладій былъ перемѣщенъ на каѳедру Тамбовскую (1873—1876), а затѣмъ Рязанскую (1876—1882).

Памятниками пастырской дѣятельности Палладія во всѣхъ этихъ епархіяхъ были плодотворныя заботы по насажденію духовно-правственного образованія — въ смыслѣ устройства школъ, пріютовъ, общежитій, миссіонерскихъ братствъ и обществъ и организаціи воскресныхъ религіозныхъ собесѣдованій.

Получивъ сань архіепископа въ 1881 г., Палладій въ слѣдующемъ году былъ назначенъ на Казанскую каѳедру съ именемъ, широко уже извѣстнымъ среди всего русскаго духовенства.

Пятилѣтнее управлѣніе обширною Казанскою епархіею сопровождалось блестательными результатами, такъ какъ за это время Палладіемъ было открыто свыше 200 церковно-приходскихъ школъ, а послѣ разсмотрѣнія на съездѣ сѣверо-восточныхъ и поволжскихъ епископовъ цѣлаго ряда вопросовъ о распространеніи христіанскаго ученія среди магометанъ и объ обращеніи въ лоно православія сектантовъ и раскольниковъ, Палладій не мало приложилъ стараній на развитіе миссіонерской дѣятельности среди поволжскихъ иновѣрцевъ.

Назначенный въ 1887 г. экзархомъ Грузіи, архіепископомъ Карталинскимъ и Кахетинскимъ, владыка на Кавказѣ продолжалъ въ прежнемъ духѣ энергичную свою дѣятельность. Сверхъ заботъ о развитіи миссіонерской дѣятельности среди туземныхъ племенъ и объ улучшеніи быта и условій мѣстнаго православнаго духовенства, Палладій обратилъ особенное вниманіе на реставрацію древнихъ храмовъ и вообще памятниковъ старины въ Грузіи и Кахетіи.

Благожелательный и миролюбивый, Палладій чутко и сочувственно отзывался на всѣ общественные злобы дnia. Такъ, когда началась борьба славянъ за освобождениe, Палладій однимъ изъ первыхъ воодушевился желаніемъ прйтти на помошь угнетеннымъ и дѣятельно собираяль пожертвованія на Красный Крестъ, Добровольный Флотъ и т. д., жертвуя на этотъ предметъ и самолично крупныя суммы. Въ тяжелую годину холерной эпидеміи, посѣтившую Кавказъ, владыка все лѣто проводилъ безвыѣздно въ душномъ Тифлисѣ, успокаивая и утѣшная смущенную бѣствиемъ паству.

По смерти высокопреосвященнѣйшаго Исидора, въ 1892 г. назначенный митрополитомъ Петербургскимъ и Ладожскимъ, священно-архимандритомъ Свято-Троицкія и Александро-Невскія лавры и первенствующимъ членомъ Св. Сѵнода, Палладій не мало способствовалъ улучшенію лавры и петербургскихъ академіи и семинаріи. Равнымъ образомъ и въ дѣлѣ духовно-административномъ опочившій владыка съ энергию проводилъ въ жизнь цѣлый рядъ важныхъ для благоустройства духовенства мѣропріятій, явившихся плодомъ совмѣстнаго обсужденія на съездѣ духовенства, созванномъ въ 1893 г.

Плодотворная дѣятельность митрополита Палладія напала себѣ широкое признаніе при его жизни. Духовныя академіи Казанская, С.-Петербургская и Кіевская, Казанскій университетъ и Имп. Академія Наукъ сочли для себя за честь включить почтенное имя іерарха въ списокъ почетныхъ своихъ членовъ, а духовенство почти всѣхъ епархій, гдѣ протекала дѣятельность Палладія, выразило почтеніе и любовь къ архипастырю учрежденіемъ многочисленныхъ стипендій его имени въ духовно-учебныхъ заведеніяхъ.

Не менѣе важны утраты, понесенные Академію въ лицѣ ея членовъ-корреспондентовъ.

По математическому разряду мы лишились въ марте одного изъ старѣйшихъ нашихъ членовъ-корреспондентовъ Сильвестера, состоявшаго въ спискахъ Академіи съ 1872 г., а въ декабрѣ

скончался въ Миланѣ сенаторъ Франческо Бріоски, избранный въ члены-корреспонденты Академіи въ 1884 г.

Оба эти крупные представителя современного математического анализа посвящали свои труды преимущественно новой алгебрѣ или теоріи инваріантовъ. Зачатки этого учения можно прослѣдить еще у Лагранжа и Гаусса; но обыкновенно первымъувѣреннымъ шагомъ въ этой, нынѣ весьма обширной, теоріи признаютъ изданный въ ноябрѣ 1841 г. мемуаръ Буля. По тропѣ, проложенной Булемъ въ новомъ направлениіи, вскорѣ выступили Кэли, Эйзенштейнъ и Аронгольдъ, а въ 1851 году къ нимъ присоединились нынѣ здравствующій нашъ почетный членъ Эрмитъ и покойный Сильвестеръ. Начавъ съ объединенія полученныхъ предшественниками результатовъ при посредствѣ общей точки зрѣнія, Сильвестеръ въ теченіе трехъ лѣтъ (1851—1854) напечаталъ рядъ мемуаровъ, где выяснилъ почти все основныя понятія новой теоріи, и видимъ знакомъ этого явились созданная имъ въ то время терминология, къ которой впослѣдствіи пришлося прибавить немнога новыхъ терминовъ. Классическія названія инваріантъ, коваріантъ, контраваріантъ, дискриминантъ и пр. принадлежать Сильвестеру; занимаясь вопросомъ о каноническихъ формахъ, онъ пришелъ къ замѣчательной и необычайно важной теоремѣ, которой придалъ характерное название закона инерціи квадратичныхъ формъ. Въ 1854 г. къ поименованнѣмъ ученымъ присоединился Бріоски съ обобщеніемъ многихъ изъ полученныхъ ранѣе результатовъ, и съ этого времени до послѣднихъ дней жизни оба наши члена-корреспондента неустанно работали въ принятомъ направлениі. Изложить сущность ихъ весьма многочисленныхъ работъ нельзя безъ подробнаго изложенія исторіи новой алгебры, почти въ каждомъ отдѣлѣ которой приходится встрѣчаться съ ихъ именами. Не обладая такимъ могучимъ талантомъ и глубиною мысли, не создавъ особой школы, какъ Сильвестеръ, Бріоски тѣмъ не менѣе надолго оставилъ по себѣ память въ алгебрѣ, а данная имъ форма уравненій 5-й степени стала уже классическою. Отъ алгебры Сильвестеръ обращался иногда къ теоріи чиселъ, а

Брюски къ теоріи эллиптическихъ функций. Въ связи съ этою послѣднею теорію находится напечатанная Брюски въ 1893 г., въ VII т. нашихъ *Mélanges mathématiques et astronomiques*, небольшая замѣтка „*Sur l'équation différentielle Lamé-Hermite*“.

Замѣтимъ, наконецъ, что оба наши сочлены могущественно сдѣйствовали развитію и распространенію математическихъ наукъ: Сильвестръ основаніемъ въ Балтиморѣ въ 1878 году новаго журнала „*American Journal of Mathematics, pure and applied*“, котораго онъ издалъ пять томовъ, а Брюски — продолженіемъ въ теченіе многихъ лѣтъ издания основаннаго Тортолини журнала „*Annali di matematica pura ed applicata*“ въ значительно расширенномъ и улучшенномъ видѣ.

Въ ночь на 4-го марта (20-го февраля) текущаго года смерть похитила одного изъ достойнѣйшихъ членовъ — корреспондентовъ нашей Академіи — Шарля Шефера, директора Парижской школы живыхъ восточныхъ языковъ и члена *Institut de France*.

Ш. Шеферъ родился въ Парижѣ 16-го ноября 1820 г., воспитывался въ Collège Louis le Grand, а, затѣмъ, въ Школѣ живыхъ восточныхъ языковъ, по окончаніи курса въ которой и былъ назначенъ драгоманомъ консульства въ Бейрутѣ, въ 1843 г. Въ слѣдующемъ году онъ былъ перемѣщенъ въ Іерусалимъ старшимъ драгоманомъ, а внослѣдствіи занималъ такие же посты въ Смирнѣ, Александрии и съ 1849 года въ Константинополѣ. Въ 1857 г. Шеферъ былъ назначенъ на вѣсъма видный постъ первого секретаря и драгомана восточныхъ языковъ при Министерствѣ Иностранныхъ Дѣлъ, а въ 1867 г., послѣ смерти Ренѣ, сдѣланъ директоромъ Школы живыхъ восточныхъ языковъ. Востокъ, послѣ 1857 года, онъ посѣщалъ неоднократно по случаю разныхъ командировокъ, болыпсю частью непродолжительныхъ.

Въ научной литературѣ имя Шефера появилось, въ первый разъ, если не ошибаемся, въ 1849 г. и, что для насъ особенно интересно — въ изданіяхъ нашей Академіи (*Bulletin hist.-phil. T. VI, № 13, 14 и 16 = Mélanges Asiatiques I, 79—113*). Указанная статья содержитъ въ себѣ, въ формѣ письма къ русскому

генеральному консулу въ Каирѣ Фоку, весьма цѣнныя свѣдѣнія о разныхъ восточныхъ библіотекахъ и описание нѣкоторыхъ рукописей собственной коллекціи автора. Изъ описанія видно, что тогда молодой ориенталистъ владѣлъ очень цѣнною коллекціею рукописей, и что служебныя занятія не мѣшали ему усердно заниматься изученiemъ трехъ мусульманскихъ литературъ, собирать и описывать драгоцѣнныя ихъ памятники. Эти два занятія, т. е. изученіе и собираніе, и впослѣдствіи всегда шли у Шефера параллельно и дали необыкновенно плодотворные результаты. Сохранивъ, благодаря своему официальному положенію первого драгомана Министерства Иностранныхъ Дѣль, а потомъ директора Школы восточныхъ языковъ, связи съ Востокомъ, Шеферъ не переставалъ въ продолженіе всей жизни своей собирать восточные рукописи и памятники восточного искусства. И надо сказать, что, благодаря его необыкновенно глубокимъ и разностороннимъ знаніямъ и изящному, художественному вкусу ему удалось составить собраніе рукописей и отчасти предметовъ восточаго искусства, равнаго которому, по крайней мѣрѣ въ области мусульманскихъ литературъ, кажется еще не было. Не столько количествомъ нумеровъ отличается передъ всѣми другими эта коллекція, сколько совершенно исключительными качествами. Она состоитъ почти только изъ отборныхъ экземпляровъ; нѣть въ ней того хлама, который обыкновенные, случайные собиратели такъ охотно или же по необходимости принимаютъ въ свои коллекціи. Шеферъ бралъ только рукописи цѣнныя — либо по своей рѣдкости, либо по древности, либо по художественности исполненія, либо по важности содержанія. Во всѣхъ этихъ отношеніяхъ коллекція Шефера можетъ считаться вполнѣ образцовою и несравненною, и еслибъ даже онъ не имѣлъ никакихъ иныхъ правъ на признательность потомства, то и тогда въ исторіи востоковѣдѣнія имя его оставалось бы незабытымъ.

Послѣдовавшее въ 1867 г. назначеніе Шефера директоромъ Школы живыхъ восточныхъ языковъ открыло ему возможность показать себя въ другой сферѣ дѣятельности. Исторія его 30-лѣтняго

управлениі этою знаменитою школой доказала самыи наглядныиъ образомъ, чѣдѣ значить поставить *the right man in the right place*. Основанная въ 1795 году, школа эта, въ рядахъ своихъ профессоровъ и директоровъ, имѣвшая лучшія ученія силы Франціи, въ исторіи развитія востоковѣдѣнія не играла сколько-нибудь замѣтной роли до 1867 г. По истинѣ кипучая дѣятельность Шефера, не причиняя никакого ущерба практической задачѣ школы, сдѣлала ее настоящимъ центромъ научнаго востоковѣдѣнія во Франціи. Если исключить мертвые языки древняго востока, т. е. области египтологіи, ассириологіи и санскритологіи, которая по самому существу дѣла не входятъ въ программу школы, то во всѣхъ другихъ областяхъ востоковѣдѣнія школа живыхъ восточныхъ языковъ въ настоящее время стоитъ во главѣ французскаго востоковѣдѣнія. Это — прямой результатъ неутомимой энергіи Шефера, его умѣнія оживлять и поощрять дѣятельность своихъ сотрудниковъ и отстаивать интересы науки и школы предъ правительствомъ. Онъ раздвинулъ стѣны школы, онъ расширилъ программу ея и въ необыкновенной мѣрѣ поднялъ научную производительность ея профессоровъ и преподавателей, для которой создалъ органъ въ видѣ „Publications de l'École des Langues Orientales vivantes“. Ихъ вышло въ трехъ серіяхъ около 100 томовъ, роскошно изданныхъ и весьма пѣнныхъ, хотя, конечно, не всѣ стоять на одинаковой высотѣ относительно научности пріемовъ. Онъ самъ принималъ дѣятельное участіе въ этой совмѣстной работе школы, и это участіе выражалось не только въ указаніяхъ и совѣтахъ, но и въ собственныхъ вкладахъ: во всѣхъ трехъ серіяхъ есть нѣсколько крупныхъ трудовъ самого Шефера, преимущественно изданія текстовъ и переводовъ съ примѣчаніями. Съ точки зрѣнія строгой филологической критики эти работы, правда, не совсѣмъ безупречны. Но эти недостатки выкупаются новизною и цѣнностью научнаго матеріала, и объясняются частью самыи ходомъ образования автора, частью вообще состояніемъ науки.

Шеферъ особенно интересовался исторіей и литературой Средней Азіи и не мало припесъ пользы изданіемъ матеріаловъ,

относящихся къ этой области. Частью подъ вліяніемъ этого интереса къ исторіи средне-азіатскихъ народовъ, частью въ силу широкаго пониманія современныхъ событій и правильнаго взгляда на ростущую духовную силу Россіи, частью, быть можетъ, благодаря знакомству и тщательно поддерживаемому имъ личнымъ связьмъ съ русскими орієнталістами, Шеферъ позаботился о введеніи преподаванія русскаго языка въ школѣ живыхъ восточныхъ языковъ и, одинъ изъ первыхъ, сталъ усердно собирать русскія научныя книги для библіотеки школы. Эта библіотека составляла предметъ постоянныхъ заботъ Шефера, и ея создание есть всецѣло его заслуга, и заслуга весьма крупная. До него библіотека была совершенно ничтожна, теперь она одна изъ самыхъ лучшихъ по богатству, царствующему въ ней порядку и доступности для ученыхъ, желающихъ пользоваться собранными въ ней сокровищами.

Нельзя не упомянуть о почти безпримѣрномъ великодушии, съ которымъ Шеферъ всегда съ величайшою охотой предоставлялъ во временное пользованіе или для изданія ученымъ товарищамъ, безъ различія национальности, самыя драгоцѣнныя рукописи собранной имъ коллекціи. Многія изъ капитальнѣйшихъ работъ въ области изученія мусульманскихъ литературъ за послѣднія 30—40 лѣтъ осуществлены исключительно благодаря этой благородной чертѣ усопшаго нашего сочлена.

8-го апрѣля н. ст. -(27-го марта) скончался на 62 году жизни членъ Императорской Вѣнской Академіи наукъ профессоръ Георгъ Бюлеръ, состоявшій съ 1892 г. членомъ-корреспондентомъ Академіи по разряду восточной словесности.

Бюлеръ родился въ Ганноверѣ въ 1837 г. и получилъ научное образованіе въ Гёттингенскомъ университетѣ, изъ котораго вышелъ въ 1858 г. со степенью доктора. Въ 1863 г. онъ принялъ приглашеніе занять должность профессора восточныхъ языковъ въ Elphinstone College'ѣ въ Бомбѣ. Долголѣтнее пребываніе въ Индіи дало даровитому ученому полную возможность пріобрѣсти обширныя познанія по индійской филологии и архео-

логії, которая сказываются во всѣхъ его трудахъ и доставили ему выдающееся положеніе среди первоклассныхъ индологовъ. Въ 1868 г. Бюлеръ былъ назначенъ совѣтикомъ при главномъ управлениі школы, и во время многочисленныхъ служебныхъ поѣздокъ, доводившихъ его до Гузерата и Каммира, ему посчастливилось собрать пѣсколько тысячи рѣдкихъ рукописей, часть которыхъ впослѣдствіи перепала въ собственность библіотекъ въ Оксфордѣ, Кэмбриджѣ и Берлинѣ. Попутавшееся здоровье заставило Бюлера оставить Индію въ 1880 г., и, переселившись въ Вѣну, онъ занялъ въ тамошнемъ университетѣ каѳедру санскритской филологии. Съ возвращеніемъ въ Европу наступаетъ самый блестящій періодъ научной дѣятельности Бюлера. Онъ собралъ около себя немалый кругъ усердныхъ слушателей, издалъ рядъ образцовыхъ сочиненій по разнымъ отраслямъ индійской филологии, и благодаря личному знакомству со страною, способствовалъ возвращенію въ наукѣ новыхъ, плодотворныхъ идей. Кроме изслѣдований о правѣ древней Индіи, Бюлеръ посвятилъ особые труды изученію надписей буддійского періода и значенія эпиграфическихъ памятниковъ для исторіи и хронологіи Индіи и ея письменности, оставилъ до него почти неразъясненными. Однимъ изъ главнѣйшихъ результатовъ этихъ занятій слѣдуетъ считать его „Индійскую палеографію“, ввшедшую въ образцовый „Grundriss der indo-arischen Philologie und Altertumskunde“. Смѣлая мысль издать полный сводъ современныхъ свѣдѣній по этой отрасли востоковѣдѣнія зародилась въ Бюлерѣ, онъ сумѣлъ заручиться содѣйствіемъ лучшихъ силъ и до своей кончины оставался душою и руководителемъ этого важнаго предпріятія.

Преждевременная смерть лишила науку одного изъ лучшихъ и достойнѣйшихъ представителей, но заслуги Бюлера неувидаемы и дѣятельность его неразрывно связана съ дальнѣйшимъ развитиемъ индо-арійской филологии.

18-го юля 1898 года умеръ въ Лейпцигѣ членъ-корреспондентъ Академіи по разряду классической филологии (съ 1893 г.), профессоръ Лейпцигскаго университета Отто Риббекъ. Покой-

ный профессоръ въ 1876 г. быль приглашенъ занять въ Лейпцигѣ каѳедру греко-римской филологии, ставшую вакантною за смертью знаменитаго Ричля, учителя самого Риббека и цѣлой плеяды другихъ ученыхъ съ болѣе или менѣе громкими именами въ наукѣ. Отсюда незволнительно вывести заключеніе о томъ, въ какой мѣрѣ соотечественники Риббека цѣнили его, какъ профессора-наставника. На сколько возможно судить по отзывамъ и характернымъ особенностямъ бывшихъ слушателей Риббека, онъ въ самомъ дѣлѣ быль очень многостороннимъ руководителемъ начинаящихъ ученыхъ въ научной работѣ. Что касается печатныхъ трудовъ покойнаго профессора, то будучи еще молодымъ человѣкомъ, Риббекъ положиль прочное основаніе своей научной репутаціи собраніемъ и критическимъ изданіемъ отрывковъ сценическихъ произведеній древнихъ римлянъ, не дошедшихъ до насъ цѣликомъ. Впослѣдствіи онъ присоединилъ къ этому изданію блестящую попытку возсоздать, при помощи изданныхъ имъ же отрывковъ и другихъ данныхъ, „Римскую трагедію въ эпоху республики“. Другимъ, не менѣе крупнымъ научнымъ подвигомъ Риббека явилось большоное критическое изданіе поэмъ Виргилія, съ чрезвычайно солидными и поучительными Prolegomena, знакомящими насъ съ исторіею римской филологии вообще, которая развилась въ императорскомъ Римѣ преимущественно на почвѣ изученія національнаго поэта, Виргилія. Изъ остальныхъ многочисленныхъ работъ Риббека назовемъ здѣсь только его наиболѣе распространенный и зрѣлый трудъ—трехтомную, прекрасно написанную „Исторію римской поэзіи“. Риббекъ много и съ успѣхомъ потрудился для того, чтобы сдѣлать намъ болѣе доступными и понятными памятники древней поэзіи, и, безъ сомнѣнія, заслуживаетъ благодарной памяти не однихъ только своихъ собратьевъ по наукѣ.

Наконецъ по разряду физическому Академія утратила члена-корреспондента (съ 1895 г.), профессора минералогіи Андрея Еремѣевича Арпруни, скончавшагося 10-го (22-го) сентября въ мѣстечкѣ Гогенгоннефѣ, на Рейнѣ.

Покойный Арпруни — уроженецъ Тифлиса, гдѣ получилъ

первоначальное и отчасти среднее образование въ мѣстной гимназіи; оттуда онъ перешелъ въ одну изъ классическихъ гимназій Москвы, по окончанію курса въ которой и поступилъ въ Императорскій Московскій университетъ. Впослѣдствіи онъ съ особою любовью посвятилъ себя изученію кристаллографіи и минералогіи, слушая лекціи въ различныхъ университетахъ Германіи и специально работалъ по этимъ наукамъ подъ руководствомъ тамошнихъ профессоровъ, особенно известнаго профессора П. Грота, въ Страсбургѣ (нынѣ въ Мюнхенѣ); постояннымъ и любимымъ ассистентомъ Грота Арцруни состоялъ долгое время. Послѣ этихъ занятій, Арцруни исполнялъ обязанности доцента въ Берлинскомъ университѣтѣ и, по получении ученой степени доктора философіи того же университета, былъ назначенъ профессоромъ въ Бреславльскій университетъ. Въ 1885 году, изъ Бреславля, Арцруни былъ переведенъ профессоромъ тѣхъ же наукъ въ Королевскую Высшую Техническую школу въ Ахенѣ и въ этомъ послѣднемъ званіи на 51-мъ году жизни — скончался. Находясь съ давняго времени въ близкихъ отношеніяхъ съ покойнымъ Арцруни, академикъ П. В. Еремѣевъ подтверждаетъ, что постояннымъ желаніемъ Арцруни, можно сказать, всегдашнею завѣтною его мечтою, было возвратиться когда нибудь въ отчество и приносить ему своими учеными трудами посильную пользу. Но желанію этому — какъ теперь видимъ — не суждено было исполниться. Въ свободное время отъ обязательныхъ служебныхъ занятій за границею по профессурѣ, — Арцруни нерѣдко посѣщалъ различныя мѣстности Россіи съ цѣлью ученаго ихъ изслѣдованія, большую частью вслѣдствіе порученій разныхъ ученыхъ учрежденій, а также и по собственнымъ семейственнымъ надобностямъ. Такъ въ 1879 году А. Е. Арцруни былъ командированъ Императорскимъ Минералогическимъ обществомъ на Ураль для изслѣдованія и составленія геологической карты Сысертской дачи. Въ первой половинѣ 1886 года, онъ тѣмъ же Минералогическимъ обществомъ былъ вторично командированъ на Ураль для подробныхъ геологическихъ изысканій въ Невьянскомъ округѣ. Ученаго изслѣдованія покой-

наго Арцруни по этой командировкѣ продолжались около пяти мѣсяцевъ, и онъ получилъ возможность исполнить еще другое предложеніе Берлинской Королевской Академіи наукъ, поручившей ему — совмѣстно съ Императорскимъ С.-Петербургскимъ Минералогическимъ Обществомъ — произвести минералогико-геологическія изысканія въ Южномъ Уралѣ, а именно въ Санарскомъ округѣ, съ ближайшою цѣлью опредѣленія зависимости между нахожденіемъ въ тамошнихъ розсыпяхъ различныхъ минераловъ и коренными породами, давшими матеріаъ для образования этихъ розсыпей. Всѣ названныя порученія были исполнены имъ вполнѣ успешно. Наконецъ, послѣднею и самою трудною ученуо экспедицію покойного должно считать поѣзду его, въ 1896 году, въ Англійскую Гвіану для ближайшаго опредѣленія степени благонадежности тамошнихъ мѣсторожденій золота, которая предпринята была имъ по просьбѣ одной иностранной компаніи иувѣничалась блестящими результатами въ научномъ и практическомъ отнопеніяхъ. Но дурной климатъ Гвіаны вредно повлиялъ на давно пошатнувшееся здоровье Арцруни и вѣроятно отчасти содѣйствовалъ преждевременной кончинѣ его отъ чахотки.

Ученая дѣятельность Арцруни въ обширной области кристалло-химіи, кристалло-физики, физіографіи минераловъ, искусственныхъ кристалловъ и петрографіи началась съ 1873 года и непрерывно продолжалась до 1897 года, когда быстро усиливавшаяся болѣзнь лишила его всякой возможности работать. Изъ длиннаго списка однихъ только главнѣйшихъ ученыхъ трудовъ А. Е. Арцруни можно заключить, что эта дѣятельность — по приносимой ею пользѣ и обширности — занимаетъ видное мѣсто въ наукѣ. Покойный публиковалъ свои труды въ различныхъ заграничныхъ и русскихъ ученыхъ журналахъ, названія которыхъ, равно какъ и извлечения изъ самыхъ трудовъ, можно видѣть въ журналѣ „Zeitschrift fü Krystallographie und Mineralogie“ профессора П. Грота и въ двухъ приложенныхъ къ этому изданію его же Repertorium’ахъ.

Переходу теперъ къ важнѣйшимъ ученымъ предпріятіямъ, означеновавшимъ академическую жизнь за истекающій отчетный годъ.

Вследствіе предварительныхъ дипломатическихъ переговоровъ и благодаря просвѣщеному содѣствію г. Министра Иностранныхъ Дѣлъ графа М. Н. Муравьевъ, Академіи были ассигнованы средства для участія въ градусномъ измѣреніи на Шпицбергенѣ, совмѣстно съ Стокгольмскою Академіею.

Вследь за тѣмъ, по Всеподданнейшему докладу Управлявшаго Министерствомъ Народнаго Просвѣщенія т. с. Боголѣпова, 11-го августа воснослѣдовало Высочайшее соизволеніе на образованіе при Императорской Академіи наукъ особой комиссіи въ составѣ академиковъ Баклунда, Бредихина, Шмидта, Каринскаго, Рыкачева и адъюнктовъ: князя Голицына и Чернышева и представителей отъ вѣдомствъ военнаго и морскаго для распоряженій по подготовкѣ экспедиціи по производству градуснаго измѣренія на островахъ Шпицбергена.

Ознакомившись съ проектомъ градусныхъ измѣреній на Шпицбергенѣ, подробно изложенномъ въ особомъ мемуарѣ, представленномъ Розеномъ въ 1891 году шведской Академіи наукъ, а также съ новѣйшими предположеніями этой Академіи, сообщенными О. А. Баклундомъ, Комиссія выяснила, что градусные измѣренія предположены вдоль восточнаго берега Шпицбергена, отъ Южнаго мыса, вдоль Стурфьорда и пролива Гинлоненъ до самаго сѣвернаго острова въ архипелагѣ Семи острововъ. На основаніи рекогносцировокъ, сдѣланныхъ шведскими экспедиціями, имѣются всѣ данные для заключенія, что климатическая условія и состояніе льдовъ не представлять серьезныхъ затрудненій въ практическомъ выполненіи проекта градусныхъ измѣреній. По проекту Розена, составленному при содѣствіи Норденшильда, проектирована сѣть изъ 22 треугольниковъ, отъ Южнаго мыса до острова Россъ. Въ существенныхъ чертахъ, вѣроятно, эта сѣть останется въ намѣченномъ видѣ и можетъ потерпѣть нѣкоторыя измѣненія лишь послѣ рекогносировки.

Кромѣ геодезическихъ работъ, которыя должны дать весьма

цѣнныи матеріалъ для точнаго сужденія о фігураѣ земли, желательно расширить труды Шпицбергенской экспедиціи рядомъ другихъ задачъ, разрѣшеніе которыхъ можетъ представить столь же важное научное значеніе, какъ и главная ея работа. Таковы, напр., наблюденія надъ качаніями маятника, магнитныя и метеорологическая наблюденія, а также геологическая изысканія надъ общимъ строеніемъ Шпицбергена и въ частности для опредѣленія удѣльного вѣса слагающихъ его породъ, могутъ представить интересные данныя для опредѣленія вліянія ихъ на отклоненіе отвѣсной линіи и для познанія распределенія тяжести.

Работы экспедиціи начнутся въ 1899 году и продолжатся два лѣта и одну зиму. Но уже въ этомъ году Шведской Академіею наукъ была послана рекогносцировочная партія, цѣлью которой было собрать всѣ даннныя для окончательного установленія сѣти тригонометрическихъ пунктовъ, выбрать наиболѣе благопріятныя мѣста для измѣренія базисовъ по побережью Стурфьорда и въ сѣверной части Шпицбергена, разстановить въ нѣкоторыхъ пунктахъ знаки и т. п. работы. Средства для рекогносцировки даны въ Швеціи частными лицами. Въ составѣ партіи участвовали три шведскихъ ученыхъ.

Вслѣдствіе сдѣланнаго съ военнымъ министерствомъ споншнія, со стороны Россіи быть командированъ въ текущемъ году одинъ офицеръ на островъ Шпицбергенъ для рекогносцировки, совмѣстно со шведскими учеными, мѣстностей, по которымъ проектировано проведеніе градуснаго измѣренія. Для этой цѣли избранъ былъ производитель тригонометрическихъ работъ корпуса Военныхъ Топографовъ, подполковникъ Шульцъ. Въ сентябрѣ мѣсяцѣ рекогносцировочная экспедиція Едерина вернулась благополучно со Шпицбергена. Въ виду этого возникла настоятельная необходимость въ выясненіи дальнѣйшихъ деталей будущей экспедиціи. Все это было предпринято при совмѣстныхъ совѣщаніяхъ членовъ комиссій со стороны нашей и шведской Академій, для чего въ октябрѣ мѣсяцѣ и предпринята была въ Стокгольмъ поѣздка академиками Бредихинымъ и Бакундомъ и адъюнктами княземъ Голицынымъ и Чернышевымъ.

Въ то время какъ физическое изученіе земли привлекало вниманіе Физико-математического отдѣленія къ ѿверу, Историко-филологическое отдѣленіе Академіи запято было снаряженіемъ экспедицій на югъ и на востокъ.

Академикомъ Н. П. Кондаковыи была предпринята научная поѣздка на Аоонъ, во исполненіе порученія, даннаго ему Академію еще въ 1896 году. Экспедиція была совершина въ теченіе апрѣля, мая и июня текущаго года, въ соображеніи приват-доцента Харьковскаго университета Е. К. Рѣдина, приват-доцента С.-Петербургскаго университета Н. Я. Марра, архитектора Ф. Г. Беренштама и фотографа Е. И. Германа. Главною задачею экспедиціи было поставлено обозрѣніе и изслѣдованіе Аоонскихъ ризницъ, иконъ и церковной утвари со стороны ихъ археологическаго и художественнаго значенія, и въ результатѣ обзора получилось описание предметовъ древности и художественныхъ памятниковъ 18 обителей Аоонской горы, дополненное фотографическимъ альбомомъ изъ 220 снимковъ и акварельными рисунками Ф. Г. Беренштама. Въ краткомъ обзорѣ академикъ Н. П. Кондаковъ представилъ характеристику памятниковъ архитектуры, скульптуры и живописи и останавливается съ большою подробностью на замѣчательныхъ окладахъ, украшенныхъ сканью и дополняющихъ собою свѣдѣнія, ранѣе имѣвшіяся обѣ этой техникѣ и важныя для решенія вопроса о Мономаховой шапкѣ.

Вниманію Академіи въ свое время былъ представленъ акад. Н. П. Кондаковыи фотографический альбомъ, съ калекъ, снятыхъ экспедиціею П. И. Севастьянова со стѣнныхъ росписей Аоона; альбомъ этотъ, изъ 210 снимковъ, представляетъ серію иконографическихъ типовъ замѣчательного достоинства художественного, преимущественно типовъ святыхъ мужей, числомъ около 170.

Составленный академикомъ Кондаковыи предварительный отчетъ о результатахъ экспедиціи, не замедлитъ появленіемъ въ Запискахъ Академіи по Историко-филологическому отдѣленію.

Въ февралѣ 1898 г. академику В. В. Радлову были до-

ставлены отъ профессора С.-Петербургскаго университета С. Ф. Ольденбурга фрагменты рукописей, найденныхъ путешественникомъ В. И. Роборовскимъ въ пещерѣ буддійскаго монастыря близъ селенія Тоекъ-Мазаръ, Турфанской области.

При разборѣ этихъ рукописныхъ отрывковъ оказалось, что они писаны уйгурскимъ шрифтомъ, такъ какъ почти на всѣхъ ясно читаются отдѣльныя древне-тюркскія (уйгурскія) слова; одинъ фрагментъ писанъ санскритскими буквами, другой по санскритски съ уйгурскою транскрипціею. Во многихъ мѣстахъ, на обратной сторонѣ, виднѣются тексты, писанные китайскими гіероглифами. Уйгурскіе тексты писаны весьма тщательно и красиво, но начертанія буквъ и почерки весьма различны; это обстоятельство вызываетъ предположеніе, что значительная часть текстовъ представляеть собою остатки книгъ, употреблявшихся въ этомъ монастырѣ. Другіе фрагменты — остатки дѣловой переписки. Одинъ документъ представляеть собою прошеніе, писанное древне-туркомъ къ Тургинь-ки-ирукъ какому-то тангутскому беку. Въ коллекціи, кромѣ того, имѣются два отрывка, писанные уйгурскимъ шрифтомъ, но, повидимому, не на древне-туркомъ, а на какомъ-то неизвѣстномъ языке. Хотя въ имѣющихся материалахъ не встрѣчается хронологическихъ указаний относительно происхожденія этихъ фрагментовъ, но совмѣстное нахожденіе письменъ санскритскихъ и уйгурскихъ указываетъ, что рукописи эти относятся къ эпохѣ, предшествовавшей распространенію буддизма въ Азіи черезъ Тибетъ, и, вѣроятно, восходятъ къ до-монгольскому періоду.

Нахожденіе столь разнообразныхъ фрагментовъ въ одномъ мѣстѣ на поверхности земли и въ такомъ значительномъ количествѣ, что они обратили на себя вниманіе путешественника-натуралиста, дало основаніе предполагать, что здѣсь помѣщалось прежде монастырское книгохранилище уйгурскихъ ламъ.

Это открытие русскаго путешественника наложило на Академію обязанность приступить къ дальнѣйшимъ изслѣдованіямъ въ этой мѣстности.

Историко-филологическое отдѣленіе, по докладу академика

Радлова, признавая всю важность открытия г. Роборовского и его спутника Козлова, начали необходимымъ образовать особую комиссию для представлениі ея соображеній объ организації экспедиції въ Турфанскій округъ.

Комиссія признала, что Императорская Академія наукъ, взявъ въ свои руки изслѣдованіе древностей Монголіи, не въ правѣ оставить безъ вниманія новыя свѣдѣнія о древностяхъ Турфанскаго края, бывшаго еще до начала христіанской эры однимъ изъ центровъ культурной жизни въ Средней Азіи. На этомъ основаніи Конференція рѣшила снарядить какъ можно скорѣе небольшую экспедицію, для предварительного изслѣдованія Турфанскаго края, поручивъ исполненіе этой задачи ученому хранителю Музея по Антропологіи и Этнографіи Д. А. Клеменцу.

Принявъ это порученіе, онъ, согласно данной ему инструкціи, выѣхалъ 10-го мая изъ Петербурга. Составъ экспедиції былъ слѣдующій: Д. А. Клеменцъ, въ качествѣ завѣдующаго, жена его Е. Н. Клеменцъ, командированная Императорскимъ Ботаническимъ садомъ для гербаризаціи, и преподаватель мѣстныхъ языковъ при Ташкентскомъ реальному училищѣ М. С. Андреевъ, въ качествѣ переводчика и для собиранія матеріаловъ по фольклору.

Такъ какъ этою экспедицію пожелало воспользоваться и Императорское Русское Географическое Общество для собиранія свѣдѣній по физической географіи, то и маршрутъ ея былъ опредѣленъ такъ, чтобы по возможности удовлетворить различнымъ требованіямъ. Изслѣдователи прошли черезъ Русскій и Монгольскій Алтай, дѣлая боковыя экскурсіи, пересѣкли Джунгарскую Гоби по новому маршруту, и дойдя по подножію Тыянъшаня до Урумци, въ началѣ сентября перевалили черезъ хребетъ въ Турфанскую котловину. Проработавъ здѣсь въ теченіи мѣсяца, экспедиція вернулась въ Урумци и черезъ Чугучай и Бахты въ предѣлы Россіи въ началѣ ноября.

Обилие археологическихъ памятниковъ заставило экспедицію ограничить кругъ своихъ изслѣдованій мѣстностью, лежащею между городами Турфаномъ, Пичапомъ и Люкчуномъ. Уже изъ изслѣдованій въ окрестностяхъ Турфана, первого пункта въ Затыянъшаньской

области на ихъ пути, путешественники убѣдились, что всѣ свѣдѣнія объ археологическихъ его памятникахъ, сообщаемыхъ русскими путешественниками: Роборовскимъ и Козловымъ, д-ромъ Регелемъ, братьями Грумъ-Гржимайло, не только не преувеличены, но, наоборотъ, не полны. Къ востоку отъ нынѣшняго Турфана находятся остатки громаднаго города, древняго Турфана. Несмотря на то, что большая часть зданій или разрушена, или передѣлана на новый ладъ, и на мѣстѣ старого города разведены сады и пашни, замѣтно, что здѣсь было громадное поселеніе. Архитектура домовъ не имѣетъ ничего общаго ни съ китайской, ни съ тибетской, а скорѣе указываетъ на вліяніе Ирана и Индіи.

Къ западу отъ Турфана находятся развалины громаднаго монастыря на рѣчкѣ Яръ. Здѣсь, благодаря болѣе сохранившимся постройкамъ, съ полной несомнѣнностью оказывается вліяніе образцовъ и стиля передней Азіи; но наибольшій интересъ представляютъ не остатки надземныхъ зданій, вообще сильно поврежденныхъ, а сводчатыя пещеры, выкопанныя въ красныхъ и желтыхъ третичныхъ глинахъ, иногда ошибочно принимавшихся за лѣсъ. Многія изъ этихъ пещеръ покрыты штукатуркою и сверху до низу разрисованы изображеніями буддійскихъ бурхановъ, сценами изъ буддійской міѳологии и отчасти сценами свѣтскаго содержанія. Какъ ни богаты окрестности Турфана остатками памятниковъ, ихъ далеко превосходитъ въ этомъ отношеніи группа оазисовъ Астана, Хараходжа, Сенгимауза и Муртука. Около Астаны находятся и остатки города древнихъ уйгурскихъ владѣтелей этой мѣстности — Идыкутъ-шара. Второе мѣсто послѣ нихъ занимаетъ оазисъ Тойокъ-Мазарь, гдѣ въ утесистыхъ берегахъ рѣки экспедиція нашла и осмотрѣла болѣе 80 пещеръ. Краски на изображеніяхъ въ пещерахъ сохранили свою полную свѣжесть; но что пощадило время, разрушено и испорчено людьми. Современные обитатели мусульмане считаютъ богоугоднымъ дѣломъ истребленіе изображеній буддійскихъ бурхановъ. Кромѣ того, цѣлые стѣны въ пещерахъ обдираются и штукатурка съ нихъ вывозится на поля, какъ удобрение.

Въ изображеніяхъ замѣтны два стиля — древній индійскій и китайскій. Изображенія докшидовъ, многоголовыхъ и многорукихъ бурхановъ почти совершенно отсутствуютъ. Въ пещерахъ найдены экспедицію надписи на китайскомъ и уйгурскомъ языкахъ, и сдѣлаанныя однимъ изъ индійскихъ шрифтовъ, известными по изслѣдованіямъ С. О. Ольденбурга. Найдены также въ пещерахъ и надписи, сдѣланныя орхонскими рунообразными письмами. Въ двухъ пещерахъ найдено много фрагментовъ рукописей, преимущественно китайскихъ.

Экспедиція, кромъ снятія эстампажей съ надписей, рисунковъ и фотографій съ изображеній и зданій, нашла возможнымъ самыя изображенія снять со стѣнъ пещерь подлинникомъ, вмѣстѣ со штукатуркой. Эти образчики, тщательно укупоренные въ ящики отправлены чрезъ контору транспортовъ „Надежда“.

Кромъ археологическихъ работъ, экспедицію велись маршрутно-глазомѣрная съемка, собирались коллекціи ботаническія, геологическія и отчасти зоологическія. Между постѣдними наибольшій интересъ писомѣнно представляютъ живые экземпляры *equus Przewalsky* и ся помѣсей съ монгольской лошадью. Изъ геологическихъ материаловъ заслуживаютъ вниманія окаменѣлости изъ средины Гоби и изъ палеозойскихъ пластовъ горы Бодо-ола. Переводчикомъ экспедиціи М. С. Андреевымъ собраны лингвистические материалы по совершенно неизвѣстному до сихъ поръ нарѣчію Канджутскихъ горцевъ.

Въ настоящемъ году баронъ Толль представивъ отчетъ о двукратномъ путешествіи на Новосибирскіе острова и объ изслѣдованіяхъ на пространствѣ отъ р. Яны до Анабары, исполненныхъ имъ по порученію Академіи.

Отчетъ этотъ состоить изъ исторического обзора предшествовавшихъ изслѣдованій, въ которомъ отмѣчается особенно важное значеніе такъ называемой „Великой сибирской экспедиціи“, организованной для описанія сѣверныхъ береговъ Сибири по повелѣнію Императрицы Анны Ioановны и экспедиціямъ Императорской Академіи Наукъ, которымъ мы обязаны познаніемъ глав-

нѣйшихъ чертъ орографіи и геологического строенія описываемыхъ авторомъ странъ.

Во второй части, озаглавленной „Геологический очеркъ“, баронъ Толль, руководствуясь собственными изслѣдованіями, а также пользуясь всѣми материалами, собранными предшественниками, даетъ сжатую, по крайне интересную картину орографіи и геологического строенія какъ мѣстности, лежащей на сѣверъ отъ Верхоянского хребта, такъ и на западъ отъ него.

Онъ подробно останавливается на строеніи Верхоянского хребта и указываетъ на полное несогласіе фактическихъ данныхъ съ недавно высказанными предположеніями извѣстнаго геолога Зюсса.

По Толлю, Верхоянская дуга въ распределеніи складокъ представляетъ картину, совершенно обратную той, которая наблюдается въ строеніи большихъ дугъ Центральной Азіи и европейскихъ Алпъ. Разсмотривая характеръ геологического строенія мѣстностей, лежащихъ по обѣ стороны низовьевъ Лены, авторъ отмѣчаетъ рѣзкую разницу правобережья, ограниченаго Верхоянскимъ хребтомъ съ его вертикально поставленными слоями, отъ громаднаго плоскогорія, лежащаго на западъ отъ Лены, где вся конфигурація обусловлена главнѣйше процессомъ разлива. Среди этого плоскогорія проходитъ отчетливый сбросъ вдоль устья Оленека, и на правой сторонѣ проходитъ явственный гребень, сложенный изъ тріасовыхъ отложенийъ и протягивающійся въ направлениі WNW. Этотъ кряжъ авторъ предлагаетъ назвать хребтомъ Чекановскаго. Подобнымъ же образомъ, другой кряжъ, тоже обязанный разливу и тянущійся отъ Оленека до Анабары, баронъ Толль предлагаетъ назвать хребтомъ Прончищева.

Всѣ существенные черты тектоники материка Сѣверной Сибири повторяются и на Новосибирскихъ островахъ, при чемъ въ связи съ тектоническими линіями и здѣсь наблюдаются выступы изверженныхъ трапновыхъ породъ. Тектоника эта отражается не только на древнихъ осадкахъ, но можетъ быть прослѣжена и на третичныхъ (міоценовыхъ) отложенияхъ, содержащихъ богатую флору, описанную проф. Шмальгаузеномъ. Существование этой

флоры, въ составѣ которой найдены отлично развитые и крупные листья тополя, многочисленные плоды мамонтового дерева, листья хвойныхъ и т. п. растеній, для существования которыхъ нужна средняя годовая температура по крайней 8° Ц., представляеть большую загадку въ виду того, что подобная же флора найдена въ цѣломъ рядѣ пунктовъ сѣвернаго полушарія, гдѣ въ настоящее время годовая температура на 20° ниже пуля. Для объясненія этого явленія были высказаны Неймайромъ и Натгорстомъ гипотезы о перемѣщеніи полюса, по барону Толль основательно указывается, что обѣ эти гипотезы являются невѣрными, если принять во вниманіе положеніе Новосибирскихъ острововъ. Въ заключеніи своего отчета баронъ Толль, исходя изъ соображеній чисто геологического и физико-географического характера, а также основываясь на показаніяхъ Санникова и Геденштрѣма и на своихъ личныхъ наблюденіяхъ, высказываетъ самыи категорическимъ образомъ въ пользу существованія къ сѣверу отъ острова Котельного загадочной, до сихъ поръ, земли Санникова, развивающей планъ экспедиціи для достиженія этой земли и указываетъ на рядъ научныхъ проблемъ, ждущихъ решенія на неизвѣстномъ архипелагѣ къ сѣверу отъ острововъ Новой Сибири.

Нельзя не упомянуть здѣсь еще обѣ одномъ начинаніи, которому пока далеко еще до осуществленія, но которое обѣщаетъ громадный научный интересъ.

На седьмой сессіи Международного Геологического конгресса, состоявшейся въ августѣ мѣсяца прошлаго 1897 года въ С.-Петербургѣ, былъ поднятъ вопросъ обѣ устройствѣ Международного плавучаго института. Проектъ этотъ возникъ вслѣдствіе того, что морскія отложения играютъ значительную роль въ строеніи земной коры, являясь въ то же время прямymi свидѣтелями характера бывшихъ морей. Точное познаніе этихъ отложенийъ невозможно безъ изученія способовъ образованія современныхъ морскихъ осадковъ, и только тщательное изслѣдованіе нынѣшнихъ морей можетъ разъяснить процессы отложения осадковъ и распре-

дѣленіе организмовъ, въ моряхъ древнихъ періодовъ. Насколько важны для геолога такого рода свѣдѣнія видно уже изъ того, что первымъ, начавшимъ изучать дно морское при помощи драги, былъ итальянскій геологъ Донати, еще въ 1750 году предпринявший драгировку въ Адріатическомъ морѣ. Равнымъ образомъ, Форбсъ, основатель глубоководныхъ изслѣдованій современаго характера, былъ по существу геологомъ и началъ свои изысканія надъ распределеніемъ организмовъ въ Эгейскомъ морѣ, чтобы получить данные для выясненія способовъ образованія геологическихъ осадковъ.

Въ настоящее время, когда опубликованы уже результаты, добытые известною океаническою экспедиціею Челленджера, болѣе чѣмъ очевидно, какое громадное значение имѣютъ они для геологовъ, и насколько было важно участіе въ трудахъ этой экспедиціи такого выдающагося геолога, какъ Джонъ Мэррей.

Тѣмъ не менѣе, всѣ до сихъ поръ предпринимавшіяся океаническія экспедиціи были изолированы и носили временный характеръ. Только незначительное число геологовъ имѣло возможность ознакомиться съ природою океанскихъ глубинъ. Для прогресса геологии вообще, и для научнаго развитія геологовъ необходимо, чтобы каждый изъ нихъ имѣлъ возможность непосредственно изучать біологію, физику и естественную исторію морей. Этую услугу наукѣ и могъ бы оказать, содержимый правительствами всѣхъ странъ, Международный плавучій институтъ, представляющій собой передвижную лабораторію, где бы для занятій могъ найти способы и средства и геологъ, и зоологъ, и ботаникъ, и физикъ, и химикъ.

Предложеніе объ основаніи такого института, подписанное Ш. Барруа, М. Берtranомъ, Ф. Форелемъ, Т. Фуксомъ, А. Годри, А. Гики, Е. Гекелемъ, О. Маршемъ, Д. Мэрреемъ, В. Принцемъ, И. Вальтеромъ, К. Циттелемъ, пр. Н. И. Андрусовымъ и некоторыми другими русскими учеными, было единогласно принято геологическимъ конгрессомъ, который уполномочилъ бюро конгресса сдѣлать соответствующіе шаги къ осуществленію этого предпріятія, передавъ руководство имъ въ каждой отдельной странѣ высшимъ научнымъ учрежденіямъ.

Въ виду такого постановлениі конгресса, Физико-математическое отдѣленіе Императорской Академіи Наукъ приняло на себя руководство той частью международнаго предпріятія, которая падаетъ на долю Россіи, и когда поступить отвѣты отъ всѣхъ странъ, участвующихъ въ организациі Международнаго плавучаго института, возможнымъ окажется опредѣлить сумму расходовъ, которые падутъ на Россію, такъ какъ сметы общихъ денежныхъ суммъ, потребныхъ на устройство плавучаго института, а равно и на его ежегодное содержаніе, уже составлены знатокомъ этого дѣла Д. Мёрреемъ.

Отмѣтимъ здѣсь же рядъ подготовительныхъ работъ, вызванныхъ употребленіемъ особаго, завѣщаннаго Академіи капитала имени проф. К. К. Гѣрца.

Коммиссія по завѣданію употребленіемъ процентовъ съ капитала проф. Гѣрца, согласно § 6 „Правиль о преміяхъ Гѣрца“, въ 1898 г. продолжала работы по составленію біографіи К. К. Гѣрца и по изданію его сочиненій, а именно:

1) Разобраны и приведены въ порядокъ доставленныя въ Академію письма разныхъ лицъ къ К. К. Гѣрцу.

2) Магистрантомъ А. И. Малеинъмъ, по порученію Коммиссіи, разобрано и приведено въ порядокъ собраніе рукописей Гѣрца; составленное г. Малеинъмъ систематическое описание ихъ, напечатанное въ видѣ приложения къ протоколамъ засѣданій Историко-Филологическаго отдѣленія Академіи, замѣнило собою имѣвшійся ранѣе въ дѣлахъ Академіи инвентарный каталогъ.

3) Преподаватель 5-й Московской гимназіи Н. Н. Трескинъ, принявшій на себя, по порученію Коммиссіи, составленіе біографіи К. К. Гѣрца, въ письмѣ на имя академика В. В. Латышева сдѣлалъ слѣдующее сообщеніе о ходѣ своихъ подготовительныхъ работъ: „Въ виду того, что біографія покойнаго профессора Гѣрца должна, конечно, носить научный характеръ, я началъ, на ряду съ собираниемъ свѣдѣній объ его жизни вообще, съ изученія его сочиненій въ связи съ современнымъ ему состояніемъ археологической науки. Дальнѣйшее собирание фактическаго матеріала и дальнѣйшее внимательное ознакомленіе съ его трудами составлять

задачу и ближайшаго будущаго. Кроме того, я обратился къ лицамъ, близко знавшимъ покойнаго, и къ нѣкоторымъ его ученикамъ съ просьбою сообщить мнѣ свои воспоминанія о профессорѣ Гѣрцѣ, и одно изъ этихъ лицъ, а именно профессоръ Московскаго университета Ив. Влад. Цвѣтаевъ, изъявилъ даже любезную готовность письменно набросать свои воспоминанія о К. К. Гѣрцѣ, въ послѣдніе годы жизни котораго г. Цвѣтаевъ былъ съ нимъ очень близокъ. Приняты мною мѣры и къ отысканію матеріала, полезнаго для составленія біографіи К. К. Гѣрца, въ архивѣ Московскаго университета, доселѣ, впрочемъ, не оправдавшія моихъ надеждъ. Въ виду того, что для составленія біографіи проф. Гѣрца, пожалуй, имѣютъ еще болѣе значеніе его личныя письма, чѣмъ письма къ нему современниковъ, я озабоченъ въ настоящее время розысканіемъ таковыхъ. Я нашелъ уже полезный для меня матеріалъ такого рода въ „Перепискѣ Плетнева съ Громомъ“ и обратился съ письмомъ къ секретарю Одесскаго Общества Исторіи и Древностей, профессору А. А. Павловскому, такъ какъ до меня дошли свѣдѣнія, что въ этомъ Обществѣ имѣются 3—4 письма покойнаго Гѣрца. Съ тою же цѣлью я обратился къ хранителю рукописнаго отдѣленія Московскаго публичнаго и Румянцовскаго музеевъ С. О. Долгову. Быть можетъ, что нибудь интересное для нашей цѣли удастся найти и въ бумагахъ покойнаго академика Ф. Ив. Буслаева. Въ ближайшемъ же будущемъ я думаю обратиться по тому же вопросу къ графинѣ П. С. Уваровой и къ наслѣдникамъ Е. Ф. Корша.“

Далѣе, въ отчетномъ году подъ наблюденіемъ одного изъ членовъ Гѣрцевской Комиссіи, академика Латышева, принялъ на себя кропотливый трудъ по изданію вновь сочиненій проф. Гѣрца, напечатаны и выпущены въ свѣтъ два выпуска этого изданія, изъ коихъ первый заключаетъ въ себѣ „Археологическую топографію Таманского полуострова“, а второй — „Исторический обзоръ изслѣдований и открытій на Таманскомъ полуостровѣ“. Нынѣ академикъ Латышевъ приступилъ къ печатанію 3-го выпуска, въ который войдутъ письма изъ Италии и Сициліи.

На ряду со старыми собственно академическими периодическими изданиями на сей разъ слѣдуетъ упомянуть о „Византійскомъ Временикѣ“, недавно возникшемъ органѣ русской учености въ области столь намъ близкой и столь важной для пониманія судебъ самого русского народа. Мы привѣтствовали основаніе этого журнала, послѣ появленія первыхъ его книжекъ, въ отчетѣ за 1895 годъ, и съ тѣхъ поръ къ нему не возвращались. „Византійскій Временикъ“ издается при Академіи Наукъ подъ редакціей академика В. Г. Васильевскаго и приватъ-доцента С.-Петербургскаго университета В. Э. Регеля,— на особую сумму, отпускаемую изъ Государственнаго Казначейства (въ количествѣ 3,500 рублей). Ежегодно выходятъ четыре книжки, существующія составлять томъ отъ 40 до 45 листовъ. Только что появившаяся четвертая книжка за истекающій годъ завершаетъ пятилѣтній циклъ въ существованіи журнала, свидѣтельствуя прежде всего о вѣшней исправности его редакторовъ.

Мы имѣемъ предъ собою пять томовъ, которые заставляютъ насъ подробнѣе остановиться надъ изданиемъ, выдержавшимъ нѣкоторую пробу. Конечно, нельзя утверждать, чтобы пятилѣтній юбилей представлять такой періодъ времени, въ который направленіе и характеръ изданія могли бы окончательно опредѣлиться. Только въ общихъ чертахъ можно сказать, что направленіе предполагалось строго научное, чуждое всякой тенденціозности и дилетантизма, и такимъ оно было на самомъ дѣлѣ. Въ остальномъ характеръ изданія зависѣтъ не отъ одного редактора, но и отъ состава главныхъ и постоянныхъ сотрудниковъ. Именно въ этомъ послѣднемъ отношеніи журналъ на пространствѣ упомянутаго количества лѣтъ испыталъ цѣлый рядъ перемѣнъ или скорѣе потерь, способныхъ парушить установившійся тонъ. Прежде всего прекратилъ свою дѣятельность проф. Казанскаго университета Д. Ф. Бѣляевъ. Болѣзы, внезапно его постигшія, была жестокими ударомъ и для редакціи, такъ какъ этотъ сотрудникъ, прославившійся терпѣливымъ и тщательнымъ изученіемъ наиболѣе неудобоваримаго византійскаго памятника, „Книги о придворныхъ обрядахъ“ Константина Багрянороднаго, снискавшій своими отсюда

отправляющими позлѣдованіями по топографіи Константиноополя европейскую извѣстность, несомнѣнно украшалъ журналъ своими сообщеніями и статьями, всякий разъ приносившими много нового. Вторая половина 1898 года унесла двухъ другихъ сотрудниковъ „Временника“, проф. Московскаго университета А. С. Павлова, который, подобно Бѣлляеву, былъ давно членомъ-корреспондентомъ Академіи Наукъ и выдавался своими трудами въ области византійско-славянского права, пролагающими нерѣдко новые пути въ наукѣ. „Византійскій Временникъ“ успѣль почтить его некрологомъ, написаннымъ проф. Демидовскаго юридического лицей Н. С. Суворовымъ, съ оцѣнкою ученыхъ заслугъ Павлова, гдѣ точно и ясно указано содержаніе и характеръ его главныхъ трудовъ, между прочимъ и того собранія греческихъ синодальныхъ постановлений и каноническихъ отвѣтовъ, которое постепенно печаталось въ Византійскомъ Временнике съ сопровождающими каждый документъ объясненіями и по смерти автора вышло отдѣльною книгою подъ заглавіемъ: „Сборникъ неизданныхъ памятниковъ Византійского церковнаго права съ историко-литературными предисловіями“ (Спб. 1898). Отсылая къ обзору проф. Суворова, мы не будемъ перечислять отдѣльно всѣхъ статей, вошедшихъ въ собраніе; упомянемъ только о прекрасной и чрезвычайно тепло написанной особой статьѣ А. С. Павлова „Русскіе поминки по Цахаріе фонъ Лингенталь“, знаменитомъ нѣмецкомъ патріархѣ современныхъ тружениковъ въ области византійского законовѣдѣнія, дѣятельность котораго служила образцомъ для нашего ученаго, связанного съ авторомъ „Исторіи греко-римского права“ личнымъ знакомствомъ, письменными сношеніями и взаимнымъ уваженіемъ („Византійскій Временникъ“ томъ I, стр. 464—468). Третья большая утрата есть безвременная кончина профессора Новороссійскаго университета по церковной исторіи Н. Ф. Красносельцева, о трудахъ котораго данъ отчетъ въ томъ же самомъ пятомъ томѣ „Временника“ (стр. 819 и сл.). Для этого журнала Красносельцевъ особенно былъ полезенъ своими обстоятельными и строгими рецензіями на книги, соприкасавшіяся съ его специальностью, русскія и иностранныя.

Не можемъ утверждать, что осуществились всѣ надежды, заявленныя въ обнародованной предварительно программѣ издания, начиная хотя бы съ разсчета на объединеніе силъ духовной и свѣтской науки, на признаніе пользы нового органа и распространеніе его между представителями первой. Къ сожалѣнію, проанализировавъ въ нѣкоторыхъ органахъ богословской ученоosti обозрѣй журналовъ духовныхъ и свѣтскихъ, мы не встрѣчаемъ „Византійскаго Временника“ ни въ числѣ первыхъ, ни въ числѣ вторыхъ, какъ будто онъ не принадлежитъ ни къ той, ни къ другой категоріи. Съ другой стороны, помимо разсыпки журнала наравнѣ съ прочими періодическими изданиями Академіи ученымъ учрежденіямъ и обществамъ, существуетъ частная и добровольная подишка въ Россіи и за границей, даже болѣе обширная виѣ, чѣмъ внутри Россіи, во всякомъ случаѣ свидѣтельствующая, что журналъ удовлетворяетъ наличной потребности, имѣеть относительный и сравнительный успѣхъ; существуютъ отзывы иностранныхъ авторитетныхъ специалистовъ, признающіе за русскимъ изданіемъ значительные достоинства. Мы имѣемъ здѣсь въ виду не только братское сочувствіе со стороны старшаго нѣмецкаго органа по византиновѣдѣнію, издаваемаго проф. Крумбахеромъ въ Мюнхенѣ, но и такія явленія, какъ многократныя упоминанія „Византійскаго Временника“ при новѣйшемъ изданіи сочиненія объ „Исторіи упадка и разрушенія древней Римской имперіи“, предпринятомъ профессоромъ Дублинскаго университета Бьюри (Bury)—именно въ приложеніяхъ, составляемыхъ изда-телемъ-редакторомъ съ цѣлью указать успѣхи, сдѣланныя наукой въ области византиновѣдѣнія въ настоящемъ столѣтіи. Журналъ во всякомъ случаѣ можетъ гордиться тѣмъ, что его заглавіе, а также отдельныя имена сотрудниковъ приводятся въ связь и нѣкоторое соотношеніе съ бессмертнымъ твореніемъ Гиббона; „Временникъ“ какъ бы ставится подъ покровъ великаго имени. Не безъ намѣренія мы отмѣчаемъ далѣе другіе факты, относящіеся къ общему русской науки съ западно-европейскою въ специальной области „Временника“, указывая на отзывы авторитетныхъ иностраницъ о нашемъ изданіи.

Раздаются, однако, по адресу русского журнала нѣкоторые упреки и за границей со стороны византинистовъ. Спрашиваются, напримѣръ: почему журналъ допускаетъ статьи только на русскомъ и на (ново)греческомъ языкахъ, почему не слѣдуетъ онъ прекрасному примѣру, подаваемому старшимъ его собратомъ, „Византійскимъ Повременникомъ“ проф. Крумбахера (*Byzantinische Zeitschrift*)? Преобладаніе русского языка даже и надъ греческимъ будто бы характеризуетъ предпріятіе какъ ограниченное, узко-русское; оно, будто бы, хочетъ служить не истинѣ вообще, но почти исключительно русскимъ интересамъ. Насъ упрекаютъ, будто мы требуемъ, чтобы всѣ учились по-русски. Намъ говорять: „Когда Мадьяры, Чехи и другія маленькия народности предъявляютъ подобныя требованія, то можно извинить ихъ самолюбивое притязаніе. Великая и научно высокоразвитая Россія могла бы быть ениходительнѣе; къ счастію, журналъ Крумбахера оказывается добрыя услуги своему младшему брату, чрезъ посредство своего сотрудника Эд. Курца въ Ригѣ онъ даетъ весьма добросовѣтно составленные подробные рефераты о каждой книжкѣ своего русского союзника. Если бы этого не было, то едва-ли западно-европейскіе ученые-специальные кружки узнали бы, что собственно пишется въ русско-византійской хроникѣ“ (то-есть, во „Временнике“, по греческому заглавію — *Χρονικά*). Въ этой вынискѣ, приводимой въ буквальной почти передачѣ съ немецкаго (см. *Deutsche Litteraturzeitung*. 1898. № 41), много такого, съ чѣмъ согласиться нельзя. Въ программѣ изданія, обнародованной пять лѣтъ тому назадъ, объяснены особливыя задачи русского органа по византиновѣдѣнію и указаны причины, по которымъ принято ограничение языковъ и устраниены западно-европейскіе — подобно тому, какъ въ журналѣ Крумбахера русскій языкъ тоже исключенъ, и послѣ „внимательнаго взвѣшиванія“ всѣхъ условій не поставленъ на ряду съ англійскимъ, итальянскимъ, французскимъ: мы не возвращаемся теперь къ взвѣшенному и нами вопросу; но признавая чрезвычайныя заслуги и нашего досточтимаго сотрудника г. Курца — въ дѣлѣ ученаго посредничества, мы все таки должны замѣтить, что знакомство съ русскимъ языкомъ на Западѣ постоянно

расширяется, что почти все достойное внимания доходит до свѣдѣнія западной ученой публики и прямо, хотя, конечно, не особенно легко и скоро, и, какъ мы выше замѣтили, встрѣчаетъ признаніе и одобреніе. Соображенія съ высшей идеальной точки зре́нія, выказанныя при основаніи „Временика“, находятъ себѣ под-крѣпленіе въ практическомъ опыте съ вѣнчайшей стороны. „Византійскій Временикъ“ доселѣ не ощущалъ недостатка въ материалѣ и въ теченіе пятилѣтія могъ бы даже обходиться одинѣми русскими статьями; каждый изъ пяти томовъ болѣе или менѣе выходить своимъ объемомъ за предѣлы первоначально назначеннѣй нормы; дальнѣйшее расширение повело бы къ несоответствію съ денежными средствами, отпускаемыми на „Временикъ“. Что же было бы, если бы, кроме конкуренціи небогатой учеными силами Грекіи, было допущено соревнованіе со стороны Германіи и Франціи, гдѣ издавна процвѣтаютъ студіи, родственныйя съ византійскою специальностью, гдѣ въ послѣдніе годы стали даже особенно усердно заниматься разными отраслями византиновѣдѣнія, гдѣ такое обилие филологовъ, археологовъ, историковъ и юристовъ, принимающихъ участіе въ движениі? Не повело ли бы п здѣсь начало свободнаго обмѣна къ сокращенію поприща, на которомъ могутъ развивать свои силы русскіе ученые?

Переходимъ къ частному обозрѣнію содержанія пяти томовъ „Временика“ и начинаемъ съ ближайшихъ въ немъ участниковъ. Самому первому редактору, академику Васильевскому, принадлежать, кроме мелкихъ сообщеній, три обширныхъ статьи:

1) Въ первомъ выпускѣ было напечатано „Васілія Охридскаго, митрополита Солунскаго, неизданное надгробное слово на смерть Ирины—Берты, первой супруги императора Мануила Комнина“ (XII вѣка), приведенной изъ Германіи“ (стр. 55—132). Изданъ весьма любопытный греческій текстъ съ русскимъ переводомъ и съ обстоятельнымъ комментаріемъ въ формѣ введенія; здѣсь отмѣчены и разъяснены новыя данные для исторіи политической и культурной, какія могутъ быть извлечены изъ знакомства съ памятникомъ; всего очевиднѣе двѣ-три фактическія поправки къ исторіи второго крестового похода, какъ онъ изла-

гается по отношению къ Конраду Гогенштауфену въ наиболѣе подробныхъ новѣйшихъ изслѣдованіяхъ нѣмецкихъ ученыхъ; не все отмѣчено рецензентомъ въ *Byzantinische Zeitschrift* Крумбахера, но сдѣланнія указанія должны побудить будущихъ нѣмецкихъ изслѣдователей эпохи къ внимательному ознакомленію съ недоступнымъ прежде источникомъ.

2) Во второмъ томѣ (стр. 72—157) появилось (1895 г.) изслѣдованіе о „Хроникѣ Логоста на славянскомъ и греческомъ“. Здѣсь, при помощи славянской переводной рукописной редакціи хроники Логоста и при помощи греческихъ неизданныхъ списковъ хроники Георгія Монаха (Амартола) и подобныхъ, рѣщается очень запутанный вопросъ, но одинъ изъ основныхъ въ византійской исторіографіи, о составѣ хроники Амартола въ напечатанной Вторымъ отдѣленіемъ нашей Академіи распространенной ея редакціи, въ особенности обѣ ея продолженіи, о пронохожденіи и взаимной зависимости цѣлаго ряда примыкающихъ сюда хроникъ. Рѣшеніе главнаго вопроса о хроникѣ Логоста и ея отношеніи какъ къ продолженію Георгія Монаха, такъ и къ хроникѣ Льва Грамматика достигается съ простотою, носящею, по пословицѣ, признакъ и печать истины — вмѣсто господствующихъ очень сложныхъ комбинацій, и на столько убѣдительно, что взглядъ автора относительно Логоста всецѣло принять проф. Крумбахеромъ во второмъ изданіи его „Исторіи Византійской литературы“, имѣющей въ глазахъ ученаго мѣра значеніе наивысшаго ареопага. Однако, взглядъ этотъ встрѣтилъ также сомнѣнія и хотя писовѣемъ рѣшительное отрицаніе со стороны другого заслуженнаго нѣмецкаго византиниста, извѣстнаго отличнымъ изданіемъ обширныхъ византійскихъ текстовъ и давно работающаго надъ подготовкою критического возстановленія подлинной хроники Георгія Монаха; разумѣемъ К. де-Боора и имѣемъ въ виду его послѣ словіе къ статьѣ „Die Chronik des Logotheten“ [*Nachschrift. Byzant. Zeitschr. VI*, 1897, S. 273—284]), причемъ слѣдуетъ замѣтить, что де-Бооръ былъ знакомъ съ изслѣдованіемъ академика Васильевскаго только по изложенію, впрочемъ, очень обстоятельному и точному, г. Курца въ томъ же журналѣ *Byzantinische Zeitschrift* (V p. 203 f.). Рѣшеніе

ніе недоумѣній вмѣстѣ съ де-Бооромъ можно предоставить будущему, когда появится въ печатномъ видѣ славянская хроника Логооста согласно рѣшиенію, принятому Третьимъ отдѣленіемъ Академіи.

3) Въ слѣдующемъ году академикомъ Васильевскимъ, напечатано было во „Временикѣ“ (тому третій, стр. 233—299), подъ заглавіемъ *Epirotica saeculi XIII* собраніе весьма цѣнныхъ документовъ, заимствованныхъ главнымъ образомъ изъ переписки Іоанна Анокавка, высокообразованнаго, но дотолѣ мало извѣстнаго іерарха греческой церкви въ городѣ Навпактѣ (теперь Лепанто), являющагося здѣсь въ роли нesомнѣннаго вождя національнаго сопротивленія и отпора латинскому завоеванію, интимнымъ совѣтникомъ первыхъ Епирскихъ деспотовъ — возстановителей греческой независимости въ Европѣ, подобно никейскимъ соперничествующимъ властителямъ въ Малой Азіи. Документы — чиеломъ 29 — были выбраны изъ двухъ рукоишныхъ сборниковъ XIII и XIV вѣковъ, ведущихъ свое происхожденіе изъ Синайскаго монастыря, принадлежавшихъ преосв. Порфирию Успенскому и теперь находящихся въ Императорской Публичной Библіотекѣ; тексту предшествуетъ краткое введеніе, въ которомъ объяснено значеніе документовъ, приведенныхыхъ въ порядокъ, отчасти возстановленныхъ въ своей цѣлости, нарушенной вслѣдствіе перепутанности листовъ при переплетѣ, съ утратою въ главномъ кодексѣ многихъ. Академикъ Васильевский имѣть намѣреніе продолжать трудъ и прежде всего дать подробный объяснительный комментарій къ каждому номеру изъ числа напечатанныхъ, многое для этого уже подготовлено было, но дѣло по разнымъ причинамъ замедлилось, и русскаго ученаго предупредилъ греческій, именно г. Миліараки, написавшій довольно хорошую исторію имперіи Никейской и Епирскаго деспотата: *Історіа της βασιλειας της Νικαιας και του δεσποτатου της Ηπειρου* (1204—1261), вышедшую въ Лонданъ въ此刻 настоящемъ 1898 году. Миліараки вполнѣ оцѣнилъ первостепенную важность напечатанныхъ во „Временикѣ“ документовъ, широко и умѣло ими воспользовался особенно для разъясненій отношеній между соревнующими за первенство въ національномъ водитель-

ствѣ — Никею и Епиромъ; одинъ документъ перепечаталъ цѣликомъ въ приложениі, въ примѣчаніяхъ привелъ много буквальныx извлечений и закончилъ признаніемъ, что „письма Ioanna Apokavka, обнародованныя Vasiliевскимъ, проливаются обильный светъ на исторію этого периода“ (*διαγέουσι μέγα φῶς εἰς τὴν ἴστορίαν τῆς περιόδου ταύτης*, стр. 188 прим.). На другихъ мелкихъ замѣткахъ акад. Васильевскаго и сообщеніяхъ изъ рукописей Парижской національной библіотеки мы не останавливаемся, но здѣсь же уместно упомянуть о младшихъ сотрудникахъ „Временника“, связанныхъ съ академикомъ, какъ профессоромъ С.-Петербургскаго университета, особенно близкою духовною связью.

Благодаря существованію „Византійскаго Временника“ получили возможность проявить свои способности и безпрепятственно выступить на ученое поприще два поколѣнія младшихъ и совсѣмъ молодыхъ византинистовъ, вышедшихъ изъ аудиторіи профессора Васильевскаго, гг. Регель и Лопаревъ, Безобразовъ, затѣмъ Панченко и Васильевъ. В. Э. Регель, помѣстивъ во „Временникѣ“ (въ первомъ томѣ) чрезвычайно любопытный документъ, касающійся послѣднихъ Палеологовъ, братьевъ Зои-Софии Фоминишины, принесшей въ 1472 году въ приданое Великому князю Московскому предполагаемыя права на византійское имперское наслѣдство; изъ сопоставленій В. Э. Регеля обнаруживается, что тѣ-же самыя права продавали позднѣе за небольшія деньги ея братья. Андрей заключалъ подобныя еぢлки три раза и въ послѣдний разъ, какъ видно изъ хрисовула отъ 13-го апрѣля 1483 года, уступалъ часть своихъ мнимыхъ наследственныхъ государственныхъ правъ простому графу Осоро, то-есть, переносѣтъ отъ короля Французскаго (Карла VIII) и Испанскаго къ простому, хотя и знатному кастильскому гранду. Документъ (на латинскомъ языке) найденъ В. Э. Регелемъ въ архивѣ герцоговъ Альба въ Мадридѣ во время его заграничной командировки, въ теченіи которой онъ собралъ богатую жатву рукописныхъ драгоценностей разнаго рода, между прочимъ во время трехмѣсячной затворнической работы въ библіотекѣ Эскуріальскаго монастыря. Часть сокровищъ

обнародована въ другомъ мѣстѣ въ отдѣльныхъ сборникахъ, но можно надѣяться, что еще нечто достанется и на долю Временника. В. Э. Регель есть главный помощникъ академика Васильевскаго и второй редакторъ „Временника“, всецѣло вѣдающій матеріальную сторону дѣла, съ болынимъ самоотверженіемъ жертвуяющій и временемъ, и безплатнымъ трудомъ на многосложный съ этимъ соединенія обязанности, спущенія съ типографіей, съ книгопродающими, авторами принятыхъ и напечатанныхъ статей, въ особенности же на переписку съ иностранными греческими учеными, съ аѳонскими монастырями; иныхъ недоступныхъ по обычному укоренившемуся и небезъосновательному представлению настоятелей этихъ послѣднихъ онъ умѣеть привлекать къ сотрудничеству, какъ это выразилось въ напечатаніи драгоцѣннѣйшихъ по древности актовъ Иверской и другихъ обителей, сообщеніяхъ Александромъ Лавріотомъ (настоятелемъ лавры св. Аѳанасія), появившихся именно въ пятомъ томѣ (стр. 483—493) съ обѣщаніемъ продолженія.

Х. М. Лопаревъ открываетъ, издаетъ и комментируетъ неизданные тексты, греческіе и славянскіе, а охотнѣе и лучше всего греческіе параллельно со славянскими древними переводами; съ особеною любовію останавливается на вопросахъ русско-византійскихъ сношеній, на родственныхъ союзахъ, посыщеніяхъ и приѣздахъ на Русь византійскихъ принцевъ и искателей приключений, и въ послѣднее время агиологическими изслѣдованіями, куда относится его обширная статья въ четвертомъ томѣ (стр. 337—402) „Описаніе нѣкоторыхъ греческихъ житій святыхъ“, плодъ лѣтнихъ занятій въ библіотекахъ горы Аѳонской, вызвавшій подробный рефератъ Курца въ нѣмецкомъ Времениниѣ Крумбахера съ заключеніемъ, поощряющимъ къ продолженію подобныхъ работъ. Не скроемъ, что въ иныхъ случаяхъ, гдѣ ему бываетъ желательно открыть связи между Византіей и Русью, Х. М. Лопаревъ бываетъ склоненъ къ увлеченіямъ, какъ это случилось съ толкованіемъ греческихъ сказаний о положеніи ризы Богоматери — въ статьѣ (второго тома стр. 581—628): „Старое свидѣтельство о положеніи ризы Богоматери въ новомъ истолко-

ванію, примѣнительно къ нашествію русскихъ на Византію въ 860 году". Давъ мѣсто статьѣ уважаемаго сотрудника, во всякомъ случаѣ интересной и важной по вновь сообщеннымъ текстамъ, редакція въ слѣдующей книжкѣ въ лицѣ академика Васильевскаго высказалась противъ пріуроченія свидѣтельства къ Руси (см. статью въ третьемъ томѣ: „Авары, а не русскіе, Феодоръ, а не Георгій, замѣчанія на статью Х. М. Лопарева“, стр. 83—96) Въ подобныхъ случаяхъ, которые могутъ быть только рѣдкими, редакція намѣрена и впредь поступать такимъ же образомъ. Нав. Вл. Безобразовъ представляетъ посредствующее звено между старшимъ и младшимъ поколѣніемъ С.-Петербургскихъ византинистовъ и потому долженъ быть упомянутъ здѣсь же въ ряду съ другими, хотя онъ во „Временникѣ“ печаталъ только критическая статьи. На одну изъ такихъ статей мы обращаемъ особенное вниманіе, какъ на выдающееся явленіе. Мы разумѣемъ обширную рецензію на капитальный трудъ Ф. И. Успенскаго „Очерки по исторіи византійской образованности“ (Временникъ, томъ III стр. 125—150). Рецензентъ расходится съ высоко почитаемымъ авторомъ книги въ самыхъ существенныхъ пунктахъ — по вопросу о жизненности древняго научнаго преданія и высотѣ философской мысли у византійцевъ, проявлявшейся своеобразно, но непрерывно въ еретическихъ толкахъ и православной борбѣ съ ними, отъ VIII до XIV вѣка — въ границахъ изслѣдованія Ф. И. Успенскаго и по его взгляду, обѣ отношеніи византійскаго образованія къ схоластическому западному, при чмъ послѣднее въ указанній періодѣ стоитъ позади. Что мы ни думали бы обѣ отрицательномъ взглядѣ рецензента на Византію, нужно признать, что во многомъ онъ показалъ твердость научныхъ пріемовъ и глубокое изученіе предмета. Прежде всего это обнаруживается при обсужденіи двухъ частныхъ вопросовъ — о платонизмѣ (Ф. И. Успенскій) или же аристотелизмѣ (Безобразовъ) еретика — въ концѣ XI вѣка — Иоанна Итала, а также еще болѣе любопытнаго и многозначительнаго вопроса о взаимномъ отношеніи греческаго руководства по логикѣ, приписываемаго Пселлу (учителю Итала) къ позднѣйшему западному учебнику Петра Испанца (папы Иоанна XXI). Чтѣ было ори-

гиналомъ и чѣо перевodemъ? такъ какъ тождество ихъ за исключениемъ языка несомнѣнно. П. В. Безобразовъ оснаряиваетъ мнѣніе Прантля и О. И. Успенскаго о воздействиѣ византійской науки на ехоластическую западную, утверждая неправильность надписи греческаго текста имениемъ Пселла и болѣе позднеѳ происхожденіе рукописей съ такимъ надписаниемъ и содержаніемъ, чѣмъ появленіе латинскаго трактата, послужившаго наоборотъ оригиналомъ для греческаго. Въ томъ и другомъ случаѣ П. В. Безобразовъ показываетъ, что эти вопросы ему близко знакомы, что онъ изучалъ ихъ самостоителю (магистерская его диссертациѳ была о Пселлѣ, но на первый разъ содержала только вѣнцию его биографію), не только по печатнымъ сочиненіямъ, но и по рукописямъ — Ватиканской и другихъ библіотекъ.

Первый представитель самаго младшаго поколѣнія, А. А. Васильевъ, разрабатываетъ, по внушенію и указаніямъ руководящаго редактора, болѣе общіе вопросы византиновѣдѣнія, вводя въ оборотъ результаты новѣйшихъ изслѣдований въ иностранной литературѣ, стѣдя за ея особено интересными явленіями. Такого рода статьи, не будучи вполнѣ самостоятельными, бываютъ, однако, нужны и полезны и заслуживаютъ признанія. Такова статья „Вопросъ о славянскомъ происхожденіи Юстиніана“ (томъ первый стр. 469—493), написанная по поводу открытаго англійскимъ ученымъ Брайсомъ (Brace) источника, дающаго возможность решить старый вопросъ отрицательнымъ по отношенію къ славянству образомъ и убѣждающаго, что все эти имена „Управды“, „Бѣгленцы“ суть выдумка позднѣйшаго далматинскаго славянскаго патріота (XVI вѣка). Такова статья „О греческихъ церковныхъ пѣснопѣніяхъ“ (въ третьемъ томѣ стр. 582—633), знакомящая съ открытиями кардинала Питры относительно ихъ стихотворного размѣра и позднѣйшими изслѣдованіями по этому вопросу католическихъ и протестантскихъ ученыхъ, такъ какъ православные своимъ мало интересовались, за исключениемъ развѣ грека Параника, издателя сборника гимновъ. Кстати упомянемъ, что въ послѣднемъ выпускѣ „Византійскаго Временника“ тотъ же, еще здравствующій греческий ученый помѣстилъ (на греческомъ языкѣ) сюда

же относящуюся статью „Романа Сладкопѣвца кондакъ на Богоявление“ (стр. 681—697). Что же касается А. А. Васильева, то постѣднімъ по времени трудомъ его во „Временникѣ“ были двѣ статьи о Славянахъ въ Греціи (V, 404—438, 626—670) — пересмотръ знаменитой теоріи Фальмерайера о полной славянізації Пелопониса и другихъ областей средневѣковой Греціи, при чемъ принятая къ свѣдѣнію вся или почти вся новѣйшая литература по вопросу, столь непріятному для современныхъ грековъ, которымъ теорія отказываетъ въ связі по происхожденію съ древними Еллинами и навязываетъ кровное родство со Славянами; сообщены двадцати свидѣтельства изъ источниковъ, прежде неизвѣстныхъ или небывшихъ въ обращеніи; отвѣтъ дается въ умѣренномъ смыслѣ, то есть, допускается обширная колонизация Славянъ, но отрицаются совершенное истребленіе Грековъ, отсутствіе капли греческой крови въ жилахъ нынѣшнихъ обитателей страны, говорящихъ по-гречески будто бы только благодаря непрерывно дѣйствовавшему влиянию церкви и церковной проповѣди на греческомъ языке. Сверхъ того, г. Васильевъ ведеть во „Временникѣ“ библіографію французскихъ, англійскихъ и итальянскихъ книгъ по византологіи, и помѣстилъ нѣсколько рецензій въ критическомъ отдѣлѣ журнала.

Младший вѣхъ по лѣтамъ, но совсѣмъ не постѣдній по своимъ заслугамъ, Б. А. Панченко помѣстилъ во „Временникѣ“ исследованіе „О тайной исторіи Прокопія“, обширную и весьма зрѣлую работу, выросшую изъ студенческой медальной диссертациіи и затѣмъ появившуюся въ оттискахъ отдѣльною книгою; отъ другихъ многочисленныхъ трактатовъ о предметѣ, трудъ г. Панченка отличается тою оригинальностью, что, кроме вопроса о подлинности, то есть, о принадлежности сочиненія Прокопію, выдвигается другой — о достовѣрности фактовъ, сообщенныхъ въ сочиненіи, окраинномъ конечно, въ сплошной темной цвѣтѣ, имѣющемъ видъ злостнаго памфлета, но можетъ быть отправлявшемся отъ наблюдений надъ горькою дѣйствительностью и возмущеннаго ею чувства. Проверка произведена на основаніи глубокаго и всесторонняго изученія другихъ источниковъ для вре-

мени Юстиніана, прежде всего его новелл; не ускользнули отъ вниманія и недавно обнародованные въ латинскомъ переводаѣ отрывки изъ сочиненія монофизитскаго писателя Іоанна Ефесскаго, однімъ мимоходомъ брошенныемъ выраженіемъ подтверждающаго сообщенія Проконія о скандальному прошломъ императрицы Феодоры. Статьи эти, еще разг҃е обращенія въ отдѣльную книгу, вызвали весьма лестный отзывъ или даже отзывыъ, такъ какъ похвалы повторяются нѣсколько разъ, со стороны Бюри (Bury) въ вышеупомянутыхъ приложеніяхъ къ новому изданию исторіи Гиббона: (The decline and fall of the Roman empire edit. by J. B. Bury vol. IV, London, 1898, pg. 516, 517). Dahn's investigation into the diction of this work (*Secret history*), as compared with the undoubted writings of Procopius, has received greater significance in the light of the elaborate study of B. Panchenko, which contains an exhaustive analysis of the work . . . — — — It is the great merit of Russian scholar, B. Panchenko, to have examined in detail the statements of the *Secret history* in the light of the contemporary evidence as to Justinian's reigne; and the general credibility of the objective statements of the Procopian work has been strikingly emerged. — Кромѣ того, г. Панченко принадлежать нѣсколько рецензій на книги, имеющія отношеніе къ той-же эпохѣ Юстиніана.

Академикъ Л. Н. Майковъ для первой книжки изданія, сообщилъ статью: „Когда посѣтилъ Константинополь русскій паломникъ, разказы котораго включены въ „Бесѣду о святыняхъ Цареграда“, то-есть, въ недавно передъ тѣмъ изданій имъ памятникъ старинной русской литературы, византійскій интересъ котораго виденъ изъ его заглавія. Къ статьѣ присоединено письмо члена-корреспондента Академіи И. Е. Троицкаго къ академику Л. Н. Майкову по этому вопросу, который былъ потомъ предметомъ обсужденія другого нашего члена-корреспондента Д. Ф. Кобеко въ иномъ академическомъ изданіи.

Нынѣшнему директору Археологического Института въ Константинополѣ Ф. И. Успенскому принадлежитъ статья, поставлен-

ная, какъ слѣдовало, во главѣ изданія (тотъ первый стр. 1—17), — „Партіи цирка и димы въ Константиноополь“. Здѣсь высказывается особый оригиналный взглядъ, что организація димовъ имѣла отношеніе не только къ цирку и партіямъ цирка, но и къ городскому самоуправленію, къ потребностямъ гражданскаго быта и военной защите самой столицы и ея стѣнъ въ случаѣ вражескаго нападенія.

Профессоръ Харьковскаго университета, высокоуважаемый славистъ М. С. Дриновъ подарилъ журналъ статьями „О пѣкоторыхъ трудахъ Димитрія Хоматіана, какъ историческомъ материалѣ“ (въ первомъ (стр. 319—340) и второмъ (стр. 1—24) томахъ). Труды Хоматіана, „архиепископа всей Болгаріи“ (Охридскаго), приготовлены были къ изданию кардиналомъ Питрою и обнародованы послѣ его смерти безъ особенной исправности; по времени они относятся къ тому же періоду, какъ и письма Іоанна Навпактскаго и во многомъ по содержанию соприкасаются съ послѣдними, разъяснения Еписрѣй отношенія и соѣдне-славянскія. Съ точки зрѣнія юридической изданіе было опубликовано во „Временникѣ“ же афинскимъ ученымъ законовѣдомъ Монферратомъ (на греческомъ языкѣ, томъ III, стр. 406—438). М. С. Дриновъ отнесся къ сборнику какъ историку и въ своемъ изслѣдованіи, къ сожалѣнію, незаконченномъ, прежде всего устанавливаетъ важнѣйшія хронологическія даты, разбирая ряды однородныхъ по содержанию документовъ, нѣкоторыя тяжѣбныя дѣла, попутно касаясь самого существа историческихъ фактовъ и такимъ образомъ вводить въ уразумѣніе документальнаго сборника, имѣющаго первостепенное значеніе для исторіи Балканскаго полуострова въ началѣ XIII столѣтія. Дмитрій Хоматіанъ былъ въ перепискѣ и съ Іоанномъ Апокавкомъ, рекомендацией котораго даже былъ обязанъ своимъ избраниемъ на Охридскую каѳедру.

Украшеніемъ нашего изданія должно считать „Этюды по византійской эпиграфикѣ“ академика В. В. Латышева, потому что всякий разъ они представляли новинку, прекрасно обставленную объясненіями и, конечно, безукоризненную по точности и правильности сообщаемаго и восстановляемаго текста надписей. Въ

первомъ томѣ (стр. 657—672) мы имѣемъ статьи 1) „Надпись времени Юстиніана, найденная на Таманскомъ полуостровѣ“, касающаяся исторіи Воспорскаго Царства и заставляющая предполагать о какой-то постройкѣ, исполненной императорскимъ сановникомъ въ Воспорѣ (Керчи), находившемся, стѣдовательно, подъ непосредственной властью императора; 2) Вопросъ о времени извѣстной и ранѣе надписаніи Евпаторія, которую одни относили ко времени династіи Ангеловъ (Исаака Ангела) конца XII вѣка, другіе—императора Маврикія конца VI вѣка; имя Маврикія или же Исаакія угадывалось въ сохранившемся окончаніи слова—*ιας*, обозначающаго явно лицо или владыку, повелѣвшаго Херсонесу (Корсунскому) дукуе возобновить кесарское зданіе. Изслѣдование В. В. Латышева решаетъ вопросъ въ пользу Маврикія.— Во второмъ томѣ (стр. 184—188) находится его же статья: „Надпись времени Исаака Комнина, найденная въ Херсонесѣ“: совершенная новинка, проливающая свѣтъ на положеніе вещей въ Корсунской области около 1057 года.

Рядомъ съ В. В. Латышевымъ мы должны упомянуть о Ю. А. Кулаковскомъ, профессорѣ Кіевскаго университета, такъ какъ въ своихъ статьяхъ, помѣщенныхъ въ „Византійскомъ Временникѣ“, онъ несолько разъ касался тѣхъ же самыхъ эпиграфическихъ памятниковъ, предлагая въ исправленіе свои собственныя объясненія ихъ. Кромѣ того, онъ занимался въ „Временникѣ“ историческою географіей и этнографіей средневѣковаго русско-византійскаго юга. Такъ, 1) во второмъ томѣ (стр. 189—198) напечатана его статья: „Къ объясненію надписи съ именемъ императора Юстиніана, найденной на Таманскомъ полуостровѣ“: разногласіе съ В. В. Латышевымъ въ толкованіи содержанія надписи заключается въ томъ, что Ю. А. Кулаковскій, сомнѣвалась въ принадлежности ея Воспору (Керчи), доказываетъ, что она перенесена на нынѣшнее ея мѣсто изъ Фанагоріи, которой и принадлежала съ самого начала. — 2) „Къ исторіи Босфора Киммерійскаго въ VI вѣкѣ“ (томъ III стр. въ началѣ). Написано по поводу объясненія надписаніи Евпаторія Бертье де-Лагардомъ и акад. В. В. Латышевымъ, при чёмъ авторъ послѣ по-

дробнаго изученія исторіи города Воспора за означеный періодъ приходить къ заключенію, что вопреки двумъ названнымъ знатокамъ дѣла, надпись не можетъ принадлежать собственно византійскому сановнику императора Маврикія, а развѣ только мѣстному князьку варварскаго народца, уже освободившагося отъ римско-византійской власти; князь и его уполномоченный могли подражать византійской титулатурѣ. Главнымъ аргументомъ служить историческія свидѣтельства, изъ коихъ выходитъ, что Воспоръ въ данное время не былъ подъ державою императора; но при этомъ у него, какъ, впрочемъ, и у предшественниковъ, ускользнуло чрезвычайно важное указаніе въ новеллѣ императора Тиверія, близайшаго предшественника Маврикія; отсюда видно, что еще въ 575 г. Византія взимала повинности какъ въ Корсунѣ, такъ и въ Воспорѣ. 3 и 4) Въ четвертомъ томѣ „Временника“ (стр. 315—336), ставится вопросъ: гдѣ находилась Вичинская епархія Константинопольского патріархата? Посредствомъ испытаннаго пріема изученія географическихъ показаній — косвенныхъ и прямыхъ, въ итальянскихъ средневѣковыхъ картахъ, итinerаріяхъ и у авторовъ-пovѣствователей и т. д. — въ связи съ исторіей мѣстности въ которой являются на сцену Печенѣги, Русскіе бродники, Татары, Аланы, Византійцы съ императоромъ Алексѣемъ Комниномъ, авторъ приходитъ къ заключенію, что Вичинская епархія имѣла свою территорію на югъ отъ нижняго Дуная, то-есть находилась въ нынѣшней Добруджѣ, и что Вичинъ соотвѣтствуетъ Дичину извѣстнаго еписка „градомъ русскимъ“. Въ пятомъ томѣ „Временника“ (стр. 323—397) находимъ дополнительную замѣтку „Еще къ вопросу о Вичинѣ“, гдѣ точно пріурочивается Дичинъ къ нынѣшнему Мачину, и гдѣ авторъ вѣдается съ упущеніемъ ранѣе изъ вниманія статьею проф. Томашка „Zur Kunde der H amus-Halbinsel“, настаивая на отличеніи Дичина отъ Вичины, при морскаго города той самой пристани, южнѣе Варны, въ которой, по свидѣтельству Константина Багрянороднаго, останавливались русскіе въ походахъ на Царьградъ (а Вичинъ есть *Дичинъ* Ипатьевской лѣтописи). 5) Въ пятомъ томѣ „Временника“ находится статья „Христіанство у Аланъ“: разумѣются кавказскіе

Аланы, предки нынешних Осетинъ. 6) Въ замѣткѣ, помѣщенной въ томъ же пятомъ томѣ (стр. 398): „Чевъ Мудрый, или Левъ Исауровъ былъ авторомъ „Тактики“? — исправляется ошибка послѣдней предсмертной статьи знаменитаго Цахаріѣ-фонть-Лингенталь (въ журнале Крумбахера за 1894 г.) ошибка, которую замѣчали и другіе, потому что несообразность пріуроченій „Тактики“ къ авторству Льва Исаура съ нынѣшнимъ ея текстомъ, гдѣ говорится о Печенѣгахъ и Мадьярахъ, бросалась въ глаза; можетъ быть, только чувство щѣтета заставляло пока умаливать о неожиданномъ промахѣ со стороны такого осторожнаго изслѣдователя и столъ великаго ученика. Самъ Ю. А. Кулаковскій объясняетъ явленіе преклонными лѣтами Цахаріѣ, скончавшагося на 82-мъ году жизни.

Изъ юристовъ, кромѣ незабвеннаго А. С. Павлова, принимавшіе участіе въ „Временникѣ“ профессоръ Новороссійскаго университета, Вл. Викт. Сокольскій, помѣстившій въ первомъ томѣ (стр. 17—55) статью: „О характерѣ и значеніи Эпанагоги: опытъ по исторіи византійского права“. Памятникъ важенъ и любопытенъ тѣмъ, что въ немъ отчетливо излагается ученіе, опредѣлявшее позднѣйшія византійскія воззрѣнія на отношенія духовной и свѣтской власти между собою, на царство и патріаршество — въ смыслѣ дуализма и равноправности. Полагаютъ, что въ составленіи этого юридического руководства принималъ участіе патріархъ Фотій, и проф. Сокольскій съ своей стороны подкрепляетъ такое предположеніе своими аргументами. Онъ внимательно и съ большою ученостью слѣдитъ за позднѣйшими отраженіями означенныхъ воззрѣній въ литературѣ и жизни, и особенно останавливается на значеніи церковно-политическихъ идей, заключающихся въ Эпанагогѣ для Московской Руси, гдѣ ихъ держался и патріархъ Никонъ.

Профессоръ С.-Петербургскаго университета и членъ-корреспондентъ нашей Академіи И. В. Помяловскій въ статьѣ „Надгробіе Аверкія и древне-христіанскій символизмъ“, (Том. III отр. 316—340) разбираетъ старый вопросъ объ эпитафіи поименованнаго святаго (начала III вѣка), известной въ передачѣ Метафраста и давно заподозренной въ ея подлинности: но вотъ

американецъ Рамзей во время своихъ путешествій по Малой Азіи дѣлаетъ одна за другою въ разныхъ, хотя и близкихъ мѣстахъ двѣ счастливыя находки — сначала (1881) открываетъ надгробную стелу нѣкоего Александра съ надписью, въ начальныхъ фразахъ имѣющею буквальное сходство съ надгробіемъ Аверкія, а затѣмъ (въ 1883 году) обломокъ эпиграфіи самаго Аверкія въ метрической и, очевидно, первоначальнѣйшей формѣ. Сомнѣнія въ подлинности стали неумѣстными, но за то съ новою силой возгорѣлся споръ о смыслѣ эпиграфіи съ ея нѣсколько темной и загадочной терминологіею, имѣющею, нужно думать, символическое происхожденіе. Одни продолжали защищать христіанскоѣ толкованіе надписи, другіе стали утверждать, что Аверкій говорить о себѣ какъ совершенный язычникъ; близко къ послѣднимъ оказался Ад. Гарнакъ, современное свѣтило протестантской ученоosti, доказывавшій (въ статьѣ 1895 года), что Аверкій былъ либо чистымъ язычникомъ, либо — вѣроятнѣе — приверженцемъ языческо-гностического религіознаго общества, въ которомъ христіанская тайна была соединена съ языческими мистеріями, слѣдовательно, особаго рода синкретистомъ. И. В. Помяловскій, самъ будучи большимъ знатокомъ христіанской эпиграфики, присоединился къ мнѣнію тѣхъ тоже знаменитыхъ ученыхъ, которые, не отступая отъ Метафраста и церковнаго преданія, считаютъ Аверкія христіаниномъ и въ соотвѣтственномъ смыслѣ объясняютъ все выраженія символическаго характера; при этомъ нашъ ученый уличаетъ Гарнака въ маломъ знакомствѣ съ греческою христіанскою эпиграфикою. Въ Германіи споръ еще не кончился. И. В. Помяловскому принадлежитъ еще критическая статья (томъ I стр. 407—412) на трудъ Н. В. Покровскаго „Евангеліе въ памятникахъ иконографій“.

Профессора университета св. Владимира А. А. Дмитріевскаго „Чинъ пещнаго дѣйства“ — пространное изслѣдованіе, основной тезисъ котораго есть византійское происхожденіе стариннаго обряда или драматизированнаго дѣйствія, представляющаго трехъ отроковъ въ отпѣппой пещи Навуходоносора, — обряда, считавшагося чисто русскимъ продуктомъ; теперь оказывается, что слѣды его

обрѣтаются въ греческихъ рукописныхъ служебникахъ, отысканныхъ авторомъ на Лоонѣ.

Профессоръ Московскаго университета Ф. Е. Корицъ помѣстилъ „Критическія замѣчанія на синаксарь почтеннаго осла“, напоминкѣ византійскаго животнаго эпоса (томъ I, стр. 533—601).

Статьи профессора Юрьевскаго университета Мих. Ник. Краиненникова по Прокопію глубоко захватываетъ вопросъ о выяснѣніемъ состоянія текста и рукописномъ преданіи „Войнъ“ и Тайной исторіи, очевидно имѣя значеніе подготовительныхъ работъ къ самостоятельному (русскому) изданію твореній знаменитаго историка Юстиніанова.

Доцентъ турецкой словесности въ здѣшнемъ университетѣ П. М. Меліоранскій далъ цѣнныя извлеченія (томъ I, стр. 613—641) изъ только ориенталистамъ доступнаго, писанаго по персидски, но сохранившагося не въ подлинникѣ, а въ турецкомъ переводе, источника для исторіи Византіи подъ заглавіемъ „Сельджукъ-намэ“, какъ источникъ для исторіи Византіи въ XII и XIII вѣкахъ».

Очень многочисленны и разнообразны статьи постояннаго сотрудника „Временника“ Аѳ. Ив. Пападопуло-Керамесса, доцента въ С.-Петербургскомъ университѣтѣ, пишущаго на своемъ природномъ греческомъ языкѣ. Онѣ касаются богослужебныхъ книгъ, церковной, въ особенности агиографической литературы, исторіи позднѣйшихъ греческихъ патріарховъ, въ частности константино-польскихъ въ турецкое время. Не утруждаемъ перечисленіемъ заглавій этихъ трудовъ. Соплеменникъ Пападопуло С. П. Пападимитріу (въ Одессѣ), пишущій то по русски, то по гречески, далъ намъ „Критическіе этюды къ средневѣковымъ греческимъ текстамъ“ (по русски) и статью о писателяхъ Продромахъ (по гречески). Не лишена значенія статья одесскаго преподавателя А. С. Димитріу „Къ вопросу о договорахъ Русскихъ съ Греками“ (т. II, стр. 531—551), касающаяся собственно процедуры при заключеніи мирныхъ условій и формы договорныхъ грамотъ; не будучи вполнѣ самостоятельна и не исчерпывая вполнѣ предмета, она содержитъ иѣсколько полезныхъ указаний. Изъ Грековъ, живу-

иныхъ виѣ русскихъ предѣловъ, удостоили журналъ своими вкладами такие первостепенные ученые, какъ г. Хаджидакисъ „О Продромахъ“, г. Политисъ „Поправки къ Anecdota A. Θ. Васильева“ (IV, 84), о г. Параникѣ было упомянуто. Всѣ трое писали по-гречески. По русски была напечатана статья г. Папаіоанну: „Акты такъ называемаго послѣдняго Софийскаго собора 1450 года“ (томъ III стр. 394—416). Она появилась постѣ и въ греческомъ перевѣодѣ, который вызвалъ такое замѣчаніе со стороны рецензента въ журнале Крумбахера, что критическіе пріемы автора-грека ясно указываютъ на его занятія въ нѣмецкихъ университетскихъ семинаріяхъ, между тѣмъ какъ Папаіоанну получить высшее образованіе въ С.-Петербургской Духовной Академіи и отсюда воротился на родину.

Что касается области искусства, то здѣсь съ самаго начала и до сихъ порь усердно работаетъ группа молодыхъ ученыхъ, вышедшихъ изъ школы профессора, нынѣ академика Кондакова, гг. Айналовъ и Рѣдинъ, и Я. Смирновъ, младшій между ними. Самъ Н. П. Кондаковъ выступилъ во „Временнике“ только однажды въ первомъ томѣ (стр. 173—180) съ оцѣнкою капитального труда Д. Θ. Бѣлляева „Byzantina“¹⁾, въ которомъ, вмѣстѣ съ полнымъ признаніемъ высокихъ достоинствъ сочиненія, высказывается поучительное пожеланіе, помимо текстовъ, болѣе пристальнаго вниманія къ самымъ вещамъ, чтобы авторъ, не останавливаясь на полдорогѣ, отъ филологического комментарія прямо и открыто перешелъ къ археологическому изслѣдованию вопросовъ, какъ это съ большимъ успѣхомъ онъ дѣлаетъ въ отдѣльныхъ случаяхъ и нѣсколько прикованно въ примѣчаніяхъ. Оцѣнку трудовъ гг. Айналова, Рѣдина и Смирнова, появившихся во „Временнике“, недавно сдѣлалъ наиболѣе авторитетный изъ западныхъ археологовъ—

1) Полное заглавіе двухъ книгъ сочиненія слѣдующее: Д. Θ. Бѣлляевъ: «Byzantina». Очерки, материалы и замѣтки по византійскимъ древностямъ. Книга I. Обзоръ главныхъ частей Большаго Дворца византійскихъ царей. Приложеніе: Материалы и замѣтки по истории византійскихъ чиновъ. Съ планомъ. (Лабарта) Большаго Дворца. 1891. VII+200 стр. Цѣна 2 р.— Книга II. Ежедненные и по скреcнныe пріемы византійскихъ царей и праздничные выходы ихъ въ храмъ Св. Софіи въ IX—X вв. Съ 11 таблицами и планами. 1893. XLVII+309 стр. Цѣна 4 р.— Съ отзывомъ И. П. Кондакова нужно сравнить, что пишетъ О. И. Успенскій въ «Курп. Мин. Пар. Просв.» 1893, декабрь, стр. 372—4.

византинистовъ І. Стииговскій (J. Strzygowski), въ ученомъ нѣмецкомъ библіографическомъ журналѣ „Deutsche Litteraturzeitung“ (15 October 1898, № 41) — въ рефератѣ о русскомъ „Византійскомъ Временникѣ“ за пять лѣтъ, гдѣ онъ специально останавливается на статьяхъ по искусству. Мы не будемъ повторять всѣхъ его замѣчаній; выше всего онъ цѣнитъ работу г. Смирнова о христіанскихъ мозаикахъ острова Кипра, лично изученныхъ имъ на мѣстѣ. (она была напечатана въ „Визант. Временникѣ“ т. IV, стр. 1—94). Рѣчь о кипрскихъ мозаикахъ заканчивается заявленіемъ, что работа Смирнова настоятельно требуетъ перевода на нѣмецкій языкъ ради ея далеко идущаго значенія. Общее заключеніе г. Стииговскаго о „Византійскомъ Временникѣ“ такое: „Византійский Временникѣ“ есть специальное повременное издание первостепеннаго достоинства. Издаваемое Академіей, вспомоществуемое (матеріально) правительствомъ, оно объединяетъ русскія изслѣдованія въ византійской и южно-славянской области, и болѣе и болѣе завоевываетъ себѣ почетное положеніе предъ лицемъ западно-европейской науки“.

„Временникѣ“ можетъ похвальиться своимъ критическимъ отдѣломъ, а также полнотою библіографическихъ обзоровъ книгъ и статей, имѣющихъ отношеніе къ Византіи, при томъ не только русскихъ, но и греческихъ, появляющихся какъ въ свободномъ королевствѣ, такъ и въ Константинополѣ, Смирнѣ, на островахъ. Относительно греческой литературы онъ обязанъ въ особенности сотрудничеству г. Пападопуло-Керамевса, сохранившаго ученыя связи на родинѣ и обладающаго недоступною даже нашему германскому собрату возможностью слѣдить за всѣми новыми явленіями. Б. М. Меліоранскій завѣдуетъ нѣмецкою литературою, А. А. Васильевъ — французскою, англійскою и италіанской, И. И. Соколовъ — русскою. П. А. Сырку, доцентъ Петербургскаго университета, дѣятельно помогаетъ въ области славянской и румынской литературы. Сверхъ вышеотмѣченныхъ большія по объему и важныя по содержанію критическія статьи принадлежать: академику А. Н. Веселовскому, Д. О. Бѣляеву, г. Эд. Курцу въ Ригѣ, проф. Марру (по армянской литературѣ), Дмитріев-

скому, Никитскому (IV); но первое мѣсто въ этомъ отдѣлѣ должно быть приписано профессору А. И. Кирпичникову. Къ сожаленію, „Временникъ“ не могъ до сихъ порь достигнуть желательной полноты въ своемъ критическомъ отдѣлѣ, и кромѣ того, онъ иногда запаздываетъ отчетомъ о такихъ трудахъ, о которыхъ онъ обязательно долженъ сказать свое слово.

Подводя итогъ настоящему обозрѣнію, можно признать, что „Византійскій Временникъ“ удовлетворительнымъ образомъ выдѣжалъ пятилѣтнее испытаніе и счастливо разрѣшилъ вопросъ о возможности и надобности существованія у нась самостоятельного органа по изученію Византіи, сохранивъ достоинство того учрежденія, при которомъ издается. Выражая благодарность тѣмъ высокообразованнымъ почетнымъ членамъ Академіи, которые содѣйствовали материальному обезпечению изданія, а также всѣмъ живымъ его сотрудникамъ, можно надѣяться, что, несмотря на постигшія журналъ потери, онъ сохранить безъ пониженія знамя строгой научности, найдетъ себѣ сочувствіе среди ученыхъ круговъ, въ которыхъ несомнѣнно существуютъ лица, способныя вознаградить утраты своимъ содѣйствіемъ, и вызоветъ къ дѣятельности новыя молодыя силы, продолжать начатое дѣло въ будущемъ еще съ болѣшимъ успѣхомъ.

(Окончаніе слѣдуетъ.)



ИЗВѢСТИЯ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ. 1899. ЯНВАРЬ. Т. X. № 1.

(Bulletin de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg.
1899. Janvier. T. X. № 1.)

ОТЧЕТЬ

о

ДѢЯТЕЛЬНОСТИ ОТДѢЛЕНИЯ РУССКАГО ЯЗЫКА И СЛОВЕСНОСТИ ЗА 1898 ГОДЪ,

ЧИТАННЫЙ ВЪ ТОРЖЕСТВЕННОМЪ ЗАСѢДАНИИ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ

29 ДЕКАБРЯ 1898 ГОДА ПРЕДСТОВАТЕЛЬСТВУЮЩИМЪ ВЪ ОТДѢЛЕНИИ

ОРДИНАРНЫМЪ АКАДЕМИКОМЪ А. В. БЫЧКОВЫМЪ.

Отдѣлѣніе русскаго языка и словесности продолжало и въ истекающемъ году неуклонно выполнять лежащія на немъ задачи.

Составленіе и изданіе Словаря русскаго языка, благодаря неутомимымъ трудамъ редактора этого важнаго изданія, академика А. А. Шахматова, шло безостановочно. Въ концѣ ноября вышелъ въ свѣтъ второй выпускъ второго тома, заключающій въ себѣ слова отъ слова *желѣзный* до начала буквы *з* (предлогъ *за*). Слѣдующій выпускъ также начать печатаніемъ. Не говоря уже о томъ, что языкъ, какъ живой организмъ, постоянно развивается и обогащается новыми словами, и поэтому требуетъ большого вниманія со стороны редактора, трудъ его еще значительно увеличился послѣ того, какъ Отдѣлѣніе постановило расширить первоначальную программу Словаря введеніемъ въ него словъ изъ народныхъ говоровъ. Въ этомъ главнымъ образомъ кроется причина нѣкоторой медленности появленія выпусковъ Словаря. Въ послѣднее время А. А. Шахматову стали доступны тѣ матеріалы, которые были положены въ основаніе Опыта областного

великорусского Словаря и Дополнений къ нему. Изучение этихъ материаловъ, требующее немало времени, дасть возможность устранить изъкоторыя ошибки и неточности, вкравшиеся въ эти труды, а безъ этого онъ легко могли перейти въ новое изданіе словаря.

Выпущенъ въ свѣтъ Словарь областного Олонецкаго парфчія въ его бытовомъ и этнографическомъ примѣненіи, собранный на мѣстѣ членомъ сотрудникомъ Императорскаго Русскаго Географическаго Общества Г. И. Куликовскимъ. Академикъ Шахматовъ, подъ редакціею котораго печатался этотъ словарь, много содѣйствовалъ его полнотѣ включеніемъ въ него словъ, собранныхъ имъ во время его поѣздки по Олонецкой губерніи. Важное значение областныхъ говоровъ для изученія языка въ настоящее время признано всѣми, и поэтому Отдѣленіе съ полною готовностью не только отводитъ въ своихъ изданіяхъ мѣсто всѣмъ изслѣдованіямъ по этому предмету, но и оказываетъ содѣйствіе къ ихъ обнародованію.

Материалы для Словаря древне-русскаго языка по письменнымъ памятникамъ, собранные покойнымъ академикомъ И. И. Срезневскимъ, печатались подъ наблюденіемъ академика А. Ф. Бычкова. Успѣшному ходу этого изданія, которое въ настоящемъ году доведено до слова *погуба* и которое по своемъ окончаніи займетъ выдающееся мѣсто среди подобныхъ трудовъ, содѣйствовали дѣти покойнаго академика: членъ-корреспондентъ Отдѣленія О. И. Срезневская и старшій помощникъ библіотекаря библіотеки Академіи наукъ В. И. Срезневскій. Кромѣ расположения въ надлежащей порядокъ собраннаго материала, они принесли на себя тяжелый трудъ повѣрки по рукописямъ приводимыхъ къ словамъ примѣровъ.

Отдѣленіе продолжало въ настоящемъ году, какъ и въ два предшествующіе, издавать подъ редакціей академиковъ А. Ф. Бычкова и А. А. Шахматова „Извѣстія“.

Въ четырехъ книжкахъ этого повременнаго изданія помѣщено, между прочимъ, изъконо статей, заслуживающихъ быть упомянутыми: В. Н. Щепкина — Разсужденіе о языкѣ Саввиной книги; Ф. Е. Корша — Разборъ вопроса о подлинности окончанія

„Русалки“ Пушкина по записи Зуева; Е. Ф. Будде — О нѣкоторыхъ народныхъ говорахъ въ Тульской и Калужской губерніяхъ; С. М. Кульбакина — Замѣтки о языкѣ и правописаніи Волкова евангелія; П. А. Лаврова — Новое похвальное слово Клиmentа Словѣнскаго; В. К. Поржезинскаго — Замѣтки по діалектологіи Литовскаго языка. Въ будущемъ году предполагается расширить въ Извѣстіяхъ отдѣль библіографіи и давать по возможности полный отчетъ о всѣхъ наиболѣе важныхъ трудахъ, появляющихся какъ у насъ, такъ и за границею по части славянской филологии и исторіи славянскихъ литературъ.

Оканчивается печатаніемъ второй выпускъ первого тома собранныхъ П. В. Шейномъ великорусскихъ народныхъ пѣсень. Сборникъ этотъ озаглавленъ: „Великоруссъ въ своихъ пѣсняхъ, обрядахъ, обычаяхъ, вѣрованіяхъ, сказкахъ и легендахъ, и т. п.“.

Близится также къ концу печатаемая С. Н. Северьяновымъ, подъ наблюдениемъ А. А. Шахматова, извѣстная Супрасльская рукопись XI вѣка, содержащая въ себѣ мартовскую Минею-Четью.

Слѣдующія изданія продолжались печатаніемъ въ 1898 году:

- 1) третій томъ собранныхъ П. В. Шейномъ „Матеріалы для изученія быта и языка русского населенія сѣверо-западнаго края“;
- 2) II томъ „Изслѣдованій по русскому языку“, въ который входятъ статьи: приват-доцента Харьковскаго университета Б. М. Ляпунова „Изслѣдованіе о языкѣ Синодальнаго еписка 1-ой Новгородской лѣтописи“; В. Н. Щепкина — текстъ Савиной книги XI вѣка со словаремъ; Олафа Ив. Броха „Угрорусское нарѣчіе села Убли (Земплинскаго комитата)“ и С. М. Кульбакина „Хиляндарскіе листки, отрывокъ кирилловской письменности XI вѣка“;
- 3) Ф. А. Брауна „Разысканія въ области гото-славянскихъ отношеній“;
- 4) П. А. Лаврова „Апокрифические южно-славянские тексты“;
- 5) составляемый С. А. Венгеровымъ „Списокъ русскихъ писателей и ученыхъ и источниковъ для ихъ изученія“, который въ настоящемъ году доведенъ до слова: *Бурдинъ* и
- 6) нѣсколько томовъ Сборника статей, читанныхъ въ Отдѣленіи. Часть этихъ томовъ явится въ свѣтъ въ наступающемъ году; въ нихъ между прочимъ заключается: „Переписка князя Антіоха Кан-

темира“; „Воспоминанія К. Н. Бестужева-Рюмина“; трудъ И. К. Симони „Старинные сборники русскихъ пословицъ, поговорокъ, загадокъ и проч. XVII—XIX столѣтій“ и др.

Перехожу къ обзору ученоп-литературной дѣятельности членовъ Отдѣленія:

Академикъ А. О. Бычковъ напечаталъ текстъ писемъ и бумагъ Петра Великаго за 1706 годъ и въ настоящее время приступилъ къ составленію и печатанію объяснительныхъ къ нимъ примѣчаній, чтò, при разбросанности материала по разнымъ архивамъ, представляетъ немало труда.

Въ отчетномъ году вышелъ въ свѣтъ четвертый томъ Сочиненій М. В. Ломоносова съ объяснительными примѣчаніями академика М. И. Сухомлинова. О содержаніи этого тома было упомянуто при обозрѣніи ученой дѣятельности Отдѣленія за 1897 годъ. Значеніе трудовъ Ломоносова не только для современной ему литературы, но и для-послѣдующихъ поколѣній русскихъ ученыхъ, особенно трудовъ филологическихъ, признается всѣми, и нашъ покойный сочленъ Ф. И. Буслаевъ, по мысли Ломоносова, осмѣлился расширить предѣлы грамматики отечественнаго языка и ввести въ науку статьи объ архаизмахъ, народномъ языке, провинціализмахъ и варваризмахъ.

А. Н. Майковъ въ стихотвореніи, посвященномъ памяти Ломоносова, обращаясь къ нему, справедливо сказалъ:

„И отблескъ твой горитъ и нынѣ
На лучшихъ русскихъ именахъ“.

Подъ редакціею того же академика въ настоящее время печатаются десятый томъ Материаловъ для исторіи Академіи Наукъ; часть материаловъ (за весь 1749 годъ) уже отпечатана. Они заключаютъ въ себѣ много любопытныхъ чертъ, относящихся къ исторіи просвѣщенія, а также къ общественной жизни и нравамъ того времени. Нельзя безъ особенного сочувствія читать извѣстія о трудностяхъ, лишеніяхъ и разнаго рода невзгодахъ, съ которыми боролись академики, совершая путешествія для научныхъ изслѣдованій въ отдаленные мѣста Сибири.

Много нравственныхъ потрясёній пришлось испытать исторіографу Миллеру, отстаивая свои научныя работы и изслѣдованія. Онъ желалъ напечатать лѣтопись Сибирскую и Тобольскую, но по прочтеніи ихъ „самимъ президентомъ“ усмотрѣно, что при достопамятныхъ вещахъ находится не малое число лжей, басенъ и вещей, которыя никакого имовѣрства не достойны. Съ здравымъ разсужденіемъ не сходно такую книгу напечатать до того времени, когда оная будетъ очищена отъ непристойныхъ сказокъ, проиходящихъ отъ излишняго суевѣрства“. Яркую картину тогдашнихъ порядковъ и нравовъ представлялъ дѣло объ уничтоженіи всѣхъ актовъ, вышедшихъ съ обычными „титулами“ въ „два правленія“, т. е. отъ смерти Императрицы Анны Ioannovны до восшествія на престолъ Елизаветы Петровны. Получивъ сенатскій указъ объ уничтоженіи этихъ актовъ, привести его въ исполненіе президентъ приказалъ совѣтнику, совѣтникъ приказалъ бухгалтеру, бухгалтеръ приказалъ своему помощнику, и ближайшиe исполнители придумали весьма оригинальный способъ уничтожить документы: они стали завертывать въ нихъ книги при продажѣ ихъ изъ академической книжной лавки. Нѣсколько экземпляровъ подобныхъ оберточъ препровождены въ Академію Наукъ „изъ комнаты Его Императорскаго Высочества“. Началось слѣдствіе, и вѣтѣно было уничтожить все, что найдется съ „титулами двухъ правленій“ въ книжной лавкѣ и даже библіотекѣ Академіи Наукъ. Тогда самъ собою возникъ вопросъ: что же дѣлать съ тѣми историческими сочиненіями, которыя выписаны изъ Франціи, Голландіи, Англіи и другихъ странъ и въ которыхъ, безъ сомнѣнія, „не было выключено всѣхъ титуловъ“. Вопросъ рѣшенъ слѣдующимъ образомъ: „На разныхъ языкахъ заморской печати книги, сколько есть съ известными титулами въ книжной лавкѣ, собравъ, сочинить имъ каталогъ, по которому разсмотрѣно будетъ которыя книги вовсе уничтожить и у которыхъ листы перепечатать. Впредь со объявленными титулами изо всѣхъ европейскихъ государствъ ни подъ какимъ видомъ никакихъ книгъ и ничего не выписывать, подъ опасеніемъ тягчайшаго, по силѣ публикованныхъ о томъ указовъ, штрафа“.

Въ изданныхъ материалахъ находятся свѣдѣнія и обѣ академической университетъ — единственнымъ у нась до основанія Московскаго. При тогданишнемъ невысокомъ уровнѣ образованія въ обществѣ, трудно было найти молодыхъ людей, вполнѣ приготовленныхъ для университета. Тѣмъ не менѣе академики старались пополнить пробѣлы и открывали особые классы для лицъ, нуждавшихся въ предварительной подготовкѣ. Профессора академического Университета, не ограничиваясь чтеніемъ лекцій, слѣдили за научными занятіями своихъ слушателей, и при этомъ обращали вниманіе не только на умственное, но и на нравственное развитіе юношеской, ввѣренныхъ имъ просвѣщенному руководству.

Изъ этихъ же материаловъ мы узнаемъ, что въ академической средѣ возникла мысль написать Исторію Петра Великаго и что Академія Наукъ приступила къ собранію материаловъ въ разныхъ архивахъ и розысканію „подлиннѣйшихъ документовъ, по которымъ сочинена быть имѣть при Академіи блаженныя и вѣчно достойныя памяти Государя Императора Петра Великаго исторія на российскомъ языке“.

Академикъ А. Н. Веселовскій напечаталъ въ Журналѣ Министерства Народного Просвѣщенія новый отрывокъ изъ чтений по исторической поэтике, подъ заглавіемъ: „Психологический параллелизмъ и его формы въ отраженіяхъ поэтическаго стиха“. Статья эта, для которой уважаемый академикъ воспользовался богатымъ материаломъ, представляемымъ народною поэзіею, даетъ много любопытныхъ выводовъ.

Академикъ И. В. Ягичъ напечаталъ въ Извѣстіяхъ Отдѣленія двѣ статьи, представляющія критическое разсмотрѣніе славянского текста двухъ апокрифическихъ сказаний: I. Первовангеліе Іакова, II. Посланіе Пилата въ Римъ. Этимиъ статьямъ академикъ далъ общее заглавіе: „Критическая замѣтки къ славянскому переводу двухъ апокрифическихъ сказаний“. Въ основаніе изслѣдованія легъ новонаайденный текстъ въ одномъ рукописномъ сборникѣ средне-болгарского письма конца XIII-го столѣтія. Онъ представляетъ для обоихъ сказаний древнѣйшую доселе извѣ-

стную редакцию, при помощи которой точно определяется отношение различныхъ славянскихъ списковъ этихъ сказаний другъ къ другу, а также къ греческимъ подлинникамъ.

Что касается первоевангелия Іакова, то изслѣдованіе академика выяснило, что нельзя говорить о двухъ самостоятельныхъ переводахъ этого памятника, потому что для древне-сербской его редакціи уже имѣлся готовый древне-болгарскій переводъ. Что касается русскихъ списковъ этого памятника, то находящійся въ Четьихъ-Минеяхъ митрополита Макарія, несмотря на его позднѣе происхожденіе, ближе всего подходитъ къ южно-славянскому тексту. Относительно же посланія Пилата приведены новыя доказательства въ подтвержденіе того, что были двѣ его редакціи, одна обширная, другая сокращенная, греческій оригиналъ которыхъ до сихъ поръ не найденъ.

Рукопись, въ которой находится текстъ упомянутыхъ сказаний, подробно библіографически описана И. В. Ягичемъ въ статьѣ, подъ заглавіемъ „Bericht über einen mittelbulgarischen Zlatoust“, помещенной въ изданіи Вѣнской Академіи Наукъ. Въ ней напечатано слово, приписываемое Епифанію, въ полномъ объемѣ по двумъ спискамъ средне-болгарскому и сербскому, при чёмъ въ примѣчаніяхъ нашъ сочинѣнъ обратилъ вниманіе на одну синтаксическую особенность текста по средне-болгарскому списку, именно на частую замѣну родительного принадлежности дательнымъ, что составляетъ очень характерную черту древне-болгарского языка и одинъ изъ выдающихся признаковъ не панонскаго происхожденія церковно-славянскаго языка.

Подробному изученію рукописи XII вѣка, содержащей такъ называемое Добромирово евангелие, И. В. Ягичъ посвятилъ двѣ обширныя монографіи, напечатанныя въ изданіи Вѣнской Академіи Наукъ, подъ заглавіемъ: „Evangelium Dobromiri. Ein altmacedonischer Denkmal der Kirchenslavischen Sprache des XII. Jahrhundertes, grammatisch und kritisch beleuchtet“. Въ первой статьѣ текстъ этого памятника разобранъ грамматически, во второй обрисована характеристика его въ подборѣ словъ и чтений. Въ томъ и другомъ отношеніи Добромирово евангелие должно

считать одним изъ выдающихся памятниковъ древне-болгарской письменности Кирилловскаго письма.

Къ празднованию столѣтней годовщины со дnia рождения А. С. Пушкина нашъ академикъ готовить библіографію перевода изъ него на словинскій и сербо-хорватскій языки¹⁾.

Академикъ Л. Н. Майковъ, на котораго Отдѣленіе русскаго языка и словесности возложило приготовленіе критического изданія сочиненій Пушкина, занятъ былъ въ теченіе отчетнаго года печатаніемъ I-го тома этого изданія. Онъ будетъ заключать въ себѣ лицейскія стихотворенія Пушкина и объясненія къ нимъ редактора. Размѣры тома превышаютъ 40 печатныхъ листовъ, и изъ нихъ 19 содержать въ себѣ текстъ стихотвореній, а остальные — коментарій. Въ основу издаваемаго текста академикъ Майковъ положилъ тщательное изученіе рукописей Пушкина, которое оказалось особенно необходимо для лицейскихъ его стихотвореній, потому что болѣшая часть ихъ была издана по смерти автора довольно небрежно, и перепечатывалась въ такомъ видѣ до сихъ поръ. Что касается коментарія, въ немъ, кроме вариантовъ, приводятся оригиналы чужихъ произведеній, которымъ Пушкинъ подражалъ въ своихъ начальныхъ опытахъ и сообщаются объясненія историческаго и біографическаго характера. Къ первому тому этого изданія будутъ приложены: два юношеския портрета Пушкина и нѣсколько снимковъ его почерка и рисунковъ.

Работа по приготовленію означенного изданія наложила на академика Майкова обязанность не только обстоятельно ознакомиться съ рукописями Пушкина, хранящимися въ общественныхъ собранияхъ, но и разыскивать ихъ у частныхъ лицъ. Поиски эти были не безуспешны: если не было найдено такихъ произведеній поэта, которая вовсе не были бы известны, за то встрѣчено значительное количество писемъ его, доселѣ не изданныхъ, а также отрывковъ, черновыхъ набросковъ и программъ. Всѣ эти материалы, облегчающіе разясненіе творческой дѣятельности Пушкина, найдутъ себѣ мѣсто въ слѣдующихъ томахъ предпринятаго изданія.

1) Въ одномъ изъ томовъ „Сборника“ Отдѣленія напечатана и вышла отдельнымъ оттискомъ статья В. А. Францева: „Пушкинъ въ чешской литературѣ“.

нятаго Академіей изданія. Кромѣ бумагъ Пушкина, въ распоряженіе академика Майкова было доставлено значительное количество письменныхъ свѣдѣній о жизни поэта; обработка ихъ дала Л. Н. Майкову возможность составить рядъ статей, изъ коихъ только сущность можетъ войти въ подготавляемую имъ біографію поэта; нынѣ же эти статьи печатаются отдѣльнымъ сборникомъ, который будетъ не лишнимъ вкладомъ въ литературу о Пушкинѣ и его произведенияхъ.

Первый томъ сочиненій Пушкина въ академическомъ изданіи, а равно сборникъ вышепомянутыхъ статей г. Майкова, появятся въ свѣтѣ ко времени празднованія столѣтняго юбилея со дня рождения Пушкина.

Академикъ А. Н. Пыпинъ въ теченіе 1898 года издалъ II-й и III-й томы своей „Исторіи русской литературы“, первый томъ которой вышелъ въ концѣ 1897 года. Этотъ давно задуманный трудъ имѣетъ цѣлью не простое изложеніе фактовъ въ хронологическомъ порядке, а въ особенности объясненіе историческихъ условій, въ которыхъ совершилось развитіе литературы, определеніе главныхъ теченій, какія въ ней смынялись, и того пути, какимъ складывалось ея общественное значеніе и выработалось художественное творчество. Второй томъ книги завершаетъ изложеніе древняго періода нашей письменности, съ предвѣстіями преобразованій Петра Великаго. Третій томъ распадается на двѣ части. Первая представляетъ изложеніе историческихъ судебъ народной поэзіи въ ея отношеніяхъ къ литературѣ письменной. Отступая отъ обычныхъ изложеній этого предмета, гдѣ народная поэзія ставится въ главѣ исторіи, авторъ полагаетъ, что нодобная постановка не отвѣчаетъ историческому ходу событий, такъ какъ народная поэзія не была у насъ источникомъ и началомъ письменности, — напротивъ, была отвергаема съ церковной точки зрѣнія, какъ языческая, и только въ отдѣльныхъ случаяхъ проникала частными отголосками въ письменную литературу; наконецъ, до нашего времени дошла только съ немногими отрывками подлинной древности, испытавъ на себѣ влияніе многихъ вѣковъ исторической жизни. Поэтому народная поэзія составляетъ особый предметъ исторического изслѣдованія и

въ исторію литературы именемъю входитъ только въ той мѣрѣ, въ какой можно слѣдить ся связи и взаимодѣйствія съ письменностью. Въ этомъ смыслѣ поставленъ авторомъ вопросъ объ историко-литературномъ значеніи народной поэзіи.

Вторая часть третьаго тома посвящена изслѣдованию обѣ эпохѣ преобразованій Петра, о началѣ новѣйшей литературы и о дѣятельности Ломоносова. Въ настоящее время А. Н. Пыпинъ приступилъ къ изданію IV-го послѣдняго тома своего труда.

Въ изданіяхъ Императорскаго Общества любителей древней письменности академикъ Пыпинъ напечаталъ небольшое изслѣдованіе о поддѣлкахъ старыхъ рукописей и народныхъ пѣсентъ.

Академикъ А. А. Шахматовъ въ Журналѣ Министерства Народнаго Просвѣщенія напечаталъ статью: „Кіево-Нечерскій Патерикъ и житіе Антонія“, въ которой возстановляетъ содержаніе этого утраченного памятника на основаніи данныхъ, извлеченныхъ изъ Патерика и древней лѣтописи. Въ Извѣстіяхъ Отдѣленія русскаго языка и словесности А. А. Шахматовъ напечаталъ: „Къ исторіи ударенія въ славянскихъ языкахъ“ и разборъ сочиненія Е. Н. Щепкина *Zur Nestorfrage*. Въ Энциклопедическомъ словарѣ Брокгауза и Ефрона онъ помѣстилъ статью: „Повѣсть временныхъ лѣтъ“. Кромѣ того, по порученію Академіи, онъ написалъ разборъ сочиненія чешскаго ученаго Гебауера *Historická mluvnice Českého jazyka*, представленнаго на соисканіе преміи Котляревскаго, и разборъ сочиненія Н. Тихомирова: *Обозрѣніе лѣтописныхъ сводовъ Руси сѣверо-восточной*, представлennаго на соисканіе Уваровской преміи.

Въ настоящемъ году въ составѣ Отдѣленія русскаго языка и словесности вошелъ съ званіемъ ординарного академика, членъ-корреспондентъ Отдѣленія, ординарный профессоръ Императорскаго Московскаго университета Ф. Ф. Фортунатовъ, видный представитель у настѣ въ Россіи каѳедры сравнительнаго языкознанія. Его труды, благодаря блестящимъ открытиямъ и строгому методу изслѣдованія, опубликованы по достоинству учеными лингвистами. По порученію Отдѣленія, г. Фортунатовъ написалъ и напечаталъ въ 1897 году обширный и содержательный разборъ со-

чишения Г. К. Ульянова: „Значение глагольных основ въ Литовско-славянскомъ языке“, представленного на премію Ломоносова.

19-го октября Отдѣлениѣ имѣло публичное засѣданіе по случаю присужденія премій профессора А. А. Котляревскаго, учрежденныхъ для награжденія трудовъ по славянскимъ древностямъ, по исторіи славянскихъ литературы, а также изслѣдований по славянскимъ нарѣчіямъ въ грамматическомъ и лексическомъ отношеніи. На конкурсъ было представлено четыре сочиненія, которыхъ и были удостоены наградъ. Увѣнчанныя преміею сочиненія были слѣдующія: профессора Пражскаго чешскаго университета Гебауера, Историческая грамматика чешскаго языка (на чешскомъ языке); экстраординарного профессора Юрьевскаго университета Яспинскаго — Паденіе земскаго строя въ Чешскомъ государствѣ (X—XIII вв.); профессора университета св. Владимира Флоринскаго — Лекціи по славянскому языкознанію. Часть II. Сѣверо-Западные славянскіе языки, и преподавателя академической гимназіи въ Прагѣ Прусика — собраніе его трудовъ по изученію текстовъ Чешской Александриды. Въ знакъ признательности постороннимъ рецензентамъ за разсмотрѣніе двухъ представленныхъ трудовъ, Отдѣлениѣ присудило золотыя медали профессорамъ Р. Ф. Брандту и К. Я. Гроту.

24-го апрѣля настоящаго года учреждены при Академіи Наукъ по Отдѣлению русского языка и словесности преміи имени М. И. Михельсона съ цѣлью вызвать рядъ работъ, которыхъ могли бы послужить материаломъ для составленія полнаго этимологического словаря русского языка. На предстоящее конкурсное трехлѣтіе (1898—1900 г.) Отдѣлениемъ объявлены слѣдующія три задачи: 1) Тюркскіе элементы въ русскомъ языке до татарскаго нашествія; 2) Германскіе, латинскіе и романскіе элементы, вошедши въ русскій языкъ до XV вѣка, и 3) Западное влияніе на русский языкъ въ Петровскую эпоху.

Настоящей отчетъ о дѣятельности Отдѣления и о трудахъ его членовъ, къ величайшему сожалѣнію, должно закончить сообщеніемъ о горестныхъ утратахъ, понесенныхъ Отдѣлениемъ. Въ отчетномъ году скончались два его члена-корреспондента: А. С.

Павловъ, всю жизнь трудившійся въ области византійско-славянскаго права, образцово издававши его памятники и своими изысканіями оказавши болѣйшія услуги отечественному каноническому праву, и Я. И. Полонскій, старѣйший изъ поэтовъ послѣ-Пушкинского періода поэзіи, представитель той свѣтлой эпохи, которая подарила много прекрасныхъ поэтическихъ созданій, и самъ обогатившій нашу литературу изящными стихотвореніями.

И наука и поэзія сохранять навсегда добрую память о почившихъ.

16-го августа на 66-мъ году жизни (родился въ 1832 году) скончался членъ-корреспондентъ Отдѣленія заслуженный профессоръ Императорскаго Московскаго университета А. С. Павловъ, своими трудами приобрѣвшій общую известность.

Сынъ причетника Томской епархіи, онъ получилъ первоначальное образование въ Тобольской Духовной Семинаріи, откуда поступилъ въ Казанскую Духовную Академію. Благодаря блестящимъ способностямъ и усиленнымъ самостоятельнымъ трудамъ, Алексѣй Степановичъ кончилъ въ 1858 году курсъ въ Академіи первымъ магистромъ, обогащенный разносторонними положительными знаніями. Нерѣдко, когда разговоръ касался духовныхъ учебныхъ заведеній старого времени, изъ которыхъ, при всѣхъ ихъ недостаткахъ, вышелъ цѣлый рядъ замѣчательныхъ юрарховъ, ученыхъ и государственныхъ дѣятелей, Павловъ съ особенной задушевностью и благодарностью вспоминалъ о начальныхъ годахъ своей трудовой жизни, исполненной материальныхъ лишній и, отдавая преимущество прежнимъ заведеніямъ передъ настоящими, утверждалъ, что они болѣе способствовали развитию самодѣятельности. — Немедленно по выходѣ изъ Академіи Павловъ былъ опредѣленъ преподавателемъ общей и русской церковной исторіи въ Казанскую Семинарію, а затѣмъ по представлению ректора Академіи, архимандрита Іоанна, человѣка, выдававшагося своими свѣдѣніями и ученостью и обратившаго вниманіе на Алексѣя Степановича, когда онъ былъ еще студентомъ, перемѣ-

ицень въ началѣ 1859 года въ Казанскую Духовную Академію на кафедру литургики и канонического права. Его одушевленный и содержательный лекціи по этимъ предметамъ, считавшимся у студентовъ второстепенными и скучными, не замедлили поставить его въ число лучшихъ наставниковъ Академіи того времени. Литургика въ его лекціяхъ преобразовалась въ церковную археологію, а каноническое право, которое онъ началъ разрабатывать вполнѣ самостоятельно, предстало передъ слушателями въ совершенно обновленномъ видѣ. Съ особеннымъ вниманіемъ оно останавливалось на памятникахъ русского церковного права, и изученію ихъ много способствовала богатая рукописная библіотека Соловецкаго монастыря, перевезенная оттуда въ Академію.

Къ этому времени относится появление въ печати ученыхъ трудовъ Павлова, въ которыхъ уже былъ виденъ самостоятельный изслѣдователь. Первымъ такимъ трудомъ былъ отрывокъ изъ его курсового сочиненія на степень магистра: „Происхожденіе раскольническаго ученія объ антихристѣ“, появившійся въ „Православномъ Собесѣдникѣ“—органѣ Казанской Духовной Академіи; затѣмъ слѣдовали статьи литургического и исторического содержанія, изъ которыхъ назовемъ помѣщенные въ этомъ же журнальѣ: „Древнія русскія пасхали на осмьюю тысячу лѣтъ“ и „Земское (народное и общественное) направлениѳ русской духовной письменности въ XVI вѣкѣ“. Въ Православномъ же Собесѣдникуѣ Павловъ обнародовалъ нѣсколько цѣнныхъ, дотолѣ неизвѣстныхъ, древнихъ памятниковъ нашей письменности, найденныхыхъ имъ въ рукописяхъ Соловецкой библіотеки.

Въ 1863 году была учреждена въ университетахъ новая кафедра церковного права. Естественно, что начальство Казанского университета при ея замѣщеніи прежде всего обратило вниманіе на Павлова; онъ изъявилъ согласіе занять эту кафедру, и въ началѣ 1864 года состоялась его баллотировка, и онъ былъ допущенъ къ чтенію лекцій въ званіи доцента.

Первоначально Алексѣй Степановичъ предполагалъ сохранить за собою преподаваніе канонического права и въ Академіи, но обстоятельства сложились такъ, что онъ долженъ быть оsta-

вить Академию, причем со стороны ректора Академии, архимандрита Иннокентия даже было заявлено сомнение въ его благонадежности.

Въ 1865 г. онъ былъ посланъ отъ университета за границу. Годичное пребываніе въ чужихъ краяхъ, по словамъ Навлова, было во многихъ отношеніяхъ ему очень полезно. Онъ слушать многихъ профессоровъ и, между прочими, усердно посѣщать лекціи римского права, знаніе которого считалъ необходимымъ для избраннаго имъ предмета. Въ университете онъ скоро сдѣлался видною ученой силою, и его труды, сосредоточившіеся этого времени исключительно въ области канонического права, доставили ему въ 1867 году званіе экстраординарного профессора.

За время служенія въ Казанскомъ университѣтѣ, онъ въ Ученыхъ его Запискахъ напечаталъ несколько трудовъ, изъ которыхъ заслуживаютъ особенного вниманія „О Кормчей книгѣ ионакнія Вассіана Патриархѣва“ и „Первоначальный славяно-русскій помоканонъ“.

Послѣднее сочиненіе было имъ представлено на соисканіе награды графа Уварова и удостоено половинной преміи. Стаяясь разъяснить вопросъ, съ какого времени появился на Руси и вошелъ въ употребленіе славянскій переводъ греческаго помоканона, Алексѣй Степановичъ рядомъ соображеній и свидѣтельствъ доказалъ, что и до времени митрополита Кирилла II въ Русской Церкви употреблялись въ славянскомъ перевѣдѣ тѣ же самые помоканоны, какіе существовали въ Церкви Греческой. Строгій рецензентъ этого сочиненія И. И. Срезневскій отозвался, что оно, не смотря на небольшой объемъ, отличается такими положительными достоинствами и качествами, которыя заслуживаютъ полнаго уваженія. Этотъ трудъ Алексѣя Степановича былъ послѣднимъ, написаннымъ имъ въ Казани.

Въ 1869 году онъ былъ перемѣщенъ въ Новороссийскій университетъ и избранъ ординарнымъ профессоромъ.

Годы пребыванія въ Одессѣ Алексѣй Степановичъ причилиѧ къ лучшимъ въ своей жизни. Онъ неутомно трудился, а между тѣмъ ежегодные поездки въ столицу для занятій въ би-

бліотекахъ и архивахъ давали такои обильныи матеріаъ, который онъ сдва успѣхъ обрабатывать.

Въ теченіе шести лѣтъ, которыя Алексей Степановичъ провелъ въ Одессѣ, онъ напечаталъ, между прочимъ, два обширные труда, представленные имъ на съисканіе Уваровскихъ наградъ и удостоенные премій, именно: „Историческій очеркъ секуляризациіи церковныхъ земель въ Россіи. Часть I-я. Попытки къ обращенію въ государственную собственность поземельныхъ владѣній Русской Церкви въ XVI столѣтіи“ (1871) и „Номоканонъ при Больномъ Требникѣ“ (1872). Начало секуляризаціи церковныхъ вотчинъ относится ко времени Иоанна III, и Павловъ въ своемъ очеркѣ провелъ ихъ до позднѣйшихъ законодательныхъ мѣръ Иоанна Грознаго. Въ живой и наглядной картинѣ онъ нарисовалъ страстную литературную борьбу, продолжавшуюся все это время между защитниками и противниками права монастырей владѣть вотчинами.

Каноническое достоинство и исторія Номоканона при Больномъ Требникѣ, не смотря на все попытки Святѣйшаго Правительствующаго Синода въ продолженіе столѣтія, начиная съ 1744 года, не были обсѣданы какъ слѣдуетъ до Павлова. Ему удалось отыскать греческій подлинникъ этого Номоканона, и въ этой находкѣ состояла заслуга Алексея Степановича передъ церковно-правительственnoю властью, и передъ наукой.

Важна въ научномъ отношеніи и его статья о замѣчательнѣйшихъ греческихъ рукописяхъ канонического содержанія въ Московской Синодальной Ббліотекѣ, помещенная въ Запискахъ Новороссийского Университета за 1874 годъ.

Издание памятниковъ древней русской письменности Павловъ продолжалъ и постѣ отѣзда изъ Казани; такъ, за время своей службы въ Одессѣ онъ напечаталъ: „Еще наказный списокъ по Стоглаву“ и „Отрывки греческаго текста каноническихъ отвѣтовъ русскаго митрополита Иоанна II“.

Въ 1873 году Алексей Степановичъ получилъ степень доктора церковнаго права и этимъ почетнымъ званіемъ онъ чрезвычайно гордился, такъ какъ въ этомъ видѣлъ признаніе своихъ заслугъ передъ наукою.

Въ йонѣ 1875 года Алексѣй Степановичъ перешелъ изъ Новороссійскаго университета въ Московскій, съ которымъ не разставался до своей смерти. Только однажды, когда открывался Томскій университетъ, онъ хотѣлъ получить въ немъ мѣсто ректора; хлопоты его имѣли благопріятный результатъ, но затѣмъ, по разнымъ соображеніямъ, онъ отказался отъ этого назначенія.

Богатыя московскія собранія рукописей, близость Петербурга съ его архивами и библіотеками, лекціи въ университетѣ, наконецъ ученія общества призывали Павлова къ дѣятельности, и онъ, не смотря на свои годы, житейскія неудобства и иѣкоторыя неблагопріятныя обстоятельства, отдавался ей почти съ юношескимъ жаромъ. Наиболѣе капитальные труды Алексѣя Степановича за время профессорства его въ Москвѣ были слѣдующіе: „Критическіе опыты по иеторѣ древнѣйшей греко-руссской полемики противъ латыни“ (1878), написанные по поводу труда Андрея Ник. Попова „Историко-литературный обзоръ древне-руssкихъ полемическихъ сочиненій противъ латыни“ и снабженные многими греческими и славянскими документами, впервые здесь обнародованными; „Книги Законныя, содержащія въ себѣ въ древне-русскомъ переводе византійскіе законы землемѣльческіе, уголовные, брачные и судебные“— памятникъ чрезвычайно важный для исторіи византійского права въ Россіи и исторіи русскаго права вообще, изданный образцово (1885); „50-я глава Кормчей Книги, какъ исторический и практический источникъ русскаго брачного права“ (1887),— превоходная монографія по этому предмету, обязавшая отчасти своимъ появленіемъ сочиненію М. И. Горчакова „О тайнѣ супружества“¹⁾; „Мнімыя слѣды католическаго влиянія въ древнѣйшихъ памятникахъ юго-славянскаго и русскаго церковнаго права“ (1892)— изслѣдованіе, написанное по поводу сочиненія профессора Демидовскаго Лицѣя И. С. Суворова „Слѣды западно-католическаго церковнаго права въ памятникахъ древне-руssкаго права“; наконецъ, явившееся въ прошедшемъ году новое, отъ начала до

1) Обстоятельный критический разборъ этого сочиненія М. И. Горчакова былъ напечатанъ А. С. Павловымъ въ разныхъ книжкахъ „Христіанскаго Чтенія“ за 1882—1886 гг.

конца переработанное, издание его труда „Номоканонъ при Большомъ Требнике“.

Не стану приводить полного списка весьма многихъ, разъялленыхъ по разнымъ новременнымъ изданиямъ, статей Алексея Степановича, не столь значительныхъ по объему, но тѣмъ не менѣе имѣющихъ свое достоинство, какъ напр.: Теорія восточного паниизма въ новѣйшей русской литературѣ канонического права (1879); Два отвѣта В. С. Соловьеву объ инквизиціи на Востокѣ; О сочиненіяхъ, приписываемыхъ русскому митрополиту Георгію (1881); О началѣ Галицкой и Литовской митрополій и о первыхъ тамошнихъ митрополитахъ по византійскимъ документальнымъ источникамъ XIV вѣка (1894) и др. Нѣкоторые изъ перечисленныхъ трудовъ составляютъ его отзывы о сочиненіяхъ, или передававшихся ему на разсмотрѣніе или о которыхъ онъ считалъ нужнымъ высказать свое авторитетное слово, другое же являются обличеніемъ разнаго рода ложныхъ теорій и мѣгній, которыя желали навязать Православной Церкви. Всѣ они представляютъ самостоятельный работы, весьма важныя и интересныя въ научномъ отношеніи, такъ какъ въ нихъ Павловъ высказывалъ новые взгляды на предметы изслѣдованія или приводилъ новыя дотолѣ непозѣстныя данныя, почерпнутыя имъ изъ богатаго запаса собранныхъ имъ матеріаловъ.

Печатаніе нового издания „Номоканона при Большомъ Требнике“, стоявшаго Алексѣю Степановичу многаго времени и требовавшаго усиленныхъ разысканій, заставило его отложить въ сторону продолженіе изданія „Памятниковъ древне-русского канонического права“, — изданія весьма важнаго и цѣннаго для науки.

Въ концѣ семидесятыхъ годовъ Павловъ по порученію Археографической Комиссіи, членомъ которой онъ состоялъ, приступилъ къ собранію Памятниковъ русского канонического права XI—XV вѣковъ. Въ 1880 году вышелъ первый томъ этого издания, въ которомъ собраны памятники, какъ разъяленные по разнымъ изданиямъ, такъ и впервые найденные, а въ приложеніяхъ помѣщено 46 греческихъ актовъ по дѣламъ Русской Церкви, сопровожденныхъ русскимъ ихъ переводомъ и примѣчаніями. Томъ

этотъ для занимающея исторію русскаго права вообще и особио русскимъ церковнымъ правомъ составляеть необходимую настоящую книгу. Черезъ десять лѣтъ, въ 1890 году, въ Журналѣ Министерства Народнаго Просвѣщенія явилось сообщеніе Алексея Степановича „Нензданій памятникъ русскаго церковнаго права XII вѣка“, въ которомъ онъ напечаталъ неизвѣстное, открытое имъ, весьма важное изученіе новгородскаго архіепископа Илліи-Іоанна. На это сообщеніе надо смотрѣть какъ на добавленіе къ первому тому „Памятниковъ“.

Слѣдующій томъ долженъ быть начаться Столпомъ; материала для него, сколько миѣ извѣстно, уже были собраны, и Павловъ неоднократно говорилъ, что съ окончаніемъ печатанія „Номокаона при Большомъ Требникѣ“ онъ примется за продолженіе этого изданія, но, къ сожалѣнію, не суждено было этому исполниться, точно такъ же, какъ не осуществилось его намѣреніе подробно описать славянскія рукописи канонического содержанія Московской Синодальной Библіотеки.

Нерѣдко Алексѣй Степановичъ принималъ участіе въ обсужденіи вопросовъ, возникавшихъ въ церковной практикѣ, и мнѣнія его, всегда подкрепленныя научными изслѣдованіями, принимались во вниманіе. Таковы статьи его: „Объ участіи мірянъ въ дѣлахъ церкви съ точки зрењія православнаго канонического права“ (1866); „Есть ли твердое каноническое основаніе для содержанія въ 253 статьѣ Устава Духовныхъ Консисторий правила объ осужденіи на всегдашнее безбрачіе лица, бракъ котораго расторгнутъ по нарушенной имъ супружеской вѣрности“ (1888); „По поводу полемики противъ сенатскаго толкованія закона о давности въ примѣненіи къ церковнымъ землямъ“ (1894).

Еще многихъ научныхъ трудовъ можно было ожидать отъ неутомимой дѣятельности А. С. Павлова, но и того, что имъ совершиено, достаточно для того, чтобы имя его сохранилось въ лѣтописяхъ русской науки, и въ особенности въ области отечественнаго канонического права.

Въ нравственномъ отношеніи Алексѣй Степановичъ былъ человѣкъ безукоризненной честности и въ высшей степени прямомѣрнаго характера.

душный; онъ открыто, иногда довольно рѣзко, и на словахъ и въ печати, порицать то, съ чѣмъ онъ былъ несогласенъ, что ему казалось ложью или недомыслѣемъ. Всѣдѣствіе этого, не смотря на уваженіе, которымъ Павловъ пользовался, у него было ограниченное число пріятелей, съ которыми онъ дѣлился своими мыслями и чувствами и которымъ онъ дарилъ свою дружбу. Но въ тѣсномъ кругу этихъ друзей и близкихъ знакомыхъ, въ дни, свободные отъ ученыхъ занятій, Алексѣй Степановичъ вѣль оживленную бесѣду о предметахъ науки, о явленіяхъ общественной жизни, наконецъ, о дѣлахъ обиходныхъ. Здѣсь онъ являлся одушевленнымъ разсказчикомъ о временахъ прошлыхъ и умнымъ собесѣдникомъ о современныхъ событияхъ, горячимъ проповѣдникомъ того, что ему было дорого, что онъ признавалъ полезнымъ и необходимымъ.



Прямое опредѣленіе теплотъ образованія галоидныхъ соединеній. Бромистый алюминій.

Н. Бекетовъ.

(Доложено въ засѣданіи Физико-математического отдѣленія 18-го ноября 1898 г.).

Теплоты образованія химическихъ соединеній, какъ главнѣйшіе признаки и пзмѣрители энергіи химическихъ реакцій и указатели ихъ прочности — вызывали многочисленный рядъ изслѣдований, создавшихъ цѣлый интереснейший отдѣль Нauки — Термо-Химію. Накопившаяся многочисленная числовая даппия получены, однако, не прямымъ путемъ, то есть не непосредственнымъ наблюдениемъ теплоты реакціи, давшей начало тому или другому соединенію, а въ большинствѣ случаевъ ученымъ приходилось выводить эту тепловую величину косвеннымъ путемъ. Какъ известно, этотъ косвенный путь заключается въ томъ, чтобы изъ цѣлаго ряда реакцій, въ которыхъ входитъ и изслѣдуемая реакція — опредѣлить ся числовую величину, если теплоты остальныхъ реакцій известны. Вслѣдствіе этого тепловая величина изучаемой реакціи по необходимости будетъ зависѣть отъ точности опредѣлений всѣхъ тѣхъ реакцій, которыхъ находятся съ ней въ связи.

Такъ напримѣръ, теплоты образованія всѣхъ галоидныхъ солей металловъ опредѣлены не прямымъ наблюдениемъ теплотъ соединенія металловъ съ хлоромъ, бромомъ и іодомъ, а изъ теплотъ растворенія металловъ и ихъ окисей въ галоидо-водородныхъ кислотахъ; а для этого должны быть введены въ вычисление теплоты образованія напримѣръ для хлористыхъ солей: 1) хлористо-водородной кислоты изъ элементовъ хлора и водорода; 2) теплота растворенія соляной кислоты въ водѣ; 3) теплота образованія воды (при насыщеніи кислоты основаніемъ) и 4) теплота насыщенія кислоты основаніемъ — и только изъ опредѣлений этихъ четырехъ реакцій, изъ которыхъ только двѣ: теплота соединенія хлора съ водородомъ и теплота образованія воды были опредѣлены непосредственно.

Возможность вычислений такимъ способомъ поконится на законѣ, высказаннымъ впервые Гессомъ (отчасти, впрочемъ, уже указаннымъ Лавуазье), что теплота образованія химическаго соединенія равна теплотѣ его разложенія только съ противнымъ знакомъ.

Въ виду такой большой зависимости данныхъ относительно образованія галоидныхъ солей — желательно, конечно, чтобы, по возможности, было увеличено число прямыхъ определений. Руководясь этой мыслью, я и задумалъ выработать пріемы, съ помощью которыхъ такое определение было бы возможно; задача эта затрудняется самимъ характеромъ этихъ химическихъ реакцій (прямого соединенія галоида съ металломъ) — то слишкомъ бурныхъ, то, напротивъ, слишкомъ медленныхъ — или требующихъ предварительного нагреванія, что обыкновенно ведетъ къ ошибкамъ наблюдений.

На первый разъ я выбралъ для непосредственного определения теплоты реакціи — сравнительно легкій случай соединенія брома съ алюминиемъ, съ результатами которыхъ я и пахожу полезнымъ познакомить Отдѣленіе.

Я воспользовался свойствомъ металлическаго алюминія быстро соединяться съ бромомъ при одномъ соприкосновеніи и безъ предварительного нагреванія — это соединеніе вскорѣ послѣ начала переходить даже въ настоящее горѣніе — для того, чтобы опытъ прошелъ благополучно, необходимо его произвести въ металлическомъ сосудѣ, такъ какъ стеклянныи сосудъ могъ бы лопнуть и привести въ соприкосновеніе образовавшійся бромистый алюминій съ водою, отдѣляющей, въ свою очередь, значительное количество теплоты съ соединеніемъ, и тогда, вместо одной реакціи, получилось бы двѣ и цѣль изслѣдованія не была бы достигнута; съ другой стороны, бромъ дѣйствуетъ, хотя и не столь энергично, какъ на алюминій, на большинство металловъ — слѣдовательно, нельзя было употребить сосудъ изъ обыкновенно-употребительныхъ въ калориметріи металловъ платины или серебра, и потому я употребилъ сосудъ также изъ алюминія; стѣнки сосуда были защищены еще однимъ внутреннимъ слоемъ алюминія, и кромѣ того на дно сосуда насыпаны были стружки изъ алюминія; бромъ вводился въ запаянныхъ стеклянныхъ шарикахъ въ точно взвѣшенномъ количествѣ; шарикъ этотъ завертывался въ алюминіевый листочекъ и засыпался сверху опять алюминіевыми стружками. Металлъ брался всегда въ значительномъ избыткѣ по отношенію къ брому, въ той увѣрности, что алюминій дастъ съ бромомъ только одно прочное соединеніе — Al_2Br_6 , а иное соединеніе, вслѣдствіе своей крайней непрочности, при этихъ условіяхъ образовать не можетъ. Избытокъ же металла былъ необходимъ и для того, чтобы пары брома не улетучивались, и не оставалось бы никакого количества свободнаго брома — опытъ и подтвердилъ это предположеніе,

такъ какъ при каждомъ опыте въ сосудѣ послѣ окончанія реакціи не оставалось и слѣдовъ свободнаго брома, а весь онъ переходилъ въ соединеніе — Al_2Br_6 .

Такимъ образомъ, для вычислений теплоты реакціи между бромомъ и алюминиемъ можно было довольствоваться тѣмъ, чтобы количество брома было съ точностью извѣстно. Сосудъ изъ алюминія, въ которомъ происходила реакція, опускался въ серебряный сосудъ съ водою, взятой въ количествѣ до 650 gr. Сосудъ тщательно испытывался на свою непроницаемость для воды. Количество брома бралось такое, чтобы теплота реакціи могла нагрѣть воду калориметра не свыше 3-хъ градусовъ и не ниже 2-хъ или 2°5, дабы избѣгнуть потери отъ охлажденія во время опыта и во всякомъ случаѣ довести эту потерю до минимуму. Это количество брома можно было приблизительно вычислить па основаніи числа косвенного опредѣленія Томсена¹⁾. Для данныхъ условий моихъ опытовъ это количество брома должно было быть между 3-мя и 4-мя граммами, какъ оно и было въ действительности.

Число полученное мною, какъ среднее изъ нѣсколькихъ опытовъ, нѣсколько выше числа Томсена и ниже числа Бертело, а именно на одинъ атомъ соединеннаго брома оно равно 41000 малыхъ калорій, а по Томсену оно равно 40000, а по Бертело 42000.

Опыты въ томъ же направлениі я имѣю въ виду продолжать, примѣня подобный пріемъ и для другихъ случаевъ; для хлора придется, можетъ быть, прибѣгнуть къ соединенію его съ бромомъ, такъ какъ въ газообразномъ хлорѣ реакція идетъ очень медленно.

1) Теплота растворенія алюминія въ бромисто-водородной кислотѣ и теплота растворенія Al_2Br_6 въ водѣ.



Hilfstafeln zur Berechnung angenäherter Bahnen der kleinen Planeten vom Hecuba-Typus.

Von A. Iwanow.

(Vorgelegt der Akademie am 2. September 1898.)

Auf Vorschlag des Directors der Pulkowaer Sternwarte, Herrn O. Backlund, übernahm ich die Berechnung von Hilfstafeln zur Berechnung angenäherter Bahnen der kleinen Planeten vom Hecuba-Typus, unter Berücksichtigung der Hauptungleichheiten. Es wurden hierbei die Formeln benutzt, welche Herr Backlund in seiner Abhandlung: «Über die Bewegung kleiner Planeten des Hecuba-Typus, 1898» gegeben hat. Ich stelle unten sämmtliche Formeln zusammen, welche zur Bestimmung des Radius-Vector, der Länge und der Breite dienen, und überhaupt alle Formeln, welche bei der Berechnung der Tafeln gebraucht worden sind. Dabei sind selbstverständlich die in der erwähnten Abhandlung vorkommenden Druck- resp. Schreibfehler berichtigt worden.

Die vorliegende Arbeit berücksichtigt bloss diejenigen kleinen Planeten, deren mittlere Bewegung innerhalb der Grenzen $650''$ und $610''$ liegt. Doch wird ebenso die baldige Herausgabe von Tafeln beabsichtigt, für Planeten mit den mittleren Bewegungen $578''$ bis $550''$.

Tafel I enthält $\log n$ und $\log a$, wo n die mittlere Bewegung in Bogen-secunden und a die grosse Halbaxe bedeuten.

Der veränderliche Theil φ von $\left(\frac{r}{a}\right)^3$ setzt sich aus drei Theilen zusammen, nämlich

$$\varphi = \varphi_1 + \varphi_2 + \varphi_3.$$

Der erste Theil wird durch den Ausdruck gegeben

$$\varphi_1 = \frac{3}{8} \eta^2 - \eta \cos(1 - \sigma\tau + \Lambda - \pi) - \frac{1}{8} \eta^2 \cos 2(1 - \sigma\tau + \Lambda - \pi).$$

Von den hier auftretenden Grössen η und η^2 wird weiter unten die Rede sein. Der Logarithmus des Factors $1 - \sigma$ wird der Tafel II, h entnommen.

Der zweite Theil von φ ist durch die folgende Reihe gegeben:

$$\begin{aligned}
 \varphi_2 = & \frac{3}{8} h^2 - h \cos(\overline{1 + \Delta\tau + \Lambda + B}) - \frac{1}{8} h^2 \cos 2(\overline{1 + \Delta\tau + \Lambda + B}) \\
 & - \frac{1}{4} h \eta \cos(\overline{2 + \Delta - \sigma}\tau + 2\Lambda + B - \pi) \\
 & - \overline{A} \cos(\overline{1 + \Delta\tau + \Lambda + B}) \\
 & + \overline{B}\eta \cos(\overline{1 + 2\Delta + \sigma}\tau + \Lambda + 2B + \pi) \\
 & - \overline{C}\eta' \cos(\overline{1 + 2\Delta + \sigma'}\tau + \Lambda + 2B + \pi') \\
 & - \frac{\beta'}{2(\Delta + \sigma)} \cdot \eta \sin(\overline{\Delta + \sigma}\tau + 2\theta' + B + \Gamma) \cdot \sin(\overline{1 - \sigma}\tau + \Lambda - \pi) \\
 & - \frac{1}{4} h \eta \cos(\overline{\Delta + \sigma}\tau + B + \pi) - \frac{Hh}{G} \cdot \eta' \cos(\overline{\Delta + \sigma'}\tau + B + \pi').
 \end{aligned} \tag{1}$$

Die Logarithmen der Factoren $1 + \Delta$, $2 + \Delta - \sigma$, $1 + 2\Delta + \sigma$, $\Delta + \sigma'$, $1 + 2\Delta + \sigma'$, ebenso wie die Grössen Δ , σ und $\Delta + \sigma$ mit ihren Logarithmen, sind in der Tafel II gegeben.

Es möge bemerkt werden, dass bei Ausdrücken von der Form $(1+x)\tau$, wo x eine kleine Grösse bezeichnet und $\tau = nt + \psi$ ist, die Berechnung mit Hilfe der in den Tafeln gegebenen Logarithmen von $(1+x)$ nur dann bequem ausführbar ist, so lange t klein bleibt. Im anderen Falle wird natürlich das Resultat genauer ausfallen, wenn man den Ausdruck $(1+x)\tau$ in zwei Theile zerlegt, von denen $\tau = nt + \psi$ durch einfache Multiplication (ohne Benutzung von Logarithmen) zu berechnen ist, während bei der Berechnung des Correctionsgliedes $x\tau$ die in den Tafeln gegebenen $\log x$ dienen können.

Im Folgenden sollen nun die Formeln zusammengestellt werden, welche zur Construction der Tafeln II gedient haben.

Zunächst ist:

$$\Delta = 1 - 2 \frac{n'}{n},$$

wo n' die mittlere Bewegung des Jupiter bedeutet und zu

$$n' = 299.1288, \quad \log n' = 2.47586$$

angenommen ist. Weiter wird σ aus der Formel berechnet

$$(1 - \sigma)^2 = 1 - m'E - \frac{3}{4} \frac{m'^2 G^2}{(\Delta + \sigma)^2} - m'^2 \left(q + \frac{1}{8} g \right) \frac{G'}{\Delta + \sigma} \dots \dots \tag{2}$$

Bezeichnen wir die rechte Seite dieses Ausdrückes mit $1 - \Sigma$, so ergibt sich für σ :

$$\sigma = \frac{1}{2} \Sigma + \frac{1}{8} \Sigma^2.$$

Die dritte Potenz von Σ kann in allen Fällen fortgelassen werden, ohne der Genauigkeit des Resultats Eintrag zu thun.

In der Formel (2) haben die Grössen E , G' , G u. s. w. folgende Bedeutung:

$$E = a^2 \frac{\partial A^{(0)}}{\partial a} - \frac{1}{2} a^3 \frac{\partial^2 A^{(0)}}{\partial a^2}.$$

$$G' = 4a A^{(2)} \cdot \frac{1}{1 + \Delta} + a^3 \frac{\partial A^{(2)}}{\partial a}.$$

$$G = 4a A^{(2)} + a^2 \frac{\partial A^{(2)}}{\partial a}.$$

$$q = -R \left(\frac{R}{4G} + \frac{3}{16} \cdot \frac{m' G}{(\Delta + \sigma)^2} \right) + 8a A^{(2)} + 3a^2 \frac{\partial A^{(2)}}{\partial a} - \frac{5}{4} a^3 \frac{\partial^2 A^{(2)}}{\partial a^2} - \frac{1}{4} a^4 \frac{\partial^3 A^{(2)}}{\partial a^3}.$$

$$R = 24a A^{(4)} + \frac{15}{2} a^2 \frac{\partial A^{(4)}}{\partial a} + \frac{1}{2} a^3 \frac{\partial^2 A^{(4)}}{\partial a^2}.$$

$$g = 5a^2 \frac{\partial A^{(2)}}{\partial a} + a^3 \frac{\partial^2 A^{(2)}}{\partial a^2} + G.$$

Es muss hier bemerkt werden, dass die Berechnung der Grössen $aA^{(i)}$ und $a^{n+1} \frac{\partial^n A^{(i)}}{\partial a^n}$ von Herrn Ch. Tomberg herrührt, für alle Werthe von i , mit Ausnahme von $i=5$, ebenso wie die Berechnung von E , G und der weiter unten zu erwähnenden Grössen H und I' .

In der Formel (2) bedeutet m' die Masse des Jupiter, für welche hier angenommen wird

$$\log m' = 6.97982.$$

Die Quantität σ kann offenbar nur durch successive Annäherungen berechnet werden. Um von der Genauigkeit der in der Tafel gegebenen σ , für deren Berechnung bereits ein angänherter Werth von $(\Delta + \sigma)$ erforderlich ist, einen Begriff zu erhalten, wollen wir die Werthe von $(\Delta + \sigma)_i$, mit denen die letzte Annäherung begonnen wurde, sowie die mit den als definitiv angenommenen σ berechneten $(\Delta + \sigma)_f$ hier zusammenstellen.

n	$(\Delta + \sigma)_i$	$(\Delta + \sigma)_f$
650.0	0.080034	0.080027
640.0	0.065718	0.065708
630.0	0.051000	0.050986
620.0	0.035964	0.035943
610.0	0.021161	0.021126

Wie die Grösse σ' , welche in den Factoren $\Delta + \sigma'$ und $1 + 2\Delta + \sigma'$ vorkommt, erhalten wird, ist weiter unten gesagt.

Wenden wir uns nun zu den Coefficienten der Formel (1). Die Logarithmen derselben werden aus der Tafel III entnommen. Bei ihrer Berechnung dienten die Formeln:

$$h = \frac{2m'G'}{(\Delta + \sigma)(2 + \Delta - \sigma)}$$

$$\bar{C} = \left[\frac{S}{4G} - \frac{3}{16} \frac{m'H}{(\Delta + \sigma)^2} \right] h$$

$$\bar{B} = \left[\frac{R}{4G} - \frac{3}{16} \frac{m'G}{(\Delta + \sigma)^2} \right] h$$

$$\bar{A} = -2\bar{B}h.$$

Hier ist der Kürze wegen gesetzt:

$$S = 21aA^{(3)} + 7a^3 \frac{\partial A^{(3)}}{\partial a} + \frac{1}{2} a^3 \frac{\partial^2 A^{(3)}}{\partial a^2}.$$

$$II = 3aA^{(1)} + a^2 \frac{\partial A^{(1)}}{\partial a}.$$

Da für mittlere Bewegungen nahe an $610''$ die Interpolation von \bar{B} aus den Tafeln sehr schwer werden würde, sind in den Tafeln III, d und e die einzelnen Glieder gegeben, aus denen sich \bar{B} zusammensetzt, nämlich

$$\frac{R}{4G} \text{ und } \frac{3}{16} \frac{m'G}{(\Delta + \sigma)^2}.$$

Wir bemerken hier, dass die Tafel III, e, welche die $\log \left[\frac{3}{16} \frac{m'G}{(\Delta + \sigma)^2} \right]$ enthält, benutzt werden kann, um bei der Berechnung der wahrscheinlichsten Correctionen der Elemente aus vielen Beobachtungen nach der Methode der kleinsten Quadrate, die Quantität

$$\mu = \frac{3}{4} \frac{m'G}{(\Delta + \sigma)^2}, *)$$

zu bilden.

In der Formel (1) kommt ferner die Grösse β' vor, welche zusammen mit dem Winkel $20'$ aus folgenden Gleichungen zu bestimmen ist:

$$\beta' \cos 20' = \frac{1}{4} m'g \eta \cos (\pi - \Gamma) - \frac{1}{4} m'g' \eta' \cos (\pi' - \Gamma - \overline{\sigma - \sigma'} \tau).$$

$$\beta' \sin 20' = \frac{1}{4} m'g \eta \sin (\pi - \Gamma) - \frac{1}{4} m'g' \eta' \sin (\pi' - \Gamma - \overline{\sigma - \sigma'} \tau).$$

Hier sind die Coefficienten $\frac{1}{4} m'g$ und $\frac{1}{4} m'g'$ direct den Tafeln III, h und i zu entnehmen. Die Formel für g ist bereits oben gegeben worden, während die Grösse g' aus dem Ausdrucke

$$g' = 4a^2 \frac{\partial A^{(1)}}{\partial a} + a^3 \frac{\partial^2 A^{(1)}}{\partial a^2}$$

zu bestimmen ist.

*) O. Backlund. Über die Bewegung kleiner Planeten des Hecuba-Typus, p. 50, St. Petb. 1898.

Wir gehen nun zum dritten Theile des Ausdrückes für die Grösse ρ über. Wenn wir die Bezeichnungen einführen

$$w = \overline{1 + \Delta} \tau + \Lambda + B$$

$$W = \overline{\Delta + \sigma} \tau + B + \pi$$

$$W' = \overline{\Delta + \sigma'} \tau + B + \pi',$$

so haben wir:

$$\begin{aligned} \rho_3 &= \alpha_1 \cos \frac{1}{2} w + \alpha'_1 \cos \frac{3}{2} w \\ &\quad + \alpha_2 \eta \cos \left(\frac{1}{2} w - W \right) + \alpha'_2 \eta' \cos \left(\frac{1}{2} w - W' \right) \\ &\quad + \alpha_3 \eta \cos \left(\frac{1}{2} w + W \right) + \alpha'_3 \eta' \cos \left(\frac{1}{2} w + W' \right) \\ &\quad + \alpha_4 \eta \cos \left(\frac{3}{2} w - W \right) + \alpha'_4 \eta' \cos \left(\frac{3}{2} w + W' \right). \end{aligned}$$

Man überzeugt sich leicht, dass in dieser Formel in den Argumenten die Factoren von τ die Formen haben:

$$\begin{aligned} \frac{1}{2}(1 + \Delta), \frac{3}{2}(1 + \Delta), \frac{1}{2}(1 + 3\Delta + 2\sigma), \frac{1}{2}(1 - \Delta - 2\sigma), \\ \frac{1}{2}(1 + 3\Delta + 2\sigma'), \frac{1}{2}(1 - \Delta - 2\sigma'), \\ \frac{1}{2}(3 + 5\Delta + 2\sigma), \frac{1}{2}(3 + 5\Delta + 2\sigma'). \end{aligned}$$

Die Logarithmen dieser Factoren können der Tafel V entnommen werden. Von der Berechnung von Ansdrücken von der Form $(1 + x)\tau$ haben wir bereits gesprochen.

Die Logarithmen der Coefficienten $\alpha_1, \alpha'_1, \alpha_2$ u. s. w. sind in der Tafel VI enthalten. Zu ihrer Berechnung dienten die Formeln:

$$\begin{aligned} \alpha_1 &= -\frac{8}{3} m' \left[4aA^{(1)}(1 - \Delta) + a^2 \frac{\partial A^{(1)}}{\partial a} \right] \left(1 + \frac{2}{3}\Delta \right) \\ \alpha'_1 &= -\frac{8}{5} m' \left[4aA^{(3)} + a^2 \frac{\partial A^{(3)}}{\partial a} \right] \\ \alpha_2 &= -\frac{2}{3} m' \left[3a^2 \frac{\partial A^{(1)}}{\partial a} + a^3 \frac{\partial^2 A^{(1)}}{\partial a^2} \right] \\ \alpha'_2 &= +\frac{4}{3} m' \left[2a^2 \frac{\partial A^{(0)}}{\partial a} + a^3 \frac{\partial^2 A^{(0)}}{\partial a^2} \right] \\ \alpha_3 &= -\frac{2}{3} m' \left[48aA^{(3)} + 15a^2 \frac{\partial A^{(3)}}{\partial a} + a^3 \frac{\partial^2 A^{(3)}}{\partial a^2} \right] \\ \alpha'_3 &= -\frac{2}{3} m' \left[40aA^{(2)} + 14a^2 \frac{\partial A^{(2)}}{\partial a} + a^3 \frac{\partial^2 A^{(2)}}{\partial a^2} \right] \\ \alpha_4 &= -\frac{2}{15} m' \left[160aA^{(5)} + 49a^2 \frac{\partial A^{(5)}}{\partial a} + 3a^3 \frac{\partial^2 A^{(5)}}{\partial a^2} \right] \\ \alpha'_4 &= -\frac{2}{15} m' \left[144aA^{(4)} + 46a^2 \frac{\partial A^{(4)}}{\partial a} + 3a^3 \frac{\partial^2 A^{(4)}}{\partial a^2} \right]. \end{aligned}$$

Damit sind alle auf die Grösse ρ bezüglichen Formeln zusammengestellt.

Wir gehen nun zur Länge v über. Es ist:

$$v = \tau + \Lambda + y.$$

Die Grösse y , mit der wir uns zunächst zu beschäftigen haben, besteht, ebenso wie φ , aus drei Theilen:

$$y = y_1 + y_2 + y_3.$$

Dabei ist

$$y_1 = \frac{\eta}{\sin 1'} \sin (\overline{1 - \sigma} \tau + \Lambda - \pi) + \frac{5}{16} \cdot \frac{\eta^2}{\sin 1'} \sin 2(\overline{1 - \sigma} \tau + \Lambda - \pi).$$

Der zweite Theil der Grösse y wird durch einen der Formel (1) ähnlichen Ausdruck dargestellt.

$$\begin{aligned} y_2 &= \frac{h}{(1 + \Delta) \sin 1'} \sin (\overline{1 + \Delta} \tau + \Lambda + B) + \frac{5}{16} \frac{h^2}{\sin 1'} \sin 2(\overline{1 + \Delta} \tau + \Lambda + B) \\ &\quad + \frac{5}{8} \cdot \frac{h}{\sin 1'} \cdot \eta \sin (\overline{2 + \Delta - \sigma} \tau + 2\Lambda + B - \pi) \\ &\quad + \frac{\overline{A}}{(1 + \Delta) \sin 1'} \sin (\overline{1 + \Delta} \tau + \Lambda + B) \\ &\quad - \frac{\overline{B} \eta}{(1 + 2\Delta + \sigma) \sin 1'} \sin (\overline{1 + 2\Delta + \sigma} \tau + \Lambda + 2B + \pi) \\ &\quad - \frac{\overline{C} \eta'}{(1 + 2\Delta + \sigma') \sin 1'} \sin (\overline{1 + 2\Delta + \sigma'} \tau + \Lambda + 2B + \pi') \\ &\quad - \frac{\beta' \eta}{2(\Delta + \sigma) \sin 1'} \sin (\overline{\Delta + \sigma} \tau + 2\theta' + B + \Gamma) \cos (\overline{1 - \sigma} \tau + \Lambda - \pi). \end{aligned}$$

Die Coefficienten der einzelnen Glieder sind hier in Bogenminuten angedrückt. Ihre Logarithmen sind in der Tafel IV gegeben. Die übrigen (in den Argumenten vorkommenden) Grössen sind bereits früher vorgekommen.

Endlich kann der dritte Theil von y in die Form gebracht werden:

$$\begin{aligned} y_3 &= \beta_1 \sin \frac{1}{2} w + \beta'_1 \sin \frac{3}{2} w \\ &\quad + \beta_2 \eta \sin \left(\frac{1}{2} w - W \right) + \beta'_2 \eta' \sin \left(\frac{1}{2} w - W' \right) \\ &\quad + \beta_3 \eta \sin \left(\frac{1}{2} w + W \right) + \beta'_3 \eta' \sin \left(\frac{1}{2} w + W' \right) \\ &\quad + \beta_4 \eta \sin \left(\frac{3}{2} w + W \right) + \beta'_4 \eta' \sin \left(\frac{3}{2} w + W' \right) \end{aligned}$$

Die Coefficienten $\beta_1, \beta'_1, \beta_2$ u. s. w. sind in der Tafel VII enthalten und wurden nach folgenden Formeln berechnet:

$$\begin{aligned}
 \beta_1 &= -\frac{4}{3} \frac{m'}{\sin 1'} \left[13 a A^{(1)} + 4 a^2 \frac{\partial A^{(1)}}{\partial a} \right] - \frac{8}{9} \frac{m'}{\sin 1'} \Delta \left[23 a A^{(1)} + 2 a^3 \frac{\partial A^{(1)}}{\partial a} \right] \\
 \beta'_1 &= -\frac{4}{15} \frac{m'}{\sin 1'} \left[21 a A^{(3)} + 4 a^2 \frac{\partial A^{(3)}}{\partial a} \right] \\
 \beta_2 &= -\frac{4}{3} \frac{m'}{\sin 1'} \left[3 a^2 \frac{\partial A^{(1)}}{\partial a} + a^3 \frac{\partial^2 A^{(1)}}{\partial a^2} \right] \\
 \beta'_2 &= -\frac{8}{3} \frac{m'}{\sin 1'} \left[2 a^2 \frac{\partial A^{(0)}}{\partial a} + a^3 \frac{\partial^2 A^{(0)}}{\partial a^2} \right] \\
 \beta_3 &= -\frac{2}{3} \frac{m'}{\sin 1'} \left[78 a A^{(3)} + 27 a^2 \frac{\partial A^{(3)}}{\partial a} + 2 a^3 \frac{\partial^2 A^{(3)}}{\partial a^2} \right] \\
 \beta'_3 &= -\frac{2}{3} \frac{m'}{\sin 1'} \left[65 a A^{(2)} + 25 a^2 \frac{\partial A^{(2)}}{\partial a} + 2 a^3 \frac{\partial^2 A^{(2)}}{\partial a^2} \right] \\
 \beta_4 &= -\frac{2}{15} \frac{m'}{\sin 1'} \left[140 a A^{(5)} + 36 a^2 \frac{\partial A^{(5)}}{\partial a} + 2 a^3 \frac{\partial^2 A^{(5)}}{\partial a^2} \right] \\
 \beta'_4 &= -\frac{2}{15} \frac{m'}{\sin 1'} \left[126 a A^{(4)} + 34 a^2 \frac{\partial A^{(4)}}{\partial a} + 2 a^3 \frac{\partial^2 A^{(4)}}{\partial a^2} \right]
 \end{aligned}$$

Was die Grösse τ anbetrifft, so besteht dieselbe, wie wir schon früher gesehen haben, aus zwei Theilen

$$\tau = nt + \psi.$$

Die Grösse ψ zerfällt nun selbst in zwei Theile. Sei

$$\psi = \psi_0 + \psi_1,$$

so wird ψ_1 durch folgende Reihe bestimmt:

$$\begin{aligned}
 \psi_1 &= \frac{\beta_1}{(\Delta - \sigma)^2} \cdot \frac{1}{1 - \Delta} \cdot \left\{ 1 + \frac{\alpha}{(\Delta - \sigma)^2} \right\} \sin(V + \theta_1) \\
 &\quad - \frac{\beta_2}{(\Delta - \sigma)^2} \cdot \frac{1}{1 - \Delta} \cdot \left\{ 1 + \frac{\alpha}{(\Delta - \sigma)^2} \right\} \sin(V + \theta_2) \\
 &\quad - \frac{\beta_3}{4 (\Delta - \sigma)^2} \cdot \frac{1}{1 - \Delta} \cdot \left\{ 1 + \frac{\alpha}{(\Delta - \sigma)^2} \right\} \sin 2(V + \theta_3) \\
 &\quad - \frac{7}{8} \frac{\beta_1 \beta_3}{(\Delta - \sigma)^4} \cdot \frac{\sin 1'}{1 - \Delta} \sin(V + 2\theta_3 - \theta_1) \\
 &\quad - \frac{3}{4} \frac{\beta_2 \beta_3}{(\Delta - \sigma)^4} \cdot \frac{\sin 1'}{1 - \Delta} \cdot \sin(V + 2\theta_3 - \theta_2) \\
 &\quad - \frac{1}{8} \frac{\beta_1^2}{(\Delta - \sigma)^4} \cdot \frac{\sin 1'}{1 - \Delta} \sin 2(V + \theta_1),
 \end{aligned} \tag{3}$$

wo gesetzt ist

$$V = \overline{\Delta - \sigma \tau} + B + \Gamma$$

$$\alpha = \frac{3}{4} m' (1 - \Delta)^2 h \{G - 2Ph\}$$

und die Grössen β_1 , θ_1 u. s. w. durch die Gleichungen zu bestimmen sind:

$$\beta_1 \cos \theta_1 = \frac{3}{4} \cdot \frac{m'}{\sin 1'} \left\{ (G) \eta \cos (\pi - \Gamma) - (H) \eta' \cos (\pi' - \Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}) \tau \right\}$$

$$\beta_1 \sin \theta_1 = \frac{3}{4} \cdot \frac{m'}{\sin 1'} \left\{ (G) \eta \sin (\pi - \Gamma) - (H) \eta' \sin (\pi' - \Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}) \tau \right\}$$

$$\beta_2 \cos \theta_2 = \frac{3}{4} \cdot \frac{m'}{\sin 1'} (1 - \Delta) h \{ 2 P \eta \cos (\pi - 1') - S \eta' \cos (\pi' - \Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}) \tau \} \quad (4)$$

$$\beta_2 \sin \theta_2 = \frac{3}{4} \cdot \frac{m'}{\sin 1'} (1 - \Delta) h \{ 2 P \eta \sin (\pi - \Gamma) - S \eta' \sin (\pi' - \Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}) \tau \}$$

$$\begin{aligned} \beta_3 \cos 2 \theta_3 = & \frac{3}{4} \cdot \frac{m'}{\sin 1'} (1 - \Delta) \{ P \eta^2 \cos 2(\pi - 1') + Q \eta'^2 \cos 2(\pi' - \Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}) \tau \\ & - S \eta \eta' \cos(\pi + \pi' - 2\Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}) \tau \} \end{aligned}$$

$$\begin{aligned} \beta_3 \sin 2 \theta_3 = & \frac{3}{4} \cdot \frac{m'}{\sin 1'} (1 - \Delta) \{ P \eta^2 \sin 2(\pi - 1') + Q \eta'^2 \sin 2(\pi' - \Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}) \tau \\ & - S \eta \eta' \sin(\pi + \pi' - 2\Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}) \tau \}. \end{aligned}$$

Hier sind der Kürze wegen folgende Bezeichnungen benutzt:

$$\frac{3}{4} (G) = (1 - \Delta) \left\{ \frac{3}{4} G (1 - \overline{B}) + \left(\frac{1}{2} g - \frac{5}{8} G \right) (\Delta - \sigma) \right\}$$

$$\frac{3}{4} (H) = (1 - \Delta) \left\{ \frac{3}{4} H (1 - \overline{C}) + \frac{1}{2} g' (\Delta - \sigma) \right\}$$

$$P = 11 a A^{(4)} + \frac{7}{2} a^2 \frac{\partial A^{(4)}}{\partial a} + \frac{1}{4} a^3 \frac{\partial^2 A^{(4)}}{\partial a^2}$$

$$Q = \frac{19}{2} a A^{(2)} + \frac{7}{2} a^2 \frac{\partial A^{(2)}}{\partial a} + \frac{1}{4} a^3 \frac{\partial^2 A^{(2)}}{\partial a^2}.$$

Die Formeln (4) liefern die Grössen β_1 , β_2 und β_3 in Bogenminuten. Die für einen gegebenen Planeten constanten Coeffienten, welche in diesen Formeln vorkommen, ebenso wie die Factoren $\frac{1}{1-\Delta} \left(1 + \frac{\alpha}{(\Delta-\sigma)^2} \right)$ und $\frac{\sin 1'}{1-\Delta}$ aus der Formel (3), finden sich in der Tafel VIII.

Die Grösse ψ_0 muss aus dem Ausdruck

$$\psi_0 = \frac{(\psi_0)}{(1 - \Delta) \sin 1'} \dots \dots \dots \dots \dots \dots \quad (5)$$

bestimmt werden, nachdem (ψ_0) durch Intregration aus nachstehender Differentialgleichung erhalten ist:

$$\frac{d^2(\psi_0)}{d\tau^2} - v_0^2(\psi_0) = - \frac{\beta_1 \beta_2 \sin^2 1'}{2(\Delta-\sigma)^2} \sin(\theta_2 - \theta_1) + X + v_1^2(\psi_0) \dots \dots \dots \quad (6)$$

Hier bedeutet v_0^2 den constanten, v_1^2 den veränderlichen Theil des Ausdrückes

$$\frac{\sin^2 1'}{2(\Delta-\sigma)^2} (\beta_1^2 + 2\beta_2^2 + \beta_3^2) \dots \dots \dots \dots \dots \dots \quad (7)$$

Ferner ist

$$\frac{\beta_1 \beta_2 \sin^2 1'}{2(\Delta + \sigma)^2} \sin (\theta_2 - \theta_1) = \\ = \frac{9}{82} (GS - HP)(1 - \Delta) m'^2 \frac{h}{(\Delta + \sigma)^2} \eta \eta' \sin (\pi - \pi' + \overline{\sigma - \sigma'}\tau) \quad (8)$$

$$X = (1 - \Delta) m' N \frac{d[\eta \eta' \cos (\pi - \pi' + \overline{\sigma - \sigma'}\tau)]}{d\tau} + \frac{1}{48} (1 - \Delta) m' a^2 \frac{\partial A(0)}{\partial a} \cdot \frac{d\eta^2}{d\tau}.$$

Die constanten Factoren in den Ausdrücken (5), (7) und (8) sind in der Tafel IX gegeben.

Die Tafel IX, *c* kann in Verbindung mit der Tafel IX, *f* zur Bestimmung der Grösse

$$\theta = -\frac{1}{3} m' a^2 \frac{\partial A(0)}{\partial a}$$

dienen, welche bei der Bestimmung der Integrationsconstanten nöthig ist und von der in der mehrfach citirten Abhandlung von Herrn Backlund, pag. 36, die Rede ist.

Gehen wir jetzt zu den Formeln über, nach denen η , η' , η'' u. s. w. berechnet werden. Man hat

$$\begin{aligned} \eta \cos (\pi - \Gamma) &= x + x_1 \cos (\overline{\sigma' - \sigma}\tau + \Gamma' - \Gamma) + x_2 \cos (\overline{\sigma'' - \sigma}\tau + \Gamma'' - \Gamma) \\ &\quad + x_3 \cos (\overline{\sigma''' - \sigma}\tau + \Gamma''' - \Gamma) \\ \eta \sin (\pi - \Gamma) &= x_1 \sin (\overline{\sigma' - \sigma}\tau + \Gamma' - \Gamma) + x_2 \sin (\overline{\sigma'' - \sigma}\tau + \Gamma'' - \Gamma) \\ &\quad + x_3 \sin (\overline{\sigma''' - \sigma}\tau + \Gamma''' - \Gamma) \quad (9) \\ \eta' \cos (\pi' - \Gamma') &= x' + x'' \cos (\overline{\sigma'' - \sigma'}\tau + \Gamma'' - \Gamma') + x''' \cos (\overline{\sigma''' - \sigma'}\tau + \Gamma''' - \Gamma') \\ \eta' \sin (\pi' - \Gamma') &= x'' \sin (\overline{\sigma'' - \sigma'}\tau + \Gamma'' - \Gamma') + x''' \sin (\overline{\sigma''' - \sigma'}\tau + \Gamma''' - \Gamma'). \end{aligned}$$

σ' , σ'' , σ''' werden bestimmt aus

$$\begin{aligned} \sigma' &= \frac{n'}{n} \zeta' \\ \sigma'' &= \frac{n'}{n} \zeta'' \\ \sigma''' &= \frac{n'}{n} \zeta''' \end{aligned}$$

Für die Grössen ζ' , ζ'' , ζ''' nehmen wir an, nach Gyldén:

$$\log \zeta' = 5.51751$$

$$\log \zeta'' = 6.40214$$

$$\log \zeta''' = 5.36728$$

Die Factoren $\sigma' - \sigma$, $\sigma'' - \sigma$ u. s. w. entnehmen wir der Tafel X, welche auch die Logarithmen von σ' , σ'' , σ''' enthält.

Die x' , x'' , x''' sind Constanten, deren Werthe wir ebenfalls bei Gyldén finden:

$$\log x' = 8.92626$$

$$\log x'' = 8.47876$$

$$\log x''' = 7.52518.$$

Die Coefficienten x_1 , x_2 , x_3 werden nach den Formeln berechnet:

$$x_1 = \frac{m'n_0}{\sigma - \sigma'} \cdot \frac{x'}{2}$$

$$x_2 = \frac{m'n_0}{\sigma - \sigma''} \cdot \frac{x''}{2}$$

$$x_3 = \frac{m'n_0}{\sigma - \sigma'''} \cdot \frac{x'''}{2}.$$

Die Grösse n_0 wird aus der Gleichung bestimmt

$$n_0 = F + \frac{3}{4} \frac{m'GH}{(\Delta - \sigma)^2} - \left(p - \frac{1}{8} g' \right) h,$$

wo

$$F = -a A^{(1)} + a^2 \frac{\partial A^{(1)}}{\partial a} + \frac{1}{2} a^3 \frac{\partial^2 A^{(1)}}{\partial a^2}$$

$$p = -R \left[\frac{S}{4G} + \frac{3}{16} \frac{m'H}{(\Delta - \sigma)^2} \right] - \frac{H}{2G} \left(5a^2 \frac{\partial A^{(2)}}{\partial a} + a^3 \frac{\partial^2 A^{(2)}}{\partial a^2} \right) - \frac{3}{2} a^2 \frac{\partial A^{(1)}}{\partial a} \\ + a^3 \frac{\partial^2 A^{(1)}}{\partial a^2} + \frac{1}{8} a^4 \frac{\partial^3 A^{(1)}}{\partial a^3} - 15a A^{(3)} - \frac{5}{2} a^2 \frac{\partial A^{(3)}}{\partial a} + a^3 \frac{\partial^2 A^{(3)}}{\partial a^2} + \frac{1}{8} a^4 \frac{\partial^3 A^{(3)}}{\partial a^3}.$$

Die Logarithmen der Coefficienten x_1 , x_2 , x_3 werden der Tafel XI entnommen.

Aus den Formeln (9) erhält man sofort

$$\eta^2 = x^2 + x_1^2 + x_2^2 + x_3^2 + 2x x_1 \cos(\overline{\sigma' - \sigma}\tau + \Gamma' - \Gamma) \\ + 2x x_2 \cos(\overline{\sigma'' - \sigma}\tau + \Gamma'' - \Gamma) + 2x x_3 \cos(\overline{\sigma''' - \sigma}\tau + \Gamma''' - \Gamma) \\ + 2x_1 x_2 \cos(\overline{\sigma'' - \sigma'}\tau + \Gamma'' - \Gamma') + 2x_1 x_3 \cos(\overline{\sigma''' - \sigma'}\tau + \Gamma''' - \Gamma') \\ + 2x_2 x_3 \cos(\overline{\sigma''' - \sigma''}\tau + \Gamma''' - \Gamma'')$$

Aus Tafel X, i entnehmen wir $\log(\sigma'' - \sigma'')$; die Tafeln XI, $l = o$ liefern die Logarithmen der Coefficienten $2x_1 x_2$, $2x_1 x_3$, $2x_2 x_3$ und $x_1^2 + x_2^2 + x_3^2$.

Ebenso haben wir

$$\eta'^2 = x'^2 + x''^2 + x'''^2 + 2x' x'' \cos(\overline{\sigma'' - \sigma'}\tau + \Gamma'' - \Gamma') \\ + 2x' x''' \cos(\overline{\sigma''' - \sigma'}\tau + \Gamma''' - \Gamma') + 2x'' x''' \cos(\overline{\sigma''' - \sigma''}\tau + \Gamma''' - \Gamma''),$$

wobei

$$\begin{aligned}\log z'^2 &= 7.85252 \\ \log z''^2 &= 6.95752 \\ \log z'''^2 &= 5.05036 \\ \log(z'^2 + z''^2 + z'''^2) &= 7.90519 \\ \log 2z'z'' &= 7.70605 \\ \log 2z'z''' &= 6.75247 \\ \log 2z''z''' &= 6.30497.\end{aligned}$$

Ferner bilden wir

$$\begin{aligned}\eta' \cos(\pi' - \Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}\tau) &= z' \cos(\Gamma - \Gamma' + \overline{\sigma - \sigma'}\tau) \\ &\quad + z'' \cos(\Gamma - \Gamma'' + \overline{\sigma - \sigma''}\tau) + z''' \cos(\Gamma - \Gamma''' + \overline{\sigma - \sigma'''}\tau) \\ \eta' \sin(\pi' - \Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}\tau) &= -z' \sin(\Gamma - \Gamma' + \overline{\sigma - \sigma'}\tau) \\ &\quad - z'' \sin(\Gamma - \Gamma'' + \overline{\sigma - \sigma''}\tau) - z''' \sin(\Gamma - \Gamma''' + \overline{\sigma - \sigma'''}\tau)\end{aligned}$$

und erhalten aus denselben Ausdrücken (9):

$$\begin{aligned}\eta^2 \cos 2(\pi - \Gamma) &= z_1^2 + z_1^2 \cos 2(\overline{\sigma' - \sigma}\tau + \Gamma' - \Gamma) \\ &\quad + z_2^2 \cos 2(\overline{\sigma'' - \sigma}\tau + \Gamma'' - \Gamma) + z_3^2 \cos 2(\overline{\sigma''' - \sigma}\tau + \Gamma''' - \Gamma) \\ &\quad + 2zx_1 \cos(\overline{\sigma' - \sigma}\tau + \Gamma' - \Gamma) + 2zx_2 \cos(\overline{\sigma'' - \sigma}\tau + \Gamma'' - \Gamma) \\ &\quad + 2zx_3 \cos(\overline{\sigma''' - \sigma}\tau + \Gamma''' - \Gamma) \\ &\quad + 2x_1x_2 \cos(\overline{\sigma' + \sigma'' - 2\sigma}\tau + \Gamma' + \Gamma'' - 2\Gamma) \\ &\quad + 2x_1x_3 \cos(\overline{\sigma' + \sigma''' - 2\sigma}\tau + \Gamma' + \Gamma''' - 2\Gamma) \\ &\quad + 2x_2x_3 \cos(\overline{\sigma'' + \sigma''' - 2\sigma}\tau + \Gamma'' + \Gamma''' - 2\Gamma) \\ \eta^2 \sin 2(\pi - \Gamma) &= z_1^2 \sin 2(\overline{\sigma' - \sigma}\tau + \Gamma' - \Gamma) \\ &\quad + z_2^2 \sin 2(\overline{\sigma'' - \sigma}\tau + \Gamma'' - \Gamma) + z_3^2 \sin(\overline{\sigma''' - \sigma}\tau + \Gamma''' - \Gamma) \\ &\quad + 2zx_1 \sin(\overline{\sigma' - \sigma}\tau + \Gamma' - \Gamma) + 2zx_2 \sin(\overline{\sigma'' - \sigma}\tau + \Gamma'' - \Gamma) \\ &\quad + 2zx_3 \sin(\overline{\sigma''' - \sigma}\tau + \Gamma''' - \Gamma) \\ &\quad + 2x_1x_2 \sin(\overline{\sigma' + \sigma'' - 2\sigma}\tau + \Gamma' + \Gamma'' - 2\Gamma) \\ &\quad + 2x_1x_3 \sin(\overline{\sigma' + \sigma''' - 2\sigma}\tau + \Gamma' + \Gamma''' - 2\Gamma) \\ &\quad + 2x_2x_3 \sin(\overline{\sigma'' + \sigma''' - 2\sigma}\tau + \Gamma'' + \Gamma''' - 2\Gamma)\end{aligned}$$

Die Logarithmen der Factoren $2 \sigma - \sigma' - \sigma''$, $2 \sigma - \sigma' - \sigma'''$, $2 \sigma - \sigma'' - \sigma'''$ sind in den Tafeln X, k — m enthalten.

Ferner wird:

$$\eta'^2 \cos 2(\pi' - \Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}\tau) = x'^2 \cos 2(\Gamma - \Gamma' + \overline{\sigma - \sigma'}\tau) + x''^2 \cos 2(\Gamma - \Gamma'' + \overline{\sigma - \sigma''}\tau)$$

$$+ x'''^2 \cos 2(\Gamma - \Gamma''' + \overline{\sigma - \sigma'''}\tau)$$

$$+ 2x'x'' \cos (\overline{\sigma' + \sigma'' - 2\sigma}\tau + \Gamma' + \Gamma'' - 2\Gamma)$$

$$+ 2x'x''' \cos (\overline{\sigma' + \sigma''' - 2\sigma}\tau + \Gamma' + \Gamma''' - 2\Gamma)$$

$$+ 2x''x''' \cos (\overline{\sigma'' + \sigma''' - 2\sigma}\tau + \Gamma'' + \Gamma''' - 2\Gamma)$$

$$\eta'^2 \sin 2(\pi' - \Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}\tau) = -x'^2 \sin 2(\Gamma - \Gamma' + \overline{\sigma - \sigma'}\tau) - x''^2 \sin 2(\Gamma - \Gamma'' + \overline{\sigma - \sigma''}\tau)$$

$$- x'''^2 \sin 2(\Gamma - \Gamma''' + \overline{\sigma - \sigma'''}\tau)$$

$$+ 2x'x'' \sin (\overline{\sigma' + \sigma'' - 2\sigma}\tau + \Gamma' + \Gamma'' - 2\Gamma)$$

$$+ 2x'x''' \sin (\overline{\sigma' + \sigma''' - 2\sigma}\tau + \Gamma' + \Gamma''' - 2\Gamma)$$

$$+ 2x''x''' \sin (\overline{\sigma'' + \sigma''' - 2\sigma}\tau + \Gamma'' + \Gamma''' - 2\Gamma)$$

und ebenso

$$\eta\eta' \cos(\pi - \pi' + \overline{\sigma - \sigma'}\tau) = x_1x' + x_2x'' + x_3x''' + xx' \cos (\overline{\sigma' - \sigma}\tau + \Gamma' - \Gamma)$$

$$+ xx'' \cos (\overline{\sigma'' - \sigma}\tau + \Gamma'' - \Gamma)$$

$$+ xx''' \cos (\overline{\sigma''' - \sigma}\tau + \Gamma''' - \Gamma)$$

$$+ (x_2x' - x_1x'') \cos (\overline{\sigma'' - \sigma'}\tau + \Gamma'' - \Gamma')$$

$$+ (x_3x' - x_1x''') \cos (\overline{\sigma''' - \sigma'}\tau + \Gamma''' - \Gamma')$$

$$- (x_3x'' - x_2x''') \cos (\overline{\sigma''' - \sigma''}\tau + \Gamma''' - \Gamma'')$$

(10)

$$\eta\eta' \sin(\pi - \pi' + \overline{\sigma - \sigma'}\tau) = -xx' \sin (\overline{\sigma' - \sigma}\tau + \Gamma' - \Gamma) - xx'' \sin (\overline{\sigma'' - \sigma}\tau + \Gamma'' - \Gamma)$$

$$- xx''' \sin (\overline{\sigma''' - \sigma}\tau + \Gamma''' - \Gamma)$$

$$+ (x_2x' - x_1x'') \sin (\overline{\sigma'' - \sigma'}\tau + \Gamma'' - \Gamma')$$

$$+ (x_3x' - x_1x''') \sin (\overline{\sigma''' - \sigma'}\tau + \Gamma''' - \Gamma')$$

$$- (x_3x'' - x_2x''') \sin (\overline{\sigma''' - \sigma''}\tau + \Gamma''' - \Gamma'')$$

Alle zur Bestimmung der Glieder $\eta\eta' \cos(\pi - \pi' + \overline{\sigma - \sigma'}\tau)$ und $\eta\eta' \sin(\pi - \pi' + \overline{\sigma - \sigma'}\tau)$ erforderlichen Grössen finden sich in den Tafeln X und XI.

Aus Gleichungen (10) haben wir

$$\begin{aligned}
 & \eta \eta' \frac{\cos}{\sin} \left\{ (\pi - \pi' - 2\Gamma - \overline{\sigma - \sigma'}\tau) \right. = (x_1 x' - x_2 x'' + x_3 x''') \frac{\cos}{\sin} \left. \right\} 2(\pi - \Gamma) \\
 & + x x' \frac{\cos}{\sin} \left\{ (2\pi - 3\Gamma + \Gamma' - \overline{\sigma - \sigma'}\tau) \right. \\
 & + x x'' \frac{\cos}{\sin} \left\{ (2\pi - 3\Gamma + \Gamma'' - \overline{\sigma'' - \sigma'}\tau) \right. \\
 & + x x''' \frac{\cos}{\sin} \left\{ (2\pi - 3\Gamma + \Gamma''' - \overline{\sigma''' - \sigma'}\tau) \right. \\
 & + x_2 x' \frac{\cos}{\sin} \left\{ (2\pi - 2\Gamma - \Gamma'' + \Gamma' - \overline{\sigma'' - \sigma'}\tau) \right. \\
 & + x_3 x' \frac{\cos}{\sin} \left\{ (2\pi - 2\Gamma - \Gamma''' + \Gamma' - \overline{\sigma''' - \sigma'}\tau) \right. \\
 & + x_3 x'' \frac{\cos}{\sin} \left\{ (2\pi - 2\Gamma - \Gamma'' + \Gamma'' - \overline{\sigma''' - \sigma'}\tau) \right. \\
 & + x_1 x'' \frac{\cos}{\sin} \left\{ (2\pi - 2\Gamma + \Gamma'' - \Gamma' + \overline{\sigma'' - \sigma'}\tau) \right. \\
 & + x_1 x''' \frac{\cos}{\sin} \left\{ (2\pi - 2\Gamma + \Gamma''' - \Gamma' + \overline{\sigma''' - \sigma'}\tau) \right. \\
 & + x_2 x''' \frac{\cos}{\sin} \left\{ (2\pi - 2\Gamma + \Gamma''' - \Gamma'' + \overline{\sigma''' - \sigma''}\tau) \right.
 \end{aligned}$$

Endlich sollen noch die Ausdrücke für die Differentialquotienten $\frac{d[\eta \eta' \cos(\pi - \pi' + \overline{\sigma - \sigma'}\tau)]}{d\tau}$ und $\frac{d\eta^2}{d\tau}$ aufgestellt werden. Man hat:

$$\begin{aligned}
 \frac{d[\eta \eta' \cos(\pi - \pi' + \overline{\sigma - \sigma'}\tau)]}{d\tau} &= x x' (\sigma - \sigma') \sin(\overline{\sigma' - \sigma}\tau + \Gamma' - \Gamma) \\
 &+ x x'' (\sigma - \sigma'') \sin(\overline{\sigma'' - \sigma}\tau + \Gamma'' - \Gamma) \\
 &+ x x''' (\sigma - \sigma''') \sin(\overline{\sigma''' - \sigma}\tau + \Gamma''' - \Gamma) \\
 &- (x_2 x' - x_1 x'') (\sigma'' - \sigma') \sin(\overline{\sigma'' - \sigma'}\tau + \Gamma'' - \Gamma') \\
 &- (x_3 x' - x_1 x''') (\sigma''' - \sigma') \sin(\overline{\sigma''' - \sigma'}\tau + \Gamma''' - \Gamma') \\
 &- (x_3 x'' - x_2 x''') (\sigma''' - \sigma'') \sin(\overline{\sigma''' - \sigma''}\tau + \Gamma''' - \Gamma'') \\
 \frac{d\eta^2}{d\tau} &= 2 x x_1 (\sigma - \sigma') \sin(\overline{\sigma' - \sigma}\tau + \Gamma' - \Gamma) \\
 &+ 2 x x_2 (\sigma - \sigma'') \sin(\overline{\sigma'' - \sigma}\tau + \Gamma'' - \Gamma) \\
 &+ 2 x x_3 (\sigma - \sigma''') \sin(\overline{\sigma''' - \sigma}\tau + \Gamma''' - \Gamma) \\
 &- 2 x_1 x_2 (\sigma'' - \sigma') \sin(\overline{\sigma'' - \sigma'}\tau + \Gamma'' - \Gamma') \\
 &- 2 x_1 x_3 (\sigma''' - \sigma') \sin(\overline{\sigma''' - \sigma'}\tau + \Gamma''' - \Gamma') \\
 &- 2 x_2 x_3 (\sigma''' - \sigma'') \sin(\overline{\sigma''' - \sigma''}\tau + \Gamma''' - \Gamma'')
 \end{aligned}$$

Behufs Integration der Gleichung (6), müsste man die Reihenentwicklungen für die Potenzen von η und η' aufstellen. Wir unterlassen das

jedoch, weil, wenn die rechten Seiten der Gleichungen (4) als Reihen mit numerisch bekannten Coefficients vorliegen, mit leichten Mühe auch der Ausdruck $\beta_1^2 + 2\beta_2^2 + \beta_3^2$ in derselben Weise entwickelt werden kann.

Es bleibt nur noch übrig, die Formeln zur Bestimmung der Breite zusammenzustellen. Der Sinus der Breite z wird aus der Gleichung bestimmt:

$$z = t \sin (\overline{1} - \overline{v} - \overline{\zeta}) + t_1 \sin (\overline{1} + \overline{v} - \overline{\zeta}') + t_2 \sin (\overline{1} + \overline{v}' - \overline{\zeta}'') + \\ + t_3 \sin (\overline{1} + \overline{v}'' - \overline{\zeta}''') + t_4 \sin (\overline{1} + \overline{v}^{\text{IV}} - \overline{\zeta}^{\text{IV}}).$$

Zur Berechnung der Größen v, v' u. s. w. dienen die Formeln

$$v' = \frac{n'}{n} \tau'$$

$$v'' = \frac{n'}{n} \tau'_1$$

$$v''' = \frac{n'}{n} \tau'_2$$

$$v'''' = \frac{n'}{n} \tau'_3$$

Nach Gyldén und Harzer ist hier angenommen worden

$$\log \tau' = -\infty$$

$$\log \tau'_1 = 6.37573$$

$$\log \tau'_2 = 4.84008$$

$$\log \tau'_3 = 5.45388$$

Ferner ist:

$$v = m' \frac{a B^{(1)}}{4}$$

$$t_1 = t'$$

$$t_2 = \frac{v}{v - v''} t''$$

$$t_3 = \frac{v}{v - v'''} t'''$$

$$t_4 = \frac{v}{v - v^{\text{IV}}} t^{\text{IV}}$$

Der Abhandlung von Herrn P. Harzer «Untersuchungen über einen speciellen Fall der Dreikörperproblems» entnehmen wir:

$$\log t' = 8.43927$$

$$\log t'' = 7.79958$$

$$\log t''' = 7.17996$$

$$\log t^{\text{IV}} = 7.06391$$

Alle für die Bestimmung der Breite nöthigen, für einen gegebenen Planeten constanten Grössen sind in der Tafel XII zusammengestellt. Hier mögen noch die Logarithmen einiger Grössen aufgeführt werden, welche für alle Planeten des betrachteten Typus dieselben Werthe behalten.

$$\begin{aligned}\log v' &= -\infty \\ \log (1+v'') &= 0.00005 \\ \log (1+v''') &= 0.00000 \\ \log (1+v^{IV}) &= 0.00001 \\ \log \iota_i &= 8.43927.\end{aligned}$$

Was die Einzelheiten der Theorie anlangt, so muss hier auf die Abhandlungen von Herrn Backlund verwiesen werden.

Um alles Vorstehende durch ein Beispiel zu illustrieren, wollen wir unsere Tafeln auf den Planeten Dejopeja (184) anwenden.

Dejopeja, $n = 625^{\circ}059$.

$$\log n = 2.79592, \quad \log a = 0.50271.$$

ϱ_2 und y_2		ϱ_2		y_2	
$\log \Delta$	8.63222	$\log h$	8.44855	$\log \frac{h}{(1+\Delta) \sin 1'}$	1.96659
$\log \sigma$	6.84668	$\log \bar{A}$	6.9668 _n	$\log \frac{5}{8} \frac{h}{\sin 1'}$	1.78070
$\log (\Delta + \sigma)$	8.63926	$\log \bar{B}$	8.2172	$\log \frac{5}{16} \frac{h^2}{\sin 1'}$	9.928
$\log (1 + \Delta)$	0.01823	$\log \bar{C}$	8.4323	$\log \frac{\bar{A}}{(1+\Delta)} \cdot \frac{1}{\sin 1'}$	0.485 _n
$\log (1 - \sigma)$	9.99970	$\log \frac{Hh}{G}$	7.9878	$\log \frac{\bar{B}}{(1+\Delta-\sigma)} \cdot \frac{1}{\sin 1'}$	1.7174
$\log (2 + \Delta - \sigma)$	0.31009	$\log \frac{1}{4} m'g$	7.07358	$\log \frac{\bar{C}}{(1+2\Delta-\sigma)} \cdot \frac{1}{\sin 1'}$	1.9329
$\log (1 + 2\Delta - \sigma)$	0.03601	$\log \frac{1}{4} m'g'$	6.64674	$\log \frac{1}{2(\Delta + \sigma) \sin 1'}$	4.59598
$\log (\Delta + \sigma')$	8.63238				
$\log (1 + 2\Delta + \sigma')$	0.03572				

ρ_3 und y_3	ρ_3	y_3
$\log \frac{1}{2} (1 - \Delta)$	9.71720	$\log \alpha_1 7.1363$
$\log \frac{3}{2} (1 - \Delta)$	0.19432	$\log \alpha'_1 7.0879_n$
$\log \frac{1}{2} (1 + 3\Delta + 2\sigma)$	9.75205	$\log \alpha_2 7.0082_n$
$\log \frac{1}{2} (1 - \Delta - 2\sigma)$	9.67929	$\log \alpha'_2 7.3264$
$\log \frac{1}{2} (3 + 5\Delta + 2\sigma)$	0.20626	$\log \alpha_3 7.8771_n$
$\log \frac{1}{2} (1 + 3\Delta + 2\sigma')$	9.74153	$\log \alpha'_3 8.0223$
$\log \frac{1}{2} (1 - \Delta - 2\sigma')$	9.67992	$\log \alpha_4 7.3159$
$\log \frac{1}{2} (3 + 5\Delta + 2\sigma')$	0.20607	$\log \alpha'_4 7.4715_n$

ψ_1	ψ_0
$\log \frac{3}{4} \frac{m'}{\sin 1'} (G)$	0.53677
$\log \frac{3}{4} \frac{m'}{\sin 1'} (H)$	0.09771
$\log \frac{3}{2} \frac{m'}{\sin 1'} (1 - \Delta) hP$	9.37575
$\log \frac{3}{4} \frac{m'}{\sin 1'} (1 - \Delta) hS$	9.55408
$\log \frac{3}{4} \frac{m'}{\sin 1'} (1 - \Delta) P$	0.62617
$\log \frac{3}{4} \frac{m'}{\sin 1'} (1 - \Delta) Q$	0.97759
$\log \frac{3}{4} \frac{m'}{\sin 1'} (1 - \Delta) S$	1.10553
$\log \left[\frac{1}{1-\Delta} \cdot \left\{ 1 + \frac{\alpha}{(\Delta + \sigma)^2} \right\} \right] 0.02425$	
$\log \frac{1}{1-\Delta}$	6.48276

Breite.	r_i, r_i^2 u. s. w.	r_i, r_i^2 u. s. w.
$\log v$	6.59940	$\log \sigma' 5.19745$
$\log v''$	6.05566	$\log \sigma'' 6.08208$
$\log v'''$	4.52002	$\log \sigma''' 5.04721$
$\log v^{IV}$	5.13382	$\log (\sigma - \sigma') 6.83684$
$\log (1 + v)$	0.00017	$\log (\sigma - \sigma'') 6.76474$
$\log t_2$	7.94584	$\log (\sigma - \sigma''') 6.83973$
$\log t_3$	7.18359	$\log (\sigma'' - \sigma') 6.02138$
$\log t_4$	7.07903	$\log (\sigma''' - \sigma') 4.66350_n$
	$\log [x_1 x' + x_2 x'' + x_3 x'''] 7.62152$	$\log (\sigma'' - \sigma'') 6.04003_n$
	$\log [x_2 x' + x_1 x''] 7.45118$	$\log (2 \sigma - \sigma' - \sigma'') 7.10330$
	$\log [x_3 x' + x_1 x'''] 6.45860$	$\log (2 \sigma - \sigma' - \sigma''') 7.13931$
	$\log [x_3 x' - x_1 x'''] 3.982_n$	$\log (2 \sigma - \sigma'' - \sigma'') 7.10486$
	$\log [x_3 x'' - x_2 x'''] 6.04877$	
	$\log [x_3 x'' - x_2 x'''] 4.984_n$	
	$\log [2 x_1 x_2] 7.1933$	
	$\log [2 x_1 x_3] 6.1646$	
	$\log [2 x_2 x_3] 5.7893$	
	$\log [x_1^2 + x_2^2 + x_3^2] 7.3391$	

Das Herausschreiben aller dieser Grössen aus den Tafeln erfordert etwa eine halbe Stunde Zeit. Sehr nützlich erweist sich hierbei die Anwendung von Multiplicationstafeln.

Tafel I. Log n und log a .

Taf. I, a.			Taf. I, b.		
n	log n	Diff.	n	log a	Diff.
650.0	2.81291	—67	650.0	0.49140	—44
649.0	2.81224	—67	649.0	0.49184	—45
648.0	2.81157	—67	648.0	0.49229	—45
647.0	2.81090	—67	647.0	0.49274	—44
646.0	2.81023	—67	646.0	0.49318	—45
645.0	2.80956	—68	645.0	0.49363	—45
644.0	2.80888	—67	644.0	0.49408	—45
643.0	2.80821	—67	643.0	0.49453	—45
642.0	2.80754	—67	642.0	0.49498	—45
641.0	2.80686	—68	641.0	0.49543	—45
640.0	2.80618	—68	640.0	0.49588	—46
639.0	2.80550	—68	639.0	0.49634	—45
638.0	2.80482	—68	638.0	0.49679	—45
637.0	2.80414	—68	637.0	0.49724	—46
636.0	2.80346	—68	636.0	0.49770	—46
635.0	2.80278	—69	635.0	0.49816	—45
634.0	2.80209	—69	634.0	0.49861	—45
633.0	2.80140	—69	633.0	0.49906	—46
632.0	2.80072	—68	632.0	0.49952	—46
631.0	2.80003	—69	631.0	0.49998	—46
630.0	2.79934	—69	630.0	0.50044	—46
629.0	2.79865	—69	629.0	0.50090	—46
628.0	2.79796	—69	628.0	0.50136	—46
627.0	2.79726	—70	627.0	0.50182	—46
626.0	2.79657	—69	626.0	0.50228	—46
625.0	2.79588	—70	625.0	0.50274	—46
624.0	2.79518	—70	624.0	0.50320	—47
623.0	2.79448	—70	623.0	0.50367	—47
622.0	2.79378	—70	622.0	0.50414	—47
621.0	2.79308	—70	621.0	0.50461	—47
620.0	2.79238	—70	620.0	0.50508	—46
619.0	2.79168	—70	619.0	0.50554	—47
618.0	2.79098	—70	618.0	0.50601	—47
617.0	2.79028	—70	617.0	0.50648	—47
616.0	2.78958	—70	616.0	0.50695	—47
615.0	2.78888	—71	615.0	0.50742	—47
614.0	2.78817	—71	614.0	0.50789	—47
613.0	2.78746	—71	613.0	0.50836	—48
612.0	2.78675	—71	612.0	0.50884	—47
611.0	2.78604	—71	611.0	0.50931	—47
610.0	2.78533	—71	610.0	0.50978	

Tafel II. Factoren der Argumente in den Ausdrücken für φ_1 , φ_2 und y_1 , y_2 .

Taf. II, a.			Taf. II, b.		Taf. II, c.	
n	Δ	Diff.	log Δ	Diff.	σ	Diff.
650.0	0.079604	-1419	8.90093	-780	0.000423	+ 5
649.0	0.078185	-1422	8.89313	-798	0.000428	+ 5
648.0	0.076763	-1427	8.88515	-815	0.000433	+ 6
647.0	0.075336	-1432	8.87700	-833	0.000439	+ 6
646.0	0.073904	-1435	8.86867	-852	0.000445	+ 6
645.0	0.072469	-1441	8.86015	-872	0.000451	+ 6
644.0	0.071028	-1444	8.85143	-892	0.000457	+ 7
643.0	0.069581	-1450	8.84251	-914	0.000464	+ 7
642.0	0.068184	-1453	8.83337	-937	0.000471	+ 7
641.0	0.066681	-1459	8.82100	-960	0.000478	+ 8
640.0	0.065222	-1462	8.81440	-986	0.000486	+ 9
639.0	0.063760	-1468	8.80454	-1011	0.000495	+ 9
638.0	0.062292	-1472	8.79443	-1038	0.000504	+ 9
637.0	0.060820	-1477	8.78405	-1068	0.000513	+ 10
636.0	0.059343	-1481	8.77337	-1098	0.000523	+ 11
635.0	0.057862	-1486	8.76239	-1130	0.000534	+ 12
634.0	0.056376	-1491	8.75109	-1163	0.000546	+ 12
633.0	0.054885	-1495	8.73946	-1200	0.000558	+ 13
632.0	0.053390	-1501	8.72746	-1238	0.000571	+ 15
631.0	0.051889	-1504	8.71508	-1278	0.000586	+ 15
630.0	0.050385	-1510	8.70230	-1321	0.000601	+ 17
629.0	0.048875	-1515	8.68909	-1368	0.000618	+ 19
628.0	0.047360	-1519	8.67541	-1416	0.000637	+ 20
627.0	0.045841	-1524	8.66125	-1468	0.000657	+ 22
626.0	0.044317	-1530	8.64657	-1525	0.000679	+ 25
625.0	0.042787	-1533	8.63132	-1586	0.000704	+ 27
624.0	0.041254	-1539	8.61546	-1651	0.000731	+ 30
623.0	0.039715	-1544	8.59895	-1722	0.000761	+ 34
622.0	0.038171	-1549	8.58173	-1799	0.000795	+ 37
621.0	0.036622	-1554	8.56374	-1883	0.000832	+ 43
620.0	0.035068	-1559	8.54491	-1974	0.000875	+ 48
619.0	0.033509	-1563	8.52517	-2076	0.000923	+ 54
618.0	0.031946	-1569	8.50441	-2187	0.000977	+ 62
617.0	0.030377	-1575	8.48254	-2311	0.001039	+ 72
616.0	0.028802	-1579	8.45943	-2449	0.001111	+ 82
615.0	0.027223	-1584	8.43494	-2604	0.001193	+ 96
614.0	0.025639	-1590	8.40890	-2780	0.001289	+ 113
613.0	0.024049	-1594	8.38110	-2979	0.001402	+ 132
612.0	0.022455	-1600	8.35131	-3211	0.001534	+ 156
611.0	0.020855	-1605	8.31920	-3478	0.001690	+ 186
610.0	0.019250		8.28442		0.001876	

Taf. II, d.

n	$\log \sigma$	Diff.
650.0	6.62621	+ 521
649.0	6.63142	+ 536
648.0	6.63678	+ 553
647.0	6.64231	+ 571
646.0	6.64802	+ 591
645.0	6.65393	+ 612
644.0	6.66005	+ 635
643.0	6.66640	+ 659
642.0	6.67299	+ 684
641.0	6.67983	+ 711
640.0	6.68694	+ 741
639.0	6.69435	+ 774
638.0	6.70209	+ 809
637.0	6.71018	+ 845
636.0	6.71863	+ 886
635.0	6.72749	+ 931
634.0	6.73680	+ 978
633.0	6.74658	+ 1029
632.0	6.75687	+ 1083
631.0	6.76770	+ 1145
630.0	6.77915	+ 1211
629.0	6.79126	+ 1282
628.0	6.80408	+ 1361
627.0	6.81769	+ 1448
626.0	6.83217	+ 1539
625.0	6.84756	+ 1641
624.0	6.86397	+ 1753
623.0	6.88150	+ 1874
622.0	6.90024	+ 2009
621.0	6.92033	+ 2153
620.0	6.94186	+ 2314
619.0	6.96500	+ 2490
618.0	6.98990	+ 2683
617.0	7.01673	+ 2890
616.0	7.04563	+ 3115
615.0	7.07678	+ 3361
614.0	7.11039	+ 3630
613.0	7.14669	+ 3913
612.0	7.18582	+ 4212
611.0	7.22794	+ 4531
610.0	7.27325	

Taf. II, e.

$\Delta - \sigma$	Diff.
0.080027	-1414
0.078613	-1417
0.077196	-1421
0.075775	-1425
0.074350	-1430
0.072920	-1435
0.071485	-1438
0.070047	-1442
0.068605	-1446
0.067159	-1451
0.065708	-1454
0.064254	-1458
0.062796	-1463
0.061333	-1467
0.059866	-1470
0.058396	-1474
0.056922	-1479
0.055443	-1482
0.053961	-1486
0.052475	-1489
0.050986	-1493
0.049493	-1496
0.047997	-1499
0.046498	-1502
0.044996	-1505
0.043491	-1507
0.041984	-1508
0.040476	-1510
0.038966	-1512
0.037454	-1511
0.035943	-1511
0.034432	-1509
0.032923	-1507
0.031416	-1503
0.029913	-1497
0.028416	-1488
0.026928	-1477
0.025451	-1462
0.023989	-1444
0.022545	-1419
0.021126	

Taf. II, f.

$\log(\Delta - \sigma)$	Diff.
8.90324	- 775
8.89549	- 789
8.88760	- 807
8.87953	- 825
8.87128	- 843
8.86285	- 863
8.85422	- 883
8.84539	- 904
8.83635	- 925
8.82710	- 948
8.81762	- 972
8.80790	- 997
8.79793	- 1024
8.78769	- 1051
8.77718	- 1080
8.76638	- 1110
8.75528	- 1143
8.74385	- 1177
8.73208	- 1213
8.71995	- 1250
8.70745	- 1291
8.69454	- 1333
8.68121	- 1378
8.66743	- 1426
8.65317	- 1477
8.63840	- 1531
8.62309	- 1589
8.60720	- 1651
8.59069	- 1719
8.57350	- 1789
8.55561	- 1865
8.53696	- 1946
8.51750	- 2035
8.49715	- 2129
8.47586	- 2230
8.45356	- 2336
8.43020	- 2450
8.40570	- 2569
8.38001	- 2695
8.35306	- 2824
8.32482	

Taf. II, g.			Taf. II, h.			Taf. II, i.		
<i>n</i>	log (1 + Δ)	Diff.	log (1 - σ)	Diff.	log (2 + Δ - σ)	Diff.	log (2 + Δ - σ)	Diff.
650,0	0,0326	-57	9,99981		0,31789		-29	
649,0	0,03269	-57	9,99981		0,31760		-30	
648,0	0,03212	-58	9,99981		0,31730		-30	
647,0	0,03154	-58	9,99981		0,31700		-30	
646,0	0,03096	-58	9,99981		0,31670		-31	
645,0	0,03038	-58	9,99981		0,31639		-30	
644,0	0,02980	-58	9,99980		0,31609		-30	
643,0	0,02922	-59	9,99980		0,31579		-31	
642,0	0,02863	-60	9,99980		0,31548		-31	
641,0	0,02803	-59	9,99979		0,31517		-31	
640,0	0,02744	-60	9,99979		0,31486		-31	
639,0	0,02684	-59	9,99979		0,31455		-31	
638,0	0,02625	-60	9,99978		0,31424		-31	
637,0	0,02565	-61	9,99978		0,31393		-31	
636,0	0,02504	-61	9,99977		0,31362		-32	
635,0	0,02443	-61	9,99977		0,31330		-31	
634,0	0,02382	-61	9,99976		0,31299		-32	
633,0	0,02320	-62	9,99976		0,31267		-32	
632,0	0,02259	-62	9,99975		0,31235		-32	
631,0	0,02197	-63	9,99974		0,31203		-32	
630,0	0,02134	-63	9,99974		0,31171		-33	
629,0	0,02072	-62	9,99973		0,31138		-32	
628,0	0,02010	-63	9,99972		0,31106		-33	
627,0	0,01947	-63	9,99971		0,31073		-33	
626,0	0,01883	-64	9,99971	-1	0,31040		-33	
625,0	0,01819	-63	9,99970	-1	0,31007		-33	
624,0	0,01756	-64	9,99969	-1	0,30974		-33	
623,0	0,01692	-65	9,99967	-2	0,30941		-34	
622,0	0,01627	-65	9,99965	-2	0,30907		-34	
621,0	0,01562	-65	9,99964	-1	0,30873		-34	
620,0	0,01497	-65	9,99962	-2	0,30839		-34	
619,0	0,01432	-66	9,99960	-2	0,30805		-35	
618,0	0,01366	-66	9,99958	-2	0,30770		-35	
617,0	0,01300	-67	9,99955	-3	0,30735		-35	
616,0	0,01233	-66	9,99951	-4	0,30700		-35	
615,0	0,01167	-67	9,99948	-3	0,30665		-36	
614,0	0,01100	-68	9,99944	-4	0,30629		-37	
613,0	0,01032	-67	9,99939	-5	0,30592		-37	
612,0	0,00965	-68	9,99933	-6	0,30555		-37	
611,0	0,00897	-69	9,99926	-7	0,30518		-38	
610,0	0,00828		9,99918	-8	0,30480			

Taf. II, k.

n	$\log(1+2\Delta+\sigma)$	Diff.
650.0	0.06432	-106
649.0	0.06326	-107
648.0	0.06219	-108
647.0	0.06111	-108
646.0	0.06003	-109
645.0	0.05894	-109
644.0	0.05785	-110
643.0	0.05675	-110
642.0	0.05565	-111
641.0	0.05454	-111
640.0	0.05343	-112
639.0	0.05231	-112
638.0	0.05119	-113
637.0	0.05006	-114
636.0	0.04892	-115
635.0	0.04777	-115
634.0	0.04662	-116
633.0	0.04546	-117
632.0	0.04429	-118
631.0	0.04311	-118
630.0	0.04193	-119
629.0	0.04074	-119
628.0	0.03955	-120
627.0	0.03835	-120
626.0	0.03715	-121
625.0	0.03594	-122
624.0	0.03472	-122
623.0	0.03350	-123
622.0	0.03227	-124
621.0	0.03103	-124
620.0	0.02979	-125
619.0	0.02854	-125
618.0	0.02729	-125
617.0	0.02604	-125
616.0	0.02479	-126
615.0	0.02353	-127
614.0	0.02226	-127
613.0	0.02099	-127
612.0	0.01972	-127
611.0	0.01846	-126
610.0	0.01719	-127

Taf. II, l.

	$\log(\Delta+\sigma')$	Diff.
	8.90102	-780
	8.89322	-798
	8.88524	-815
	8.87709	-833
	8.86876	-852
	8.86024	-872
	8.85152	-892
	8.84260	-914
	8.83346	-936
	8.82410	-960
	8.81450	-985
	8.80465	-1011
	8.79454	-1038
	8.78416	-1067
	8.77349	-1098
	8.76251	-1130
	8.75121	-1163
	8.73958	-1199
	8.72759	-1238
	8.71521	-1278
	8.70243	-1320
	8.68923	-1367
	8.67556	-1416
	8.66140	-1467
	8.64673	-1524
	8.63149	-1586
	8.61563	-1651
	8.59912	-1721
	8.58191	-1795
	8.56398	-1882
	8.54511	-1973
	8.52538	-2075
	8.50463	-2186
	8.48277	-2310
	8.45967	-2447
	8.43520	-2603
	8.40917	-2778
	8.38139	-2976
	8.35163	-3209
	8.31954	-3476
	8.28478	

Taf. II, m.

	$\log(1+2\Delta+\sigma')$	Diff.
	0.06416	-106
	0.06310	-107
	0.06203	-108
	0.06095	-108
	0.05987	-109
	0.05873	-109
	0.05769	-110
	0.05659	-110
	0.05549	-111
	0.05438	-112
	0.05326	-112
	0.05214	-113
	0.05101	-114
	0.04987	-115
	0.04872	-115
	0.04757	-116
	0.04641	-117
	0.04524	-118
	0.04406	-118
	0.04288	-119
	0.04169	-120
	0.04049	-120
	0.03929	-121
	0.03808	-121
	0.03687	-121
	0.03565	-122
	0.03443	-122
	0.03320	-123
	0.03196	-124
	0.03071	-125
	0.02945	-126
	0.02818	-127
	0.02691	-127
	0.02563	-128
	0.02434	-129
	0.02304	-130
	0.02173	-131
	0.02041	-132
	0.01908	-133
	0.01775	-133
	0.01641	-134

Tafel III. Coefficienten des Ausdrückes für ρ_2 .

Taf. III, a.			Taf. III, b.		Taf. III, c.	
n	$\log h$	Diff.	$\log \bar{C}$	Diff.	$\log \bar{B}$	Diff.
650.0	8.12604	-+1001	8.1109	-+103	7.9828	-+ 100
649.0	8.12605	-+1017	8.1212	-+105	7.9428	-+ 102
648.0	8.14622	-+1035	8.1317	-+106	7.9530	-+ 103
647.0	8.15657	-+1053	8.1428	-+108	7.9633	-+ 105
646.0	8.16710	-+1073	8.1531	-+110	7.9738	-+ 106
645.0	8.17783	-+1093	8.1641	-+112	7.9844	-+ 106
644.0	8.18876	-+1113	8.1753	-+113	7.9950	-+ 108
643.0	8.19989	-+1135	8.1866	-+116	8.0058	-+ 109
642.0	8.21124	-+1157	8.1982	-+118	8.0167	-+ 111
641.0	8.22281	-+1180	8.2100	-+119	8.0278	-+ 112
640.0	8.23461	-+1204	8.2219	-+121	8.0390	-+ 113
639.0	8.24665	-+1231	8.2340	-+124	8.0503	-+ 115
638.0	8.25896	-+1259	8.2464	-+127	8.0618	-+ 116
637.0	8.27155	-+1288	8.2591	-+129	8.0734	-+ 117
636.0	8.28443	-+1318	8.2720	-+132	8.0851	-+ 118
635.0	8.29761	-+1348	8.2852	-+134	8.0969	-+ 119
634.0	8.31109	-+1379	8.2986	-+137	8.1088	-+ 120
633.0	8.32488	-+1414	8.3123	-+139	8.1208	-+ 121
632.0	8.33902	-+1451	8.3262	-+143	8.1329	-+ 121
631.0	8.35553	-+1490	8.3405	-+146	8.1450	-+ 122
630.0	8.36843	-+1531	8.3551	-+149	8.1572	-+ 123
629.0	8.38874	-+1573	8.3700	-+153	8.1695	-+ 122
628.0	8.39947	-+1619	8.3853	-+156	8.1817	-+ 122
627.0	8.41566	-+1669	8.4009	-+160	8.1939	-+ 121
626.0	8.43235	-+1720	8.4169	-+164	8.2060	-+ 119
625.0	8.44955	-+1774	8.4333	-+167	8.2179	-+ 116
624.0	8.46729	-+1833	8.4500	-+172	8.2295	-+ 113
623.0	8.48562	-+1897	8.4672	-+176	8.2408	-+ 107
622.0	8.50459	-+1965	8.4848	-+180	8.2515	-+ 101
621.0	8.52424	-+2036	8.5028	-+184	8.2616	-+ 90
620.0	8.54460	-+2113	8.5212	-+188	8.2706	-+ 77
619.0	8.56573	-+2195	8.5400	-+192	8.2788	-+ 59
618.0	8.58768	-+2285	8.5592	-+196	8.2842	-+ 35
617.0	8.61053	-+2379	8.5788	-+198	8.2877	— 0
616.0	8.63432	-+2480	8.5986	-+201	8.2877	-+ 49
615.0	8.65912	-+2588	8.6187	-+203	8.2828	-+ 117
614.0	8.68500	-+2704	8.6390	-+203	8.2711	-+ 221
613.0	8.71204	-+2824	8.6593	-+199	8.2490	-+ 384
612.0	8.74028	-+2951	8.6792	-+193	8.2106	-+ 664
611.0	8.76979	-+3081	8.6985	-+182	8.1442	-+1215
610.0	8.80060		8.7167		8.0227	

Taf. III, d.

n	$\log \frac{R}{4G}$	Diff.
650.0	9.82924	+ 95
649.0	9.83019	+ 95
648.0	9.83114	+ 96
647.0	9.83210	+ 96
646.0	9.83306	+ 96
645.0	9.83402	+ 96
644.0	9.83498	+ 96
643.0	9.83594	+ 96
642.0	9.83690	+ 96
641.0	9.83786	+ 96
640.0	9.83882	+ 96
639.0	9.83978	+ 97
638.0	9.84075	+ 98
637.0	9.84173	+ 98
636.0	9.84271	+ 98
635.0	9.84369	+ 98
634.0	9.84467	+ 98
633.0	9.84565	+ 98
632.0	9.84663	+ 98
631.0	9.84761	+ 98
630.0	9.84859	+ 99
629.0	9.84958	+ 99
628.0	9.85057	+ 99
627.0	9.85156	+ 99
626.0	9.85255	+ 99
625.0	9.85354	+100
624.0	9.85454	+100
623.0	9.85554	+100
622.0	9.85654	+100
621.0	9.85754	+101
620.0	9.85855	+101
619.0	9.85956	+100
618.0	9.86056	+101
617.0	9.86157	+101
616.0	9.86258	+101
615.0	9.86359	+102
614.0	9.86461	+101
613.0	9.86562	+102
612.0	9.86664	+102
611.0	9.86766	+102
610.0	9.86868	

Taf. III, e.

	$\log \frac{3}{16} \cdot \frac{m'G}{(1+z)^2}$	Diff.
	8.53302	+1710
	8.55012	+1743
	8.56755	+1778
	8.58533	+1813
	8.60346	+1850
	8.62196	+1889
	8.64085	+1930
	8.66015	+1973
	8.67988	+2016
	8.70004	+2060
	8.72064	+2110
	8.74174	+2161
	8.76335	+2214
	8.78549	+2269
	8.80818	+2327
	8.83145	+2389
	8.85534	+2453
	8.87987	+2522
	8.90509	+2595
	8.93104	+2670
	8.95774	+2750
	8.98524	+2835
	9.01359	+2927
	9.04286	+3022
	9.07308	+3125
	9.10433	+3234
	9.13667	+3350
	9.17017	+3474
	9.20491	+3610
	9.24101	+3751
	9.27852	+3903
	9.31755	+4067
	9.35822	+4245
	9.40067	+4432
	9.44499	+4635
	9.49134	+4848
	9.53982	+5076
	9.59058	+5313
	9.64871	+5568
	9.69939	+5823
	9.75762	

Taf. III, f.

	$\log A$	Diff.
	6.3598n	+201
	6.3799n	+204
	6.4003n	+206
	6.4209n	+210
	6.4419n	+213
	6.4632n	+216
	6.4848n	+219
	6.5067n	+223
	6.5290n	+227
	6.5517n	+230
	6.5747n	+233
	6.5980n	+237
	6.6217n	+242
	6.6459n	+246
	6.6705n	+250
	6.6955n	+254
	6.7209n	+258
	6.7467n	+262
	6.7729n	+267
	6.7996n	+271
	6.8267n	+275
	6.8542n	+280
	6.8822n	+284
	6.9106n	+288
	6.9394n	+291
	6.9685n	+293
	6.9978n	+296
	7.0274n	+298
	7.0572n	+296
	7.0868n	+294
	7.1162n	+289
	7.1451n	+278
	7.1729n	+263
	7.1992n	+238
	7.2230n	+200
	7.2430n	+141
	7.2571n	+49
	7.2620n	-101
	7.2519n	-368
	7.2151n	-908
	7.1243n	

Taf. III, g.

n	$\log \frac{Hh}{G}$	Diff.
650,0	7.6507	+106
649,0	7.6613	+107
648,0	7.6720	+109
647,0	7.6829	+111
646,0	7.6940	+113
645,0	7.7053	+115
644,0	7.7168	+118
643,0	7.7286	+119
642,0	7.7405	+121
641,0	7.7526	+124
640,0	7.7650	+126
639,0	7.7776	+129
638,0	7.7905	+132
637,0	7.8037	+135
636,0	7.8172	+138
635,0	7.8310	+140
634,0	7.8450	+144
633,0	7.8594	+147
632,0	7.8741	+151
631,0	7.8892	+155
630,0	7.9047	+159
629,0	7.9206	+164
628,0	7.9370	+168
627,0	7.9538	+172
626,0	7.9710	+178
625,0	7.9888	+184
624,0	8.0072	+189
623,0	8.0261	+196
622,0	8.0457	+203
621,0	8.0660	+209
620,0	8.0869	+217
619,0	8.1086	+226
618,0	8.1312	+235
617,0	8.1547	+244
616,0	8.1791	+254
615,0	8.2045	+265
614,0	8.2310	+277
613,0	8.2587	+289
612,0	8.2876	+301
611,0	8.3177	+314
610,0	8.3491	

Taf. III, h.

	$\log \frac{1}{4} m'g$	Diff.
	7.02532	+187
	7.02719	+188
	7.02907	+189
	7.03096	+189
	7.03285	+189
	7.03474	+190
	7.03664	+190
	7.03854	+191
	7.04045	+191
	7.04236	+192
	7.04428	+193
	7.04621	+193
	7.04814	+193
	7.05007	+194
	7.05201	+195
	7.05396	+195
	7.05591	+195
	7.05786	+196
	7.05982	+197
	7.06179	+197
	7.06376	+198
	7.06574	+198
	7.06772	+199
	7.06971	+199
	7.07170	+200
	7.07370	+200
	7.07570	+201
	7.07771	+202
	7.07973	+202
	7.08175	+203
	7.08378	+203
	7.08581	+204
	7.08785	+204
	7.08989	+205
	7.09194	+206
	7.09400	+206
	7.09606	+207
	7.09813	+207
	7.10020	+208
	7.10228	+208
	7.10436	+208

Taf. III, i.

	$\log \frac{1}{4} m'g'$	Diff.
	6.58199	+251
	6.58450	+252
	6.58702	+253
	6.58955	+254
	6.59209	+254
	6.59463	+255
	6.59718	+256
	6.59974	+256
	6.60230	+257
	6.60487	+257
	6.60744	+258
	6.61002	+259
	6.61261	+260
	6.61521	+260
	6.61781	+261
	6.62042	+262
	6.62304	+262
	6.62566	+263
	6.62829	+263
	6.63092	+263
	6.63357	+265
	6.63622	+265
	6.63888	+266
	6.64155	+267
	6.64422	+267
	6.64690	+268
	6.64959	+269
	6.65228	+270
	6.65498	+271
	6.65769	+272
	6.66041	+272
	6.66313	+273
	6.66586	+274
	6.66860	+275
	6.67135	+276
	6.67411	+276
	6.67687	+277
	6.67964	+278
	6.68242	+278
	6.68520	+278
	6.68799	+279

Tafel IV. Coefficienten des Ausdrückes für y_2 .

Taf. IV, a.			Taf. IV, b.			Taf. IV, c.		
n	$\log \frac{h}{(1+\delta) \sin 1^\circ}$	Diff.	$\log \left(\frac{5}{8} \cdot \frac{h}{\sin 1^\circ} \right)$	Diff.	$\log \left(\frac{5}{16} \cdot \frac{h^2}{\sin 1^\circ} \right)$	Diff.		
650°0	1.62905	+1057	1.45819	+1001	9.283	+20		
649.0	1.63962	+1075	1.46820	+1017	9.303	+20		
648.0	1.65037	+1093	1.47837	+1035	9.323	+21		
647.0	1.66130	+1111	1.48872	+1053	9.344	+21		
646.0	1.67241	+1131	1.49925	+1073	9.365	+22		
645.0	1.68372	+1151	1.50998	+1093	9.387	+22		
644.0	1.69523	+1171	1.52091	+1113	9.409	+22		
643.0	1.70694	+1194	1.53204	+1135	9.431	+23		
642.0	1.71888	+1217	1.54339	+1157	9.454	+23		
641.0	1.73105	+1240	1.55496	+1180	9.477	+23		
640.0	1.74345	+1233	1.56676	+1204	9.500	+24		
639.0	1.75608	+1290	1.57880	+1231	9.524	+25		
638.0	1.76898	+1319	1.59111	+1259	9.549	+25		
637.0	1.78217	+1349	1.60370	+1288	9.574	+26		
636.0	1.79566	+1379	1.61658	+1318	9.600	+26		
635.0	1.80945	+1409	1.62976	+1348	9.626	+27		
634.0	1.82354	+1441	1.64324	+1379	9.653	+28		
633.0	1.83795	+1475	1.65703	+1414	9.681	+28		
632.0	1.85270	+1513	1.67117	+1451	9.709	+29		
631.0	1.86788	+1553	1.68568	+1490	9.738	+30		
630.0	1.88336	+1593	1.70058	+1531	9.768	+31		
629.0	1.89929	+1635	1.71589	+1573	9.799	+31		
628.0	1.91564	+1682	1.73162	+1619	9.830	+32		
627.0	1.93246	+1733	1.74781	+1669	9.862	+33		
626.0	1.94979	+1784	1.76450	+1720	9.895	+35		
625.0	1.96768	+1837	1.78170	+1774	9.930	+36		
624.0	1.98600	+1897	1.79944	+1833	9.966	+36		
623.0	2.00497	+1962	1.81777	+1897	0.002	+38		
622.0	2.02459	+2030	1.83674	+1965	0.040	+40		
621.0	2.04489	+2101	1.85639	+2036	0.080	+41		
620.0	2.06590	+2178	1.87675	+2113	0.121	+42		
619.0	2.08768	+2261	1.89788	+2195	0.163	+44		
618.0	2.11029	+2351	1.91983	+2285	0.207	+46		
617.0	2.13380	+2446	1.94268	+2379	0.253	+47		
616.0	2.15826	+2546	1.96647	+2480	0.300	+49		
615.0	2.18372	+2655	1.99127	+2588	0.349	+52		
614.0	2.21027	+2772	2.01715	+2704	0.401	+54		
613.0	2.23799	+2891	2.04419	+2824	0.455	+56		
612.0	2.26690	+3019	2.07243	+2951	0.511	+59		
611.0	2.29709	+3150	2.10194	+3081	0.570	+62		
610.0	2.32859		2.13275		0.632			

Taf. IV, d.

n	$\log \frac{\bar{A}}{(1-i) \sin 1^\circ}$	Diff.
650,0	9.863 _n	+20
649,0	9.863 _n	+21
648,0	9.901 _n	+22
647,0	9.926 _n	+21
646,0	9.917 _n	+22
645,0	9.969 _n	+22
644,0	9.991 _n	+23
643,0	0.014 _n	+22
642,0	0.036 _n	+23
641,0	0.059 _n	+24
640,0	0.083 _n	+24
639,0	0.107 _n	+25
638,0	0.132 _n	+25
637,0	0.157 _n	+25
636,0	0.182 _n	+25
635,0	0.207 _n	+26
634,0	0.233 _n	+27
633,0	0.260 _n	+27
632,0	0.287 _n	+27
631,0	0.314 _n	+28
630,0	0.342 _n	+28
629,0	0.370 _n	+28
628,0	0.398 _n	+29
627,0	0.427 _n	+30
626,0	0.457 _n	+30
625,0	0.487 _n	+30
624,0	0.517 _n	+30
623,0	0.547 _n	+30
622,0	0.577 _n	+30
621,0	0.607 _n	+30
620,0	0.637 _n	+30
619,0	0.667 _n	+29
618,0	0.696 _n	+26
617,0	0.722 _n	+24
616,0	0.746 _n	+22
615,0	0.768 _n	+14
614,0	0.782 _n	+6
613,0	0.788 _n	— 8
612,0	0.780 _n	— 38
611,0	0.742 _n	— 89
610,0	0.653 _n	—

Taf. IV, e

	$\log \frac{B}{(1-i+e) \sin 1^\circ}$	Diff.
	1.4047	+ 111
	1.4158	+ 113
	1.4271	+ 114
	1.4385	+ 115
	1.4500	+ 117
	1.4617	+ 118
	1.4735	+ 119
	1.4854	+ 120
	1.4974	+ 122
	1.5096	+ 123
	1.5219	+ 124
	1.5343	+ 125
	1.5468	+ 127
	1.5595	+ 129
	1.5724	+ 130
	1.5854	+ 130
	1.5984	+ 132
	1.6116	+ 133
	1.6249	+ 133
	1.6382	+ 134
	1.6516	+ 134
	1.6650	+ 134
	1.6784	+ 134
	1.6918	+ 133
	1.7051	+ 131
	1.7182	+ 129
	1.7311	+ 125
	1.7436	+ 119
	1.7555	+ 113
	1.7668	+ 103
	1.7771	+ 90
	1.7861	+ 71
	1.7932	+ 47
	1.7979	+ 13
	1.7992	— 36
	1.7956	— 105
	1.7851	— 208
	1.7643	— 371
	1.7272	— 651
	1.6621	— 1203
	1.5418	

Taf. IV, f.

n	$\log \frac{\bar{c}}{(1+2\sin\varpi)\sin I'}$	Diff.
650.0	1.5830	+114
649.0	1.5944	+115
648.0	1.6059	+117
647.0	1.6176	+119
646.0	1.6295	+121
645.0	1.6416	+122
644.0	1.6538	+125
643.0	1.6663	+127
642.0	1.6790	+128
641.0	1.6918	+131
640.0	1.7049	+133
639.0	1.7182	+135
638.0	1.7317	+138
637.0	1.7455	+141
636.0	1.7596	+143
635.0	1.7739	+146
634.0	1.7885	+148
633.0	1.8033	+151
632.0	1.8184	+154
631.0	1.8338	+158
630.0	1.8496	+162
629.0	1.8658	+165
628.0	1.8823	+168
627.0	1.8991	+172
626.0	1.9163	+176
625.0	1.9339	+180
624.0	1.9519	+184
623.0	1.9703	+188
622.0	1.9891	+192
621.0	2.0083	+197
620.0	2.0280	+201
619.0	2.0481	+204
618.0	2.0685	+209
617.0	2.0894	+212
616.0	2.1106	+214
615.0	2.1320	+216
614.0	2.1536	+215
613.0	2.1751	+213
612.0	3.1964	+206
611.0	2.2170	+196
610.0	2.2366	

Taf. IV, g.

	$\log \left[\frac{1}{2(1+\sin\varpi)\sin I'} \right]$	Diff.
	4.33200	+ 775
	4.33975	+ 789
	4.34764	+ 807
	4.35571	+ 825
	4.36396	+ 843
	4.37239	+ 863
	4.38102	+ 883
	4.38985	+ 904
	4.39889	+ 925
	4.40814	+ 948
	4.41762	+ 972
	4.42734	+ 997
	4.43731	+ 1024
	4.44755	+ 1051
	4.45806	+ 1080
	4.46886	+ 1110
	4.47996	+ 1148
	4.49139	+ 1177
	4.50316	+ 1213
	4.51529	+ 1250
	4.52779	+ 1291
	4.54070	+ 1333
	4.55403	+ 1378
	4.56781	+ 1426
	4.58207	+ 1477
	4.59684	+ 1531
	4.61215	+ 1589
	4.62804	+ 1651
	4.64455	+ 1719
	4.66174	+ 1789
	4.67963	+ 1865
	4.69828	+ 1946
	4.71774	+ 2035
	4.73809	+ 2129
	4.75938	+ 2230
	4.78168	+ 2336
	4.80504	+ 2450
	4.82954	+ 2569
	4.85523	+ 2695
	4.88218	+ 2824
	4.91042	

Tafel V. Factoren der Argumente in den Ausdrücken für ρ_3 und y_3 .

	Taf. V, a.		Taf. V, b.		Taf. V, c.
n	$\log \left[\frac{1}{2} (1+\Delta) \right]$	Diff.	$\log \left[\frac{3}{2} (1+\Delta) \right]$	Diff.	$\left[\frac{1}{2} (1+3\Delta+2\sigma) \right]$ Diff.
650,0	9.73223	-57	0.20935	-57	9.79227
649,0	9.73166	-57	0.20878	-57	9.79078
648,0	9.73109	-58	0.20821	-58	9.78928
647,0	9.73051	-58	0.20763	-58	9.78777
646,0	9.72993	-58	0.20705	-58	9.78625
645,0	9.72935	-58	0.20647	-58	9.78472
644,0	9.72877	-58	0.20589	-58	9.78318
643,0	9.72819	-59	0.20531	-59	9.78163
642,0	9.72760	-60	0.20472	-60	9.78007
641,0	9.72700	-59	0.20412	-59	9.77851
640,0	9.72641	-60	0.20353	-60	9.77694
639,0	9.72581	-59	0.20293	-59	9.77535
638,0	9.72522	-60	0.20234	-60	9.77375
637,0	9.72462	-61	0.20174	-61	9.77214
636,0	9.72401	-61	0.20113	-61	9.77052
635,0	9.72340	-61	0.20052	-61	9.76888
634,0	9.72279	-62	0.19991	-62	9.76723
633,0	9.72217	-61	0.19929	-61	9.76558
632,0	9.72156	-62	0.19868	-62	9.76392
631,0	9.72094	-63	0.19806	-63	9.76224
630,0	9.72031	-62	0.19743	-62	9.76055
629,0	9.71969	-62	0.19681	-62	9.75885
628,0	9.71907	-63	0.19619	-63	9.75714
627,0	9.71844	-64	0.19556	-64	9.75542
626,0	9.71780	-64	0.19492	-64	9.75369
625,0	9.71716	-63	0.19428	-63	9.75195
624,0	9.71653	-64	0.19365	-64	9.75020
623,0	9.71589	-65	0.19301	-65	9.74844
622,0	9.71524	-65	0.19236	-65	9.74667
621,0	9.71459	-65	0.19171	-65	9.74489
620,0	9.71394	-65	0.19106	-65	9.74310
619,0	9.71329	-66	0.19041	-66	9.74130
618,0	9.71263	-66	0.18975	-66	9.73949
617,0	9.71197	-67	0.18909	-67	9.73767
616,0	9.71130	-66	0.18842	-66	9.73585
615,0	9.71064	-67	0.18776	-67	9.73402
614,0	9.70997	-68	0.18709	-68	9.73219
613,0	9.70929	-67	0.18641	-67	9.73036
612,0	9.70862	-68	0.18574	-68	9.72854
611,0	9.70794	-69	0.18506	-69	9.72672
610,0	9.70725		0.18437		9.72489

Taf. V, d.

$$n \quad \log \left[\frac{1}{2} (1 - \Delta - 2\sigma) \right] \text{Diff.}$$

650,0	9.66254	+66
649,0	9.66320	+67
648,0	9.66387	+67
647,0	9.66454	+66
646,0	9.66520	+67
645,0	9.66587	+67
644,0	9.66654	+68
643,0	9.66722	+67
642,0	9.66789	+67
641,0	9.66856	+68
640,0	9.66924	+67
639,0	9.66991	+67
638,0	9.67058	+67
637,0	9.67125	+67
636,0	9.67192	+68
635,0	9.67260	+67
634,0	9.67327	+67
633,0	9.67394	+68
632,0	9.67462	+67
631,0	9.67529	+67
630,0	9.67596	+68
629,0	9.67664	+67
628,0	9.67731	+67
627,0	9.67798	+68
626,0	9.67866	+67
625,0	9.67933	+67
624,0	9.68000	+68
623,0	9.68068	+67
622,0	9.68135	+67
621,0	9.68202	+67
620,0	9.68269	+66
619,0	9.68335	+65
618,0	9.68400	+65
617,0	9.68465	+64
616,0	9.68529	+64
615,0	9.68593	+62
614,0	9.68655	+60
613,0	9.68715	+58
612,0	9.68773	+57
611,0	9.68830	+56
610,0	9.68886	+56

Taf. V, e.

$$\log \left[\frac{1}{3} (3 + 5\Delta + 2\sigma) \right] \text{Diff.}$$

0.23030	— 90
0.22940	— 91
0.22849	— 92
0.22757	— 92
0.22665	— 93
0.22572	— 93
0.22479	— 93
0.22386	— 93
0.22292	— 94
0.22198	— 94
0.22103	— 95
0.22008	— 95
0.21912	— 96
0.21815	— 97
0.21718	— 97
0.21621	— 97
0.21523	— 98
0.21425	— 98
0.21326	— 99
0.21226	— 100
0.21126	— 100
0.21026	— 100
0.20925	— 101
0.20824	— 101
0.20722	— 102
0.20620	— 102
0.20517	— 103
0.20414	— 103
0.20310	— 104
0.20206	— 104
0.20101	— 105
0.19995	— 106
0.19889	— 106
0.19783	— 106
0.19677	— 107
0.19570	— 108
0.19462	— 107
0.19355	— 107
0.19248	— 108
0.19140	— 107
0.19033	— 107

Taf. V, f.

$$\log \left[\frac{1}{2} (1 + 3\Delta + 2\sigma) \right] \text{Diff.}$$

9.79198	— 150
9.79048	— 150
9.78898	— 151
9.78747	— 152
9.78595	— 153
9.78442	— 154
9.78288	— 156
9.78182	— 157
9.77975	— 158
9.77817	— 158
9.77659	— 159
9.77500	— 161
9.77339	— 162
9.77177	— 163
9.77014	— 164
9.76850	— 165
9.76685	— 167
9.76518	— 168
9.76350	— 169
9.76181	— 170
9.76011	— 171
9.75840	— 172
9.75668	— 174
9.75494	— 175
9.75319	— 176
9.75143	— 177
9.74966	— 179
9.74787	— 180
9.74607	— 181
9.74426	— 183
9.74243	— 184
9.74059	— 185
9.73874	— 187
9.73687	— 188
9.73499	— 190
9.73309	— 192
9.73117	— 193
9.72924	— 195
9.72729	— 196
9.72533	— 197
9.72336	— 197

Taf. V, g.

n	$\log \left[\frac{1}{2} (1 - \Delta - 2\sigma') \right]$	Diff.
650.0	9.66293	+67
649.0	9.66360	+67
648.0	9.66427	+67
647.0	9.66494	+67
646.0	9.66561	+67
645.0	9.66628	+68
644.0	9.66696	+68
643.0	9.66764	+67
642.0	9.66831	+68
641.0	9.66899	+68
640.0	9.66967	+68
639.0	9.67035	+68
638.0	9.67103	+69
637.0	9.67172	+68
636.0	9.67240	+68
635.0	9.67308	+68
634.0	9.67376	+68
633.0	9.67444	+69
632.0	9.67513	+69
631.0	9.67582	+68
630.0	9.67650	+69
629.0	9.67719	+69
628.0	9.67788	+70
627.0	9.67858	+69
626.0	9.67927	+69
625.0	9.67996	+70
624.0	9.68066	+70
623.0	9.68136	+70
622.0	9.68206	+70
621.0	9.68276	+70
620.0	9.68346	+70
619.0	9.68416	+70
618.0	9.68486	+70
617.0	9.68556	+71
616.0	9.68627	+71
615.0	9.68698	+70
614.0	9.68768	+71
613.0	9.68839	+71
612.0	9.68910	+70
611.0	9.68980	+71
610.0	9.69051	

Taf. V, h.

	$\log \left[\frac{1}{2} (3 + 5\Delta + 2\sigma') \right]$	Diff.
	0.23019	-90
	0.22929	-91
	0.22838	-92
	0.22746	-92
	0.22654	-93
	0.22561	-94
	0.22467	-93
	0.22374	-94
	0.22280	-94
	0.22186	-95
	0.22091	-96
	0.21995	-96
	0.21899	-97
	0.21802	-97
	0.21705	-98
	0.21607	-98
	0.21509	-99
	0.21410	-99
	0.21311	-100
	0.21211	-101
	0.21110	-101
	0.21009	-101
	0.20908	-102
	0.20806	-102
	0.20704	-103
	0.20601	-104
	0.20497	-104
	0.20393	-104
	0.20289	-105
	0.20184	-106
	0.20078	-107
	0.19971	-108
	0.19863	-108
	0.19755	-109
	0.19646	-110
	0.19536	-110
	0.19426	-110
	0.19315	-111
	0.19204	-111
	0.19092	-112
	0.18981	-111

Tafel VI. Coefficienten des Ausdruckes für ρ_3 .

Taf. VI, a.

<i>n</i>	$\log \alpha_1$	Diff.
650,0	7.0821	+21
649,0	7.0842	+21
648,0	7.0863	+21
647,0	7.0884	+22
646,0	7.0906	+21
645,0	7.0927	+22
644,0	7.0949	+21
643,0	7.0970	+22
642,0	7.0992	+21
641,0	7.1013	+22
640,0	7.1035	+22
639,0	7.1057	+21
638,0	7.1078	+22
637,0	7.1100	+22
636,0	7.1122	+22
635,0	7.1144	+21
634,0	7.1165	+22
633,0	7.1187	+22
632,0	7.1209	+22
631,0	7.1231	+22
630,0	7.1253	+22
629,0	7.1275	+22
628,0	7.1297	+22
627,0	7.1319	+22
626,0	7.1341	+22
625,0	7.1364	+23
624,0	7.1386	+22
623,0	7.1408	+22
622,0	7.1430	+23
621,0	7.1453	+22
620,0	7.1475	+23
619,0	7.1498	+22
618,0	7.1520	+23
617,0	7.1543	+22
616,0	7.1565	+23
615,0	7.1588	+22
614,0	7.1610	+23
613,0	7.1633	+23
612,0	7.1656	+23
611,0	7.1679	+22
610,0	7.1701	+22

Taf. VI, b.

$\log \alpha'_1$	Diff.
7.0850 _a	+20
7.0870 _a	+21
7.0891 _a	+21
7.0912 _a	+21
7.0933 _a	+21
7.0954 _a	+20
7.0974 _a	+21
7.0995 _a	+21
7.0516 _a	+21
7.0538 _a	+21
7.0559 _a	+21
7.0580 _a	+21
7.0601 _a	+21
7.0622 _a	+21
7.0644 _a	+21
7.0665 _a	+21
7.0686 _a	+22
7.0708 _a	+21
7.0729 _a	+21
7.0750 _a	+22
7.0772 _a	+22
7.0794 _a	+21
7.0815 _a	+21
7.0837 _a	+22
7.0859 _a	+22
7.0880 _a	+21
7.0902 _a	+22
7.0924 _a	+22
7.0946 _a	+22
7.0968 _a	+22
7.0990 _a	+22
7.1012 _a	+22
7.1034 _a	+22
7.1056 _a	+22
7.1078 _a	+23
7.1101 _a	+22
7.1123 _a	+22
7.1145 _a	+23
7.1168 _a	+22
7.1190 _a	+23
7.1213 _a	+23

Taf. VI, c.

$\log \alpha_2$	Diff.
6.9425 _a	+25
6.9450 _a	+26
6.9476 _a	+26
6.9502 _a	+25
6.9527 _a	+26
6.9553 _a	+26
6.9579 _a	+26
6.9605 _a	+26
6.9631 _a	+26
6.9657 _a	+26
6.9683 _a	+26
6.9709 _a	+27
6.9736 _a	+26
6.9762 _a	+26
6.9788 _a	+26
6.9815 _a	+27
6.9841 _a	+26
6.9868 _a	+27
6.9895 _a	+27
6.9922 _a	+26
6.9948 _a	+27
6.9975 _a	+27
7.0002 _a	+27
7.0029 _a	+27
7.0056 _a	+28
7.0084 _a	+27
7.0111 _a	+27
7.0138 _a	+28
7.0166 _a	+27
7.0193 _a	+28
7.0221 _a	+27
7.0248 _a	+28
7.0276 _a	+28
7.0304 _a	+28
7.0332 _a	+28
7.0360 _a	+28
7.0388 _a	+28
7.0416 _a	+28
7.0444 _a	+28
7.0472 _a	+29
7.0501 _a	+29

Taf. VI, d.

<i>n</i>	$\log \alpha'_2$	Diff.
650.0	7.2076	+23
649.0	7.2099	+23
648.0	7.2022	+22
647.0	7.2044	+23
646.0	7.2067	+23
645.0	7.2090	+24
644.0	7.2014	+23
643.0	7.2037	+23
642.0	7.2060	+23
641.0	7.2083	+23
640.0	7.2096	+24
639.0	7.2090	+23
638.0	7.2093	+24
637.0	7.2077	+21
636.0	7.3001	+23
635.0	7.3024	+24
634.0	7.3048	+24
633.0	7.3072	+24
632.0	7.3096	+24
631.0	7.3120	+24
630.0	7.3144	+24
629.0	7.3168	+24
628.0	7.3192	+24
627.0	7.3216	+25
626.0	7.3241	+24
625.0	7.3265	+25
624.0	7.3290	+24
623.0	7.3314	+25
622.0	7.3339	+25
621.0	7.3364	+25
620.0	7.3389	+25
619.0	7.3114	+25
618.0	7.3439	+25
617.0	7.3464	+25
616.0	7.3489	+25
615.0	7.3514	+25
614.0	7.3539	+25
613.0	7.3564	+26
612.0	7.3590	+25
611.0	7.3615	+26
610.0	7.3641	

Taf. VI, e.

$\log \alpha_3$	Diff.
7.8226 _n	+21
7.8247 _n	+22
7.8269 _n	+21
7.8290 _n	+22
7.8312 _n	+21
7.8333 _n	+21
7.8354 _n	+22
7.8376 _n	+22
7.8398 _n	+21
7.8419 _n	+22
7.8441 _n	+22
7.8463 _n	+21
7.8484 _n	+22
7.8506 _n	+22
7.8528 _n	+22
7.8550 _n	+22
7.8572 _n	+22
7.8594 _n	+22
7.8616 _n	+22
7.8638 _n	+23
7.8661 _n	+23
7.8683 _n	+22
7.8705 _n	+23
7.8728 _n	+22
7.8750 _n	+22
7.8772 _n	+23
7.8795 _n	+22
7.8817 _n	+23
7.8840 _n	+23
7.8863 _n	+22
7.8885 _n	+23
7.8908 _n	+23
7.8931 _n	+23
7.8954 _n	+23
7.8977 _n	+23
7.9000 _n	+23
7.9023 _n	+23
7.9046 _n	+23
7.9069 _n	+23
7.9092 _n	+23
7.9115 _n	

Taf. VI, f.

$\log \alpha'_3$	Diff.
7.9759	+17
7.9806	+17
7.9823	+17
7.9840	+17
7.9857	+17
7.9874	+17
7.9891	+17
7.9908	+17
7.9925	+18
7.9943	+17
7.9960	+17
7.9977	+18
7.9995	+17
8.0012	+18
8.0030	+17
8.0047	+17
8.0064	+17
8.0082	+18
8.0100	+17
8.0117	+18
8.0135	+18
8.0153	+17
8.0170	+18
8.0188	+18
8.0206	+18
8.0224	+18
8.0242	+18
8.0260	+18
8.0278	+18
8.0296	+18
8.0314	+19
8.0333	+18
8.0351	+18
8.0369	+19
8.0388	+18
8.0406	+18
8.0424	+19
8.0443	+18
8.0461	+19
8.0480	+18
8.0498	

Taf. VI, g.

<i>n</i>	$\log \alpha_4$	Diff.
650.0	7.2390	+30
649.0	7.2420	+31
648.0	7.2451	+30
647.0	7.2481	+30
646.0	7.2511	+30
645.0	7.2541	+31
644.0	7.2572	+30
643.0	7.2602	+31
642.0	7.2633	+31
641.0	7.2664	+30
640.0	7.2694	+31
639.0	7.2725	+31
638.0	7.2756	+31
637.0	7.2787	+31
636.0	7.2818	+30
635.0	7.2848	+31
634.0	7.2879	+31
633.0	7.2910	+32
632.0	7.2942	+31
631.0	7.2973	+31
630.0	7.3004	+31
629.0	7.3035	+32
628.0	7.3067	+31
627.0	7.3098	+32
626.0	7.3130	+31
625.0	7.3161	+32
624.0	7.3193	+31
623.0	7.3224	+32
622.0	7.3256	+32
621.0	7.3288	+32
620.0	7.3320	+32
619.0	7.3352	+32
618.0	7.3384	+32
617.0	7.3416	+32
616.0	7.3448	+33
615.0	7.3481	+32
614.0	7.3513	+32
613.0	7.3545	+33
612.0	7.3578	+32
611.0	7.3610	+33
610.0	7.3643	

Taf. VI, h.

	$\log \alpha'_4$	Diff.
	7.4058 <i>n</i>	+26
	7.4084 <i>n</i>	+25
	7.4109 <i>n</i>	+26
	7.4135 <i>n</i>	+26
	7.4161 <i>n</i>	+26
	7.4187 <i>n</i>	+26
	7.4213 <i>n</i>	+26
	7.4239 <i>n</i>	+26
	7.4265 <i>n</i>	+26
	7.4291 <i>n</i>	+27
	7.4318 <i>n</i>	+26
	7.4344 <i>n</i>	+26
	7.4370 <i>n</i>	+26
	7.4396 <i>n</i>	+27
	7.4423 <i>n</i>	+26
	7.4449 <i>n</i>	+27
	7.4476 <i>n</i>	+26
	7.4502 <i>n</i>	+27
	7.4529 <i>n</i>	+27
	7.4556 <i>n</i>	+26
	7.4582 <i>n</i>	+27
	7.4609 <i>n</i>	+27
	7.4636 <i>n</i>	+27
	7.4663 <i>n</i>	+27
	7.4690 <i>n</i>	+27
	7.4717 <i>n</i>	+27
	7.4744 <i>n</i>	+28
	7.4772 <i>n</i>	+27
	7.4799 <i>n</i>	+27
	7.4826 <i>n</i>	+27
	7.4853 <i>n</i>	+28
	7.4881 <i>n</i>	+27
	7.4908 <i>n</i>	+28
	7.4936 <i>n</i>	+28
	7.4963 <i>n</i>	+27
	7.4991 <i>n</i>	+28
	7.5018 <i>n</i>	+27
	7.5046 <i>n</i>	+28
	7.5074 <i>n</i>	+28
	7.5102 <i>n</i>	+28
	7.5130 <i>n</i>	+28

Tafel VII. Coefficienten des Ausdrückes für y_3 .

Taf. VII, a.			Taf. VII, b.			Taf. VII, c.		
n	$\log \beta_1$	Diff.	$\log \beta'_1$	Diff.	$\log \beta_2$	Diff.	$\log \beta_2$	Diff.
650.0	0.8444 n	+27	0.4621	+21	0.7798	+26		
649.0	0.8471 n	+27	0.4645	+20	0.7824	+25		
648.0	0.8498 n	+26	0.4665	+21	0.7849	+26		
647.0	0.8524 n	+27	0.4686	+21	0.7875	+26		
646.0	0.8551 n	+27	0.4707	+20	0.7900	+26		
645.0	0.8578 n	+27	0.4727	+21	0.7926	+26		
644.0	0.8605 n	+27	0.4748	+21	0.7952	+26		
643.0	0.8632 n	+27	0.4769	+21	0.7978	+26		
642.0	0.8659 n	+27	0.4790	+21	0.8004	+26		
641.0	0.8686 n	+28	0.4811	+21	0.8030	+26		
640.0	0.8714 n	+27	0.4832	+21	0.8056	+26		
639.0	0.8741 n	+27	0.4853	+21	0.8082	+27		
638.0	0.8768 n	+28	0.4874	+21	0.8109	+26		
637.0	0.8796 n	+27	0.4895	+21	0.8135	+26		
636.0	0.8823 n	+28	0.4916	+21	0.8161	+27		
635.0	0.8851 n	+27	0.4937	+22	0.8188	+26		
634.0	0.8878 n	+28	0.4959	+21	0.8214	+27		
633.0	0.8906 n	+28	0.4980	+21	0.8231	+27		
632.0	0.8933 n	+27	0.5001	+22	0.8268	+26		
631.0	0.8961 n	+28	0.5023	+21	0.8294	+27		
630.0	0.8989 n	+28	0.5044	+21	0.8321	+27		
629.0	0.9017 n	+28	0.5065	+22	0.8348	+27		
628.0	0.9045 n	+28	0.5087	+22	0.8375	+27		
627.0	0.9073 n	+28	0.5109	+21	0.8402	+27		
626.0	0.9101 n	+28	0.5130	+22	0.8429	+28		
625.0	0.9129 n	+28	0.5152	+22	0.8457	+27		
624.0	0.9157 n	+28	0.5174	+21	0.8484	+27		
623.0	0.9185 n	+28	0.5195	+22	0.8511	+28		
622.0	0.9213 n	+29	0.5217	+22	0.8539	+27		
621.0	0.9242 n	+29	0.5239	+22	0.8566	+28		
620.0	0.9270 n	+28	0.5261	+22	0.8594	+28		
619.0	0.9299 n	+29	0.5283	+22	0.8622	+27		
618.0	0.9327 n	+28	0.5305	+22	0.8649	+28		
617.0	0.9356 n	+29	0.5327	+22	0.8677	+28		
616.0	0.9384 n	+28	0.5349	+22	0.8705	+28		
615.0	0.9413 n	+29	0.5371	+22	0.8733	+28		
614.0	0.9442 n	+29	0.5393	+22	0.8761	+28		
613.0	0.9471 n	+29	0.5415	+22	0.8789	+28		
612.0	0.9500 n	+29	0.5437	+23	0.8817	+29		
611.0	0.9529 n	+29	0.5460	+22	0.8846	+28		
610.0	0.9558 n	+29	0.5482	+22	0.8874			

Taf. VII, d.

n	log β'_2	Diff.
650.0	1.1049 _n	+23
649.0	1.1072 _n	+23
648.0	1.1095 _n	+23
647.0	1.1118 _n	+23
646.0	1.1140 _n	+22
645.0	1.1163 _n	+23
644.0	1.1186 _n	+23
643.0	1.1210 _n	+24
642.0	1.1233 _n	+23
641.0	1.1256 _n	+24
640.0	1.1280 _n	+23
639.0	1.1303 _n	+23
638.0	1.1326 _n	+24
637.0	1.1350 _n	+24
636.0	1.1374 _n	+23
635.0	1.1397 _n	+24
634.0	1.1421 _n	+24
633.0	1.1445 _n	+24
632.0	1.1469 _n	+24
631.0	1.1493 _n	+24
630.0	1.1517 _n	+23
629.0	1.1540 _n	+24
628.0	1.1564 _n	+25
627.0	1.1589 _n	+25
626.0	1.1614 _n	+24
625.0	1.1638 _n	+25
624.0	1.1663 _n	+24
623.0	1.1687 _n	+25
622.0	1.1712 _n	+25
621.0	1.1737 _n	+25
620.0	1.1762 _n	+25
619.0	1.1787 _n	+25
618.0	1.1812 _n	+25
617.0	1.1837 _n	+25
616.0	1.1862 _n	+25
615.0	1.1887 _n	+25
614.0	1.1912 _n	+25
613.0	1.1937 _n	+25
612.0	1.1963 _n	+26
611.0	1.1988 _n	+25
610.0	1.2014 _n	+26

Taf. VII, e.

	log β_3	Diff.
	1.5998	+22
	1.6020	+21
	1.6041	+22
	1.6063	+21
	1.6084	+22
	1.6106	+21
	1.6127	+22
	1.6149	+22
	1.6171	+21
	1.6192	+22
	1.6214	+22
	1.6236	+22
	1.6258	+22
	1.6280	+22
	1.6302	+22
	1.6324	+22
	1.6346	+22
	1.6368	+22
	1.6390	+23
	1.6413	+22
	1.6435	+23
	1.6458	+22
	1.6480	+22
	1.6502	+23
	1.6525	+22
	1.6547	+23
	1.6570	+23
	1.6593	+22
	1.6615	+23
	1.6638	+23
	1.6661	+23
	1.6684	+23
	1.6707	+23
	1.6730	+23
	1.6753	+23
	1.6786	+23
	1.6799	+23
	1.6822	+23
	1.6846	+24
	1.6869	+23
	1.6892	+23

Taf. VII, f.

	log β'_3	Diff.
	1.7500 _n	+17
	1.7517 _n	+17
	1.7534 _n	+17
	1.7551 _n	+17
	1.7568 _n	+17
	1.7586 _n	+18
	1.7603 _n	+17
	1.7620 _n	+18
	1.7638 _n	+17
	1.7655 _n	+17
	1.7672 _n	+18
	1.7690 _n	+17
	1.7707 _n	+18
	1.7725 _n	+17
	1.7742 _n	+18
	1.7760 _n	+18
	1.7778 _n	+18
	1.7796 _n	+17
	1.7813 _n	+18
	1.7831 _n	+18
	1.7849 _n	+18
	1.7867 _n	+18
	1.7885 _n	+18
	1.7903 _n	+18
	1.7921 _n	+18
	1.7939 _n	+18
	1.7957 _n	+18
	1.7975 _n	+18
	1.7993 _n	+19
	1.8012 _n	+18
	1.8030 _n	+18
	1.8048 _n	+19
	1.8067 _n	+18
	1.8085 _n	+19
	1.8104 _n	+18
	1.8122 _n	+19
	1.8141 _n	+18
	1.8159 _n	+18
	1.8178 _n	+19
	1.8197 _n	+19
	1.8216 _n	+19

Taf. VII, g.

<i>n</i>	$\log \beta_4$	Diff.
650.0	0.6609 _n	+30
649.0	0.6639 _n	+30
648.0	0.6669 _n	+30
647.0	0.6699 _n	+31
646.0	0.6730 _n	+30
645.0	0.6760 _n	+30
644.0	0.6790 _n	+30
643.0	0.6820 _n	+31
642.0	0.6851 _n	+30
641.0	0.6881 _n	+31
640.0	0.6912 _n	+31
639.0	0.6943 _n	+30
638.0	0.6973 _n	+31
637.0	0.7004 _n	+31
636.0	0.7035 _n	+31
635.0	0.7066 _n	+31
634.0	0.7097 _n	+31
633.0	0.7128 _n	+31
632.0	0.7159 _n	+31
631.0	0.7190 _n	+31
630.0	0.7221 _n	+31
629.0	0.7252 _n	+31
628.0	0.7283 _n	+31
627.0	0.7314 _n	+32
626.0	0.7346 _n	+31
625.0	0.7377 _n	+32
624.0	0.7409 _n	+31
623.0	0.7440 _n	+32
622.0	0.7472 _n	+32
621.0	0.7504 _n	+32
620.0	0.7536 _n	+32
619.0	0.7568 _n	+32
618.0	0.7599 _n	+31
617.0	0.7631 _n	+32
616.0	0.7664 _n	+33
615.0	0.7696 _n	+32
614.0	0.7728 _n	+32
613.0	0.7760 _n	+32
612.0	0.7792 _n	+32
611.0	0.7825 _n	+33
610.0	0.7857 _n	+32

Taf. VII, h.

	$\log \beta'_4$	Diff.
	0.8334	+26
	0.8360	+26
	0.8386	+25
	0.8411	+26
	0.8437	+26
	0.8463	+26
	0.8489	+26
	0.8515	+26
	0.8541	+26
	0.8567	+26
	0.8593	+26
	0.8619	+26
	0.8645	+26
	0.8671	+27
	0.8698	+26
	0.8724	+26
	0.8750	+27
	0.8777	+26
	0.8803	+27
	0.8830	+26
	0.8856	+26
	0.8883	+27
	0.8910	+27
	0.8937	+27
	0.8964	+27
	0.8990	+26
	0.9017	+27
	0.9044	+27
	0.9071	+27
	0.9099	+28
	0.9126	+27
	0.9153	+27
	0.9180	+27
	0.9208	+28
	0.9235	+27
	0.9263	+28
	0.9290	+27
	0.9318	+28
	0.9345	+27
	0.9373	+28
	0.9401	+28

Tafel VIII. Constanten zur Bestimmung von ψ_1 .

Tafel VIII, a.

n	$\log \left[\frac{3}{4} \frac{m'}{\sin 1'} (G) \right]$	Diff.
650.0	0.49719	+155
649.0	0.49874	+156
648.0	0.50030	+155
647.0	0.50185	+155
646.0	0.50340	+156
645.0	0.50496	+155
644.0	0.50651	+156
643.0	0.50807	+156
642.0	0.50963	+157
641.0	0.51120	+158
640.0	0.51278	+158
639.0	0.51436	+159
638.0	0.51595	+159
637.0	0.51754	+159
636.0	0.51913	+159
635.0	0.52072	+160
634.0	0.52232	+160
633.0	0.52392	+160
632.0	0.52552	+160
631.0	0.52712	+161
630.0	0.52873	+162
629.0	0.53035	+162
628.0	0.53197	+163
627.0	0.53360	+163
626.0	0.53523	+164
625.0	0.53687	+164
624.0	0.53851	+163
623.0	0.54014	+164
622.0	0.54178	+163
621.0	0.54341	+161
620.0	0.54502	+159
619.0	0.54661	+156
618.0	0.54817	+152
617.0	0.54969	+148
616.0	0.55117	+139
615.0	0.55256	+126
614.0	0.55382	+112
613.0	0.55494	+87
612.0	0.55581	+55
611.0	0.55636	+12
610.0	0.55648	

Tafel VIII, b.

	$\log \left[\frac{3}{4} \frac{m'}{\sin 1'} (H) \right]$	Diff.
	0.05851	-171
	0.05522	+172
	0.05694	+172
	0.05866	+171
	0.06037	+172
	0.06209	+172
	0.06381	+173
	0.06554	+173
	0.06727	+173
	0.06900	+174
	0.07074	+174
	0.07248	+175
	0.07423	+176
	0.07599	+176
	0.07775	+177
	0.07952	+177
	0.08129	+178
	0.08307	+179
	0.08486	+180
	0.08666	+182
	0.08848	+184
	0.09032	+185
	0.09217	+186
	0.09403	+188
	0.09591	+191
	0.09782	+193
	0.09975	+196
	0.10171	+198
	0.10369	+201
	0.10570	+204
	0.10774	+208
	0.10982	+213
	0.11195	+218
	0.11413	+222
	0.11635	+227
	0.11862	+231
	0.12093	+235
	0.12328	+240
	0.12568	+245
	0.12813	+250
	0.13063	

Tafel VIII, c.

	$\log \left[\frac{3}{2} \frac{m'}{\sin 1'} (1-\Delta) hP \right]$	Diff.
	8.97037	+1326
	8.98363	+1342
	8.99705	+1360
	9.01065	+1380
	9.02445	+1400
	9.03845	+1421
	9.05266	+1442
	9.06708	+1463
	9.08171	+1486
	9.09657	+1510
	9.11167	+1535
	9.12702	+1563
	9.14265	+1591
	9.15856	+1621
	9.17477	+1652
	9.19129	+1682
	9.20811	+1714
	9.22525	+1749
	9.24274	+1787
	9.26061	+1827
	9.27888	+1868
	9.29756	+1911
	9.31667	+1958
	9.33625	+2009
	9.35634	+2061
	9.37695	+2115
	9.39810	+2175
	9.41985	+2239
	9.44224	+2308
	9.46532	+2380
	9.48912	+2457
	9.51369	+2540
	9.53909	+2630
	9.56539	+2725
	9.59264	+2827
	9.62091	+2936
	9.65027	+3053
	9.68080	+3174
	9.71254	+3301
	9.74555	+3432
	9.77987	

Taf. VIII, d.

$$a = \log \left[\frac{3}{4} \cdot \frac{m'}{\sin 1^\circ} (1-\Delta) h S \right] \text{ Diff.}$$

650,0	9.15990	+1281
649,0	9.17271	+1298
648,0	9.18569	+1316
647,0	9.19855	+1336
646,0	9.21221	+1356
645,0	9.22577	+1376
644,0	9.23953	+1396
643,0	9.25349	+1419
642,0	9.26768	+1442
641,0	9.28210	+1466
640,0	9.29676	+1491
639,0	9.31167	+1518
638,0	9.32685	+1547
637,0	9.34232	+1576
636,0	9.35808	+1606
635,0	9.37414	+1637
634,0	9.39051	+1669
633,0	9.40720	+1704
632,0	9.42424	+1742
631,0	9.44166	+1781
630,0	9.45947	+1823
629,0	9.47770	+1866
628,0	9.49636	+1912
627,0	9.51548	+1963
626,0	9.53511	+2014
625,0	9.55525	+2069
624,0	9.57594	+2129
623,0	9.59723	+2194
622,0	9.61917	+2262
621,0	9.64179	+2334
620,0	9.66513	+2412
619,0	9.68925	+2494
618,0	9.71419	+2584
617,0	9.74003	+2679
616,0	9.76682	+2781
615,0	9.79463	+2889
614,0	9.82352	+3006
613,0	9.85358	+3127
612,0	9.88485	+3255
611,0	9.91740	+3385
610,0	9.95125	

Taf. VIII, e.

$$\log \left[\frac{3}{4} \cdot \frac{m'}{\sin 1^\circ} (1-\Delta) P \right] \text{ Diff.}$$

650,0	0.54330	+325
649,0	0.54655	+325
648,0	0.54980	+326
647,0	0.55306	+326
646,0	0.55632	+327
645,0	0.55959	+328
644,0	0.56287	+328
643,0	0.56615	+329
642,0	0.56944	+329
641,0	0.57273	+330
640,0	0.57608	+331
639,0	0.57934	+332
638,0	0.58266	+332
637,0	0.58598	+333
636,0	0.58931	+334
635,0	0.59265	+334
634,0	0.59599	+335
633,0	0.59934	+335
632,0	0.60269	+336
631,0	0.60605	+337
630,0	0.60942	+337
629,0	0.61279	+338
628,0	0.61617	+339
627,0	0.61956	+340
626,0	0.62296	+341
625,0	0.62637	+341
624,0	0.62978	+342
623,0	0.63320	+342
622,0	0.63662	+343
621,0	0.64005	+344
620,0	0.64349	+344
619,0	0.64693	+345
618,0	0.65038	+345
617,0	0.65388	+346
616,0	0.65729	+347
615,0	0.66076	+348
614,0	0.66424	+349
613,0	0.66773	+350
612,0	0.67123	+350
611,0	0.67473	+351
610,0	0.67824	

Taf. VIII, f.

$$\log \left[\frac{3}{4} \cdot \frac{m'}{\sin 1^\circ} (1-\Delta) Q \right] \text{ Diff.}$$

650,0	0.91709	+237
649,0	0.91946	+237
648,0	0.92183	+237
647,0	0.92420	+238
646,0	0.92658	+238
645,0	0.92896	+238
644,0	0.93135	+239
643,0	0.93374	+240
642,0	0.93614	+241
641,0	0.93855	+241
640,0	0.94096	+242
639,0	0.94333	+242
638,0	0.94580	+242
637,0	0.94822	+243
636,0	0.95065	+243
635,0	0.95308	+244
634,0	0.95552	+245
633,0	0.95797	+246
632,0	0.96043	+246
631,0	0.96289	+246
630,0	0.96535	+247
629,0	0.96782	+247
628,0	0.97029	+248
627,0	0.97277	+248
626,0	0.97525	+249
625,0	0.97774	+250
624,0	0.98024	+250
623,0	0.98274	+251
622,0	0.98525	+252
621,0	0.98777	+252
620,0	0.99029	+253
619,0	0.99282	+253
618,0	0.99535	+253
617,0	0.99788	+253
616,0	1.00042	+254
615,0	1.00297	+255
614,0	1.00552	+255
613,0	1.00808	+256
612,0	1.01065	+257
611,0	1.01322	+257
610,0	1.01579	+257

Taf. VIII, g.

n	$\log \left[\frac{3}{4} \frac{m'}{\sin l'} (1-\Delta) S \right]$	Diff.
650.0	1.03856	+280
649.0	1.03666	+281
648.0	1.03947	+282
647.0	1.04229	+282
646.0	1.04511	+283
645.0	1.04794	+283
644.0	1.05077	+283
643.0	1.05360	-284
642.0	1.05644	+285
641.0	1.05929	+286
640.0	1.06215	+287
639.0	1.06502	+287
638.0	1.06789	+288
637.0	1.07077	+288
636.0	1.07365	+288
635.0	1.07653	+289
634.0	1.07942	+290
633.0	1.08232	+290
632.0	1.08522	+291
631.0	1.08813	+291
630.0	1.09104	+292
629.0	1.09396	+293
628.0	1.09689	+293
627.0	1.09982	+294
626.0	1.10276	+294
625.0	1.10570	+295
624.0	1.10865	+296
623.0	1.11161	+297
622.0	1.11458	+297
621.0	1.11755	+298
620.0	1.12053	+299
619.0	1.12352	+299
618.0	1.12651	+299
617.0	1.12950	+300
616.0	1.13250	+301
615.0	1.13551	+301
614.0	1.13852	+302
613.0	1.14154	+303
612.0	1.14457	+304
611.0	1.14761	+304
610.0	1.15065	

Taf. VIII, h.

n	$\log \left[\frac{1}{1-\Delta} \left\{ 1 + \frac{\alpha}{(1+\beta)^2} \right\} \right]$	Diff.
	0.08667	— 68
	0.08604	— 62
	0.08542	— 62
	0.08480	— 61
	0.08419	— 61
	0.08358	— 61
	0.08297	— 60
	0.08237	— 60
	0.08177	— 59
	0.08118	— 58
	0.08060	— 57
	0.08003	— 56
	0.07947	— 55
	0.07892	— 54
	0.07838	— 52
	0.07786	— 51
	0.07735	— 50
	0.07685	— 46
	0.07639	— 43
	0.07596	— 40
	0.07556	— 37
	0.07519	— 33
	0.07486	— 27
	0.07459	— 21
	0.07438	— 14
	0.07424	— 7
	0.07417	+ 3
	0.07420	+ 16
	0.07436	+ 30
	0.07466	+ 48
	0.07514	+ 68
	0.07582	+ 96
	0.07678	+127
	0.07805	+166
	0.07971	+215
	0.08186	+278
	0.08464	+353
	0.08817	+452
	0.04269	+571
	0.04840	+723
	0.05563	

Taf. VIII, i.

n	$\log \left[\frac{\sin l'}{1-\Delta} \right]$	Diff.
	6.49975	— 67
	6.49908	— 67
	6.49841	— 67
	6.49774	— 67
	6.49707	— 67
	6.49640	— 68
	6.49572	— 67
	6.49505	— 67
	6.49438	— 68
	6.49370	— 68
	6.49302	— 68
	6.49234	— 68
	6.49166	— 68
	6.49098	— 68
	6.49030	— 68
	6.48962	— 69
	6.48893	— 69
	6.48824	— 68
	6.48756	— 69
	6.48687	— 69
	6.48618	— 69
	6.48549	— 69
	6.48480	— 69
	6.48411	— 69
	6.48342	— 70
	6.48272	— 70
	6.48202	— 70
	6.48132	— 69
	6.48063	— 70
	6.47993	— 70
	6.47923	— 70
	6.47853	— 70
	6.47783	— 71
	6.47712	— 70
	6.47642	— 70
	6.47572	— 71
	6.47501	— 71
	6.47430	— 71
	6.47359	— 71
	6.47288	— 71
	6.47217	— 71

Tafel IX. Constanten zur Bestimmung von ψ_0 .

	Taf. IX, a.		Taf. IX, b.		Taf. IX, c.
n	$\log \left[\frac{\sin^2 1'}{2(\Delta + \gamma)^2} \right]$	Diff.	$\log [m' (1 - \Delta) N]$	Diff.	$\log \left[\frac{1}{48} m' (1 - \Delta) a^2 \frac{\partial A^{(0)}}{\partial a} \right]$
650.0	4.81995	+1550	6.75013	+390	4.80042
649.0	4.83545	+1578	6.75133	+391	4.80238
648.0	4.85123	+1614	6.75824	+392	4.80553
647.0	4.86737	+1650	6.76216	+393	4.80809
646.0	4.88387	+1686	6.76609	+394	4.81065
645.0	4.90073	+1726	6.77003	+395	4.81322
644.0	4.91799	+1766	6.77398	+395	4.81579
643.0	4.93565	+1808	6.77793	+397	4.81837
642.0	4.95373	+1850	6.78190	+399	4.82096
641.0	4.97223	+1896	6.78589	+400	4.82356
640.0	4.99119	+1944	6.78980	+401	4.82616
639.0	5.01063	+1994	6.79390	+402	4.82877
638.0	5.03057	+2048	6.79792	+403	4.83139
637.0	5.05105	+2102	6.80195	+405	4.83401
636.0	5.07207	+2160	6.80600	+405	4.83663
635.0	5.09367	+2220	6.81005	+406	4.83926
634.0	5.11587	+2286	6.81411	+408	4.84190
633.0	5.13873	+2354	6.81819	+409	4.84454
632.0	5.16227	+2426	6.82228	+409	4.84719
631.0	5.18653	+2500	6.82637	+411	4.84984
630.0	5.21153	+2582	6.83048	+412	4.85250
629.0	5.23735	+2666	6.83460	+413	4.85517
628.0	5.26401	+2756	6.83873	+415	4.85785
627.0	5.29157	+2852	6.84288	+416	4.86053
626.0	5.32009	+2954	6.84704	+417	4.86322
625.0	5.34963	+3062	6.85121	+418	4.86591
624.0	5.38026	+3178	6.85539	+420	4.86861
623.0	5.41203	+3302	6.85959	+421	4.87132
622.0	5.44505	+3438	6.86380	+422	4.87403
621.0	5.47943	+3578	6.86802	+423	4.87675
620.0	5.51521	+3730	6.87225	+425	4.87947
619.0	5.55251	+3892	6.87650	+426	4.88220
618.0	5.59143	+4070	6.88076	+427	4.88494
617.0	5.63213	+4258	6.88503	+428	4.88768
616.0	5.67471	+4460	6.88931	+430	4.89043
615.0	5.71931	+4672	6.89361	+431	4.89319
614.0	5.76608	+4900	6.89792	+432	4.89596
613.0	5.81508	+5138	6.90224	+434	4.89873
612.0	5.86641	+5390	6.90658	+435	4.90151
611.0	5.92031	+5648	6.91093	+436	4.90429
610.0	5.97679		6.91529		4.90708

Taf. IX, d.

n	$\log \left[\frac{9}{32} (GS-HP)(1-\Delta) m'^2 \right]$	Diff.
650.0	4.08841	+430
649.0	4.09271	+431
648.0	4.09702	+432
647.0	4.10134	+433
646.0	4.10567	+433
645.0	4.11000	+434
644.0	4.11434	+435
643.0	4.11869	+437
642.0	4.12306	+437
641.0	4.12743	+439
640.0	4.13182	+440
639.0	4.13622	+441
638.0	4.14063	+441
637.0	4.14504	+442
636.0	4.14946	+443
635.0	4.15389	+443
634.0	4.15832	+444
633.0	4.16276	+445
632.0	4.16721	+446
631.0	4.17167	+447
630.0	4.17614	+449
629.0	4.18063	+449
628.0	4.18512	+450
627.0	4.18962	+451
626.0	4.19413	+451
625.0	4.19864	+452
624.0	4.20316	+454
623.0	4.20770	+454
622.0	4.21224	+456
621.0	4.21680	+457
620.0	4.22137	+458
619.0	4.22595	+459
618.0	4.23054	+460
617.0	4.23514	+461
616.0	4.23975	+461
615.0	4.24436	+462
614.0	4.24898	+464
613.0	4.25362	+464
612.0	4.25826	+465
611.0	4.26291	+466
610.0	4.26757	

Taf. IX, e.

	$\log \left[\frac{1}{(1-\Delta) \sin l'} \right]$	Diff.
	3.57229	-67
	3.57162	-67
	3.57095	-67
	3.57028	-67
	3.56961	-67
	3.56894	-68
	3.56826	-67
	3.56759	-67
	3.56692	-68
	3.56624	-68
	3.56556	-68
	3.56488	-68
	3.56420	-68
	3.56352	-68
	3.56284	-68
	3.56216	-69
	3.56147	-69
	3.56078	-68
	3.56010	-69
	3.55941	-69
	3.55872	-69
	3.55803	-69
	3.55734	-69
	3.55665	-69
	3.55596	-70
	3.55526	-70
	3.55456	-70
	3.55386	-69
	3.55317	-70
	3.55247	-70
	3.55177	-70
	3.55107	-70
	3.55037	-70
	3.54966	-71
	3.54896	-70
	3.54826	-70
	3.54755	-71
	3.54684	-71
	3.54613	-71
	3.54542	-71
	3.54471	-71

Taf. IX, f.

	$\log (1-\Delta)$	Diff.
	9.96398	+66
	9.96164	+67
	9.96531	+67
	9.96598	+68
	9.96666	+67
	9.96733	+67
	9.96800	+68
	9.96868	+67
	9.96935	+68
	9.97003	+68
	9.97071	+68
	9.97139	+68
	9.97207	+68
	9.97275	+68
	9.97313	+68
	9.97411	+69
	9.97480	+68
	9.97518	+69
	9.97617	+69
	9.97686	+69
	9.97755	+69
	9.97821	+69
	9.97893	+69
	9.97962	+69
	9.98031	+69
	9.98101	+70
	9.98170	+69
	9.98240	+70
	9.98310	+70
	9.98380	+70
	9.98450	+70
	9.98520	+70
	9.98590	+70
	9.98660	+71
	9.98731	+71
	9.98802	+71
	9.98872	+71
	9.98943	+71
	9.99014	+71
	9.99085	+71
	9.99156	+71

Tafel X. Factoren der Argumente in den Ausdrücken für η , τ_i' , τ_i^2 u. s. w.

Taf. X, a.			Taf. X, b.			Taf. X, c.		
n	$\log \sigma'$	Diff.	$\log \sigma''$	Diff.	$\log \sigma'''$		Diff.	
650,0	5.18046	+67	6.06509	+67	5.03022		+67	
649,0	5.18113	+67	6.06576	+67	5.03089		+67	
648,0	5.18180	+67	6.06643	+67	5.03156		+67	
647,0	5.18247	+67	6.06710	+67	5.03223		+67	
646,0	5.18314	+67	6.06777	+67	5.03290		+67	
645,0	5.18381	+67	6.06844	+68	5.03357		+68	
644,0	5.18448	+68	6.06912	+67	5.03425		+67	
643,0	5.18516	+68	6.06979	+68	5.03492		+68	
642,0	5.18584	+67	6.07047	+67	5.03560		+68	
641,0	5.18651	+68	6.07114	+68	5.03628		+67	
640,0	5.18719	+68	6.07182	+68	5.03695		+68	
639,0	5.18787	+68	6.07250	+68	5.03763		+68	
638,0	5.18855	+68	6.07318	+68	5.03831		+68	
637,0	5.18923	+68	6.07386	+68	5.03899		+69	
636,0	5.18991	+69	6.07454	+69	5.03968		+68	
635,0	5.19060	+68	6.07523	+68	5.04036		+68	
634,0	5.19128	+69	6.07591	+69	5.04104		+69	
633,0	5.19197	+68	6.07660	+68	5.04173		+69	
632,0	5.19265	+69	6.07728	+69	5.04242		+68	
631,0	5.19334	+69	6.07797	+69	5.04310		+69	
630,0	5.19403	+69	6.07866	+69	5.04379		+69	
629,0	5.19472	+69	6.07935	+69	5.04448		+69	
628,0	5.19541	+69	6.08004	+69	5.04517		+70	
627,0	5.19610	+69	6.08073	+70	5.04587		+69	
626,0	5.19680	+70	6.08143	+69	5.04656		+69	
625,0	5.19749	+69	6.08212	+70	5.04725		+70	
624,0	5.19819	+70	6.08282	+69	5.04795		+70	
623,0	5.19888	+69	6.08351	+70	5.04865		+69	
622,0	5.19953	+70	6.08421	+70	5.04934		+70	
621,0	5.20028	+70	6.08491	+70	5.05004		+70	
620,0	5.20098	+70	6.08561	+70	5.05074		+70	
619,0	5.20168	+70	6.08631	+70	5.05144		+71	
618,0	5.20238	+70	6.08701	+70	5.05215		+70	
617,0	5.20309	+71	6.08772	+71	5.05285		+70	
616,0	5.20379	+70	6.08842	+70	5.05355		+71	
615,0	5.20450	+71	6.08913	+71	5.05426		+71	
614,0	5.20520	+70	6.08983	+70	5.05497		+70	
613,0	5.20591	+71	6.09054	+71	5.05567		+71	
612,0	5.20662	+71	6.09125	+71	5.05638		+71	
611,0	5.20733	+71	6.09196	+71	5.05709		+71	
610,0	5.20804	+71	6.09267	+71	5.05780		+71	

Taf. X, d.

<i>n</i>	$\log(\sigma - \sigma')$	Diff.
650,0	6.61036	+ 538
649,0	6.61574	+ 553
648,0	6.62127	+ 571
647,0	6.62698	+ 589
646,0	6.63287	+ 609
645,0	6.63896	+ 631
644,0	6.64527	+ 655
643,0	6.65182	+ 679
642,0	6.65861	+ 705
641,0	6.66566	+ 732
640,0	6.67298	+ 763
639,0	6.68061	+ 796
638,0	6.68857	+ 832
637,0	6.69689	+ 868
636,0	6.70557	+ 911
635,0	6.71468	+ 957
634,0	6.72425	+ 1005
633,0	6.73430	+ 1056
632,0	6.74486	+ 1111
631,0	6.75597	+ 1174
630,0	6.76771	+ 1242
629,0	6.78013	+ 1313
628,0	6.79326	+ 1393
627,0	6.80719	+ 1481
626,0	6.82200	+ 1574
625,0	6.83774	+ 1676
624,0	6.85450	+ 1789
623,0	6.87289	+ 1911
622,0	6.89150	+ 2048
621,0	6.91198	+ 2192
620,0	6.93390	+ 2355
619,0	6.95745	+ 2531
618,0	6.98276	+ 2725
617,0	7.01001	+ 2932
616,0	7.03983	+ 3158
615,0	7.07091	+ 3404
614,0	7.10495	+ 3673
613,0	7.14168	+ 3956
612,0	7.18124	+ 4254
611,0	7.22378	+ 4572
610,0	7.26950	

Taf. X, e.

	$\log(\sigma - \sigma'')$	Diff.
	6.48672	+ 692
	6.49364	+ 710
	6.50074	+ 730
	6.50804	+ 752
	6.51556	+ 776
	6.52332	+ 802
	6.53134	+ 829
	6.53963	+ 857
	6.54820	+ 887
	6.55707	+ 920
	6.56627	+ 954
	6.57581	+ 993
	6.58574	+ 1034
	6.59608	+ 1076
	6.60684	+ 1123
	6.61807	+ 1175
	6.62982	+ 1229
	6.64211	+ 1286
	6.65497	+ 1348
	6.66845	+ 1417
	6.68262	+ 1491
	6.69753	+ 1569
	6.71322	+ 1656
	6.72978	+ 1751
	6.74729	+ 1851
	6.76580	+ 1959
	6.78539	+ 2079
	6.80618	+ 2207
	6.82825	+ 2349
	6.85174	+ 2500
	6.87674	+ 2667
	6.90341	+ 2847
	6.93188	+ 3044
	6.96232	+ 3233
	6.99485	+ 3478
	7.02963	+ 3723
	7.06686	+ 3988
	7.10674	+ 4266
	7.14940	+ 4556
	7.19496	+ 4865
	7.24361	

Taf. X, f.

	$\log(\sigma - \sigma'')$	Diff.
	6.61506	+ 532
	6.62038	+ 548
	6.62586	+ 565
	6.63151	+ 581
	6.63735	+ 604
	6.64339	+ 625
	6.64964	+ 649
	6.65613	+ 673
	6.66286	+ 699
	6.66985	+ 726
	6.67711	+ 756
	6.68467	+ 790
	6.69257	+ 825
	6.70082	+ 862
	6.70944	+ 903
	6.71847	+ 949
	6.72796	+ 997
	6.73793	+ 1048
	6.74541	+ 1103
	6.75944	+ 1165
	6.77109	+ 1232
	6.78341	+ 1304
	6.79645	+ 1384
	6.81029	+ 1471
	6.82500	+ 1563
	6.84063	+ 1666
	6.85729	+ 1779
	6.87508	+ 1900
	6.89408	+ 2036
	6.91444	+ 2181
	6.93625	+ 2343
	6.95968	+ 2519
	6.98487	+ 2712
	7.01199	+ 2919
	7.04118	+ 3146
	7.07264	+ 3391
	7.10655	+ 3660
	7.14315	+ 3948
	7.18258	+ 4242
	7.22500	+ 4560
	7.27060	

Taf. X, g.			Taf. X, h.			Taf. X, i.		
<i>n</i>	$\log (\sigma'' - \sigma')$	Diff.	$\log (\sigma''' - \sigma')$	Diff.	$\log (\sigma''' - \sigma'')$	$\log (\sigma'' - \sigma')$	Diff.	
650.0	6.00440	+67	4.64651 _n	+67	6.02304 _n	+67		
649.0	6.00507	+67	4.64718 _n	+67	6.02371 _n	+67		
648.0	6.00574	+67	4.64785 _n	+67	6.02438 _n	+67		
647.0	6.00641	+67	4.64852 _n	+67	6.02505 _n	+67		
646.0	6.00708	+67	4.64919 _n	+67	6.02572 _n	+67		
645.0	6.00775	+68	4.64986 _n	+67	6.02639 _n	+68		
644.0	6.00843	+67	4.65053 _n	+68	6.02707 _n	+67		
643.0	6.00910	+68	4.65121 _n	+68	6.02774 _n	+68		
642.0	6.00972	+67	4.65189 _n	+67	6.02842 _n	+67		
641.0	6.01045	+68	4.65256 _n	+68	6.02909 _n	+68		
640.0	6.01113	+68	4.65324 _n	+68	6.02977 _n	+68		
639.0	6.01181	+68	4.65392 _n	+68	6.03045 _n	+68		
638.0	6.01249	+68	4.65460 _n	+68	6.03113 _n	+68		
637.0	6.01317	+68	4.65528 _n	+68	6.03181 _n	+68		
636.0	6.01385	+69	4.65596 _n	+69	6.03249 _n	+69		
635.0	6.01454	+68	4.65665 _n	+68	6.03318 _n	+68		
634.0	6.01522	+69	4.65733 _n	+69	6.03386 _n	+69		
633.0	6.01591	+68	4.65802 _n	+68	6.03455 _n	+68		
632.0	6.01659	+69	4.65870 _n	+69	6.03523 _n	+69		
631.0	6.01728	+69	4.65939 _n	+69	6.03592 _n	+69		
630.0	6.01797	+69	4.66008 _n	+69	6.03661 _n	+69		
629.0	6.01866	+69	4.66077 _n	+69	6.03730 _n	+69		
628.0	6.01935	+69	4.66146 _n	+69	6.03799 _n	+69		
627.0	6.02004	+70	4.66215 _n	+70	6.03868 _n	+70		
626.0	6.02074	+69	4.66285 _n	+69	6.03938 _n	+69		
625.0	6.02143	+70	4.66354 _n	+70	6.04007 _n	+70		
624.0	6.02213	+69	4.66424 _n	+69	6.04077 _n	+69		
623.0	6.02282	+70	4.66493 _n	+70	6.04146 _n	+70		
622.0	6.02352	+70	4.66563 _n	+70	6.04216 _n	+70		
621.0	6.02422	+70	4.66633 _n	+70	6.04286 _n	+70		
620.0	6.02492	+70	4.66703 _n	+70	6.04356 _n	+70		
619.0	6.02562	+70	4.66773 _n	+70	6.04426 _n	+70		
618.0	6.02632	+71	4.66843 _n	+71	6.04496 _n	+71		
617.0	6.02703	+70	4.66914 _n	+70	6.04567 _n	+70		
616.0	6.02773	+71	4.66984 _n	+71	6.04637 _n	+71		
615.0	6.02844	+71	4.67055 _n	+70	6.04708 _n	+70		
614.0	6.02914	+70	4.67125 _n	+71	6.04778 _n	+71		
613.0	6.02985	+71	4.67196 _n	+71	6.04849 _n	+71		
612.0	6.03056	+71	4.67267 _n	+71	6.04920 _n	+71		
611.0	6.03127	+71	4.67338 _n	+71	6.04991 _n	+71		
610.0	6.03198	+71	4.67409 _n	+71	6.05062 _n	+71		

Taf. X, k.

<i>n</i>	$\log [2\sigma - \sigma' - \sigma'']$	Diff.
650°0	6.85395	+ 605
649.0	6.86000	+ 620
648.0	6.86620	+ 639
647.0	6.87250	+ 660
646.0	6.87919	+ 682
645.0	6.88601	+ 705
644.0	6.89306	+ 731
643.0	6.90087	+ 757
642.0	6.90794	+ 784
641.0	6.91578	+ 815
640.0	6.92393	+ 847
639.0	6.93240	+ 882
638.0	6.94122	+ 920
637.0	6.95042	+ 960
636.0	6.96002	+ 1006
635.0	6.97008	+ 1054
634.0	6.98062	+ 1105
633.0	6.99167	+ 1160
632.0	7.00327	+ 1218
631.0	7.01545	+ 1283
630.0	7.02828	+ 1354
629.0	7.04182	+ 1429
628.0	7.05611	+ 1513
627.0	7.07124	+ 1604
626.0	7.08728	+ 1700
625.0	7.10428	+ 1807
624.0	7.12235	+ 1922
623.0	7.14157	+ 2049
622.0	7.16206	+ 2188
621.0	7.18394	+ 2336
620.0	7.20780	+ 2500
619.0	7.23230	+ 2690
618.0	7.25910	+ 2875
617.0	7.28785	+ 3084
616.0	7.31869	+ 3310
615.0	7.35179	+ 3557
614.0	7.38736	+ 3823
613.0	7.42559	+ 4104
612.0	7.46663	+ 4400
611.0	7.51063	+ 4714
610.0	7.55777	

Taf. X, l.

	$\log [2\sigma - \sigma' - \sigma''']$	Diff.
	6.91375	+ 535
	6.91910	+ 550
	6.92460	+ 568
	6.93028	+ 587
	6.93615	+ 606
	6.94221	+ 628
	6.94849	+ 652
	6.95501	+ 676
	6.96177	+ 702
	6.96879	+ 729
	6.97608	+ 759
	6.98367	+ 793
	6.99160	+ 828
	6.99988	+ 866
	7.00854	+ 906
	7.01760	+ 952
	7.02712	+ 1002
	7.03714	+ 1052
	7.04766	+ 1107
	7.05573	+ 1170
	7.07043	+ 1236
	7.08279	+ 1309
	7.09588	+ 1389
	7.10977	+ 1476
	7.12453	+ 1568
	7.14021	+ 1672
	7.15693	+ 1784
	7.17477	+ 1905
	7.19382	+ 2042
	7.21424	+ 2187
	7.23611	+ 2348
	7.25950	+ 2524
	7.28483	+ 2718
	7.31201	+ 2924
	7.34125	+ 3152
	7.37277	+ 3398
	7.40675	+ 3667
	7.44342	+ 3950
	7.48292	+ 4249
	7.52541	+ 4567
	7.57108	

Taf. X, m.

	$\log [2\sigma - \sigma'' - \sigma''']$	Diff.
	6.85664	+ 602
	6.86266	+ 616
	6.86882	+ 635
	6.87517	+ 657
	6.88174	+ 679
	6.88853	+ 701
	6.89554	+ 727
	6.90281	+ 753
	6.91084	+ 780
	6.91814	+ 811
	6.92625	+ 843
	6.93468	+ 877
	6.94345	+ 915
	6.95260	+ 956
	6.96216	+ 1002
	6.97218	+ 1050
	6.98268	+ 1100
	6.99368	+ 1155
	7.00523	+ 1213
	7.01730	+ 1278
	7.03014	+ 1348
	7.04362	+ 1423
	7.05785	+ 1507
	7.07292	+ 1593
	7.08890	+ 1694
	7.10584	+ 1803
	7.12387	+ 1914
	7.14301	+ 2043
	7.16344	+ 2181
	7.18525	+ 2329
	7.20854	+ 2493
	7.23347	+ 2674
	7.26021	+ 2568
	7.28889	+ 3078
	7.31967	+ 3303
	7.35270	+ 3550
	7.38820	+ 3816
	7.42636	+ 4097
	7.46733	+ 4394
	7.51127	+ 4707
	7.55834	

Tafel XI. Coefficienten der Ausdrücke für τ_i , τ'_i , τ_i^2 u. s. w.

Taf. XI, a.			Taf. XI, b.		Taf. XI, c.	
<i>n</i>	log x_1	Diff.	log x_2	Diff.	log x_3	Diff.
650,0	8.72062	—176	8.39676	—331	7.31484	—171
649,0	8.71886	—185	8.39345	—342	7.31313	—180
648,0	8.71701	—195	8.39003	—354	7.31133	—189
647,0	8.71506	—205	8.38619	—367	7.30914	—199
646,0	8.71301	—215	8.38282	—382	7.30745	—210
645,0	8.71086	—225	8.37900	—397	7.30535	—220
644,0	8.70561	—238	8.37503	—412	7.30315	—232
643,0	8.70623	—251	8.37091	—429	7.30083	—215
642,0	8.70372	—264	8.36662	—446	7.29838	—258
641,0	8.70108	—277	8.36216	—461	7.29580	—271
640,0	8.69831	—292	8.35752	—483	7.29309	—284
639,0	8.69539	—307	8.35269	—504	7.29025	—301
638,0	8.69232	—324	8.34765	—526	7.28724	—318
637,0	8.68908	—342	8.34239	—550	7.28106	—335
636,0	8.68566	—361	8.33689	—574	7.28071	—353
635,0	8.68205	—381	8.33115	—598	7.27718	—373
634,0	8.67824	—401	8.32517	—625	7.27345	—393
633,0	8.67423	—423	8.31892	—653	7.26952	—414
632,0	8.67000	—445	8.31239	—681	7.26538	—436
631,0	8.66555	—467	8.30558	—711	7.26102	—460
630,0	8.66088	—493	8.29817	—742	7.25642	—484
629,0	8.65595	—519	8.29105	—775	7.25158	—509
628,0	8.65076	—547	8.28390	—810	7.24649	—537
627,0	8.64529	—576	8.27520	—846	7.24112	—566
626,0	8.63953	—604	8.26674	—881	7.23546	—595
625,0	8.63349	—633	8.25793	—917	7.22951	—623
624,0	8.62716	—663	8.24876	—953	7.22328	—653
623,0	8.62053	—694	8.23923	—990	7.21675	—683
622,0	8.61359	—725	8.22933	—1026	7.20992	—713
621,0	8.60634	—755	8.21907	—1061	7.20279	—743
620,0	8.59879	—782	8.20846	—1095	7.19536	—771
619,0	8.59097	—809	8.19751	—1126	7.18765	—797
618,0	8.58288	—834	8.18625	—1152	7.17968	—820
617,0	8.57454	—854	8.17473	—1175	7.17148	—841
616,0	8.56600	—864	8.16298	—1184	7.16307	—852
615,0	8.55736	—873	8.15114	—1193	7.15455	—861
614,0	8.54863	—880	8.13921	—1191	7.14594	—866
613,0	8.53983	—874	8.12727	—1181	7.13728	—861
612,0	8.53109	—851	8.11543	—1153	7.12867	—836
611,0	8.52258	—824	8.10390	—1117	7.12031	—815
610,0	8.51434		8.09273		7.11216	

Taf. XI, d.

n	$\log [x_1x' + x_2x'' + x_3x''']$	Diff.
650 ^v 0	7.71539	-198
649.0	7.71341	-208
648.0	7.71133	-218
647.0	7.70915	-229
646.0	7.70686	-239
645.0	7.70447	-249
644.0	7.70198	-262
643.0	7.69936	-276
642.0	7.69660	-290
641.0	7.69370	-304
640.0	7.69066	-318
639.0	7.68748	-334
638.0	7.68414	-352
637.0	7.68062	-371
636.0	7.67691	-390
635.0	7.67301	-410
634.0	7.66891	-432
633.0	7.66459	-454
632.0	7.66005	-477
631.0	7.65528	-500
630.0	7.65028	-525
629.0	7.64503	-553
628.0	7.63950	-582
627.0	7.63368	-612
626.0	7.62756	-641
625.0	7.62115	-670
624.0	7.61445	-700
623.0	7.60745	-731
622.0	7.60014	-763
621.0	7.59251	-794
620.0	7.58457	-822
619.0	7.57635	-849
618.0	7.56786	-874
617.0	7.55912	-893
616.0	7.55019	-904
615.0	7.54115	-912
614.0	7.53203	-918
613.0	7.52285	-913
612.0	7.51372	-888
611.0	7.50484	-857
610.0	7.49627	

Taf. XI, e.

	$\log [x_2x' + x_3x'']$	Diff.
	7.56661	-264
	7.56397	-274
	7.56123	-285
	7.55838	-297
	7.55541	-310
	7.55231	-323
	7.54908	-336
	7.54572	-351
	7.54221	-366
	7.53855	-382
	7.53473	-399
	7.53074	-418
	7.52656	-437
	7.52219	-458
	7.51761	-479
	7.51282	-501
	7.50781	-525
	7.50256	-550
	7.49706	-575
	7.49181	-601
	7.48580	-630
	7.48900	-659
	7.47241	-690
	7.46551	-722
	7.45829	-755
	7.45074	-787
	7.44287	-819
	7.43468	-853
	7.42615	-886
	7.41729	-919
	7.40810	-948
	7.39862	-977
	7.38885	-1002
	7.37883	-1023
	7.36860	-1033
	7.35827	-1039
	7.34788	-1043
	7.33745	-1036
	7.32709	-1008
	7.31701	-975
	7.30726	

Taf. XI, f.

	$\log [x_2x' - x_1x'']$	Diff.
	6.7170	-80
	6.7090	-83
	6.7007	-86
	6.6921	-89
	6.6832	-92
	6.6740	-96
	6.6644	-100
	6.6544	-104
	6.6440	-108
	6.6332	-113
	6.6219	-118
	6.6101	-123
	6.5978	-129
	6.5849	-135
	6.5714	-142
	6.5572	-148
	6.5424	-156
	6.5268	-164
	6.5104	-173
	6.4931	-181
	6.4750	-191
	6.4559	-202
	6.4357	-213
	6.4144	-226
	6.3918	-239
	6.3679	-253
	6.3426	-267
	6.3159	-283
	6.2876	-300
	6.2576	-318
	6.2258	-338
	6.1920	-359
	6.1561	-381
	6.1180	-404
	6.0776	-427
	6.0349	-453
	5.9896	-479
	5.9417	-506
	5.8911	-534
	5.8377	-562
	5.7815	

Taf. XI, g.

<i>n</i>	$\log [x_3 x' + x_1 x'']$	Diff.
650,0	6.54449	-174
649,0	6.54275	-183
648,0	6.54092	-192
647,0	6.53900	-202
646,0	6.53698	-212
645,0	6.53486	-223
644,0	6.53263	-235
643,0	6.53028	-248
642,0	6.52780	-261
641,0	6.52519	-274
640,0	6.52245	-288
639,0	6.51957	-304
638,0	6.51653	-321
637,0	6.51332	-338
636,0	6.50994	-357
635,0	6.50637	-377
634,0	6.50260	-397
633,0	6.49863	-419
632,0	6.49444	-441
631,0	6.49003	-463
630,0	6.48540	-488
629,0	6.48052	-515
628,0	6.47537	-542
627,0	6.46995	-571
626,0	6.46424	-599
625,0	6.45825	-628
624,0	6.45197	-658
623,0	6.44539	-689
622,0	6.43850	-719
621,0	6.43131	-749
620,0	6.42382	-776
619,0	6.41606	-803
618,0	6.40803	-827
617,0	6.39976	-847
616,0	6.39129	-858
615,0	6.38271	-867
614,0	6.37404	-873
613,0	6.36531	-868
612,0	6.35663	-845
611,0	6.34818	-818
610,0	6.34000	

Taf. XI, h.

	$\log [x_3 x' - x_1 x'']$	Diff.
	4.278 _a	-7
	4.271 _a	-7
	4.264 _a	-7
	4.257 _a	-8
	4.249 _a	-7
	4.242 _a	-7
	4.235 _a	-8
	4.227 _a	-9
	4.218 _a	-8
	4.210 _a	-9
	4.201 _a	-10
	4.191 _a	-11
	4.180 _a	-11
	4.169 _a	-11
	4.158 _a	-12
	4.146 _a	-13
	4.133 _a	-14
	4.119 _a	-14
	4.105 _a	-15
	4.090 _a	-15
	4.075 _a	-16
	4.059 _a	-18
	4.041 _a	-20
	4.021 _a	-20
	4.001 _a	-20
	3.981 _a	-21
	3.960 _a	-22
	3.938 _a	-25
	3.913 _a	-27
	3.886 _a	-29
	3.857 _a	-31
	3.826 _a	-33
	3.793 _a	-35
	3.758 _a	-38
	3.720 _a	-40
	3.680 _a	-42
	3.638 _a	-44
	3.594 _a	-47
	3.547 _a	-50
	3.497 _a	-54
	3.443 _a	

Taf. XI, i.

	$\log [x_3 x' + x_2 x'']$	Diff.
	6.16353	-263
	6.16090	-273
	6.15817	-283
	6.15534	-293
	6.15239	-303
	6.14931	-321
	6.14610	-335
	6.14275	-348
	6.13927	-364
	6.13563	-380
	6.13183	-396
	6.12787	-415
	6.12372	-434
	6.11938	-455
	6.11483	-477
	6.11006	-499
	6.10507	-521
	6.09986	-546
	6.09440	-572
	6.08868	-598
	6.08270	-626
	6.07644	-656
	6.06988	-686
	6.06302	-718
	6.05584	-750
	6.04834	-783
	6.04051	-816
	6.03235	-848
	6.02387	-880
	6.01507	-913
	6.00594	-945
	5.99649	-972
	5.98677	-995
	5.97682	-1016
	5.96666	-1028
	5.95638	-1035
	5.94603	-1038
	5.93565	-1030
	5.92535	-1005
	5.91530	-965
	5.90565	

Taf. XI, k.

n	$\log [x_3 x'' - x_2 x''']$	Dif.
650.0	5.330n	— 8
649.0	5.322n	— 8
648.0	5.314n	— 9
647.0	5.305n	— 9
646.0	5.296n	— 9
645.0	5.287n	— 9
644.0	5.278n	—10
643.0	5.268n	—10
642.0	5.258n	—11
641.0	5.247n	—12
640.0	5.235n	—12
639.0	5.223n	—12
638.0	5.211n	—13
637.0	5.198n	—13
636.0	5.185n	—14
635.0	5.171n	—15
634.0	5.156n	—16
633.0	5.140n	—16
632.0	5.124n	—17
631.0	5.107n	—18
630.0	5.089n	—19
629.0	5.070n	—20
628.0	5.050n	—21
627.0	5.029n	—22
626.0	5.007n	—24
625.0	4.983n	—25
624.0	4.958n	—27
623.0	4.931n	—28
622.0	4.903n	—30
621.0	4.873n	—32
620.0	4.841n	—34
619.0	4.807n	—36
618.0	4.771n	—38
617.0	4.733n	—40
616.0	4.693n	—42
615.0	4.651n	—45
614.0	4.606n	—48
613.0	4.558n	—51
612.0	4.507n	—53
611.0	4.454n	—56
610.0	4.398n	

Taf. XI, l.

	$\log [2 z_1 z_2]$	Dif.
	7.4183	— 50
	7.4133	— 52
	7.4081	— 55
	7.4026	— 58
	7.3968	— 60
	7.3908	— 62
	7.3846	— 65
	7.3781	— 68
	7.3713	— 71
	7.3642	— 74
	7.3568	— 78
	7.3490	— 81
	7.3409	— 85
	7.3324	— 89
	7.3235	— 93
	7.3142	— 98
	7.3044	—102
	7.2942	—107
	7.2835	—112
	7.2723	—118
	7.2605	—125
	7.2480	—130
	7.2350	—136
	7.2214	—142
	7.2072	—148
	7.1924	—155
	7.1769	—162
	7.1607	—169
	7.1438	—175
	7.1263	—182
	7.1081	—187
	7.0894	—193
	7.0701	—199
	7.0502	—201
	7.0298	—205
	7.0093	—205
	6.9888	—205
	6.9683	—204
	6.9479	—201
	6.9278	—198
	6.9080	

Taf. XI, m.

	$\log [2 z_1 z_3]$	Dif.
	6.3364	— 35
	6.3329	— 37
	6.3292	— 38
	6.3254	— 40
	6.3214	— 43
	6.3171	— 45
	6.3126	— 47
	6.3079	— 49
	6.3030	— 52
	6.2978	— 55
	6.2923	— 57
	6.2866	— 61
	6.2805	— 64
	6.2741	— 68
	6.2673	— 71
	6.2602	— 76
	6.2526	— 80
	6.2446	— 83
	6.2363	— 88
	6.2275	— 92
	6.2183	— 98
	6.2085	—102
	6.1983	—108
	6.1875	—115
	6.1760	—121
	6.1639	—126
	6.1513	—131
	6.1382	—137
	6.1245	—141
	6.1101	—150
	6.0951	—155
	6.0796	—160
	6.0636	—166
	6.0470	—170
	6.0300	—172
	6.0128	—173
	5.9955	—174
	5.9781	—173
	5.9608	—170
	5.9438	—161
	5.9274	

Taf. XI, n.

<i>n</i>	$\log [2 \times_2 x_3]$	Diff.
650.0	6.0125	— 51
649.0	6.0074	— 52
648.0	6.0022	— 54
647.0	5.9968	— 56
646.0	5.9912	— 59
645.0	5.9853	— 62
644.0	5.9791	— 64
643.0	5.9727	— 67
642.0	5.9660	— 70
641.0	5.9590	— 74
640.0	5.9516	— 77
639.0	5.9439	— 81
638.0	5.9358	— 85
637.0	5.9273	— 89
636.0	5.9184	— 92
635.0	5.9092	— 96
634.0	5.8996	— 101
633.0	5.8895	— 106
632.0	5.8789	— 112
631.0	5.8677	— 117
630.0	5.8560	— 123
629.0	5.8437	— 129
628.0	5.8308	— 135
627.0	5.8173	— 141
626.0	5.8032	— 148
625.0	5.7884	— 154
624.0	5.7730	— 161
623.0	5.7569	— 168
622.0	5.7401	— 174
621.0	5.7227	— 180
620.0	5.7047	— 186
619.0	5.6861	— 192
618.0	5.6669	— 198
617.0	5.6471	— 202
616.0	5.6269	— 204
615.0	5.6065	— 204
614.0	5.5861	— 204
613.0	5.5657	— 203
612.0	5.5454	— 200
611.0	5.5254	— 196
610.0	5.5058	

Taf. XI, o.

	$\log [x_1^2 + x_2^2 + x_3^2]$	Diff.
	7.5299	— 40
	7.5259	— 43
	7.5216	— 45
	7.5171	— 47
	7.5124	— 49
	7.5075	— 51
	7.5024	— 54
	7.4970	— 56
	7.4914	— 59
	7.4855	— 62
	7.4793	— 65
	7.4728	— 68
	7.4660	— 72
	7.4588	— 75
	7.4518	— 79
	7.4434	— 81
	7.4350	— 88
	7.4262	— 92
	7.4170	— 96
	7.4074	— 101
	7.3973	— 107
	7.3866	— 112
	7.3754	— 117
	7.3637	— 124
	7.3513	— 130
	7.3388	— 135
	7.3218	— 141
	7.3107	— 147
	7.2960	— 153
	7.2807	— 159
	7.2648	— 165
	7.2483	— 171
	7.2312	— 176
	7.2136	— 180
	7.1956	— 182
	7.1774	— 183
	7.1591	— 183
	7.1408	— 182
	7.1226	— 179
	7.1047	— 173
	7.0874	

Tafel XII. Constanten zur Bestimmung der Breite.

Taf. XII, a.

<i>n</i>	log ν	Diff.
650.0	6.54061	+228
649.0	6.54289	+228
648.0	6.54517	+228
647.0	6.54746	+229
646.0	6.54975	+230
645.0	6.55205	+230
644.0	6.55435	+231
643.0	6.55666	+232
642.0	6.55898	+233
641.0	6.56131	+234
640.0	6.56365	+234
639.0	6.56599	+235
638.0	6.56834	+235
637.0	6.57069	+236
636.0	6.57305	+237
635.0	6.57542	+238
634.0	6.57780	+239
633.0	6.58019	+240
632.0	6.58259	+240
631.0	6.58499	+241
630.0	6.58740	+241
629.0	6.58981	+242
628.0	6.59223	+243
627.0	6.59466	+244
626.0	6.59710	+244
625.0	6.59954	+245
624.0	6.60199	+246
623.0	6.60445	+247
622.0	6.60692	+247
621.0	6.60939	+248
620.0	6.61187	+248
619.0	6.61435	+249
618.0	6.61684	+251
617.0	6.61935	+251
616.0	6.62186	+252
615.0	6.62438	+253
614.0	6.62691	+254
613.0	6.62945	+254
612.0	6.63199	+255
611.0	6.63454	+256
610.0	6.63710	

Taf. XII, b.

	log ν''	Diff.
	6.03868	+67
	6.03935	+67
	6.04002	+67
	6.04069	+67
	6.04136	+67
	6.04203	+67
	6.04270	+68
	6.04338	+67
	6.04405	+68
	6.04473	+68
	6.04541	+68
	6.04609	+68
	6.04677	+69
	6.04746	+68
	6.04814	+68
	6.04882	+68
	6.04950	+69
	6.05019	+69
	6.05088	+68
	6.05156	+69
	6.05225	+69
	6.05294	+69
	6.05363	+69
	6.05432	+69
	6.05501	+69
	6.05570	+70
	6.05640	+70
	6.05710	+70
	6.05780	+70
	6.05850	+70
	6.05920	+70
	6.05990	+70
	6.06060	+70
	6.06130	+70
	6.06201	+71
	6.06272	+71
	6.06342	+70
	6.06413	+71
	6.06484	+71
	6.06555	+71
	6.06626	+71

Taf. XII, c.

	log ν'''	Diff.
	4.50302	+67
	4.50369	+67
	4.50436	+67
	4.50503	+67
	4.50570	+68
	4.50638	+67
	4.50705	+67
	4.50772	+68
	4.50840	+68
	4.50908	+68
	4.50976	+68
	4.51044	+68
	4.51112	+68
	4.51180	+68
	4.51248	+68
	4.51316	+69
	4.51385	+69
	4.51454	+68
	4.51522	+69
	4.51591	+69
	4.51660	+69
	4.51729	+69
	4.51798	+69
	4.51867	+69
	4.51936	+69
	4.52006	+70
	4.52076	+70
	4.52146	+69
	4.52215	+70
	4.52285	+70
	4.52355	+70
	4.52425	+70
	4.52495	+70
	4.52566	+71
	4.52636	+70
	4.52706	+71
	4.52777	+71
	4.52848	+71
	4.52919	+71
	4.52990	+71
	4.53061	+71

Taf. XII, d.			Taf. XII, e.		Taf. XII, f.	
<i>n</i>	$\log v^w$	Dif.	$\log (1-v)$		$\log \epsilon_2$	Dif.
650,0	5.111682	+67	0.00015		7.96378	-74
649,0	5.111749	+67	0.00015		7.96304	-73
648,0	5.111816	+67	0.00015		7.96231	-73
647,0	5.111883	+67	0.00015		7.96158	-73
646,0	5.111950	+68	0.00015		7.96084	-73
645,0	5.12018	+67	0.00015		7.96011	-73
644,0	5.12085	+67	0.00016		7.95988	-73
643,0	5.12152	+68	0.00016		7.95866	-72
642,0	5.12220	+68	0.00016		7.95793	-73
641,0	5.12288	+68	0.00016		7.95720	-73
640,0	5.12356	+68	0.00016		7.95648	-72
639,0	5.12424	+68	0.00016		7.95576	-72
638,0	5.12492	+68	0.00016		7.95504	-72
637,0	5.12560	+68	0.00016		7.95432	-71
636,0	5.12628	+68	0.00016		7.95361	-71
635,0	5.12696	+69	0.00017		7.95290	-72
634,0	5.12765	+69	0.00017		7.95218	-71
633,0	5.12834	+68	0.00017		7.95147	-71
632,0	5.12902	+69	0.00017		7.95076	-72
631,0	5.12971	+69	0.00017		7.95004	-71
630,0	5.13040	+69	0.00017		7.94933	-71
629,0	5.13109	+69	0.00017		7.94862	-70
628,0	5.13178	+69	0.00017		7.94792	-71
627,0	5.13247	+69	0.00017		7.94721	-71
626,0	5.13316	+70	0.00017		7.94650	-70
625,0	5.13386	+70	0.00017		7.94580	-70
624,0	5.13456	+70	0.00018		7.94510	-70
623,0	5.13526	+69	0.00018		7.94440	-70
622,0	5.13595	+70	0.00018		7.94370	-69
621,0	5.13665	+70	0.00018		7.94301	-69
620,0	5.13735	+70	0.00018		7.94232	-69
619,0	5.13805	+70	0.00018		7.94163	-69
618,0	5.13875	+71	0.00018		7.94094	-69
617,0	5.13946	+70	0.00018		7.94025	-69
616,0	5.14016	+70	0.00018		7.93956	-70
615,0	5.14086	+71	0.00019		7.93886	-69
614,0	5.14157	+71	0.00019		7.93817	-68
613,0	5.14228	+71	0.00019		7.93749	-68
612,0	5.14299	+71	0.00019		7.93681	-68
611,0	5.14370	+71	0.00019		7.93613	-68
610,0	5.14441	+71	0.00019		7.93545	-68

Taf. XII, g.

<i>n</i>	log ϵ_3	Diff.
650.0	7.18395	—1
649.0	7.18394	—2
648.0	7.18392	—1
647.0	7.18391	—1
646.0	7.18390	—1
645.0	7.18389	—1
644.0	7.18388	—2
643.0	7.18386	—1
642.0	7.18385	—1
641.0	7.18384	—2
640.0	7.18382	—2
639.0	7.18380	—1
638.0	7.18379	—1
637.0	7.18378	—2
636.0	7.18376	—2
635.0	7.18374	—2
634.0	7.18372	—2
633.0	7.18370	—1
632.0	7.18369	—1
631.0	7.18368	—2
630.0	7.18366	—2
629.0	7.18364	—1
628.0	7.18363	—1
627.0	7.18362	—1
626.0	7.18360	—2
625.0	7.18359	—1
624.0	7.18358	—2
623.0	7.18356	—1
622.0	7.18355	—1
621.0	7.18354	—2
620.0	7.18352	—2
619.0	7.18350	—1
618.0	7.18349	—1
617.0	7.18348	—2
616.0	7.18346	—2
615.0	7.18344	—1
614.0	7.18343	—1
613.0	7.18342	—2
612.0	7.18340	—2
611.0	7.18338	—1
610.0	7.18337	

Taf. XII, h.

	log ϵ_4	Diff.
	7.08060	—6
	7.08054	—7
	7.08047	—7
	7.08040	—6
	7.08034	—6
	7.08028	—6
	7.08022	—6
	7.08016	—6
	7.08009	—7
	7.08002	—7
	7.07996	—6
	7.07990	—6
	7.07984	—6
	7.07978	—6
	7.07972	—6
	7.07966	—6
	7.07959	—7
	7.07952	—7
	7.07946	—6
	7.07940	—6
	7.07934	—6
	7.07928	—6
	7.07922	—6
	7.07916	—6
	7.07909	—7
	7.07903	—6
	7.07897	—6
	7.07891	—6
	7.07885	—6
	7.07878	—7
	7.07872	—6
	7.07866	—6
	7.07860	—6
	7.07854	—6
	7.07848	—6
	7.07842	—6
	7.07835	—7
	7.07829	—6
	7.07823	—6
	7.07817	—6
	7.07811	—6



(Bulletin de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg.
1899. Février. T. X, № 2.)

ОТЧЕТЬ

о дѣятельности

ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ

по физико-математическому и историко-филологическому отдѣлениюмъ,

составленный и читанный непремѣннымъ секретаремъ

академикомъ Н. Ф. Дубровиномъ въ публичномъ засѣданіи 29 декабря 1898 года.

(Продолженіе.)

Наконецъ, долгъ признательности побуждаетъ настѣ выразить здѣсь отъ имени Академіи благодарность дѣйствительному статскому совѣтнику М. И. Михельсону за пожертвованіе, сдѣланное имъ въ интересахъ просвѣщенія.

Г. Михельсонъ внесъ въ Академію 15,000 р. для учрежденія преміи его имени за труды въ области науки о русскомъ языке.

Переходимъ теперь къ обозрѣнію дѣятельности ученыхъ вспомогательныхъ учрежденій, входящихъ въ составъ Академіи.

Высочайше учрежденная комиссія для управлениія работами по внутреннему устройству Зоологического музея имѣла 14 засѣданій. Первая и вторая партіи желѣзныхъ шкафовъ, составляющія почти половину всѣхъ заказанныхъ шкафовъ установлены фирмой „Панцырь“ на мѣстахъ и приняты комиссию. Тою же фирмой доставлено уже и значительное количество материаловъ для внутренняго устройства шкафовъ.

Дѣятельность собственно Зоологического музея была направлена главнымъ образомъ къ приготовленію коллекцій музея для

устройства выставочного отдѣла музея, занимающаго второй этажъ и хоры. Изъ научныхъ коллекцій, помѣщающихся въ нижнемъ этажѣ музея, отбирались лучшіе экземпляры для выставки, монтировались, смотря по характеру предметовъ и подлежать, по окончаніи поставки шкафовъ, установкѣ на предназначеннія имъ мѣста.

Вслѣдствіе усиленной работы въ указанномъ сейчасъ напрѣженіи, а также вслѣдствіе необходимости приведенія въ порядокъ существующихъ коллекцій, музей долженъ быть въ 1898 году сократить снаряженіе экскурсій и ограничиться только снабженіемъ необходимыми принадлежностями тѣхъ экскурсантовъ, которые предлагали свои услуги для собирания коллекцій, а также принятіемъ коллекцій, доставляемыхъ музею въ даръ. Не смотря на это, приростъ коллекцій вслѣдствіе добровольныхъ пожертвованій довольно значителенъ. Наибольшее количество пожертвованныхъ предметовъ падаетъ на энтомологической и орнитологической отдѣлы.

Научная дѣятельность Музея по Антропологіи и Этнографіи въ истекшемъ году выразилась главнымъ образомъ въ приведеніи въ порядокъ старыхъ и регистраціи вновь поступающихъ коллекцій, а также въ выставкѣ наиболѣе поучительныхъ изъ нихъ для публики. Въ работахъ принимали участіе, подъ непосредственнымъ наблюденіемъ Директора, два хранителя музея Ф. К. Руссовъ и Д. А. Клеменцъ и г-жа Петри. Кроме того для разработки коллекцій были приглашены изслѣдователь Колымского края В. И. Гохельсонъ для описанія собраній, касающихся крайняго сѣверо-востока Азіи и кандидатъ С.-Петербургскаго университета Н. М. Могилянскій для приведенія въ порядокъ коллекціи по доисторической археологии. Всего зарегистрировано 1077 №№ старыхъ и новыхъ коллекцій.

Сверхъ этой текущей работы по Музею, въ виду настоятельной выяснившейся изъ опыта необходимости и неоднократныхъ просьбъ посѣтителей — дать имъ хотя бы краткое руководство для обозрѣнія выставленныхъ коллекцій музея, во второй половинѣ академического года было приступлено къ составленію путеводителя по Этнографическому отдѣленію Музея. Основаніемъ

для этой работы послужилъ старый путеводитель, составленный Ф. К. Руссовымъ, списки и имѣющіяся уже описанія коллекцій.

Изъ числа лицъ, принадлежащихъ къ постоянному составу музея, консерваторъ Д. А. Клеменцъ, какъ мы уже упомянули, выполнилъ по порученію Императорской Академіи Наукъ командировку въ Западный Китай, въ Турфансскую область, съ цѣлью археологическихъ изслѣдованій.

Кромѣ постоянныхъ сотрудниковъ музея въ немъ занимался, подготовляясь къ ученой экспедиціи въ Монголію и Сибирь, за-вѣдующій Буда-Шептскимъ музеемъ д-ръ Янко.

Что касается до приращеній музея въ истекшемъ году, то за исключеніемъ весьма обширной коллекціи череповъ обитателей крайняго сѣверо-востока, пожертвованной Н. Л. Гондатти и пополнившей богатую краинологическую коллекцію музея, по отдѣлу антропологии новыхъ поступленій не было и большинство новыхъ коллекцій, какъ и въ прошедшемъ году, относится къ отдѣлу этнографіи.

Новые предметы поступили въ видѣ пожертвованій отъ слѣдующихъ лицъ: Н. И. Макледова, В. А. Машкова, В. Н. Іохель-сонна, К. Н. де-Лазари, Н. Л. Гондатти, І. С. Стеминевскаго, Г. М. Осокина, Тибетскаго Лга-рамбо-ламы, и Н. М. Могилянскаго. Всего путемъ пожертвованія поступило 760 предметовъ. Изъ этого числа болѣе половины (498 предметовъ) доставлены Н. Л. Гондатти, собранія котораго, какъ по своей рѣдкости, такъ и по научной полнотѣ, принадлежать къ числу лучшихъ, имѣющихся въ Музѣѣ.

Сверхъ того пріобрѣтено 40 предметовъ отъ д-ра Швinda и 12 отъ В. А. Макушева покупкою. Всего въ текущемъ году поступило путемъ покупки и пожертвованій 812 предметовъ.

Въ первую половину года музей открывался для публики одинъ разъ въ недѣлю, по пятницамъ; послѣ лѣтнихъ каникуловъ дважды въ недѣлю — въ пятницу и воскресенье. По 11 Декабря въ текущемъ году число посѣтителей достигло 1200 человѣкъ; при чѣмъ около 1000 падаетъ на послѣдніе два съ половиною мѣсяца, когда музей открывался по два раза въ недѣлю.

Обращаясь къ состоянию Минералогического музея замѣтимъ, что въ отчетѣ о немъ за 1897 г. особенное вниманіе было обращено на новое устройство собственно минералогической коллекціи трудами академика П. В. Еремѣева. Въ виду предстоявшаго международного геологического конгресса, неменьшее вниманіе было обращено и на палеонтологическую коллекцію, при чемъ по возможности все оригиналы работъ, по этой части появившихся въ академическихъ изданіяхъ, были во время конгресса выставлены въ первомъ залѣ Музея. Инженеръ А. Ю. Миквицъ пода-рилъ Музею и установилъ въ немъ все оригиналы по монографіи рода брахіоподъ *Obolus*, появившейся въ академическихъ мемуарахъ. Д-ръ Гольмъ изъ Стокгольма выставилъ пріобрѣтенные отъ него препараты по новой монографіи *Eurypterus*, появление которой въ нашихъ запискахъ скоро состоится. Трудами ученаго хранителя барона С. И. Вѣрмана были выставлены все оригиналы къ монографіи нашихъ прибалтійскихъ силурійскихъ трилобитовъ академика Ф. Б. Шмидта, кромѣ группы *Illacnidae*, обработанной д-ромъ Гольмомъ и выставленной самимъ авторомъ. Далѣе баронъ Вѣрманъ выставилъ оригиналы прежнихъ работъ академика Шмидта о ракообразныхъ *Eurypterus*, *Pterygotus*, *Bunodes* и др. съ острова Эзеля, силурійскихъ нашихъ представителяхъ рода *Lepiditria*, объ ископаемыхъ мѣловой системы острова Сахалина и о мезозойскихъ окаменѣлостяхъ низовьевъ Енисея. Имъ же были выставлены все оригиналы работъ профессора Освальда Геера и профессора Шмальгаузена, объ ископаемыхъ растеніяхъ восточной Сибири по коллекціямъ Чекановскаго, Маака и Лопатина, оригиналы работъ д-ра Рогона о верхнесилурійскихъ рыбахъ съ острова Эзеля и профессора Екеля (Jäkel) о нашихъ силурійскихъ цистидеяхъ и др. Бывшій ученый хранитель баронъ Толь уже ранѣе выставилъ обработанныя имъ и частью профессоромъ Линдстремомъ, академикомъ Шмидтомъ и профессоромъ Шту肯бергомъ коллекціи восточно-сибирскихъ ископаемыхъ эмбрійскаго, силурійскаго и девонскаго періодовъ, такъ же какъ оригиналы триасовыхъ сибирскихъ аммонитовъ и другихъ ископаемыхъ, обработанныхъ г. Мойсиссовичемъ по коллекціямъ

Чекановского, а равно не опубликованныя еще собранная самим барономъ Толемъ цѣнныя коллекціи юрскихъ ископаемыхъ Анабарского края, которая нынѣ обрабатываются старшимъ геологомъ Геологического комитета В. О. Михальскимъ.

Иностранные ученые специалисты, участвовавши въ конгрессѣ, одѣнили по достоинству предоставленную имъ возможность наглядно ознакомиться съ оригиналами нашихъ академическихъ палеонтологическихъ работъ, но неоднократно выражали сожалѣніе объ отсутствіи у насъ систематического палеонтологического Музея, устройство котораго въ ближайшемъ будущемъ имѣется въ виду Академіею.

Въ нынѣшнемъ, 1898 г., пожертвованы были Музею коллекціи минераловъ изъ Исландіи г. вице-консуломъ Аргентинской республики Юргеномъ Эрнстомъ, о которой Академія и было въ свое время представлено донесеніе академикомъ П. В. Еремѣевымъ. Кромѣ того, въ музей поступила коллекція горныхъ породъ третичныхъ окаменѣлостей изъ Анадырского округа и Камчатки г. Гондатти и коллекція оригиналовъ работы барона Ф. Гюне о силурійскихъ прибалтійскихъ краніїдахъ.

Особенные старанія въ нынѣшнемъ отчетномъ году были приложены къ увеличенію русскихъ палеонтологическихъ материаловъ, въ виду предстоящаго увеличенія Музея. Ученый хранитель баронъ Вѣрманъ былъ отправленъ въ началѣ мая мѣсяца на богатыя окаменѣлостями мѣстности по рѣкамъ Волхову и Сясью. Кромѣ того, служителемъ О. Кнырко, обученнымъ еще на Волховѣ барономъ Вѣрманомъ собираю окаменѣлостей, въ Уфимской, Оренбургской и Пермской губерніяхъ собраны окаменѣлости каменноугольной системы и пермо-карбона Артинского яруса, переданныя для опредѣленія адъюнкту Θ . Н. Чернышеву, ожидающему отъ нихъ богатый материалъ для обмѣна съ заграничными Музеями и, кромѣ того, много данныхъ для полнѣйшаго нашего ознакомленія съ ископаемыми вышеназванныхъ системъ.

Въ началѣ сентября ученый хранитель баронъ Вѣрманъ былъ отправленъ за границу, въ Берлинъ, для участія въ пятидесятилетнемъ юбилеѣ Германского геологического общества и для

ознакомлениј при этомъ случаѣ съ четвертичными образованіями съверной Германиї, состоящими въ ближайшихъ отношеніяхъ съ пашими. Вмѣстѣ съ тѣмъ на барона Вѣрмана было возложено завизать сношенія съ представителями различныхъ германскихъ геологическихъ музесвъ касательно обмѣна коллекцій, а равно поручено было ему поближе ознакомиться съ устройствомъ музесвъ въ Берлинѣ и Дрезденѣ.

Библіотека печатныхъ книгъ Азіатскаго Музея продолжала пополняться книгами доставленными отъ цензурныхъ учрежденій, посредствомъ обмѣна, приношений въ даръ самими авторами и издателями, и, наконецъ, чрезъ покупки за границей. При этомъ особое вниманіе было обращаемо на пополненіе имѣющихся въ Музеѣ серій періодическихъ изданій по востоковѣдѣнію.

Учрежденная при Музеѣ пот. поч. гражд. Л. Ф. Фридландомъ еврейская *Bibliotheca Friedlandiana* и въ отчетномъ году не переставала пользоваться благосклонностью учредителя и обязана ему драгоценными пополненіями. Составленный г. С. Винеромъ каталогъ ея рукописей готовъ къ печати. Въ этотъ труда войдетъ также описание еврейско-персидскихъ рукописей изъ Тегерана, приобрѣтенныхъ у проф. E. Denison Ross въ Лондонѣ, и еврейско-татарскихъ рукописей, пожертвованныхъ Музею академикомъ В. В. Радловымъ вмѣстѣ съ рѣдкими печатными книгами на томъ же языке.

Отдѣль рукописей на языкахъ мусульманского Востока въ минувшемъ году увеличился лишь на нѣсколько нумеровъ, но въ числѣ ихъ выдающееся мѣсто занимаетъ точный списокъ древнетюркской поэмы „Кудатку Биликъ“, сдѣланный въ Каирѣ по недавно найденной въ Хедивской библіотекѣ рукописи. Эта редакція, написанная вмѣсто уйгурскихъ письменъ Вѣнской рукописи арабскими буквами, пополняетъ почти всѣ пробѣлы послѣдней, и вообще можетъ служить важнымъ подспорьемъ при критической обработкѣ и толкованіи этого древнѣйшаго памятника изящной литературы тюрковъ.

Переходя къ крайнему Востоку, мы должны упомянуть о

цѣнномъ приношенніи православной миссіи въ Японіи. По ходатайству Академіи миссія выслала коллекцію своихъ изданій на японскомъ языкѣ, въ томъ числѣ и журналы для новокрещеныхъ.

Далѣе Г. М. Шулынгина въ Ургѣ принесъ въ даръ тибетскую ксиограмму астрономического содержанія.

Къ области буддійской письменности принадлежать по всему вѣроятію и двѣ найденные въ Хотанѣ рукописи на неизвѣстныхъ языкахъ, пріобрѣтенные у пастора Хёгберга въ Кашгарѣ. Онѣ составляютъ немаловажное пополненіе коллекціи генерального консула Петровскаго, поступившей въ Музей въ 1897 г.

Въ теченіе отчетнаго года въ Физическомъ кабинетѣ велись работы по спектральному анализу, изслѣдованія надъ показателемъ преломленія эозира вблизи критической точки и наблюденія надъ сопротивлениемъ къ разрыву стеклянныхъ трубокъ. Работы эти еще не окончены. По примѣру прошлаго года въ кабинетѣ занимался, за особое вознагражденіе, ассистентъ при каѳедрѣ физики въ женскомъ медицинскомъ институтѣ И. И. Вилипъ.

За истекшій годъ физическій кабинетъ пополнился многими новыми приборами; нѣкоторые изъ нихъ были изготовлены въ собственной мастерской кабинета.

Что касается ботанической лабораторіи Академіи Наукъ, то, благодаря сверхсмѣтному пособію въ 400 р. со стороны Академіи, лабораторія снабжена въ должной мѣрѣ газомъ, водою и вполнѣ приспособлена для физиологическихъ изслѣдованій, какъ въ отношеніи приборъ, такъ и со стороны необходимыхъ для работъ литературныхъ пособій. Въ библіотекѣ лабораторіи находятся всѣ книги по анатоміи и физіологии растеній и имѣется до 20 журналовъ изъ области ботаники и сродныхъ съ нею специальностей. Въ настоящемъ году работаютъ въ ней пять человѣкъ: кромѣ ак. Фаминцына, продолжавшаго усиленно розысканія надъ зернами хлорофилла, производили специальная разслѣдованія: лаборантъ Д. Н. Нелюбовъ надъ вліяніемъ примѣси къ воздуху различныхъ паровъ и газовъ, въ мини-

мальныхъ количествахъ, на ростъ растеній; В. В. Половцовъ продолжалъ работу свою по вопросу о питанії хлорофиллоносныхъ растеній органическими веществами. Имъ уже получены интересные результаты, о которыхъ онъ и сдѣлалъ уже предварительное сообщеніе въ Обществѣ Естествоиспытателей при С.-Петербургскомъ университѣтѣ. Д. О. Ивановскій — изслѣдовалъ такъ называемую мозаичную болѣзнь растеній; Н. И. Костинъ — дѣйствіе фиксирующихъ средствъ на ядра растительныхъ клѣтокъ.

Въ особой Зоологической лабораторіи профессоръ В. Т. Шевяковъ продолжалъ свои изслѣдованія надъ организацією нижнепрѣсничныхъ инфузорій (*Infusoria hypotricha*), которая должны войти въ задуманный авторомъ обширный трудъ — *Infusoria Spirotricha*, представляющій непосредственное продолженіе напечатанной въ 1896 году въ „Запискахъ“ Академіи монографіи: „Организація и систематика *Infusoria Aspirotricha*“. Изслѣдовались инфузоріи, обитающи въ прѣсныхъ водахъ окрестностей Петербурга, воды Финскаго залива, Балтійскаго и Чернаго морей; черноморскія пробы были доставлены Севастопольскою біологическою станціею. Изслѣдуя морфологическое строеніе мерцательныхъ рѣсничекъ, пластинокъ, крючьевъ и цирръ и распределеніе ихъ, автору удалось открыть новый способъ окрашиванія этихъ образованій независимо отъ окраски тѣла инфузорій. О результатахъ своихъ изслѣдованій авторъ докладывалъ осенью текущаго года на IV Международномъ зоологическомъ съездѣ въ Кэмбриджѣ, куда былъ командированъ Императорскимъ С.-Петербургскимъ университетомъ, какъ представитель его.

Кромѣ завѣдующаго академика А. О. Ковалевскаго и лаборанта В. Т. Шевякова, въ лабораторіи въ текущемъ году занимались:

1) Окончившій курсъ въ С.-Петербургскомъ университѣтѣ по 1-му разряду А. К. Линко, трудившійся надъ определеніемъ коллекціи беспозвоночныхъ Онежскаго озера, собранной имъ лѣтомъ 1897 года, во время командировкіи отъ Имп. Спб. Общества Естествоиспытателей. О результатахъ своихъ изслѣдованій А. К. Линко

сдѣлалъ сообщеніе въ ноябрьскомъ засѣданіи Имп. Общ. Естествоиспытателей.

2) Окончившій курсъ въ С.-Петербургскомъ университетѣ по 1-му разряду П. А. Беркосъ занимался изслѣдованіемъ органовъ выдѣленія у пластинчатожаберныхъ моллюсковъ. Кромѣ того, онъ изучалъ морфологію и исторію развитія паразитирующей въ головнотрупіи грегаринъ, найденной имъ лѣтомъ текущаго года на Бѣломъ морѣ, во время командировкіи на Соловецкую біологическую станцію отъ Имп. Спб. Общ. Естествоиспытателей.

3) Окончившій курсъ въ С.-Петербургскомъ университетѣ по 1-му разряду Е. П. Головинъ занимался изслѣдованіемъ перибласта костистыхъ рыбъ и напечаталъ его въ „Ізвѣстіяхъ“ Императорской Академіи наукъ. Кромѣ того, онъ приступилъ къ изслѣдованію выдѣлительныхъ органовъ и исторіи развитія паразитическихъ круглыхъ червей (*Nematodis*) и сдѣлалъ нѣкоторыя интересныя наблюденія.

4) Прослушавшій курсъ въ С.-Петербургскомъ университетѣ Л. В. Швейеръ занимался изученіемъ Простѣйшихъ и распространеніемъ ихъ въ инцистированномъ и нормальномъ состояніи. Кромѣ того Швейеръ занялся вопросомъ объ организаціи многоножекъ (*Myriapoda Diplopoda*), но изслѣдованіе его по этому предмету еще не закончено.

Несравненно шире обставлено новое учрежденіе, составляющее предметъ особыхъ попеченій Академіи и съ особеною любовью устраиваемое академикомъ А. О. Ковалевскимъ — я говорю о Севастопольской біологической станціи, заново отдѣляемой и значительно расширяемой.

Зданіе станціи было окончено осенью прошлаго года, а въ 1898 году предстояло внутреннее устройство лабораторій и акваріумовъ, а также устройство двора вокругъ зданія, постройка оградной стѣны, пристани для лодокъ, лѣстницы и другихъ приспособленій. Что касается внутренняго устройства, то въ теченіе этого года приобрѣтена необходимая мебель, приведена въ порядокъ библіотека, выписаны важнѣйшіе инструменты — микроскопы, микротомы, фотографические приборы, разныя приспособленія для

планктонироваія, а въ послѣднее время получена посуда и реактивы изъ-за граници. Лабораторія и библіотека приведены въ такое состояніе, что въ нихъ уже возможно работать съ небольшими сравнительно неудобствами и въ нынѣшнее лѣто уже работало пять человѣкъ пріѣзжихъ натуралистовъ, которые не заявляли неудовольствія, но напротивъ были довольны обстановкой. Одинъ изъ нихъ, уѣзжая, просилъ директора станціи принять отъ него на нужды станціи пожертвованіе въ 1000 рублей.

Устройство болѣшихъ акваріумовъ для публики не удалось окончить въ 1898 г. вслѣдствіе разнообразныхъ осложненій, которыхъ не предвидѣлись. Первоначально предполагалось устроить центральный бассейнъ, непосредственно сообщающейся каналомъ съ моремъ, изъ этого бассейна накачивать воду прямо въ акваріумы, а изъ нихъ прямо спускать въ море. Это однакоже оказалось неосуществимымъ вслѣдствіе частаго загрязненія воды около берега и отчасти подпочвенныхъ водъ, которыхъ попадали въ центральный бассейнъ. Пришлось центральный бассейнъ изолировать отъ моря и подпочвенныхъ водъ, т. е. цементировать, а лишенный прямого сообщенія съ моремъ, онъ сталъ самъ по себѣ малъ для питанія остальныхъ акваріумовъ; необходимо было устроить другой большой бассейнъ, уже вѣдь зданія, изъ котораго вода могла бы протекать въ акваріумы и изъ нихъ собираться черезъ фильтры въ центральный бассейнъ, а изъ него перекачиваться въ большой вышележащий бассейнъ, т. е. перейти къ типу акваріумовъ, какъ они устроены въ большинствѣ европейскихъ городовъ; это вызываетъ значительное увеличеніе расходовъ, именно на эту сторону дѣла, т. е. на акваріумы; но зато и придаетъ ей больше интереса. Освободившись отъ зависимости черноморской воды и имѣя свою воду какого угодно состава, станція можетъ держать въ болѣихъ акваріумахъ животныхъ и Мраморного и Средиземного морей, представляющихъ для публики значительно большій интересъ, а также немалое значеніе въ смыслѣ акклиматизаіи какъ промысловыхъ, такъ и вообще нѣкоторыхъ мраморно-морскихъ животныхъ къ жизни въ черноморской водѣ. Средиземноморскія животныя, доставленныя на Севастопольскую біоло-

гическую станцію могутъ дать важный матеріаль для занятій пріѣзжающихъ зоологовъ и кромѣ того могутъ быть посылаемы въ лабораторіи нашихъ университетовъ для демонстраціи живыми во время лекцій и публичныхъ чтеній. При такомъ устройствѣ мы имѣли бы лабораторные акваріумы съ черноморскою водою, акваріумъ для публики, а отчасти и для занятій съ соотвѣтственными животными средиземноморскими и черноморскими.

Въ настоящее время центральный бассейнъ и стѣны акваріумовъ вчера готовы, остается ихъ оштукатурить цементомъ, что отложено до начала весны 1899 г.; стекла для акваріумовъ все заказаны и если за это время будетъ подготовлена постройка большого верхняго бассейна, то въ концѣ апрѣля или въ маѣ мѣсяцѣ акваріумы могутъ начать свое дѣйствіе.

Кромѣ этихъ работъ по внутреннему устройству, производились большія работы по устройству оградной стѣны, въ двѣ сажени вышиною съ контрфорсными столбами, препятствующими обсыпанію окружающей земли — это вызвало много затрудненій и расходовъ, такъ какъ землю выносить въ мѣшкахъ, ссыпаютъ на лодки и вывозятъ за Константиновскую батарею, въ открытое море. Стѣна доведена до самой воды, чтобы изолировать часть берега, находящуюся передъ станціей, гдѣ, между скалами, встрѣчаются очень удобныя бухточки, которыя можно приспособить для храненія и выращиванія животныхъ въ самыхъ естественныхъ условіяхъ. Несмотря на то, что станція еще не готова и доступъ къ ней очень затруднителенъ, ее все же посѣщало довольно большое число лицъ какъ изъ севастопольскихъ жителей, такъ и въ особенности изъ пріѣзжающей въ Крымъ публики. Особенно заинтересовался скорѣйшимъ окончаніемъ нашей станціи управляющій Морскимъ Министерствомъ адмиралъ С. П. Тиртова, какъ въ смыслѣ изученія Чернаго моря, такъ и въ смыслѣ устройства учрежденія, въ которомъ мѣстное и пріѣзжающее русское общество могло бы знакомиться съ морскими обитателями. Онъ указалъ на подобныя учрежденія въ Европѣ, которыя посѣщались во время своихъ плаваній, и сообщалъ, что зданіе нашей станціи обращаетъ на себя вниманіе всѣхъ пріѣзжающихъ въ Севастополь морскимъ путемъ.

Съ тѣми средствами, которыми Академія располагаетъ, она окажется въ состояніи закончить станцію въ смыслѣ академической лабораторіи, но чтобы сдѣлать ее интересною для публики, необходимы еще дополнительныя затраты. Общественные акваріумы, доступные для публики, существуютъ повсюду. Такъ въ Парижѣ имѣются большия акваріумы въ Jardin des Plantes и Jardin d'Acclimatation; въ Берлинѣ, Франкфуртѣ, Гамбургѣ и въ многихъ другихъ городахъ Германіи существуютъ образцовые морскіе акваріумы, въ Англіи ихъ большое количество въ главныхъ городахъ, въ Голландіи — въ Амстердамѣ, въ Бельгіи — въ Антверпенѣ, въ Австріи — въ Вѣнѣ и Триестѣ, въ Италии — въ Неаполѣ. Словомъ, вездѣ устроены обширныя учрежденія этого рода, гдѣ публика и молодежь можетъ знакомиться съ обитателями моря; но въ Россіи не имѣется ничего подобнаго. Устройство такихъ акваріумовъ въ Севастополѣ, и именно на станціи, во многихъ отношеніяхъ благопріятно: во первыхъ, станція лежить на самомъ берегу моря, во вторыхъ, сношенія съ Мраморнымъ и Средиземнымъ морями весьма удобное и скорое, въ третьихъ, Севастополь представляетъ пунктъ, часто посѣщаемый образованнѣмъ обществомъ; наконецъ, Севастопольскій акваріумъ можетъ быть удобнымъ источникомъ для пересылки морскихъ животныхъ внутрь Россіи.

Обращаемся теперь къ ученой дѣятельности членовъ Академіи и постороннихъ лицъ, помѣстившихъ свои труды въ академическихъ изданіяхъ.

По математикѣ академикъ Н. Я. Сонинъ помѣстилъ въ „Запискахъ“ Академіи статью, озаглавленную: „О нѣкоторыхъ неравенствахъ, относящихся къ опредѣленнымъ интеграламъ (Sur quelques inégalités concernant les intégrales définies)“. Имъ же напитографированы лекціи по интегральному исчислению, читанныя на С.-Петербургскихъ высшихъ женскихъ курсахъ.

Академикъ А. А. Марковъ напечаталъ двѣ статьи: 1) О предѣльныхъ величинахъ интеграловъ въ связи съ интерполированиемъ (Записки Акад. Наукъ, томъ VI, № 5). 2) Sur les racines de l'équation $e^{x^2} \frac{d^m e^{-x^2}}{dx^m} = 0$ (Извѣстія Акад. Наукъ, томъ IX, № 5).

По астрономії прежде всего укажемъ на личные труды нашихъ почтенныхъ товарищей Ф. А. Бредихина и О. А. Баклунда.

Первый обогатилъ наши изданія помѣщеніемъ двухъ статей. Въ трудахъ, напечатанныхъ въ „Ізвѣстіяхъ“ подъ заглавиемъ: „О попыткахъ экспериментального воспроизведенія кометныхъ явлений“, академикъ Бредихинъ указываетъ на то, что успѣхи фотографіи въ новѣйшее время сдѣлали возможнымъ полученіе снимковъ кометныхъ формъ съ такою точностію относительно ихъ положенія между звѣздъ и относительно подробностей въ слабѣйшихъ очертаніяхъ ихъ, которая можетъ значительно пре-восходить точность, доступную вооруженному глазу. Эти качества фотографій естественно могли возбудить въ лицахъ, которые занимались ихъ разсмотриваніемъ и сличеніемъ, стремленіе и надежду объяснить всѣ видимыя особенности — по своему, построить свою теорію. И дѣйствительно, за послѣдніе годы въ печати было предложено пять теорій. Онѣ ограничиваются, впрочемъ, лишь общими чертами и расходятся между собою въ основныхъ началахъ. Не слѣдуетъ забывать, однакоже, что въ послѣдніе годы не появлялись большія кометы, и фотографическія изображенія представляютъ кометы не довольно значительныхъ размѣровъ и яркости и при томъ въ небольшомъ числѣ, такъ что между ними нельзя встрѣтить экземпляры съ различными индивидуальными особенностями, важными для полнаго уразумѣнія явлений въ его цѣломъ и частяхъ. Между тѣмъ наблюденія и рисунки большихъ прежнихъ кометъ, настоящаго и даже прошедшаго столѣтія, обогатили науку огромнымъ и цѣннымъ материаломъ; фотографическіе снимки отнюдь не находятся съ этимъ материаломъ въ противорѣчіи.

Академикъ Бредихинъ, много лѣтъ занимающійся изслѣдованіемъ кометныхъ явлений, счелъ съ своей стороны умѣстнымъ изложить въ послѣдовательности тѣ выведенныес изъ многочисленныхъ наблюденій факты (между прочимъ и изъ фотографій, — насколько онѣ могли дать ихъ), которые относятся къ видимому разнообразію кометныхъ формъ, къ измѣненіямъ и переходамъ ихъ изъ однѣхъ въ другія и т. п. Эти факты не можетъ оставлять

безъ объясненія ни одна изъ предлагаемыхъ теорій, если только не пожелаетъ ограничиться сферой общихъ соображеній и болѣе или менѣе удачныхъ уподобленій. Такимъ образомъ, статья академика Бредихина представляетъ послѣдовательное изложеніе ряда критеріевъ, которые должны быть прилагаемы къ любой достаточно развитой теоріи кометныхъ образованій.

Въ другой статьѣ, напечатанной въ „Ізвѣстіяхъ“-же, подъ заглавіемъ: „О солнечной коронѣ“, академикъ Бредихинъ воспользовался имѣющимися фотографіями полныхъ солнечныхъ затмений, и опредѣляетъ по нимъ кривыя линіи, по которымъ потоки вещества солнечной короны, по выходѣ изъ солнца, движутся въ пространствѣ. Вычисляя на основаніи этихъ кривыхъ,— при извѣстныхъ допущеніяхъ,— дѣйствующія на сказанное вещество силы, ак. Бредихинъ приходитъ къ заключенію, что частицы корональныхъ потоковъ подчиняются дѣйствіямъ, аналогичнымъ съ тѣми, которыя играютъ роль въ разрѣженномъ веществѣ, исходящемъ изъ кометъ подъ вліяніемъ солнца. По причинѣ малочисленности наблюденій, не обладающихъ при томъ значительной точностью,— авторъ признаетъ полученные результаты лишь первымъ приближеніемъ. Но ихъ, во всякомъ случаѣ, слѣдуетъ иметь въ виду при дальнѣйшихъ изслѣдованіяхъ короны, на основаніи болѣе многочисленныхъ и болѣе тонкихъ фотографическихъ наблюденій.

Другой нашъ астрономъ, академикъ О. А. Бакlundъ помѣстилъ въ „Ізвѣстіяхъ“ свою статью, озаглавленную: „Къ вопросу о либраціи въ движеніи спутниковъ Сатурна“.

Имъ же въ „Запискахъ“ Академіи напечатано продолженіе его многолѣтнихъ „Вычислений и изслѣдований о кометѣ Энке — VI. Возмущенія, произведенныя Землею, Венерою и Меркуриемъ въ верхней части орбиты“ (Calculs et recherches sur la comète d'Encke, publiés par O. Backlund, VI Perturbations produites par la Terre, Vénus et Mercure dans la partie supérieure de l'orbite de la comète).

Еще болѣе многочисленны труды пулковскихъ астрономовъ, напечатавшіе себѣ мѣсто въ академическихъ изданіяхъ.

Такъ, въ „Извѣстіяхъ“ Академіи напечатана статья г. А. Бѣлопольского „Опредѣленіе лучевыхъ скоростей „γ Virginis“; статья эта заключаетъ опытъ изслѣдованія двойныхъ звѣздъ спектроскопомъ съ цѣлью опредѣленія относительныхъ лучевыхъ скоростей компонентовъ. Этимъ разрѣшается вопросъ: 1) о наклонности орбиты; 2) о размѣрахъ истинныхъ орбитъ; 3) о массахъ компонентовъ и 4) объ истинномъ движеніи центра системы въ пространствѣ.

Въ „Извѣстіяхъ“ же напечатана другая записка вышеназваннаго автора. Нынѣшнею весною г. Бѣлопольскимъ закончены спектрографическія наблюденія двойной звѣзды γ Льва ($AR = 10^h 14^m 3^s$; $\delta = +20^\circ 21'.4$). Компоненты этой пары 2 и 3.5 величины, угловое разстояніе немножко болѣе 3". Эта пара несомнѣнно составляетъ систему и Доберкомъ по многимъ наблюденіямъ, начиная съ 1782 (Гершель) по настоящее время, вычислены элементы орбиты. Совокупность этихъ элементовъ и лучевыхъ скоростей, опредѣленныхъ спектрографомъ, позволяетъ сдѣлать заключеніе объ истинныхъ размѣрахъ системы и о разстояніи ея отъ солнца. Это и сдѣлано г. Бѣлопольскимъ въ настоящей статьѣ. Оказывается, что полуось орбиты этой двойной звѣзды заключаетъ около 100 разстояній земли отъ солнца, что сумма массъ = 6 массамъ солнца и что параллаксъ = 0.02, т. е. слишкомъ 10 миллионовъ разстояній земли отъ солнца. Кромѣ того, спектры обѣихъ звѣздъ тождественны, и принадлежать къ типу солнца, хотя температура раскаленныхъ паровъ металловъ по всей вѣроятности ниже чѣмъ на солнцѣ. Центръ системы движется по направленію къ солнцу со скоростью по лучу зреінія 5.2 географ. миль въ секунду.

Далѣе въ „Извѣстіяхъ“ Академіи помѣщенъ рядъ трудовъ г. А. А. Иванова, а именно:

- 1) „О пертурбационной функции въ движеніи земли вокругъ я центра тяжести“ (A. Ivanoff. De la fonction perturbatrice du mouvement de la terre autour de son centre de gravité);
- 2) „Элементы и эфемериды кометы Энке“ и
- 3) „Вспомогательные таблицы для вычислений абсолютныхъ

орбітъ малыхъ планетъ типа Гекубы (принимая во внимание главнѣйший неравенства)“.— „Hilfstafeln zur Berechnung der absoluten Bahnen der kleinen Planeten vom Hecuba-Typus (mit Berücksichtigung der hauptsächlichsten Ungleichheiten)“.

Послѣдняя работа даетъ для планетъ, съ среднимъ движеніемъ 650°0—610°0, таблицы, въ значительной степени облегчающія вычисление абсолютныхъ орбітъ малыхъ планетъ этого типа. Таблицы вычислены по формуламъ, выведеннымъ О. А. Бакундомъ въ его мемуарѣ: „Ueber die Bewegung kleiner Planeten des Hecuba-Typus, 1898“.

Въ „Ізвѣстіяхъ“ же напечатаны:

1) трудъ г-жи М. Жиловой, Каталогъ положенія 1042 звѣздъ звѣздной кучи Messier 5, составленный по измѣреніямъ фотографическихъ пластинокъ;

2) статья г. С. Костинскаго, Предварительныя опредѣленія положеній 413 звѣздъ въ созвѣздіи „Близнецахъ“, которыя будутъ покрыты луною во время луннаго затменія 15-го декабря 1898 г. и

3) В. Серафимова, Наблюденія малыхъ планетъ.

Изъ трудовъ по астрономіи постороннихъ ученыхъ отмѣтимъ напечатанный въ „Ізвѣстіяхъ“ Академіи трудъ Гарольда Якоби, заключающей въ себѣ фотографическія изслѣдованія близъ полюса (Photographic researches near the pole of the heavens).

Въ „Запискахъ“ Академіи напечатаны: 1) статья профессора Г. Струве, содержащая въ себѣ выводъ драгоценныхъ резуль-татовъ относительно движенія Марса и его спутниковъ, на основаніи наблюдений, сдѣланныхъ въ Washington'ѣ, Пулковѣ и Lick'ѣ; 2) трудъ г. Васильева: „Наблюденія надъ планетой Венерой“ (A. A. Wassilief, Beobachtungen des Planeten Venus). Вопросъ о скорости вращенія планеты Венеры около своей оси до сихъ поръ не можетъ считаться окончательно решеннымъ, несмотря на то, что имъ занимались весьма авторитетные наблюдатели. Это зависитъ отъ извѣстныхъ трудностей наблюденія, вслѣдствіе которыхъ и данныя, доставленныя наблюденіями, еще недостаточно многочисленны. Г. Васильевъ весьма тщательно, безъ предвзятыхъ мыслей, зарисовывалъ видѣнія имъ на планетѣ въ продолженіе

6½ мѣсяцевъ явленія, и за это время получилъ около сотни рисунковъ. Уже по окончаніи всего ряда наблюденій, онъ приступилъ къ разностороннему сличенію отдельныхъ рисунковъ между собою, при чмъ обнаружилъ умѣніе устраниТЬ оптическія ошибки глаза. На основаніи этихъ критическихъ и осторожныхъ сличеній и сравненій г. Васильевъ приходитъ къ выводу, что время вращенія Венеры равно почти 24-мъ часамъ.

По физикѣ Адъюнктъ князь Б. Б. Голицынъ напечаталъ подъ своей редакціей въ „Запискахъ“ Академіи подробный отчетъ обѣ экспедиціи Императорской Академіи наукъ на Новую Землю лѣтомъ 1896 г. Отчетъ этотъ распадается на четыре отдѣла. — Первый отдѣлъ, составленный кн. Голицынымъ на основаніи собственныхъ замѣтокъ и замѣтокъ астронома Гансаго, даетъ, въ формѣ дневника, общій обзоръ дѣятельности экспедиціи. Во второмъ отдѣлѣ приведенъ отчетъ о результатахъ астрономическихъ и топографическихъ работъ, произведенныхъ на Новой Землѣ. Этотъ отдѣлъ составленъ адъюнктомъ астрономомъ Пулковской обсерваторіи С. К. Костинскимъ. Въ третьемъ отдѣлѣ, составленномъ также кн. Голицынымъ, сообщаются результаты фотограмметрической съемки, произведенной во время путешествія внутрь острова. Наконецъ четвертый отдѣлъ, составленный младшимъ зоологомъ Зоологического музея Императорской Академіи наукъ Г. Г. Якобсономъ, посвященъ всесѣло зоологическимъ изслѣдованіямъ, произведеннымъ на Новой Землѣ. Всѣ результаты наблюденій, произведенныхъ во время полнаго солнечнаго затменія уже обработаны и напечатаны въ „Ізвѣстіяхъ“ Академіи за 1897 годъ. Что касается метеорологическихъ наблюденій, произведенныхъ какъ въ Малыхъ-Кармакулахъ, такъ и внутри острова, то всѣ относящіяся сюда данныя будутъ приведены кн. Голицынымъ въ отдѣльномъ специальному трудѣ, посвященномъ метеорологическимъ наблюденіямъ, произведеннымъ въ разное время на Новой Землѣ.

Далѣе адъюнктомъ княземъ Б. Б. Голицынъ напечатана въ „Ізвѣстіяхъ“ Академіи статья по вопросу о границахъ Гольфстрѣма въ Сѣверномъ-Ледовитомъ океанѣ.

Этотъ вопросъ, несмотря на многочисленность изысканій, до сейъ не вполнѣ еще выясненъ.

Въ 1896 году во время плаванія на транспортѣ „Самоѣдъ“, доставившаго членовъ академической экспедиціи на Новую Землю для наблюдений надъ полнымъ солнечнымъ затменіемъ, штурману транспорта шт.-кап. Морозову и кн. Голицыну удалось собрать метеорологический и гидрологический наблюдательный материалъ, который и подвергся разработкѣ.

Сопоставивъ всѣ имеющіяся по этому вопросу данныя, кн. Голицынъ пришелъ къ нѣкоторымъ предварительнымъ общимъ выводамъ касательно границъ Гольфстрѣма въ Ледовитомъ океанѣ. Между прочимъ подтвердилось мнѣніе, высказанное еще покойнымъ членомъ Академіи Миддендорфомъ о существованіи вѣтви Гольфстрѣма у Канина носа; это положеніе, какъ извѣстно, оспаривалось послѣдователями сѣвера. Существование вѣтви Гольфстрѣма у Св. Носа кн. Голицынъ также считаетъ весьма вѣроятнымъ. Къ берегамъ Новой Земли Гольфстрѣмъ подходитъ иногда очень близко, проникая глубоко въ заливъ Моллера, иногда же онъ отходитъ на очень значительныя разстоянія.

Къ востоку отъ Колгуева Гольфстрѣмъ мало по малу теряется при смыкеніи съ болѣе прѣсными водами Печорского бассейна, но отдѣльные струи Гольфстрѣма можно прослѣдить иногда вплоть до самого Вайгача.

Наконецъ тѣмъ-же кн. Б. Б. Голицынъ напечатана подробнѣя рецензія на сочиненіе Н. А. Любимова „Исторія физики. — Опытъ изученія логики открытій въ ихъ исторії“.

Обращаемся теперь къ метеорологии и физикѣ земного шара.

Вступившій въ силу съ 1-го января с. г. новый штать, Высочайше дарованный Главной Физической Обсерваторіи, далъ этому учрежденію возможность развить еще полно обширную его дѣятельность.

По выпущенному въ началѣ ноября нынѣшняго года отчету по Главной Физической Обсерваторіи за 1897 г., подвѣдомственная ей сѣть метеорологическихъ станцій состояла изъ 851 станціи 2-го разряда и 1024 станцій 3-го разряда или дождемѣрныхъ.

Сверхъ того, 1393 станціі доставляли подробныя свѣдѣнія о грозахъ и 1713 станцій о состояніи снѣжного покрова. Сравнивая эти цифры съ соотвѣтствующими данными за прошлые годы, приростъ подвѣдомственной Обсерваторіи сѣти за 1897 г. выражается 7% и 33% за послѣднія пять лѣтъ. При такомъ быстромъ увеличеніи числа станцій своевременная обработка стекающагося со всѣхъ сторонъ Имперіи обширнаго матеріала наблюденій съ каждымъ годомъ становится все затруднительнѣе для личнаго состава Обсерваторіи. Отказаться отъ постепенного развитія сѣти Академіи нельзя, такъ какъ наша сѣть даже въ Европейской Россіи все еще слишкомъ рѣдка, по сравненію съ потребностями и съ тѣмъ, что дѣлается въ этомъ отношеніи въ Западной Европѣ; а въ Сибири сѣть должна быть усилена, по крайней мѣрѣ, въ 10 разъ. Эти обстоятельства и все возрастающія требованія, по примѣненію метеорологіи къ практическимъ цѣлямъ, заставили Главную Физическую Обсерваторію войти въ обсужденіе преобразованія подвѣдомственныхъ ей станцій 1-го разряда, при которомъ возможенъ бы сдѣлался быстрый и подробный контроль всѣхъ получаемыхъ со станцій наблюденій. Обсерваторію былъ составленъ, при участіи представителей Министерства Финансовъ и заинтересованныхъ въ успѣшности метеорологической службы вѣдомствъ, т. е. Министерствъ Морского и Путей Сообщенія, проектъ реорганизаціи метеорологической службы въ Сибири, одобренный впослѣдствіи Императорскою Академіею Наукъ. Въ проектѣ этомъ предполагается, во первыхъ, устроить новую магнитную и метеорологическую Обсерваторію во Владивостокѣ, съ отдѣленіемъ штурмовыхъ предстороженій и предсказаний погоды для нашихъ портовъ въ Тихомъ океанѣ; обсерваторія эта вмѣстѣ съ тѣмъ служила бы мѣстнымъ центромъ для метеорологическихъ станцій въ Приамурскомъ генераль-губернаторствѣ. Во вторыхъ, проектъ намѣчасть преобразованіе существующихъ въ Екатеринбургѣ и Иркутскѣ обсерваторій въ подвѣдомственные Главной Физической Обсерваторіи мѣстные центры, для метеорологическихъ станцій въ западной и восточной Сибири, на подобіе Тифлисской Обсерваторіи, вѣдающей Кавказскія станціи. Сверхъ того, при Екатеринбургской и Иркутской

обсерваторіяхъ предполагается устроить отдѣления предсказаний рѣзкихъ перемѣнъ погоды, главнымъ образомъ для цѣлей великаго Сибирскаго пути. Возможно скорое осуществленіе проектируемыхъ мѣръ было бы во всѣхъ отношеніяхъ желательно и особенно полезно, въ виду быстро развивающихся спошенній съ дальнимъ востокомъ и усиленія торгово-промышленной дѣятельности Сибири.

Признавая большую пользу за метеорологическими наблюденіями для желѣзно-дорожныхъ цѣлей, Комитетъ Сибирской желѣзной дороги, въ ожиданіи предполагаемаго преобразованія метеорологической службы въ Сибири, ассигновалъ въ распоряженіе Главной Физической Обсерваторіи особый кредитъ на устройство и содержаніе станцій кругомъ озера Байкала. Руководствуясь тѣми-же соображеніями, Восточно-Китайская желѣзная дорога устраиваетъ, нѣсколько станцій вдоль строящейся въ Манчжуріи линіи, а Морское Министерство открыло на свои средства метеорологическія станціи въ Портъ-Артурѣ и Тальянванѣ. Какъ наши такъ и Китайскія станціи будутъ находиться подъ руководствомъ Главной Физической Обсерваторіи,

Нормальная дѣятельность Обсерваторіи продолжала, по прежнему, развиваться. Постоянно увеличивающееся число справокъ, выдаваемыхъ судебнѣмъ слѣдователямъ, инженерамъ, техникамъ и проч., свидѣтельствуетъ о возрастающей съ каждымъ годомъ потребности въ климатическихъ данныхъ. Многія постороннія лица пользовались богатою библіотекою Обсерваторіи, насчитывавшею къ концу 1897 г. до 31626 сочиненій. Къ сожалѣнію, помѣщеніе библіотеки остается, по прежнему, слишкомъ тѣснымъ. Обсерваторія провѣрила 3495 метеорологическихъ инструментовъ, предназначенныхъ для станцій, т. е. на 32% болѣе, чѣмъ въ прошедшемъ году. Провѣрка термометровъ производилась въ особомъ, весьма удобномъ приборѣ, приобрѣтенному специально для этой цѣли за границею.

Удачныхъ штормовыхъ предостереженій, высланныхъ отдѣленіемъ Обсерваторіи по изданію ежедневнаго бюллетеня, было 80% для Балтійскаго и Бѣлаго морей и 71,5% для Чернаго и

Азовскаго морей. Этимъ же отдѣленіемъ выслано было, по требованію разныхъ учрежденій, частныхъ лицъ и газетъ, 1200 предсказаній погоды (на 100 больше, чѣмъ въ прошедшемъ году), изъ которыхъ 65% оказались удачными. Въ Рамонь, имѣніе Ея Императорскаго Высочества Принцессы Евгениіи Максимилиановны Ольденбургской, предсказанія погоды высылались ежедневно по телеграфу, въ теченіе всего лѣта. Изъ доставлявшихся на линіи желѣзныхъ дорогъ, въ предѣлахъ Европейской Россіи, предостереженій о сильныхъ вѣтрахъ и снѣжныхъ метеорахъ — числомъ 213 — удачными оказалось 80%.

Въ „Ежемѣсячномъ бюллетеѣ“ напечатано 9 статей, популярнаго характера, по метеорологии и земному магнетизму и 215 рефератовъ изъ сочиненій, относящихся къ этимъ отраслямъ знаній, что значительно подняло интересъ къ этому изданію, особенно въ средѣ наблюдателей станцій.

Съ увеличеніемъ съ 1-го января с. г. личнаго состава Константиновской Магнитной и Метеорологической Обсерваторіи въ г. Павловскѣ однимъ штатнымъ младшимъ наблюдателемъ, оказалось возможнымъ приступить въ текущемъ году къ производству сравнительныхъ наблюденій надъ температурою и влажностью по французской, англійской и нѣмецкой системѣ, согласно пожеланію, высказанному международною метеорологическою конференціею въ Парижѣ; для этой цѣли были выписаны соотвѣтствующіе инструменты и устроены будки и приспособленія. Срокъ наблюденій надъ облаками по международной программѣ истекъ въ концѣ 1897 г., но въ виду того, что Обсерваторія не получила достаточно фотографій для первыхъ мѣсяцевъ года, наблюденія эти были продолжены регулярно до мая; позднѣе-же они производились лишь въ особенно интересныхъ случаяхъ. Для облегченія наблюдателямъ опредѣленія формы облаковъ, инструкція для метеорологическихъ станцій снабжена „Международнымъ атласомъ облаковъ“. Константиновская Обсерваторія производила опыты пусканія змѣевъ съ самопишущими инструментами, для изслѣдованія метеорологическихъ условій въ верхнихъ слояхъ атмосферы. Къ числу чрезвычайныхъ наблюденій надобно причислить наблюденія надъ испареніемъ

съ дерпа, производившіяся съ помощью испарителя, системы академика М. А. Рыкачева.

Нормальная работы Обсерваторіи продолжались по установленной программѣ. Въ нынѣшнемъ году постѣдовало Высочайшее соизволеніе на отпускъ необходимаго кредита на постройку при Константиновской Обсерваторіи павильона для абсолютныхъ магнитныхъ наблюденій, вмѣсто сгорѣвшаго въ 1895 г. и на возведеніе другихъ необходимыхъ построекъ. Эта новая Монаршая милость даетъ Константиновской Обсерваторіи возможность не только возстановить всѣ убытки, причиненные пожаромъ, но и примиѳнить къ новому павильону послѣдніе успѣхи науки.

Наконецъ Главная Физическая Обсерваторія, по прежнему, оказывала содѣйствіе воздухоплавательному парку, при международныхъ полетахъ шаровъ съ пассажирами и шаровъ-„sondes“ съ одними лишь самопишущими инструментами. При полетѣ, состоявшемся 27 мая, на шарѣ „Генераль Заботкинъ“, отправившемся подъ управлениемъ командира парка, капитана Кованько, метеорологическая наблюденія велись наблюдателемъ Константиновской Обсерваторіи В. В. Кузнецовымъ.

Обращаясь къ отчетамъ по подвѣдомственнымъ Главной Физической Обсерваторіи станціямъ 1-го разряда упомянемъ, что директору Тифлисской Физической Обсерваторіи С. В. Гласеку удалось подыскать и приспособить надлежащимъ образомъ подвальное помещеніе для самопишущихъ магнитометровъ, системы Вильда-Эдельмана, переданныхъ Главною Физическою Обсерваторію въ Тифлисскую Обсерваторію. Жюстировка этого прибора уже закончена; на дняхъ получена первая запись перемѣнъ магнитныхъ элементовъ въ Тифлисѣ. Въ томъ же подвалѣ будетъ установленъ сейсмографъ, пріобрѣтенный на средства Кавказскаго Отдѣла Императорскаго Русскаго Географическаго Общества. Къ сожалѣнію, личный составъ Тифлисской Обсерваторіи недостаточенъ для регулярной и подробной обработки записей обоихъ этихъ инструментовъ и необходимо принять мѣры къ устраненію этого затрудненія. Подвѣдомственная непосредственно Тифлисской Обсерваторіи сѣть метеорологическихъ станцій состояла въ 1897 г. изъ

75 станцій 2-го разряда (на 12 станцій болѣе, чѣмъ въ 1896 г.) и 126 станцій 3-го разряда.

Въ текущемъ году Тифлісская Обсерваторія издавать особый ежемѣсячный бюллетенъ специально для Кавказа, на подобіе бюллетеня Главной Физической Обсерваторіи. Издание это, возникшее благодаря временной материальной поддержкѣ, оказанной Главноначальствующимъ гражданской частью на Кавказѣ кн. Г. С. Голицынымъ, предназначено преимущественно для сельскохозяйственныхъ цѣлей, и нельзя не отмѣтить, что материальное обеспеченіе дальнѣйшаго изданія этого бюллетеня весьма желательно.

Благодаря единовременному кредиту, ассигнованному въ прошедшемъ году, въ зданіяхъ Екатеринбургской Обсерваторіи удалось произвести неотложныя ремонтныя работы, но этимъ еще не устранены всѣ потребности названного учрежденія, принятые въ соображеніе при составленіи проекта реорганизаціи метеорологической службы въ Сибири. Сверхъ нормальныхъ, весьма полныхъ, наблюдений Екатеринбургская Обсерваторія производила сравнительныя наблюденія по психрометру Асмана и особыя изслѣдованія относительно зависимости теплопроводности песка отъ его влажности. Подъ руководствомъ директора Екатеринбургской Обсерваторіи Г. Ф. Абелъса, вычислены новыя среднія величины всѣхъ метеорологическихъ элементовъ, по наблюденіямъ обсерваторіи за послѣднія 10 лѣтъ. По инициативѣ Г. Ф. Абелъса, инженерамъ горныхъ заводовъ и лѣсничимъ на Уралѣ предписано ихъ начальствомъ сообщать въ Екатеринбургскую Обсерваторію точныя указанія мѣстоположеній магнитныхъ аномалий, обнаруженныхъ при изысканіяхъ съ компасными приборами. Такія сообщенія уже стали поступать въ Обсерваторію. Она же, по примѣру прошлыхъ лѣтъ, обрабатывала наблюденія Пермской дождемѣрной сѣти, состоящей изъ 116 станцій, и составляла бюллетени, издаваемые Уральскимъ Обществомъ Любителей Естествознанія.

Нормальная наблюденія Иркутской Обсерваторіи продолжались по установленной программѣ и, сверхъ того, велись чрезвычайныя сравнительныя наблюденія по психрометру Асмана,

согласно желанию, заявленому Парижскою международною метеорологическою Конференциею. На директора Иркутской Обсерваторія А. В. Вознесенского были возложены заботы по устройству наблюдений вокруг озера Байкала, на ассигнованныя Сибирскою желѣзною дорогою средства. Поручение это выполнено г. Вознесенскимъ вполнѣ удовлетворительно.

Въ Обсерваторія Константиновскаго Межевого Института наблюдения производились по обширной программѣ, согласованной съ системою, принятую Главною Физическою Обсерваторіею.

Академикъ М. А. Рыкачевъ, въ качествѣ представителя метеорологической и магнитной службы въ Россіи, принялъ за отчетный годъ участіе въ двухъ международныхъ конференціяхъ, а именно:

1) Въ международной воздухоплавательной конференціи, засѣдавшей въ Страсбургѣ съ 19 по 23 марта с. г., между прочимъ, постановлено было, при международныхъ полетахъ ставить на первомъ планѣ аэростаты съ пассажирами, при чемъ заявлено, что было бы желательно одновременно съ этимъ производить и полеты шаровъ съ самопишущими инструментами. Затѣмъ, конференція выразила желаніе, чтобы главныя обсерваторіи завели постоянныя станціи съ самопишущими приборами, на привязныхъ шарахъ.

2) Въ международномъ комитетѣ по земному магнетизму и атмосферному электричеству, созданному на 7 сентября с. г. въ Бристоль, намѣченъ рядъ пунктовъ, на которыхъ желательно устроить хотя бы временные магнитные обсерваторіи въ дополненіе къ существующимъ. Въ числѣ этихъ пунктовъ на Азіатскомъ материкѣ значатся Ташкентъ и Пекинъ. На всѣхъ предположенныхъ новыхъ обсерваторіяхъ рекомендуется завести самопишущіе магнитные инструменты; при чемъ выражено желаніе, чтобы и теперь существующія обсерваторіи, которые еще не обзавелись такими приборами, были ими снабжены, если не имѣется вблизи обсерваторій съ такими инструментами. Согласно съ этимъ постановлениемъ, академикъ М. А. Рыкачевъ озабоченъ не только обеспеченіемъ правильнаго дѣйствія магнитографа

Тифлисской Обсерваторіи, но и снабженіемъ таковыми Екатеринбургской и Иркутской Обсерваторій, дабы онѣ не выбыли изъ строя сѣти обсерваторій разныхъ государствъ, охватывающей поверхность всего земного шара. Наконецъ Комитетъ обратилъ внимание на необходимость оградить магнитная обсерваторіи отъ электрическихъ желѣзныхъ дорогъ.

Литературная дѣятельность академическихъ представителей метеорологии выразилась цѣлымъ рядомъ трудовъ. Такъ въ „Запискахъ Императорской Академіи Наукъ“ напечатана статья академика М. А. Рыкачева „Новый испаритель для травы и первыя наблюденія по немъ въ Константиновской Обсерваторіи“. Здѣсь приведены результаты наблюденій надъ испареніемъ сѣдерна по особому, устроенному академикомъ М. А. Рыкачевымъ испарителю. Приборъ устанавливался такъ, чтобы дернъ находился въ условіяхъ, возможно близкихъ къ условіямъ естественного покрова. Трехмесячные наблюденія показали, что испареніе сѣдерна было въ 2,2 раза болѣе испаренія, наблюдавшаго въ тѣни по вѣсовому эвапорометру Вильда.

Кромѣ того академикъ М. А. Рыкачевъ сдѣлалъ въ Академіи сообщеніе, напечатанное затѣмъ въ Правительственномъ Вѣстникѣ о высотѣ наводненія 9 (20) сентября 1706 г.

Въ „Запискахъ“ же напечатана статья С. Грибоѣдова: „Предсказаніе погоды для отдѣльныхъ мѣстъ, съ точки зрѣнія синоптической метеорологии“; въ ней авторъ старается уловить въ общемъ распределеніи давленія и въ циркуляціи атмосферы признаки, по которымъ бы возможно было дѣлать, спеціально для С.-Петербургра, предсказанія погоды болѣе определенные и надежные, чѣмъ на основаніи общихъ предсказаній для всего сѣверо-западнаго района.

Въ Извѣстіяхъ Академіи напечатаны статьи:

Почетнаго члена Академіи Г. И. Вильда: 1) „О разности между результатами, получаемыми при определеніи горизонтального напряженія земного магнетизма помощью однокитнаго теодолита“. Авторъ задался цѣлью разъяснить въ этой статьѣ причины разногласій, замѣчаемыхъ въ Константиновской Обсерваторіи, от-

носительно величинъ горизонтальной силы земного магнетизма, по наблюденимъ помощью двунитнаго и однонитнаго теодолитовъ. 2) „Объ устройствѣ магнитной обсерваторії“, гдѣ авторъ даетъ планъ такой обсерваторії, изъ которой помѣщаются въ одиномъ зданіи двѣ серіи варіаціонныхъ приборовъ и рядъ инструментовъ для абсолютныхъ магнитныхъ опредѣлений; все эти инструменты расположены такъ, чтобы на показанія каждого изъ нихъ вліяніе прочихъ приборовъ не превышало допускаемой погрѣшности.

П. Рыбкина: „Повторяемость одинакового хода атмосферныхъ явлений въ Европѣ“. Въ этомъ предварительномъ сообщеніи авторъ говорить о найденной имъ по синоптическимъ картамъ за 1890—1892 гг., периодической повторяемости передвиженій системы антициклоновъ и циклоновъ, обусловливающихъ погоду въ Европѣ.

С. Гласека: „Объ опредѣлении исправленнаго разстоянія отъ зеркала до шкалы при употребленіи сферического стекла въ стѣнахъ ящика, окружающаго магнитъ“. Въ общеупотребительной формулѣ Кольрауша не принята во вниманіе толщина сферического стекла въ стѣнахъ ящика и не достаточно опредѣленно указано, отъ какой до какой точки надлежитъ считать разстоянія отъ шкалы до зеркала и отъ зеркала до сферического стекла. Авторъ выводитъ общую формулу, гдѣ эти условія приняты въ расчетъ.

С. Егорова: „Подъемъ змѣевъ съ анемографомъ въ Константиновской Обсерваторіи, совершенный 31 (19) марта 1898 г.“ Авторъ описалъ обстоятельства, при которыхъ совершенъ былъ подъемъ змѣевъ въ Константиновской Обсерваторіи. На змѣяхъ до высоты 700 м. былъ поднятъ самопишущій анемометръ, построенный согласно указаніямъ академика М. А. Рыкачева.

Наконецъ, въ настоящее время Обсерваторія дѣятельно готовляеть изданія, предполагаемыя къ выпуску пятидесятилѣтняго ея юбилея, празднованіе которого состоится, съ Высочайшаго соизволенія, 1-го апрѣля 1899 г.

Отмѣтимъ здѣсь же о другомъ еще празднествѣ, представляющемъ не малое значеніе для всѣхъ интересующихъ метеорологію. Въ августѣ будущаго 1899 г. въ С.-Петербургѣ собирается

Международный метеорологический комитетъ, въ составѣ 17 представителей различныхъ государствъ, — директоровъ центральныхъ метеорологическихъ учрежденій. Засѣданія Комитета продолжатся недѣлю и будутъ проходить въ Главной Физической и Константиновской обсерваторіи въ г. Павловскѣ.

По химії академикъ Ф. Ф. Бейльштейнъ занимался переработкою и дополненіемъ своего классического „Руководства по органической химії“.

Онъ же напечаталъ въ отчетномъ году 8-ое переработанное пѣменское изданіе своего „Anleitung zur qualitativen chemischen Analyse“ (Руководство къ качественному химическому анализу).

Другой представитель химії въ Академіи Н. Н. Бекетовъ помѣстилъ въ „Извѣстіяхъ“ предварительное изслѣдованіе, имѣющее цѣлью прямо опредѣлить теплоту соединенія галоидовъ съ металлами. Большинство подобныхъ опредѣленій основывалось на косвенномъ опредѣленіи, то-есть, искомая теплота реакціи вычислялась изъ нѣсколькихъ другихъ реакцій, имѣющихъ съ нею связь, почему ошибки наблюдений могли складываться и уменьшать достовѣрность данного числа. Для настоящаго изслѣдованія была выбрана реакція дѣйствія брома на алюминій и произведена была въ сосудѣ изъ алюминія во избѣжаніе всякой другой реакціи. Полученное число оказалось нѣсколько выше числа, полученного косвеннымъ образомъ Томсеномъ.

Изъ трудовъ постороннихъ Академіи ученыхъ по химії отмѣтимъ нашедшее себѣ мѣсто въ „Запискахъ“ Академіи изслѣдованіе магистра химії В. Курилова, озаглавленное: „Опытное изученіе химическихъ равновѣсій въ системахъ изъ двухъ и изъ трехъ веществъ“. Изложеніе своихъ изслѣдованій авторъ начинаетъ съ описанія методовъ, физическихъ и химическихъ, которыми онъ пользовался при своихъ работахъ. Результаты изслѣдованій представлены сначала для системъ, построенныхъ изъ двухъ веществъ. Выводы изъ этихъ изслѣдованій даютъ возможность установить новый критерій индивидуальности химическихъ соединеній, который и приложенъ авторомъ къ решенію вопроса о

тому, образуеть ли азотиоамміачная соль, поглощающая сухой амміачный газъ, химическое съ нимъ соединеніе. Оказалось, что образование подобнаго соединенія имѣеть мѣсто лишь при весьма пизкихъ температурахъ. Переходя къ изученію системы, построенной изъ трехъ веществъ, авторъ разсматриваетъ сначала теоретически всѣ возможные случаи гетерогенного равновѣсія. Реальнымъ пріемъромъ является система изъ β нафтола, бензола и пикриновой кислоты. Здѣсь послѣдовательно изучаются, какъ изотермы равновѣсія между одной твердой, жидкой и газообразной фазой, такъ равно и тѣ случаи, когда имѣются двѣ или даже три твердые фазы. Опытнымъ путемъ опредѣляются характерные признаки, какъ всѣхъ этикъ кривыхъ, такъ равно и особыхъ пятерныхъ точекъ, где имѣеть мѣсто равновѣсіе между пятью фазами: тремя твердыми, одной жидкой и одной газообразной. Такъ, напр., оказывается, что разновѣсіе системы въ случаѣ твердыхъ фазъ: пикриновой кислоты, нафтолпикрата и бензолпикрата имѣеть мѣсто при $78,5^{\circ}$. Въ общемъ дается полная картина разнородныхъ равновѣсій въ предѣлахъ отъ температуръ плавленія бинарныхъ соединеній и компонентовъ до температуры абсолютнаго нуля. Графическое представление результатовъ достаточно иллюстрируетъ эту картину. Приложеніе правила фазъ опредѣляетъ гетерогенное равновѣсіе, но на основаніи его нельзя судить о томъ, что происходит въ той или другой изъ фазъ. Авторъ задается вопросомъ о томъ, какой характеръ равновѣсій будетъ имѣть мѣсто между различными родами молекулъ въ каждой изъ фазъ и прежде всего, что особенно важно, въ жидкой фазѣ. Изслѣдуя равновѣсіе между β нафтоломъ пикриновой кислотой въ водномъ растворѣ, авторъ приходитъ къ тому выводу, что возможно прилагать законъ дѣйствія массъ въ жидкой средѣ, точно такъ, какъ онъ прилагается въ средѣ газообразной. Здѣсь еще разъ доказывается приложимость принципа Горстмана, данного для равновѣсій въ газообразной средѣ, къ изученію равновѣсій въ средѣ жидкой, — приложимость, доказанная впервые Нернстомъ и Нойесомъ. Попутно авторъ вычисляетъ изъ измѣненія постоянной равновѣсія теплоту образования β нафтолпикрата въ водномъ растворѣ. По-

добно тому, какъ опредѣляется равновѣсіе въ нафтола и пикриновой кислоты въ водномъ растворѣ, авторъ изучаетъ равновѣсіе между тѣми родами молекулъ въ бензольномъ растворѣ. Далѣе онъ останавливается на законѣ распределенія этихъ родовъ молекулъ между водой и бензоломъ, какъ не смѣшивающи-мися растворителями. Постоянная равновѣсія бензольнаго раствора, въ связи съ коэффицентами распределенія всѣхъ реаги-рующихъ родовъ молекулъ, позволяетъ автору вычислить посто-янную равновѣсія для водного раствора и тѣмъ контролировать свои результаты. Какъ главный результатъ изслѣдованія является определеніе вліянія растворителя на ходъ химического превращенія: приложеніе правила фазъ показываетъ, что превращенія въ водномъ и бензольномъ растворѣ принадлежать къ двумъ раз-личнымъ типамъ равновѣсій, а законъ дѣйствія массъ далъ воз-можность доказать, что различие это обусловливается величиною растворимости отдельныхъ родовъ молекулъ и степенью диссо-ціаціи — простой и электролитической — бинарныхъ соединеній.

По минералогіи, академикъ П. В. Еремѣевъ сообщилъ о своихъ изслѣдованіяхъ надъ наружными кристаллическими фор-мами и внутреннимъ строеніемъ нѣкоторыхъ экземпляровъ такъ называемаго борта (Bort, Boort, Diamantbort) изъ провинціи Матто-Гросо въ Бразиліи, именемъ котораго въ наукѣ обозна- чаютъ лучистошестоватые и спутанные зернистые агрегаты алмаза, иногда довольно правильной шаровидной формы и по большей части неправильнаго сфероидальнаго вида. По результатамъ этихъ изслѣдований оказывается невозможнымъ относить бортъ по спо-собу его происхожденія и строенія къ категоріи конкрецій (стя-женій) минерального вещества и должно разсматривать въ отно-шениі наружнаго вида за обыкновенный алмазъ, но съ особен-нымъ внутреннимъ строеніемъ. И дѣйствительно, какъ бы не казался бортъ вполнѣ правильнымъ шарикомъ, но при внимательномъ разсматриваніи всегда можно замѣтить на его сферической по-верхности небольшія поля или округленнаго очертанія площадки нерѣдко совершенно ровная или иногда вообще менѣе выпуклыхъ,

нежели сфероидальная поверхность остальныхъ частей всего экземпляра. Тщательно произведенныя измѣренія взаимнаго наклоненія помянутыхъ ровныхъ площадокъ показали на всей поверхности экземпляровъ повтореніе однихъ и тѣхъ же двугранныхъ угловъ, соответствующихъ угламъ простыхъ и комбинаціонныхъ реберъ трехъ единственныхъ формъ правильной системы, т. е. октаэдра, куба и ромбического доказаэдра. Кромѣ этихъ преобладающихъ формъ, на кристаллахъ, при двойниковомъ ихъ строеніи, находятся еще плоскости тетракисексаэдръ и гексакистетраэдръ обоихъ положеній. Такое устройство внѣшнихъ плоскостей на экземплярахъ борта часто наблюдается и въ кристаллахъ обыкновенного алмаза, для которого нельзя не допустить постепенного перехода къ наружнымъ формамъ типическаго шаровиднаго борта. Внутреннее же сложеніе этого послѣдняго существенно отличаетъ его отъ обыкновенного алмаза со свойственною ему непревыено спайностью всегда въ определенномъ положеніи къ наружнымъ плоскостямъ кристалла. По наблюденіямъ П. В. Еремѣева, на плоскостяхъ излома разбитыхъ имъ шариковъ борта оказывается смѣшаннозернистое, мѣстами спутанноволокнистое строеніе и, какъ показываетъ микроскопъ, — съ примѣсью мельчайшихъ пластинокъ недѣлимыхъ алмаза съ полисинтетическимъ двойниковымъ сложеніемъ. Такимъ образомъ, можно полагать, что при образованіи кристалловъ борта имѣли мѣсто двѣ, быстро слѣдующія одна за другой, генераціи недѣлимыхъ углерода правильной системы, но, вѣроятно, различного подраздѣленія, а можетъ быть и совершенно другой системы. Въ этомъ послѣднемъ отношеніи бортъ, до нѣкоторой степени, напоминаетъ собою внутреннее строеніе бората, граната и нѣкоторыхъ другихъ минераловъ.

Въ засѣданіяхъ Физико-математического отдѣленія текущаго года, академикъ П. В. Еремѣевъ доложилъ: 1) о результатахъ своихъ изысканій надъ зернами и обломками кристалловъ хризолита (оливина) изъ Павлодарского метеорита, найденного въ 1885 году близъ посёлка Ямышевскаго, въ Павлодарскомъ уѣздѣ, Семипалатинской области. Цѣлымъ рядомъ многихъ, тщательныхъ

измѣреній докладчику удалось опредѣлить въ экземплярахъ помянутаго хризолита, большинство кристаллическихъ формъ, впервые установленныхъ Густавомъ Розе для оливина изъ Красноярскаго метеорита. Преобладающая масса желѣза Павлодарскаго экземпляра, отъ вынавшихъ изъ него зерень и кристалловъ оливина, — является грублоноздреватою или губчатою и вообще весь метеоритъ по строенію напоминаетъ собою хранящееся въ Минералогическомъ кабинетѣ Академіи знаменитое Палласово желѣзо. По положенію же внутри зерень оливина отдѣльныхъ системъ микроскопическихъ прямолинейныхъ пустотъ, пересѣкающихся между собою подъ опредѣленными углами, — онъ приближается къ извѣстному палласиту изъ деревни Брагиной, Минской губерніи, Рѣжицкаго уѣзда¹⁾; 2) О впервые опредѣленномъ имъ новомъ законѣ двойникового строенія въ кристаллахъ александрита изъ изумрудныхъ копей на Уралѣ. Хотя драгоценный минераль этотъ, названный въ честь въ Бозѣ почивающаго Императора Александра II, былъ установленъ Н. Норденшѣльдомъ еще въ 1839 году, — какъ замѣчательная разновидность хризобериylla, но не смотря на многія изслѣдованія его — до настоящаго времени въ немъ не наблюдалось двойниковъ съ наклонною системою всѣхъ кристаллографическихъ осей при условіи двойникового сростанія и проростанія недѣлимыхъ параллельно чаше встрѣчающихся на кристаллахъ этого минерала плоскостей главной ромбической пирамиды Р (111). Законъ этотъ имѣеть приложенія въ сросткахъ и группахъ крупныхъ и средней величины кристаллахъ александрита, и, наконецъ, 3) О вторичной находкѣ кристалла алмаза (3—5 милли. величиною) въ одномъ изъ золотоносныхъ пріисковъ Сѣверной тайги въ Енисейской губерніи, именно въ Ольгинскомъ пріискѣ. По совершиенной безцвѣтности, прозрачности, сильному блеску и сложности комбинацій, — онъ вполнѣ удовлетворяетъ всѣмъ лучшимъ качествамъ этого

1) Подробныя изслѣдованія химическаго состава желѣза Павлодарскаго метеорита, произведены горнымъ инженеромъ И. А. Антиповымъ и полученные имъ результаты анализа опубликованы въ № 1, IX тома «Извѣстій» Императорской Академіи Наукъ.

драгоценного камня. Но, по наружному виду, никакъ не походить на первый — октаэдрической формы — экземпляр алмаза, открытый въ розсыпи по рѣчкѣ Мельничной, впадающей въ рѣку Нить (притокъ Енисея), равно какъ отличается также и отъ всѣхъ до нынѣ известныхъ уральскихъ алмазовъ. Эта вторая находка енисейского алмаза сдѣлана горнымъ инженеромъ В. А. Кулибинъмъ. Въ виду крайней ограниченности нашихъ свѣдѣній о минералахъ Енисейской губерніи вообще, — академикъ П. В. Еремѣевъ сообщилъ еще о нахожденіи въ различныхъ мѣстахъ ея розыпной платины, осмистаго иридія и самороднаго иридія, а также самороднаго серебра, сопровождающаго въ розыпяхъ золото. Но всѣ эти драгоценные металлы покуда встрѣчаются въ незначительномъ количествѣ и могутъ представлять только научный интересъ.

По ботаникѣ академикъ А. С. Фаминцынъ продолжаетъ изслѣдованія по усовершенствованію микрографическихъ снимковъ съ живыхъ препараторовъ, при содѣйствіи Е. О. Буринскаго.

Кромѣ того академикъ Фаминцынъ выпущенъ отдельно книгою ученый трудъ, озаглавленный: „Современное естество-знаніе и психологія“. Трудъ этотъ представляетъ критическое разслѣдованіе основныхъ началъ современного естествознанія и отношеніе послѣдняго къ философскимъ наукамъ, преимущественно къ психологіи и теоріи познанія.

Академикъ А. С. Фаминцынъ обрисовываетъ съ одной стороны преимущество и силу естественно-исторического метода разслѣдованія, и въ то же время выясняетъ и присущіе современному естествознанію недостатки, указывая при этомъ необходимыя для исправленія ихъ шаги въ ближайшемъ будущемъ. Онъ выражаетъ желаніе, чтобы, кромѣ исключительного стремленія за открытіемъ новыхъ фактовъ, естествоиспытатели обратили вниманіе на изученіе предоставленныхъ намъ средствъ къ добыванію и выработкѣ фактовъ, т. е. теорію познанія въ связи съ психологіей. По мнѣнію автора общепринятый естествоиспытателями путь выясненія явлений жизни, чрезъ постепенное восхожденіе къ нимъ

отъ наиболѣе простыхъ явленій такъ называемой мертввой природы, неправиленъ. Ему долженъ быть предпочтенъ путь диаметрально противуположный: за исходную точку должна быть принята наша жизнь, и отъ нея только мы можемъ переходить къ разслѣдованію міра пасъ окружающаго. Жизнь нашу мы знаемъ не только во внѣшнемъ ея проявленіи, но и внутренняя сторона ея намъ непосредственно доступна; этою послѣднею мы почти исключительно и живемъ. Между тѣмъ факты, раскрываемые намъ механикой, физикой и химіей относятся лишь до вѣтшней стороны явленій природы. Поэтому автору представляются несбыточными надежды свести всѣ явленія жизни на явленія механики, физики и химіи.

Академикъ А. С. Фамицынъ указываетъ также на необходимость строже формулировать результаты разслѣдованій, касающихся причинной связи явленій, на что уже давно указалъ Милль въ своей логикѣ.

Наконецъ, въ изданной книгѣ особенное вниманіе обращено на психическія явленія жизни, какъ въ животныхъ, такъ и въ растеніяхъ. Возникшая на глазахъ нашихъ новая наука — экспериментальная психологія и въ особенности явленія гипноза, поставленная на твердо научную почву и признанная всѣми за предметъ строго научныхъ разысканій, раскрыли намъ совершенно неожиданные и въ то же время неопровергимые факты. Оказалось возможнымъ, посредствомъ *словеснаго* внушенія, заправлять такими отправлениями загипнотизированного субъекта, которая въ обыденномъ состояніи не подвластны и его волѣ: удается напр. возвратить больному сонъ и аппетитъ, останавливать менструацію, вызвать запоръ или поносъ, по волѣ гипнотизера. Эта новая область фактическихъ данныхъ не можетъ не отразиться на господствующемъ воззрѣніи относительно жизненныхъ явленій, и несомнѣнно заслуживаетъ самаго серьезнаго вниманія, не только со стороны биологовъ, но и естествоиспытателей вообще.

Разслѣдуя психическія явленія въ животномъ мірѣ, авторъ находитъ необходимымъ не только признать ихъ въ простѣйшихъ животныхъ, но и въ представителяхъ всего растительнаго царства.

Другой нашъ сотоваричъ, академикъ М. С. Воронинъ, помѣстилъ въ „Извѣстіяхъ“ рядъ своихъ наблюдений надъ микроскопическимъ грибкомъ *Guignardia Bidwellii* Viala et Ravaz, причиняющимъ болѣзнь винограда, известную подъ названіемъ „черной гнили“ или „блэкъ-ротъ“ (= Black Rot). Появленіе этой болѣзни на Кавказѣ, въ Кахетіи, весьма серьёзно угрожаетъ нашему тамошнему виноградарству. Всѣмъ хорошо извѣстно какое страшное опустошеніе произвела, на югѣ Франціи, филлоксеры и какую сильную борьбу ведемъ и мы теперь съ этимъ насѣкомымъ въ виноградникахъ Крыма, Бессарабіи и Кавказа. Но, помимо филлоксеры, на виноградѣ развивается цѣлый рядъ грибныхъ паразитовъ. Изъ нихъ самыи опасныи врагомъ винограда должны несомнѣмо считаться вышепомянутый грибокъ „блэкъ-ротъ“ — тѣмъ болѣе, что онъ, въ различныхъ стадіяхъ развитія, въ разныя времена года, появляется на всѣхъ надземныхъ органахъ винограда: листьяхъ, вѣткахъ и ягодахъ. Наименѣе грибъ этотъ причиняетъ видимаго вреда на вѣткахъ, появляясь, преимущественно на молодыхъ стебляхъ, въ видѣ нѣсколько вдавленныхъ пятенъ черновато-сизаго цвѣта, неправильной формы, чаще всего вытянутыхъ въ длину. На поверхности этихъ пятенъ выростаютъ въ небольшомъ количествѣ характерные черные бугорки („пустулы“), которые представляютъ собою одну изъ стадій развитія гриба, — его „пинкнайды“. На листьяхъ, еще молодыхъ, но уже достигшихъ почти нормальной величины взрослого листа, болѣзнь выражается въ гораздо болѣе опредѣленной формѣ. Листья покрываются рѣзко-ограниченными пятнами округлыхъ или неправильныхъ очертаній. Пятна очень скоро принимаютъ цвѣтъ засохшаго листа и вслѣдъ за тѣмъ на нихъ появляются такія же черныя пустулы, какъ и на вѣткахъ. Наибольшаго же развитія грибъ „блэкъ-ротъ“ достигаетъ на ягодахъ, — на гроздяхъ, гдѣ болѣзнь обнаруживается уже довольно поздно, — не задолго до начала созрѣванія винограда. Первоначально на ягодѣ появляется незначительное, блѣдное пятно; оно быстро, однако, увеличивается и принимаетъ синевато-красный оттенокъ. По мѣрѣ того, какъ пятна увеличиваются въ объемѣ, болѣзнь проникаетъ внутрь, въ глубину ягоды; мякоть ихъ, вслѣдствіе

развитія гриба, становится дряблой, затѣмъ постепенно сохнетъ, а поверхность ягодъ покрывается неправильными складками, — сморщивается. Ягоды все болѣе и болѣе темнѣютъ, принимая нерѣдко совсѣмъ черную окраску, съ синеватымъ отливомъ, какъ у черныхъ сливъ. Въ это время, въ кожицѣ зараженныхъ ягодъ развивается несметное количество маленькихъ шаровидныхъ тѣлецъ; они образуютъ сплошные бугорки (= пустулы), придающіе всей поверхности шероховатый видъ — шагреневой кожи. Эти пустулы оказываются такими же органами размноженія гриба (= „пикнідами“), какъ на листьяхъ и вѣткахъ; но на заболѣвшихъ ягодахъ, кромѣ того развиваются впослѣдствіи „склероціи“ (= состояніе покоя), посредствомъ которыхъ грибъ зимуетъ и сохраняется до весны будущаго года. Весною изъ ткани склероцій выростаютъ особы плодоношенія — „перитеціи“ гриба; спорами ихъ („аскоспорами“) заражаются снова листья и вѣтки молодыхъ побѣговъ винограднаго растенія. На гроздѣ, заболѣвшей блэкъ-ротомъ, отдѣльныя ягоды поражаются рѣдко: чаще всего заболѣваніе распространяется въ короткое время на всѣ ягоды, хотя и не одновременно, такъ что на одной и той же гроздѣ можно найти заболѣвшія блэкъ-ротомъ ягоды на разныхъ стадіяхъ развитія гриба.

Изъ этого бѣлага описанія видно, что болѣзнь „блэкъ-ротъ“ всего пагубнѣе дѣйствуетъ на самую существенную часть винограднаго растенія, — на его ягоды. Грибъ всецѣло уничтожаетъ грозди, на которыхъ нападаетъ и если болѣзнь сильно развита въ виноградникѣ, то почти весь ожидаемый урожай уничтожается „черною гнилью“ въ самое короткое время. Понятно, поэтому, что виноградовладѣльцамъ слѣдуетъ зорко слѣдить за этой губительной болѣзнью и стараться, елико возможно, ограничить районъ ея распространенія.

Въ Америкѣ болѣзнь „блэкъ-ротъ“ извѣстна сравнительно уже очень давно, — съ конца сороковыхъ годовъ, и временами производила тамъ страшныя опустошенія. Въ Европѣ „черная гниль“ появилась впервыя лишь въ 1885 году; она была найдена Віала и Равасомъ, во Франціи, въ департаментѣ Эро (Hérault). Съ тѣхъ

поръ „блэкъ-ротъ“ встрѣчается все большие и большие во всей южной Франціи и выпадали года, когда эта болѣзнь въ нѣкоторыхъ мѣстностяхъ принимала такое сильное развитіе, что почти весь виноградный сборъ былъ ею уничтожаемъ.

Первые достовѣрныя свѣдѣнія о существованіи и у насъ, на Кавказѣ, этого опаснаго паразитнаго грибка получены были осенью 1896 года. По всѣмъ даннымъ нужно полагать, что блэкъ-ротъ былъ занесенъ въ Южную Францію изъ Америки, откуда, какъ известно, выписывались въ изобилии филлоксеро-устойчивыя лозы. Къ намъ же вѣроятно блэкъ-ротъ занесенъ изъ Франціи, такъ какъ весьма сомнительно, чтобы грибъ *Guignardia Bidwellii* могъ развиться на Кавказѣ самостоятельно, — спорадически.

Въ 1896 году, по порученію г. уполномоченнаго Министерства Земледѣлія и Государственныхъ Имуществъ, Я. С. Медвѣдева, Кахетинскій эксперть Кавказскаго Филлоксернаго комитета, Н. Н. Спѣшиневъ, прислалъ академику М. С. Воронину на разсмотрѣніе нѣсколько больныхъ виноградинъ. Эти ягоды были сплошь покрыты пустулами, которая оказались „пикниками“ гриба *Guignardia Bidwellii*. Такъ какъ относительно существованія блэкъ-рота у насъ на Кавказѣ, въ Кахетіи, возникъ споръ, то, чтобы положить конецъ сомнѣніямъ, нужно было найти на больныхъ виноградинахъ еще ту стадію развитія гриба, посредствомъ которой болѣзнь переносится весною на молодые виноградные листья, — нужно было найти перитеціи гриба. Съ этою цѣлью академикъ Воронинъ предпринялъ рядъ лабораторныхъ культуры съ большими виноградинами. Эти культуры привели изслѣдователя къ желанному результату; у него здѣсь, въ Петербургѣ, развились перитеціальные плодоношенія гриба *Guignardia Bidwellii*! Развитіе и строеніе какъ аскусовъ, такъ и заключенныхъ въ нихъ аскоспоръ, вполнѣ соответствуютъ имѣющимся у Віала, Prillieux, Саккардо и проч. микологовъ описаніямъ этого гриба. Слѣдовательно, отнынѣ нельзя больше сомнѣваться въ прискорбномъ фактѣ существованія въ виноградникахъ Кахетіи болѣзни „блэкъ-ротъ“ и всѣ старанія, какъ частныхъ лицъ, такъ и правительства, должны быть направлены къ дружному и тщательному примѣне-

нію тѣхъ мѣръ, посредствомъ которыхъ возможно побороть этого опаснаго врага. По мнѣнію М. С. Воронина, для этого необходимо прежде всего содергать виноградники въ примѣрной, безукоризненной чистотѣ, удаляя изъ нихъ осеню и зимою всѣ отмершія и срѣзанныя вѣтви, а также всѣ засохшіе листья и больныя грозди и все это сжигать. Въ весеннее же время и въ началѣ лѣта слѣдуетъ нѣсколько разъ тщательно опрыскивать виноградныя лозы Бордоскою жидкостью.

Въ „Ізвѣстіяхъ“ же помѣщено М. С. Воронинымъ предварительное его сообщеніе „О паразитныхъ грибкахъ *Monilia cinnerea* Bon. и *Monilia fructigena* Pers., поражающихъ вишни и яблоки“.

По ботанической систематикѣ отмѣтимъ рядъ работъ, принадлежащихъ нашему сочлену акад. С. И. Коржинскому.

Таковы „*Tentamen florae Rossiae orientalis*“, въ которой поченный авторъ, на основаніи какъ своихъ, такъ и всѣхъ прежнихъ изслѣдованій, перечисляетъ всѣ виды, растущіе дико на востокѣ Россіи между Волгой и Ураломъ. Въ предисловіи къ этой работе онъ опредѣляетъ ботанико-географическія области, распределеніе лѣсовъ, степей и т. п., и тѣ районы, отчасти естественные, отчасти искусственные, на которые г. Коржинскій раздѣляетъ изученную область для болѣе нагляднаго обозначенія распределенія растеній.

Въ другой работе, подъ заглавиемъ „*Fragmenta florae Turkestaniae*“, акад. Коржинскій описываетъ новыя или єще мало изученные растенія Туркестана, собранныя имъ за послѣднее путешествіе по Туркестану. Матеріаль этотъ оказался чрезвычайно богатымъ и содержитъ около 300 новыхъ формъ (изъ 2000 видовъ), и обработка его потребуетъ нѣсколькихъ лѣтъ. Въ первомъ выпускѣ, уже появившемся, описано 2 новыхъ рода (*Fumariola* и *Tetraclidion*) и болѣе 30 новыхъ видовъ и разновидностей.

Въ небольшой статьѣ, помѣщенной въ „Ізвѣстіяхъ“ Академіи, акад. Коржинскій описываетъ открытый имъ случай

клейстогамії у одного вида колокольчика (*Campanula incanescens* Baiss.), который опъ наблюдалъ въ Туркестанѣ. Запавшиъ вопросомъ о клейстогамії, авторъ обратилъ внимание на родъ *Krascheninnikowia*, относительно которой въ литературѣ существуютъ противорѣчивыя данныя. Нѣкогда Кунъ причислялъ виды этого рода къ клейстогамическимъ растеніямъ, но Дарвинъ исключилъ ихъ изъ своего списка, на основаніи изслѣдований покойнаго академика К. И. Максимовича. Занявшиъ этимъ вопросомъ, акад. Коржинскій изслѣдовалъ весь богатый матеріалъ по этой группѣ, собранный въ Японіи, на Амурѣ и Китаѣ акад. Максимовичемъ, Потанинымъ и др. (отчасти и имъ лично на Амурѣ). При этомъ оказалось, что всѣ виды *Krascheninnikowia* обладаютъ клейстогаміею въ весьма постоянной и рѣзко выраженной формѣ. То разногласіе, которое получилось между изысканіями акад. Коржинскаго и акад. Максимовича, объясняется тѣмъ, что Максимовичъ рассматривалъ вопросъ только съ систематической точки зрењія, а на біологическую не обращалъ особеннаго вниманія. Результаты этихъ наблюденій и изложены С. И. Коржинскимъ въ особой работе.

При своихъ изслѣдованіяхъ надъ клейстогаміею видовъ *Krascheninnikowia* г. Коржинскій убѣдился, что и въ систематическомъ отношеніи этотъ родъ не такъ разработанъ, какъ можно было думать. Поэтому въ особой небольшой работе онъ установилъ новый діагнозъ названного рода, ключъ для опредѣленія видовъ и перечисленіе извѣстныхъ до сихъ поръ формъ, изъ которыхъ одна описана имъ впервые.

Наконецъ изъ трудовъ постороннихъ ученыхъ отмѣтимъ двѣ напечатанныя въ „Ізвѣстіяхъ“ Академіи статьи профессора ботаники Императорскаго Кіевскаго университета, С. Г. Навашина. Первая озаглавлена „Ueber das Verhalten des Pollenschlauches bei der Ulme“. Описываемыя здѣсь наблюденія С. Г. Навашина надъ прониканіемъ пыльцевой трубки вяза приводятъ изслѣдователя къ результатамъ, которые позволяютъ сдѣлать слѣдующій выводъ: По направлению пути пыльцевой трубки у вяза, прохожденіе представляеть морфологически явленіе среднее между халацо-

гамієй и порогамієй; по роду же колебаній этого явленія, то приближающагося къ порогамі, то — къ халацогамі, оно можетъ быть разсматриваемо филогенетически, какъ явленіе переходное между этими послѣдними.

Другая статья того же автора носить заглавіе „Результаты пробыки процесса оплодотворенія у *Lilium Martagon* и *Fritillaria tenella*“. Въ статьѣ этой сообщаются весьма любопытные факты касательно оплодотворенія у этихъ растеній, поясняемые превосходными рисунками.

По зоологіи отмѣтимъ прежде всего труды многочисленнаго персонала Зоологическаго музея, нашедшіе себѣ място по преимуществу въ органѣ сего послѣдняго (Ежегодникѣ).

Академикъ В. В. Заленскій представилъ свою статью: „О развитіи ихтиоптеригія *Ganoидѣ* и *Дипной*“ для помѣщенія въ Ежегодникѣ. Здѣсь акад. Заленскій описываетъ развитіе грудныхъ плавниковъ стерляди и *Ceratodus* съ цѣлью разрѣшить теорію происхожденія рыбыхъ оконечностей.

Кромѣ того, въ засѣданіяхъ международнаго зоологическаго съѣзда въ Кэмбриджѣ акад. В. В. Заленскимъ сдѣланы два сообщенія: 1) *Über die Heteroblastie* и 2) *Über die Entwicklung des Ichtyopterygiums der Ganoiden und der Dipnoer*, которыхъ будутъ напечатаны въ трудахъ Конгресса.

Въ замѣткѣ старшаго зоолога Зоологическаго музея В. Л. Біанки, помѣщенной въ Ежегодникѣ и озаглавленной „Обзоръ видовъ рода *Tetraogallus*, Gray“, разсматриваются всѣ известныя формы этого интереснаго рода и устанавливаются двѣ новыя формы, свойственные Центральной Азіи. Вслѣдь за тѣмъ авторъ дѣлаетъ синоptический обзоръ видовъ и подробно выясняетъ области распространенія каждой формы.

Статья старшаго зоолога А. А. Бялыницкаго-Бирули „Материалы для біологии и зоогеографіи преимущественно русскихъ морей IV. *Hippolyte mysis* n. sp.“ заключаетъ описание нового вида *Decapoda macrura* изъ Бѣлаго моря.

Въ другой статьѣ того же ученаго, помѣщенной въ „Еже-

годникѣ“, „О зависимости строенія пѣкоторыхъ гидроидовъ Соловѣцкаго побережья отъ физическихъ условій ихъ мѣстообитанія“, изложены наблюденія автора надъ измѣненіемъ строенія виѣниаго скелета и общей формы пѣкоторыхъ гидроидовъ подъ влїяніемъ движенія морской воды.

Независимо отъ сего г. А. А. Вялыницкій-Бируля напечаталъ: „Ein Beitrag zur Kenntniss der Scorpionenfauna Kleinasiens“ въ „Horae Societatis Entomologiae Rossicae“ v. XXXIII.

Статья младшаго зоолога музея Г. Г. Якобсона: „Chrysomelidae palaearctici novi vel rurum cogniti. II (Новые и малоизвѣстные виды палеарктическихъ жуковъ листоѣдовъ)“, даетъ описание нѣсколькихъ новыхъ видовъ листоѣдовъ изъ матеріаловъ Зоологического музея. Этотъ же авторъ напечаталъ: 1) О ненормальныхъ спариваніяхъ у насѣкомыхъ („Проток. Русскаго Энтомолог. Общ.“, XXX); 2) О божьей коровкѣ Гуммеля (*Coccinella Karpowkae Hummel*); 3) Измѣненія въ внѣшнемъ видѣ у жуковъ, вызываемыя исчезновеніемъ или недоразвитіемъ нижнихъ крыльевъ“ („Дневникъ X Сѣзда русскихъ естествоиспыт. и врачей въ Кіевѣ“, № 7); 4) Зоологическія изслѣдованія на Новой Землѣ (Насѣкомыя Новой Земли) („Записки Физико-Мат. Отд.“ (8) VII) и 5) „Краткое наставленіе къ собиранию насѣкомыхъ для научныхъ коллекцій во время экспедицій“, изданное Академіею въ видѣ отдельной книжки.

Младшій зоологъ Н. М. Книповичъ напечаталъ: 1) Nachtrag zum Verzeichniss der Fische des Weissen und des Murrmannschen Meeres („Ежегод. Зоологич. музея“); 2) Рядъ докладовъ и замѣтокъ по вопросамъ промысловаго дѣла и научно-промышленныхъ изслѣдований въ „Трудахъ Сѣверной комиссіи“; 3) Предварительные отчеты по развѣдочной экспедиціи на Мурманѣ лѣтомъ 1898 г.

Младшій зоологъ Н. Н. Аделунгъ напечаталъ рядъ рефератовъ по работамъ, касающимся *Orthoptera* и *Neuroptera* и по русскимъ энтомологическимъ работамъ вообще въ „Zoologisches Centralblatt“ за 1898 годъ.

Младшій зоологъ А. М. Никольскій напечаталъ: 1) Къ вопросу о влїяніи нефти на рыбъ въ „Трудахъ Общества Судоход-

ства; 2) „Астраханские морские ловцы“ (тамъ же); 3) Животный миръ Полѣсъя, въ „Изд. отдѣла земельныхъ улучшений“; 4) Пресмыкающіяся и амфибіи Туркестана (*Herpetologia turanica*) въ „Извѣст. Моск. Общ. любителей Естествознанія“ etc.; 5) Значеніе температуры среди жизни животныхъ („Научное Обозрѣніе“ кн. VIII).

Помѣщенная въ Ежегодникѣ Зоологического музея статья кандидата С.-Петербургскаго университета Н. Н. Зубовскаго, подъ заглавіемъ: „Zur Acridiodea Fauna des Asiatischen Russlands“ содержитъ систематический перечень саранчевыхъ, собранныхъ И. В. Ингеницкимъ въ Семирѣченской и Семипалатинской областяхъ и заключаетъ въ себѣ 69 видовъ (изъ нихъ 5 видовъ и одна разновидность новые), отъ двухъ видовъ описываются неизвѣстныя до сихъ поръ самки, переописываются 4 вида, изъ которыхъ 3, со временемъ ихъ описанія Фишеромъ-фонъ-Вальдгеймомъ и Эверсманномъ, оставались неизвѣстными.

Изъ трудовъ постороннихъ ученыхъ, составленныхъ главнымъ образомъ по материаламъ нашего музея и помѣщенныхъ въ „Ежегодникѣ Зоологического Музея“, назовемъ слѣдующіе:

Статья профессора Зимрота, подъ заглавіемъ: „Ueber die Gattung *Limax* in Russland“, содержитъ предварительную разработку видовъ рода *Limax*, водящихся въ Россіи, съ зоогеографическими и анатомическими данными; статья эта основана на материалѣ Зоологического музея, а равно другихъ русскихъ и заграничныхъ коллекціяхъ и содержитъ описание 20 видовъ, между тѣмъ какъ до настоящаго времени въ Россіи известно было лишь 10.

Другая статья проф. Зимрота, подъ заглавіемъ „Ueber die Gattung *Parmacella*“, представляетъ сравнительно-анатомическій очеркъ одного рода наземныхъ брюхоногихъ моллюсковъ, *Parmacella*, преимущественно на основаніи материала, принадлежащаго Зоологическому музею.

Статья Л. Л. Брейтфуса „Sur la Faune des Calcaires de l'Océan arctique“, представляетъ сводку современныхъ свѣдѣній

объ арктическихъ извѣстковыхъ губкахъ и собственныйый взглядъ автора на тотъ же предметъ.

Работа К. А. Вестерлунда „Novum Specilegium Malacologicum. Neue Binnenconchylien der paläarktischen Region“ состоитъ главнымъ образомъ изъ описаній 63 новыхъ наземныхъ и прѣсноводныхъ моллюсковъ палеарктической области, преимущественно Россіи. Матеріаломъ для нея послужили коллекціи Музея Академіи и отчасти нѣкоторыя другія.

Статья г. Давыдова, подъ заглавiemъ: „Матеріаль къ поznанію фауны пресмыкающихся Палестины“ основана на собственныхъ наблюденіяхъ автора и обширной, опредѣленной младшимъ зоологомъ Музея А. М. Никольскимъ, герпетологической коллекціи, собранной г. Давыдовымъ во время поѣздки въ Палестину лѣтомъ 1897 г., при субсидіи отъ Зоологического музея. Посѣтивъ восточный берегъ Мертваго моря и Моавію, авторъ имѣлъ случай значительно пополнить свѣдѣнія о распространеніи пресмыкающихся, заключающіяся въ сочиненіи Tristram'a „Fauna and Flora of Palestina“. Кроме того, авторъ сообщаетъ не мало собственныхъ наблюденій надъ образомъ жизни нѣкоторыхъ змѣй и ящерицъ.

Въ другой статьѣ того же автора — „Замѣткѣ о нѣкоторыхъ видахъ скорпионовъ Палестинской фауны“, сообщаются наблюденія автора надъ географическимъ распространеніемъ и жизнью скорпионовъ, сдѣланная имъ во время путешествія по Палестинѣ, совершенного авторомъ по порученію и на средства Зоологического музея.

Наконецъ, отмѣтимъ здѣсь же близящійся къ окончанію многолѣтній трудъ члена-корреспондента Академіи Ф. П. Кеппена. Онъ давно уже разрабатывается, подъ покровительствомъ Академіи, библиографическій трудъ, подъ заглавиемъ: „Bibliotheca zoologica rossica“. Ему удалось приискать, въ лицѣ студента здѣшняго университета Э. А. Старка, сотрудника, который подъ его надзоромъ и руководствомъ исполняетъ громадную и копотливую работу по просмотру губернскихъ вѣдомостей. Въ минувшемъ году просмотрѣны, съ указанною цѣлью, вѣдо-

мости по 25-ти губерніямъ и областямъ. Изъ остальной мѣстной періодической литературы просмотрѣны пока лишь памятные книжки для нѣсколькихъ губерній, а также издающаяся въ Тифлисѣ газета „Кавказъ“. Остается просмотрѣть еще около 45 губернскихъ вѣдомостей, памятные книжки для большинства губерній, изданія мѣстныхъ статистическихъ комитетовъ, нѣкоторыя болѣе важныя газеты, издающіяся въ провинціи, какъ напр. „Одесский Вѣстникъ“, „Кievлянинъ“ и „Южный Край“.

Не менѣе плодотворны были занятія другого ученаго учрежденія по зоологии, состоящаго въ вѣдѣніи Академіи: мы говоримъ о Зоологической Севастопольской станціи.

Г. Остроумовъ, завѣдывая Севастопольскою біологическою станціею, получалъ въ теченіе послѣднихъ трехъ лѣтъ небольшія субсидіи отъ Академіи для изслѣдованія фауны лимановъ и устьевъ рѣкъ, впадающихъ въ Черное море; часть результатовъ уже напечатана, а обѣ командировкѣ въ прошломъ, 1897 году, для изслѣдованій фауны устьевъ Дуная и Ріона д-ръ Остроумовъ напечаталъ въ „Ізвѣстіяхъ“ краткій предварительный отчетъ Въ настоящемъ отчетномъ году г. Остроумовъ, назначенный профессоромъ въ Казань, продолжалъ въ устьяхъ Волги и сѣверной части Каспія, т. е. въ бассейнѣ, родственнымъ черноморскому, но изолированнымъ отъ него, тѣ же изслѣдованія въ видѣ ряда систематическихъ изслѣдованій грунта и воды въ фауническомъ отношеніи и сопоставленія результатовъ этихъ наблюденій съ имѣющимися данными обѣ устьяхъ рѣкъ Черноморского бассейна. Къ г. Остроумову присоединились молодые ученые, именно ученикъ профессора Усова г. Забусовъ, занявшиіся плоскими червями, какъ турбеллярями, такъ и паразитными, и одинъ молодой геологъ — специально по моллюскамъ, такъ какъ нынѣ живущіе моллюски Каспія представляютъ громадный интересъ въ геологическомъ отношеніи.

Далѣе въ „Ізвѣстіяхъ“ Академіи появилось изслѣдование г-на В. Совинскаго, подъ заглавиемъ „Научные результаты экспедиціи „Атманая“. *Crustacea Malacostraca* Азовскаго моря“.

Въ „Извѣстіяхъ“ же Академіи напечатано изслѣдованіе Е. П. Головина „О перибластѣ костистыхъ рыбъ“. Вопросъ о происходженіи перибласта и его дальнѣйшая судьба еще до сихъ поръ не выяснены и до самаго послѣдняго времени появляются самыя разнорѣчивыя указанія. Е. П. Головину удалось доказать, что ядра перибласта происходятъ отъ ядра сегментирующагося яйца и что онъ играетъ только физіологическую роль при развитіи зародыша, способствуя растворенію желтка.

Въ „Извѣстіяхъ“ же Академіи печатается изслѣдованіе С. И. Метальникова: „Кровь и выдѣлительные органы *Sipunculus nudus*“. Кровь *Sipunculus nudus* характеризуется обилиемъ форменныхъ элементовъ. Кромѣ обыкновенныхъ лейкоцитовъ и красныхъ кровяныхъ шариковъ тамъ имѣются крупные прозрачные диски, состоящіе изъ клѣтокъ и, такъ называемые, горшечки. Эти горшечки представляютъ небольшіе организмы, снабженныя рѣсничками, при помощи которыхъ они двигаются. Они состоятъ изъ нѣсколькихъ клѣтокъ: у *Sipunculus nudus* — изъ 2-хъ, *Phytonotoma* — изъ 5, 6 и болѣе клѣтокъ. Горшечки образуются внутри сосудовъ изъ особыхъ круглыхъ рѣснитчатыхъ клѣтокъ, разсѣянныхъ въ большомъ количествѣ среди плоскаго эпителія, покрывающаго стѣнки сосудовъ. По своимъ физіологическимъ функциямъ они имѣютъ нѣкоторое сходство съ фагоцитами. Кромѣ того они приспособлены особеннымъ образомъ для обезвреживания организма отъ песка и пищевыхъ частицъ, попадающихъ въ полость тѣла при частыхъ прорывахъ кишечника. Для определенія выдѣлительныхъ органовъ производились физіологическая инъекція различныхъ красящихъ веществъ. При этомъ оказалось, что амміачный карминъ поѣдается горшечками, а индиго-карминъ выдѣляется такъ называемыми сегментальными органами. Интересно, что у анелидъ индиго-карминъ выдѣляется не сегментальными органами, а хлорогенными клѣтками. Такимъ образомъ сегментальные органы *Sipunculus* не соответствуютъ по своимъ физіологическимъ функциямъ сегментальнымъ органамъ анелидъ.

По геології ученый хранитель Минералогического музея, докторъ баронъ С. М. Вёрманъ, взялъ на себя обработку отдѣла пластинчатожаберныхъ раковинъ — Lamellibranchiata и Pelecypoda, для подготовляемаго акад. Ф. Б. Шмидтомъ и постепенно выходящаго въ свѣтъ отдѣльными выпусками многолѣтняго его изслѣдованія объ органическихъ остаткахъ силурійскаго періода въ С.-Петербургской и Эстляндской губерніяхъ. Баронъ Вёрманъ въ теченіе зимы изучилъ имѣющійся готовый матеріаль въ нашихъ музеяхъ, а лѣто 1898 г. посвятилъ на добываніе, при участіи акад. Шмидта, новыхъ изъ названныхъ губерній матеріаловъ, которые при томъ послужатъ обогащеніемъ нашего музея.

Изъ появившихся въ изданіяхъ Академіи сообщеній по физіологии укажемъ на предпринятое академикомъ Ф. В. Овсянниковымъ изслѣдованіе вопроса о вліяніи спорынъ на млекопитающихъ животныхъ. Изъ прежнихъ опытовъ нашего маститаго сотоварища выяснилось, между прочимъ, интересное явленіе, а именно, что подъ вліяніемъ введенного подъ кожу отвара спорынъ наступала вполнѣ параличъ всѣхъ мышцъ тѣла. Лягушка въ продолженіе многихъ часовъ оставалась безъ всякихъ движеній и напоминала картину отравленія кураре. Въ послѣднее время акад. Овсянниковъ произвелъ рядъ изслѣдованій надъ кроликами и кошками. Отваръ спорынъ (старой) вводился въ вену животнаго въ то время, какъ сонная артерія была соединена съ кимографомъ, на которомъ отмѣчалось дыханіе, сердцебіеніе, давленіе крови и время. Отмѣтимъ здѣсь наиболѣе интересныя явленія, подмѣченныя при опытахъ.

Спорынья повидимому дѣйствовала прямо на сердце и какъ только оно освобождалось отъ яда, давленіе дѣлалось нормальнымъ. Въ началѣ опыта, пока отравленіе не достигало своей полной силы, можно было вызвать рефлексы въ мышцахъ электрическимъ раздраженіемъ центральныхъ концовъ чувствительныхъ нервовъ. Можно было также раздраженіемъ чувствительныхъ нервовъ получить рефлексы на сосудодвигательные нервы и раздраженіемъ блуждающаго нерва повліять на сердце. Позд-

пъе всѣ рефлексы значительно ослабѣваютъ и наконецъ совершишо прекращаются. Это происходитъ отъ паралича головного и спинного мозга. Всего позднѣе наступаетъ параличъ дыхательныхъ мышцъ, а затѣмъ останавливается сердце. Крайне интересно, что если во время воспользоваться искусственнымъ дыханіемъ, то можно оживить животное, т. е. можно возстановить дыханіе и заставить остановившееся сердце вновь продолжать свою дѣятельность. Слѣдовательно, при остромъ отравленіи спорынью искусственное дыханіе оказывается единственнымъ средствомъ избавить человѣка отъ грозящей ему опасности погибнуть отъ задушенія, вслѣдствіе паралича дыхательныхъ мышцъ.

Тотъ-же ученый помѣстилъ въ „Ізвѣстіяхъ“ Академіи предварительное сообщеніе о нервной системѣ рѣчного рака, где изложены результаты изслѣдованій, касающихся строенія первыхъ элементовъ, а также отношенія волоконъ къ первымъ клѣткамъ.

По анатоміи въ „Ізвѣстіяхъ“ Академіи появилось изслѣдованіе доктора І. Ф. Земацкаго произведенное надъ случаемъ *Craniopagus parietalis*. Случаи эти встрѣчаются сравнительно рѣдко, поэтому точное анатомическое изслѣдованіе имѣть большое значеніе, какъ въ научномъ, такъ и въ практическомъ отношеніи. Подвергавшіеся изученію близнецы прожили всего 137 дней и умерли одновременно. Трудъ г. Земацкаго даетъ подробное изслѣдованіе костей черепа, положенія родничковъ, мозговыхъ оболочекъ и тѣхъ частей мозга, которыхъ подверглись измѣненію вслѣдствіе срощенія зародышей.

Переходимъ теперь къ обзору дѣятельности III Отдѣленія Академіи.

Академикъ К. С. Веселовскій, продолжая свои занятія по изданію протоколовъ Конференціи Академіи за прошлое столѣтіе, какъ важнѣйшаго матеріала для ея исторіи, довѣль печатаніе этихъ документовъ до 1790 года, до времени директорства княгини Е. Р. Дашковой. — Вскрываемый этими документами внутренній бытъ Академіи весьма поучителенъ для разъясненія положенія у настъ въ ту пору науки и ученыхъ. Иллюстрирующіе

это положение факты представлены въ историческихъ очеркахъ, которые г. Веселовскій посвятилъ послѣднимъ годамъ прошлаго столѣтія въ Академіи („Русская Старина“ 1898 года, Февраль, Апрѣль и Май). Изъ нихъ видно, какъ разстройство всѣхъ дѣлъ, бывшее слѣдствіемъ безконтрольнаго полновластія директоровъ, привело къ необходимости преобразованія Академіи, начатаго при Императорѣ Павлѣ, и довершенаго въ 1803 году Александромъ I. Въ заключительныхъ страницахъ этихъ очерковъ сведены любопытные факты, рисующіе отношеніе императора Павла къ ученому собранію.

По исторіи продолжалось печатаніе двухъ сборниковъ по исторіи права и законодательства нашего отечества.

Первый подъ заглавіемъ „Доклады и Приговоры Сената въ царствованіе Петра I“, редактируемый академикомъ Н. Ф. Дубровинскимъ, подвигается впередъ, насколько то позволяютъ отпускаемыя на сей предметъ особыя суммы и вскорѣ будетъ уже выпущена книга I тома VI. Второй сборникъ подъ заглавіемъ Акты Московскаго Государства доведенъ до З-го тома и редактируется управляющимъ Московскимъ архивомъ Министерства Юстиціи Д. Я. Самоквасовымъ.

Изъ трудовъ по исторіи постороннихъ ученыхъ отмѣтимъ представленную въ Академію для „Записокъ“ сотрудникомъ нашего „Византійскаго Временника“, г. Эдуардомъ Курцемъ, въ Ригѣ, статью „Два греческія текста о св. Феофаніи, супругѣ императора Льва VI“. Первый изъ этихъ памятниковъ, позаимствованный изъ флорентійскаго кодекса XIV вѣка, доселѣ вовсе не былъ изданъ: это — житіе св. Феофаніи, или похвальное слово ей, принадлежащее анониму, современному императрицѣ и стоявшему, по родственнымъ связямъ, близко къ византійскому двору. Другимъ текстомъ г. Курца, житіемъ той же Феофаніи, составленнымъ въ XIV в. Никифоромъ Григорою, воспользовался уже Гергенрѣтеръ въ своемъ капитальномъ трудѣ о Фотіи; но цѣликомъ и этотъ текстъ не былъ еще напечатанъ. Г. Курцъ располагалъ для издания его, сверхъ Мюнхенской рукописи (XVI в.), которой пользовался Гер-

генрётеръ, еще Венскимъ кодексомъ, XV в. Оно доказываетъ, что главнымъ источникомъ для Никифора послужило вышеупомянутое апонимное житіе. Тексты обработаны г. Курцомъ со свойственною ему акривією и снажены не только подстрочными критическими примѣчаніями, но и объяснительнымъ комментаріемъ. Въ предпосланномъ введеніи памятники разсмотрѣны съ историко-литературной стороны, причемъ устанавливается ихъ филіація. Въ концѣ помѣщены указатель словъ.

Не менѣе интересенъ текстъ сказанія о 42 Аморейскихъ мученикахъ, доставленный магистрантомъ С.-Петербургскаго университета по всеобщей исторіи г. А. Васильевымъ. Текстъ этотъ списанъ имъ въ одномъ сборникѣ житій святыхъ Парижской Национальной библіотеки и снаженъ небольшимъ объяснительнымъ введеніемъ. Означенное сказаніе именно въ Парижской, доселѣ неизданной, редакціи имѣетъ большую и при томъ двойную важность. Оно касается выдающагося события въ исторіи иконоборческаго царя Єофила, а именно, взятія родного его города Аморія халифомъ, — факта, произведшаго сильное впечатлѣніе на современниковъ и отмѣченаго въ византійскихъ хроникахъ, но безъ точнаго обозначенія года; фактъ этотъ послужилъ предметомъ нѣсколькихъ подробныхъ повѣствованій, изъ коихъ только одно, приписываемое Еводію, напечатано въ *Acta Sanctorum Hollandistarum*. Въ отдѣльныхъ сказаніяхъ рѣчь главнымъ образомъ ведется о греческихъ вождяхъ съ ихъ ближайшею дружиною, уведенныхъ послѣ взятія Аморія въ плѣнъ и, нѣсколько лѣтъ спустя, замученныхъ вслѣдствіе отказа принять мусульманство; подробности о попыткахъ обращенія со стороны магометанъ путемъ убѣжденія (въ двухъ редакціяхъ) представляютъ много любопытнаго, бросающаго свѣтъ на идеиную борьбу и пріемы взаимной полемики между христіанствомъ и магометанствомъ въ IX вѣкѣ. Въ частности редакція, которую сообщаетъ въ греческомъ подлиннике списокъ г. Васильева, представляетъ въ началѣ ту особенность, что здѣсь точно опредѣляется годъ взятія Аморія, а это можетъ содѣйствовать окончательному установленію запутанной хронологіи послѣднихъ лѣтъ царствованія Єофила; къ этой же

эпохѣ относится между прочимъ и постройка Саркела въ низовьяхъ рѣки Дона. Другого рода обстоятельство, придающее особенную цѣнность списанной г. Васильевымъ Парижской редакціи сказанія о 42 Аморейскихъ мученикахъ, заключается въ томъ, что эта именно редакція воспроизведена въ двухъ славянскихъ памятникахъ: въ Супрасльской Минеѣ XI вѣка и въ Макаріевскихъ Четіяхъ-Минеяхъ. Греческие подлинники статей Супрасльской Минеи нынѣ тщательно разыскиваются нѣмецкими учеными по вызову академика Ягича, въ „Архивѣ“ котораго и за настоящій годъ напечатано одно житіе. Слѣдовательно, ученый вкладъ со стороны русской будетъ очень кстати, особенно въ виду предстоящаго переизданія драгоценнаго славянскаго памятника, воспроизводящеаго греческій, хотя и съ нѣкоторыми пропусками но почти буквально.

Сообщеніе г. Васильева появится въ „Запискахъ“ Академіи.

По лингвистикѣ Академія предполагаетъ издать отдѣльною книгою изслѣдованіе В. Н. Добровольскаго „О цыганахъ Смоленской губерніи“. Въ виду научной цѣнности собранныхъ авторомъ матеріаловъ, тексты предполагается отпечатать на цыганскомъ и белорусскомъ языкахъ. Редакціей цыганско-русскаго словаря, занялся акад. К. Г. Залеманъ; относительно же грамматики приват-доцентъ С.-Петербургскаго университета Дм. Ник. Кудрявскій взялся, по записямъ В. Н. Добровольскаго, составить очеркъ фонетики и грамматики описаннаго послѣднимъ цыганскаго нарѣчія. Этотъ очеркъ послужить весьма полезнымъ введеніемъ къ изданію.

Восточно-Сибирскій отдѣль Императорскаго Русскаго Географическаго общества обратился къ Академіи съ ходатайствомъ объ оказаніи содѣйствія дѣлу изданія трудовъ Якутской экспедиціи. Экспедиція эта организованная на средства извѣстнаго жертвователя на пользу науки Иннокентія Михайловича Сибирякова, проработавъ съ начала 1894 года до 1897 года, собрала, подъ общимъ руководствомъ Восточно-Сибирскаго отдѣла, массу интереснаго матеріала. Въ трудахъ экспедиціи при-

нимали участіє мъстпые интелигентные жители, прожившиє много лѣтъ въ предѣлахъ Якутской области, еще до начала экспедиціи хорошо ознакомившіеся со страною и ея обитателями и изучившиє въ болыней или менышей степени туземныя нарѣчія; работами этихъ тружениковъ, получившихъ каждый въ отдѣльности очень небольшія средства, быть, нравы и языки инородческаго населенія выяснены вполнѣ. Преобладающій по численности и первенствующій по своему значенію якутскій народъ, имѣющій несомнѣнную будущность, изученъ участниками экспедиціи во всѣхъ отношеніяхъ; ими собраны материалы по его демографіи, антропологіи и этнографіи, по его языку, словесности, вѣрованіямъ и обычаямъ, домашнему, семейному и юридическому быту, ремесламъ и промысламъ. Въ тѣхъ же отношеніяхъ изслѣдованы тунгусы, юкагиры, чукчи, ламуты и чуванцы — бродячія племена, населяющія безконечную тайгу и каменистыя тунды отдаленнаго сѣверовостока Сибири и знакомыя большинству русскихъ, даже образованныхъ людей, развѣ по наслышкѣ. Столь обстоятельный и разнообразный изслѣдованія не могли не обратить на себя вниманіе Академіи.

Изслѣдованія членовъ экспедиціи коснулись, между прочимъ, малочисленнаго племени юкагировъ, живущихъ на огромномъ пространствѣ, въ числѣ около 1000 душъ. В. И. Іохельсонъ въ теченіе $2\frac{1}{2}$ лѣтъ собрать богатый лингвистический материалъ, а именно словари верхне-юкагирского языка (7000 словъ) и тундреннаго нарѣчія (2000 словъ) и образцы народной словесности на обоихъ нарѣчіяхъ, составилъ очеркъ грамматики, и всесторонне изучилъ бытъ этого народца. Изъ разсмотрѣнныхъ Академіею образцовъ записей выяснилось достопнство работы его, дающей впервые возможность глубже вникнуть въ своеобразный строй этого языка, чтò не удалось покойному академику А. Шифнеру, по недостаточности материаловъ. Поэтому Академія признала умѣстнымъ напечатать въ „Извѣстіяхъ“ записку г. Іохельсона „Образцы материаловъ по изученію юкагирского языка и фольклора“. Появлепіе статьи В. И. Іохельсона въ изданіяхъ Академіи, быть можетъ, возбудитъ въ болѣе широкомъ размѣрѣ ин-

тересъ къ осуществленію полнаго изданія трудовъ Якутской экспедиціи.

По классической филологии кромѣ работъ по изданію сочиненій Герца, академикъ г. Латышевъ участвовалъ въ нѣкоторыхъ другихъ изданіяхъ, а именно: въ „Словарѣ русскаго языка“ и „Словарѣ областного Олонецкаго нарѣчія“ Куликовскаго, и наблюдалъ за печатаніемъ изданнаго Академіею „Систематического указателя книгъ и статей по греческой филологии“ П. И. Прозорова.

Изъ научныхъ работъ, которыя академикъ Латышевъ ведеть не по порученію Академіи, могутъ быть отмѣчены слѣдующія: 1) онъ продолжаетъ печатаніе 1-го тома, издаваемаго Императорскимъ Русскимъ Археологическимъ Обществомъ собранія „Извѣстій древнихъ писателей о Скиѳии и Кавказѣ“, 2) по порученію Императорской Археологической Комиссіи приготовилъ къ изданію „Греческія и латинскія надписи, найденные въ Южной Россіи въ 1895—98 годахъ“, которыя составлять 23-й выпускъ издаваемыхъ Комиссіею „Матеріаловъ по археологіи Россіи“, 3) приготовилъ къ печати 2-е изданіе 2-й части своего „Очерка греческихъ древностей“ и 4) написалъ нѣсколько мелкихъ статей и замѣтокъ, которыя появились или вскорѣ появятся въ свѣтѣ въ „Журналѣ Мин. Нар. Просвѣщенія“, „Визант. Временникѣ“, „Филологическомъ Обозрѣніи“ и „Запискахъ Императорскаго Одесскаго Общества исторіи и древностей“.

Академикъ П. В. Никитинъ напечаталъ критическая замѣтка къ текстамъ Бакхида (въ Журн. Мин. Народн. Просв. 1898 г., май) и Есхила (въ Филологич. Обозр. 1898 г.). Подъ его же наблюденіемъ велось печатаніе издаваемыхъ Академіею „Александрийского сборника“ епископа Порфирия и собранныхъ В. Э. Регелемъ рѣчей византійскихъ ораторовъ.

Независимо отъ трудовъ своихъ сочленовъ, Академія предприняла новое критическое изданіе сочиненій Прокопія Кесарійскаго, подъ редакціею профессора Юрьевскаго университета М. Н.

Крашенинникова. Проф. Крашенинниковъ очень внимательно изучилъ рукописное предание текста византійского историка Прокопія, о чёмъ свидѣтельствуютъ прежнія работы этого ученаго.

По востоковѣдѣнію академикъ В. В. Радловъ напечаталъ новую древне-туркскую надпись найденную въ Монголіи. Памятникъ Тоньюкука, съ присоединенiemъ статьи проф. Ф. Гирта *Alttürkische Inschriften der Mongolei (II Folge) Das Denkmal des Tonjukuk nebst einer Abhandlung des Prof. F. Hirth Nachworte zum inschrift des Tonjukuk I Ku-tu-lu.* Имъ же предложено для напечатанія изслѣдованіе магистра Бартольда „*Die alttürkischen Inschriften und die arabischen Quellen*“.

Оба труда эти войдутъ въ составъ серіи сочиненій, посвященныхъ изученію древне-турскихъ надписей въ Монголіи (*Alttürkische Inschriften. Zweite Folge. Die Inschriften des weisen Tonjukuk*).

Тотъ-же академикъ сообщилъ, что въ Каирской библіотекѣ Хедива разысканъ древній списокъ — арабскими буквами — Кудатку-Билика. Получивъ, благодаря любезности директора означенной библіотеки, д-ра Морица, полную копію Каирской рукописи, акад. Радловъ составилъ описание ея, подъ заглавиемъ: *Über eine in Kairo aufgefundene zweite Handschrift des Kudatku Bilik.*

Далѣе академикъ В. В. Радловъ, продолжалъ печатаніе своего словаря тюркскихъ нарѣчій (выпуски X и XI) и предпринимая издание отдѣльными брошюрами трудовъ по разработкѣ состоящаго въ его завѣдываніи Музея, подъ общимъ заглавиемъ „*Музей по этнографіи и антропологіи*“, уже представиль въ Академію, какъ № 1 — „*Матеріалы для исторіи Музея по антропологіи и этнографіи при Императорской Академіи Наукъ*“. Матеріалы эти составлены ученымъ хронителемъ Руссовымъ и въ нихъ вошли статьи покойныхъ академиковъ Вэра и Миллера, до сихъ поръ нигдѣ не напечатанныя.

Академикъ В. П. Васильевъ занимался изслѣдованиемъ буддизма.

Изъ трудовъ постороннихъ Академіи ученыхъ отмѣтимъ работу профессора университета Св. Владимира Ф. И. Кнауера — печатаемую отдельно книгою подъ заглавіемъ: „Древне-индійскій памятникъ *Mānava-Çrauta-Sūtra*“. По своему содержанію, памятникъ этотъ представляеть такую же важность, какую имѣть уже изданный Академіею памятникъ санскритской литературы *Mānava-Grhya-Sūtra*. Это есть собраніе общественныхъ обрядовъ школы *Mānava* въ противоположность домашнимъ обрядамъ той же школы, изложеннымъ въ *Mānava-Grhya-Sūtra*. Издание *Çrauta-Sūtra*, памятниковъ жертвенного ритуала, — дѣло весьма не легкое по множеству заключающихся въ нихъ техническихъ подробностей, но вмѣстѣ съ тѣмъ и весьма любопытное, такъ какъ раскрываетъ намъ не мало бытовыхъ чертъ народа, у котораго религіозный культъ игралъ такую важную роль. Вышеназванный памятникъ состоить изъ одиннадцати книгъ, не равныхъ по объему и не находящихся по содержанію въ непосредственной зависимости другъ отъ друга, почему и является возможность издавать ихъ выпусками. При печатаніи профессоръ Ф. И. Кнауэръ предполагаетъ:

- 1) каждой отдельной книгѣ придать краткое предисловіе на немецкомъ языке съ указаніями на рукописный матеріалъ,
- 2) текстъ снабдить критическими примѣчаніями на томъ-же языке;
- и 3) въ концѣ всего приложить:

- а) указатель молитвенныхъ изрѣченій,
- б) указатель болѣе рѣдкихъ словъ и г) конкордацию сутръ разныхъ школъ.

Это изданіе, слѣдовательно, не будетъ заключать въ себѣ ни комментарія, ни полнаго index verborum, ни введенія, а потому нельзя не выразить пожеланія, чтобы скорѣе появился обѣщанный переводъ *Grhya-Sūtra* съ историческимъ введениемъ, которое, вѣроятно, дастъ не мало любопытныхъ свѣдѣній о ведической школѣ *Mānava*.

Другое произведеніе древне-индійской писменности предложенное Академіею къ изданію, есть санскритскій текстъ сборника *Avadânaçataka*, снабженный примѣчаніями и объясненіями профессора Гренингенского университета Спейера.

Званіє почетныхъ членовъ удостоили принять:

Его Величество Король Швеціи и Норвегії Оскаръ II.

Ея Королевское Величество королева Румынії Елісавета.

Его Императорское Высочество Великій Князь Николай Михаиловичъ.

Его Императорское Высочество Великій Князь Георгій Михаиловичъ.

Въ настоящемъ году избраны:

Въ почетные члены:

Чрезвычайный и полномочный посолъ при Его Величествѣ Король Италии, действительный тайный советникъ Александръ Ивановичъ Нелидовъ.

Профессоръ университета въ Христіанії Фрітіофъ Нансенъ.

Въ члены-корреспонденты:

I. По Физико-математическому отдѣленію

1) По математическимъ наукамъ:

Старший астрономъ Главной Николаевской астрономической обсерваторіи въ Пулковѣ Магнусъ Нюренъ;

2) По физическимъ наукамъ:

Профессоръ университета въ Христіанії Вольдемаръ Брёггеръ.

3) По біологическимъ наукамъ:

Заслуженный профессоръ Николай Петровичъ Вагнеръ.

II. По Отдѣленію русскаго языка и словесности

Ординарный профессоръ Императорскаго университета Св. Владимира въ Кіевѣ Тимоѳей Дмитріевичъ Флоринскій;

Ординарный профессоръ Императорскаго Московскаго университета и директоръ Лазаревскаго института восточныхъ языковъ въ Москвѣ Всеволодъ Федоровичъ Миллеръ,

Ординарный профессоръ Императорскаго Харьковскаго университета Маринъ Степановичъ Дриновъ, и

Магистръ Императорскаго университета Св. Владимира въ Кіевѣ Павель Игнатіевичъ Житецкій.

III. По Историко-филологическому отдѣленію

По исторіи и политическимъ наукамъ:

Магистръ всеобщей исторіи Василій Эдуардовичъ Регель, въ С.-Петербургѣ.

По классической филологии:

Профессоръ университета Людвигъ Уссингъ, въ Копенгагенѣ.

По востоковѣдѣнію:

Дѣйствительный членъ Мюнхенской Академіи наукъ Фридрихъ Гиртъ, въ Мюнхенѣ, и

Членъ Французскаго института Эмиль Сенаръ, въ Парижѣ.



ОТЧЕТЬ

о

ПРИСУЖДЕНИИ ПРЕМИИ ИМЕНИ П. Н. БАТЮШКОВА,

ЧИТАННЫЙ ВЪ ТОРЖЕСТВЕННОМЪ СОБРАНИИ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ

29 ДЕКАБРЯ 1898 ГОДА

НЕПРЕМЪННЫМЪ СЕКРЕТАРЕМЪ, АКАДЕМИКОМЪ Н. Ф. ДУБРОВИНЫМЪ.

На первое соисканіе недавно учрежденной преміи имени П. Н. Батюшкова было представлено два сочиненія.

Изъ нихъ наградою въ 600 руб.увѣнчанъ многолѣтній трудъ по этнографіи П. В. Шейна „Матеріалы для изученія быта и языка русского населенія Сѣверо-Западнаго края“.

Для опѣнки этого обширнаго сочиненія Академія обращалась къ любезному содѣйствію орд. профессора Императорскаго Варшавскаго университета Евфимія Федоровича Карскаго.

Имя П. В. Шейна, какъ справедливо замѣчаетъ почтенный рецензентъ, очень известно въ русской этнографической наукѣ и съ одинаковымъ правомъ можетъ принадлежать какъ великорусской, такъ и бѣлорусской этнографіи. Трудно даже сказать, въ какой области г. Шейнъ произвелъ больше, и какая народность больше его интересуетъ. Вышедши въ текущемъ году I выпускъ его „Великорусса въ своихъ пѣсняхъ, обрядахъ, обычаяхъ, вѣрованіяхъ, сказкахъ, легендахъ и т. п.“, заключающій въ себѣ 1283 записи, представляетъ выдающееся явленіе въ великорусской этнографіи; но въ то же время г. Шейнъ продолжаетъ и печатаніе матеріаловъ по изученію быта и языка Сѣверо-Западнаго края, чтѣ составить заключительный томъ предшествовавшихъ сборниковъ по этнографіи бѣлорусского племени.

Критика очень благосклонно отнеслась къ прежнимъ трудаамъ Шейна, особенно же къ „Бѣлорусскимъ пѣснямъ“, напечатаннымъ въ V т. Записокъ Императорскаго Русскаго Географическаго Общества по отдѣленію этнографіи за 1873 г. Рецензія О. Ф. Миллера (Отчетъ о восемнадцатомъ присужденіи паградъ имени графа Уварова 25-го сентября 1875 г.) указываетъ, между прочимъ, на слѣдующія его достоинства: богатство содержанія, примѣчанія грамматической и ссылки на соотвѣтственныя пѣсни въ другихъ сборникахъ, какъ русскихъ, такъ и изданныхъ западными славянами, объясненіе обрядовъ и суевѣрій на основаніи нѣкоторыхъ трудовъ по сравнительной миѳологии, строгость пріемовъ, употребленныхъ при собираниі пѣсень, и обдуманность при выборѣ всего дѣльного и выдающагося среди накопленныхъ матеріаловъ. Дѣйствительно, въ свое время, да еще и теперь „Бѣлорускія пѣсни“ П. В. Шейна (1874 г.) могутъ считаться однимъ изъ лучшихъ собраній произведеній бѣлорусской народной поэзіи.

Но отмѣченный сборникъ важенъ и въ другомъ отношеніи. Выходъ его въ свѣтъ, а особенно программы, разосланыя собирателемъ въ массѣ экземпляровъ, много содѣствовали изученію и собиранию бѣлорусского этнографического матеріала, результатомъ чего явились какъ позднѣйшіе сборники Шейна, такъ отчасти и труды другихъ лицъ. Уже къ концу печатанія своего сборника 1874 г. П. В. Шейнъ накопилъ матеріаловъ почти на пѣлый другой томъ (Записки Геогр. Общества, V, 829); но этимъ онъ не ограничился, и въ 1877 году обратился въ Отдѣленіе русскаго языка и словесности съ предложеніемъ отправиться для дальнѣйшаго собираниія памятниковъ бѣлорусской народной словесности. Отдѣленіе охотно приняло предложеніе г. Шейна и оказало ему полное содѣствіе въ собирательскихъ трудахъ, какъ въ эту поѣздку, такъ и въ слѣдующія, предпринимавшіяся имъ неоднократно. Запасшись содѣствіемъ управления мѣстнаго Учебнаго Округа, одобрениемъ архиереевъ, поддержкой начальниковъ губерній, г. Шейнъ побывалъ во многихъ мѣстахъ, завелъ обширныя знакомства, особенно среди учебнаго персонала и учащихся. Всюду г. Шейнъ распространялъ свои программы, записывалъ самъ и

побуждалъ знакомыхъ записывать для него материа́лы, намѣченные въ программахъ, знакомился съ разными провинциальными собра́ніями и изданіями. Результатомъ этихъ трудовъ было то, что П. В. представилъ въ Академію Наукъ материала болѣе, нежели на три тома. Съ 1887 по 1893 гг. вышло три большихъ книги этихъ материа́ловъ (свыше 2010 страницъ); 4-я книга печатается. Но и эти 4 книги не исчерпываютъ всего имѣющагося у почтенного собирателя материала, такъ какъ при поискахъ онъ, кромѣ материа́ловъ бѣлорусскихъ, не упускалъ изъ вида разысканіе и собира́ніе этнографическихъ давныхъ изъ области Полѣсся, пограничнаго съ Бѣлоруссіей, а также сосѣднаго съ Волынью.

Самое заглавіе труда г. Шейна показываетъ, что авторъ имѣеть въ виду материа́лы для изученія *быта* русского населенія сѣверо-западнаго края и материа́лы для изученія *языка* того же населенія.

Весь этнографический материа́лъ въ разсмотрѣнномъ сборнике расположены въ слѣдующемъ порядкѣ: 1) бытова и семейная жизнь бѣлорусса въ обрядахъ и пѣсняхъ, точнѣ: пѣсни лирическія, обрядовая и семейная; 2) поэзія эпическая: сказки, анекдоты, легенды, преданія и т. д. Каждый изъ этихъ двухъ главныхъ отде́ловъ имѣеть свои подраздѣленія; въ общемъ они тѣ же, что и въ первомъ сборнике Шейна (1873 г.).

Разсмотрѣть весьма подробно содержаніе сборника, проф. Карскій въ заключеніе своей рецензіи подводитъ итоги всему предшествующему въ нижеслѣдующихъ словахъ:

1) Материа́лы для изученія быта и языка русского населенія Сѣверо-Западнаго края“, собранные и изданные г. Шейномъ, по богатству своего содержанія, особенно въ отношеніи обрядовой поэзіи, превосходятъ все явившееся до сихъ поръ; лишь нѣкоторые изъ вышедшихъ одновременно съ ними сборниковъ, въ отношеніи материа́ловъ, касающихся эпической поэзіи, могутъ быть поставлены нѣсколько выше рассматриваемаго изданія.

2) Обрядовая пѣсни сопровождаются описаніемъ самихъ обрядовъ и другихъ дѣйствій, сопровождающихъ ихъ пѣніе. Къ этнографическимъ материа́ламъ прилагаются въ нѣкоторыхъ мѣстахъ

цѣнныя пояснительныя замѣчанія, представляющія изъ себя под-
часъ цѣлые экскурсы въ ту или другую историко-литературную
область. Въ разныхъ мѣстахъ указаны варианты иѣсень или сдѣ-
ланы на нихъ ссылки.

3) Изъ собранного этнографического матеріала сдѣланъ стро-
гій выборъ и затѣмъ всему дано соответствующее мѣсто; всюду
замѣтна рука опытнаго собирателя и редактора.

4) Къ слабымъ сторонамъ изданія относится не совсѣмъ точ-
ная ореографія, объясняемая нѣсколько ложнымъ взглядомъ изда-
теля на редакторскія свои обязанности. При всемъ томъ, при умѣ-
ломъ и осторожномъ пользованіи сборникомъ, изъ него можно
извлечь не мало цѣнныхъ и лингвистическихъ данныхъ.

5) Достоинства рассматриваемаго собранія уже при первомъ
выходѣ его въ свѣтъ опѣнены учеными, которые въ достаточной
степени воспользовались имъ для цѣлей литературныхъ и этно-
графическихъ (академикъ Веселовскій, проф. Сумцовъ, проф.
Владиміровъ), а также лингвистическихъ (проф. Соболев-
скій и др.).

„Имѣя въ виду указанныя достоинства рассматриваемаго изда-
нія П. В. Шейна, а также необычайную энергию автора-редак-
тора въ столь тяжеломъ и малоблагодарномъ трудѣ, какъ собира-
ніе этнографическихъ и лингвистическихъ матеріаловъ, говорить
проф. Карскій, Императорская Академія Наукъ поступить,
по моему убѣжденію, вполнѣ справедливо, присудивъ почтенному
труженику на поприщѣ бѣлорусской этнографіи награду имени
П. Н. Батюшкова, всегда горячо принимавшаго къ сердцу всякия
исслѣдованія и изданія, касавшіяся Западнаго края“.

Вмѣстѣ съ тѣмъ комиссія, на основаніи § 13 положенія о
преміяхъ и наградахъ имени П. Н. Батюшкова постановила вы-
дать медали установленныя для рецензентовъ: профессору Евфи-
мію Федоровичу Карскому и библиотекарю Императорской Ака-
деміи Наукъ Эдуарду Александровичу Вольтеру, за труды ихъ
по опѣнкѣ, представленныхъ на премію сочиненій.



ОТЧЕТЬ

о

ПРИСУЖДЕНИИ ПРЕМИИ ИМЕНИ Г. П. ГЕЛЬМЕРСЕНА,

ЧИТАННЫЙ ВЪ ТОРЖЕСТВЕННОМЪ СОБРАНИИ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ

29 ДЕКАБРЯ 1898 ГОДА

НЕПРЕМѢННЫМЪ СЕКРЕТАРЕМЪ, АКАДЕМИКОМЪ Н. В. ДУБРОВИНЫМЪ.

На соисканіе преміи имени Г. П. Гельмерсена было пред-
ставлено четыре сочиненія, изъ коихъ удостоено преміи сочиненіе
А. Миквица подъ заглавіемъ: „Die Brachiopodengattung *Obolus*
Eichw. 1896.

Оцѣнку этого труда принялъ на себя академикъ Ф. В. Шмидтъ

Работа А. Миквица содержитъ въ себѣ весьма полную па-
леонтологическую монографію группы плеченогимъ (Brachiopoda),
распространенной въ кэмбрійскихъ и нижесилурійскихъ отложе-
ніяхъ всего свѣта, а преимущественно у насъ и въ Сѣверной
Америкѣ. Работа эта, благодаря стараніямъ автора, воспользовав-
шагося гораздо лучшимъ противъ прежняго матеріаломъ, проли-
ваетъ совершенно новый свѣтъ на вѣнчшее и внутреннее стро-
еніе названной группы и родственныхъ ей формъ, описание кото-
рыхъ отличалось до сихъ поръ крайней неточностью, разнорѣчи-
востью и всякими недоразумѣніями, настоятельно требовавшими
новой критической переработки рода *Obolus*, основанной на новомъ
болѣе удовлетворительномъ матеріалѣ. Вмѣстѣ съ тѣмъ, въ связи
съ распространениемъ во времени и пространствѣ рода *Obolus*,
авторъ даетъ полное самостоятельное обозрѣніе развитія у насъ

камбрійской системы, познаніями о которой мы въ значительной мѣрѣ также обязаны г. Миквицу.

Трудъ г. Миквица начинается историческимъ обзоромъ развитія познаній о родѣ *Obolus*; затѣмъ авторъ переходитъ къ разбору методовъ изслѣдованія раковинъ *Obolus*, а именно способовъ измѣренія, препарировки микроскопіи и микрофотографіи. Особенно авторъ потрудился надъ точнымъ измѣреніемъ маленькихъ раковинъ подрода *Schmidtia* и надъ восстановленіемъ виѣшней формы раковинъ *Euobolus*, встрѣчающихся болѣею частью съ сохраненіемъ одной макушечной части. Для этого измѣренія и восстановленія очертаний г. Миквицъ изобрѣлъ пѣсколько особыхъ простыхъ аппаратовъ, помошью которыхъ и произвелъ болѣе тысячи отдѣльныхъ измѣреній и восстановилъ множество очертаній и профилей раковинъ *Obolus*.

Слѣдующій (четвертый) отдѣлъ своего труда авторъ посвящаетъ подробному анализу всего виѣшняго и внутренняго строенія рода *Obolus* и разбору измѣняемости отдѣльныхъ частей по подродамъ, видамъ и разновидностямъ. Этотъ отдѣлъ стоилъ автору много времени и усидчиваго труда и павѣрное на долгое время осталось основаніемъ нашихъ познаній о родѣ *Obolus*. Отдѣль этотъ распадается на рядъ отдѣльныхъ статей о виѣшнемъ очертаніи скорлупы, ея выпуклости, строеніи макушки, о внутреннихъ бороздкахъ и углубленіяхъ, мѣстахъ прикрепленія мускуловъ, расположениіи кровеносныхъ сосудовъ и т. д. Въ концѣ отдѣла разсматривается микроскопическое строеніе раковины и химическій ея составъ.

Затѣмъ слѣдуетъ подробное сравненіе рода *Obolus* съ нынѣ живущимъ и проходящимъ чрезъ всѣ геологическія системы родомъ *Lingula*. Всѣ отдѣльныя части внутренняго строенія у обоихъ родовъ, настолько близки между собою что легко можно согласиться съ авторомъ въ томъ, что родъ *Obolus* не слѣдуетъ считать типомъ особаго семейства, а нужно присоединить къ группѣ *Lingulidae*. Кроме того, въ этой же главѣ подробно разбирается американскій родъ *Obolella*, игравшій до сихъ поръ такую большую роль между камбрійскими брахіоподами, и доказы-

вается, какъ мы уже упомянули, что онъ долженъ быть присоединенъ къ роду *Obolus*.

Наконецъ, послѣдній отдѣль, самый обширный, содержитъ распределеніе рода *Obolus* на подроды, виды и разновидности, съ подробнымъ ихъ описаніемъ.

„Работа г. Миквица, говорить уважаемый рецензентъ, вышла въ свѣтъ почти три года назадъ, и мнѣніе ученыхъ о ней успѣло уже установиться. Особенное вліяніе, какъ и слѣдовало ожидать, работа Миквица оказала на американскихъ палеонтологовъ. Директоръ Американскаго учрежденія, нашъ членъ-корреспондентъ Dr. Ch. Walcott, сообщилъ Академіи, что онъ, на основаніи труда Миквица, принялъся за новою обработку оболо-видныхъ кэмбрійскихъ брахіоподъ, между которыми насчитывается теперь уже до 60 видовъ, изображенныхъ имъ на 20 таблицахъ“.

Такого заявленія извѣстнаго ученаго достаточно для того, чтобы признать важность значенія работы г. Миквица и наградить ее преміею Г. П. Гельмерсена.



ОТЧЕТЬ

о

ПРИСУЖДЕНИИ ПРЕМИИ ИМЕНИ М. В. ЛОМОНОСОВА

ЧИТАННЫЙ ВЪ ТОРЖЕСТВЕННОМЪ СОБРАНИИ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ

29 ДЕКАБРЯ 1898 ГОДА

НЕПРЕМЪННЫМЪ СЕКРЕТАРЕМЪ, АКАДЕМИКОМЪ Н. Ф. ДУБРОВИНЫМЪ.

Преміи имени Ломоносова присуждены слѣдующимъ сочиненіямъ:

I.

Н. И. Андрусовъ: „Ископаемыя и живущія *Dreissensidae* Евразії“.

Опѣнку этого труда принялъ на себя докторъ геологіи Н. Соколовъ.

Обширный трудъ профессора Н. Андрусова объ ископаемыхъ и живущихъ дрейссенідахъ Евразії, заключающій 683 страницы текста и атласъ съ 20-ю таблицами и 630 изображеніями, представляетъ наиболѣе полную въ настоящее время монографію помянутаго семейства моллюсковъ, имѣющаго важное значеніе для познанія отложенийъ кайнозойской группы.

„Занимаясь, говоритьъ рецензентъ, съ блестящимъ успѣхомъ уже болѣе 15 лѣтъ конгреревыми отложеніями южной Россіи, Крыма и Прикаспійскихъ странъ, профессоръ Андрусовъ собралъ громадный матеріалъ по ископаемымъ и нынѣ живущимъ

дрейссенидамъ, обработку которого произвѣть въ музеяхъ Австро-Венгрии, Италии, Франціи, Англіи и Германи, изучивъ находящіяся тамъ многочисленныя коллекціи дрейссенидъ. Въ простиранномъ введеніи, состоящемъ изъ трехъ главъ, авторъ даетъ обстоятельный историческій очеркъ развитія нашихъ свѣдѣній о дрейссенідахъ, устанавливаетъ основныя данныя по морфології, анатоміи и эмбріології этихъ животныхъ и, наконецъ, (въ третьей главѣ) разсматриваетъ положеніе семейства дрейссенидъ въ общей системѣ пластинчато-жаберныхъ моллюсковъ".

Сочиненіе г. Андрусова раздѣляется на двѣ крупныя части. Первая, болѣе обширная — систематическая, содержитъ описание 169 видовъ, изъ коихъ 40 новыхъ.

Просматривая данные г. Андрусовымъ описанія видовъ, пользующихся особенно широкимъ распространеніемъ, нельзя не убѣдиться въ громадности труда, потраченного авторомъ для того, чтобы разобраться въ хаосѣ описаній, сдѣланныхъ различными учеными, и установить синонимику этихъ видовъ. Выполнить это съ успѣхомъ возможно было только тѣмъ путемъ, который избралъ г. Андрусовъ, а именно путемъ непосредственнаго изученія и сравненія формъ въ коллекціяхъ, разбросанныхъ по музеямъ различныхъ городовъ Европы.

Большая часть второго отдѣла книги посвящена разсмотрѣнію неогеновыхъ отложений Австро-Венгрии, южной Россіи, Прикаспийскихъ странъ и Средиземноморскихъ областей. Авторъ въ этомъ обзорѣ не ограничивается собственно конгревыми отложеніями, но пытается соотнести и обобщить имѣющіяся по настоящее время многочисленныя, но далеко не хороши еще согласованныя, данные по всемъ вообще неогеновымъ отложеніямъ вышепомянутыхъ странъ; при этомъ г. Андрусовъ обнаруживаетъ обширное знаніе литературы и обстоятельное личное знакомство съ неогеновыми отложеніями не только Крыма и южной Россіи, но и Румыніи, Австро-Венгрии и Италіи.

,Признавая, говорить рецензентъ, научное значеніе огромной массы крайне интересныхъ свѣдѣній и обобщеній, даваемыхъ проф. Андрусовымъ относительно неогеновыхъ отложений южной Россіи

и Европы, нельзя не пожалеть, что сравнительно мало места отведено авторомъ основной темѣ этихъ главъ, именно вопросу о вертикальномъ и горизонтальномъ распространеніи дрейссенидъ въ конгредіевыхъ отложеніяхъ разсмотрѣнныхъ областей. Такъ, относительно распространенія дрейссенидъ въ конгредіевыхъ отложеніяхъ Россіи и Средиземноморскихъ странъ авторомъ не дается никакого вывода, и читателю приходится это дѣлать самому“.

Разсмотрѣвъ подробно сочиненіе Н. Андрусова и указавъ его достоинства и недостатки, уважаемый рецензентъ приходитъ къ слѣдующему выводу:

„Изъ сдѣланного мною краткаго обзора видно, говоритъ онъ, какую массу матеріала, важныхъ выводовъ и крайне интересныхъ проблемъ даетъ разматриваемый трудъ проф. Андрусова. Этотъ трудъ имѣть несомнѣнно важное значеніе, во первыхъ, какъ чрезвычайно обстоятельная монографія семейства *Dreissensidae*, заключающая болѣе или менѣе удачную попытку связать эти формы генетически, а, во вторыхъ, какъ сводъ всѣхъ имѣющихъ по сie время свѣдѣній о неогеновыхъ отложеніяхъ не только южной Россіи и Крыма, но и Прикаспійскихъ странъ, Румыніи, Австро-Венгрии и Италии. Многія изъ неогеновыхъ отложенийъ этихъ странъ были лично изслѣдованы авторомъ, а нѣкоторые важные выводы были сдѣланы именно на основаніи этого личнаго ознакомленія. Конечно, такой обширный трудъ не можетъ быть совершенно свободнымъ отъ нѣкоторыхъ недостатковъ, неточностей и пробѣловъ, существеннѣйшіе изъ которыхъ и отмѣчены мною въ разборѣ. Но всѣ эти недостатки нисколько не умаляютъ высокаго научнаго значенія труда проф. Андрусова, не только какъ крупной палеонтологической монографіи, но и какъ работы, очень цѣнной для геологии южной Россіи и Европы“.

Принявъ все это въ соображеніе, Академія постановилаувѣнчать трудъ г. Андрусова преміею Ломоносова въ тысячу рублей.

II.

Работѣ г. Е. Буринского по усовершенствованію фотографіи.

Въ № 3 Извѣстій Императорской Академіи Наукъ 1896 г. напечатана статья Евгения Буринского: „О нѣкоторыхъ усовершенствованіяхъ, достигнутыхъ въ фотографіи“, обратившая на себя, тогда же, вниманіе не только специалистовъ, но и общей печати. Записка г. Буринского написана имъ по поводу исполненного, по порученію Академіи Наукъ, возстановленія текста стариинаго документа, для чего г. Буринский примѣнилъ особый, имъ придуманный, фотографический процессъ, основанный на свойствахъ фотографіи раздѣлять такие цветовые оттѣнки, различие между которыми не замѣтно глазу.

Изложивъ подробно пріемы процесса, авторъ записки дополнилъ ее разсужденіями, которые, главнымъ образомъ, были причиной того, что записка не прошла незамѣченою. Сущность этихъ разсужденій такова.

Какъ бы внимательно ни разсматривали мы тотъ документъ, который данъ для возстановленія текста, мы не увидимъ ни одной буквы, и даже никакого слѣда письменъ; между тѣмъ, какъ доказала фотографія, буквы есть, онѣ не исчезли совсѣмъ, но только цвѣтъ ихъ почти сравнялся съ цвѣтомъ поверхности кожи, на которой онѣ написаны. *Изъ этого следуетъ, что способность нашего глаза раздѣлять цветовые оттѣнки весьма не совершенна; во всякомъ случаѣ, менѣе совершенна, чѣмъ такая же способность фотографической пластики.*

Эта способность, казалось, должна бы была вызвать стремленіе овладѣть столь драгоценнымъ свойствомъ фотографіи, но никому не приходила въ голову такая мысль и во всей фотографической литературѣ нѣть и намека на попытку произвести изслѣдованіе въ этомъ направленіи. Г. Буринский взялъ на себя задачу изучить фотографическое цвѣтодѣленіе и добиться отъ фотографіи больше, чѣмъ она даетъ по своему капризу.

Безпрерывными трудами и настойчивостью г. Буринской достигъ того, что наука получает новое орудіе изслѣдованія, столь же могущественное, какъ микроскопъ, и „обѣщающее ввести естествоиспытателя въ новый міръ, доселъ ему совершенно неизвѣстный и недоступный“.

Возстановленіе Буринскимъ текста документа, на которомъ нельзя было усмотрѣть ни одной буквы, служить неоспоримымъ доказательствомъ, что этотъ фотографъ обладаетъ способомъ получать такіе снимки, въ которыхъ различіе цвѣтовыхъ оттѣнковъ, не улавливаемое глазомъ безъ фотографіи, становится яснымъ. Позднѣйшія работы Буринскаго по цвѣтодѣленію, произведенныя съ спектрофотограммами, радиограммами и микрофотограммами, вполнѣ это подтвердили.

Самый процессъ, придуманный Буринскимъ для фотографическаго цвѣтодѣленія, очень еще далекъ отъ совершенства. Для успѣшности фотографированія требуется особое помѣщеніе, обеспеченное отъ малѣйшихъ сотрясеній. Суммированіе негативныхъ и позитивныхъ пленокъ — работа чрезвычайно трудная, требующая очень большого навыка. Главный недостатокъ процесса въ томъ, что онъ вполнѣ пригоденъ только при раздѣленіи двухъ оттѣнковъ и непримѣнимъ пока, для усиливанія полутоновыхъ изображеній, гдѣ требуется сохранить соотношеніе между многочисленными переходами отъ свѣта къ тѣни. Поэтому, усиливая какое-нибудь полутонное изображеніе, фотографъ раздѣляетъ оттѣнки, сливавшіеся для глаза въ одинъ, но, вмѣстѣ съ тѣмъ, уничтожаетъ различіе другихъ оттѣнковъ, тѣхъ, которые видны были ранѣе простымъ глазомъ. Такимъ образомъ, выдѣленіе буквъ изъ поля бумаги или кожи, усиливаніе линій въ спектрахъ поглощенія и т. п. удается прекрасно, но обработка фотомикрограммы, напр. ядра растительной клѣточки, даетъ безобразно-контрастное изображеніе, лишенное полутоновъ. Въ настоящемъ своемъ видѣ процессъ Буринскаго очень полезенъ для возстановленія рукописей, для астрономіи, для спектрального анализа и т. п.; биологу же способенъ служить только въ исключительныхъ случаяхъ.

Но, какъ бы несовершененъ ни былъ изобрѣтенный г. Бу-

ринскимъ способъ, онъ всетаки имѣеть огромное значеніе, какъ первый удачный шагъ по пути, въ концѣ которого нельзя не предвидѣть богатѣйшіе плоды для науки.

При всемъ своемъ несовершенствѣ, процессъ Буринскаго нашелъ уже многія полезныя приложенія. Благодаря ему, создалась такъ называемая судебнай фотографія, — искусство открывать всякаго рода поддѣлки и измѣненія въ судебныхъ документахъ. Буринскій *первый* ввелъ фотографическое изслѣдованіе документовъ на судѣ въ 1889 г. и его работы вызвали учрежденіе особой, С.-Петербургской правительственной судебнно-фотографической лабораторіи. Право Буринскаго называться творцомъ судебнай фотографіи вѣдьми признано и никѣмъ не оспаривается; оно подтверждено официально присужденіемъ ему первой золотой медали по научному отдѣлу фотографической выставки въ Москвѣ 1892 г. за судебнную фотографію и выдачею преміи въ 1000 р. отъ Министерства Юстиціи, въ томъ же году, по представлению Императорскаго Русскаго Техническаго Общества и прокурора С.-Петербургской судебнай палаты.

Нѣсколько опытовъ примѣненія способа Буринскаго къ спектральному анализу доказали съ полной несомнѣнностью, что въ этого рода изслѣдованіяхъ онъ способенъ оказать неизмѣримую пользу. Извѣстно, какого труда стоитъ опредѣленіе химического состава минераловъ; работа эта можетъ потребовать многіе годы. Проф. Хрущовъ получилъ и предъявлялъ Академіи, Физико-Химическому и Минералогическому обществамъ фотоспектрограммы рѣдкихъ минераловъ, добытыхъ при посредствѣ тонкихъ шлифовъ, только благодаря способу Буринскаго. Врачъ И. Юстовъ, въ своей диссертациіи, представленной въ Императорскую Военно-Медицинскую Академію, свидѣтельствуетъ, что примѣненіе способа Буринскаго къ изслѣдованію спектра крови отравленныхъ животныхъ привело къ результатамъ по истинѣ изумительнымъ. Въ то время, какъ обыкновенные фотографаммы спектра густыхъ растворовъ крови не обнаруживали въ ней никакихъ измѣненій, фотографіи по способу Буринскаго давали ясную линію метагемоглобина даже въ такихъ слабыхъ растворахъ, которые по

цвѣту невозможно отличить отъ взятой для контроля дистиллированной воды.

Необходимо упомянуть еще о другой работе Буринского, тѣсно связанной съ цвѣтодѣленіемъ. Не переставая изучать заинтересовавшее его свойство фотографіи, Буринский замѣтилъ, что по одноцвѣтному фотографическому изображенію есть возможность угадывать краски снятаго предмета, такъ сказать читать цвѣта, какъ читаются звуки по музыкальнымъ нотамъ.

Открытие или изобрѣтеніе Буринского не принадлежитъ къ числу тѣхъ, которыя возникаютъ благодаря счастливой случайности; оно могло явиться только какъ результатъ продолжительныхъ, упорныхъ усилий достичь заранѣе поставленной и ясно намѣченной цѣли.

Нельзя, наконецъ, не имѣть въ виду, что работа Буринского затрагиваетъ интересы не одной отрасли знанія, но всѣхъ, какъ естественныхъ, такъ и историческихъ наукъ. Ею пользуются и археологъ, и геологъ, и физикъ, и судья.

Императорская Академія Наукъ признавая несомнѣнную важность за открытиемъ г. Буринского, положила наградить его половиной преміею Ломоносова, въ размѣрѣ 500 рублей.

III.

П. И. Броуновъ: 1) Метеорология, какъ наука о вихревыхъ движеніяхъ атмосферы. 2) Грозовая дѣятельность въ бассейнѣ Днѣпра въ 1893 г. 3) Практическое значеніе сельско-хозяйственно-метеорологическихъ наблюдений и руководство къ производству ихъ.

Оцѣнка этихъ трудовъ была поручена академику М. А. Рыкачеву.

Въ первомъ своемъ труде авторъ, на основаніи новѣйшихъ исследованій выдающихся метеорологовъ, даетъ въ высшей степени стройное и простое объясненіе атмосферныхъ явлений.

Всю атмосферу онъ рассматриваетъ какъ систему вихревыхъ движений, изъ которыхъ одни вихри имѣютъ вертикальныя, а другіе — горизонтальныя оси вращенія.

Вихри I-го порядка, съ вертикальными и горизонтальными осьми въ тропикахъ вызываются разностью температуръ подъ экваторомъ, а на полюсахъ, — въ связи съ вращенiemъ земли вокругъ своей оси. Вслѣдствіе неодинакового нагрѣванія суши и моря и вообще неравномернаго распределенія температуры и влажности воздуха въ томъ же горизонтальномъ слоѣ, въ вихряхъ I-го порядка образуются вихри II-го порядка, циклоны и антициклоны, которые въ верхнихъ частяхъ своихъ уносятся общимъ теченiemъ вихря I-го порядка, а внизу въ томъ слоѣ, который задерживается тренiemъ и не участвуетъ въ движениі вихря I-го порядка, надъ перемѣщающимся вихремъ въ верхнемъ слоѣ происходитъ перемѣщеніе разрѣженнаго воздуха, вслѣдствіе лежащаго подъ нимъ болѣе легкаго столба воздуха. Такое перемѣщеніе разрѣженнаго воздуха вызываетъ въ нижнемъ слоѣ вихреобразное движение по всѣмъ тѣмъ пунктамъ, надъ которыми послѣдовательно проходитъ вверху циклонъ или антициклонъ; слѣдовательно, внизу вихревое движение перемѣщается поступательно на подобіе распространенія волнъ; по мѣрѣ перемѣщенія разрѣженнаго воздуха, все новыя и новыя частицы воздуха приходятъ въ движение и образуютъ вращательное движение; частицы, не совершивъ полного оборота, опять приходятъ въ покой. Эта послѣдняя часть гипотезы относительно нижняго слоя, доказана и признана всѣми метеорологами. Что касается до поступательного перемѣщенія верхней части циклона, увлекаемаго общимъ теченiemъ, то эта гипотеза оспаривалась. Броуновъ склоняется въ пользу гипотезы увлечения вихрей верхними слоями на томъ основаніи, что эта гипотеза весьма просто объясняетъ поступательное движение циклоновъ, а также согласіе общаго направлениія путей циклоновъ въ среднемъ выводъ съ общимъ теченiemъ верхнихъ слоевъ. Этю же гипотезою объясняется и то обстоятельство, что зимою, когда въ нашихъ широтахъ общій термический градіентъ больше и общее движение атмосферы оживленіе, циклоны движутся быстрѣе, чѣмъ лѣтомъ.

Признавая общее теченіе верхнихъ слоевъ за главную причину поступательного движенія циклоновъ, г. Броуновъ не отказывается и отъ своихъ прежнихъ воззрѣній, изложенныхыхъ въ 1884 г.

относительно вліянія горизонтального распределенія температуры и влажности на поступательное движение циклона, но тогда онъ приписывалъ этимъ вліяніямъ главную роль, теперь же лишь второстепенную. Помимо вліянія этихъ элементовъ и мѣстныхъ причинъ, скорость и направление путей циклона, по гипотезѣ Броунова, зависитъ вообще отъ высоты вихря, такъ какъ быстрота и отчасти направление общаго теченія съ высотой слоевъ измѣняется. Все, что говорилось о циклонахъ съ разрѣженнымъ воздухомъ, примѣняется и къ антициклонамъ съ стущеннымъ воздухомъ, которые такимъ же образомъ перемѣщаются, увлекаемые верхними слоями; но здѣсь въ перемѣщеніи антициклоновъ важную роль играетъ максимумъ охлажденія въ одномъ изъ квадрантовъ антициклона, куда и передвигается барометрическій максимумъ.

Эта теорія передвиженія барометрическихъ максимумовъ принадлежитъ г. Броунову и подробно развита имъ въ статьѣ его „Временные барометрические максимумы въ Европѣ“, помѣщенной въ приложениі къ „Запискамъ“ Императорской Академіи Наукъ 1886 г. Въ области циклоновъ, близъ периферіи ихъ, большею частью въ юго-восточномъ квадрантѣ, образуются вихри III-го порядка — грозовые. Установленіе этой гипотезы основано не только на изслѣдованіяхъ иностранныхъ ученыхъ, но, главнымъ образомъ, на основаніи детальной разработки грозовыхъ наблюденій въ Россіи, произведенной профессоромъ Клоссовскимъ и самимъ авторомъ.

Объясненіе причинъ образованія грозовыхъ вихрей требуетъ дальнѣйшей разработки, но самый фактъ, что грозы сопровождаются малые вихри III-го порядка, увлекаемые вверху общимъ движениемъ циклона III-го порядка, при чемъ нижняя часть вихря перемѣщается волнообразно, — этотъ фактъ у г. Броунова подтверждается наблюденіями; особенно интересна въ этомъ отношеніи составленная имъ табличка на основаніи наблюденій, произведенныхъ въ Киевской метеорологической Обсерваторіи. Эта часть труда г. Броунова представляетъ результатъ болѣе обширной работы, посвященной специальному изслѣдованию наблюденій грозовыхъ станцій, устроенныхъ Броуновымъ въ Приднѣпров-

ской сѣти. Наконецъ, авторъ причисляетъ къ вихрямъ IV-го порядка смерчи, которые отличаются отъ грозовыхъ своими малыми размѣрами.

„Авторъ вполнѣ воспользовался современными учеными, говоритъ уважаемый рецензентъ, для начертанія стройной системы вихревыхъ движений, которыми объясняются всѣ наблюдаемыя движения въ атмосферѣ, движения съ первого взгляда столь капризныя, что непостоянство ихъ вполнѣ въ поговорку, какъ синонимъ безпорядочности и беспричиности. Въ эту систему авторъ внесъ въ особенности относительно грозъ и свою самостоятельную ленту. Если мы сопоставимъ этотъ важный выводъ изъ многихъ исследованій съ подготовительными къ нему его же работами, помѣщенныхъ въ „Трудахъ Приднѣпровской метеорологической сѣти“ Т. I, вып. 9, Грозовая дѣятельность въ бассейнѣ Днѣпра въ 1893 г. „— то нельзя не признать, что упомянутые ученые труды профессора П. И. Броунова вполнѣ заслуживаютъ преміи въ размѣрѣ 500 рублей.

Вмѣстѣ съ тѣмъ Академія сочла своимъ долгомъ, выразить искреннюю признателность доктору геологии Н. Соколову за содѣйствіе его въ опубликованіи труда г. Андрусова.



ОТЧЕТЬ

о

ПРИСУЖДЕНИИ ПРЕМИИ ИМЕНИ ПОЧЕТНАГО ГРАЖДАНИНА А. М. СИБИРЯКОВА,

ЧИТАННЫЙ ВЪ ТОРЖЕСТВЕННОМЪ ЗАСѢДАНИИ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ

29 ДЕКАБРЯ 1898 ГОДА

НЕПРЕМѢНИЧНЫМЪ СЕКРЕТАРЕМЪ, АКАДЕМИКОМЪ Н. В. ДУБРОВИНЫМЪ.

На соисканіе преміи имени А. М. Сибирякова было представлено одно сочиненіе Н. Оглоблина — „Обозрѣніе столбцовъ и книгъ Сибирскаго приказа“ (1592—1768 гг.).

Оцѣнку этого труда приняли на себя академикъ В. Г. Васильевскій и профессоръ А. С. Лаппо-Данилевскій.

Недавно появившійся трудъ г. Оглоблина, посвященный „Обозрѣнію столбцовъ и книгъ Сибирскаго приказа“ (2 вып., М., 1895—1898 гг.) и пока еще содержащій свѣдѣнія лишь о дѣлопроизводствѣ мѣстныхъ учрежденій Сибири, значительно пополняетъ этотъ пробѣлъ въ нашей археографической литературѣ, ибо даетъ возможность нѣсколько ориентироваться въ громадной массѣ документовъ, къ сожалѣнію до сихъ поръ очень плохо описанныхъ. Авторъ разбираемаго труда, по собственному его выраженію, желалъ дать „архивное руководство“ занимающимся дѣлами Сибирскаго приказа; слѣдуетъ замѣтить, однако, что онъ имѣлъ въ виду лишь большинство тѣхъ документовъ этого установленія, которыхъ можно найти въ Московскихъ архивахъ Министерства юстиціи. Задача труда г. Оглоблина состояла поэтому въ томъ, чтобы предложить читателямъ частью „указатели“ документовъ Сибир-

скаго приказа, частю „Обозрѣніе“ ихъ; ни тотъ, ни другой пріемъ, однако, не замѣняютъ точнаго описания его дѣлъ.

Нельзя не пожалѣть и о томъ, что г. Оглоблинъ иногда глухо отзыается о цѣнныхъ матеріалахъ описываемаго имъ собранія, и, наоборотъ, считаетъ возможнымъ въ другихъ мѣстахъ своей книги останавливаться на подробностяхъ, сдѣлали имѣющихъ существенное значеніе. Даже въ тѣхъ случаяхъ, когда г. Оглоблинъ долго останавливается на обозрѣніи тѣхъ или другихъ документовъ, онъ не всегда удовлетворяетъ читателя: авторъ часто не даетъ полнаго перечисленія важнѣйшаго содержанія обозрѣваемаго имъ памятника, довольствуясь нѣсколькими примѣрами, послѣ которыхъ обыкновенно слѣдуетъ: „и друг.“ или „и проч.“; выборъ этихъ случаевъ остается обыкновенно безъ надлежащей мотивировки, что придаетъ случайный характеръ изложению.

Въ предисловіи къ своему труду г. Оглоблинъ заявляетъ, что будетъ „чуждаться всего того, что носить название изслѣдованія“, а между тѣмъ въ текстѣ „Обозрѣнія“ встречаются случаи, когда г. Оглоблинъ пытается объяснить описываемый имъ матеріалъ и дѣлаетъ изъ него выводы, нерѣдко представляющіе много спорнаго.

Не смотря на вышеуказанные недостатки, препятствующіе назвать „Обозрѣніе“ г. Оглоблина безусловно полнымъ и считать совершенно приоровленнымъ къ потребностямъ научно-исторической техники, всю работу въ цѣломъ слѣдуетъ признать полезнымъ вкладомъ въ современную русскую археографическую литературу. Авторъ пересмотрѣлъ значительное число документовъ; самый обширный отдѣль ихъ, а именно таможенные „приходныя и соболинныя“ книги обнимаетъ до 1114 нумеровъ. Группировку этого матеріала въ обозрѣніи можно въ общихъ чертахъ признать довольно правильной; въ предѣлахъ каждой группы авторъ помѣстилъ однородный матеріалъ, перѣдко разсыпанный по разнымъ столбцамъ и книгамъ, что, разумѣется, значительно облегчаетъ послѣдующую задачу изслѣдователя. Наконецъ, не довольствуясь указаніемъ на формальные признаки столбцовъ и книгъ Сибир-

скаго приказа, г. Оглоблинъ попытался ознакомить читателя съ ихъ содержаніемъ, чтò во всякомъ случаѣ будеть принято съ благодарностью будущими изслѣдователями исторіи Сибири.

Имѣя же въ виду, что замѣченные въ трудѣ Н. Оглоблина достоинства значительно превышаютъ погрѣшности, рецензенты признаютъ за г. Оглоблинымъ право на полученіе преміи имени А. М. Сибирякова.

При этомъ Академія постановила выразить глубокую благодарность Александру Сергеевичу Лаппо-Данилевскому за его содѣйствіе въ оцѣнкѣ труда г. Оглоблина.



(Bulletin de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg.
1899. Février. T. X, № 2.)

ОТЧЕТЬ

о

ПРИСУЖДЕНИИ ПРЕМІЙ ИМЕНИ ГРАФА Д. А. ТОЛСТОГО,

ЧИТАННЫЙ ВЪ ТОРЖЕСТВЕННОМЪ СОБРАНИИ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ

29 ДЕКАБРЯ 1898 ГОДА

ПЕПРЕМІЙНИМЪ СЕКРЕТАРЕМЪ, АКАДЕМІКОМЪ Н. В. ДУБРОВИНЫМЪ.

На соисканіе премій имени графа Д. А. Толстого было представлено пять сочиненій, по оцѣнкѣ которыхъ Академія постановила выдать преміи нижеслѣдующимъ двумъ:

I. Л. Бессеръ и К. Баллодъ. Смертность, возрастный составъ и долговѣчность православнаго народонаселенія обоего пола въ Россіи за 1851—1890 годы, съ приложеніями: Смертность, возрастный составъ и долговѣчность во Франціи за 1882—1886 г., — Прибалтійскаго края за 1880—1883 г., — Пруссіи и Баваріи за 1881—1890 г., и Англіи, Бельгіи и Австріи за 1880—1890 г. Спб. 1897.

Оцѣнку этого сочиненія принялъ на себя уважаемый нашъ соченъ, академикъ К. С. Веселовскій.

Явившееся нынѣ на соисканіе преміи графа Д. А. Толстого сочиненіе гг. Бессера и Баллода, было представляемо Академіи еще въ рукописи, въ сентябрѣ 1895 г., и по разсмотрѣніи его, найдено на столько заслуживающимъ вниманія, что удостоилось помѣщенія въ ея „Запискахъ“. Поэтому здѣсь достаточно лишь напомнить о тѣхъ качествахъ этого труда, которые послужили основаніемъ для столь лестной оцѣнки его со стороны Академіи.

Вопросъ о величинѣ смертности въ странѣ, какъ наиболѣе прямомъ показатель степени народнаго благосостоянія, принадлежитъ къ числу важнѣйшихъ съ точки зрењія государственныхъ интересовъ. А между тѣмъ, въ примѣненіи къ Россіи, онъ представляетъ такую задачу, которая, по состоянію у насъ необходимыхъ для ея изслѣдований матеріаловъ, еще не поддается точному решению. Неполнота и неточность статистическихъ данныхъ, извлекаемыхъ изъ метрическихъ записей о родившихся и умершихъ, вынуждаютъ прибѣгать, при вычислениіи законовъ смертности, къ разнаго рода болѣе или менѣе вѣроятнымъ предположеніямъ, допущеніямъ и интерполяціямъ, которыми хотя и удается восполнить въ нѣкоторой степени, гипотетически, недостающее въ основныхъ данныхъ, но никакъ не можетъ быть вполнѣ устранено влияніе ихъ недостаточности. Естественнымъ послѣдствиемъ такого положенія задачи о законахъ смертности въ Россіи явилась та разнорѣчивость результатовъ сдѣланныхъ доселѣ изслѣдований по этому предмету, которая потребовала новаго пересмотра вопроса. Извѣстно, что нашъ достославный математикъ, академикъ В. Я. Буняковскій, въ цѣломъ рядѣ записокъ напечатанныхъ имъ въ 1860-хъ и 1870-хъ годахъ въ нашихъ изданіяхъ, представилъ какъ выводъ изъ своихъ вычисленій, что степень смертности въ православномъ народонаселеніи Россіи не большая, чѣмъ въ соѣдніихъ намъ странахъ Европы, и въ особенности въ Пруссіи. Этотъ столь благопріятный выводъ не замедлилъ вызвать сомнѣніе, въ особенности въ медицинскихъ кругахъ, ближе знакомыхъ съ санитарными условіями у насъ народной жизни. Такое сомнѣніе получило для себя оправданіе въ изслѣдованіяхъ другого отличного математика: доцентъ Страсбургскаго университета, ученикъ и послѣдователь знаменитаго профессора Лекисса, Вл. Борткевичъ, въ двухъ статьяхъ, украшившихъ наши „Записки“ въ 1890 и 1891 годахъ, строгимъ математическимъ анализомъ имѣющихшихся у насъ статистическихъ данныхъ, приведенъ былъ къ выводамъ, по которымъ степень смертности того же народонаселенія менѣе выгодна, чѣмъ въ Германіи и особенно въ Пруссіи. Такое существенное разногласие по

отношению къ столь важному вопросу требовало разъясненія путь новаго, подробнаго и обширнаго изслѣдованія; таковымъ и является работа, представленная нынѣ гг. Бессеромъ и Баллодомъ для соисканія преміи графа Д. А. Толстого.

Критически разобравъ и провѣривъ всѣ методы, примѣненные доселѣ къ исчислению русской смертности и произведя за болѣе продолжительный періодъ времени опредѣленіе этой смертности помошью приемовъ, признаваемыхъ ими наиболѣе цѣлесообразными, они пришли къ выводамъ въ сущности близко подходящимъ къ выводамъ г. Борткевича, таکъ что разница между полученными ими величинами русской смертности и выведенными симъ послѣднимъ менѣе значительны, чѣмъ между выводами ихъ и г. Борткевича и опредѣленіями Буняковскаго. Это согласіе выводовъ, полученныхъ двумя, равно тицательными и независимо одно отъ другого произведенными изслѣдованіями, составляетъ важный шагъ къ точнѣйшему познанію русского народонаселенія съ биометрической стороны. Отнынѣ большая смертность этого народонаселенія сравнительно съ другими европейскими странами получаетъ значеніе факта установленного наукой, факта важнаго, долженствующаго вызвать дальнѣйшія изысканія о причинахъ этого невыгоднаго для настѣ явленія.

Къ этому должно прибавить, что при той полнотѣ, какую гг. Бессеръ и Баллодъ дали своей работѣ, введя въ нее, для большей поучительности, сравненіе Россіи по степени смертности, по возрастному составу народонаселенія и по долговѣчности съ другими странами Европы, ихъ сочиненіе представило собою и по размѣрамъ своимъ трудъ почтенный, достойный вниманія и поощренія.

На основаніи изложеннаго Академія постановила наградить сочиненіе гг. Ж. Бессера и К. Баллода большою почетною золотою медалью.

П. П. Г. Мацокинъ. Метисы Забайкалья (рукоп.).

Оцѣнку этого сочиненія принялъ на себя почетный членъ Академіи Д. Н. Анучинъ.

Изученіе помѣсей между человѣческими расами составляетъ одну изъ наиболѣе существенныхъ задачъ антропологии. Къ сожалѣнію, это изученіе, можно сказать, только намѣчено; обстоятельныхъ детальныхъ изслѣдований въ этомъ отношеніи произведено еще очень мало. Объясняется это отчасти позднимъ развитіемъ антропологии вообще, отчасти — трудностью выдѣлить различныя степени метисаціи и установить чистые расовые типы. Кровное смѣщеніе различныхъ племенъ и расъ происходило съ глубокой древности, вызывая вариаціи типовъ и содѣйствуя умноженію переходныхъ формъ. Въ особенности это примѣнно къ странамъ, въ которыхъ сталкивалось большое число племенъ, то вступавшихъ между собою въ борьбу и подчинявшихъ одно другихъ силою, то слиавшихся постепенно въ одну народность и усваивающихъ себѣ общую культуру.

Смѣщеніе и метисація племенъ играли, несомнѣнно, важную роль и въ исторіи образованія русской народности. Съ глубокой древности славяно-русскія племена приходили въ соприкосновеніе съ племенами финскими и тюркскими, болѣе или менѣе смѣшивались съ ними, а также воспринимали ихъ въ себя. Смѣщеніе происходило отчасти кровнымъ путемъ, посредствомъ браковъ, отчасти путемъ усвоенія инородцами русскаго языка, вѣры и образа жизни. Все это, несомнѣнно, должно было способствовать большей вариаціи типовъ въ предѣлахъ русской народности и измѣненію ея общаго облика въ теченіе ряда поколѣній. Впрочемъ изъ этого еще не слѣдуетъ, чтобы такое измѣненіе типа обусловливалось исключительно смѣщеніемъ и метисаціей. Есть нѣкоторое основаніе думать, что типъ можетъ измѣняться съ вѣками, помимо метисаціи, подъ вліяніемъ условій жизни и процесса, соотвѣтствующаго естественному отбору. Съ другой стороны, результаты метисаціи могутъ быть весьма различны, въ зависимости отъ степени устойчивости типовъ, отъ преобладанія въ потомствѣ той или другой крови, отъ болѣе или менѣе рѣзко выраженного возврата (реверсіи) къ типамъ производителей.

„Вліяніе метисаціи — говоритъ ученый рецензентъ — можетъ быть изучаемо всего удобнѣе въ такихъ областяхъ, гдѣ она нача-

лась сравнительно недавно, гдѣ смѣшивающіяся племена рѣзче обособлены между собою и гдѣ притомъ они представлены еще, каждое, довольно чистыми типами. Одною изъ такихъ областей является, безспорно, Сибирь, въ особенности же Забайкалье, гдѣ мы находимъ, съ одной стороны, коренное населеніе бурятъ, представителей монгольской расы, — съ другой продукты смѣшанія съ ними пришлыхъ колонизаторовъ, русскихъ, и, наконецъ, обособленное русское населеніе, въ лицѣ раскольниковъ, „семейскихъ“, явившихся въ область, какъ показываетъ самое прозвище, съ семьями, и сохранившихъ до сихъ поръ свою обособленность, благодаря ихъ религіозной замкнутости, не допускающей брачнаго общенія не только съ бурятами, но и съ православными русскими. Присутствіе въ Забайкальи „семейскихъ“ значительно облегчаетъ здѣсь сравнительно-антропологическое изученіе типовъ. Конечно, можно было бы воспользоваться для подобнаго сравненія какою либо другою группою русского населенія, свободною отъ всякой бурятской примѣси и живущею въ отдаленіи отъ Забайкалья, напр. гдѣ либо въ Европейской Россіи, но это, во всякомъ случаѣ, затрудняло бы непосредственное сравненіе. Благодаря же присутствію „семейскихъ“, изслѣдователь можетъ изучать въ самомъ краѣ, иногда даже въ одномъ пункѣ, представителей всѣхъ трехъ, антропологически разнящихся между собою, категорій населенія области.

„До послѣдняго времени, однако, никому не приходило въ голову воспользоваться этимъ обстоятельствомъ для сравнительно-антропологического изученія. Впрочемъ, и вообще научное изученіе восточно-сибирского населенія началось лишь весьма недавно“.

Главной задачей г. Мацокина было выясненіе типа метисовъ, продуктовъ кровного смѣшанія русскихъ съ бурятами, путемъ систематического изслѣдованія извѣстнаго числа мужскихъ особей, какъ изъ среды помѣсей, такъ и изъ двухъ категорій племенъ-производителей. Объектами изслѣдованій служили: для бурятъ — 50 нижнихъ чиновъ забайкальской № 1 казачьей конно-артиллерийской батареи и сборной сотни, состоящей исключительно изъ бурятъ I Военнаго отдѣла казачьихъ войскъ области;

для „семейскихъ“ — 65 нижнихъ чиновъ 4-го Восточно-сибирского линейного батальона, означенныхъ въ списокъ раскольниками и подтверждавшихъ это при распросахъ; наконецъ, для метисовъ — 65 нижнихъ чиновъ того же батальона, непринадлежащихъ къ числу раскольниковъ, и которыхъ можно было признать за помѣсей, „какъ на основаніи отвѣта ихъ „я сибирякъ“, такъ равно и при наличности тѣхъ или иныхъ бурятскихъ особенностей въ типѣ“.

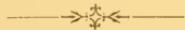
Г. Мадокинъ знакомитъ въ началѣ своего труда съ пріемами своихъ антропологическихъ изслѣдований. Эти пріемы, по употреблявшимся при нихъ инструментамъ и выбору измѣреній, не вполнѣ соотвѣтствуютъ нынѣ установленнымъ, какъ это и признаетъ самъ авторъ. „Самымъ болѣй мѣстомъ въ моей работѣ — говоритъ онъ — остаются нѣкоторые пробѣлы и недостатки, состоящіе главнымъ образомъ въ томъ, что кое-какія измѣренія производились отличнымъ отъ общеустановленныхъ пріемовъ способомъ; но единство такихъ способовъ, выдержаныхъ по отношенію ко всѣмъ 180 особямъ Забайкалья, ни сколько, надо полагать, не умаляетъ достоинства итоговъ, которые по этому могутъ въ достаточной степени служить вопросу о разрѣшеніи намѣченной этюдомъ цѣли“.

Тѣмъ не менѣе, своеобразность принятой авторомъ схемы затрудняетъ сравненіе его данныхъ съ имѣющимися относительно другихъ племенъ и не даетъ отвѣта на нѣкоторые вопросы. Объясняется же эта своеобразность тѣмъ, что авторъ, приступивъ къ своимъ изслѣдованіямъ, не былъ достаточно знакомъ съ антропологическою литературою и съ антропометрическими инструкціями, и познакомился съ ними уже позже, при обработкѣ своего труда. Познакомивъ съ пріемами своихъ измѣреній, авторъ даетъ краткій географическій и историческій обзоръ Забайкальской области, а затѣмъ переходитъ къ подробному антропологическому описанію избранныхъ имъ трехъ группъ, на основаніи результатовъ своихъ изслѣдований надъ указаннымъ выше числомъ особей. Описаніе это весьма подробно и сопровождается детальными таблицами измѣреній.

Разсмотрѣвъ типы раскольниковъ и бурятъ, авторъ останавливается на сибирякахъ-метисахъ и отмѣчаетъ въ нихъ черты сходства съ бурятами съ одной стороны, и съ „семейскими“, съ другой. Въ концѣ концовъ авторъ приходитъ къ заключенію, что метисы представляютъ собою особый типъ, занимающій среднее положеніе между типами производителей.

„Несмотря на нѣкоторые недостатки и промахи, говорить Д. Н. Анучинъ, труда г. Мацокина представляетъ интересъ, какъ первая попытка систематического изученія продуктовъ метисаціи между русскими и инородцами (монгольской расы), при чемъ авторъ руководился рациональнымъ методомъ—сравненія типа помѣсей съ типами расъ производителей, въ ихъ болѣе чистыхъ группахъ. Если результаты изслѣдованій автора въ этомъ направленіи и нуждаются еще въ проверкѣ, если группа сибиряковъ-метисовъ и требуетъ еще болѣе тщательного анализа, какъ по отношенію къ ея составу и образованію, такъ и ея отличительныхъ признаковъ, то, во всякомъ случаѣ, будущему изслѣдователю нельзя будетъ игнорировать сопоставленій г. Мацокина, а въ особенности указанной имъ устойчивости этой группы и ея промежуточного положенія между типами производителями“.

Въ виду этого Академія постановила присудить П. Г. Мацокину малую золотую медаль и вмѣстѣ съ тѣмъ выразить благодарность своему почетному члену Д. Н. Анучину.



ПАМЯТИ Я. П. ПОЛОНСКАГО.

Рѣчь, читанная членомъ-корреспондентомъ Академіи графомъ **А. А. Голенищевымъ-Нутузовымъ** въ публичномъ засѣданіи Академіи наукъ 29 декабря 1898 года.

Оканчивающій нынѣ свое теченіе 1898 годъ ознаменованъ для всѣхъ, кому дорого проповѣданіе отечественной словесности, для Академіи Наукъ и для всей Россіи, тяжело, невознаградимою утратой: 18-го октября этого года скончался Яковъ Петровичъ Полонскій — и въ лицѣ его сопель въ могилу не только пѣвецъ, отмѣченный печатью божественного вдохновенія, не только дорогой, всѣми любимый и почитаемый членъ-корреспондентъ Академіи, не только оплакиваемый всею мыслящею и образованною Россіей знаменитый писатель, но и послѣдній блестящій представитель того блестящаго періода русской словесности, который, будучи по духу и вѣшности неразрывно связанъ со славоюглаваря русского словеснаго искусства, достойно именуется Пушкинскимъ.

Періодъ этотъ завершень теперь жизню и творческою дѣятельностью трехъ стихотворцевъ: Фета, Майкова и Полонскаго. Полонскому суждено было пережить своихъ сотоваришь и соратниковъ по перу, съ которыми въ продолженіи всей жизни онъ былъ связанъ узами единомыслія, общей дѣятельности и чистаго дружества. Нынѣ, всѣ три лежатъ въ могилахъ и имена ихъ, соединенные для всѣхъ насть, современниковъ, съ радостнымъ представлениемъ о живыхъ, творящихъ и пребывающихъ среди насть дѣятеляхъ, стали именами незабвенныхъ покойниковъ. Но не одни имена и могилы оставили за собою эти покойники; они оставили еще въ наслѣдіе будущимъ поколѣніямъ свои тво-

рения, въ которыхъ отразилась вся ихъ душа — и эти-то драгоценные дары навсегда пребудутъ живыми и дѣйственными въ памяти благодарнаго потомства.

Не время и не мѣсто въ этомъ Собраниѣ, въ краткомъ иоминальномъ словѣ, входить въ подробній разборъ творческой дѣятельности Якова Петровича Полонскаго. Это дѣло его будущихъ жизнеописателей и цѣнителей. Я попытаюсь только въ самыхъ общихъ чертахъ намѣтить его образъ, какъ пѣвца и человѣка, тотъ свѣтлый, добрый, чистый образъ, такъ живо еще рисующійся въ памяти всѣхъ его знавшихъ — и что одно и то же — его любившихъ, ибо кто зналъ, тотъ не могъ не любить Полонскаго. Весь онъ, такъ сказать, насквозь былъ проникнутъ безконечнымъ добродушіемъ, благожелательностью и юношеской, почти наивной довѣрчивостью ко всѣмъ и всему, что его окружало.

Хотя въ своихъ произведеніяхъ онъ часто громилъ житейскую неправду и человѣческіе пороки, но громы эти направлены были исключительно на отвлеченные понятія — на ложь, на тьму, на зло вообще; за-то всѣхъ живыхъ, не отвлеченныхъ людей, съ которыми Полонскій встрѣчался или сближался, онъ привлекалъ къ себѣ любовью, доброжелательствомъ и довѣріемъ и склоненъ былъ видѣть во всѣхъ только одно хорошее и свѣтлое. Злыя и холодные люди обыкновенно объясняютъ свою ненависть и свое презрѣніе къ людямъ любовью ко всему человѣчеству. Они творятъ дѣйствительное зло во имя отвлеченного добра. Люди съ сердцемъ, люди нѣжные и добрые, говорятъ и поступаютъ какъ разъ наоборотъ: обличая и какъ будто презирая человѣчество въ теоріи и на словахъ, они въ жизни и на дѣлѣ, при всѣхъ стояненіяхъ съ людьми, сѣютъ вокругъ себя добро и благорасположеніе. На сторонѣ первыхъ, быть можетъ, житейская себялюбивая мудрость, но зато, безъ всякаго сомнѣнія, на сторонѣ вторыхъ — высшая правда; та правда, которая познается и воплощается въ жизни дѣйственной любовью и приносить сторичный плодъ. Полонскій по природѣ своей всецѣло принадлежалъ къ людямъ второго образца, къ людямъ, въ которыхъ голось доброго и нѣжнаго сердца всегда заглушаетъ холодный шепотъ разсудка, и это

свойство поэта съ самыхъ юныхъ лѣтъ и вплоть до глубокой старости устанавлило и сохраняло ту внутреннюю, сердечную, художественную связь между имъ и окружающею его жизнью, которая его согрѣвала, вдохновляла и поддерживала въ житейской борьбѣ. Въ этомъ же свойствѣ души Полонского слѣдуетъ искать источникъ и другой отличительной черты его характера и его поэзіи — мы разумѣемъ изумительную отзывчивость на всѣ явленія смѣнявшейся вокругъ него народной, общественной и государственной жизни, потребность откликнуться такъ или иначе на всѣ сколько-нибудь значительныя события и такъ называемыя „злобы дня“, которыхъ поэтъ былъ свидѣтелемъ или современникомъ. Темныя стороны старого крѣпостного быта, переворотныя движенія конца сороковыхъ годовъ, Крымская, Франко-Прусская и Восточная войны, пора преобразованій и годы послѣдовавшей затѣмъ смуты на Руси, наконецъ, случайная и преходящая явленія въ русской общественной жизни, какъ-то увлеченія славянствомъ, увлеченія мыслями графа Толстаго, даже спиритизмомъ — все это можно найти и прослѣдить въ произведеніяхъ Полонскаго, и опредѣлить, соотвѣтствующія его чувства, мысли и настроенія. Полонскій вполнѣ подходилъ подъ опредѣленіе пѣвца, сдѣланное Пушкинымъ въ извѣстномъ стихотвореніи „Эхо“.

Но эта отзывчивость, это чуткое вниманіе къ тому, что мы назвали злобами дня, не поглощало, однако, всей творческой дѣятельности Полонскаго, и не мѣшало ему почерпать лучшій вдохновенія изъ неизсказемыхъ и не случайныхъ источниковъ — природы и души человѣческой. „Кузнецикъ Мзыкантъ“ и множество преимущественно лирическихъ стихотвореній — поистинѣ образцовыхъ — въ которыхъ Полонскій, забывая о текущей современности, а какъ созерцатель вѣчной правды и красоты, какъ пѣвецъ-художникъ, какъ жрецъ чистаго искусства, являются крупнѣйшими жемчужинами его поэтическаго вѣнца и наиболѣе цѣнными дарами, вложеными имъ въ сокровищницу отечественной словесности.

Я не стану ни перечислять ихъ, ни приводить изъ нихъ выдержки, но не могу не указать на то важное значеніе въ ходѣ

розвитія русского стихотворного искусства, которое, помимо даруемаго ими духовнаго наслажденія, имѣли именно эти, отрѣшенныя отъ злобы дня, чисто художественныя произведенія Полонскаго. Вспомнимъ, въ какое время они писались, вспомнимъ, что полный разцвѣтъ дарованія Полонскаго совпалъ съ тою стадіей развитія русской общественной мысли, когда передовыя ея представители объявили войну на жизнь и смерть искусству вообще и стихотворству въ особенности, а большинство общества и почти все молодое поколѣніе восторженно привѣтствовало нападающихъ и преслѣдовало наемщицами и бранью всякаго, кто дерзаль дѣломъ или словомъ противорѣчить торжествующему течению. Что теченіе это дѣйствительно было въ то время торжествующимъ, доказывается съ одной стороны тѣмъ, что даже передъ великою тѣнью Пушкина не остановились его дерзкія, разрушительныя волны, а съ другой стороны такимъ знаменательнымъ явленіемъ, что даже Тургеневъ, пытаясь усмирить ярость нападенія, не могъ найти болѣе убѣдительнаго довода въ пользу умѣренности, какъ только напоминаніе, что лежачаго не бьютъ. Въ самомъ дѣлѣ, въ извѣстномъ своемъ разговорѣ съ Писаревымъ, приведенномъ Тургеневымъ въ его статьѣ „Воспоминанія о Бѣлинскомъ“ встрѣчается такое разсужденіе: „если бы у насъ молодые люди теперь только и дѣлали что писали стихи, я бы понялъ, я бы *пожалуй даже оправдалъ* вашъ злобный укорь, вашу наемщицу... А то, помилуйте! въ кого вы стрѣляете? Ужъ точно по воробьямъ изъ пушки. Всего то у насъ осталось три-четыре человѣка, старички 50 лѣтъ и свыше, которые еще упражняются въ сочиненіи стиховъ. Стоитъ ли яриться противъ нихъ? Походь на стихотворцевъ въ 1866 году! Да это антикварская выходка! Архаизмъ!“

Три старичка, на которыхъ намекалъ Тургеневъ, были, безъ сомнѣнія, Фетъ, Майковъ и Полонскій; они-то, по мнѣнію автора „Отцовъ и дѣтей“, не стоили даже направляемыхъ въ то время на нихъ выстрѣловъ. А между тѣмъ не болѣе какъ двадцать лѣтъ спустя, въ концѣ восьмидесятыхъ годовъ, праздновались юбилеи пятидесятилѣтней словесной дѣятельности этихъ старичковъ, — дѣятельности, въ продолженіи которой они, твердо вѣруя

въ свое призваніе, не взирая на брань и насмѣшки, упорно и неуклонно продолжали „упражняться въ писаніи стиховъ“. И что же? На чествованіе ихъ вдругъ, неожиданно собрались многочисленные представители русского искусства, науки, печати и общества и, безъ различія лагерей и направлений, всѣ единодушно воздали громкую хвалу ихъ дѣятельности и признали за ней великое общественное значеніе; но что было особенно утѣшительно и знаменательно, это то, что на этихъ торжествахъ — въ особенности на юбилеяхъ Майкова и Полонскаго — присутствовала и принимала самое живое, горячее участіе цѣлая плеяда молодыхъ русскихъ стихотворцевъ всѣхъ званій и состояній, которые, какъ и чествуемые ими старички, не только съ увлечениемъ предались „упражненіямъ въ сочиненіи стиховъ“, но и видѣли въ этомъ упражненіи свое высшее и лучшее призваніе.

Теперь же — еще десять лѣтъ спустя — вся Россія дружно и увлеченно готовится къ чествованію столѣтней годовщины дня рождения Пушкина, какъ къ великому, всенародному празднику и уже на этотъ разъ ни откуда, ни изъ какихъ лагерей, ни изъ какихъ слоевъ общества, ни съ какой стороны не слышится ни единаго противорѣчащаго общему настроенію, не сочувственнаго ему голоса. Борьба, стало быть, окончена — искусство побѣдило. Возможно ли сомнѣваться въ томъ, что этой, можетъ быть одной изъ благодѣтельнѣйшихъ побѣдъ нашего вѣка, побѣдой духа надъ матеріей, свѣта надъ тьмой, идеала надъ прозой жизни мы обязаны если не исключительно, то преимущественно тому, что въ годину борьбы нашлись самоотверженные избранныки, которыхъ борьба не устрашила, которые не поколебались и не постыдились поднять и пронести сквозь непріятельскія полчища осмѣянное и поруганное знамя искусства, которымъ удалось сохранить это знамя неприкосновеннымъ и чистымъ, и передать его изъ рукъ въ руки молодымъ поколѣніямъ съ завѣтомъ и впредь держать его бодро, честно и высоко. Якову Петровичу Полонскому суждено было стать послѣднимъ изъ трехъ славныхъ знаменосцевъ пережитой поры „бури и натиска“ и, конечно, эту его великую общественную заслугу, независимо отъ самостоятельного значения его круп-

наго художественаго дарований, никогда не забудеть мыслящая и образованная Россія. Скажу болѣе: если — въ чемъ мы не должны и не смѣемъ сомнѣваться — русскому народному духу суждено создать въ области поэзіи еще много высокаго и прекраснаго, выдвинуть еще болѣе величавые, чѣмъ донынѣ, поэтическіе образы и проявить новыя, могучія творческія силы — заслуга трехъ старичковъ, и въ томъ числѣ Полонскаго, сознается еще яснѣе, становить еще очевиднѣе. Потомству бываетъ легче опредѣлять значеніе поэта, чѣмъ его современникамъ, а самъ поэтъ почти никогда ясно и вполнѣ не сознаетъ всю важность совершаемаго имъ подвига. Сознаніе это лишь таится въ его душѣ, какъ смутное предчувствіе, и прекрасное выраженіе такого предчувствія мы находимъ въ одномъ изъ самыхъ задушевныхъ и отчасти даже пророческомъ стихотвореніи Полонскаго, озаглавленномъ „Звѣзды“. Я позволю себѣ прочтеніемъ этого стихотворенія заключить мое краткое слово:

Посреди свѣтиль ночныхъ,
Далеко мерцающихъ,
Изъ тумановъ млечными
Пятнами блуждающихъ
И переплывающихъ
Небеса полярныя,
Новая созиждутся
Звѣзды свѣтозарныя.

Такъ и вы, туманныя
Мысли, тихо носитесь,
И неизъяснимыя
Въ душу глухо проситеся;
Такъ и вы надъ нашими
Темными могилами
Загоритеся нѣкогда
Яркими свѣтилами.

ИЗВѢСТИЯ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ. 1899. ФЕВРАЛЬ. Т. X, № 2.

(Bulletin de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg.
1899. Février. T. X, № 2.)

ОТЧЕТЪ

СОСТОЯЩЕЙ ПРИ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ

ПОСТОЯННОЙ КОММISСИИ

ДЛЯ ПОСОБІЯ НУЖДАЮЩИМСЯ УЧЕНЫМЪ, ЛІТЕРАТОРАМЪ И ПУБЛИЦИСТАМЪ
за 1898 годъ,

СОСТАВЛЕННЫЙ КЪ ГОДОВОМУ ТОРЖЕСТВЕННОМУ СОБРАНИЮ АКАДЕМИИ

29-ГО ДЕКАБРЯ 1898 ГОДА

ПРЕДСѢДАТЕЛЕМЪ КОММISСІИ Л. Н. МАЙНОВЫМЪ.

Учрежденная при Императорской Академіи Наукъ, по Высочайшему указу 13-го января 1895 года, Постоянная Коммиссія для пособія нуждающимся ученымъ, литераторамъ и публицистамъ состояла въ первой половинѣ отчетнаго 1898 года изъ слѣдующихъ лицъ: предсѣдателя — вице-президента Академіи Л. Н. Майкова, товарища предсѣдателя — непремѣннаго секретаря Академіи Н. Ф. Дубровина, и членовъ, исполнявшихъ эти обязанности въ сессію 1897—1898 года: академиковъ В. Г. Васильевскаго и М. И. Сухомлинова и приглашенныхъ Августейшимъ Президентомъ Академіи литераторовъ А. Н. Пыпина и А. А. Тихонова; запасными членами Коммиссіи состояли: академикъ А. Н. Веселовскій и литераторъ П. И. Вейнбергъ. На вторую половину 1898 года, въ замѣнѣ выбывшихъ изъ состава Коммиссіи, согласно Положенію о ней, членовъ-академиковъ М. И. Сухомлинова и А. Н. Веселовскаго и литераторовъ А. Н. Пыпина и А. А. Тихонова, въ Общемъ собраниі Академіи 2-го мая были избраны вновь утвержденный въ званіі академика А. Н. Пыпинъ

и, въ качествѣ запаснаго члена Коммиссіи, академикъ А. А. Шахматовъ, а Августѣніимъ Президентомъ были приглашены въ члены Коммиссіи профессоръ И. В. Мунекетовъ и литераторъ П. В. Выковъ, какъ запасный членъ Коммиссіи, замѣстивший перешедшаго изъ запасныхъ въ дѣйствительные члены литератора И. И. Вейнберга. Академикъ М. И. Сухомлиновъ, по болѣзни, не могъ принимать участія въ совѣщаніяхъ Коммиссіи и быть замѣщаемъ запаснымъ членомъ ея, академикомъ А. Н. Веселовскимъ.

Согласно Высочайшему указу 13-го января 1895 года, въ распоряженіе Коммиссіи 1-го января текущаго года поступило 50,000 рублей.

Ея Императорскому Величеству Государынѣ Императрицѣ Марії Феодоровнѣ, въ сочувственномъ вниманіи къ нуждамъ не обеспеченныхъ ученыхъ, литераторовъ и публицистовъ, благоугодно было увеличить средства Коммиссіи ежегоднымъ пожалованіемъ 300 рублей для причисленія ихъ къ капиталу Имени Императора Николая II, каковые въ текущемъ году поступили въ Академію Наукъ въ январѣ мѣсяцѣ.

Кромѣ того, отъ суммы минувшаго 1897 года имѣлся остатокъ въ размѣрѣ 16 руб. 23 коп., причисленный къ специальному средствамъ Академіи на основаніи Высочайше утвержденного въ 13-й день ноября 1895 года мнѣнія Государственного Совета, и сверхъ того, въ теченіе года по разнымъ случаямъ возвращено 89 руб. 34 коп. Такимъ образомъ, въ отчетномъ году въ распоряженіе Коммиссіи имѣлось 50,405 руб. 57 коп.

Поступило отъ нѣсколькихъ частныхъ лицъ пожертвованій на сумму 147 руб. 10 коп., каковые на основаніи § 4 временныхъ правилъ, данныхъ въ руководство Коммиссіи, зачислены въ ея запасный капиталъ.

Въ теченіе отчетнаго года Коммиссія имѣла 22 совѣщанія. Въ этихъ совѣщаніяхъ разсмотрѣно 486 ходатайствъ, изъ коихъ удовлетворено 314 и отклонено 170 по отсутствію уважительныхъ для ихъ удовлетворенія причинъ, въ томъ числѣ ходатайства о ссудахъ, вообще не выдаваемыхъ по правиламъ Коммиссіи, и о

выдачѣ пособій на изданіе сочиненій. Неразрѣшеными остались 4 ходатайства въ виду не выясненныхъ еще обстоятельствъ дѣла. Согласно рѣшенію Комміссіи, принятому ею за правило, имена лицъ, получившихъ отъ нея какое-либо воспособленіе, не подлежать оглашенію.

Пенсії имени Императора Николая II назначены вновь 7 лицамъ на сумму 2.790 рублей; всего же выдано пенсій въ отчетномъ году 45 лицамъ на сумму 18.722 рубля. Двое изъ пенсионеровъ Комміссіи умерли, и оставшіяся послѣ нихъ свободными пенсії назначены новымъ лицамъ. Съ поля мѣсяца отчетнаго года возстановлена пенсія одному лицу, которому она за годъ передъ тѣмъ, въ виду временно позмѣнившихся обстоятельствъ его жизни къ лучшему, была производствомъ прекращена на основаніи § 9-го времененныхъ правилъ. данныхъ въ руководство Комміссіи.

Единовременные пособія выданы 223 лицамъ на сумму 12.310 руб. 57 коп., въ томъ числѣ 20 лицамъ для уплаты за обученіе дѣтей, и въ 5 случаяхъ на расходы по погребенію скончавшихся писателей. Въ томъ же числѣ, въ 45 случаяхъ была оказана помощь, въ общей сложности на сумму 1.915 руб., экстренно (на основаніи § 14-го времененныхъ правилъ) изъ аванса, находящагося въ распоряженіи предсѣдателя Комміссіи.

Выдавались пособія, разсроченные по мѣсяцамъ, 87 лицамъ на сумму 19.260 рублей, въ томъ числѣ въ нѣсколькихъ случаяхъ — на воспитаніе дѣтей нуждающихся писателей.

Одно лицо, вслѣдствіе внезапно улучшившихся обстоятельствъ своихъ, отказалось отъ получения назначенного ему пособія.

Оставшіяся не выданными изъ капитала 23 рубля причисляются къ средствамъ будущаго года. Кромѣ того, ко дню составленія отчета въ авансѣ предсѣдателя Комміссіи остаются еще невыданными 90 рублей на случай возможныхъ воспособленій въ послѣдніе дни сего года, и если образуется отъ нихъ остатокъ, онъ также будетъ причисленъ къ средствамъ будущаго года.

Обилие поступающихъ въ Комміссію просьбъ ставить ее въ невозможность удовлетворять ихъ въ просимыхъ размѣрахъ; позво-

литерлю однако думать, что произведенными выдачами были устра-
нены, по крайней мѣрѣ, наиболѣе существенныя нужды ученыхъ
и литераторовъ, имѣющихъ источникомъ заработка участіе въ пе-
чати, а также многихъ вдовъ, сиротъ и другихъ близайшихъ род-
ственниковъ умершихъ писателей.



Изъ книги царевича Баграта

о грузинскихъ переводахъ духовныхъ сочинений и героической повѣсти „Дареджаніани“.

Н. Марра.

(Доложено въ засѣданіи Историко-филологического отдѣленія 27-го января 1899 г.).

I.

Извѣстия приписка историко-литературного содержанія въ одной рукописи грузинского перевода *Σταχείωτις* (σταχεῖοθε) Прокла Діадоха. Приписка была сдѣлана Захаріею Габашвили, грузинскимъ писателемъ XVIII. вѣка, каллиграфомъ и придворнымъ духовникомъ. Въ первомъ выпускѣ *Свѣтлнй о памятникахъ грузинской письменности* (1886) А. Цагарели даетъ эту интересную приписку полностью — грузинский текстъ съ русскимъ переводомъ (стр. 61—62). Та же самая запись была напечатана, переведена на русскій языкъ и комментирована уже въ 1866 году Платономъ Іоселіані (Описание древностей Тифліса, Тифлісъ 1866, стр. 153—156). Пл. Іоселіані извлекъ приписку изъ собственной рукописи названного труда Прокла, уступленной затѣмъ свѣтлѣйшему князю Иоанну Грузинскому и перешедшей впослѣдствіи въ собственность Императорской Публичной библіотеки (Собр. кн. Грузинскаго № 225). А. Цагарели называетъ источниками, откуда онъ извлекъ приписку, двѣ рукописи изъ Собр. кн. И. Г. Грузинскаго (въ Публ. библіотекѣ) безъ указанія номера: «Праздничную Минсю», которой намъ не удалось отыскать, и «переводъ Союза Прокла Діадоха», т. е. вышеупомянутое сочиненіе.

Въ *ქართველი ხელი*, I, 1892—1893, стр. 224—225, Ф. Жорданія воспроизвѣль грузинскій текстъ интересующаго насъ документа.

Такимъ образомъ приписка Захаріи Габашвили многократно издавалась, и мы думали ограничиться однимъ русскимъ переводомъ любопытнаго сообщенія, основательно возбудившаго живой интересъ, особенно потому, что авторъ его ссылался на «древнюю книгу»; но непосредственное знакомство съ подлинною записью Захаріи въ сочиненіи Прокла (Пмп.

Публ. ббл., Собр. кн. Грузинского № 225, л. 190б) наше убѣдило въ необходимости пересозданія текста, отпечатанаго у Пл. Іоссіапі и А. Цагарели¹⁾ съ внесениемъ въ него арханческаго правоисапія, ить большинствѣ минимо-арханческаго, и съ своеобразною редакціею въ перечинѣ переводовъ Ефрема Младшаго, дающею въ результатѣ то, что извѣстный памятникъ *Лаосіакъ* оказывается сочиненіемъ Григорія Богослова:

ქვედა წიგნს შა მიხიდავს მე ზაქა-
რია პთაძეონს. და მუნია გარდამომა-
წერიას :

მრავლით ქამიიყან უწინარეს: კფ-
თიძი და გი წოა შამათა შათაგანებულ-
თას: და სტეფანე ქართველია
გვარისანი. იერუსალიმს მიიწინეს და
მუნ უკემენს კლდინა ენ მზეობას.
და შა მათ გარდამოთაგმენს რაოւ
დენიმე საკედესიანი წიგნი ბერძუ-
ლისაგან ქართველად. და რაოւთა ქისა-
განცა სად თოხნა წიგნი გარდამოიდეს
მრავლითა მრთმია: და შა დ მრავლის
ქმითა ადექნენა საკარი. ითორტაიტია
(sic) ღაის მშობლის და მუნ უკრებეს
მრავალი ქართველი მონაზონი. და
მათ შე გმოხნდეს კეთიძი და გი სა-
ნატრენი მამანი. და რაოდენიცა ღა
და სტეფანეს შრ თარგმნილი წიგნი
მწერალია განერევენს. ამით განარევე-
დეს და გამართეს. და უმრავლესი
აძლად გარდამოთაგმენს: ამათს შა
გარენდეს სამცხია ღირსნი მონა-
ზონი. საბა თუხარელი და კფრე მ-
ციონე მოწაფე ინე ჟერიწია: ესე
კურე ფ ი დ აძლევა საბა თუხარელის
თარგმანებად რაოდენთმე წიგნია
რდნი არა თარგმნილ ივენეს ენსა
ჩვენსა. და გარდამოთაგმენს. წიგნი
დიონისი არიოპაგელისა. და გ ბლი
ღთის მეტევლისა. და გადოგონი. ღთის

Я, духовникъ Захарія, видѣль (следу-
щее) въ древней книгѣ, откуда и спи-
саль его.

Задолго до святых отцовъ переводчи-
ковъ Евопмі и Георгія прибыли въ Йеруса-
лимъ Давидъ и Степанъ, родомъ грузины.
Тамъ они уевопили блестящій эллинскій
языкъ: впервые они перевели нѣсколько
церковныхъ книгъ съ греческаго на гру-
зинскій, а также много потрудились падъ
переводомъ духовныхъ (букв.: божествен-
ныхъ) книгъ съ арабскаго языка. Спустя
много времени была построена церковь
Богоматери Вратарни, и тамъ собра-
лось много грузинскихъ монаховъ. Между
ними появились вождѣльные отцы Евоп-
мі и Георгій: они очистили и исправили
всѣ переведенные Давидомъ и Степаномъ
книги отъ вскажений переписчиковъ и за-
вово перевели еще больше. Послѣ нихъ
появились изъ Самихъ преподобные монахи
Савва Тухарекій и Ефремъ Младшій,
ученикъ Иоанна Петриція. Этого Ефрема
очень поощряла Савва Тухарекій переве-
сти нѣсколько книгъ, которая еще ве-
были переведены на нашъ языкъ, и онъ
перевель: *Книгу Диопсія Ареопа-
гита* и (*Книгу*) Григорія Богослова,
Лаосіакъ, *Толкованіе (Псалмоовъ)*, *Да-*

1) О. Жорданія воспроизводитъ нашъ текстъ по печатнымъ изданіямъ.

თანგმანა ორ წიგნად. სკულის ქანცხა
დიდი: და რელიეფი ცხოველებანა და წა-
უბანი წმიდათხნი: ოქონიდან ისტო-
რია. და ოქტოგნი ქანცხა მთხაზონი-
სანა. წ ეფრექტ იურ შესა მთხას, და
ოდესა იერუსალიმსაც.

видя въ двухъ книгахъ, *Пространный*
номоканонъ и некоторыя *Лития* и
Мученичества святыхъ, «*Θεοφιλονъ*
исторію и *Сказания* митра Кас-
сіана¹⁾). Ефремъ былъ на Черной горѣ,
а одно время и въ Иерусалимѣ.

Мнѣ кажется, что я напаль еще на одинъ случай использованія «древней» или «старинной книги», откуда заимствовалъ приведенныя историко-литературыя данныя грузинскій писатель XVIII. вѣка. Случай этотъ имѣемъ въ поэтическомъ трактатѣ царевича Баграта, извѣстномъ подъ заглавиемъ *მოთხოვა სკულის უღმეობის იმათლების სიტყვა*²⁾. Уже въ 1885 году З. Чичинадзе давалъ свѣдѣнія объ этомъ произведеніи, направленномъ противъ мусульманъ, и его авторѣ (ქართული მუსლიმის მეცნიერება სკულის უღმეობის იმათლების სიტყვა გვ. 27): З. Чичинадзе упоминаетъ, что Багратомъ названы грузинскіе переводчики Давидъ, Степанъ и Евопій, и что Багратъ этотъ жилъ въ 1511—1573. Не знаемъ, на чёмъ основано такое точное указаніе годовъ жизни автора цитованной *Поэзии*, точное *Пренія*. Въ извѣстныхъ намъ спискахъ *Пренія* пѣтъ никакихъ биографическихъ данныхъ объ его авторѣ «царевичѣ Багратѣ». Весьма вѣроятно, что онъ жилъ въ XVI. вѣкѣ, и, быть можетъ, его надо признать въ Багратѣ Мухранскомъ³⁾, постригшемся

1) Въ разсмотрѣй перечисляемыхъ памятниковъ здѣсь я не вхожу. Замѣчу только, что *თეოფილის ისტორიას* нельзя перенодить согласно съ передачею А. Цагарели «Исторія Феофилона», какъ справедливо замѣчаетъ О. Жорданія (II, стр. 367). По весьма вѣроятному предположенію О. Жорданіи, подъ этимъ называемъ подразумѣвается Фილѣосიсторікъ Феодорита, грузинскій переводъ котораго, бывшій въ его рукахъ (*ор. с.*, стр. 40), сохранияетъ греческое заглавіе, хотя въ формѣ, не совсѣмъ точной — *თეოფილის ისტორია* 710 ḥ̄on i storiā: у Захаріи собственно цитируется *Θεοφίλον iστορία*, чтъ можетъ быть транскрипціею, также не совсѣмъ точно, греческого заглавія *Θεοφίλος iστορία*, какъ называется тотъ же трудъ Феодорита въ нѣкоторыхъ греческихъ спискахъ (Migne, PG, LXXXII). — Въ параллель къ сообщенію вашего источника о переводе Кассіана не мѣшааетъ напомнить, что біографъ Евопія въ перечѣ переведенныхъ послѣднимъ твореній называется *Поученія* св. Кассіана (А. Цагарели, *Сөლнілік*, вып. I, стр. 58, 50).

2) Въ спискѣ памятниковъ грузинской письменности 1810 г. (А. Цагарели, *Сөლнілік*, III, стр. 260) мы находимъ подъ № 146 *Оправедженіе мусульманства* (სიტყვა უგანა მუსლიმის ბეჭდ ქართველის მიმართ), по безъ указанія автора; сказано только, что авторъ — грузинъ. Султанъ Орбелиани подъ словомъ პარე цитируетъ «Книгу противъ мусульманъ» (წიტა გაქვეცილის თავისი ხელის ქართველი), но такого слова мы не находимъ въ доступныхъ вами спискахъ противомусульманского трактата царевича Баграта или епископа Гакова, о которомъ рѣчь ниже.

3) Конечно, съ нашимъ Багратомъ не имѣеть ничего общаго Багратъ, сынъ послѣдняго грузинскаго царя Георгія, посвящавшій свои досуги литературнымъ занятіямъ и переведшій съ русскаго для «соотечественниковъ» поваренную книгу (წიტა გაქვეცილის თავისი, დაქვეცილით და სიტყვით უკავშირებული, С.-Пб. 1818), описание похода Наполеона въ Россію и др.

въ монахи въ 1539 году (*Груз. льтописи*, II, стр. 23 и 271 = Brosset, II, стр. 27 и 336).

Во всякомъ случаѣ мы имѣемъ неоспоримое доказательство того, что царевичъ Багратъ жилъ до конца XVII. вѣка, когда подвизался въ литературѣ другой духовный писатель Іаковъ Шемоѣмдескій. Послѣдній написалъ въ стихахъ опроверженіе мусульманства, озаглавленное такъ въ рукописи Имп. Публичной библіотеки (Собр. Сабинина № 4, л. 122а):

უკვერის მედების და ქისტიანი
გადასხვა დექანი ნაიქაშა ბერიქელე
და იაკობისაგნ ბრძანებით მივის
გორგოსათ ძის მეფისა განათხუ-
სთა.

Препись иеврѣя Мухаммеда и хри-
стіанъ, изложенное въ стихахъ Іаковомъ
Шемоѣмдескимъ по повелѣнію царя Геор-
гія, сына царя Шанинаоза¹).

Царь Георгій (XI), опль же Гургенъ-ханъ, сынъ Вахтанга Шанинаоза, держался на карталинскомъ престолѣ двѣдцать лѣтъ (1676—1688); затѣмъ онъ былъ принужденъ уступить тронъ кахетинскому царю Ираклию Назарали-хану (1688—1703), магометанину, котораго поддерживала Персія. Царь Георгій изгнаникомъ продолжалъ домогаться карталинского трона; невавидимый карталищами и систематически изводимый наездами Георгія, Ираклій отказался отъ Карталиніи (1691 г.) въ пользу Георгія. Но въ 1696 году Георгій былъ принужденъ отправиться къ персидскому шаху Хусейну (1694—1722) и опять передать управление Карталинію Ираклію. Послѣ этого Георгій, хотя былъ опять призванъ (1703) карталинскимъ царемъ, но въ Грузію болѣе не возвращался, и въ 1709 году онъ былъ убитъ въ Кандагарѣ Миръ-Вейсомъ. Ясно, что Іаковъ Шемоѣмдескій могъ получить отъ Георгія, сына Шанинаоза, приказаніе, составить занимающее настъ препись христіанъ съ мусульманами въ бытность въ Грузіи (1676—1696)—царемъ на карталинскомъ престолѣ или изгнаникомъ.

Авторъ стихотворнаго опроверженія мусульманства шагъ за шагомъ слѣдить за Багратомъ, перелагая его прозу на довольно гладкіе мѣстами стихи; въ существенныхъ статьяхъ выраженія мусульманамъ Іаковъ Шемоѣмдескій лишь повторяетъ Баграта, и утверждение О. Жорданіи (ქრისტიანი და მემ, ч. I, стр. 308), что Шемоѣмдескій пастырь «даетъ много свѣдѣній о жизни Магомета», будто «почерпнутыхъ имъ изъ арабскихъ

1) Трудъ этотъ названъ въ *Спискѣ памятниковъ грузинской письменности* (Цагарели, *Създѣнія*, III, стр. 262, № 189). О немъ упоминаетъ Пл. Йоселіані въ примѣчаніи изданнаго имъ сочиненія католикоса Антонія წევნების სტატუსი, Тифлісъ 1858, стр. 224, 1. Бакрадзе обѣ «Опроверженіи мусульманского исповѣданія» Іакова говоритъ (*Археологическое путешествіе по Грузіи и Аджарѣ*, СПБ. 1878, стр. 156) только со словъ Платона Йоселіані. Въ 1892—93 г. О. Жорданія сообщила подробные данные о Іаковѣ и отчасти о настояющемся его трудѣ (ქრისტიანი და მემ, I, стр. 307—309).

источниковъ», есть неосновательная догадка. Если бы даже можно было допустить, что сходства полемического труда Іакова съ такимъ же трудомъ Баграта объясняются не зависимостью одного отъ другого, а общностью источниковъ, то и тогда не было бы необходимости считать эти источники арабскими. Дашия о Магометѣ и мусульманствѣ, сообщаемыя въ названныхъ трудахъ, въ большинствѣ служатъ къ оуждѣнію ислама; значительная ихъ часть, если и могла вращаться въ арабской литературѣ, то исключительно въ христіанской, и представляетъ продуктъ вообще христіанского тенденціозного представлениія о магометанствѣ. Такія же частности, какъ отожествленіе Алія съ Богомъ¹⁾ и упоминаніе объ ангелѣ *جَنَّةً = بَرِي*, привратникѣ рая, а также персидскія формы большинства мусульманскихъ терминовъ указываютъ на то, что грузинскіе авторы имѣли въ виду главнымъ образомъ мусульманъ-персовъ, шіятовъ, и зависѣли отъ персидскихъ источниковъ. Однако, повторяю, сходства въ общемъ построениіи того и другого сочиненія, равно въ детальной отдѣлкѣ до такой степени разительны, что неѣть никакого основанія, чтобы признать самостоятельное возникновеніе обоихъ памятниковъ; слѣдовательно, болѣе поздній писатель Іаковъ писалъ по готовой прозаической работѣ своего предшественника Баграта. Кое-что внесено Іаковомъ и новаго, но это новое или вовсе не касается сущности опроверженія мусульманскаго вѣроученія, какъ напр. вступленіе поэмы (лл. 122а—124а) и неѣсколько четверостишій съ болѣе или менѣе искусною игрою словъ (лл. 134а, 135б), или это болѣе подробная, многословная апологія христіанства, прибавленная въ заключеніи поэмы, какъ напр. цѣлый рядъ разсужденій о вочеловѣченії Христа, о томъ, что Онъ — Сынъ Бога, о почитаніи иконъ, объ евхаристії (здесь въ доступномъ мнѣ спискѣ перерывъ за недостаткомъ одного, другого листа между лл. 152—153), о неизвѣстности Магомету Іисуса, о лживомъ утвержденіи мусульманъ, будто христіане вычеркнули имя Магомета изъ Евангелия и, наконецъ, о крещеніи (лл. 145—155). За то Іаковъ совершиенно опустилъ не только имена толковниковъ изъ двѣнадцати колѣнъ, отправленныхъ къ Птоломею (С, стр. 73—75), но и свѣдѣнія (стр. 49—53) о «кнблѣ», объ «ежегодномъ крещеніи», или окрашиваніи рукъ хеною (обозр.) въ «луиномъ мѣсяцѣ Шабанѣ» (*ذَوَّالْعِدَةِ شَابَانَ*), о почномъ постѣ и названіи «мусульманинъ»²⁾.

1) «Unter den Ši'iten gab es manche, die übertreibend behaupteten 'Ali b. Abi Tâlib und die Imame nach ihm wären Götter gewesen» (Schreiner, Beiträge zur Geschichte der theologischen Bewegungen im Islâm, ZDMG. LII, стр. 466).

2) Въ этомъ же мѣстѣ у Баграта рѣчь объ «ежедневномъ крещеніи» или омовеніи и запрѣтѣ быть свинину. Іаковъ обѣ эти статьи вносить въ заключительную часть поэмы (лл. 154а и 155), при чемъ омовеніе онъ называетъ *أَبْدَسْت* (изъ *ابْدَسْت* = *تَبَدَّلُ*), тогда какъ у Баграта оно названо по рукописи Публ. библіотеки — *أَغْسِلُ* *iusul* (изъ *غَسِلٍ*, т. с. *غَسِلٌ* = *غَسِلٌ*).

Ист.-Фил. стр. 5.

Въ заключительныхъ четверостишіяхъ (л. 156) Иаковъ между прочимъ пишеть:

აწ ლოთი იქმნა ეს აშენები დექსად ჩემით განაიხვდე

Итакъ Божию милостью мною закончена въ стихахъ эта повѣсть.

По преосвященному не нашелъ нужнымъ назвать автора, давшаго ему материалъ для поэмы.

Обратимся теперь къ самому сообщенію царевича Баграта, которое печатаемъ по четыремъ¹⁾ рукописямъ (рп. А, лл. 3, 10 — 3, 16 = рп. В, лл. 8, 2—4 = рп. С, стр. 81—88 = рп. Д, лл. 15—16):

С = рукопись Имп. Публ. библ., Собр. кн. Грузинского № 280. Это совершенно новый список (1827), сдѣянный рукою Платона Йосселяни. Ореографическихъ развоечтей этой рукописи мы не отмѣчаемъ, такъ какъ они всѣ вызваны стремлениемъ арханизировать текстъ, таковы чтений *Абхазскій, вѣдѣніе и т. п.*

უგეოუ გრძელს ვდ შენ ვინამ გაქუს
 წიგნები იგი რ არა ხარ ისტოლი არცა
 ბერძენი არცა ასური არცა ჰრომი ად
 ქართველი მთეგი მს, რაოდენიცა წ ნი
 5 ქ ქსი სახულო-მოქმედი შ დ მთა
 ჰქედისა იუგნეს უთავე ფარაონად
 ურდა და ეწამებია აწ უგეო იუგნეს
 უწინარეს მოქმედისა გაცი წ ნი და
 სასწაულო-მოქმედი ხაოგეათ ქართა
 10 გადნო დავით სტეფანი არსება კეთება
 გიორგი და გეორგ რომედი წარვიდეს
 იტ ლმს და მთას წმიდას და მრა
 ვალი ღვაწლი აღასტულეს ჟ ე ანგელო
 ზისა ხილებაცა დარს იქმნეს: და
 15 მათ გვითარგმნეს ჩენებ წიგნები ესე
 ურევლ ბერძელისაგან ქართველი მურ
 არგზის და სამსახ გზის. გ ა იგი
 ზ დ ებრაულისაგან. რ დთა ეწამების
 ურგელი საბერძნეთი და არაბეთი და
 20 უგეოუ არა გრწამს აჯა ქერთ ებრაული
 წიგნი ჰერთიათ შ ს და შევაწმოვა.

[შეწავება საქმარ არ ე დ დავით და
 სტეფან ქ ე დალევე იუგნეს იურუსა
 ლიმს და გვითარგმნეს ურგელი წიგ
 25 ნები ბერძელისაგან ქართველი და
 არაბელისაგანცა. ხ ა დეს მთამიდას
 პროტიოტის ლ თის შაბდების მთა
 ნასტერი გამოუხნდა ქართველი მთა
 ვალი წ ნი მამანი წარვიდოდეს და
 30 იდუწიდეს ხ ა ბინ წმიდაცა მამა
 ვითავმი ხათესავით ტაოელი წარ

Если скажет тебе (мусульманин): «откуда у тебя тв (священныя) книги, когда ты ни израильтянинъ, ни грекъ, ни спирецъ, ни латинянинъ, а грузинъ?» то ты отвѣтчай ему: «вы вѣдь называете пророкомъ (ре[и]шамба) всѣхъ святыхъ чудо-творцевъ Христа, сколько ихъ ни было до Магомета, и вѣрюте въ нихъ? Такъ вотъ было еще до Магомета святые мужи, чудотворцы, грузины родомъ, Давидъ, Степанъ, Арсеній, Евоній, Георгій и Ефремъ, которые отправились въ Йерусалимъ и на Св. гору, совершили много подвиговъ и даже удостоились лицезрѣть ангеловъ. Они-то и перевели намъ пись эти (священныя) книги на грузинскій языкъ съ греческаго по два и по три раза, какъ первоначально [едѣланы] съ еврейскаго [тѣ переводы], которые признаетъ вся Греция и Аравія. Если же не вѣришь, вотъ еврейской текстъ у евреевъ, и слышимъ».

Пожало знатъ, что Давидъ и Степанъ были въ Йерусалимѣ еще въ древности и перевели все книги памъ на грузинскій языкъ съ греческаго, а также съ арабскаго. Когда же на Св. горѣ возникъ у грузинъ монастырь Богоматері Вратарини, то много святыхъ отцовъ отправлялось туда и подвизалось тамъ. Тогда же п святої отецъ Евоній, родомъ изъ (области) Тао, отправился туда и совершилъ

1 უგეოუ გრძელს] A ოუ თექ ა, D ოუ თექს. — შ ლ] CD оп. — C კინა, D კა. 2 D წარ. — აგა] D ეს. — BCD ისრაელი. 3 A ლამ, C ჭრიანელი. 5 B სახულო პირები, C оп. 5—6 BC ასეჭებას, D მოქმედის. 6 B იყალმირა (sic), D იყალმირ. 8 B მარგენის, D მოქმედის. 10 C ძ ლის ხელვები ქე აძ დავათ. 11 BC ლამენიოს. 12 BC მო. — ABC წარება. 14 BD ატენება. 16—17 ის თანამდებო] D თანამდებო. 17 ხა ხა] D ხა. 21 CD წარება. — B ქ ს პარმატა, C პარმატათ. 23—24 A ატ ატ. 24 A გათავაზება. 27 C ჰ ტატობა, D ზორტატობა. 29 B წარმოება. 30 ხ ვას] CD оп. — AD ფ ა ვას, ვარочемъ A съ свойственою ей орографией (ა. ვ. ს.). 31 ტარელი] B приб. იუ ჩ.

გიდა მუნ და ქსოდენი ღუშაუნია აღა სრულნა რ დ სასწაულთა აღსრულებისა მაღდი მოიღო და კურნებისა და 35 ქსოდენ ისწავა ეუველი სიბრძნე და წიგნი ბერძელი რ დ ფილისოფოსა-თაცა თანა წირგა და უოველი ტელიდ თარგმანებული წიგნები ასეზა ბვია თარგმნა რ რომელიმ მწერალთა 40 მიერ განხუცნილ იუგნეს და რომელ ნიმე არ ჟენოდეს და სტუნიცა მრა- განი არა თარგმნილ იუგნეს ჩვენსა ენასა ზა, ხ წ მამა ჩვენი გიარგი ნეთერევით ქართველი იურ და იგცე მუნ 45 იურთოდა ჭამთა დავით ამაზენებე- დისათა. ხ სიბრძნისა და სწავლულ- ბისა მისისა ას რ დნ ენამა გამოთ- ქმა მუქმდოს. და გულად მანცა ახლად გვითარგმნა მწერალთა მიერ განხუ- 50 ნილნა უოველი წიგნია. რ დ მათ- ს გამორჩეულ კ დ რონი ვინე მანცა სულიერნი ნათესავით მესხენი საბა თუნარელი და კურემ ვინე. რ დმას სახე იდა კურემ მცირე და ეს კურემ 55 ფრიად უაღრეს იურ ფილისოფოს- ბითა და იძულა საბა თუნარელმან თარგმანებად რაოდენითამ წიგნია და თარგმნა რ დნ არა თარგმნილ იუგ- ნეს ენასა ზა ჩვენსა თვინიერ გარ- 60 დამოცემად დამასპელისა რ იგი წმი- დამან კუთხმიცა თარგმნა სულ მცი- რედ ხ უარგმანებული ნეტენი გრი- გოლის დ თის მეტელისა საგოთხავ-

столько подавшовъ, что получилъ дарь творить чудеса и пецалять. Онь изучилъ всю мудрость и греческую письменность въ такой степени, что превзошелъ философъ, и зыново перевель памъ всѣ книги, переведенные изъ старину, такъ какъ иѣкоторыя изъ нихъ были искажены переписчиками, иѣкоторыя не были изящны, много же другихъ не было переведено изъ нашъ грузинской языка. Святой отецъ нашъ Георгій былъ по происхождению грузинъ, и онъ [† 1066] тамъ же находился во дни Давида Строителя [1089—1123]. Ничей языкъ не можетъ выразить, какъ онъ былъ мудръ и учень. Онь также снова перевель всѣ книги, искаженные переписчиками. Посль нихъ явились оять два духовныхъ брата (В отца), родомъ месхи (самцхийцы), Савва Тухарскій и иѣкій Ефремъ, который называлъ себя Ефремомъ Младшимъ. Ефремъ очень отличался въ философии, и Савва Тухарскій попудилъ его перевести иѣ сколько книгъ, которыя не переводились еще изъ нашъ грузинской языка, кромѣ впрочемъ *Изложениія* [”Expositio“] Иоанна Дамаскина, которую переводиль очень кратко и святой Евоимій. Изъ остальныхъ, не переводившихся, [Ефремъ Младший] перевель *Слова* (букв.: *Чтения*) Григорія Богослова, *Толкованія* (*Псал-мовъ*) Давида въ двухъ книгахъ и еще

- 32 მუნ] АС оп. — А ეპოდენ, D ეპოდენ. — ACD ღუშაუნი. 32—33 А დამასპელი, С დამასპელ. 34 BC მილი. — C ტერმინები. 38 С თარგმნით, D თარგმნით. 38—39 А ბერძნები. 39—40 ჭერალთა მუნ] D [წერალთა მუნ]. 41 А ჰენი, D ჰენისელი. 43 წ ა] BC წ, впрочемъ въ А, быть можетъ, и здѣсь ა является замѣстителемъ ა (см. стр. 238, прим. 1), D ა. 45 А უკარგა. 45—46 BCD ადმანების მისამა. 47 ენამ] С приб. გ ცისები. 49 А ბერძნები. 50 უკარგა] BD оп. — D წიგნი (sic). 51 ქ კ] CD оп. — იმის] С оп. — მანი. В მანი. 55—56 B მდიდარისებით, D მდიდარისებით. 57 თარგმნდ. 58 D დ ლი. 58—59 D იურ. 59 D თუნები. 59—60 D გარდმილუმის თანე. 61 D ერთგამანც] (sic). — B სისტემა. 62 D ნ ლი. 62—63 BD გრიგორი.

Житія и Мученичество святыхъ п. Лавсіакъ, въ которомъ написаны [Сказания] Кассіана Римлянина. Ефремъ бывалъ также на Черной горѣ и въ Іерусалимѣ. Однѣ изъ первыхъ и древнѣйшихъ переводчиковъ есть п Арееній, по касательно ихъ (sic) я не знаю, откуда были они [вм. подчеркнутыхъ словъ въ Д читаємъ: п кто еще были древніе переводчики, я не знаю]. Потому-то не согласуются все эти книги между собою, что некоторые изъ нихъ переводились одними, вторично другими и затѣмъ третій разъ пышими; все, конечно, хороши и точны, по особеню безукоризнены (букв.: несомнѣнны) переводы Ефрема (А Евопмія) и Георгія. Они ходили въ Іерусалимъ и на Святую гору и совершили множество подвиговъ, даже удостоились лицезрѣть ангела. Они перевели на макамъ все эти книги].

64 B ରୁ ରାଜୀମିଳ୍ଲା. — B ରୁ ରୂପାନ୍ତି (sic), D ରୁ ରାଜୀମିଳ୍ଲା (sic). 66—67 ରୁ ଲୁହ ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁ ରାଜୀମିଳ୍ଲା (B ରୁକ୍ଷି) ଯେତେବେଳେ ରାଜୀମିଳ୍ଲା (B ରାଜୀମିଳ୍ଲା) C ରୁ ଲୁହ ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁ ରାଜୀମିଳ୍ଲା, D ରୁ. 68 B ରାଜୀମିଳ୍ଲା. 70 C ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁ. ରୂପାନ୍ତି ରାଜୀମିଳ୍ଲା, BD ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁ ରାଜୀମିଳ୍ଲା. — BC ରାଜୀମିଳ୍ଲାରେଖିରୂପାନ୍ତି, D ରାଜୀମିଳ୍ଲାରେଖିରୂପାନ୍ତି. 71 ରୁ 72 ରାଜୀମିଳ୍ଲା (B ରୁ) ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁ, ରୁ ଲୁହ (B ରୁ) ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁ । D ରୁ ଲୁହ ରୁ ଲୁହ ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁ ରେଖିରୂପାନ୍ତି [ରୁ ଲୁହ ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁ] ରୁ ଲୁହ ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁ. 72 BD ରାଜୀମିଳ୍ଲା. — B ରୁ. 73 BCD ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁରେଖିରୂପାନ୍ତି. 74 BC ରାଜୀମିଳ୍ଲା. 75 ରାଜୀମିଳ୍ଲା B ରାଜୀମିଳ୍ଲା, C ରାଜୀମିଳ୍ଲା. 76 C ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁରେଖିରୂପାନ୍ତି, D ରୁ. 77 C ରାଜୀମିଳ୍ଲାରେଖିରୂପାନ୍ତି. 77—78 A ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁରେଖିରୂପାନ୍ତି ରୁ ଲୁହ, C ରାଜୀମିଳ୍ଲାରେଖିରୂପାନ୍ତି ରୁ ଲୁହ, D ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁରେଖିରୂପାନ୍ତି (sic). 79 D ରୁ. 79—80 B ରୁ ଲୁହ ରୁ ଲୁହ ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁରେଖିରୂପାନ୍ତି. 82—83 ରୁ ଲୁହ ଫ୍ରିଙ୍ଗଲୁରେଖିରୂପାନ୍ତି D ରୁ.

Въ отрывкѣ легко замѣтить двѣ части; вторая, начинаящаяся словами *Эյлъзъ ѿ възъмъ* нужно знать (строки 22—83) и помѣщенная нами въ скобки, представляетъ примѣчаніе, внесенное впослѣдствіи какимъ либо освѣдомленнымъ лицомъ. Слѣдующій интерполяторъ хотя и считаетъ Георгія Переводчика современникомъ Давида Строителя, но всетаки замѣтилъ, что авторъ полемического трактата невѣрою представлялъ дѣло, когда опъ провозглашалъ за предшественниковъ Магомета не только Давида и Степана, жившихъ «задолго до извѣстныхъ святогорцевъ¹⁾, но и самихъ

1) Въ точности время этихъ древнихъ переводчиковъ неизвѣстно. Однако разъ Давидъ и Степанъ переводили христіанскіе памятники даже съ арабскаго языка, они, очевидно, не могли жить до Магомета (\dagger 632), и вообще *terminus post quem* ихъ переводческой

святогорцевъ Евоимія (Х—XI), Георгія (XI) и Ефрема (XII). Въ рукахъ Іакова Шемоімѣдскаго трудъ Баграта былъ еще, очевидно, въ спискѣ безъ указаній вставки, пиаче онъ не повторилъ бы съ буквальностью подлинныхъ словъ самого Баграта о древніхъ грузинскихъ переводчикахъ, какъ можно судить по слѣдующему извлечению (Ри. Имп. Публ. бібл., Собор. Сабінина № 4, л. 144б):

თუ გრძელას: ასად გაქვს შენ წიგნები, რომ არა ხარ ისრაელი,
არც ბერძენი, არც ასური, არც კაცი რომაელი?
ქართველი წიგნი თავს ვინ მოგცა: ანუ ბოლოდ სად¹⁾ მოედი?
და უთხარ: «უკი მომიჟერი, მაჯიდ გრძელს თუ ისრაელი.

* * *

«რაც წმიდანი ქრისტიანე იუგნეს ჰირგელ შეჯმადისა,
«უწოდი უკედეს უკდაბარად, ვინც ცხოველებდენ შეჩად ისა,
«ქართველთ ძება გმოგილენ უწინარეს თქეუნიდდისა,
და «ბერძენ შეოფხო, არ მიმიღებელთ ნეკებ-ქელებ-მაქამდისა.

* * *

«დავით, სტეფანე, გვთვიმე, გიორგი, ეთერე, არსენი
«იუდუსალის ძელადგვ აღმტდდინ იუგნეს კენი,
«აბერძენო, არაბულს ესასა თქუმად მარჯვე იუგნეს ეს კნი,
და «თარგმნეს უფველი წიგნები, იქენე შემოგყარეს ე სენი.

* * *

«რა მთა წმიდის ჰირტატის მთხვესტრის ღთის შშობელი
«გზმუხესნათ ქართველთ ერს მსწარაფლ ბელის აღმცერობელი,
«წმიდად ჩვენთა მამათაგნ მართლად იუგნეს ღთის მცნობელი,
და «იქ წარგიდეს, ათარგმნეს, აქ ჩვენ გვექმნეს მომთხოველები».

Переводить поэзію Іакова Шемоімѣдскаго нѣтъ надобности; въ ней мы имѣемъ переложеніе на стихи той части цитованнаго изъ прозаическаго *Пренія* мѣста, которая принадлежитъ самому автору его — царевичу Баграту. Болѣе же обстоятельнымъ сообщеніемъ по тому же вопросу, представляющимъ позднейшую вставку, Іаковъ не воспользовался, чтобы хоть нѣсколько исправить слова Баграта и не называть въ числѣ пред-

дѣятельности придется признать седьмой пѣкъ. Первыми переводчиками ихъ можно признать развѣ пѣ томъ смыслѣ, что они первые переводили съ греческаго языка. Но до переводовъ съ греческаго грузины переводили съ ариянскаго (см. Н. Марръ, *Изъ поездки на Аеонг, ЖМНП, 1899 Мартъ, стр. 10—24*), для чего не нужно было и мя предпринимать дальнихъ путешествий въ Сп. землю или Византію.

1) Въ ри. № 3.

Ист.-Фл. стр. 10.

шественниковъ Магомета по крайней мѣрѣ Евоимія, Георгія и Ефрема. Невѣроятно, чтобы Іаковъ не отличилъ отъ словъ Баграта вставку, если послѣдняя была бы въ предлежавшемъ ему спискѣ сочиненія царевича, и безъмысленно переложилъ все на стихи, вотъ почему мы настаиваемъ на неизвѣстности этой вставки Іакову, такъ какъ по рукописи Публичной библіотеки ничего еще нельзя сказать: въ этомъ именно мѣстѣ (между лл. 144 и 145) она дефектна.

Между тѣмъ вставка собственно и представляетъ для насть особый интересъ, такъ какъ въ ней имѣемъ, какъ это очевидно, особую редакцію того самаго сообщенія Захаріи Габашвили, которое возбуждало общий интересъ грузиновѣдовъ. Вопроѣтъ теперь въ томъ, въ какомъ отношеніи духовникъ Захарія стоитъ къ любопытной вставкѣ въ трудѣ царевича Баграта. Захарія, какъ извѣстно, вычитанное изъ «древнѣй книги» сообщеніе о грузинскихъ переводчикахъ вписывалъ въ различныя рукописи (см. выше, стр. 233), и можно было бы думать, что онъ же и внесъ его въ самый текстъ труда Баграта, извѣстнаго пока по немногимъ спискамъ, въ большинствѣ начала истекающаго столѣтія; но такому предположенію противорѣчить уже то, что въ перечнѣ переводовъ Ефрема Младшаго авторъ вставки называется «Лаосіакъ», въ которомъ написаны (*Сказанія Кассіана Римлянина*), тогда какъ у Захаріи особо приводится *Лаосіакъ* и особо *Сказанія* міха Кассіана. Предположить, что авторъ вставки зависитъ отъ Захаріи Габашвили, что онъ воспользовался его извѣстными приписками, также нѣтъ возможности, такъ какъ въ такомъ случаѣ онъ едва-ли умолчалъ бы о томъ, что Ефремъ Младшій былъ ученикъ Іоанна Петриція и, конечно, не опустилъ бы въ перечнѣ переводовъ Ефрема Младшаго *Книги Діонісія Ареопагита*, *Номоканона* и «*Феофилонъ* исторіи». Наконецъ, вставка хотя не была еще, по всей вѣроятности, въ спискѣ сочиненія Баграта, бывшемъ въ рукахъ Іакова Шемоѣмѣдскаго въ концѣ XVII вѣка, но она могла находиться уже тогда въ другихъ спискахъ, или ее могли внести позднѣе, но до времени Захаріи Габашвили, и не есть ли въ такомъ случаѣ *Повѣстъ о религії безбожныхъ измаильянъ* царевича Баграта та самая «древняя» или «старинная книга», откуда Захарія Габашвили списалъ сообщеніе о переводчикахъ? Едва-ли, такъ какъ помимо иныхъ разногласій, на которыхъ можно было бы смотрѣть, какъ на самостоятельный дополненія и исправленія заимствователя, основанныя на другихъ источникахъ, сообщеніе Захаріи сравнительно съ вставкою страдаетъ неполнотою: въ немъ опущена интересная подробность о переводѣ *Точного изложенія православной отрѣзы*, подъ которымъ, подъ всей видимости (Ѳ. Жорданія, *op. c.*, I, 215—220), понимаются и двѣ другія части *Источника знанія* Дамаскина, и вѣтъ ии слова о древнемъ грузинскомъ пере-

водчикъ Арсенія. Остается одно — признать, что какъ извѣстный авторъ любопытной вставки, такъ Захарія Габашвили черпали изъ одной «древней книги», при чёмъ оба заимствователя внесли въ данную этого общаго источника новыя подробности, каждый съ своей стороны, если сама «древняя книга» не предложала имъ въ различныхъ спискахъ, съ тѣми же подробностями.

II.

Все предшествовавшее касалось переводовъ св. Писания и вообще памятниковъ духовной литературы. Но у того же царевича Баграты находимъ краткое свѣдѣніе объ одномъ переведомъ памятникъ грузинской свѣтской литературы. Оно гласить слѣдующее (рп. А, л. 2 = рп. В, л. 2, 8 — рп. С, стр. 24—25 = рп. D, л. 5а—5б):

ისმაილელნი გამოვიდეს და ოუგუ-
ნეს ეოველნევე ერთბამდ შესისხლენი
შტაცებელნი მეტერეშენი მეტეფოფენი
მარანენი და ეოველდევე უპოვარინი. რ
5 წიგნი იგი რდეს ისახა ჰამზად უწო-
დენ სარგინთზენი ამათ ისმაილელია
ცხოვერებად არს და მის წიგნისად
შტაცედი რამექ ნაწილი თარგმანებულ
არს ენსაცა ზა ჩეგნეს ქრისტულის გა-
10 რეშეთა კაცთა მეტ რდეს დარეჭა
ნიანდ უწოდენ და არა ოუ ეგე ვითა-
რითა სიმგნითა ახოვნეს იუგნეს ვა
გვითხრობას ჩეგნ წიგნი იგი ვა დ
ამათ შეირითა ზედპრობითა გნერცე-
15 დობით აღვერიერით მოთხრობად იგი
ვა ილევის საღმრთო წერილი. ქენი
აკარისი მეცლით მეზდაპრენი სი-
ნირნის მეძიებელი წ გვა ასად მათ
არა იცნეს.

Появились измальтиане. Всѣ они ного-
ловно были кровожадны, хищники, блуд-
ники, смутяны, воры и совершили не-
изгашеніе. Книга, которую сарацины назы-
ваютъ «Kisai Namra», есть жизнеописание
этихъ измальтианъ. Незначительная часть
той книги переведена на нашъ грузинскій
языкъ свѣтскими людьми и называется
«Дареджашанъ». Конечно, они (измаль-
тиане) были вовсе не такъ доблестны и
храбры, какъ о томъ повѣствуетъ намъ
та книга; но по привычной имъ любви
къ сказкамъ измальтиане дали преувели-
ченное повѣствованіе, какъ сказано въ
божественномъ Писаниѣ [Варухъ 3, 23]:
«сыны агарянскіе баснословцы отъ утробы,
пекатели мудрости, по стези Господа
не познали».

I А გამოყენება. 3 წერტები] ABD оп. 4 ძ] С სილ. 5 ფსია ქმნა] Въ А второе слово
снабжено титломъ (ქმნა), но въ этой рукописи замѣчаются злоупотребленіе титломъ, какъ
и буквою ა, В ძმნა, С ძმნანა, D ძმნა. 7 BCD გმოგნება. — სს] С სს. — BCD წგნანა. 8 BC
თარგმნით. 9 D წერს ქრისტიანობას. 10 D ძლე. 12 იუგნე] С оп. 13 А გათხოვა. — С ჩეგ
и вездѣ такъ. 14—15 А გნერლით, С გნერლებით. 15 AD კრუცენებ. — BCD მოთხოვანა.
16 А ტეტ. 17 С ქედაცინი. 18 BCD უსა.

Іаковъ Шемоімдескій и это мѣсто Багратова трактата передаетъ съ возможною для стихотворца точностью (Собр. Сабинина № 4, лл. 130b—131a):

ისმაელით გამოვიდეს უოგლინ გაცნი ღ-თის მგმობელინ,
მესამედე და შემომთენი, ცრუფიც-მშარაუ-მტაცებელინ,
წევნა-სიძვა-მრუშების ცოდვის გელად მმმდებელინ,
და ნათლის ბევლად გარდაქეცენი, მწარის ტებადად მომთხრობელინ.

* * *

ამს წიგნი მათი, რომელია ყისა ჭმზად¹⁾ უმობენ.
ისმაილელია ცხოველია მაში წერია, უწეოდენ.
იმისგნ ჩვენც გარდმოვიდეთ მცირედ რამ, ესეც იცოდენ.
და საერთო წიგნად იკითხევან, დარევნიანს უწოდენ.

* * *

შენედ ძლიერად ახოვ[ა]ნად მათს ცხოვრებას ის მოგვითხრობს,
ზღაპარს მტბაცედ დასაჭეროს გვეტევის, ასე ესა მჭვერობს,
მაგრამ ეველის მელაქროთბით სმიასენ, ცელად სიტყვაპრტევლობს
და ტუკიალის დიდებული სიცრუეის ქვლიაჭს ტრედობს.

* * *

ბრძენთა ოქუეს: ამისი საჭმე ვფით იქმნა ვითარათ არად,
ამისათ მთავრისა მათის ებრ უდით ასე ვითარ ა თარად.
ასაღ თო წერილთა სიმრავლე აგენებს ვითა, რათ არად?
და ერთა მათთა სიმურალე მოგექმა ვითარ ათარად.

* * *

შეცლით მეზღაცრედ ასენა საღ-თომ წიგნებან თათარნი,
სიბრძნის მღომენი, გერ მვითენი ღ-თის გზის, მრუდედ დამცდარნი,
თავითგან უსახლებარნი, ნადირი, მგეცნა, აფთარნი,
და გმელ ეპალ, გელის უხლებინი, იგ უნაუთეთ ზამთარნი.

Какъ и въ отрывкѣ о переводахъ духовныхъ книгъ, такъ и здѣсь Иаковъ Шемоімдескій повторяетъ съ такою буквальностью интересующее насъ сообщеніе о *Дареджаніани*, что находимъ мы лишьнѣмъ дать опять русскій переводъ. Впрочемъ то, что для насъ является интереснымъ въ его стихахъ, сводится къ слѣдующему: у измапльтіанъ (мусульманъ) есть книга *Kisai Hamza*, жизнь мусульманъ; изъ этой книги небольшая часть заимствована или, какъ пишетъ Багратъ, переведена на грузинскій языкъ;

1) Въ рукописи ქართ., ასევე, по двоисточіе (:) писецъ пишетъ часто для указанія конца стопы, какъ въ данномъ случаѣ. О. Жорданія (*op. c.*, стр. 308) имѣлъ въ рукахъ, очевидно, плохой, по крайней мѣрѣ въ этомъ мѣстѣ, списокъ, съ чтеніемъ ამჟად *iatqad* им. *kisai hamza*-d.

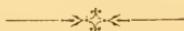
эта переводная книга, предназначена для свѣтскаго чтенія, называется *Дареджаніани*, и, наконецъ, въ неї повѣстуется о сказочныхъ доблестяхъ мусульманскихъ героеvъ.

Итакъ мы здѣсь имѣемъ литературное подтвержденіе изъ усть грузинскихъ писателей нашего миѳія объ иностранномъ, мусульманскомъ про-исходженіи известной грузинской героической повѣсти *Дареджаніани* или *Амирандареджаніани*. Что *Амирандареджаніани* — переводный памятникъ, и онъ переведенъ на грузинской языке съ персидскаго, въ этомъ, впрочемъ, давно не было основанія сомнѣваться (см. Н. Марръ, *Персидская национальная традиція въ грузинскомъ романѣ «Амирандареджаніани»*, ИГМНП. 1895, юнь, стр. 352—365; тамъ же, 1895, окт., стр. 324—328). Въ этомъ смыслѣ сообщеніе царевича Баграта, повторенное Іаковомъ Шемокмедскимъ, не представляетъ чего либо новаго. Но для вопроса въ высшей степени интересно указаніе на то, что, во первыхъ, оригиналъ назывался на персидскомъ *Kisai Hamza*¹⁾ и, во-вторыхъ, грузинскій переводъ *Дареджаніани* есть лишь незначительная часть персидского подлинника.

Теперь остается отыскать ту редакцію *Kisai Hamza*, изъ которой извлечена грузинская повѣсть *Дареджаніани*, и выяснить отношеніе между оригиналомъ и грузинскимъ переводомъ.

4 октября 1898 г.

1) Ни Багратъ, ни Іаковъ не называютъ ее поимѣ, съ какого собственно мусульманскаго языка, арабскаго или персидскаго, переведенъ *Дареджаніани*, но само собою понятно, что съ персидскаго, разъ заглавіе повѣсти въ оригиналѣ гласило *Kis/sjai Hamza*, а не *Kis/satu Hamza*. Кстати, и та, и другая форма заглавія въ переводѣ значитъ *Повѣсть о Іамзѣ*, каковая, дѣйствительно, существуетъ на арабскомъ и персидскомъ языкахъ, при томъ въ различныхъ изводахъ и редакціяхъ.



Разборъ опытовъ А. А. Волкова и Б. Н. Меншуткина
надъ образованіемъ пропилена при дѣйствіи цинко-
вой пыли и спирта на бромистый триметиленъ.

Г. Густавсона.

(Доказано въ засѣданіи Физико-математического отдѣленія 20-го января 1899 г.).

Въ кошѣ прошедшаго 1898 года А. А. Волковъ и Б. Н. Меншуткинъ опубликовали изслѣдованіе¹⁾, въ которомъ утверждается, что при получении триметиlena по моему способу, т. е. при дѣйствіи цинковой пыли и спирта на бромистый триметиленъ, образуется въ среднемъ 25 % пропилена, по иногда выдѣляющейся газъ содержитъ до 39,5 % пропилена. Такъ какъ мой способъ добыванія триметиlena извѣстенъ уже десять лѣтъ и въ лабораторіяхъ повсюду примѣняется, то выходило, что отъ вниманія всѣхъ работавшихъ съ триметиленомъ и отъ меня ускользнуло столь значительное содержаніе въ немъ пропилена и что всѣ работы съ триметиленомъ были произведены собственно съ газомъ, состоящимъ въ среднемъ изъ 75 % триметиlena и 25 % пропилена. Въ литературѣ, впрочемъ, имѣются указанія, которыхъ нельзя согласить съ вышеуказаннымъ утвержденіемъ А. А. Волкова и Б. Н. Меншуткина. Остановлюсь на этихъ указаніяхъ, прежде чѣмъ перейду къ разбору опытовъ, давшихъ поводъ къ настоящей статьѣ.

Изслѣдуя въ 1888 году отношеніе триметиlena, приготовленного по моему способу, къ раствору перманганата, Е. Е. Вагнеръ нашелъ, что объемъ газа при этомъ почти не уменьшается²⁾. Если бы въ триметиленѣ заключалось до 25 % пропилена, то уменьшеніе объема газа выражалось бы весьма рѣзко и не могло бы остататься незамѣченнымъ. Наблюдение же Е. Е. Вагнеромъ позначительное содержаніе пропилена вполнѣ объясняется примѣсью малаго количества бромистаго пропилена къ броми-

1) Журналъ Русскаго Химич. Общества, Томъ XXX, стр. 559 и Berichte d. Deutschen Chem. Ges., XXXI, стр. 3067.

2) Е. Вагнеръ. Къ реакціи окисленія непредѣльныхъ углеродистыхъ соединеній. Варшава, 1888 г., стр. 129.

стому триметилену, взятыму для реакціи и вовсе не требуетъ предположенія въ смыслѣ высказанныаго А. А. Волковымъ и Б. Н. Мешуткинымъ.

Въ противорѣчіи же съ утвержденіемъ А. А. Волкова и Б. Н. Мешуткина столѣтъ и опыты Торнэ¹⁾, повторившаго мою работу и кромѣ того сдѣлавшаго анализъ триметилена. Работа Торнэ произведена въ лабораторіи Виктора Мейера, который рапорѣ (еще до открытия триметилена Фрейндомъ) высказался противъ возможности получения триметилена. Моя работа поэтому была довольно строго проконтролирована. Объ отношеніи брома къ триметилену Торнэ говоритъ слѣдующее: «Der Unterschied des Verhaltens des Trimethylen von demjenigen des Propylens, besonders gegeniiber Brom, ist von Freund und Gustavson sicher nicht fibertrieben worden, ich wär mehr geneigt demselben noch einen etwas kräftigeren Ausdruck zu verleihen». Значить, пропилена, въ количествѣ около 25 %, не было въ изслѣдованномъ газѣ; триметиленъ, полученный Торнэ, очевидно также мало заключалъ пропилена, какъ и бывшій въ рукахъ у Е. Е. Вагнера; иначе вышеприведенные слова не могли бы имѣть мѣста.

Эти и подобныя имъ сопоставленія вселяли въ меня сомнѣніе въ правильность выводовъ А. А. Волкова и Б. Н. Мешуткина и заставили предпринять рядъ опытовъ для разъясненія дѣла. Результаты моихъ опытовъ могутъ быть выражены въ слѣдующихъ двухъ положеніяхъ:

1) Пропиленъ не образуется изъ чистаго бромистаго триметилена при дѣйствіи на послѣдній цинковой пыли и спирта.

2) При реакціи чистаго триметилена съ бромомъ образуются кромѣ бромистаго триметилена и другія соединенія, между которыми находится и бромистый пропиленъ.

Въ настоящей статьѣ будутъ приведены доказательства первого положенія. Подробности же опытовъ, доказывающихъ образование бромистаго пропилена при дѣйствіи брома на триметиленъ, будутъ сообщены во второй статьѣ.

При решеніи вопроса о происхожденіи пропилена изъ бромистаго триметилена при дѣйствіи цинковой пыли и спирта, опыты должны быть поставлены такъ, чтобы въ исходномъ матеріалѣ вовсе не заключалось бромистаго пропилена, или, по крайней мѣрѣ, чтобы содержаніе въ немъ бромистаго пропилена было строго опредѣлено. Эти условія не были выполнены А. А. Волковымъ и Б. Н. Мешуткинымъ и мнѣ пришлось на-

1) H. Torné. Über das Trimethylen u. s. w. Berichte der Deutschen Chem. Ges. XXI, стр. 1282.

чать, или съ попыткою полученія чистаго бромистаго триметилена, или съ опредѣленіемъ во фракціонированномъ бромистомъ триметиленѣ количествъ остававшагося тамъ бромистаго иронилена. Такъ какъ употребленіе вполнѣ чистаго исходнаго материала, не содержащаго примѣсей, хотя бы и опредѣленныхъ въ немъ количественно, придаетъ постановкѣ опыта особенную простоту, а выводамъ строгость, то я и сосредоточилъ свое вниманіе на выработкѣ метода полученія чистаго бромистаго триметилена.

Можно было надѣяться, что цѣль скорѣе всего будетъ достигнута, если соединять освобожденный отъ пропилена триметиленъ съ бромомъ. Но опыты показали, что реакція при этомъ протекаетъ сложно и что рядомъ съ бромистымъ триметиленомъ, составляющимъ главный продуктъ реакціи, образуется и бромистый пропиленъ, т. е. какъ разъ то соединеніе, отсутствіе котораго было желательно въ исходномъ материалѣ. Хотя полученный мною результатъ былъ весьма важенъ для разъясненія дѣла, но тѣмъ не менѣе мнѣ пришлось искать иного пути для полученія чистаго бромистаго триметилена. Я предположилъ воспользоваться свойствомъ бромистаго пропилена крайне легко вступать въ реакцію съ цинковою пылью и спиртомъ. Можно было думать, что, дѣйствуя на спиртовой растворъ бромистаго триметилена цинковою пылью въ количествахъ, недостаточныхъ для разложенія всего взятаго бромистаго триметилена, удастся удалить изъ послѣдняго примѣсъ бромистаго пропилена и получить чистый препаратъ¹⁾.

Произведенныя съ этою цѣлью особые опыты дѣйствительно показали, что содержаніе пропилена далеко не одинаково въ первыхъ и послѣдніхъ порціяхъ триметилена. Если даже брать продажный неперегнанный бромистый триметиленъ и собрать особо послѣднія порціи триметилена изъ него получаемаго, то при оставленіи ихъ съ слабымъ растворомъ перманганата реакціи на пропиленъ почти не получается.

Имѣя въ виду все вышеизведенное, я шелъ слѣдующимъ путемъ при полученіи чистаго бромистаго триметилена. Взявъ порцію бромистаго триметилена, кипѣвшую постоянно при $164,5^{\circ}$ — 165° ²⁾, я растворилъ 120 гр.

1) И уже никакъ нельзя было надѣяться «выйти хотя нѣкоторое количество бромистаго пропилена въ остаткахъ отъ реакціи добыванія триметилена», какъ полагали А. А. Волковъ и Б. Н. Меншуткинъ, стр. 568 русской статьи.

2) Весь бромистый триметиленъ, взятый для работы, былъ отъ Кальбаума. Поклонъ 6—7 перегонокъ были получены изъ 1120 гр. слѣдующія порціи: 1) до 140° —6 гр., 2) 140° до 150° —35 гр., 3) 150° до 161° —31 гр., 4) 161° до $164,5^{\circ}$ —170 гр., 5) $164,5^{\circ}$ до 165° —370 гр., 6) 165° —400 гр., 7) $165,5^{\circ}$ до 166° —68 гр. Всѣ порціи съ цинковою пылью и спиртомъ давали газъ, который болѣе или менѣе быстро обезцвѣчивалъ слабый растворъ перманганата. Всего медленнѣе растворъ обезцвѣчивался отъ газа, полученного изъ порціи $165,5^{\circ}$ — 166° . Постоянно, впрочемъ, наблюдалась большая разница въ этомъ отношеніи, смотря потому, дѣжался ли опытъ съ первыми или послѣдними порціями выдѣляющагося газа. Для того, чтобы дать точку опоры при повтореніи моихъ опытовъ, былъ определенъ

ея въ 95% спиртѣ и къ раствору прибавилъ 20 гр. цинковой пыли. Собравъ 4 литра газа, я остановилъ затихавшую уже реакцію отщѣживаніемъ горячей жидкости отъ цинковой пыли чрезъ фильтръ смоченный спиртомъ. На другой день въ фільтратѣ было замѣчено выдѣленіе бромокиси цинка. Взята проба жидкости, при нагреваніи съ цинковою пылью, не выдѣляла газа, но всей вѣроятности потому, что образовавшаяся бромокись цинка связала всю воду, бывшую въ смѣси. Дѣйствительно, послѣ прибавленія къ взятой пробѣ двухъ-трехъ капель воды выдѣленіе триметиlena началось и дѣйствіе выдѣляющагося газа на слабый растворъ перманганата ограничивалось тѣмъ, что цветъ раствора едва замѣнялся на другой день изъ фіолетового въ красноватый. Тогда оставшійся бромистый триметиленъ былъ выдѣленъ изъ спиртоваго раствора водою и операція фракціопиро-ваннаго разложенія повторена съ новою порціею бромистаго триметиlena съ т. к. $164,5^{\circ}$ — 165° , при чёмъ было взято 130 гр.; полученный въ общемъ изъ двухъ операцій бромистый триметиленъ въ количествѣ 149 гр. былъ промытъ слабою соляною кислотою, водою, высушены и перегнанъ. Температура кипѣнія была найдена $165\frac{1}{4}^{\circ}$ при 755^{mm} , терм. въ парахъ. Уд. вѣсъ при $\frac{0^{\circ}}{0^{\circ}} = 2,017$, при $\frac{17,5^{\circ}}{0^{\circ}} = 1,987$, при $\frac{17,5^{\circ}}{4^{\circ}} = 1,984$. Приведенный уд. вѣсъ является наиболѣшимъ изъ наблюденныхъ до сихъ поръ для бромистаго триметиlena. Анализъ далъ слѣдующіе результаты:

0,157 гр. венц. дали 0,2916 Ag Br, т. е. 79,03% Br, въ С³ H⁶ Br² заключается 79,2% Br.

Триметиленъ, полученный при дѣйствіи цинковой пыли и 75% спирта на этотъ бромистый триметиленъ не заключалъ прониlena, потому что не обезцивывалъ слабый растворъ перманганата даже при оставленіи съ послѣднимъ на несколько недѣль. Для того, чтобы проконтролировать главнѣйшия результаты настоящаго изслѣдованія, мною былъ сдѣланъ слѣдующій опытъ. Два литра триметиlena полученные изъ чистаго бромистаго триметиlena, были медленно (въ продолженіи трехъ часовъ) пропущены сначала чрезъ слабый растворъ перманганата (3 СС), а затѣмъ чрезъ бромъ. Перманганатъ остался безъ измѣненія, а изъ брома было получено 5,4 гр. масла, которое, при дѣйствіи цинковой пыли и спирта, развивало газъ быстро обезцивывающій перманганатъ. Уменьшеніе объема газа послѣ дѣйствія твердаго перманганата смоченнымъ водою (см. ниже) доходило до 9%.

уд. в. порціи, кипящей при 165° . Найдено было при $\frac{17,5^{\circ}}{0^{\circ}} = 1,9778$. Цандеръ нашелъ 1,9736 при $\frac{16,7^{\circ}}{0^{\circ}}$ для порціи 165° (Liebig's Ann. 214, 176). Гобу нашелъ 1,9835 при $\frac{18,5^{\circ}}{0^{\circ}}$ для порціи 164 — 165° (Ann. chim. 5 sÃ©rie, 14, 472). Уд. вѣсъ бромистаго пропилена по Цандеру = 1,9807 при $\frac{18^{\circ}}{0^{\circ}}$. Числа Фрейнда являются явно неточными.

Триметиленъ, получаемый изъ чистаго бромистаго триметилена въ отсутствіи спирта, при дѣйствіи цинковой пыли и воды, также не содержитъ пропилена, потому что не дѣйствуетъ на слабый растворъ перманганата. Триметиленъ, полученный этимъ путемъ, въ количествѣ двухъ съ половиною литровъ былъ медленно пропущенъ послѣ высушиванія въ сѣрную кислоту; газа, состоящаго частію изъ воздуха, прошло около 70 СС; вѣсъ сѣрной кислоты увеличился на 4,25 гр.

Желая ближе ознакомиться съ результатами дѣйствія примѣненнаго мною для очищенія бромистаго триметилена метода, (который можно назвать методомъ фракціонированнаго разложенія), я испыталъ его по отношенію къ продажному бромистому триметилену (отъ Кальбаума, Январь 1898 г.), неперегнаному въ лабораторіи. Этотъ препаратъ, въ количествѣ 300 гр. былъ растворенъ въ 95 % спиртѣ, къ раствору прибавлено 20 гр. цинковой пыли, и при нагреваніи до 50—60° выдѣлено 4 литра газа, изъ которыхъ два первыхъ литра были собраны въ особомъ газометрѣ. При пропусканіи въ бромъ было получено изъ 1700 СС газа 10,1 гр. масла, кипѣвшаго при 140—143°, а при обработкѣ газа твердымъ перманганатомъ и водою уменьшеніе объема газа достигло до 73,8 %¹⁾. Таково было содержаніе пропилена въ первыхъ двухъ литрахъ газа. Но проба газа, взятая въ концѣ выдѣленія первыхъ четырехъ литровъ, показала содержа-

1) Для качественного испытанія отношенія газовъ къ перманганату я пользовался кроме пропусканий газовъ чрезъ слабый растворъ перманганата, еще слѣдующими пріемомъ. Въ трубку наполненную водою и опрокинутую въ воду вводился испытуемый газъ такъ, чтобы онъ занялъ около $\frac{3}{4}$ объема трубы. Затѣмъ въ трубку вводилась подъ воду маленькая пробирка, изъ 1—2 СС, съ нѣсколькими крупинками перманганата, наполненная водою. Трубка подъ воду закрывалась притерткою пробкою, вынималась изъ ванны и оставлялась для наблюденія дѣйствія газа на слабый растворъ перманганата. Описаный пріемъ можно приспособить и для приблизительныхъ количественныхъ опредѣленій. Для этого берутъ трубку съ дѣленіями, напр. въ 50 СС, и вступить въ нее газъ такъ, чтобы воды въ ней осталось 5—7 СС, вводить снизу маленькую пробирку съ водою, наполненную до половины грубо растертymi кристаллами перманганата. Закрывъ подъ воду снизу трубку хорошо притерткою пробкою и вынувъ трубку изъ воды, распредѣляютъ истряхиваютъ кристаллы перманганата по стѣнкамъ трубы и оставляютъ послѣднюю въ горизонтальномъ положеніи, встряхивая время отъ времени и постоянно наблюдая, чтобы кристаллы перманганата были распределены по стѣнкамъ трубы. При этихъ условіяхъ окислений (по крайней мѣрѣ пропилева) идетъ весьма быстро. Достаточно 15—20 минутъ для его окончанія. Триметиленъ при этомъ не окисляется (въ ближайшемъ будущемъ я представлю изслѣдованіе объ отношеніи триметилена къ перманганату при разныхъ условіяхъ). Если затѣмъ трубку открыть подъ водою, то вступившая въ нее вода покажетъ приблизительно объемъ окислившихся газовъ. Легко видѣть, что приведенные мною пріемы машинулированія подобны опубликованнымъ Бертело еще въ 1877 году (Ann. chim. 1877, 5 sér. Tome XII, 297). Само собою понятно, что описанный способъ только весьма приблизителенъ и для точныхъ измѣрений не годится, какъ и многіе способы измѣрения газовъ въ присутствіи воды. Поэтому при его примѣненіи прежде всего слѣдуетъ заботиться о томъ, чтобы объемъ воды (насыщеннаго растворомъ перманганата) былъ по возможности малъ сравнительно съ объемомъ газа. Но и при этихъ условіяхъ его нельзѧ применять для опредѣлевія малыхъ количествъ пропилена.

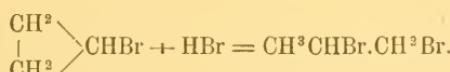
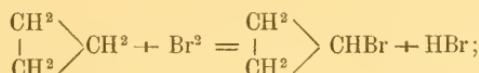
ше пропилена въ 32 %. Операция затѣмъ была остановлена, жидкость отцѣжена отъ цинковой пыли и на другой день къ этой жидкости прибавлено въ началѣ воды до появления слабой мутн., а потомъ 20 гр. цинковой пыли и собрано снова 4 литра газа. Проба, взятая въ концѣ выдѣленія газа, относилась на этотъ разъ почти индифферентно къ слабому раствору нермангата. Бромистаго пропилена остались только слѣды.

Нельзя, конечно, рекомендовать получение чистаго бромистаго триметилена изъ продажныхъ препаратовъ, не очищенныхъ предварительною фракціонировкою, потому что въ нихъ могутъ оставаться примѣси, неудаляемыя дробнымъ разложеніемъ цинковою пылью, но я увѣренъ, что дальнѣйшая разработка метода поведетъ къ новышенію выходовъ чистаго вещества изъ фракціонированаго бромистаго триметилена сравнительно съ приведенными выше. Во всякомъ случаѣ, при примѣненіи этого способа, слѣдуетъ обращать вниманіе на то, чтобы не нагрѣвать чрезмѣрно смѣсь, выдѣляющую газъ, напр. въ кипящей водяной банѣ съ поднятymъ холодильникомъ¹⁾, потому что основаніемъ для метода послужило болѣе легкое, т. е. начинающееся при болѣе низкой температурѣ разложеніе бромистаго пропилена сравнительно съ бромистымъ триметиленомъ. Нельзя здѣсь не замѣтить, что выдѣленіе пропилена преимущественно въ первыхъ порціяхъ газа, которыя обыкновенно не собираются, а въ виду содержанія въ нихъ воздуха отбрасываются — указываетъ на то, что получавшійся по моему способу газъ изъ выфракціонированаго бромистаго триметилена и безъ дальнѣйшаго очищенія заключалъ только весьма малыя количества пропилена. Это видно, напр., изъ приведенныхъ въ началѣ статьи работы Е. Е. Вагнера и Торнэ. Не думаю, поэтому, чтобы объявленное А. А. Волковымъ и Б. Н. Меншуткинымъ новое опредѣленіе физическихъ свойствъ триметилена, очищенаго пропусканиемъ чрезъ бромъ, привело къ результатамъ, значительно различающимся отъ результатовъ Бертело и некоторыхъ другихъ писателей.

Изъ всего вышеприведеннаго слѣдуетъ, что при дѣйствіи цинковой пыли и спирта на бромистый триметиленъ пропиленъ не образуется. Значитъ и гипотеза, предложенная А. А. Волковымъ и Б. Н. Меншутки-

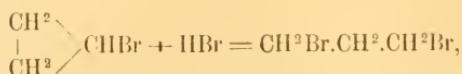
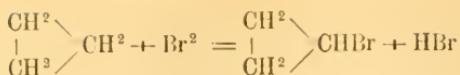
1) Вообще излишнее нагреваніе смѣссей, выдѣляющихъ триметиленъ, я не могу считать цѣлесообразнымъ уже по одному тому, что вліяніе такого нагреванія на реакцію остается неизвѣстнымъ. Если я въ первоначальной статьѣ рекомендовалъ вести реакцію съ поднятой трубкой, а не холодильникомъ, то именно потому, что имѣть въ виду этимъ пріемомъ заставить внимательнѣе слѣдить за тѣмъ, чтобы выдѣлевіе газа шло при температурахъ иныхъ кипѣнія спирта.

нымъ для объясненія происхожденія пропилена изъ бромистаго триметилена должна быть признана по меньшей мѣрѣ неужною. Что же касается до причинъ, почему у названныхъ исследователей получалось такъ много бромистаго пропилена при пропусканиі триметилена въ бромъ¹⁾, то я уже коснулся этихъ причинъ выше. Нельзя изъ количества бромистаго пропилена, образующагося при пропусканиі въ бромъ триметилена, заключать о содержаніи въ этомъ послѣднемъ газѣ — пропилена. Нельзя потому, что при пропусканиі въ бромъ чистаго триметилена, кромѣ бромистаго триметилена всегда образуется и бромистый пропиленъ, происхожденіе котораго вѣроятно объясняется слѣдующими реакціями:



Образованіе бромистаго пропилена изъ триметилена и брома при обыкновенныхъ условіяхъ ускользало до сихъ поръ отъ наблюдателей, между прочими и отъ меня, потому что постоянно приходилось иметь дѣло лишь съ недостаточными количествами вещества. Но это образованіе имѣетъ по моему мнѣнію широкое значеніе; оно даетъ опорный пунктъ для того взгляда, что соединеніе галогеновъ съ этиленными углеродистыми водородами совершаются въ двѣ фазы, и склоняя къ аналогическому же взгляду на происхожденіе бромистаго триметилена:

1) Я долженъ здѣсь замѣтить, что повтореніе опытовъ А. А. Волкова и Б. Н. Меншуткина надъ пропусканиемъ въ бромъ триметилена, приготовленного по моему способу, дало мнѣ значительно меньшій количества маслобобразныхъ продуктовъ реакціи сравнительно съ приведенными въ статьяхъ А. А. Волкова и Б. Н. Меншуткина. Такъ напр. при пропусканиі 3 литровъ триметилена изъ порціи 164,5°—165° получено масла 5,4 гр.; при пропусканиі 4 литровъ триметилена изъ порціи 165° получено масла 5 гр.; изъ 4 литровъ порціи 164,5°—165° получено масла 5,7 гр.; первые 4 литра триметилена, полученные при фракціонированіи разложеніи изъ 120 гр. бромистаго триметилена (см. выше), дали 7,7 гр. масла и т. д. Конечно во всѣхъ приведенныхъ случаяхъ пропущенный чрезъ бромъ газъ испытывался на содержаніе въ немъ пропилена перманганатомъ, при чемъ результаты получены отрицательны. Но пропускать одинъ и тотъ же газъ чрезъ бромъ можно съ различной скоростью, при чемъ, конечно, будуть получаться различныя количества масла. По моемъ наблюденіямъ при скорости прохожденія литра газа чрезъ бромъ въ 20 минутъ — пропиленъ задерживается сполна. Но кромѣ скорости прохожденій, на количество получаемаго масла вліяетъ и масса другихъ условій, учесть которыхъ весьма трудно. Останавливаться на этомъ вопросѣ я считаю безцелезвѣннымъ, потому что изъ количества заключающагося въ маслѣ бромистаго пропилена нельзя заключать о содержаніи пропилена въ изслѣдуемомъ триметиленѣ.



заставляетъ искать въ продуктахъ указанной реакціи — однообромленный триметиленъ.

Лабораторія СПб. Высшихъ Женскихъ Курсовъ.

20 Января 1899 года.



Гетерогенезисъ и эволюція.

С. И. Коржинского.

(Предварительное сообщение).

(Доложено въ засѣданіи Физико-математического отдѣленія 20-го января 1899 г.).

Подъ этимъ заглавіемъ мною представлена Императорской Академіи Наукъ первая часть работы, посвященная изслѣдованию гетерогенеза и роли этого процесса въ эволюціи организмовъ. Такъ какъ для окончанія моего сочиненія потребуется еще довольно много труда и времени, то я позволю себѣ здѣсь въ краткихъ словахъ намѣтить основные выводы моей работы.

Сущность гетерогенеза. Подъ именемъ гетерогенеза (*spontane Variation, heterogene Zeugung* Кёллика, *Heterogonismus* Гартмана) я подразумѣваю явленіе, которое состоить въ томъ, что среди однороднаго потомства отъ нормальныхъ родителей неожиданно появляются отдѣльные экземпляры, рѣзко отличающіеся отъ всѣхъ остальныхъ. Выростая, эти экземпляры сохраняютъ всѣ свои особенности и передаютъ ихъ по наслѣдству, давая такимъ образомъ начало особой расѣ.

Такимъ путемъ отъ обыкновенной овцы родился въ 1791 году уродливый ягненокъ, давшій начало анконовой породѣ, а въ 1828 г. такимъ же образомъ возникла мошанская порода овецъ. Отъ обыкновенного чистотѣла (*Chelidonium majus*) возникъ въ 1590 году *Chel. laciniatum*; отъ *Mercurialis annua* въ 1715 году произошла разновидность съ линейными листьями, отъ обыкновенной земляники въ 1761 году — земляника съ простыми листьями, отъ мѣсячной земляники (*Fragaria semperflorens*) въ 1811 году возникла земляника безъ побѣговъ, отъ обыкновенного барбариса — въ 1839 г. барбарисъ съ пурпуровыми листьями, отъ обыкновенной бѣлой акациі (*Robinia Pseud-Acacia*) въ 1855 году — однолистная акация (*r. monophylla*, а въ концѣ пятидесятыхъ (цвѣла въ 1862 году) разновидность съ розовыми цвѣтами (*var. Decaisneana*). Отъ типичной *Begonia semperflorens*

въ концѣ семидесятыхъ годовъ истекающаго столѣтія произошла разновидность съ розовыми цветами, а отъ этой послѣдней десять лѣтъ спустя форма съ красными цветами; отъ обыкновенныхъ глоксиний въ сороковыхъ годахъ возникла форма съ правильными цветами (*Orthante Fyfiana*) и т. д.

Наиболѣе характерная черта гетерогенеза состоитъ въ томъ, что отклоненія отъ типа появляются лишь у какого-нибудь одного индивидуума среди многихъ (сотенъ и тысячъ) другихъ, имѣющихъ тождественное происхожденіе и развивающихся при совершеннѣ однаковыхъ условіяхъ. Это обстоятельство указываетъ, что причину гетерогенныхъ вариаций нельзя искать въ какихъ-либо вышеперечисленныхъ факторахъ; она кроется, вероятно, въ какихъ-то внутреннихъ измѣненіяхъ яйцевой клѣтки, сущность которыхъ однако остается совершенно неизвѣстной. Что же касается до вышеперечисленныхъ условій, то изъ всѣхъ данныхъ можно вывести лишь одно заключеніе, а именно, что благопріятныя условія развитія и хорошее питаніе втечение несколькихъ поколѣній, повидимому, способствуетъ возникновенію гетерогенныхъ вариаций, какъ будто нужно несколько поколѣній хорошаго развитія, чтобы въ организмѣ скопилось достаточно жизненной энергіи для преодолѣнія силы наследственности.

Измѣненія, пропаходящія путемъ гетерогенеза, могутъ касаться всѣхъ органовъ растенія¹⁾: роста и общаго его вида, формы листьевъ, количества и положенія цветовъ, окраски лепестковъ и числа ихъ; формы и окраски вѣнчика, числа тычинокъ и пестиковъ, формы плода и т. п. Такоже и фізіологическія свойства растенія, какъ его выносливость, сила роста, скороспѣлость, время и продолжительность цветенія и т. п., могутъ варировать въ силу того же процесса. При этомъ отклоненія могутъ пропаходить въ двоякомъ направлениі: 1) въ смыслѣ упрощенія органовъ, т. е. какъ бы возврата къ болѣе первобытнымъ типамъ, и 2) въ смыслѣ усложненія органовъ, т. е. дальнѣйшаго усовершенствованія. И тѣ и другія отклоненія (гдѣ ихъ можно отличить) происходятъ однаково часто, по въ первомъ направлениі могутъ дѣлаться, такъ сказать, болѣе крупные шаги, чѣмъ во второмъ.

Отклоненія, возникающія гетерогеннымъ путемъ, не ограничиваются однимъ какимъ-нибудь признакомъ, но сопровождаются по большей части цѣлымъ рядомъ болѣе мелкихъ отличій. Иногда вновь полученные формы столь отличаются отъ типа, давшаго имъ начало, всѣмъ комплексомъ своихъ признаковъ, что всякий систематикъ счелъ бы ихъ за особые виды, если бы не было извѣстно ихъ происхожденія.

1) Въ дальнѣйшемъ изложеніи я буду имѣть въ виду лишь представителей растительнаго царства.

Очень многія гетерогенныя варіації отличаются расшатанностью половій системи. Это выражается въ томъ, что нѣкоторыя изъ нихъ совсѣмъ не достигаютъ цвѣтевія или цвѣтутъ рѣдко и скудно. Другія, хотя и цвѣтутъ нормально, но не даютъ сѣмянъ или даютъ ихъ сравнительно мало. Третыи, иаконецъ, размножаются, повидимому, нормально. Повиженная плодовитость замѣтна особенно на мнохихъ гетерогенныхъ разновидностяхъ древесныхъ породъ, которыя путемъ прививокъ сохраняются, такъ сказать, въ оригиналномъ экземпляре. Изъ травянистыхъ же растений формы совершенно бесплодныя исчезаютъ безслѣдно, что само собою понятно, плодовитость же остальныхъ, повидимому, возстановляется въ слѣдующихъ поколѣніяхъ. Кромѣ того, общая слабость организаціи и большая чувствительность къ холоду точно также является характерной чертой многихъ гетерогенныхъ варіацій.

Разъ возникши, гетерогенныя варіації остаются неизмѣнными втечение всей жизни и при размноженіи вегетативнымъ путемъ. Они способны также передавать свои признаки по наслѣдуству при размноженіи сѣменами, хотя въ этомъ отношениѣ замѣчаются неодинаковыя степени постоянства. Есть формы, которыя сразу превратились въ расы, т. е. оказались вполнѣ постоянными при размноженіи сѣменами, какъ напр. *Chelidonium laciniatum*, *Fragaria topophylla* и *Begonia semperflorens rosea*. Но большинство гетерогенныхъ варіацій даетъ изъ сѣмянъ смѣшанное потомство, причемъ одни экземпляры повторяютъ признаки материнскаго растенія, другія возвращаются къ типу, а третыи являются средними по своимъ признакамъ. Какъ показываютъ всѣ наблюденія, процентъ сѣянцевъ, тождественныхъ съ материнскимъ растеніемъ, существенно зависитъ отъ того, было ли это послѣднее изолировано или могло опыляться цвѣтеніемъ типичной формы. Во всякомъ случаѣ при пѣкоторыхъ предосторожностяхъ, именно изолированіи и отборѣ чистыхъ экземпляровъ, можно изъ всякой гетерогенной варіації получить постоянную расу.

Явленія гетерогенезиса были известны уже давно, но не обращали на себя особеннаго вниманія вслѣдствіе отрывочности свѣдѣній о нихъ и случайности наблюденій. Гетерогенезис считали какимъ то исключительнымъ венormalнымъ явленіемъ, а гетерогенныя отклоненія то сводили къ атавизму, то относили къ аномаліямъ. Однако это несправедливо. Если пѣкоторые признаки, возникшіе путемъ гетерогенеза, можно считать атавистическими, то другіе носятъ явно прогрессивный характеръ; и если нѣкоторыя варіації можно отнести къ уродливостямъ, какъ напр. махровость, то большая часть ихъ не представляетъ ничего пеноormalьного. Отношеніе атавизма и аномалии къ гетерогенезу можно выразить слѣдующимъ образомъ: на почвѣ гетерогенеза могутъ проявляться атавистические признаки, равно

какъ возникать аномалии; но ни то, ни другое явленіе далеко не исчерпываетъ сущности гетерогенеза.

Равнымъ образомъ иѣть основаній рассматривать гетерогенезъ, какъ какое то исключительное явленіе, не имѣющее общаго значенія. На самомъ дѣлѣ это явленіе вполнѣ нормальное и свойственное, повидимому, всѣмъ организмамъ. Рѣдко для каждого отдельнаго вида, оно иѣтъ общемъ всетаки довольно обыкновенно, ибо значительное число разновидностей, возникшихъ въ культурѣ, обязано именно ему своимъ происхожденіемъ.

Чтобы дать иѣкоторое понятіе о степени рѣдкости гетерогенеза, я приведу здѣсь иѣкоторые факты относительно появленія махровости, которая считается не безъ основаній однимъ изъ наиболѣе обыкновенныхъ гетерогенныхъ отклоненій. Такъ Петуния разводится въ садахъ съ двадцатыхъ годовъ истекающаго столѣтія, но махровые цвѣты были получены отъ нихъ лишь въ 1853 г. *Cyclamen persicum* находится въ культурѣ съ 1731 г., а махровые цвѣты были замѣчены у него въ пятидесятыхъ годахъ въ Гентѣ и въ 1875 г. въ Варшавѣ. *Rotaea purpurea* существуетъ въ садахъ съ XVII столѣтія; махровые цвѣты были замѣчены у этого вида въ Парижѣ въ 1843 г., а затѣмъ въ 1895 г. Конечно, никто не рѣшится утверждать, что помимо описанныхъ случаевъ у этихъ растеній никогда и нигдѣ не возникало махровости. Но нужно имѣть въ виду, въ какомъ огромномъ количествѣ сбываются эти растенія въ садовыхъ заведеніяхъ и съ какимъ рвениемъ отыскиваютъ садоводы великолѣпія новинки, чтобы оцѣнить степень рѣдкости возникновенія даже столь обыкновенныхъ варіацій. Что же касается до остальныхъ, болѣе крупныхъ отклоненій, то огромное большинство ихъ для каждого отдельнаго вида было не болѣе одного раза запечено въ лѣтописи науки.

Значеніе гетерогенеза въ культурѣ. Разматривая происхожденіе разновидностей садовыхъ растеній, мы находимъ, что они возникаютъ троянскимъ способомъ:

1) Путемъ гетерогенеза. Полученіе этимъ путемъ новыхъ формъ не зависитъ отъ власти человѣка. Все, что онъ можетъ сдѣлать, это какъ можно болѣе сѣять, ибо при этомъ увеличивается вѣроятность появленія гетерогенныхъ отклоненій, подобно тому какъ шапки на выигрыши въ лотерѣ увеличиваются сообразно съ количествомъ взятыхъ билетовъ. Иногда проходятъ десятки лѣтъ, прежде чѣмъ появится какая либо гетерогенная варіація. Но разъ это произошло, то полученная форма становится по большей части исходнымъ пунктомъ для полученія пѣсколькоихъ новыхъ формъ путемъ скрещивания (памѣренного или невольнаго) съ типомъ, а иногда, быть можетъ, въ силу частичнаго возврата къ типу. При этомъ получаются различныя сочетанія признаковъ основного вида и разновидности. Вноследствіи

появляются новые гетерогенные вариации, и каждая изъ нихъ значительно увеличиваетъ число возможныхъ комбинаций ихъ признаковъ. Такимъ путемъ изъ одного первоначального вида развивается въ культурѣ цѣлая серія разнообразнѣйшихъ формъ. Въ качествѣ примера такихъ цикловъ можно привести бальзаминъ (*Impatiens Balsamina*), астры (*Callistephus sinensis*), ліацінты (*Hyacinthus orientalis*) цикламенъ (*Cyclamen persicum*) и др.

2) Путемъ гибридизаціи. Если въ культуру вводятся близкіе виды, то они обыкновенно быстро скрещиваются между собою или посредствомъ искусственного опыленія или же безъ участія человѣка при посредствѣ насекомыхъ. Результатомъ этого гибридаго опыленія является спачала довольно однородное поколѣніе, среднее по признакамъ между родичами, а затѣмъ, начиная со второго поколѣнія, получается чрезвычайно смѣшанное потомство съ разнообразнѣйшими комбинациями признаковъ. Впослѣдствіи въ такомъ гибридномъ потомствѣ проявляются, какъ приписано всѣми, и та-кіе признаки, которыхъ неѣтъ у родичей. Я долженъ однако замѣтить, что возникновеніе этихъ признаковъ представляетъ типичную картину гетерогенеза, т. е. что они являются на отдѣльныхъ индивидуумахъ среди многочисленныхъ сѣянцевъ, полученныхъ отъ тѣхъ же сѣмянъ и развившихся при тѣхъ же условіяхъ. Вырастая, эти индивидуумы передаютъ свои признаки по наслѣдуству и, при перекрестномъ опыленіи, практикуемомъ садовниками всегда въ подобныхъ случаяхъ, даютъ потомство, въ которыхъ новые признаки комбинируются различнымъ образомъ съ тѣми, которые уже имѣлись въ данномъ циклѣ. Кромѣ того, повидимому, появленіе новыхъ признаковъ въ гибридныхъ циклахъ происходитъ не чаще, чѣмъ отъ чистыхъ видовъ.

Такъ садовыя петунии произошли отъ двухъ видовъ: *Petunia hybrida* съ крупными пахучими белыми цветами и *P. violacea* съ мелкими фиолетовыми цветами безъ запаха. Первая была введена въ культуру въ 1823 г., вторая въ 1831 г. Первый гибридъ отъ нихъ былъ полученъ въ Англіи въ 1834 г., а въ 1836 году существовала уже цѣлая серія гибридныхъ петуній, которая, по словамъ Гукера, составляла одно изъ самыхъ лучшихъ украшеній Глазговскаго ботаническаго сада (въ маѣ 1836 г.). Впослѣдствіи, отчасти путемъ искусственного, отчасти естественнаго скрещиванія, было получено большое число разновидностей, однако новые признаки въ этомъ циклѣ появились довольно рѣдко. Такъ первый индивидуумъ съ цветами, окаймленными зеленымъ краемъ, былъ полученъ въ 1848 году, первый махровый экземпляр — въ 1853 г., экземпляръ съ зубчатымъ краемъ вѣничка — въ 1870 г. въ Рочестерѣ (Соед. Штаты), а съ волнистымъ краемъ въ 1872 г. въ Эрфуртѣ. Постепенно возникшая и комбиви-

руясь съ остальными, эти признаки и были причиной того огромнаго разнообразія формъ, которое представляютъ современныя Петупії.

Групоплодныя земляники, какъ известно, также представляютъ гибридный циклъ. Родопачальникомъ ихъ послужила между прочимъ, чилійская земляника (*Fragaria chilensis*), отличающаяся очень крупными плодами (до величины куриного яйца), сильнымъ ростомъ и пушистостью. Она была привезена въ Европу въ 1712 году лишь въ пяти женскихъ экземплярахъ, изъ которыхъ одинъ былъ посаженъ въ окрестностяхъ Бреста и далъ начало обширнымъ плантаціямъ этого вида. Для опыlenія чилійской земляники между грядками ея сажали мужскіе экземпляры отъ *Fragaria elatior* или *Fr. virginiana*. Такимъ образомъ отъ скрещивания чилійской земляники съ названными видами произошли гибридные группоплодные сорта земляники. Дальнѣйшія скрещивания и повтореніе посѣвы дали большое число сортовъ, существующихъ въ настоящее время, но всѣ признаки этихъ послѣднихъ колеблются въ предѣлахъ признаковъ родопачальныхъ видовъ, такъ что во всемъ этомъ гибридномъ циклѣ, повидимому, совсѣмъ не появляются новыхъ чертъ, отсутствующихъ у родопачальниковъ. Так же и какого либо совершенствованія въ этомъ циклѣ, несмотря на продолжительную культуру, рѣшительно незамѣтно, ибо новые сорта совсѣмъ не превосходятъ старыхъ ни по величинѣ ягодъ, ни въ другихъ отношеніяхъ.

Дальнѣйшіе примѣры гибридныхъ цикловъ представляютъ шампиньонарію, георгины, фуксіи, кальцеоліаріи и др.

3) Посредствомъ почковой вариаціи (*Knospenvariation, accident*). Это явленіе, наблюдаемое главнымъ образомъ на древесныхъ породахъ, состоить въ томъ, что на вполнѣ нормальномъ индивидуумѣ развивается какая нибудь одна вѣтвь съ иными признаками, чѣмъ всѣ остальные, напр. съ листьями иной формы, разрѣзными или раздѣльными, цветами или плодами иной окраски и т. п. Полученные отклоненія оказываются вполнѣ постоянными при размноженіи вегетативнымъ путемъ, а часто и при размноженіи семенами. Иногда измененію подвергаются отдѣльные цветы, т. е. не обыкновенные, а метаморфозированные побѣги. Во всѣхъ существенныхъ случаяхъ это явленіе вполнѣ сходно съ гетерогенезомъ съ тѣмъ лишь исключениемъ, что здѣсь измененію подвергается не яйцевая клѣтка (или не весь зародышъ), а одна лишь изъ почекъ взрослого растенія. Поэтому я предлагаю называть это явленіе частнымъ гетерогенезомъ. Такимъ путемъ произошло въ культурѣ много разновидностей древесныхъ породъ, но и у травянистыхъ растеній перѣдко наблюдается то же самое.

Изъ всего сказаннаго слѣдуетъ, что всѣ новые формы или, лучше сказать, всѣ новые признаки у садовыхъ растеній происходятъ, таъ или иначе,

путем гетерогенеза. Можно съюло утверждать, что ни одна новая разновидность не была получена подборомъ индивидуальныхъ признаковъ и что никогда не наблюдалось накопленія этихъ послѣднихъ.

Что касается до отбора (Selection), т. е. изолирования избранныхъ экземпляровъ отъ остальныхъ, то онъ играетъ у культиваторовъ во всякомъ случаѣ очень важную роль и притомъ примѣняется съ двоякой цѣлью: 1) для такъ называемаго фиксированія разновидности, т. е. предохраненія полученной вариаціи отъ скрещивания съ типомъ для полученія чистаго потомства; 2) для улучшенія расы путемъ отбора на съмена наиболѣе крѣпкихъ, здоровыхъ и типичныхъ экземпляровъ.

Процессъ полученія новыхъ расъ въ культурѣ представляетъ двѣ стадіи: первая изъ нихъ состоить въ расщатаніи вида, что происходитъ или помимо воли человѣка путемъ гетерогенеза, или при его участіи посредствомъ гибридизаціи. Въ обоихъ случаяхъ наследственность бываетъ нарушенна, а вся конституція организма подвергается потрясенію, что выражается разстройствомъ половой системы или, по крайней мѣрѣ, понижениемъ плодовитости, а часто также болѣе слабымъ ростомъ, большей чувствительностью къ холоду, засухѣ и пр. Вторая стадія состоить въ закрѣплении признаковъ формы, избранной изъ многихъ полученныхъ вариацій, и въ ея улучшенніи путемъ отбора. При этомъ наследственность возстановляется, и весь организмъ приходитъ въ нормальное состояніе. Такимъ образомъ отборъ есть по существу консервативное начало. Онъ закрѣпляетъ уже полученные отклоненія и прекращаетъ дальнѣйшую измѣнчивость, но ни въ какомъ случаѣ не ведетъ къ полученію новыхъ формъ.

Изложенный мною процессъ былъ описанъ Луи Вильмореномъ въ 1851 году и съ тѣхъ поръ подтверждался всѣми наблюденіями выдающихся культиваторовъ. Что же касается до Дарвиновской теоріи трансмутиаціи, объясняющей происхожденіе новыхъ расъ путемъ подбора и накопленія «мелкихъ и незамѣтныхъ» индивидуальныхъ признаковъ, слѣдовательно посредствомъ постепенного, текучаго, если можно такъ выразиться, перехода изъ одной расы въ другую, то, по крайней мѣрѣ, относительно садовыхъ растеній, она совершенно не соотвѣтствуетъ дѣйствительности.

Значеніе гетерогенеза въ природѣ. Что гетерогенезъ имѣть мѣсто въ природѣ, на это указываютъ слѣдующіе факты:

Во первыхъ, многій разновидности древесныхъ породъ были найдены въ лѣсахъ или запущенныхъ паркахъ въ единственномъ экземплярѣ среди безчисленныхъ типичныхъ индивидуумовъ данного вида. Таковы, напримеръ, *Fagus silvatica var. purpurea*, *Corylus Avellana var. laciniata*, *Quercus pedunculata v. Doumetii*, *Abies pectinata var. pyramidalis*, *Taxus baccata var. hibernica*, *Fraxinus excelsior var. pendula* и т. п. Происхожденіе

этихъ формъ путемъ гетерогенеза очевидно, ибо всякое другое объяснение потребовало бы слишкомъ большихъ патяжекъ.

Во вторыхъ, мы нерѣдко встречаемъ вариаціи травянистыхъ растений, какъ напримѣръ, *Campanula sibirica albiflora*, *Adenophora liliifolia albiflora* и др., въ видѣ отдельныхъ группъ на лугахъ или въ лѣсахъ среди преобладающихъ типичныхъ экземпляровъ вида. Такъ какъ эти вариаціи, безъ сомнѣнія, имаго происхожденія, то мы должны бы видѣть массу среднихъ формъ, связывающихъ типъ съ разновидностью, если эта послѣдняя произошла путемъ «постепенного накопленія мелкихъ признаковъ». Отсутствие же такихъ среднихъ формъ заставляетъ приписывать возникновеніе подобныхъ разновидностей гетерогенезу.

Подобные факты указываютъ, что гетерогенные вариаціи возникаютъ не только въ культурѣ, но и въ природѣ. Что же касается до того, какую роль они играютъ въ образованіи видовъ, то непосредственными наблюденіями нельзя решить этого вопроса. Приблизиться къ пониманію этой проблемы мы можемъ, лишь прослѣдивъ весь процессъ образованія видовъ по теоріи трансмутаціи и теоріи гетерогенеза и выяснивъ всѣ слѣдствія обѣихъ теорій.

Для этого прежде всего мы сопоставимъ вкратцѣ основныя положенія теоріи Дарвина въ ея чистомъ видѣ, т. е. трансмутаціи и теоріи гетерогенеза.

По теоріи трансмутаціи:

1. Всѣмъ организмамъ свойственна измѣнчивость, отчасти вслѣдствіе внутреннихъ причинъ, отчасти отъ влиянія внѣшнихъ условій, употребленія или неупотребленія организма и т. п. Эта измѣнчивость проявляется непрерывно въ видѣ мелкихъ и незамѣтныхъ индивидуальныхъ отлий.

2. Вслѣдствіе борьбы за существование и отбора тѣ индивидуальные признаки, которые оказались полезными, закрѣпляются и суммируются, бесполезные же исчезаютъ. Такимъ образомъ всѣ признаки и свойства вида, являющіеся результатомъ продолжительного отбора,

По теоріи гетерогенеза.

Всѣмъ организмамъ присуща измѣнчивость, какъ внутреннее основное ихъ свойство, независящее отъ внѣшнихъ условій. Эта измѣнчивость, сдерживаемая наследственностью, остается обыкновенно въ скрытомъ состояніи, но время отъ времени проявляется въ видѣ внезапныхъ отклоненій.

Эти внезапныя отклоненія могутъ при благопріятныхъ условіяхъ давать начало постояннымъ расамъ. Ихъ признаки, возникшія независимо отъ внѣшней обстановки, иногда оказываются полезными для организма, но могутъ и не находиться въ соответствіи съ внѣшней средой.

должны быть въ соотвѣтствіи съ виѣшней средой и служить цѣлямъ организма.

3. Въ силу непрерывнаго отбора и накопленія признаковъ всѣ виды непрерывно измѣняются и постепенно какъ бы переливаются въ новые, не выходя при этомъ изъ своего нормального физиологического состоянія.

4. Этотъ процессъ можетъ совершаться всюду и при всякихъ условіяхъ. Чѣмъ суровѣе виѣшнія условія и сильнѣе борьба за существованіе, тѣмъ отборъ дѣйствуетъ энергичнѣе и развитіе новыхъ формъ происходитъ скорѣе.

5. Такимъ образомъ борьба за существованіе и вытекающій изъ неї отборъ есть главный факторъ эволюціи.

6. Еслибы не было борьбы за существованіе, не было бы отбора и переживанія сильнѣшаго, то не было бы никакого развитія, никакого совершенствованія, ибо формы

Всѣ виды, разъ сформировавшись, остаются неизмѣнными, по временемъ отцепляясь отъ себя новыя формы путемъ гетерогенеза. Такія вновь возникшія формы, вслѣдствіе нарушенія наследственности, обладаютъ расшатанной конституціей, что выражается въ пониженніи плодовитости и часто въ общей слабости организма. Превращаясь въ постоянныя расы, новые формы постепенно возстаютъ свою конституцію.

Въ силу сказаннаго происхожденіе новыхъ формъ можетъ совершаться лишь при условіяхъ благопріятныхъ для существованія вида и, чѣмъ они благопріятнѣе, т. е. чѣмъ слабѣе борьба за существованіе, тѣмъ развитіе совершается энергичнѣе. При суровыхъ же виѣшныхъ условіяхъ новые формы не возникаютъ или, возникши, очень скоро погибаютъ.

Борьба за существованіе и связанный съ нею отборъ есть факторъ, ограничивающій полученные формы и преобразующій дальнѣйшія вариаціи, но ни въ какомъ случаѣ не содѣйствующій получению новыхъ формъ. Это есть начало, враждебное эволюціи.

Еслибы не было борьбы за существованіе, не было бы гибели возникающихъ или уже развившихся формъ. Миръ организмовъ разросся бы въ мощное дерево, всѣ вѣти ко-

приспособленныя не имѣло бы преимущества передъ отсталыми и в следствіе скрещиванія съ этими послѣдними не накапляли бы полезныхъ признаковъ.

7. Такъ называемый прогрессъ въ природѣ, или совершенствованіе организмовъ, есть ничто иное, какъ лишь болѣе сложное и болѣе полное приспособленіе ихъ къ вѣнчайшей обстановкѣ. Оно достигается чисто механическимъ путемъ посредствомъ отбора и накопленія признаковъ, оказавшихся полезными при данныхъ вѣнчайшихъ условіяхъ.

тораго оставались бы въ цвѣтущемъ состояніи, и самые отдаленные виды, являющіеся теперь изолированными, были бы связаны промежуточными формами со всѣми остальными.

Приспособленіе, являющееся слѣдствіемъ борьбы за существование, совсѣмъ не есть синонимъ прогресса, ибо высшія, болѣе совершенныя формы далеко не всегда болѣе приспособлены къ вѣнчайшимъ условіямъ, чѣмъ низшія. Эволюцію организмовъ невозможно объяснять чисто механическимъ путемъ. Чтобы попытать происхожденіе высшихъ формъ изъ низшихъ, необходимо допустить существование въ организмахъ особой тенденціи прогресса, тѣсно связанной или тождественной съ тенденціей измѣнчивости и ведущей организмы, *насколько позволяютъ винчайшія условия*, къ совершенствованію.

Таковы основные различія между теоріей трансмутаціи, созданной Дарвиномъ, и теоріей гетерогенеза, развивающей мною. Для того, чтобы судить, насколько факты, наблюдаемые въ природѣ, согласуются съ той или другой изъ нихъ, обратимъ вниманіе на слѣдующіе пункты:

Во первыхъ, по теоріи трансмутаціи измѣненіе видовъ происходитъ путемъ постепенного накопленія мелкихъ и незамѣтныхъ индивидуальныхъ признаковъ. Это накопленіе совершается чрезвычайно медленно, но непрерывно подъ влияніемъ непрерывной борьбы за существование и постоянного отбора болѣе приспособленныхъ индивидуумовъ. Въ силу этого процесса совершается «расхожденіе признаковъ», т. е. образованіе новыхъ расъ и послѣдующее вымирание среднихъ формъ.

Если бы такие процессы дѣйствительно происходили въ природѣ, то мы конечно, могли бы видѣть ихъ слѣды въ видѣ постепенныхъ и совершенно незамѣтныхъ переходовъ между юными видами, которые должны бы, такъ сказать, постепенно переливаться одинъ въ другой. Хотя, по мнѣнію Дарвина, среднія формы между вновь образовавшимися расами должны вымирать, но очевидно, это не могло произойти внезапно, такъ что въ то время, какъ въ одной странѣ или полосѣ данные виды уже довольно хорошо

дифференціровались, въ другой онѣ еще могутъ быть связаны описанными выше непрерывными, такъ сказать, текущими переходами. Но такихъ текущихъ переходовъ на самомъ дѣлѣ мы пнгдѣ не наблюдаемъ между видами, за исключениемъ, быть можетъ, очень немногихъ и къ тому же недостаточно выясненныхъ случаевъ. Во всѣхъ же хорошо изученныхъ полиморфныхъ циклахъ мы видимъ не постепенные и незамѣтные переходы между видами (хотя обѣ этомъ и говорили многіе), а наоборотъ, неструю смѣсь формъ, въ которой чуть не каждый экземпляръ отличается отъ другого довольно значительно, не менѣе, чѣмъ многія вполи установившіяся разновидности. Такіе факты можно объяснить гетерогенезомъ или гибридизаціей, но никакъ не трансмутацией.

Во вторыхъ, по теорії трансмутаціи всѣ (или почти всѣ) признаки вида, какъ образовавшіяся путемъ долгаго отбора, должны находиться въ соотвѣтствіи съ вѣшней средой, т. е. должны имѣть значеніе для жизни организма, если не въ настоящемъ, то по крайней мѣрѣ, въ прошломъ. Это возврѣніе повело дѣйствительно къ открытію многихъ замѣчательныхъ явлений приспособленія, по пайти смыслъ и назначеніе болѣшей части морфологическихъ чертъ рѣшительно невозможно, несмотря на всѣ огромныя патижки и произвольная объясненія въ этомъ отношеніи. По теорії гетерогенеза приспособленія не исключаются, по въ то же время вполнѣ возможно появление и сохраненіе бесполезныхъ признаковъ, т. е. не имѣющихъ непосредственнаго отношенія къ жизни организма.

Въ третьихъ, по мнѣнію Дарвина, могутъ отбираться, а слѣдовательно накапляться и дѣлаться постоянными лишь полезные признаки. Признаки же бесполезные дѣйствію отбора не подлежатъ, почему, если и возникаютъ случайно, то должны составлять непостоянныи колеблющійся элементъ. На самомъ же дѣлѣ уже достаточно известно, что имѣніе бесполезные признаки, т. е. не имѣющіе отношенія къ функциямъ организма, оказываются наиболѣе постоянными, а такъ называемые полезные признаки колеблющимися.

Въ четвертыхъ, по теорії Дарвина, виды непрерывно даютъ мелкія индивидуальные отклоненія, а борьба за существование всегда непрерывно отбираетъ изъ нихъ болѣе полезныя и уничтожаетъ вредныя. Такимъ образомъ всѣ виды всегда подвергаются непрерывнымъ медленнымъ измѣненіямъ и только тогда, когда они вполнѣ приспособились къ мѣстнымъ условіямъ, остаются постоянными. Но съ этой точки зрѣнія совершение неизпятно, почему очень многіе виды остаются неизменными при самыхъ разнообразныхъ условіяхъ, въ совершенно различныхъ климатахъ. Еще труднѣе понять, какимъ образомъ нѣкоторые виды могли сохраняться втечение цѣлыхъ геологическихъ эпохъ (напр. нѣкоторыя растенія съ міоценомъ), остав-

шились неизменными, несмотря на полную перемену всей физико-географической обстановки. Но эти факты вполне согласуются с теорией гетерогенеза, в силу которой все виды постоянны: они отцепляются от себя время от времени новую формы, но сами остаются неизменными.

Въ пятыхъ, по теории Дарвина, чѣмъ суровѣе вѣнчанія условій существования и чѣмъ, следовательно, ожесточеннѣе борьба за существование, тѣмъ отборъ действуетъ энергичѣе, а следовательно быстрѣе происходитъ пакопленіе признаковъ и образование новыхъ видовъ. «Такъ изъ вѣнчаной борьбы, изъ голода и смерти непосредственно вытекаетъ самое высокое явленіе, которое мы можемъ себѣ представить — именно возникновеніе высшихъ организмовъ».

Исходя изъ этого взгляда надо было бы ожидать, что возникновеніе новыхъ видовъ происходитъ особенно на границахъ области обитанія старыхъ, ибо тамъ, где дальнѣйшее распространеніе вида встрѣчается препятствіе въ недостаткѣ тепла или влаги и т. п., всякое уклоненіе, полезное въ смыслѣ выносливости или вообще иныхъ требованій жизни, должно быстро укорениться, такъ какъ оно даетъ возможность захватить новую область для распространенія. Точно такъ-же виды вымирающіе, разбросанные спорадически и постепенно рѣдѣющіе, должны усиленно измѣняться, чтобы лучше приспособиться къ вѣнчаніямъ, очевидно неблагопріятнымъ для нихъ условіямъ.

По факты на самомъ дѣлѣ говорить совершенно противное. Всѣ развивающіяся группы формъ представляютъ наибольшее разнообразіе въ центрѣ своего распространенія, т. е. въ странѣ наиболѣе благопріятствующей ихъ развитію. По мѣрѣ удаленія отъ центра разнообразіе формъ уменьшается и на границахъ распространенія виды отличаются наиболѣшимъ постоянствомъ. Правда по мѣрѣ приближенія къ границамъ ареала обитанія многіе виды нѣсколько измѣняются, напр. дѣлаясь пизкорослыми или уменьшая пластинки листьевъ и т. п., но такія измѣненія суть просто модификаціи, зависящія отъ непосредственного воздействиія климатическихъ условій и не имѣющія отношенія къ образованію новыхъ видовъ, такъ какъ они не передаются по наслѣдству. Точно такъ-же всѣ вымирающіе формы отличаются замѣчательнымъ постоянствомъ, какъ напр. *Aldrovandia vesiculosa*, разбѣжная спорадически въ Европѣ, Азіи, Африкѣ и Австралии, но никогда не представляющая никакихъ уклоненій. Все это вполнѣ согласуется съ теорией гетерогенеза, по которой для развитія новыхъ формъ нужно, чтобы вѣнчанія условія превышали тотъ минимумъ, который необходимъ для существованія вида. Ибо, во первыхъ, самому возникновенію гетерогенныхъ вариаций значительно содѣствуютъ благопріятныя вѣнчанія условія, при которыхъ въ организмахъ какъ бы скапливается избытокъ жизнен-

ной енергії, необхідній для проявлення ізмінчивості. Во вторихъ, вслѣдствіе потрясенной наследственности новыя гетерогенные варіаціи обладаютъ по большей части повышенной плодовитостью, а часто также вообще слабой конституціей, вслѣдствіе чего втеченіе первыхъ поколеній они нуждаются въ болѣе благопріятныхъ условіяхъ существованія, чѣмъ видъ, давший имъ начало. Поэтому, чѣмъ благопріятнѣе вицшвія условія и слабѣе, следовательно, борьба за существованіе, тѣмъ больше шансовъ на развитіе изъ данного вида новыхъ расъ и полиморфныхъ цикловъ. При суроныхъ же условіяхъ и интенсивной борьбѣ за существованіе гетерогенные варіаціи не образуются, а, если они и возникаютъ, то очень скоро погибаютъ, оставляя мѣсто лишь типичной формѣ.

Болѣе подробный анализъ упомянутыхъ явлений я намѣренъ дать въ моей полной работе о гетерогенезѣ. Но соображая и только что изложенія данныхъ, всякий беспристрастный ученый долженъ будетъ признать, что у насъ рѣшительно неѣ никакихъ фактическихъ данныхъ, доказывающихъ, что процессъ трансмутаціи, столь увлекательно описанный Дарвиномъ, действительно имѣетъ мѣсто въ природѣ. Напротивъ, всѣ факты и наблюденія приводятъ насъ неминуемо къ заключенію, что въ эволюціи органическаго міра главную, если не исключительную роль, играетъ гетерогенезисъ, а отнюдь не трансмутація.

Заключеніе. Но особенно ярко выступаютъ преимущества теоріи гетерогенезиса передъ трансмутацией, когда мы перенесемъ наши выводы въ міръ человѣческихъ отношеній. Ибо въ этой сферѣ, столь хорошо намъ знакомой, мы знаемъ достовѣрно, что голодъ и нужда не ведутъ къ прогрессу, и что приспособленіе еще далеко не означаетъ совершенствованія. Мы знаемъ, что какъ цѣлья племена или слои общества подъ влияніемъ голода и нужды отстаютъ въ развитіи и погрязаютъ въ невѣжествѣ, такъ и отдалѣнныя лица, слишкомъ занятые заботами о кускѣ хлѣба, уже не могутъ совершенствоваться въ наукахъ или искусствахъ, хотя бы имѣли къ тому задатки. Кроме того извѣстно, что очень многие великие умы, гени, составившіе цѣльную эпоху въ умственной жизни человѣка, родились на свѣтѣ, а иногда оставались въ всю жизнь, слабыми и хилыми, часто съ глубокими органическими разстройствами, такъ что при интенсивной борьбѣ за существование они навѣрно погибли бы первыми. И эти люди, составляющіе гордость человѣчества, бывали нѣредко столь мало приспособлены къ окружающимъ имъ условіямъ, что оставались совершенно непонятными современниками и оцѣнены лишь послѣдующими поколеніями. А съ другой стороны всякий знаетъ, что люди, хорошо умѣющіе приспособляться къ окружающимъ условіямъ и потому благоденствующіе, далеко не всегда представляютъ намъ болѣе совершенныхъ въ идеиномъ смыслѣ личностей. Въ то

время, какъ смыслъ теоріи Дарвина мы можемъ выразить однимъ изречениемъ: *vae victis* (горе побѣдленнымъ), ибо по этой жестокой теоріи для прогресса не только нужно, чтобы сильный процвѣталъ, но необходимо, чтобы слабый быть уничтоженъ возможно скорѣе, теорія гетерогенеза учить настъ, что для развитія новыхъ формъ и, следовательно, для прогресса необходимо, чтобы не только сильный жилъ, но чтобы и слабый могъ существовать, укрѣпляя свой организмъ и сохраняя свои признаки, безполезные, быть можетъ, въ настоящемъ, по имѣющіе значеніе въ будущемъ. Она учить настъ, следовательно, широкой терпимости, которая выражается въ известномъ афоризмѣ: *man muss leben und leben lassen*. Конечно, наши теоріи неизмѣнять хода событий. Въ мірѣ человѣка будетъ происходить по прежнему та же лютая ожесточенная борьба, все равно, выражается ли она въ «мирномъ» состязаніи гражданъ одного государства, когда побѣда означаетъ известное материальное и нравственное довольство, а пораженіе — разочарованіе, неудовлетворенность жизнью и преждевременная смерть отъ болѣзни или самоубийства; или она выражается въ видѣ кровопролитныхъ войнъ, ведущихъ къ массовымъ убийствамъ, разоренію и несчастію многихъ тысячъ семей, а затѣмъ къ продолжительному и систематическому угнетенію одною пачію другой, угнетенію, которое деморализуетъ побѣдителя, а сердца побѣденныхъ преисполняетъ на многие годы горечью и пенавистью. Все равно, результатъ всегда одинъ и тотъ же. Сильный вездѣ торжествуетъ, а слабый идетъ или влечь жалкое существование. Но нравственное отношение наше къ этой борьбѣ можетъ быть различно. Зная, что не всякая побѣда ведетъ къ прогрессу, мы не преклонимся передъ всякимъ усилиемъ, передъ всякимъ торжествомъ сильного, а къ горечи пораженія слабаго мы не прибавимъ своего осужденія. Мы будемъ знать, что и въ мірѣ человѣка, какъ во всемъ органическомъ мірѣ, прогрессъ не состоить еще въ приспособленіи и побѣдѣ въ борьбѣ за существование, но совершается въ силу внутренняго принципа, въ силу стремленія къ идеаламъ истины, добра и красоты, которое глубоко коренится въ душѣ человѣка и составляетъ, быть можетъ, лишь частное проявленіе той тенденціи прогресса, которая присуща самой жизни.



Образцы матеріаловъ по изученію чукотскаго
языка и фольклора,

собранныхъ въ Колымскомъ округѣ

В. Г. Богоразомъ.

(Доложено на засѣданіи Историко-филологического отдѣленія 10 февраля 1899 г.).

Въ статьѣ В. И. Іохельсона, помѣщенной въ Извѣстіяхъ Императорской Академіи Наукъ за Сентябрь 1898 года, т. IX № 2, упоминалось о Якутской этнографической экспедиції, организованной Восточно-Сибирскимъ Отдѣломъ Императорского Русского Географического Общества на средства, пожертвованныя Иппокентиемъ Михайловичемъ Сибиряковымъ. Изслѣдованія производились въ 1894—97 гг. въ округахъ Якутскомъ, Олекминскомъ, и Колымскомъ. Въ Колымскомъ округѣ работали В. И. Іохельсонъ и я, занимаясь изученіемъ различныхъ племенъ, населяющихъ край. Я занимался изслѣдованіемъ чукочъ, русскихъ порѣчанъ, и отчасти ламутовъ. Болѣе подробный свѣдѣнія о результатахъ моихъ экспедиціонныхъ работъ, относящихся къ чукчамъ, изложены въ моемъ «Краткомъ Отчетѣ»¹⁾.

Матеріалы, собранные мною по чукотскому языку и фольклору, состоятъ изъ 40 № №. текстовъ на 150 страницахъ съ подстрочнымъ переводомъ, чукотско-русского словаря въ 6000 словъ, опыта чукотской грамматики и 150 № №. сказокъ, предаший, заговоровъ и т. п. въ переводѣ на русскій языкъ.

Всѣ эти матеріалы собраны среди Колымскихъ оленыхъ чукочъ, но по отношенію къ языку это не имѣть практическаго значенія, такъ какъ различія между говоромъ оленыхъ и приморскихъ чукочъ очень незначительны.

Предлагаемый текстъ записанъ на урочищѣ Аконажке весною 1897 года отъ чукчи Baalirbyна и снабженъ подстрочнымъ переводомъ и грам-

1) Краткий отчетъ объ изслѣдованіи чукочъ Колымского Края (съ картой маршрутовъ). (Извѣстія В. С. О. И. Р. Г. О. за 1899 годъ, томъ XXX, выпускъ 1 (стр. 1—51).

матическимъ разборомъ всѣхъ словъ. При установлениі правописанія я старался возможно точнѣе выразить оттѣнки живаго произношенія, по окончательная транскрипція многихъ звуковъ была измѣнена и упрощена по указаніямъ академика К. Г. Залемана, который потомъ взялъ на себя представлять образцы моихъ материаловъ Историко-филологическому отдѣленію.

Хотя при разборѣ текста я не считалъ возможнымъ вдаваться въ подробности словоизмѣненія, словопроизводства и въ особенности словосочетанія, тѣмъ не менѣе разобранныя формы могутъ дать пѣкоторое предварительное представленіе о грамматическомъ строѣ этого до сихъ поръ такъ мало изученного языка²⁾.

Предварительная замѣчанія о фонетикѣ.

1. Въ чукотскомъ языке встрѣчаются слѣдующіе звуки:

Гласные: а, ё, е, э, ѣ, і, о, у, ө, ы, ь, ң.

Согласные: в, w, ԓ, ҕ, h, l, k, ҝ, ԝ, l, t, Ӯ, m, n, q, p, ҕ, n, Ԯ, t, Ԯ, ҹ, ҹ, ҕ.

О произношении гласныхъ.

2. а, о, у произносятся какъ соотвѣтственные русскіе звуки, і какъ латинское i: вâркын, пôмпоң, тûмбытум, тîны.

е и ә произносятся, какъ латинское e. Въ произношениі этихъ обѣихъ буквъ я не могъ уловить никакой ощущительной разницы; два же знака приняты для отличія ихъ при переходѣ гласныхъ, см. ниже § 11 сл.

ә есть глухой звукъ, впадающій въ ы: etâ, endîw.

2) Все, что до 1860 г. было известно о чукотскихъ нарѣчіяхъ, обработано въ статьѣ: L. Radloff, Über die Sprache der Tschuktschen und ihr Verhältniss zum Korjakischen. St. P. 1861. 4⁰ (Mém^o. de l'Acad^e. III № 10). На этомъ трудѣ основывается и очеркъ: Die Sprache der Tschuktschen u Fr. Müller'a, Grundriss der Sprachwissenschaft. II, I (Wien 1879) pg. 134—141.

Новые, довольно точныя, свѣдѣнія сообщены въ изданиіи: Vega-Expeditionens vetenskapliga iakttagelser ... utgivna af A. E. Nordenskiöld. I. II. Stockh. 1882-83. 8⁰, преимущественно въ статьяхъ:

E. Almqvist, Studier öfver Tschuktschernas färgsinne: I, 185—194.

F. R. Kjellmann, Om Tschuktschernas hushällsväxter: I, 353—372.

O. Nordqvist, Tschuktschisk ordlista: I, 373—399.

— — — Anteckningar och studier till Sibiriska Ishafkusten däggdjursfauna: II, 61—117.

— — — Bidrag till kännedom om Tschuktscherna: II, 227—246.

Въ новѣйшее время вышелъ: Русско-чукотскій словарь. (Опытъ.) Казань 1898 (52+1 стр.), 8⁰, составленный, какъ сказано въ копіѣ, уже въ 1893 г. чукотскимъ миссионеромъ о. Мих. Петелинымъ, и издававшій Переводческою Комиссіею Православнаго Миссионерскаго Общества. Авторъ «Образцовъ» ознакомился съ этой книжкою еще въ рукописномъ видѣ.

К. З.

ы есть глухой и твердый звукъ, тверже русскаго ы, особенно передъ или послѣ р: мыт҃амыт, кырракыр, рыпѣцы.

а произносится какъ звукъ средній между а и э: кукѣтѣ, ѿйбѣн, иногда какъ средній между а и и: мысѣкѣмыс, рѣсѣбѣн.

э есть глухой твердый звукъ, близкій къ ы, но впадающій то въ а, то въ о. Встрѣчается въ началѣ и концѣ словъ и никогда не имѣть ударенія. Фонетическія его свойства совпадаютъ со свойствами простого ы, но въ качествѣ неударяемаго звука онъ произносится короче: тѣпуркын, єйкъ.

у произносится какъ звукъ, соединяющій въ себѣ ы и у: ѹум, лѣмѣуым.

ю есть звукъ средній между у и о: тѣмбѣаркын, ветѣјну.

3. Гласные звуки чукотскаго языка раздѣляются на долгіе и краткіе.

Долгими являются всѣ полные основные звуки а, е, э, і, о, у, а изъ глухихъ звуковъ ѿ. Всѣ эти звуки произносятся протяжно и потому между прочимъ не всегда съ достаточной ясностью можно опредѣлить, на какой слогъ падаетъ голосовое удареніе: пѣреjo почти какъ перѣjo.

Глухіе гласные звуки е, ы, ѿ, у являются короткими; ё вообще является короткимъ, кромѣ случаенъ, указанныхъ ниже § 17, 5).

Короткость этихъ звуковъ и отличіе ихъ отъ долгихъ опредѣляется тоническимъ произношеніемъ: юрацы, ѿнте, аркычы, ѿмен, ѿм, ѿта. Во всѣхъ этихъ прѣмѣрахъ гласные, напечатанные курсивомъ произносятся короче.

Въ видѣ доказательства правильности различенія долгихъ и короткихъ гласныхъ звуковъ можно привести слѣдующія ихъ свойства.

Основы словъ, начинающіяся однимъ изъ короткихъ гласныхъ, при сочетаніи съ другой предшествующей основой, оканчивающейся на любой гласный звукъ, отбрасываются первый гласный, напр. јууткуннѣн вм. јуутку-еннѣн, ѕатѣ-иыначын вм. ѕатѣ-ыиыначын.

Напротивъ того, долгіе гласные звуки въ началѣ второй основы поглощаются послѣдній гласный звукъ первой основы: ѕатѣаачек вм. ѕатѣ-аачек; ѕул'уун вм. ѕулї-уун.

Всѣ короткіе гласные звуки бываютъ въ подлежащихъ случаяхъ соединительными и вставными бѣглыми гласными, которые то выпадаютъ, то снова появляются: мајц-ы-юр, мыр-вѣ, рѣсѣ-а-н, тур-у-пкірѣ.

Напротивъ того долгіе гласные звуки не бываютъ ни соединительными, ни вставными.

Для отличія короткихъ и долгихъ гласныхъ вообще мною не приято никакого знака. Но иногда глухой гласный звукъ произносится чрезвычайно коротко, что отмѣчено знакомъ 〽: ѡрыт, аалакѣлен.

Съ другой стороны въ нѣкоторыхъ случаихъ открытые гласные звуки, не достигая настоящаго удвоенія, произносятся съ замѣтнымъ противъ другихъ удлиненіемъ, что отмѣчено знакомъ —: ѿյу́, сиѣ́н.

4. Двугласные чукотскаго языка состоять изъ простыхъ гласныхъ въ соединеніи съ *y* или *j*:

аў, еў, эў, іў, оў, уў, јў, оў, могутъ переходить также въ ,
aw, ew, zw, iw, ow, yw, äw, ow.

Въ другихъ случаяхъ *y* составляетъ отдѣльный слогъ: напр. тїуркын.

ај, ej, эј, ij, ој, уј, јј, ој; примѣры:

марәўкын, піўын, рбўркын, лбўркын, цўўсбат,
цбўцын, юյвэбуј, вамыўцын, телмайпу, юеважын.

Въ началѣ пяти или шести словъ встрѣчается еще слитный двугласный звукъ эј, представляющій ничто иное какъ эј, въ которомъ удареніе падаетъ на *j*: эјтын, эјшы.

5. Часто встрѣчаются также парные гласные, какъ въ самой основѣ, такъ и благодаря соединенію одинаковыхъ сложныхъ гласныхъ основы и окончанія: ёэк, паа-ркын, ынтууырѣјпу; эјмі-іркын, тајцы-ырбын.

6. Всѣ гласные звуки могутъ принимать своеобразный гортанный тэмбръ, для обозначенія котораго принять знакъ ^ . Это горловое усиленіе не придаетъ однократно долготы глухимъ короткимъ гласнымъ, но которые опо падаетъ даже чаще, чѣмъ на долгіе. Многіе слова, тождественные по правописанію, но различныя по смыслу, различаются между собой именно присутствіемъ этого горловаго усиленія гласныхъ:

ірыркын перейти рѣку — ірыркын толкнуться обо что,

рѣтыркын радоваться — рѣтыркын привезти, и т. д.

Изобразить описательно характеръ этого горлового усиленія трудно.

Гласные звуки произносятся отрывисто и какъ бы съ затрудненнымъ дыханіемъ, даже нѣсколько хрипло.

7. Удареніе словъ вообще отводится къ началу и при паразеніи длини гласныхъ окончаній отходитъ на четвертый и даже на пятый слогъ отъ конца: мытынмарашаáркынат, бáлпыпрылепат. Многія слова однако имѣютъ удареніе на послѣднемъ слогѣ, преимущественно двусложныя, рѣже трехсложныя: кытé, iám (вм. ыјам), еңцатál, еңцытóб.

При синтетическомъ соединеніи двухъ словъ, на одно изъ этихъ словъ обыкновенно падаетъ главное удареніе, а другое слово сохраняетъ болѣе слабое тоническое удареніе, обозначаемое черезъ ^ . Нерѣдко впрочемъ оба слова сохраняютъ одинаково сильное удареніе: хўп-пымä, چеран-ратा, по майды-мэмыл.

О произношении согласныхъ звуковъ.

8. Согласные звуки к, м, н, р, п, т, ц, ч произносятся, какъ соответственные звуки русскаго языка. Начертанія ихъ взяты мною изъ русской азбуки.

в есть двойно-губной звукъ.

щ произносится какъ англійское w.

к и wк произносятся какъ одинъ звукъ, нѣсколько напоминающій англійское wh въ when. к стоитъ между двумя у или между у и другимъ гласнымъ, wк между двумя другими гласными: мычукуп, тымаравкай.

д въ сущности чукотскому языку не свойственъ; д (дь) является только при встрѣчѣ и съ j, за которымъ слѣдуетъ ы или i, рѣже э, у, а, при чемъ д замѣняетъ j: мын-д-їбәп-мык, ӓн-діл-ђан, тан-дାн вм. мын-јыл-їбәп-мык, ӓп-јыл-ђан, таи-јан.

ѣ есть звукъ к съ сильнымъ придыханіемъ, почти кх.

ѣ есть звукъ spiraus, похожій нѣсколько на звукъ картаваго р; произносится почти также, какъ и якутское ѿ: ѿум, ѿйт, ѿрђол.

h (собств. смягч. ѿ, т. е. ѿ) встрѣчается рѣже и замѣняетъ ѿ послѣ ч и т: ярачын, рѣтичу.

կ, составляющій ѿ въ соединеніи съ w, встрѣчается рѣдко, только передъ о, у: կуյլуң, կопкы. Также вмѣсто мѣ иногда является мѣ: բэмѣ.

І произносится какъ романо-германское l; твердаго л въ чукотскомъ языке нѣть.

ї и ё составляютъ мягкія и пт (њь, ть): реї, ваневай, еїңїй.

Послѣ и звукъ р принимаетъ зубной оттѣнокъ (р), какъ будто между ними вставлено слабо слышимое д: цоңїр, яңїра.

ц, представляющій носовой придыхательный звукъ и -г, ставится передъ согласными и гласными. Встрѣчается также и двойной звукъ цц между двумя гласными: ӓңкы, шаңеркын, ӓңәң, ваңбат.

ң, смягченный носовой звукъ, встрѣчается рѣдко: եңкրі.

ү, встрѣчающійся въ началѣ одной основы, есть w, произносимое въ носъ: үйткаң, үүтку.

Неударяемый глухой звухъ ы въ концѣ словъ можетъ принимать оттѣнокъ носового произношенія, которое обозначено ы. Этотъ носовой звукъ впрочемъ можетъ и не произноситься: яраңы и яраңы, кукәңы и кукәңы, ӓркычы и ӓркычы.

Такъ же, многія основы существительныхъ, оканчивающіяся на ы съ предшествующимъ гласнымъ (не м), въ именит. падежѣ ед. числа обра-

щаются этот посовой звукъ въ чуть слышимое состояніе: помно отъ основы помпоц, пімиѣ отъ основы пімніц.

ц свойственно только женскому произношению, ч только мужскому.

ј произносится какъ въ нѣмецкомъ: jáбысып, јо, јемма, јйдо.

Слѣдуя за гласными т р, и отчасти л, ѡ сливается съ ними въ особый мягкий звукъ ѫ, который произносится какъ т (ть) и ѡ, слитый вмѣстѣ: кóю вмѣсто кбрjo, мыїыбрыркыи вмѣсто мытjыбрыркыи. Самостоятельно звукъ ѫ встрѣчается рѣдко: тымкаhиw, эhуркыи.

† есть слитный звукъ, состоящий изъ т и л. Онъ встрѣчается какъ самостоятельно: стá, ётэ, такъ и при встрѣчѣ согл. звуковъ т, л, р, ч съ л, какъ продуктъ ихъ сліянія. При этомъ т + л и ч + л даютъ †; но изъ сліянія р + л и л + л получается звукъ, произносимый скорѣе какъ дl (d): ѿлкатiн, ѿтеп, пукідiн, ѿiдiн.

ç произносится какъ среднее между ш, ч и съ. Онъ встрѣчается передъ согласными ѹ, к, м, н, замѣняя собою ч, которое передъ этими звуками не ставится: рэçыан, wуçкýмчыкы, қасмýурбыи.

9. Звуки б, с, щ, ф, з, ж, х чукотскому языку не свойственны, а потому при усвоеніи иноязычныхъ, напр. русскихъ, словъ и собственныхъ имёнъ соотвѣтственно переходятъ:

б — въ в: чайван — сайба (амбаръ).

ф — п: Апбон — Афоня.

х — то въ к, то въ ѹ: Вачсан — Васька, Чёкар — Сухарное уро-чище, чакар и чакар — сахаръ.

ж, щ, з и с — ч: чоl — соль, Ченобеј — Зиновій, прекачык — прикащикъ, чумэи — сума.

с — иногда въ т: Трёйлон — Среднеколымскъ (средний) и т. д.

10. Въ чукотскомъ языкѣ существуетъ значительное различие между женскимъ и мужскимъ произношениемъ. Между тѣмъ, какъ мужское произношение не имѣеть звука ц, женское замѣняетъ звукъ ч, весьма обыкновенный въ чукотскомъ языке, именно на ц: му. произн. чуупыт — же. цуупыт.

Звукомъ ц женское произношение замѣняетъ также р мужского произношения, также сочетанія гласныхъ рк, чh замѣняетъ двойнымъ ц:

му. раиaw, рирамаш, ъпáуркыи, рэjаркыи, ыппынáчыи.

же. цаиaw, цыцамаш, ъпáуццыи, цэjапцыи, ыппынáццыи.

Другая особенность женского произношения въ отлachie отъ мужского состоять въ томъ, что мужское произношение при прибавленіи флексий и въ нѣкоторыхъ другихъ случаяхъ можетъ выбрасывать и, р между двумя гласными, и предпочтительно употреблять сокращенную форму, а женское

только полную: му. и же. нычэ́յву́бінэт, бэчэ́йву́лінэт, панена: только му. нычэ́йву́бэйт, бэчэ́йву́лэйт, панаа.

11. Гласные звуки основъ при соединеніи ихъ съ флексіями и префиксами, также и при сочетаніи двухъ или болѣе основъ, способны къ измѣненію по известнымъ опредѣленнымъ правиламъ. Они суть именно і, у, э, ё:

і	переходитъ въ е,
у	» въ о или ё,
э и ё	» въ а.

Такимъ образомъ получается рядъ основъ имѣющихъ двѣ формы:

пірі-ркын и пе́ре-јо, піңэ-пі и пеңа-јпу, нұпу-и и понб-јпу, үәнпэр и үапар-éты, әкә-ңәш и әка-ңáв-еты.

Первую изъ этихъ формъ я называю сильною, а вторую — слабою.

12. Настоящею коренною формою двойственныхъ основъ должна считаться сильная форма, а слабая является ся производной.

Поэтому, если соединяются двѣ основы, или префиксъ и основа, или основа и флексія, имѣющія двойную форму, то для соединенія берется только сильная форма. При этомъ префиксы и флексіи совершенно равноправны съ основами и многіе изъ нихъ имѣютъ двойную форму:

әчы-тәкічын	— жирное мясо; первая основа	$\frac{\text{әчы}}{\text{эчы}}$, вторая основа	$\frac{\text{тәкічн}}{\text{такечн}}$
іwl-үттуут	— долгое дерево, жердь; первая основа	$\frac{iwl}{ewl}$, вторая основа	$\frac{\text{үтт}}{\text{өтт}}$
бэ-кімәw-лін	— замѣштался, префиксъ	$\frac{\text{бэ}}{\text{ба}}$, основа	$\frac{\text{кімәw}}{\text{кемаш}}$

Для соединенія вездѣ взяты сильные формы основъ.

13. Изъ тѣхъ основъ, префиксовъ или флексій, которыя сама по себѣ неспособны къ измѣненію, иные при встрѣчѣ съ двойными измѣняемыми основами требуютъ сильной формы, другія напротивъ требуютъ слабой:

ны́мным поселеніе, неизмѣняемая основа	ны́м,
ты́мкытым кочка,	» » ты́мк,
йырт лукъ,	» » йр.

Всѣ эти неизмѣняемыя основы требуютъ сильной формы непримѣняемыхъ основъ; поэтому

кун-ны́м-ä: первая основа

$$\frac{\text{кун}}{\text{юн}}$$

, вторая основа ным, окончаніе

$$\frac{\ddot{a}}{a}$$

мәjңы-тымкытым: первая основа

$$\frac{\text{мәjң}}{\text{маjң}}$$

, вторая основа тымк,

үтт-ыр: первая основа

$$\frac{\text{үтт}}{\text{өтт}}$$

, вторая основа йр.

Вездѣ взяты сильные формы измѣняемыхъ основъ.

Напротивъ юорáцы — олень; неизмѣняемая основа юор,
 мéмы́л — тюлень; » » мемы́л,
 пелárкып — покидать; » » пела;
 все требуютъ слабой формы измѣняемыхъ основъ:

мáйцы-мéмы́л — большой тюлень; первая основа $\frac{\text{мэйц}}{\text{мајц}}$,

тáц-юор — хороший олень; » » $\frac{\text{тэц}}{\text{тац}}$,

епа-пелá-é — ты меня покинула; префиксъ $\frac{\text{ипэ}}{\text{епа}}$, окончание $\frac{\text{i}}{\text{é}}$.

Вездѣ взяты слабые формы измѣняемыхъ основъ.

Первый родъ неизмѣняемыхъ основъ должно причислить къ сильнымъ основамъ, а второй родъ къ слабымъ.

14. Правило о соотвѣтствіи между основами относительно измѣненія гласныхъ соблюдаются только при синтетическомъ сліяніи словъ, а никакъ не при ихъ грамматическомъ согласованіи въ качествѣ обыкновенныхъ частей предложения.

Такъ ѹäť-е-յlá ýl — лѣнивый человѣкъ; первая основа $\frac{\text{үәти}}{\text{үәте}}$, вторая основа ѹялýl слабая, поэтому отъ первой основы взята слабая форма. Въ данномъ случаѣ сліяніе синтетическое¹⁾.

Напротивъ єккэ вáын — живущій у сына. Первая основа $\frac{\text{эккэ}}{\text{акка}}$, вторая основа вaI слабая, но соотношеніе основъ не соблюдено, ибо синтетического сліянія нѣть, а есть только грамматическое согласование.

Исключения пропущены.

15. Всматривался въ указанные выше три ряда основъ, видимъ:

Во второмъ ряду (неизмѣняемыя сильныя основы) встрѣчаются изъ гласныхъ звуковъ только глухіе короткіе:

јýңыркын, йýңыркын, ётýбып, ётвст, ёум, тýңыркын.

Въ первомъ ряду основъ (сильныя формы измѣняемыхъ основъ) кроме глухихъ короткихъ звуковъ встрѣчаются изъ полныхъ долгихъ звуковъ — і, э, у. Звуки же а, с, о, ө въ нихъ не встрѣчаются:

кукѣ-ңы, ўыткыјów-іін, ўутә-пут, мілў-ы-міл.

Въ третьемъ ряду основъ (слабые формы измѣняемыхъ основъ и слабые неизмѣняемыя основы), кроме глухихъ короткихъ звуковъ встрѣ-

1) Синтезу подчиняется опредѣленіе по отлошенню къ опредѣляемому слову, прямое дополненіе и обстоятельство образа дѣйствія по отношению къ сказуемому, и нѣкоторыя другія соотношенія словъ.

чаются изъ полныхъ долгихъ звуковъ е, а, о, ё; звуки же э, і, у, въ нихъ вовсе не встрѣчаются:

éтыи, мéремер, қааутáтыын, кóнекон;

также отъ примѣровъ, приведенныхъ въ первомъ ряду:

кокá-жын, ыткыjáw-ма, нетá-чын, мелj-éты.

Въ основахъ первого ряда непремѣнно долженъ находиться одинъ изъ измѣняемыхъ долгихъ звуковъ: і, э, у.

На противъ въ основахъ третьаго ряда могутъ отсутствовать характеризующіе ихъ долгіе звуки: а, е, о, ё и состоять только изъ звуковъ глухихъ и короткихъ, отъ тѣль не менѣе являются основами слабыми:

жып-ý-ркын; основа жып слабая. Производная форма бá-јп-ы-ле:

префиксъ $\frac{бэ}{бя}$, окончаніе $\frac{ли}{лен}$; соединительный гласный ы.

Вторая форма измѣняемыхъ основъ въ качествѣ слабой уже не можетъ конечно претерпѣвать дальнѣйшихъ измѣненій:

пíріркып, перéjo,— пере есть слабая форма основы пірі и даль-
нейшимъ измѣненіямъ не подлежить.

16. Сочетаніе основъ втораго и третьаго ряда, т. е. сильныхъ неизмѣняемыхъ и слабыхъ неизмѣняемыхъ должно считаться слабымъ и при встрѣчѣ съ измѣняемыми основами требуетъ ихъ слабой формы:

цýроп-ным-à: цýроп неизмѣн. слабая основа; ным неизмѣняемая сильная основа; но отъ окончанія $\frac{\ddot{a}}{a}$ взята слабая форма; также мајцы-
рытвáт-ыр: рытват непzmѣн. слабая основа, ыр неизмѣняемая сильная
основа, а мајц-ы слабая форма отъ $\frac{мәјц}{мајџ}$.

Порядокъ расположения основъ не имѣеть никакого вліянія на соотношеніе ихъ гласныхъ звуковъ, какъ видно изъ всѣхъ приведенныхъ выше примѣровъ.

17. Разсматривая подробности измѣненія гласныхъ въ измѣняемыхъ основахъ видимъ:

1) і постоянно переходитъ въ е.

Есть правда нѣсколько словъ, имѣющихъ въ основѣ неизмѣняемое і, по это і производное, составившееся изъ сліянія т и ч съ ји или ѿ въ ті и чі, и основы, имѣющія такой слогъ, могутъ быть даже слабыми. Такъ ятірбын — слабая основа ятір изъ ятныр; wутір — твердая неизмѣняемая основа шутір изъ шутныр, и т. д.

Подробное объясненіе, заключенное въ изложеніи правилъ о сочетаніи согласныхъ, не приводится.

- 2) у переходить въ иныхъ случаяхъ въ о, въ другихъ въ о:
 путé-пут, кукó-цы вíлу-т, кúры-ркын
 нотá-чныи, кокá-жын веlб-лýши, кóю.

О въ неизмѣняемыхъ основахъ коренного происхождения встрѣчается рѣдко — wájorкын, томбá-аркын —, и представляетъ собою звукъ, существующій почти исключительно для замѣны у измѣняемаго въ слабой формѣ измѣняемыхъ основъ. Провести разграничение между употреблениемъ для этого о и о не представляется возможности, и передко одна и та же основа измѣняетъ у то въ о, то въ о: ны-тúр-юш, тор-áymeю, но тор-влáyл. Такимъ образомъ о можетъ считаться только особой формой произношенія звука о, хотя отличие его отъ о довольно явственno.

Полугласный ў, составляющій вторую часть двугласныхъ, при измѣненіи основы не измѣняется, а также можетъ встрѣчаться и въ слабыхъ основахъ: тэjкбў-лын — таjкаў-лену и т. д. — Исключенія пропущены.

У, являющійся, какъ соединительный, или бѣглый вставной гласный (послѣ и передъ въместо ы), тоже не измѣняется и можетъ принадлежать слабой основе: чуwí-ркын, чуwé-jo. Точно также, послѣ рѣ, соединительнымъ гласнымъ бываетъ у въместо ы: брѣ-ут.

3) э встрѣчается въ основахъ первого ряда, где оно постоянно измѣняется для слабой формы въ а:

- éэк, элэрé-ркын
 аáх-бүпу, аларá-ырбын.

4) е, по звуку тожественное съ первымъ, принято для неизмѣняемыхъ слабыхъ основъ и для слабой формы измѣняемыхъ основъ: мéремер, тербáаркын, кéток, и мелéты отъ мélб-ы-míl, пецá-бты отъ пíцé-пí.

5) ю по своему употреблению совершенно соответствуетъ звукамъ э и е.

Уподобляясь звуку е онъ можетъ встрѣчаться, какъ звукъ нейтральный, во всѣхъ трехъ рядахъ основъ и является при этомъ звукомъ неизмѣняемымъ и короткимъ: áлбён, áлб.

Уподобляясь звуку а, онъ встрѣчается въ основахъ первого ряда и при переходѣ ихъ въ слабую форму измѣняется въ а:

- вэjá-еркын, юáым, тítí-tä, тэлэрé-áб,
 ваjá-тиrбын, юаjмá-бты, юа-та, татчá-áб.

Вопросъ о томъ, нужно ли считать такой ю долгимъ или короткимъ, остается неопределеннымъ. Однако слабый а, производный изъ ю, несомнѣнно является долгимъ звукомъ, и напр. въ основе $\frac{\text{áб}}{\text{áба}}$, въ сильной формѣ ея áбá , первый гласный звукъ при встрѣчѣ съ послѣднимъ предшествующей основы иоглашаетъ его, и этимъ вполнѣ уподобляется долгимъ звукамъ: юt'-áбá-нéуçкáт изъ юt'-áбá-нéуçкáт.

Въ трехъ основахъ: átt-эн, áttым, и áttóol, а является короткимъ (нѣсколько глухимъ) звукомъ. Первые двѣ основы противно правилу объ звуке а — сильные.

18. Русскія слова, усваиваемыя чукотскимъ языкомъ, претерпѣваютъ соотвѣтственное измѣненіе гласныхъ, чтобы удовлетворять правиламъ о различеніи гласныхъ въ трехъ рядахъ основъ:

вілкэп — вилка; основа вілкэ,

кóмак — бумага; основа комак слабая,

прекачык — прикащикъ; основа прекачык слабая,

мульэмул — мыло¹⁾; основа мулэ,

јэкутыын — якуть; основа јэкут,

чумэн — сумма; основа чумэ.

1) У Колымскихъ русскихъ мыло.

Текстъ.

Бүн-пымай ым пытвáиен чáвчу церан-ратá, юбырым бэнымтумбá. jáрат бýйыцрóйин ым пытгумбáи, Амонáйбыи ым пынныи. а́мен ым сиңан мэйц-эрмэчыи Амонáйбыи. сиңам пытгáтии қаáжпу бýјувк; сиңам э́тэ спачнé-яа́пмыкчелен.

5 Байлóкым ючимцүлийн эрмэчыи бýйлии: «Лéй! рацахжáлчыции». бýжуп чамам рёжий рíвчуний: ла́ха-ра́хан-сюкы-вáлыи.

Чауашчыции ым еүйбé: «мыткүпжáркыи чашчуwanочыцикъ! мéйп бýwá тýшмýжан: мыр-вé-мытпíркыи!» читэйп ааломкчелен увáжочéжыи торышшет-hawáтык.

10 Амконычо руweit'hawáа бýwá чауашчыции апылмаркéырбáи. рагнут ым, үа́швér ेёр ы́малáвкé. рагнут ым, үаáжты үáтылыи кылéши. юбрах кыннал ваңнóат.

И́эйни қлонку wárкыи. пытмóмбáчыи iわкí: «кетам! чаан-цéбпы мищгйтэцкíвáйм, мырэнбíймык пёкэм еўп, мынжопылкéмык!»

15 «А́мен ым нырэжан-ым». сиңан леңытдá-ым эрмэчыи iわкí. И́эй қрýку күвлéйлжáт, цéжыи пүкíрбáт. бэмэнпíрэлии ым, пёнин ым яáачы бýјувыи пытмóмбáчыи.

Лéй ым рагнут күвлéйлжáт, jaalejnu пíрини. бýнимыи ым baláчыи атчыта мíцкъ бéнтылыи. пíрини ым, бачакенá-мынба пáпкап ым-ы-чвéта 20 рýшии.

Рыррíиин ым, тыцарелáе кытхыннатjé пекафтатjé, байлóкым ым-ы-чвéта. вáшеван э́тэ энрэжáвкá, И́эй nelánen. рагтыи томwájчи, járapw пүкíрбí, кíвкáт еңпíй.

25 Сиңáи wylkátbíj рагтыи. увáжочéжыи чауашчыты ым тур-тпкíра э́тэ awéthawka. кылжáвкáт ербáтык.

«Тафáм! бүмниң и́тик бýинни тыйпáйткуáа. бýиннáэт сиրám рырэ-жáуркынэт?»

Чауашчыции iわкí: «бүг! алýмча! а́мен бýинан арала ъмылó!»

«Чүг! ўрэ-бýини wéthaw: бýеплы-ынвíкä мынштвáмык!»

30 Чауашчыции итчuwբéթéи: эбóй! тафáм үм, нырэжан-ым!»

Балáчыи рытэниин тэчимпíин, пýтчыку јóнеи. чýжвуи спаáжты. ёүн нымíлбóтчиин цéлкү јóнев. рагнут ым, тýнныиен; пёнин мíлбóтчиин цéлкү.

Мíцкri эңбé-цéлкү, бýтвáн-цéлкү сиңан чинít. пёнин мíлбóтчиин.

Сиңајохáбчыции walómбé, үалже-кеðä-цéлкүбчыции. тéтi цаш, кынмáјпу 35 цытбé. еўрцап појаачéжу цéлкү цытбé, бýнтówái түмце-нотáбты.

Отдѣльнымъ (единственнымъ) поселенiemъ живеть оленеводъ въ двухъ жильяхъ, такъ какъ съ сосѣдомъ. Съ весьма (долго-)языкою жею сосѣдъ, Амонайгинъ по имени. Притомъ Амонайгинъ большой силачъ. Так же лѣнивъ при оленемъ стадѣ ходить; поэтому ему почти не убиваютъ оленей.

Дѣйствительно, подумавъ, хозяинъ сказалъ: «(это) совсѣмъ негодникъ». 5
Также не хотѣлъ, чтобы ему что-либо говорили: неудобно сказать ему что-либо.

Жена стала говорить: «мы сохнемъ съ голоду при большомъ олене- 7
водѣ! Я говорю, я убила бы! Мерзкой смертью умираемъ!» Къ счастью непослушенъ мужъ при первомъ обращеніи.

Постоянно заговаривая говорить жена, источникъ беспокойства. Что же, паконецъ и послушалъ. Что же, за упѣшишъ къ оленямъ (хозяиномъ) послѣдоваль. Вмѣстѣ стали пребывать при стадѣ.

Тамъ поодаль есть скала. Сосѣдъ сказалъ: «давай-ка! ту скалу по- 13
смотримъ, кормовища поищемъ кстати, взберемся!»

«Что же, согласенъ», такъ конечно хозяинъ сказалъ. Прямо туда 15
взлѣзъ, на гору пришли. Ибо сталъ безпеченъ (хозяинъ), такъ какъ неизмѣнно сзади ходилъ сосѣдъ.

Только что взобрались, сзади схватилъ его. Недавно ножъ тайно куда- 18
нибудь (на готовѣ) сунулъ. Схватилъ (его, а) другой рукой брюхо совсѣмъ
распоролъ.

Отпустилъ (его, раненый) побѣжалъ, бросился, упалъ, ибо дѣйстви- 21
тельно совсѣмъ разрѣзано. Ничего (съ нимъ) не сдѣлалъ, только покинулъ.
Вернулся дѣтица, домой пришелъ, почевали такъ.

Этотъ при наступленіи вечера вернулся домой. Мужъ женѣ тотчасъ 24
но приходѣ не говорилъ. Пробудились позавтра.

«Ну! съ мою жертвой я справился, (а) съ твоими въ свою очередь 26
что же станешь дѣлать?»

Жена сказала: «ухъ! вотъ какъ! пусть же ты всехъ сообща!»

«Какъ же! прямые твои слова: будемъ каждый со своей жертвой!» 29

Жена вздохнула: «ну, пусть, ладно!»

Ножъ тотчасъ же хорошо выточила, въ рукавъ сунула. Пошла къ 31
сосѣдямъ; та добываетъ огонь, (такъ ее) тамъ застала. Что же, колнула;
неизмѣнно добываетъ огонь дѣвшушка (женщина).

Ибо шаманская дѣвшушка, сама себя закалывающая дѣвшушка. По зѣ
прежнему добываетъ огонь.

Братишка услыхалъ, въ цѣльно сшитое платье одѣтый мальчикъ. Тот- 34
часъ же изъ задняго края полога вышель. Изъ задней стѣны шатра про-
никъ наружу, бѣжалъ, куда глаза глядятъ.

Күтінә-м нұрғырбәтыныш walómien. тымың լуwáwурксең ўóл ым вај, қайвér нечаңжéиен. құн ым вај жаңот ым ғытқá-рыррýтте чұwítкушінэт, мýндықсек ым ыммұл құwítкушінэт.

Пéйрýиен ым еңдатál ценжáбчыныш; өүн ғеjсунтéти. мәт кійт јóпен 40 (кіїжóиен). тымың құйы.

Рырдстаниен, Иéн тымың, имтінін жаrаты, руnкірðони. қол ым вај тәң-іlýеқә бәнöдіп рыррýчвётко.

Еңдатál ғанýр jálғытынын рәjwáтjі. уттам, ъмылó ရáпут құwítкушін, орғупел. ရáпут үм etón, uwéjächыны тóжынии эм-уттамін орғурpélen, ғаjом-45 роттымитта.

Әнкъ ыррýнәет қіррðеры-м еңжá. туjуиéтыш пеңjóлжычынк кәңjé-тjâт әнкъ. қылýлчыны ым аны! қóпыры тóн-тымык ғырғолағты қыт-аңбунұл ынýжатjі.

Чitэйн әттыылт áльцаңи нытáженат, belewkojéjопу рáбтылыт. қылбы-50 ғоат ым еңжá, қáрғы пүттылт. пнкірðан үұтку.

Рáпут ым вај, міңкірі вај, пáнаа пеңjóлжычын вárкын. Иéн ым éүр ралжáцын вај вárкын, әңот ам!

Бәcәңдитéти Амонájбын тұмбайтум. чít-ым-ыtóн тұlтjâт: қajlóкым вај рéжән ríwékâ, чéдэт пәlýнэт?

55 — «Амен ым вај, еңкін біт-i-үм! ғыл! амен ым әнтэ тóрі мýнмытык! қajlóкым вај, jásyjá awéthawqá rípñытык?» — Бo! һéнә, қарéм!

Кéнýр маң-армáтты lawтытаjаңdóат: «éимеч қытатаjаңlткө!

— Бы! ғытык үм қан еңкін ағын' awéthawqá! ғыттó ніңjéбытык, нéна-60 со рáбтанттык! — Амен ым қajlóкым, тұмбój-ғыт! мýрі нéмájäj еңкін мýнівмык! ғыттó үм, тíwékâ, нéмájäj нýwejhawqáh.

Наjám таң-деlewкýjбыт. еңмеч ым kíwékâт еңkám әnкъ. ရáпут ым ам-жéен-wejhawqáурђын выjáаен.

Срđаттык үм татájаңиенат етчýваjтвáрђын брđут рítchówniнэт. вәnліjі 65 պнкірðаt қéнкү, атáрђо нéлжâт wejhawqк. ရáпут ым, чíчэтківэ-жíнwá jaw-рынаj наjоан, нáнмуjан.

Амонájбынен қéwán өнмеч тыlýâн, ғынáн ым ғыкк 1ýâн. өнмеч ым нýнны ғұмýеi 1i: Тәңчáјвуңэ.

Та услышала его шумящаго. Не можетъ убить ту другую, наконецъ зѣ бросила. Но только сперва ножныя связки изрѣзала, ручныя тоже изрѣзала.

Послѣ того бросилась за мальчикомъ, уже онъ скрывался. На силу зѣ догнала его. Убила тамъ.

Принесла домой; какъ только убила, принесла къ дому, доставила. 41 Другая же стала совершенно неподвижной, (дѣвушка) съ перерѣзанными связками.

Послѣ этого, какъ кочующая (какъ бы собираясь перекочевать), разо- 43 брала шатерь. Жерди, все что (было), изрѣзала, собраніе саней. Что же, костеръ сдѣлала весь изъ жердей и саней, съ примѣсью тальника.

Тамъ положила ихъ обоихъ; какъ только разгорѣлся костеръ, сгорѣли 46 тамъ. О, и дымъ же! Ибо при полномъ безвѣтріи, вверхъ совершенно отвѣсно поднимается.

Какъ разъ собачушки необычною (иначе) дорогою движутся, изъ Тор- 49 говой Крѣпости возвращаясь. Увидѣли дымъ, туда свернули. Прибыли туда.

Что же, какъ же это, еще костеръ даже есть. И прямо такъ мѣсто 51 (снятаго) шатра тоже есть, вотъ какъ!

Встреченулся Амонайгинъ дружокъ. Только что они совершили пре- 53 ступленіе: конечно, что же скажетъ, если тѣ увидѣли ихъ?

— «Ну что жь, такъ у меня случилось! Эхъ! пожалуй и вѣсть убью! 55 Дѣйствительно, развѣ будете не говорить?» — Охъ! право, нѣть!

Какъ бы великому начальнику стали кланяться: «Лучше снабди насъ 57 запасомъ».

— «Ѣ! если бы только такъ, вы не говорили бы; пожалѣли бы меня, 59 пощадили!» — «Конечно такъ, чудакъ ты! мы тоже такъ будемъ соотвѣтствовать. Ты бы, повидимому, тоже могъ разсказывать объ этомъ».

Ловко поступающіе (люди). Послѣ того переночевали тамъ. Что же, 62 все лукавую рѣчь употребляютъ.

Назавтра снабдилъ ихъ запасомъ; до предѣла выносимой тяжести 64 обременилъ сани. Тѣмъ не менѣе прибыли туда (т. е. домой), подняли шумъ разсказомъ. Что же, собраніе родственниковъ на будущій годъ настигли (и) убили его.

Амонайгинову жену я видѣлъ, ты же сына видѣлъ. Такжѣ имя (его) 67 знаю: Тцѣчѣйвуңэ.

*

Грамматический разборъ.

Стр.

19. Құн-иымә — ‘одинъ жительствомъ’. Қун отъ основы қун/қон Adj. — ‘единственный’; не склоняется и употребляется только слитно съ Subst. Иымә Casus Instrumentalis отъ Sb. иымым — ‘жительство, поселение’: основа иым сплошная неизменяемая. Sb. иымным въ Nom. Sg. подобно многимъ другимъ Substantiva принимаетъ удвоеніе основы.

Окончаніе Cas. Instr. послѣ гласныхъ звуковъ основы — та/тѣ, послѣ согласныхъ — а/а. Здѣсь ё, такъ какъ основа иым сильная. Cas. Instr. въ данномъ случаѣ обозначаетъ обстоятельство образа дѣйствія. Обыкновенно онъ обозначаетъ орудіе дѣйствія. Для предметовъ одушевленныхъ тотъ же самый падежъ является падежомъ действующаго лица (Casus Auctoris).

20. Іым Conj. — ‘же, такъ какъ’ (ср. иѣм. doch), ставится позади слова. Употребляясь весьма часто, при переводѣ большей частью должно опускаться. Прописывается также ум.

21. Нытвѣжен — 3. Sg. Praes. II отъ Verbum medium вѣркын — ‘пребывать, жить’. Основа (т)ва слабая.

Praesens II составляется изъ глагольной основы при помощи префикса ны (и — передъ гласными) и слѣдующихъ окончаний:

- 1) Sg. ны-твѣ-ј-бум, Pl. ны-твѣ-море
- 2) ны-твѣ-ј-быт, ны-твѣ-торе
- 3) ны-твѣ-жен, ны-твѣ-женат, сокр. въ муж. произ. нытвѣгаат.

При этомъ бум, быт, мурі/морэ, турі/торэ суть ничто иное, какъ мѣстоименія личныя: я, ты, мы, вы. Окончаніе 3 лица Sing. қін/қен. Въ данномъ случаѣ қен, такъ какъ основа (т)ва слабая.

Эта форма Praesens по способу своего образованія совершенно совпадаетъ со спрягаемой формой прилагательного. Въ сравненіи съ Praesens I она имѣеть болѣе неопределеннное значеніе: нытвѣжен — ‘вообще проживалъ’.

Глаголъ вѣркын Med. принадлежитъ къ первому классу глаголовъ (основа оканчивается на гласный) и спрягается правильно. Какъ и всѣ глаголы съ основой, начинающейся на тв, th, глаголъ (т)ва-ркын сохраняетъ это т только послѣ префикса, а безъ префикса отбрасываетъ его.

Форма, приведенная, какъ начало глагола, есть собственно второе лицо Sing. Praes. I — ‘ты пребываешь’, — такъ какъ эта форма (основа съ присоединеніемъ окончания -ркын) образуется единообразно во всѣхъ залогахъ и видахъ глагола и для весьма многихъ производныхъ формъ спряженія является первичною формою. По русски же глаголъ приведенъ въ

обычномъ неопределенномъ наклоненіи, которое въ чукотскомъ глаголѣ отсутствуетъ, замѣняясь то герундіемъ, то супиномъ.

Глаголь вѣркын также можетъ быть п вспомогательнымъ, напр. въ соединеніи съ герундіемъ I Verbi med., и означаетъ продолжительность состоянія: ым корбѡ́ва мытытвамык — ‘мы все радовались’ (продолжительное время).

1 22. Чáвчу Sb. — ‘оленеводъ (человѣкъ богатый оленями); олений чукча въ противоположность приморскому’. Основа слабая чашчуwa.

23. ҆ерап-раты — ‘двумя жильями’. ҆еран — слабая форма основы цірэн/церан отъ числительн. количествен. цірэю или цірэб — ‘два’. Числительное количественное въ соединеніи съ существительнымъ является только въ видѣ особой синтетической основы, отличающейся отъ обыкновенной основы склоненій. Синтетической основой является обыкновенно чистая основа, лишенная префиксъ и суффиксовъ, свойственныхъ данной формѣ слова. ҆еран — слабая форма основы, такъ какъ въ рата основа ра слабая.

Рата Casus Instr. отъ Sb. яраáцы — ‘домъ, жилище’. Основа яра слабая (цы одно изъ окончаний Cas. Now.). Слогъ я послѣ префикса, или при синтетическомъ сочетаніи съ предшествующимъ словомъ, выпадаетъ. Окончаніе та, такъ какъ основа слабая.

24. Қóныры́ или қóныры́м (қóныры́ ым) Совj. — ‘такъ какъ, такъ какъ притомъ’.

25. Бэнымтумбá — Casus Comitativus первой формы отъ Sb. нымтумбын — ‘товарищъ на жительствѣ (обыкновенно менѣе богатый, подчиненный), подсобѣдокъ’. Это слово составное: первая основа ным, см. § 19; тумбын отъ Sb. тумбытум — ‘товарищъ’, основа тумб/тэмб. Въ сложныхъ Cas. Nom. — тумбын/тэмбын. Здѣсь тумбын, такъ какъ основа ным сильная.

Casus Comitativus имѣеть двѣ совершенно однозначущія формы. Форма первая образуется изъ Cas. Instr. съ прибавленіемъ префикса бэ/ба; вторая имѣеть слабый префиксъ ба и окончаніе ма. Онъ означаетъ пребываніе при комънибудь въ видѣ подчиненного лица, дополнительной принадлежности и т. п.

26. Jáрат Adv. — ‘весьма’. Имѣеть л въ отличие отъ jáрат домà; иногда вместо jáрат говорятъ jáтчат.

27. Ёилычўлін — ‘имѣющій жену съ языкомъ’. Это слово составное ё-il-ы-чў-lїн: первая основа jil/jel отъ Sb. jíliil — ‘языкъ’; вторая основа цэw/цaw — ‘женщина, жена’ (употребляется только слитно); ы — соединительный гласный между основами. Обѣ основы взяты въ сильной формѣ.

Все слово образовано при помощи префикса *үэ/յа* и окончания *lɪn/len*, характеризующихъ производную отъ Sb. форму Adj. со значением — ‘имѣющій что либо’, напр. *ү-ўккэ-лін* — ‘имѣющій сыновей’. Форма эта по преимуществу спрягаемая и въ данномъ случаѣ служить сказуемымъ.

2 28. Амона́յбыи — собственное имя, Cas. Nom.

29. Ныныи Sb. — ‘имя’; основа сильная пынн.

30. А́мси, а́мен ым, а́мен ым етóп, а́мен ым енбáн Conj. — ‘притомъ же, однако же’.

Чукотскій языкъ отличается обилиемъ союзовъ и любить соединять по два и по три синонимическихъ союза безъ особаго измѣненія значенія.

3 31. Мэјц-эрмэчыи — ‘большой силач’.

Мэјц сильная форма основы мэјц/мајц отъ Adj. нымэјенциин — ‘большой’. Качественное прилагательное, какъ опредѣленіе при существительномъ, является въ видѣ неизмѣняемой, предшествующей существительному основы, которая соединяется съ существительнымъ или непосредственно, или при помощи соединительного гласного ы. Полная форма прилагательного качественного составляется при помощи префикса ны и окончанія үіп/үен, совершенно также, какъ Praesens II глаголовъ, и употребляется преимущественно въ видѣ сказуемаго.

Эрмэчыи — собственно сравнительная степень отъ прилагательного н-эрмэ-үин — ‘сильный’, основа эрмэ/арма, и образуется отъ основы прибавленіемъ окончанія чыи. Въ смыслѣ Sb. эрмэчыи означаеть — ‘силач, богатырь, витязь; хозяинъ’.

32. Енкáм Conj. — ‘потомъ, даже’.

33. Ныїáтииin Adj. — ‘льнивый’, основа үäti/үäte.

34. ҃аáпу — Cas. Abl. отъ Sb. үорáцы — ‘олень’, основа слабая үора, а съ выпаденіемъ р — үаа. Мужское произношеніе большую часть падежей производить отъ основы үаа. Въ косвенныхъ падежахъ үорáцы имѣть также значеніе — ‘олене стадо’.

Cas. Ablativus составляется изъ слабой формы основы съ прибавленіемъ окончанія јну — послѣ гласныхъ, ёпу, ўпу — послѣ согласныхъ. Здѣсь С. Abl. означаетъ движеніе относительно какогонибудь предмета: ‘ходить у оленяго стада’. Обыкновенно же этотъ падежъ означаетъ удаление отъ предмета.

35. 1éjvuk — Супинъ I отъ Vb. med. 1éjvurкыи, также 1éjwurкыи — ‘ходить, странствовать’, основа 1éjву/1ајву. Супинъ I образуется изъ основы прибавленіемъ окончанія к, и замѣняетъ неопр. наклоненіе въ зависимости отъ глагольного сказуемаго, или спрягаемаго прилагательного.

Глаголь 1éjvurкыи принадлежитъ къ первому классу глаголовъ (§ 21) и спрягается правильно.

4 36. Э́тэ еначнеңаáмыкéлен — ‘ему почти не убивают оленей’. Отрицательная форма отъ Vb. act. ңаáныркын — ‘убивать оленей кому нибудь’, — имеющая значение страдательное.

Э́тэ — отрицательная частица ‘не’; ставится только при настоящемъ и прошедшемъ времени глаголовъ. Кромѣ этой отрицательной частицы есть еще пять другихъ.

Огрицательная форма настоящаго и прошедшаго времень глагола составляется въ видѣ или отрицательного причастія, или отрицательного дѣепричастія.

Отрицательное причастіе составляется изъ основы при помощи префиксa э/а, который передъ гласными поглощается, суффикса кѣ, и окончанія лин/лэн — а-ңаáны-кѣ-лен. У Vb. act. оно имѣеть большей частью страдательное значение, которое измѣняется въ дѣйствительное при помощи префикса инэ/ена; по въ данномъ случаѣ, не смотря на присутствіе этого префикса, страдательное значение сохраняется.

Чи/чие — сокращеніе основы ңычhi/ңычhe, отъ Adj. вы-ңычhі-бїн — ‘рѣдкій’. Вставляясь между префиксомъ и основой отрицательныхъ глагольныхъ формъ, — чи/чие означаетъ — ‘почти не’.

37. Қајібкым Adv. — ‘конечно, разумѣется’.

38. Ңәчимцүлін — 3-ье л. Sg. Прошедшаго II отъ Vb. med. чим-ңүркын — ‘раздумывать, соображать’, основа чимцу/чемџо, принадлежащаго къ I-му классу глаголовъ и спрягающагося правильно.

Прошедшее II-ое образуется прибавленіемъ къ основѣ префикса ңә/ңа и слѣдующихъ окончаній (сличить спряженіе Настоящаго II-ого, § 21):

1) Sg. ңә-чимцу-ј-ယүм Pl. ңә-чимцу-мури

2) ңә-чимцу-ј-ယыт ңә-чимцу-турі

3) ңә-чимцу-лин ңә-чимцу-лиэт, въ сокращеніи ңәчимцүлээт.

Прошедшее II-ое въ отличие отъ Прошедшаго I-аго означаетъ дѣйствіе, совершившееся давно, почти въ родѣ давнопрошедшаго.

Форма ңәчимцүлін можетъ рассматриваться также, какъ производная прилагательная форма (§ 27) отъ Sb. чимцин, — ‘разумъ, разсудокъ’, основа чимцу/чемџо. Тогда фраза примѣтъ слѣдующій смыслъ: ‘дѣйствительно хозяинъ, имѣя умъ, сказалъ’.

39. Ңýйлін — 3-ье л. Sg. Прош. II отъ Vb. med. ңýркын — ‘говорить’. Въ префиксѣ ңә/ңа гласный вышаль передъ гласнымъ основы i w/ew.

40. Ліән Conj. — ‘лишь, лишь только; прямо, по просту’.

41. Рáжалжäl — ‘не нужно’. Въ смыслѣ Sb. — ‘нѣчто негодное, весьма плохое’.

Окончаніе чыцини при существит., прилагат. и мѣстоим. означаетъ извѣстное усиленное указаніе на предметъ и до нѣкоторой степени соответствуетъ

ствует определенному члену. Собственно, чыцки ставится только после основы, оканчивающейся на один из согласных l, r, ч, т, ј; во всех других случаях вместо него ставится чын. Оба окончания требуют слабой формы основы.

Здесь выражено такое усиление значения: 'просто сказать, негодник!'

5 42. Іцбуи Conj. — 'такъ какъ, такъ какъ при томъ'.

43. Чамам — отрицательная частица 'не'; ставится при Будущемъ I и II, а также при всехъ временахъ Желательной формы.

6 44. Рўзюи Rgopom. — 'что (вопросит.), чтонибудь (исопредѣлен.)'. Ставится только въ видѣ дополненія при глаголѣ іўркын — 'говорить'. Во всехъ другихъ случаяхъ употребляется рѣнут. См. ниже § 62.

45. Рівцуніп — 3-ье л. Singular. Прошедшаго I-го отъ гл. рівцуркын, который составляетъ Verbum optativum отъ іўркын, и образованъ при помощи префикса рѣ/ра и суффикса ң (цы, ну). іўркын, какъ и многие другие глаголы, вмѣстѣ со своими производными можетъ быть не только Vb. med., но и Vb. act. при наличии прямаго дополненія. Въ данномъ случаѣ рівцуркын Vb. act. — 'хотѣть говорить что либо'.

Рівцуніп есть форма, взятая при дополненіи 3-ьяго л. ед. числа: етѣн енап рівцуніп — 'это онъ хотѣль сказать'.

Все спряженіе единственного числа этого времени представляется въ следующемъ видѣ:

<i>1-ое лицо:</i>	быт думнан ты-рівцу-быт	тебѣ я хотѣль сказать
етѣн	ты-рівцу-ân	ему » » »
түрі	ты-рівцу-тык	вамъ » » »
эрпі	ты-рівцу-эт	имъ » » »

<i>2-ое лицо:</i>	бум дынан інэ-рівцу-ї	миѣ ты хотѣль сказать
етѣн	рівцу-ân	ему » » »
мурі	рівцу-туку-ї	памъ » » »
эрпі	рівцу-эт	имъ » » »

<i>3-ье лицо:</i>	бум енап інэ-рівцу-ї	миѣ онъ хотѣль сказать
быт	нэ-рівцу-быт	тебѣ » » »
етѣн	рівцу-ніп	ему » » »
мурі	нэ-рівцу-мык	памъ » » »
түрі	нэ-рівцу-тык	вамъ » » »
эрпі	рівцу-нін-эт	имъ » » »

Префиксы інэ и нэ, окончания ї, âн/ân имѣютъ для слабыхъ основъ слабыя формы ена, па, ё, âн, нат, неп, непат.

Окончания і/ё и âн/ân имѣютъ въ началѣ звукъ һ, который въ данномъ случаѣ между двумя гласными выпадаетъ.

Окончайія буыт, мык, тык въ Vb. med. соответствуютъ подлежащему тѣхъ лицъ, которыя здѣсь являются дополнениемъ, напр.: нытваж-буыт — ‘ты пребываешь’, Vb. med.; тынелѣ-буыт — ‘я тебя покишу’ Vb. act.

Множественное число составляется по тому же способу, а также спряжение Vb. activi во всѣхъ другихъ временахъ.

Такая оригинальная форма спряженія является слѣдствіемъ того, что форма винительного падежа именъ не получила вадлежащаго развитія и не отдѣлилась отъ именительного падежа, почему соотношеніе между субъектомъ и объектомъ должно быть каждый разъ выражено въ самой глагольной формѣ. При этомъ личные мѣстоименія имѣютъ два ряда формъ именительного падежа.

Первый рядъ ьумъ, буыт, еѣбн, мурі/мэрэ, турі/терэ, єррі служить подлежащимъ при Vb. med. или дополненіемъ при Vb. act.

Второй рядъ ьумнанъ, ьунанъ, снанъ, морбынанъ, торбынанъ, ербынанъ (въ сокращеніи морбяанъ, торбяанъ, ербяанъ) служитъ только подлежащимъ при Vb. act.

Что касается другихъ мѣстоименій и существительныхъ, то при Vb. act. субъектъ (подлежащее) является въ Cas. Auctoris, а объектъ (дополнение) въ Cas. Nom., такъ какъ Acc. отсутствуетъ: ьмылб рэмкѣ нэлүанъ ыльылъ — ‘всѣ люди видѣли дикаго оленя’. Здѣсь рэмкѣ Cas. Auct., а ыльылъ Cas. Nom.

Тѣмъ не менѣе такой оборотъ не можетъ считаться страдательнымъ, такъ какъ при замѣнѣ подлежащаго существительного соотвѣтственнымъ личнымъ мѣстоименіемъ получаемъ безъ измѣненія глагольной формы настоящій дѣйствительный оборотъ: ербынанъ пэлүанъ ыльылъ — ‘они видѣли дикаго оленя’.

При замѣнѣ мн. числа подлежащаго единственнымъ глагольная форма напротивъ измѣнится: мурык еѣбїа луніп ыльылъ — ‘мой отецъ видѣлъ дикаго оленя’.

За то при измѣненіи дополненія изъ Sg. въ Pl. глагольная форма тоже принимаетъ Pl.

ьмылб рэмкѣ нэлүнат ыльвот — ‘всѣ люди видѣли дикихъ оленей’.

Мурык еѣбїа лунінэт ыльвот — ‘мой отецъ видѣлъ дикихъ оленей’.

Въ сущности этотъ видъ спряженія представляетъ промежуточную форму между Act. и Pass. Поэтому, если подлежащее пропущено, одна и та же форма можетъ имѣть то дѣйствительное, то страдательное значеніе. Такъ въ данномъ случаѣ: чамам робїан рицупія — ‘онъ ничего не хотѣлъ говорить’, и также: ‘онъ не хотѣлъ, чтобы ему что либо говорили’.

46. Аба - раџан - ewky - wályи — ‘такой, которому худо говорить что нибудь’.

Основа *ାହ୍ୟା/ାହା* Adj. — ‘худой’ употребляется только слитно.

ରାହାନ — слабая форма мѣстоположения *ରେହ୍ୟାନ*; см. выше § 44.

ଏକୁ — Суффикс I-ый отъ гл. *ଫୁରକୁ* ‘говорить’; собственно *ଏକୁ*, но здѣсь взята слабая форма. Что же касается послѣдняго гласного *ି*, то передъ в онъ перешелъ въ *ୟ*, а самыи звукъ въ обратился въ *ି*.

Такимъ образомъ вм. *େକୁ-ବାଲୀ* получилось *େକୁ-ବାଲୀନ*.

ବାଲୀନ — причастіе отъ гл. *ବାରକୁ* — ‘быть’. Причастіе образуется прибавленіемъ къ основѣ глагола окончанія *ିଣି*. *ବାଲୀନ*, соединяясь съ основами прилагательныхъ качественныхъ, различными нарѣчіями качественными и ливыми, и некоторыми другими словами, придаетъ имъ вообще значеніе прилагательныхъ: *ସିନ୍ଧି* — ‘такъ’, *ସିନ୍ଧି-ବାଲୀନ* — ‘такой’; *ଖରକୁଚ୍ୟ* — ‘косогоромъ’, *ଖରକୁଚ୍ୟ-ବାଲୀନ* — ‘пдаущий косогоромъ’.

7 47. *ତାଵାଞ୍ଚିଣୀନ* — опредѣленная форма на чызын отъ Sb. *ତୋଵାନ* — ‘жена’; см. § 41. Основа *ତୋଵାନ*/*ତାଵାନ*.

48. *ଏୟନ୍ତେ* — ‘стала говорить’; 3-ье л. Sg. Прош. I отъ гл. *ଏୟପ୍ରକୁପିତ*, который въ свою очередь составляетъ Vb. *inchoativum* отъ гл. *ଫୁରକୁ*, ибо суффиксъ *ତୋ* (*ତ୍ତୋ*), требующій слабой формы основы, превращаетъ *Verba media* и *activa* въ *inchoativa*.

Прош. I есть общая форма прошедшаго времени. Спряженіе его для Vb. med. представляется въ слѣдующемъ видѣ.

1)	Sg. т- <i>ଏୟନ୍ତୋ-ଅଙ୍କ</i>	Pl. мыт- <i>ଏୟନ୍ତୋ-ମ୍ୟିକ</i>
2)	<i>ଏୟନ୍ତୋ-ଏ</i>	<i>ଏୟନ୍ତୋ-ତ୍ୟିକ</i>
3)	<i>ଏୟନ୍ତୋ-ଏ</i>	<i>ଏୟନ୍ତୋ-ଅଙ୍କ</i>

Въ данномъ случаѣ слабой основѣ соотвѣтствуетъ слабая форма окончанія. При сильной основѣ окончанія являются въ слѣдующемъ видѣ. *(ଫ)ାଙ୍କ*, *(ଫ)ି*, *(ଫ)ିକ*, *ତ୍ୟିକ*, *(ଫ)ାତ*, при чемъ *ତ* между двумя гласными выпадаетъ или произносится чуть слышно.

49. *ମ୍ୟାତୁପ୍ରକୁପିତକୁଣି* — ‘мы сохнемъ съ голода’; 1-ое л. Pl. Наст. I-го отъ Vb. med. *କୁପ୍ରକୁପିତକୁଣି* — ‘сохнуть съ голоду’.

Спряженіе Настоящаго I-го Vb. med. имѣетъ слѣдующій видъ:

1)	Sg. ты- <i>କୁପ୍ରକୁପିତକୁଣି</i>	Pl. мыт- <i>କୁପ୍ରକୁପିତକୁଣି</i>
2)	<i>କୁପ୍ରକୁପିତକୁଣି</i>	<i>କୁପ୍ରକୁପିତକୁଣି-ି-ତ୍ୟିକ</i>
3)	<i>କୁପ୍ରକୁପିତକୁଣି</i>	<i>କୁପ୍ରକୁପିତକୁଣି-ଏ</i>

Глаголь *କୁପ୍ରକୁପିତକୁଣି* принадлежитъ къ третьему классу глаголовъ (съ основой на зубную), основа *କୁପ୍ରକୁପିତ*/*କୁପ୍ରକୁତ*, и спрягается правильно; *କୁପ୍ରକୁପିତ* получилось вмѣсто — *କୁପ୍ରକୁତ-ୟ*, при чемъ т выпало, а *ଅ* перешло въ *ୟ*; *ୟ* есть соединительный гласный.

Префиксъ *ମ୍ୟାତ* является характеризующимъ для 1-го лица Pl. въ Настоящемъ I-мъ, Прошедшемъ I-мъ, Будущемъ I-мъ II-мъ.

7 50. Чашчушаночыцкъ — 'при богатомъ оленеводѣ'.

Чашчуwa — осн. отъ Sb. чашчу; см. выше § 22.

Суффиксъ Іы послѣ согласныхъ и Іы, рѣже и бѣзы, послѣ гласныхъ означаетъ пребываніе рядомъ съ чѣмънибудь. При этомъ Cas. Locativus имѣть окончаніе Іыцкъ, поыцкъ или почицкъ, такъ какъ въ чукотской фонетикѣ звукъ І часто замѣняется звукомъ ч и наоборотъ. Обыкновенное окончаніе Cas. Loc. к., рѣже къ. Въ данномъ случаѣ оба суффикса Іы, Іы(и) въ соединеніи съ окончаніемъ къ даютъ Іыцкъ.

Cas. Loc. опредѣляеться всякое соотношеніе мѣста неопределеннаго характера, отвѣчающее на вопросы: гдѣ, при чѣмъ, на чѣмъ, вблизи чего? Для предметовъ одушевленныхъ Cas. Loc. превращается въ Cas. Possessivus, въ значеніи: у кого, въ чьемъ владѣніи.

51. М-ѣйн (сокращено изъ ым-ѣйн) Соцj. — 'а именно, а вотъ'.

52. Бїwã — общее наклоненіе отъ гл. іўркын.

Общее наклоненіе употребляется во всѣхъ временахъ и но отношенію ко всѣмъ лицамъ безъ измѣненія формы. Оно образуется прибавленіемъ къ основѣ префикса бѣ/ба п окончанія ї/а послѣ гласныхъ, тѣ/та послѣ согласныхъ.

8 53. Тынмуђан — 1-ое л. Sg. Сослагательн. I отъ Vb. act. тынмыркын — 'убивать'. Тынмыркын принадлежитъ ко второму классу глаголовъ (съ основой, оканчивающейся на плавный согласный). Основа слабая — тын, послѣ префикса переходитъ въ им-ы, съ ассимиляцией, по выпаденію гласного, къ носовому, а соединительный гласный ы перешелъ въ у, вмѣсто котораго иногда является и у.

Въ формѣ тынмуђан т есть характеризующій префиксъ 1-го л. Sg., -ы — префиксъ Сослаг. накл., ѡан окончаніе Сослаг. накл. Спряженіе Сослаг. накл. въ Vb. act. при дополненіи 3-яго л. ед. ч. представляется въ слѣдующихъ формахъ:

- | | | |
|----|----------------|-----------------------------|
| 1) | Sg. тѣ-иму-ђан | Pl. мын-ѣ-иму-ђан |
| 2) | нѣ-иму-ђан | н-ѣ-имы-ткы |
| 3) | нѣ-имы-иен | на-и-ѣиму-ђан или наиѣиммы. |

Окончанія ѡан и иен при сильной основе измѣняются въ ѡан и нін. Эти шесть формъ выбраны изъ полной формы спряженія Vb. activi для сравненія ихъ съ соответственными формами Vb. med. Таарб҃ыркын — 'совершать жертвоприношеніе', основа слабая таароцъ:

- | | | |
|----|-------------------|---------------------|
| 1) | Sg. тѣ-тѣароц-ђан | Pl. мын-ѣ-тѣаро-мык |
| 2) | нѣ-тѣароц-ђан | н-ѣ-таарб҃он-тык |
| 3) | нѣ-тѣароц-ђан | н-ѣ-таарб҃он-ы-нат |

54. Мыр-вѣ-мыт-їіркын — 'умираемъ худой смертью'.

Мыр — основа прилагательного пы́-мрә́-үін — ‘мерзкий, отвратительный’; ы́ бѣглый вставной гласный; основа ві/вѣ отъ Vb. med. вір-кын — ‘умирать’.

Мытїркын (сравн. мытїупїасркын § 49) — 1-ое л. Pl. Наст. 1-го отъ гл. йіркын — ‘быть’, одного изъ ииести вспомогательныхъ глаголовъ чукотского языка:

Йіркын — ‘быть чѣмъ либо’, вѣркын ‘пребывать’, пѣйркын ‘становиться чѣмъ либо’ — для глаголовъ среднихъ; рытїркын ‘имѣть чѣмъ либо’, рытчи́ркын ‘дѣлать чѣмъ либо’, йыңыркын ‘считать чѣмъ либо’ — для глаголовъ дѣйствительныхъ; йіркын по основѣ своей іт/ет принадлежитъ къ третьему классу (§ 49) и спрягается правильно.

Мыр-вѣ-мытїркын въ буквальномъ переводе — ‘находимся въ состоянїи мерзкой смерти’.

8 55. Чїтэүн Conj. — ‘къ счастью что, хорошо что, хорошо если бы’.

56. Ааломкѣлен (сравн. ачыыцаамыкѣлен § 36) — отрицательная форма причастія отъ Vb. med. walóмыркын — ‘знать, слушать, повиноваться’. Отрицательная частица ётэ пропущена. Первый согласный звукъ основы w по общему фонетическому правилу между двумя одинаковыми гласными звуками, изъ которыхъ одинъ принадлежитъ префиксу, а другой основѣ, — выпадаетъ. Глаголь walóмыркын (основа слабая walom) принадлежитъ къ второму классу глаголовъ (§ 53) и спрягается правильно.

57. Уwáючёjын — увеличительная форма отъ Sb. uwáюч — ‘мужъ’; основа uwáючі/uwáюче. Увеличительная форма образуется прибавлениемъ окончания jынъ къ слабой формѣ основы. Чукотскій языкъ любить употребленіе увеличительныхъ и уменьшительныхъ формъ даже при незначительномъ измѣненіи смысла въ соответственную сторону.

58. Торынwethawáтык — ‘при первомъ обращеніи’. Тор слабая форма основы отъ Adj. вітурjін — ‘новый, молодой’, основа тур/тор. Въ соединеніи съ Supr. глаголовъ тур/тор означаетъ — ‘при первомъ такомъ то дѣйствії, только что сдѣлавъ то то’. Йинwethawáтык отъ глагола ruwethawáаркын — ‘обращаться съ рѣчью къ кому либо’; основа ruwethawat слабая. Этотъ глаголь, принадлежащий къ 3-му классу, составляеть по формѣ своей effectiv. отъ Vb. med. wétháўкын — ‘говорить, разговаривать’. Vb. effect. образуется изъ простой формы глагола прибавлениемъ префикса ры (ру передъ w) и различныхъ суффиксовъ соотносительно послѣднему звуку основы, въ данномъ случаѣ послѣ двухгласного аў суффиксы ат. Всѣ Verba effectiva по способу спряженія относятся къ глаголамъ дѣйствительнымъ. Въ данномъ случаѣ ruwethawáаркын, несмотря на суффиксы и префиксы, характеризующіе Vb. effect., имѣть значение

простого Vb. act. — ‘обращаться съ рѣчю къ кому нибудь’. Сравни также *рырэйжаркын*, § 105.

Всѣ Vb. activa, а въ томъ числѣ и Vb. effect., имѣя первымъ звукомъ основы — ръ(ы), послѣ префикса превращаются его въ и или ын, где ы есть соединительный гласный. (Изъясненія пропущены).

Торышнѣтхава́тык — Supr. I, имѣть здесь значеніе сокращенного придаточного предложения времени — ‘при первомъ обращеніи’.

10 59. Амконычо Adv. — ‘постоянно, каждый разъ’.

60. Руwēthawáа — Герундій I отъ глагола ruwēthawáаркын.

Герундій I образуется прибавленіемъ къ основе окончаній ѿ/а послѣ согласныхъ, тѣ/та послѣ гласныхъ, при чёмъ послѣдній звукъ основы въ третьемъ классѣ глаголовъ (т), можетъ выпадать. Герундій I соответствуетъ русскому дѣепричастію и обозначаетъ отглагольное нареѣчіе, указывающее обстоятельство образа дѣйствія.

61. Апы́маркѣрыбын — ‘источникъ беспокойства’; отглагольная форма отъ Vb. med. эпы́маркіркын — ‘падоѣдать, беспокоить’. Отглагольная форма, образующаяся прибавленіемъ окончанія бурыбын къ слабой формѣ основы, означаетъ 1) процессъ дѣйствія или состоянія, 2) источникъ, причину дѣйствія или состоянія.

Глаголь эпы́маркіркын припадлежитъ къ третьему классу и имѣть основу эпы́маркіт-апы́маркет, такъ что отглагольная форма въ полномъ видѣ апы́маркет-бурыбын, по послѣдній зубной звукъ основы выпадаетъ, а ѣ между двумя гласными основы и окончаніемъ тоже выпадаетъ или произносится чуть слышно.

62. Рâпут — ‘что (мѣстопм. вопросительн.), что нибудь (мѣстопмен. неопределенное)’.

11 63. Ёайлвѣр, ёайлвѣр еўр. Conj. — ‘а потомъ, а иаконецъ’.

64. Йыма́лѡкѣ — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ Vb. med. Йыма́лѡркын; основа слабая йыма́law. Глаголь йыма́лѡркын припадлежитъ къ четвертому классу глаголовъ (съ основой на полугласное у(w)) и спрягается правильно. Приведенная форма собственно должна бы быть йыма́lѡ-ѣ, но w-ѣ сливаются въ звукъ wѣ.

65. Ёаáты — Cas. Dat. отъ ёорáцы — ‘олень’, см. выше § 34.

Casus Dativus составляется изъ слабой формы основы съ прибавленіемъ окончанія ёты послѣ гласныхъ, и ёты послѣ согласныхъ.

66. Ёаты́ын — Причастіе отъ Vb. med. ёаты́ркын — ‘уходить, отправляться’; основа мягкая (I)ѣйт (3-го класса), причемъ I вставляется только послѣ префикса; сравни вѣркын § 21. Причастіе образуется прибавленіемъ окончанія -ын къ основе, при чёмъ послѣ согласныхъ звуки вставляется соединительный ы.

и 67. Кылбпін — 3-е л. S. Прош. I отъ Vb. act. кыларкын — ‘слѣдователь за’. Сравнить выше рівчупін § 45, въ его значеніи activ. при дополненіи 3-го лица Sg.

68. Іюраб (вмѣсто юрак), такъ какъ къ передъ к перешло въ 5 — Cas. Locat. отъ Sb. юралы — ‘олень’. Форма юрак въ мужскомъ произношеніи, какъ и въ женскомъ, не допускаетъ сокращенія.

12 69. Кынмал Adv. — ‘вмѣстѣ’.

70. Ваццбат — 3-ье л. Pl. Прош. I отъ глагола ваццбркын, который есть Vb. inchoativum отъ варкын — ‘пребывать’. Въ данномъ случаѣ суффиксъ имѣеть два цѣп послѣ гласного звука основы. Въ буквальномъ переводе юраб кынмал ваццбат — ‘при оленяхъ вмѣстѣ стали находиться’.

71. Нѣбпі Sb. — ‘скала’; основа цәј/цај. Ниѣ одно изъ окончаний Casus Nom. Въ основе пәј — j передъ и перешло въ ѿ.

72. Цоонкъ, указательное нарѣчіе — ‘вонъ тамъ’.

Въ указательныхъ нарѣчіяхъ (а также и мѣстоименіяхъ) мѣста — различаются слѣдующіе оттенки указанія:

байнап — тамъ (на весьма большомъ отдаленіи),
 юбоинкъ — тамъ (нѣсколько меньшая отдаленность),
 нѣйку — тамъ (простое указаніе отдаленности),
 ёнкъ — тамъ (простое указаніе),
 ўтку — здѣсь,
 райдукъ — вотъ тутъ (впереди говорящаго лица),
 юбытыкъ — вонъ тамъ (позади говорящаго лица),
 юнкъ — тамъ (въ сторонѣ отъ говорящаго лица),
 вайдукъ — вотъ тутъ (ближе другого предмета).

Каждое изъ этихъ указательныхъ нарѣчій образуетъ особая формы еще и на вопросы: откуда, куда, по какому мѣсту; напр. ёнкъ — тамъ, ёнкбрѣ — оттуда, ёнкрі — туда, ёнкѣтѣ — по тому мѣсту и т. д.

Указательныя мѣстоименія также образуютъ особую форму для каждого оттенка указанія.

Нѣонку въ данномъ случаѣ стоять вмѣсто юонкъ варкын. Смежные звуки словъ взаимно видоизмѣняютъ другъ друга независимо отъ того, находятся ли слова въ синтетическомъ, или только въ грамматическомъ сочетаніи.

73. Нымтомуычын — опредѣленная форма съ окончаніемъ чын отъ Sb. нымтумбын; см. 25 и 41.

74. Івкі — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ глагола іуркын; сравни выше йыналавкѣ § 64.

75. Кетам Interject. — ‘нука! давай-ка!’

13 76. Цаан — слитная основа указательного мѣстоименія цаацїан, то же что цбонкъ, соотвѣтствующаго въ приведенномъ спискѣ парѣчно цбонкъ. Цаан собственно сокращено изъ цааиен. Указательный мѣстоименія, какъ и прилагательныя, числительныя и иѣкоторыя другія слова, составляя опредѣленіе къ существительному, ставятся въ видѣ слитной основы, отличной отъ основы склоненій.

14 77. Мынбїтэсїуѡкъан — 1-ое л. Pl. Увѣщев. I-го отъ Vb. act. бїтэсїуѡркын — ‘смотрѣть на что либо’, который въ свою очередь составляетъ однократную форму Vb. Act. бїтэркын, образованную путемъ прибавленія суффикса єїw/ єїew къ основѣ бїтэ/ єїета. Увѣщевательное наклоненіе означаетъ побужденіе, призываѣтъ къ дѣйствію или состоянію. Соотвѣтственныя формы его составляютъ Повелительное наклоненіе.

Въ приведеной формѣ мын составляетъ характеризующій префиксъ 1-го л. Pl. Увѣщ. I и II; юан/ юан окончаніе, которое вмѣстѣ съ w составило wюан.

78. Мынрїнбїлымык — ‘поищемъ кормовища’; слово составное:

Рэн или рїнрїз, основа рїн/ rãñ, Sb. — ‘кормъ для животныхъ, настѣніе для оленей’; бїліркын, основа бїлі/ єїele — ‘искать (на промыслѣ) добычи или пищи’, употребляется только слитно съ основой дополненія впереди.

Мынрїнбїлымык — также 1-ое л. Pl. Увѣщ. I-го, но въ отличіе отъ предыдущей формы Vb. Act., въ данномъ случаѣ является замыкающее окончаніе мык, ибо составной глаголъ рїпбїліркын считается Vb. med. Вообще составные глаголы, произошедши отъ слянія прямого дополненія съ дѣйствительнымъ глаголомъ, считаются глаголами средними.

Какъ видно изъ многихъ формъ, уже приведенныхыхъ раньше, спряженіе Vb. med. во многомъ отличается отъ спряженія Vb. act. При томъ, такъ какъ многие глаголы могутъ являться то media, то activa, то въ соотвѣтственныхъ случаяхъ они образуютъ свои формы съ соотвѣтственными различіями. Такъ вышеупомянутый глаголь йўркын туже самую форму 1-го л. Pl. Увѣщ. I въ качествѣ Vb. Act., образуетъ мыніѡкъан — ‘мы скажемъ ему’, а въ качествѣ Vb. med. мыніѡмык — ‘мы будемъ говорить’.

Спряженіе Увѣщевательного I-го Vb. medii представляется въ слѣдующихъ формахъ.

- | | | |
|----------------------|---------------------|-----------------|
| 1) Sg. мын-рїнбїлі-й | Pl. мын-рїнбїлі-мык | Основа глагола |
| 2) үы-рїнбїлі-ї | үы-рїнбїлі-тык | <u>рїн-бїлі</u> |
| 3) иы-рїнбїлі-йи | иы-рїнбїлі-нат | <u>rãñ-бїлі</u> |

Окончанія юан/ юан, юан/ юан, юи/ юё, нэт/нат измѣняются соотвѣтственно различию основъ.

Спряжение Увѣц. I-го Vb. act. при дополнении 3-го лица Sg.:

1) Sg. мы-бѣтѣ-йн	Pl. мын-бѣтѣ-йн	Основа глагола
2) ы-бѣтѣ-йн	ы-бѣтѣ-йн-ти	бѣтѣ
3) и-бѣтѣ-йн	и-бѣтѣ-йн	бѣтѣ

(§ 77).

Префиксъ юн/юн и окончанія юн/юн, ини/ин, изменяются соответственно различию основъ.

14. **79.** Нѣкѣмъ сѹн Сопj. — ‘заодно, кстати’.

80. Мынжоныкѣшмык — I-ое л. Pl. Увѣц. I-го отъ Vb. med. јовыкѣўркын — ‘взбираться на верхъ’.

15. **81.** Нырбѣн ым — отдельное выражение въ значеніи ‘ладно! согласенъ!’, вѣроятно изъ пырбѣн — 3-ъяго л. Sg. Наст. И отъ мѣстоимѣніаго вопросительного глагола рѣбѣркын — ‘что дѣлать?’ см. § 105.

82. Єнѣянъ указательное мѣстоимѣніе — ‘тотъ’. Въ таблицѣ указательныхъ нарѣчий соотвѣтствуетъ нарѣчію єнѣкъ; также союзъ со значеніемъ — ‘же, а’.

83. Ісцитѣ-ым Сопj. — ‘дѣйствительно, правда’.

84. Цѣнку — ‘тамъ, туда’; см. § 72. Собственно слѣдовало бы сказать цѣпрѣ — ‘туда’ (той же степени указанія), но здесь цѣнку, потому что они не только взирались туда, но уже очутились тамъ.

16. **85.** Күвлѣнбѣтѣйтѣ — 3-ье л. Pl. Прош. I-го отъ Vb. med. күвлѣнбѣркын — ‘взбираться на верхъ’; основа күвлѣтѣ/күвлѣтѣ. Глаголь этотъ принадлежитъ къ третьему классу. Окончаніе бѣт/бѣт, по б послѣ т смягчилось въ ј.

86. Цѣйыш — Cas. Loc. отъ Sb. цѣпны — ‘скала’, вмѣсто цѣзыкъ; цэй основа, ы соединительный гласный, окончаніе къ, которое передъ и перешло въ w. Cas. Loc. употребленъ вмѣсто Сас. Dat., такъ какъ движение по направлению къ скалѣ уже окончено и они очутились на скалѣ; см. § 84.

87. Пукірбѣт — 3-ье л. Pl. Прош. I-го отъ Vb. med. пукір-ыркын — ‘достигать, приходить’. Глаголь этотъ по основѣ своей пукір/пукер принадлежитъ къ второму классу. Послѣ префиксъ первый гласный звука основы выпадаетъ: ты-пукір-бѣт — ‘я пришелъ’.

88. Ёэмәпірѣлии — 3-ье л. Sg. Прош. II-го отъ Vb. med. мәпір-эркын — ‘становиться безпечнымъ’; основа мәпір/манера. — ‘Такъ какъ (уже давно) онъ сталъ безпеченъ’.

89. Пѣпин Pron. — ‘тотъ же самый, издавна непрѣмѣнныи, прежний’.

90. Јаачы Adv. — ‘позади, назади’.

91. Лѣжүлъиин — Причастіе отъ глагола лѣжуркын или лѣжуркын — ‘ходить’, § 35.

18 92. Líéñ'ym rânuut — здесь rânuut въ смыслѣ приставки къ союзу: 'чуть только'.

93. Jaaléjnu — Cas. Abl. оть Adv. jáачы. Adv. jáal или jáачы имѣеть слѣдующіе падежи: Abl. jaaléjnu — 'сзади' (откуда?). Dat. jaalébty — 'назадъ'. Instr. jaaláta — 'по заднимъ мѣстамъ, задами'.

94. Píriñin — 3-ье л. Sg. Прош. I оть Vb. act. pírirkyn 'брать, схватывать',ср. § 67 kylénin. Глаголь нірirkyn по основѣ píri/пере принадлежитъ къ первому классу глаголовъ и спрягается правильно.

95. Ёýимы Adv. — 'недавно'.

96. Baláchnyin — опредѣленная форма на чныи оть Sb. vále — 'пожъ'; основа слабая vala.

19 97. Átchytá юýntyliin — 'скрыть'; сложная со вспомогательнымъ глаголомъ рытырkyн форма оть Vb. act. átchyrkyн — 'скрывать', основа слабая атчи.

Всюмог. глаголь рытырkyн въ соединеніи съ Герундіемъ I-мъ Vb. act., точно также какъ вárkyн и sírkyn въ соединеніи съ Герундіемъ I-мъ Vb. med., образуетъ сложную конструкцію, часто замѣняющую употребленіе простыхъ формъ глагола.

Átchytá — Герундій I. См. выше ruwet'hawáa, § 60.

Юýntyliin — 3-ье л. Sg. Прош. II. Основа рыт послѣ префикса переходитъ въ ит-ы, такъ какъ р переходить въ и согласно фонетическому правилу о Vb. Act.

98. Míçkъ парéч. мѣста — 'гдѣ (вопросительн.), гдѣ нибудь (неопредѣл.)'.

99. Ёýакепá-мында. Ёýакеп Adj. — 'второй изъ двухъ, парный'. Въ датпомъ случаѣ въ видѣ опредѣленія поставлена основа ёýакепа.

Мында — Cas. Instr. оть Sb. мындытыцын — 'рука', основа слабая мынђ. Несколько именъ существительныхъ въ Cas. Nom. принимаютъ окончаніе ютыцын, которое въ косвенныхъ падежахъ отбрасывается.

100. Пáнџан — Sb. 'брюхо'.

101. Ым-ы-чвёта рýnnin — 'совсѣмъ распороль'. Такая же сложная форма, какъ и átchytá юýntyliin, § 97:

Им или ўм мѣстомъ — 'весь', употребляется только въ видѣ слитной основы, считающейся слабою; и соединительный гласный.

Чвёта (вмѣсто чвítä) — Герундій I-ый оть Vb. act. чuwírkyн — 'рѣзать', основа чuwí/чuwе первого класса. Слабая форма взята, потому что основа ўм слабая. У между ч и w есть бѣглый вставной гласный и послѣ префиксовъ или предшествующихъ слитныхъ словъ выпадаетъ.

Рýnnin (вмѣсто рýт-ныи, такъ какъ т передъ и ассимилировалось) — 3-ье л. Sg. Прош. I оть глагола рытырkyн.

21 102. Рыррілніп — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ Vb. act. рыррілыркын — ‘положить, поставить; отпустить’, основа рырріл/рыррел второго класса. После префиксовъ слогъ ры вынадаетъ.

103. Тыбá-peláé — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ Vb. med. тыбá-pelárкын — ‘убѣжать со смертельной раной’. Глаголь этотъ составной, по первая основа больше никогда не встрѣчается и значение ея нельзя определить съ точностью.

Pelárкын есть слабая форма Vb. med. rílárкын — ‘быстро бѣжать’; слабая форма взята потому, что первая основа тыбá конечно должна считаться слабою.

104. Кытñынтатjé, пекаутатjé — тѣ же формы, что и предыдущая, отъ Vb. med. кытñынтáркын — ‘броситься’ и пекаутáркын — ‘упасть’. Оба эти глагола имѣютъ слабые основы кытñынта и пекаута и принадлежать къ третьему классу.

22 105. Вáневай ётэ эпрэбáwкä — ‘ничего(ему) не сдѣлалъ’. Вáневай — ‘несколько’, отрицательное слово, употребляемое какъ при отрицательныхъ частнцахъ, такъ и безъ нихъ.

Эпрэбáwкä — отрицательная форма въ видѣ дѣепричастія, употребляемая для выраженія отрицательной формы прошедшаго и настоящаго времени глаголовъ, отъ глагола рырэбáйркын. Это effect. мѣстоименна глагола рѣбáркын, образованное при помощи префикса ры и суффикса w. Однако значение этого глагола соответствуетъ не effectiva, а просто дѣйствительнымъ глаголамъ, которыя замѣняются имъ, подобно тому, какъ средніе глаголы въ надлежащихъ случаяхъ замѣняются глаголомъ рѣбáркын. Глаголы рѣбáркын и рырэбáйркын имѣютъ значение, какъ вопросительное, такъ и неопределеннное — ‘что дѣлать? дѣлать что нибудь’. Э/a — отрицательный префиксъ, кѣ/ка — отрицательный суффиксъ. Первый слогъ основы р(y) послѣ префикса согласно правилу изменяется въ н.

106. Peláneп — 3-е л. Sg. Прош. I отъ Vb. act. pelárкын — ‘покидать’; основа слабая пела.

107. Ráбытjé — та же форма отъ Vb. med. ráбытыркын — ‘возвращаться домой’; основа слабая рабты.

108. Төмвáјцын — неправильная увеличительная форма отъ Sb. тўмбытум — ‘товарищъ, пріятель’. Неправильность состоять въ прибавленіи къ слабой основе төмб, какъ будто бы отъ основы тумбэ/төмбә. Төмважын — ‘дѣтина’, въ отличие отъ правильной формы томбýйнын — ‘дружице’.

109. Járaw (вместо jáрак, такъ какъ къ передъ и перешло въ w) — Cas. Loc. отъ Sb. ярацы — ‘домъ’. Ср. § 86 цыjыw пукірjат.

23 110. Пукірбі — 3-ье л. Sg. Прош. I-го отъ Vb. med. пукірыркын, § 87.

111. Ківқâт — 3-ье л. Pl. Прош. I-го отъ Vb. med. кіўркын — ‘ночевать’, основа ткіw/ткew. Согласный звукъ т сохраняется только послѣ префикса.

112. Еñїпїн Adv. — ‘такъ’.

24 113. Wylkätvíб (вмѣсто wylkätvíк, такъ какъ к передъ р переходитъ въ ю) — Супинъ I отъ Vb. med. wylkätvíркын — ‘вечерѣть’. Здѣсь супинъ I употребленъ въ смыслѣ сокращенного придаточного предложения: ‘при наступлениі вечера’.

Глаголь wylkätvíркын образованъ изъ основы wylk/wolк Sb. wylkuyul — ‘вечеръ’, при помощи суффикса тві/тве, обозначающаго наступление извѣстнаго времени, приобрѣтеніе извѣстнаго качества.

114. Наѡанѣты — Cas. Dat. отъ Sb. нэwãй — ‘жена’, основа нэwãй/наѡай, § 47.

115. Тур-ункірѣ — ‘при первомъ прибытии’. Герундій I здѣсь имѣеть то же значеніе, что супинъ I, § 113. Основа пукір перешла въ ү-нкір подъ притяженіемъ предшествующаго слитнаго слова.

116. Awéthawка — отрицательная форма дѣепричастія отъ Vb. med. wethâhуркын — ‘говорить, рассказывать’, см. § 58 и 56.

117. Кыjшкâт — 3-ье л. Pl. Прош. I-го отъ Vb. med. кыjшуркын — ‘пробуждаться’, основа кыjшw/кыjшaw, послѣ префикса обращающаяся въ ѿшw/ѿшaw, такъ какъ гласный звукъ ы вышадаетъ, а кj переходитъ въ ѿj.

118. Єрjатык Adv. — ‘завтра’.

26 119. Таjам Interject — ‘ну!’

120. Ёумнін мѣстоим. притяжательное — ‘мой’. Образовано изъ мѣстоименія личнаго ёумнан — ‘я’, замѣною окончанія аи на ін (обыкновенное окончаніе прилагательныхъ притяжательныхъ іn/ен).

121. Ітык Conj. — ‘следовательно, значитъ; если, если дѣйствительно’.

122. Ёынніб (вмѣсто ёыннік, такъ какъ к передъ р переходитъ въ ю) — отъ Sb. ёыннік — ‘дичь’, основа ёыннік/ёыннек.

123. Тыпійткуан — 1-ое л. Sg. Прош. I отъ Vb. act. пыйткуркын — ‘исполнять, оканчивать’, который, впрочемъ, можетъ быть и Vb. med. Ты префиксъ, характеризующій 1-ое л. Sg., пытку/пытко основа, âн/ân окончаніе.

124. Ёыннэт — ‘твой’, Pl. притяжательного мѣстоименія ёынніп — ‘твой’, отъ ёыннан — ‘ты’. Pl. всѣхъ склоняемыхъ словъ составляется прибавленіемъ согласнаго звука т къ основѣ склоненія, въ данномъ примерѣ ёыннінэ.

26 125. Си́рám Adv. — ‘въ свою очередь’.

126. Рырэ́йўркынэт — 2-ое л. Sg. при дополнениі 3-ъяго л. Pl. отъ Наст. I. Vb. act. рырэ́йўркын, § 105.

Схема спряженія Настоящаго I при дополнениі третьяго лица представляется въ слѣдующихъ формахъ.

При дополнениі единственнаго числа:

1) Sg. ты-и-рэ́йўркын	Pl. мыт-ы-и-рэ́йўркын
2) ры-рэ́йўркын	ры-рэ́йўркын-і-ткы
3) ры-рэ́йўркын-ін	п-ы-и-рэ́йўркын

При дополнениі 3-ъяго л. Pl. ко всѣмъ этимъ формамъ прибавляется окончаніе мн. числа глаголовъ (эт/ат). Только форма II-го л. Pl. остается неизмѣнною, какъ и во всѣхъ временахъ и наклоненіяхъ Vb. act.

28 127. Ёуў Interj. — ‘ухъ’.

128. Айымца выраженіе удивленія — ‘вотъ какъ’.

129. Арапála Adv. — ‘сразу, гуртомъ’.

130. Тьмылó Pron. — ‘весь’ (несклоняется), см. § 101.

29 131. Чуў Interj., выражающее сомнительное согласіе, сдержаный отказъ — ‘какъ бы не такъ! иѣть ужъ?’

132. Үрэ-бышн wéthaw — ‘именно твои слова’, үрэ/ора только слитно съ другими словами — ‘прямо, именно’; wethaw — глагольная основа въ смыслѣ Sb. — ‘слово’.

133. Ё-пы-йинкä — Cas. Com. I отъ Sb. ўынпíк — ‘дичь, добыча’. Пы должно считаться слитной основой Adj. въ значеніі — ‘каждому принадлежащей’; она вставляется между префиксомъ и основой Sb. ўынпíк, первый звукъ которой ё вышалъ между двумя гласными.

134. Мынытвáмык — 1-ое л. Pl. Увѣщ. I отъ гл. вárкын.

30 135. Итчуwбэцб́лї — 3-ье л. Sg. Прош. I-го отъ Vb. med. ітчуwбэцб́лїркын — ‘вздыхать’. Глаголь этоъ мало употребителенъ.

136. Эббój Interj., выражающее согласіе, подтвержденіе.

31 137. Валáцын — увелличительная форма отъ Sb. valé § 96.

138. Рытэннін — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ гл. рытээркын, основа рытэт/рытат, который представляетъ Vb. effect. отъ Vb. med. тóтыркын, основа тэт/тат. Оба эти глагола въ соединеніі, первый съ дѣйствительными глаголами, а второй со средними, означаютъ — ‘дѣлать что нибудь быстро, тогчасъ же’. При этомъ они принимаютъ одно и тоже время, лицо и число съ опредѣляемыми ими глаголами. Такъ рытэннін тэцымиённін — ‘тогчасъ же выточила’. Vb. effect. рытээркын образовано изъ тóтыркын при помощи префикса ры, по безъ всякаго суффикса, какъ и въ пѣкото-

рыхъ другихъ примѣрахъ (тѣркын есть сокращенное тѣтыркып съ выпавшимъ т). Въ рытѣніи т передъ и ассимилировалось.

31 139. Тәц-ы-миѣвіп — ‘хорошо выточила’.

Тәц — сильная форма основы тәц/тац отъ прилагательного качественного ны-тәц-їн — ‘хороший, добрый’. Обстоятельство качества при глаголѣ (какъ опредѣление качества при существительномъ), выражается при помощи основы прилагательного качественного, сплиттически соединенной съ глаголомъ.

Миѣ-нин — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ Vb. act. инѣркын — ‘точить’, основа инѣ/пна. Звуки ин, послѣ префикса или предшествующаго сплиттаго слова, переходятъ въ ми; ср. переходъ тым- въ -им-ы и многие другіе случаи.

140. Пытчыку отъ малоупотребительного Sb. пыт — ‘отверстіе рука’; чыку есть предложное окончаніе со значеніемъ ‘въ’.

141. Йопен — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ Vb. act. јоркын — ‘вложить, всунуть’, основа слабая ю.

142. Чәјвүт — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ Vb. med. чәјвуркып — ‘ходить’, основа чәјвү/чајву.

143. Епаѣуты — Cas. Dat. отъ сиаан Sb. — ‘сосѣднее жилище на одномъ стойбищѣ’.

144. Еүи Conj. — ‘а, же’.

32 145. Нымілбәтбїп — 3-ье л. Sg. Наст. II отъ Vb. med. мілбәэркып — ‘добывать огопъ’, основа мілбәт/мелбат. Ср. § 21 пытвайен.

146. Йонен — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ Vb. act. јоркын — ‘заставлять, настигать’. Ср. § 141 ѡонеп. Јоркын — ‘настигать’ отъ јоркын — ‘всовывать, вкладывать’ отличается только гортаннымъ усиленіемъ звука о основы.

147. Тыннылен — 3-ье л. Sg. Прош. I-го отъ Vb. act. тѣнпиркын — ‘колоть’; основа тынны слабая.

148. Мілбәттын — Прич. отъ мілбәэркып § 145, ср. § 91 ләжвүтын; мілбәт основа, ы соединительный гласный, тын — окончаніе, § 27.

149. Нэйүсбат Sb. — ‘женщина’; основа нэйүсбат/цаўсбат.

33 150. Міцкri Adv. — ‘какъ, куда’, употребляется также въ смыслѣ союза ‘ибо’.

151. Эцб҃ Sb. основа эцәп/ацац — ‘духъ вдохновитель шамана; богъ (христіанскій)’.

152. Батвай-цўсбат. Батвай вмѣсто батвѣт (такъ какъ т передъ ц перешло въ и), основа батвэт/батват, отъ Vb. med. батвәэркын — ‘закалываться’. Прокалываніе ножомъ живота составляетъ одинъ изъ довольно обычныхъ шаманскихъ фокусовъ.

33 153. Чініт мѣстоим. — ‘самъ’; үумнаң чініт — ‘я самъ’; үипаң чініт — ‘ты самъ’; сиң чініт — ‘онъ самъ, она сама’; морынаң чініт — ‘мы сами’; торбынаң чініт — ‘вы сами’; ербынаң чініт — ‘оны сами, онѣ сами’. Эти формы мѣстоименій выражаютъ также возвратное дѣйствіе субъекта: үумнаң чініт — ‘я самъ себя’; үипаң чініт — ‘ты самъ себя’; үатвѣй цѣусѣйт сиң чініт — ‘сама себя закалывающая женщина’.

34 154. Етанjo-бѣчыцын оть Sb. стѣці — ‘младший братъ’. У стѣці основа неправильная стәпју/етанjo. Қай/қај — окончаніе уменьшительной формы, при чемъ ј передъ ч перешло въ ѣ. Чыцын — окончаніе опредѣленной формы, § 41, требующее слабой формы основъ etanjo и қај. Соединеніе уменьшительной и опредѣленной формы имѣнъ существительныхъ довольно обыкновено въ чукотскомъ языке, напр ынициаw-бѣчыцын — ‘старушка’.

155. Walомбѣ — 3-ье л. Sg. Прош. I-го оть Vb. med. walомыркын — ‘слышать, знать’. Основа слабая walom.

156. Қалбѣ-кедѣ-ченбѣчыцын:

Основа қалбї/қалбѣ оть Sb. қўлбї/қѣл — ‘сплѣление, связь’.

Кедѣ — основа оть кѣдѣн Sb. и Adj. — ‘одѣтый въ платье’, составленіаго изъ основы кер оть Sb. кѣркер — ‘платье’ и окончанія lân, при чемъ р → 1 перешло въ й. Окончаніе 1ѣн/lân (послѣ согласныхъ р, 1, т, н, ч) или ын (во всѣхъ другихъ случаяхъ) присоединяясь къ основѣ существительного объекта, составляетъ форму, обозначающую лицо, владѣющее этимъ объектомъ. Это окончаніе образуетъ склоняемую форму, соответствующую указанной выше § 38. 39 спрягаемой формѣ того же значенія съ префиксомъ қа/қа и окончаніемъ lин/лен.

Қалбѣ-кер въ буквальномъ переводе — ‘цѣльное платье’; такъ называется платье маленькихъ дѣтей не старше 5—6 лѣтъ, потому что всѣ его части (колпакъ, куртка и штаны) сшиты вмѣстѣ.

Ченбѣчыцын — опредѣленная форма оть Sb. қінбї/қенбї — ‘мальчикъ’; основа қінбї/қенбї.

157. Тѣті — 3-ье л. Sg. Прош. I оть Vb. med. тѣтыркын, см. § 138; форма сокращенная, полная форма тѣтjї.

Прошедшее I-ое, Будущее I-ое, Увѣщевательное I-ое и Сослагательное I-ое для всѣхъ трехъ лицъ Sg. имѣютъ кроме полныхъ формъ еще и сокращенные. Въ Прош. I-омъ они образуются изъ основы прибавлениемъ окончаний для 1-аго л. вмѣсто қѣб/қѣй — (ы)к, для 2-ого и 3-ьяго лицъ вмѣсто қї/қѣ — i/e.

158. Қынмажу — Cas. Abl. оть қынмән Sb. — ‘задняя стѣна внутренней палатки’; основа қынма/қынма.

35 159. ҄ытóё — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ Vb. med. ҄ытóркын — ‘выходитъ вонъ’; основа твердая ҄ыто, а послѣ префиксовъ ито.

160. Еўр, еўрџан Conj. — ‘или, если, же, то’.

161. Појаачéјну — Cas. Abl. отъ Sb. појаачен — ‘задняя стѣна шатра, мѣсто сзади шатра, зады’; основа слабая појааче.

162. ҄ынтéшкі — 3-ье л. Sg. Прош. I-го отъ Vb. med. ҄ынтéур-кын — ‘обращаться въ бѣгство’; основа ҄ынташ/ ҄ынташ.

163. Тумцे-потáбы — ‘куда попало’. Тумце употребляется только въ видѣ слитной основы Adj., имѣя значеніе — ‘какой попало, какой бы ии’.

Нотáбы — Cas. Dat. отъ Sb. путэннут — ‘страна, земля, поле’; основа путэ/нота. Тумцэ-нотáбы въ буквальномъ переводе — ‘на какое попало поле’.

36 164. ҄үттінã — Cas. Auctoris отъ мѣстопм. ҄ол — ‘другой, тотъ другой (celui-là)’. Все склоненіе этого мѣстоименія представляется по отношенію къ одушевленнымъ предметамъ въ слѣдующихъ формахъ: Nom. ҄ол, Abl. ҄отеенáјпу, Dat. ҄отеена, Poss. ҄уттінã, Auct. ҄уттінã, Comit. ҄уттінã-рээн.

По отношенію къ предметамъ неодушевленнымъ существуютъ другія формы, здѣсь не приводящіяся.

165. Пурбýрбáтынын — прич. Vb. med. пурбýрбáэркын — ‘производить шумъ’; основа пурбýрбэт/пурбýрбат.

166. Walóмнен — 3-ье л. Sg. Прош. I-го отъ walóмыркын — ‘слышать кого нибудь’ въ значеніи Vb. act. Cr. § 155.

Предложеніе ҄уттінã пурбýрбáтынын walóмнен — ‘та услышала его шумящаго’ — представляетъ обыкновенное согласованіе подлежащаго, дополненія и сказуемаго Vb. act. Подлежащее поставлено въ Cas. Auct., дополненіе въ Cas. Nom. за отсутствіемъ Cas. Acc., сказуемое по префиксу и флексии построено соотносительно съ подлежащимъ, но въ числѣ согласовано съ дополненіемъ, и если бы послѣднее стояло въ Pl., то и для сказуемаго требовалось бы Pl.

167. Тымы́б (вмѣсто тымы́к, такъ какъ къ передъ I перешло въ 5) — Супинъ I-ый отъ тымы́ркын, см. выше § 53.

168. Lywáурксең отъ глагола lywáуркын — ‘не мочь, быть не въ состоянії’; основа слабая lywaw, послѣ префиксовъ lwaw. Глаголь этотъ ставится съ Супиномъ I-мъ зависимаго отъ него глагола и сообразно тому, принадлежитъ ли этотъ глаголь къ activa или media, lywáуркын тоже считается activum или medium. Въ данномъ случаѣ lywáуркын Vb. act., и приведенная форма сокращена изъ 3-ьяго лица Sg. Наст. I-го lywáуркынен, причемъ и выпало, а ые перешло въ ее, конечно въ мужскомъ произношениі. Cr. выше § 126 рырәյўркыні.

36 **169.** Ӯ́л-ум-вај — ‘ту другую’. Составляется дополнение и относится къ полузараженной дѣвушкѣ; вај — указательная частица.

37 **170.** Нечасчёшнеп — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ Vb. act. нечащёуркын, которое составляетъ однократный видъ Vb. act. неаркын — ‘попадать’ § 106. Въ основе *nela* I перешло въ ч.

171. Ӯ́н-ым-вај Conj. — ‘а притомъ же’.

172. Я́нот Adv. — ‘сперва, раньше’.

173. Ӯ́ткà-рыррýтте — ‘пожняя связки’; Ӯтка основа слабая отъ Sb. Ӯткальбын — ‘нога’ (-лын одно изъ окончаний Cas. Nom.).

Рыррýтте — Nom. Pl. отъ Sb. рýррыт — ‘связка, сухожиле’. Существительные, основы которыхъ оканчиваются на одни изъ согласныхъ l, т, р, ј, и, ї, ч, имѣютъ для Nom. Pl. окончание tі/те.

Множественное число пменъ не имѣть косвенныхъ падежей, а вместо нихъ употребляются косвенные падежи единственного числа. Впрочемъ множественность предметовъ одушевленныхъ и неодушевленныхъ выражается прибавленiemъ различныхъ суффиксовъ, которые здѣсь не приводятся.

174. Чувíткупінэт — 3-ье л. Sg. Прош. I-го отъ Vb. act. чувіткуркын, который въ свою очередь образованъ изъ Vb. act. чувіркын — ‘рѣзать’, при помощи суффикса тку/тко, дающаго усиленіе значенію глаголовъ въ смыслѣ *много, часто*: — ‘рѣзать на куски, кромсать’. Форма чувіткупін-эт взята во мн. числѣ по согласованію съ дополненіемъ рыррýтте.

38 **175.** Мынъыкен Adj., производное отъ Sb. мынъытыцын — ‘рука’: мынъ — основа; ы соединительная гласная; кін/кен — окончание общихъ прилагательныхъ, производныхъ, какъ отъ существительныхъ, такъ и отъ прилагательныхъ. Здѣсь рыррýтте пропущено, а потому прилагательное имѣеть самостоятельную форму, но Sg. поставлено вместо Pl. по довольно частому обыкновенію чукотскаго языка.

176. Ымы Conj. — ‘тоже’.

177. Пéирьынеп — 3-ье л. Sg. Прош. I-го отъ Vb. act. пéирьыркын — ‘бросаться на когонибудь, бросаться за кѣмъ въ погоню’. Основа пенрѣ слабая.

178. ҃ндатál Adv. — ‘съ тѣхъ поръ, послѣ того’.

179. ҃яյкунтэтін — 3-ье л. Sg. Прош. II отъ Vb. med. ҃яякунтээркын — ‘скрываться изъ глазъ’; основа ҃яякунтэт/җяյонтат. Звукъ ы первого слога основы вышалъ послѣ префикса, а звукъ т въ концѣ основы слился съ I окончаниемъ въ т.

180. Мэ́т кіткіт или мэ́т кійт Adv. — ‘насили’. Послѣдний звукъ т сливаются съ ј послѣдующаго слова въ слитный звукъ ѡ.

- 40 181. Тымиéп отъ тымы́ркын — ‘убивать’; см. § 53.
- 41 182. Рыраўтанин — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ Vb. act. рыраўтáаркын — ‘уносить домой’, которое есть Vb. effect. отъ Vb. med. ráўтыркын — ‘возвращаться домой’, составленное при помощи префикса ры и суффикса эт/ат, прибавленного къ слабой основе раўты, причемъ короткий гласный ы выпадаетъ и получается слабая же основа рыраўтат.

183. Імтін — 3-ье л. Sg. Прош. I отъ Vb. act. імтіркын — ‘не-сти на плечахъ’; основа імті/емте.

184. Рункірэнні — ‘принесла’. Та же форма, что предыдущая отъ Vb. act. рункірээркын, который составляетъ Vb. effect. отъ Vb. med. рункірыркын — ‘приходить, достигать’. Основа рункірэт/рункерат составлена точно также, какъ вышеупомянутая основа рыраўтат.

Въ буквальномъ переводеъ рыраўтáаркын — ‘заставить прийти домой’, рункірээркын — ‘заставить достигнуть’.

42 185. Тәц-ilýlækä — ‘совершенно неподвижный’. Тәц — см. § 139, здесь въ смыслѣ — ‘совершенно’.

Ilýlækä — отрицательная форма прилагательного, при чёмъ вместо утвердительной формы существуетъ только Vb. med. ilýláэркын — ‘шевелиться’; основа ilýlæт/elolat.

Отрицательная форма со значениемъ отрицательного прилагательного, образованная отъ основы глагола, отличается отъ обыкновенной формы отрицательного дѣепричастія или причастія только тѣмъ, что въ отрицательно-прилагательной форме послѣдний слогъ глагольныхъ основъ iw/ew, aw/aw, it/et, эт/ат, ут/от, (а иногда только звуки w и t) — усекаются такимъ образомъ, что рядомъ съ отрицательной формой дѣепричастія ётэ ilýlæтkä — ‘не шевелиться’, составляется отрицательная форма со значениемъ прилагательного или нарѣчія: ilýlækä — ‘неподвижный, неподвижно’; также ilýlæт-kë-lïн — отрицательная форма причастія, а ilýlæт-kë-lïн — отрицательная форма со значениемъ прилагательного.

186. Бәпðїн — 3-ье л. Sg. Прош. II отъ нэйыркын — ‘стаповиться, дѣлаться’, приведенное раньше въ спискѣ вспомогательныхъ глаголовъ. Основа нэл/pal; I основы → I окончанія вмѣстѣ сливаются въ ѳ.

187. Рыррычвѣткоо — ‘тотъ, у которого были изрѣзаны связки’; слово составное: рырры сокращено вмѣсто рыррыт-ы, § 173.

Чветкóо — страдательное причастіе отъ чуwítкуркын § 174. Окончаніе страдательного причастія есть јо, прибавляемое къ слабой формѣ основы чуветко, но ј между двумя гласными основы и окончанія выпадаетъ. Соединительный гласный у между ч и w также выпадаетъ послѣ предшествующаго слитнаго слова.

43 188. Ёанúр Conj. — ‘словно’.

43 189. Jálбытыны — Причастіе отъ Vb. med. jałбыркын — ‘ко-
чевать’; основа слабая jałбыт.

190. Рајвáтj — 3-ье л. Sg. Прош. I-го отъ Vb. med. рајвáз-
ркын — ‘снимать шатерь’; основа рајвáт/рајват.

191. Уттам Sb. — ‘шатровая жердь’; основа уттам/оттам.

44 192. Орбурел — ‘собраніе саней’. Орб слабая основа Sb. орбօօր —
‘санни’; у соединительный гласный вместо ы; суффикс pil/reл означает
собраніе чего нибудь вместо.

193. Уwéлбачныи — определенная форма отъ Sb. uwílbán — ‘ко-
стерь’; основа uwílb/ywélb.

194. Тáкыпин — 3-ье л. Sg. Прош. I-го отъ Vb. act. тáкы-
ркып — ‘делать, создавать’; основа тáкы/тајкы.

195. Эм/ам Adj., употребляемое только слитно съ Nomіna, — ‘исключ-
ительный, преимущественный’.

196. Уттам-iп, орбурéл-ен. Окончание iп/ен § 120, свойственное
прилагательнымъ притяжательнымъ, употребляется также для образования
прилагательныхъ, показывающихъ материалъ, изъ котораго сдѣланъ опре-
деляемый предметъ.

197. Ба-jóмротт-ымтёта — ‘стъ примѣсь тальника’. Йомротт есть
основа отъ Sb. юмр-бттөөт — ‘тальникъ’, которое въ свою очередь со-
стоитъ изъ юмр, основы Sb. јомыр — ‘съѣдобный корень’, и оттоет, слабой
формы Sb. ўттуут — ‘дерево’. Такое название получило тальникъ по-
тому, что нѣкогда кора, содранная съ его корней, играла видную роль въ
питаніи чукочъ.

Суффиксъ -ымтут/-ымтөт, вставленный между основой Sb. и окон-
чаниемъ Cas. Comit. I, означаетъ съ примѣсью чего; префиксъ Cas. Comit.
бэ/բա.

46 198. Рыррінээт (сокращено, въ мужскомъ произношениі, изъ рыр-
рінінэт) § 102. Множ. число по согласованію съ дополненіемъ цірэрбэры.

199. Цірэрбэры слово составное. Цірэ — спльнаа форма основы
цірэ/цира, отъ числительного количественного цірәк — ‘два’; -(e)рбэры
слитная форма личного мѣстоимѣнія 3-го лица Pl., употребляемая только
слитно съ предшествующими числительными количественными, со значеніемъ
столько то ихъ: цірэрбэры — ‘двоє ихъ, оба они’

200. Туб-увóтыб вм. тур-јунáтык; р вмѣстѣ съ ѡ слилось въ Ѯ,
а к передъ и перешло въ ъ.

Тур см. § 58; јувáтык — Суффікс I отъ Vb. med. јупáэркын —
‘разгораться’, основа јупэт/յонат. Суффікс I здесь стоитъ въ смыслѣ сок-
ращеннаго придаточнаго предложения.

46 **201.** Пенјóбычык — Cas. Locat. отъ пенјóбычын, которое составляет определенную форму Sb. пенјóбын — ‘очагъ, костеръ’; основа слабая пенјолб.

Cas. Locat. подлежащаго вполне соответствует Суину I-му скажемаго, который въ сущности является Cas. Locat. глагольной основы.

202. Кэнјéтјåт — 3-ье л. Pl. Прош. I-го отъ Vb. med. кэнјéэркып — ‘сгорѣть’; основа кэнјэт/канжат.

47 **203.** Ҕылбýчыцын — определенная форма отъ Sb. Ҕылбýл — ‘дымъ’; основа слабая Ҕылбýл.

204. Аны — слово обращенія; здѣсь въ смыслѣ частицы, придающей рѣчи живость.

205. Ёёныры и ёёнырым Conj. — ‘такъ какъ, такъ какъ притомъ’.

206. Тэн-тымык — ‘при полномъ безвѣтріи’. Тэн вмѣсто тэц § 139, такъ какъ ч передъ т перешло въ и. Здѣсь въ значеніи: — ‘совершенно, вполне’.

Тымык — Суинъ I-ый отъ Vb. med. тымбéэркын — ‘безвѣтріе стоянъ’. Оригинальная особенность этой формы Суина I-го состоять въ томъ, что она образована отъ усѣченной основы тым; ср. § 185 илýлэкк. Производные формы отъ усѣченной основы глагола являются и въ нѣкоторыхъ другихъ случаяхъ, которые не приводятся.

207. Ёырбóлáбы — Cas. Dativ. отъ Adv. ёырбóл — ‘вверху’. Другія формы: Abl. ёырбóлáну — ‘сверху’, Instr. ёырбóлáта — ‘попрерху’.

208. Кыт — слитная основа нарѣчія, употребляемаго только въ синтетическомъ соединеніи съ другими словами — ‘весъма, очень’.

48 **209.** Ёёопнq Adv. — ‘отвѣсно, круто вверхъ’.

210. Нылбáткын — 3-ье л. Sg. Наst. II-го отъ ёятýркып § 66.

49 **211.** А́ттыыыт — Nom. Pl. отъ а́ттыыын — ‘собачникъ, человѣкъ, ъедущій на собакахъ’, образованнаго при помощи окончанія йын (владѣющаго лица) отъ Sb. а́ттыын — ‘собака’. Основа а́тт сильная.

212. А́львацкын (вмѣсто а́львацкач, такъ какъ ч передъ и ассимилировалось) Adv. — ‘съ иной стороны, по иному направлению’. Составлено изъ слабой формы основы эльвэ/alva Adj. — ‘иной’ (употребляется только слитно) и предложнаго окончанія ыач — ‘съ (такой то) стороны’, которое, соединяясь съ предшествующей основой, обыкновенно вставляетъ ч.

213. Нытáбенат — 3-ье л. Pl. Наst. II-го отъ Vb. med. тárкын — ‘двигаться’. Основа та слабая.

214. Belewкojhóпу — слово составное: первая основа вiliw/belew отъ Vb. act. вiliúркын — ‘продавать, торговать’; hоjhóпу — Cas.

Лѣ. отъ Sb. կýjկуи — ‘крепость, рубленный деревянный домъ’; основа կýjկу/կojիօ — въ и. Название віliwկýjկуи — ‘торговая крѣпость’ — чуки даютъ Островной крѣпости на р. Аноѣ.

49 **215.** Рáбтыыыт — Plur. отъ рабтыыи, причастія отъ Vb. med. рабтыркыи — ‘возвращаться домой’.

216. Կýбытóат — слово составленное (вместо կýбыl-lóат, такъ какъ l вмѣстѣ съ l перешло въ t) изъ Sb. կýбыl — ‘дымъ’ § 203; основы լý/ló отъ Vb. act. լýркыи — ‘видѣть, находить’. Однако синтетически образованный глаголъ կýбыtóркыи, слитный съ дополненіемъ կýбыl, считается уже Vb. med., такъ какъ его активность, такъ сказать, пасынщена дополненіемъ, вошедшемъ въ его составъ. Поэтому կýбыtóат, 3-ье л. Pl. Прош. I, образовано соотвѣтственно спряженію Vb. media. Основа ló слабая, взята потому, что основа կýбыl слабая.

50 **217.** Կéнрі Adv. — ‘туда’; см. выше § 72.

218. Պýтыåт — 3-ье л. Pl. Прош. I отъ Vb. med. պýтыркыи — ‘свернуть въ сторону’; основа պýты/պöты.

219. Պukíրբåն (вм. պukíրբåт, такъ какъ т передъ պ(w) перешло въ n). — 3-ье л. Pl. Прош. I отъ պukíрыркыи § 87.

220. Շýтку Adv. — ‘здѣсь; сюда’. Сравни § 84 употребленіе դéйку въ значеніи туда.

51 **221.** Պáнаа (сокращено изъ панена мужскимъ пропношеніемъ). Adv. — ‘все еще; до сихъ поръ’.

52 **222.** Պalքáыи Sb. — ‘мѣсто, гдѣ былъ прежде шатерь (снятый)’.

223. Էçot аm Interj. — ‘вотъ какъ!’

53 **224.** Եçчэңтéтиш — 3-ье л. Sg. Прош. II отъ Vb. med. չéңтéэркыи — ‘вздрогнуть, встрепенуться’; основа չéңтэт/чаңтат.

225. Չit Adv. — ‘раньше, прежде; только что’.

Կýм-ы-էóи — соединеніе частицы ‘ым’ и ‘ет’и, которыя обѣ означаютъ ‘же’. Соединительный гласный ы поглотилъ закрытый короткій гласный е основы ‘ет’и.

226. Տyltjtåt — 3-ье л. Pl. Прош. I отъ Vb. med. տyláэркыи — ‘красть; совершать преступленіе’; основа տylэт/tolat.

54 **227.** Բíwկå — 3-ье л. Sg. Будущ. I отъ глагола կýркыи — ‘говорить’, какъ Vb. med. Характеризующій префиксъ Будущаго I и II есть для всѣхъ формъ рэ/ра. Въ данномъ случаѣ э выпало передъ долгимъ i основы iw. Спряженіе Будущаго I-го Vb. med. представляется въ слѣдующихъ формахъ:

Sing.	Оконч.	Plur.	Окончанія.
1) тр-íw̩kâ	<u>бâ</u> бâ	мыр-р-íw̩kâ	<u>бâ</u> бâ
2) р-íw̩kâ	тоже	р-íw̩-цы-тык	цытык (итык послѣ гласной)
3) р-íw̩kâ	тоже	р-íw̩-цыт	цыт

54 228. Чáнэт Сопj. — ‘если’.

229. Нэлýнэт — 3-ье л. Pl. Прош. I-го Vb. act. lýркын — ‘видѣть’.

Нэна — есть префиксъ, характеризующій подлежащее 3-ьяго л. Pl. въ спряженіи Vb. act.; этат — окончаніе мн. числа по согласованію съ дополненіемъ (здесь пропущеннымъ érrí — ‘пхъ’); н — между основой lý и окончаніемъ эт есть сокращеніе изъ (б)âн, составляющаго окончаніе того же лица при дополненіи Sg.: пэлýâн — ‘они увидѣли его’, нэлýнэт — ‘они увидѣли ихъ’.

Полное спряженіе множественного числа этого времени представляется въ слѣдующихъ формахъ:

1-ое лицо: быт мэрђаан мыт-lý-быт тебя мы видѣли

стóн » мыт-lý-âн его » »

тýрі » мыт-lý-тык васъ » »

érrí » мыт-lý-нэт ихъ » »

2-ое лицо: бýм тэрђаан інэ-lý-тык меня вы видѣли

стóн » lý-тыкъ его » »

мýрі » lý-тку-тык нась » »

érrí » lý-тыкъ ихъ » »

3-ье лицо: бýм ерђаан нэ-lý-ум меня они видѣли

быт » из-lý-быт тебя » »

стóн » нэ-lý-âн его » »

мýрі » нэ-lý-мык нась » »

тýрі » из-lý-тык васъ » »

érrí » из-lý-нэт ихъ » »

Префиксы інэ/ена, нэ/на, суффиксы тку/ткø, окончанія бâн/бâн, нэт/нат, измѣняются соотвѣтственно слабости или сильности глагольной основы. Въ глаголѣ среднемъ первымъ четыремъ формамъ соотвѣтствуетъ одна форма:

мыт-атчá-мык — ‘мы ждали’, вторымъ четыремъ тоже одна:

атчá-тык — ‘вы ждали’, и третьимъ шести тоже одна:

атчáат — ‘они ждали’.

Спряженіе единственного числа этого времени см. выше § 45 и 48.

55 230. Єнцій. Adv. — ‘такъ’.

231. Бít-i-ум. — 1-ое л. Sg. Прош. II-го отъ Vb. med. іíркын — ‘быть’; основа іт/ет.

55 **232.** Энтэ Adv. — ‘тоже’. Употребляется только по отношению къличинымъ мѣстомѣніямъ.

233. Мы́нытык — ‘я въсъ убью’; 1-ое л. Sg. Увѣщ. I, при дополненіи 2-го л. Pl., отъ Vb. act. тымы́ркын — ‘убивать’ § 53. м — характеризующій префиксъ 1-го л. Sg. Увѣщ. I и II, ы — соединительныйгласный, пм-ы — основа, тык — суффиксъ, указывающій на дополненіе2-ого л. Pl.

Формы 1-го л. Sg. Увѣщ. I-го при дополненіяхъ всѣхъ лицъ и чи-сель таковы:

быт юумын мы-пмұ-быт	тебя я убью
еїон » мы-пмұ-бай	его » »
түрі » мы-пмы-тык	въсъ » »
әррі » мы-пмы-нат	ихъ » »

56 **234.** Йәүжай Conj. — ‘развѣ’.

235. Awéthawä — отрицательная форма дѣенричастія отъ Vb. med. wētháúркын — ‘говорить’.

236. Ріңцытык — 2-ое л. Pl. Будущ. I-го отъ вспомогательного глагола ііркын — ‘быть’.

Здѣсь спряженіе Будущ. I представляется въ слѣдующихъ формахъ:

- | | |
|------------------------------|-----------------|
| 1) Sg. т-р-іт-јâ | Pl. мыр-р-іт-јâ |
| 2) р-іт-јâ | р-ій-цитык |
| 3) р-іт-јâ | р-ій-цийт |

Въ окончаніи юâ/бâ — ю послѣ т смягчилось въ ѿ.

237. Йұна Interject — ‘право, право же’.

238. Џарем — отрицаніе, выраждающее отказъ, ставящееся какъ отрицательная частица при увѣщевательномъ и будущемъ вр. глаголовъ.

57 **239.** Мајц-армáуты — ‘великому начальнику’. Армáуты — Cas. Dat. отъ Sb. әрэм — ‘начальникъ (русскій)’; основа эрмэ/арма.

240. Lawтытақцбат — ‘стали кланяться’; слово составное:

Lóйт Sb. — ‘голова’; основа lәwt/lawt; ы — соединительныйгласный.

Тақацбат — 3-ье л. Pl. Прош. I-го отъ Vb. med. тақацборкын, которое составляетъ Vb. inchoat. отъ Vb. med. тәбәркын — ‘кланяться; класть кресты; платить дань’; основа тәбә/тақа.

241. Еимеч Adv. — ‘скорѣе, лучше; живо!’

242. Ыы-та-тақа-цы-ткөө — 2-ое л. Sg. Увѣщ. I при дополненіи 1-го л. Pl. ‘ты slabди наст запасомъ (собств. создай намъ запасъ)’. Эта форма имѣеть значеніе Повелительного.

Vb. act. та-тାଜା-ଚ୍ୟ-ରକ୍ୟ — ‘снабжать запасомъ’, есть слово составное изъ слитной основы тା/та, сокращенной изъ тାଜକ୍ୟ/ତାଜକ୍ୟ, отъ

Vb. act. тэ́жкыркын — ‘дѣлать, создавать’; и та҃са, основы Sb. та́је — ‘запась’.

Слитная глагольная основа тэ́/та, соединяясь съ дополнениемъ существительного, противно общему правилу ставится впереди существительного, а послѣ существительного вставляется суффиксъ ц(цы).

Формы 2-го л. Sg. Увѣц. I-го при дополненіяхъ всѣхъ лицъ и чиселъ таковы:

бум ьына́и ю-епа-татáџаңы-é	меня ты снабди запасомъ
е́тои » ьы-татáџаңы-ьюи	его » » »
мурí » ьы-татаџаңы-тку-é	насъ » » »
эрри » ьы-татаџаңы-ьюи-ат	ихъ » » »

59 **243.** Ітык, ітык үм Conj. — ‘если, если дѣйствительно’.

244. Нан — указательная частица.

245. Абн-awéthawка. Абн, слабая форма отъ эбн/аби, можетъ замѣнять при спитетическомъ сліяніи отрицательную частицу ётэ (при Наст. и Прош. вр. глаголовъ), энцэ (при Повел. накл.) и ўјцә (при существительномъ, со значеніемъ — пѣть того или другаго предмета). Въ данномъ случаѣ абн-awéthawка вм. ётэ awéthawka.

246. Бытó нівэлбыйтык — ‘если бы вы сжалелись надо мной’.

Нівэлбыйтык — 2-ое л. Pl. Сослаг. I, при дополненіи 1-го л. Sg., отъ Vb. act. ыңыркын, одного изъ вспомогательныхъ глаголовъ. Основа сильная: ың, а послѣ префиксовъ 1б-ы¹⁾).

Н(ы) — характеризующій префиксъ Сослаг. накл.; -інэ/ена — префиксъ, указывающій на дополненіе 1-го лица.; -1б-ы — основа.

При префиксѣ інэ/ена и суффиксѣ тку/тко, тко 2-ое л. Pl. подлежащаго характеризуется окончаніемъ тык, которое для Vb. act. въ другихъ случаяхъ характеризуетъ дополненіе того же лица и числа. См. выше § 45.

Спряженіе Сослаг. I-го Vb. act. ыңыркын при дополненіи 3-ъяго л. Sg., представляется въ слѣдующихъ формахъ:

1) Sg. ты-1бы-ын	Pl. мыш-1бы-ын
2) ибы-1бы-ын	иб-1бы-ты
3) иб-1бы-ни	иэ-иб-1бы-ын

Окончанія ын/ын и префиксъ иэ/на измѣняются соответственно различію основъ.

1) Сравни въ отношеніи измѣненія звуковъ, приведенный выше суффиксъ существ.: ың-1бы.

Формы 2-го л. Pl. при всякихъ дополненіяхъ таковы:

бум	тордѣлл и-їз-їбы-тык
етби	иї-їбы-тыкъ
мурі	иї-їбы-тку-тыкъ
турі	иї-їбы-тыкъ

Спряженіе Сослагательного I-го Vb. med. см. ниже § 252.

Вспомогательный глаголъ Іыңыркынъ подобно другимъ вспомогательнымъ глаголамъ требуетъ въ косвенномъ дополненіи — ‘считать чымъ либо’ — надежа назначенія (Cas. Designativus). Падежъ назначенія выражаетъ предназначеніе для какого либо употребленія или цѣли и имѣеть окончаніе у/о(о): пішку — ‘на обувь’, іру — ‘на выдѣлку одежды’, етішү туырыкын-э-быт — ‘я считаю тебя отцомъ’.

Соответственно этому, вспомогательный глаголь Іыңыркынъ, соединяясь съ основами среднихъ глаголовъ, выражающіхъ душевное движение, заставляетъ ихъ какъ бы принимать форму Cas. Design. и образуетъ Vb. act. соответственнаго значенія:

јејвәчәркынъ Vb. med. — ‘чувствовать жалость’ и
јојвәчъ Іыңыркынъ Vb. act. — ‘жалѣть кого нибудь’;
былоркынъ Vb. med. — ‘тосковать’ и
былбо Іыңыркынъ Vb. act. — ‘тосковать о комъ нибудь’.

Также бытб Іыңыркынъ Vb. act. — ‘жалѣть кого нибудь’, но соответственная форма Vb. med. отсутствуетъ.

59 **247.** Нёнараұтантык — та же форма, что и предыдущая, отъ Vb. act. раұтатыркынъ — ‘щадить, беречь’. Основа слабая раұтац.

п(ы) — префиксъ Сослаг. пакл.; ена — слабая форма префикса при дополненіи 1-аго лица; раұтац — основа; послѣдній звукъ и получился изъ ц передъ т; тыкъ — окончаніе 2-го л. Pl.

60 **248.** Тұмбә-ж-быт — спрягаемая форма отъ Sb. тұмбәтум — ‘товарищъ’.

Спрягаемая форма существительныхъ и прилагательныхъ въ 1-омъ и 2-омъ лицахъ Sg. и Pl. образуется подобно 1-му и 2-му лицамъ Наст. II и Прош II глаголовъ.

Въ Sg. въ видѣ окончанія къ основѣ Sb. и Adj. прибавляются личныя мѣстополѣнія үум и быт, и между основой и окончаніемъ вставляется ј послѣ гласныхъ и і/е послѣ согласныхъ. Въ Pl. окончанія суть мурі/море, турі/тере и послѣ основы ничего не вставляется.

Тұмбә-ж-быт — ‘чудакъ ты’, какъ бы отъ основы тұмбә, такъ какъ значеніе тұмбәтум здѣсь измѣнено. Сравнить § 108 төнважын — ‘дѣтина’ отъ основы тұмбә/төмбә, также тұмбә-жай — ‘дружокъ’. Но у Sb. тұмбәтум основа тұмбә/төмбә.

60 249. Нэмэйәј Adv. — ‘тоже’.

250. Мыніпмык — 1-ое л. Pl. Увѣщев. I-го отъ юркын — ‘быть’.

Спряжение этого времени таково:

1) Sg. м-йт-յাক	Pl. мыш-ин-мык
2) ү-йт-жі	ү-йт-жытык
3) и-йт-յан	и-йт-ы-нат

61 251. Тіwқâй — 1-ое л. Sg. Прош. I отъ глагола юркын — ‘скатать’. Употребляется въ смыслѣ — ‘вѣроятно, конечно’ (подобно русскимъ: моль, вѣдь).

252. Нұweтһáwқâн — 2-ое л. Sg. Сослагат. I-го отъ глагола wetħáyркын — ‘говорить’: нұ — префиксъ Сослаг. (соединительный гласный у передъ w); қан окончаніе, причемъ w қан перешло въ қан.

Все спряженіе представляется въ слѣдующихъ формахъ:

1) Sg. тұ-wetħáwқâн	Pl. мын-ұ-weтһáw-мык
2) ңұ-weтһáwқâн	ңұ-weтһáw-тык
3) ңұ-wetħáwқâн	ңұ-weтһáy-нат

62 253 Таң-хелевқýјыт — ‘прекрасно дѣйствующіе’. Таң см. §139. Белевқýјыт — Pl. отъ хелевқýјын вмѣсто хелевқурбын, составляющаго отглагольную форму съ окончаніемъ ырыбын отъ Vb. act. ылїўркын, основа ылиw/хелев.

Окончаніе ырыбын (суффиксъ ырб) этой формы иногда въ Nom. Sg. и Pl. сокращается въ ыиn, ыйт и ыибын, ыибыт. Присоединяясь къ слабой формѣ основы: хелев, оно даетъ хелew-ырыбын, причемъ w Переходитъ въ w, а y послѣ w въ y: хелewқурбын.

63 254. Бéен-wetħáwқурбын — ‘лукавая рѣчь’. Основа ыiп/бeен Adj. пы-ббiн-кiн (послѣ префикса ыiп перешло въ ыjин) — ‘лукавый’; wetħáwқурбын — отглагольная форма съ окончаніемъ на ырыбын отъ глагола wetħáyркын — ‘процессъ разговора, рѣчь’.

255. Ныjáаjен — 3-ье л Pl. Наст. II отъ Vb. act. jáаркын ‘употреблять’; основа слабая jaа.

Настоящее II отъ Vb. act. въ противность другимъ временамъ и на-
клоненіямъ образуетъ свои формы безъ отношенія къ лицу дополненія:

1) Sg. нена-јáа-j-ယum	Pl. нена-јáа-море
2) нена-јáа-j-ယыт	нена-јáа-торе
3) нена-јáа-ယен	ны-јáа-ယен

Префиксъ нiнэ/пена и окончанія юп/бен, мурi/море, турi/торе измѣняются соотвѣтственно различію основъ.

Формы 1-го и 2-го лицъ Sg. и Pl. замкнуты и потому съ дополненіемъ согласоваться не могутъ. Отъ соотвѣтственныхъ формъ Vb. med. онѣ отличаются только префиксомъ нiнэ/нена.

Формы 3-ъяго лица Sg. и Pl. при дополнении 3-ъяго лица согласуются съ итмъ въ числѣ, принимая окончаніе эт[ат] при дополненіи Pl. Между собою эти двѣ формы различаются префиксомъ, при одинаковомъ суффиксѣ. При всѣхъ формахъ этого времени допускается только дополненіе 3-ъяго лица.

64 **256.** Татáцаиснат — 3-ье л. Sg. Прош. I при дополненіи 3-ъяго лица Pl. отъ татáцаыркын; см. § 242. Въ основѣ татацац послѣдній звукъ передъ окончаніемъ перешелъ въ ю.

257. ЕтчыIваутвáрыбын — ‘предѣль выносливой тяжестя’. Слово составное: основа ітч/етч Adj. пітчайш — ‘тяжелый’; и соединительный гласный; Ivaу вм. Iváw основа глагола Iywáуркын — ‘быть не въ состоянии’, см. § 168; (т)вáрыбын — отглагольная форма съ окончаніемъ на ырбын отъ вárкын — ‘пребывать, состоять’.

258. Орбут — Pl. отъ Sb. óрбоор — ‘санн’; см. § 192.

259. Рітчбнінэт — 3-ье л. Sg. Прош. I, при дополненіи 3-ъяго л. Pl., отъ Vb. act. рітчбўркын — ‘отяготить, нагрузить’. Образовано въ формѣ effectivum изъ основы ітч, Adj. пітчайш — ‘тяжелый’ при помощи префикса р(ы) и суффикса w.

260. Вэнлібї Conj. — ‘несмотря на то’.

65 **261.** Атárбø нáлыркын Vb. med. — ‘поднимать гамъ’. Въ другихъ выраженияхъ атárбø не употребляется; нáлыркын вспомогат. глаголь см. § 54; weтháwkъ — Супинъ I-ий отъ weтháуркын: атárбø нáлбáт weтháwkъ — ‘подняли гамъ разсказами’.

262. Чічэткінð-бініwá — ‘собраніемъ родственниковъ’: чічэткін Sb. — ‘родственникъ’; основа чічэткінэ/чечаткена; суффиксъ бініw/бенеш, прибавляемый къ основѣ существительныхъ, означаетъ собраніе предметовъ. Чічэткінð-бініwá — Cas. auct., какъ подлежащее при Vb. act. наjбан и наимуђан.

263. Jawрýнаj Adv. — ‘на будущій годъ’.

66 **264.** Наjбап и наимубáн — 3-ье л. Pl. Прош. I-го, при дополненіи 3-ъяго л Sg., отъ Vb. act. jörкын и тымыркын, см. § 146 и 53.

67 **265.** Амонáјбынен — прилагательное притяжательное отъ собств. им. Амонáјбын.

266. Тыlýâн — 1-ое л. Sg. Прош. I-го отъ Vb. act. lóркын — ‘видѣть’; lýâн 2-ое л. Sg. Прош. I, при дополненіи 3-ъяго л. Sg.

68 **267.** Бумыб lii — ‘миѣ извѣстно’; бүмбїз (вмѣсто бүмбїк) — Cas. Poss. (Loc.) отъ мѣстопомѣнія личного бүм — ‘я’. При lii подразумѣвается báлып Adj.: lii вáлын — ‘истинный, настоящий, извѣстный’.

ПРИЛОЖЕНИЕ.

268. Склонение существительныхъ.

	յла́йл — мужчина, мужъ.	ирын — мѣховая рубаха, одежда.	ўттуут — дерево.
Основа слаб.	յла́йл.	Основа ^и р е ^р	Основа ^у тт ^{отт}
Nominativus	Singular.	Singular.	Singular.
	յла́йл	ирын	ўттуут
Ablativus	յла́йл-ђуну	ер-éпу	өтт-éну
Dativus	յла́йл-éты	ер-éты	өтт-éты
Instrumenti vel			
Auctoris	յла́йл-a	и ^р -ä	ўтт-ä
Locativus vel			
Possessivus	յла́йл-ы-к	и ^р -ы-к	ўтт-ы-к
Comitativus I	յа-յла́йл-a	յ-и ^р -ä	յ-ўтт-ä
Comitativus II	յа-յла́йл-ма	յ-éр-ма	յ-өтт-ы-ма
Designativus	յла́йл-o	и ^р -у	ўтт-у
	Plural.	Plural.	Plural.
Nomiuativus	յла́йл-te	и ^р -ы-t	ўт-ти

269. Спряжение Verbum medium чәјвуркын — ‘ходитъ’, основа ^{чәјв}_{чајву}

Настоящее первое.	Настоящее второе.	Будущее первое.
Singular.	Singular.	Singular.
1) ты-чәјву-ркын	ны-чәјв -и-ум	т-рэ-чәјву-â сокр. т-рэ-чәјву
2) чәјву-ркын	ны-чәјв -и-ђыт	рэ-чәјву-â » рэ-чәјву
3) чәјву-ркын	ны-чәјву-ђин	рэ-чәјву-â » рэ-чәјву
Plural.	Plural.	Plural.
1) мыт-чәјву-ркын	ны-чәјву-мури	мыр-рэ-чәјву-â сокр. мыр-рэ-чәјву
2) чәјву-ркын-и-тык сокр. чәјву-ркы-и-тык	ны-чәјву-турі	рэ-чәјву-нтык
3) чәјву-ркыт	ны-чәјву-ђин-эт сокр. ны-чәјву-ђя-эт	рэ-чәјву-цыт

Прошедшее первое.

Прошедшее второе.

Будущее второе.

Singular.

Singular.

Singular.

- | | | | | |
|------------------|----------------|----------------------|--------------------------|---------------|
| 1) ты-чóјву-âй | сокр. тычóјвук | бá-чóјв -i-ум | т-рэ-чóјву-ркын | |
| 2) | чóјву-î | » чóјві | бá-чóјв -i-йыт | рэ-чóјву-ркын |
| 3) | чóјву-î | » чóјві | бá-чóјву-лип | рэ-чóјву-ркын |
| Plural. | | Plural. | Plural. | |
| 1) мыт-чóјву-мык | | бá-чóјву-мурі | мыр-рэ-чóјву-ркын | |
| 2) | чóјву-тык | бá-чóјву-турі | рэ-чóјву-ркын-и-итык | |
| 3) | чóјву-âт | бá-чóјву-лип-эт | сокр. рэ-чéјву-ркын-и-ыт | |
| | | сокр. бá-чóјву-лэ-эт | сокр. рэ-чéјву-ркын-и-ыт | |

Увѣщевательное первое.

Singular.

- 1) мын-чóјву-âй сокр. мычóјвук
 2) ью-чóјву-î » юйчóјві
 3) пы-чóјву-âп » пычóјвыш

Plural.

- 1) мын-чóјву-мык
 2) ью-чóјву-тык
 3) пы-чóјву-иэт

Увѣщевательное второе.

Singular.

- 1) мы-чóјву-ркын
 2) ью-чóјву-ркын
 3) пы-чóјву-ркын

Plural.

- 1) мын-чóјву-ркын
 2) ью-чóјву-рбын-и-тык
 сокр. ью-чéјву-ркын-итык
 3) пы-чóјву-ркын-эт
 сокр. пы-чóјву-ркын-эт

Супинъ I: чéјвук (чтобы) ходить.

Супинъ II: чајв-éты чтобы ходить.

Герундія I: чóјв-ä ходя

- » II: чајву-ма во время ходьбы
 » III: чајву-мáчы во время
 ходьбы

Сослагательное первое.

Singular.

- тý-чóјву-âй сокр. тýчóјвук
 нý-чóјву-âп » нýчóјвыш
 нý-чóјву-âп » нýчóјвыш

Plural.

- мын-ы-чóјву-мык
 пы-чóјву-тык
 нý-чóјву-пэт

Сослагательное второе.

Singular.

- тý-чóјву-ркын
 пы-чóјву-ркын
 пы-чóјву-ркын

- мын-ы-чóјву-ркын
 пы-чóјву-ркын-и-тык
 сокр. пы-чéјву-ркын-итык
 нý-чóјву-ркын-эт
 сокр. нý-чóјву-ркын-эт

Общее наклонение:

бá-чéјв-ä

Причастие:
чóјву-ыны ходящій

270. Спряжение Verbum activum neláркын — ‘покидать’;
основа -nela слабая.

Настоящее первое. Singular.

Первое лицо.	быт юмиáн	ты-nelá-ркын-é-быт	тебя я покидаю
etón	»	ты-nelá-ркын	его » »
týri	»	ты-nelá-ркын-é-тык	васъ » »
		сокращенно	
»	»	ты-nelá-ркé-е-тык	» » »
éppi	»	ты-nelá-ркын-ат	ихъ » »
		сокращенно	
»	»	ты-nelá-рк-е-ат	» » »

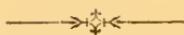
Второе лицо.	бум юниáн	ена-nelá-ркын	меня ты покидаешь
etón	»	nelá-ркын	его » »
mýri	»	nelá-тк-е-ркын	пасъ » »
éppi	»	nelá-ркын-ат	ихъ » »
		сокращено	
»	»	nelá-рк-е-ат	» » »

Третье лицо.	бум енáн	ена-nelá-ркын	меня онъ покидаетъ
быт	»	на-nelá-ркын	тебя » »
etón	»	nelá-ркын-ен	его » »
		сокращ.	
		nelá-ркеен	
mýri	»	на-nelá-ркын-é-мык	пасъ » »
týri	»	на-nelá-ркын-é-тык	васъ » »
		сокращ.	
		на-nelá-ркé-е-тык	
éppi	»	nelá-ркын-ен-ат	ихъ » »
		сокращ.	
		nelá-рк-е-ат	

Plural.

Первое лицо.	быт мордяáн	мыт-nelá-ркын-é-быт	тебя мы покидаемъ
etón	»	мыт-nelá-ркын	его » »
týri	»	мыт-nelá-ркын-é-тык	васъ » »
éppi	»	мыт-nelá-ркын-ат	ихъ » »
		сокращ.	
		мыт-neláрк-е-ат	

Второе лицо.	бум торђаан	ена-нела-ркын-é-тык	меня вы покидаете
	еѓон »	нела-ркын-é-тык сокраш.	его » »
		нела-ркé-е-тык	
	мýрi »	нела-тко-ркын-é-тык нась » »	
Третье лицо.	éрпi »	нела-ркын-é-тык сокраш.	
		нела-тко-ркé-е-тык	
	бум ерђаан	на-нела-ркын-é-ум	меня они покидаются
	быт »	на-нела-ркын-é-быт	тебя » »
	еѓон »	на-нелá-ркын	его » »
	мýрi »	на-нела-ркын-é-мык	нась » »
		сокраш.	
	тýрi »	на-нела-ркын-é-тык	вась » »
	éрпi »	на-нела-ркé-е-тык	
		на-нелá-ркын-ат	ихъ » »
		сокраш.	
		на-нелá-рке-ат	



Наблюденія Персеидъ въ 1895—1896 гг.

А. С. Васильева¹⁾.

(Доложено въ засѣданіи физико-математического отдѣленія 3 марта 1899 г.).

Слѣды падающихъ звѣздъ наносились на карту В. Церасскаго, относенную къ эпохѣ 1855-0; при этомъ отмѣчались среднее мѣсто во времени появления звѣздъ съ точностью до минуты, относительная яркость, особенности и склонности и пр. Съ наблюдательныхъ картъ были получены координаты точекъ вселоражій и потуханія. Координаты эти и внесены въ нижеслѣдующую таблицу.

День, время и мѣсто наблюденія.	№ по порядку.	Время паденія.	Координаты				Нечто.	Замѣчанія.	
			начала		конца				
			α	δ	α	δ			
1895									
Августа 11	1	9 ^h 5 ^m	23,0	73,1	44,6	71,4	4		
Кузнецкій домъ, возлѣ деревни Кубани.	2	9 7	347,0	63,6	326,6	63,3	1	Слѣдъ оставилъ.	
Широта 40°40'7"	3	9 15	49,0	76,3	47	33	1	Слѣдъ.	
Долгота 2 ^h 2 ^m 8" изъ востока отъ Гринвича.	4	9 27	79,4	55,4	90,5	54,1	3	Медленно.	
	5	9 29	27,1	53,2	24,0	50,6	2	Медленно.	
	6	9 46	81,5	50,4	93,2	48,6	2	Медленно.	
	7	9 51	1,0	38,3	357,5	26,1	2	Быстро.	
	8	9 55	47,0	54,0	45,6	53,6	5	Блестнула.	
	9	10 7	59,0	46,7	61,2	43,0	3		
	10	10 14	36,0	54,4	30,5	49,6	2	Вспыхнула.	
	11	10 25	4,6	35,4	359,3	29,6	2		
	12	10 27	33,1	52,9	23,6	46,5	1	Оч. ярк. Слѣдъ. Медленно.	
	13	10 30	80,0	55,5	90,4	54,3	3	Быстро.	
	14	10 31	82,8	48,4	90,4	43,2	1	Ярко вспыхнула. Медленно.	
	15	10 40	32,0	37,0	27,5	27,4	2		
	16	10 47	31,0	60,0	21,0	62,0	1	Слѣдъ.	
	17	10 55	38,5	52,0	35,4	47,6	3		
	18	10 57	46,3	57,6	43,0	60,2	1	Ярко вспыхнула.	
Августа 12	19	9 0	42,0	52,7	44,4	51,0	5	Быстро.	
	20	9 2	44,2	51,4	47,6	49,0	5	Быстро.	
	21	9 4	51,5	46,3	48,6	44,7	5		
	22	9 13	38,7	45,4	33,2	38,4	4	Медленно.	
	23	9 20	49,6	47,6	51,0	40,4	2	Вспыхнула.	
Августа 13	24	8 58	47,3	43,0	51,0	46,4	1	Вспыхн. Слѣдъ.	
	25	9 4	34,2	55,6	32,6	54,0	4	Медленно.	

1) Наблюденія 1895 г. №№ 1—62 произведены А. Васильевымъ, всѣ остальные: 1895 г. №№ 63—163 и 1896 г. №№ 1—69 Н. Васильевымъ, студентомъ Новороссийскаго университета.

День, время и место наблюдения.	№ по порядку.	Время падения.	Координаты				Видимость.	Замѣчанія.
			начала		конца			
			з	δ	з	δ		
1895	26	9 ⁴ 6 ^u	17.4	49.1	22.0	49.8	2	Медленно.
	27	9 7	38.1	55.0	39.7	50.8	5	
	28	9 22	40.0	52.4	48.0	53.0	3	
	29	10 9	73.0	60.2	90.4	54.2	3	
	30	9 17	48.8	48.4	50.4	44.6	5	Чрезвычайно быстро.
Августа 14 ♀	31	9 19	35.4	51.3	33.5	49.8	5	
	32	9 21	45.0	25.4	28.2	43.0	3	Быстро.
	33	9 23	9.4	36.0	8.7	32.6	5	
	34	9 28	40.0	52.5	48.0	53.0	3	Чрезвычайно быстро.
	35	9 36	34.5	56.2	38.0	52.6	3	
	36	9 36	20.0	58.4	3.4	58.4	2	Ост. слѣд.
	37	11 5	48.5	64.6	58.4	51.0	3	Медленно.
	38	11 13	35.0	57.6	51.3	60.6	2	Быстро.
	39	11 16	53.0	62.8	71.0	52.0	2	
	40	11 17	3.0	60.4	31.0	72.3	2	
Августа 16 ♀	41	11 22	41.0	52.9	38.8	56.0	5	
	42	11 23	37.0	55.0	38.4	58.0	2	Остав. слѣдъ.
	43	11 27	41.5	47.5	43.0	45.4	5	
	44	11 32	44.2	55.0	52.2	54.4	3	Быстро.
	45	11 34	45.0	48.5	45.4	44.0	5	
	46	11 36	42.8	55.9	44.4	57.1	4.5	
	47	11 37	20.7	60.4	12.1	61.8	2	
	48	12 3	46.0	60.4	29.0	62.0	3	Быстро.
	49	12 6	42.1	60.0	39.6	56.6	3	
	50	12 13	43.5	52.0	45.0	52.9	5	
Августа 17 ♀	51	14 30	39.9	54.5	39.0	51.2	4	
	52	14 32	49.9	49.0	47.0	48.4	3	
Августа 19 ♀	53	15 20	53.0	44.5	55.0	49.0	3	
	54	15 23	40.7	45.9	47.0	47.1	4	
	55	15 25	40.6	45.6	46.0	46.6	5	
	56	15 26	33.2	46.0	32.1	39.5	5	
	57	?	47.9	43.0	50.2	45.4	?	Небо поблѣдѣло при разсѣтѣ.
	58	15 45	51.0	54.4	45.9	52.8	4.5	
	59	15 49	38.0	55.4	41.0	54.5	5	
	60	15 53	40.4	55.2	41.4	53.5	?	
Июля 29 ♀	61	15 55	45.1	53.8	40.0	52.8	4.5	
	62	15 57	41.4	48.4	45.6	47.8	4.5	
	63	10 45	356.0	54.4	6.1	50.5		
	64	10 57	18.0	60.9	23.0	60.7	5	Быстро.
Николаевъ. Широта 46°58'3 Долгота 26°7'9	65	11 0	16.8	44.0	21.0	41.2	4	Быстро.

День, время и мѣсто наблюденія.	№ по порядку*	Время паденія.	Координаты						Замѣчанія.
			начала		конца		Величина.		
			α	δ		α	δ		
1895									
	66	11°42'	0.0	37.2	4.3	35.4	5	Быстро.	
	67	11 44	8.2	40.4	10.2	39.1	6	Быстро.	
	68	11 57	43.6	51.5	48.0	53.2	6	Быстро.	
	69	12 21	56.6	49.3	55.6	45.9	6		
	70	12 42	52.6	58.6	53.0	56.0	5		
Июль 30 ♂	71	13 5	69.0	40.9	71.7	38.4	3		
	72	13 17	59.4	39.6	61.2	32.8	6		
	73	13 32	41.2	55.7	45.5	53.6	6		
	74	14 10	56.0	72.0	80.0	74.3	5	Небольшой слѣдъ.	
	75	14 25	74.8	46.6	75.0	42.6	6		
	76	14 28	74.4	45.6	77.0	42.0	6		
	77	14 38	41.9	56.4	41.2	62.3	5		
	78*	14 42	42.6	55.4	42.9	55.4		Блестнула.	
Июля 31 ♀	79	12 30	41.0	50.5	40.0	47.4	6		
	80	13 13	43.5	34.0	53.3	38.6	5		
	81	13 16	55.4	40.9	67.0	46.0	3		
	82	13 47	41.0	32.9	42.1	28.2	6		
	83	14 22	23.0	69.4	22.0	74.0	4		
	84	14 36	42.0	50.0	43.7	40.4	4		
	85	14 41	52.0	52.1	68.0	61.2	3	Слѣдъ.	
	86	14 54	93.0	66.7	117.0	59.6	3		
Августа 1 ♀	87	12 53	12.0	62.2	19.0	64.0	6		
	88	13 3	17.1	11.2	24.1	14.4	3		
	89	13 4	20.4	17.5	26.0	17.6	6		
	90	13 38	52.9	49.0	51.6	52.5	6		
	91	13 43	28.0	20.6	40.8	21.0	4		
	92	14 0	44.8	53.4	46.0	56.0	6		
	93	14 20	35.4	64.6	38.9	66.4	6		
Августа 12 ♂	94	9 22	1.0	60.5	350.3	59.0	6		
	95	9 48	71.0	68.0	94.5	71.3	5		
	96	9 51	29.0	63.5	34.6	61.9	6		
	97	9 52	26.6	46.8	18.4	41.4	6		
Августа 13 ♂	98	9 1	39.3	56.5	32.9	57.4	6		
	99	9 56	31.9	58.3	25.0	61.9	6		
	100	10 10	74.5	66.6	93.0	66.4	6		
Августа 16 ♀	101	9 48	338.2	57.6	33.0	76.0	6		
	102	10 7	355.5	59.0	7.0	71.0	4		
	103	10 11	32.5	69.5	42.0	67.4	5		
	104	10 20	357.2	46.5	351.4	44.5	5		
	105	10 54	349.0	57.4	355.6	54.0	6		

* Вблизи звѣздочки 6.7 величины: α 43.7, δ 55.5. См. Heis, Atlas Coelestis Novus.

День, время и место наблюдения.	№ по порядку.	Время падения.	Координаты начала				Длительность	Замечания.
			α	δ	конца	α		
1895	106	11 ^м 6 ^д	4.4	52,6	5.2	47,0	5	
	107	11 30	12,0	51,0	25,0	51,0	4	Медленно.
	108	11 33	57,0	57,0	67,0	62,0	4	Медленно.
	109	11 54	46,1	47,0	44,9	38,1	5	
	110	12 20	50,0	64,5	41,2	56,0	5	
Августа 17 ♂	(111)	10 20	331.	62,0	315,0	60,0	3	Ярко блестила
	112	10 28	24,0	30,5	9,2	34,0	3	
	113	10 40	27,0	49,1	15,0	48,4	4	
	114	11 6	34,6	69,4	34,0	73,3	5	
	115	11 19	357,4	67,5	2,6	61,9	4	
Августа 19 ☽	116	14 13	41,0	65,6	58,0	70,0	6	
	117	14 18	52,0	16,4	67,0	17,6	5	
	118	14 29	53,0	43,5	61,8	51,4	3	Следы.
	119	14 37	69,0	47,4	76,0	50,9	1	Быстро
	120	14 50	56,8	14,0	57,4	5,8	4	Медленно.
Августа 20 ☽	121	15 5	32,1	72,0	39,0	66,4	6	
	122	15 10	45,2	38,6	47,0	37,1	5	
Августа 21 ☽	123	9 27	3,0	49,4	9,6	41,6	2	
	12	9 46	28,8	62,6	36,0	76,7	6	
Августа 22 ☽	125	13 49	72,4	46,0	91,9	53,1	5	
	126	14 5	57,2	41,4	57,4	50,6	6	
	127	14 15	39,6	26,8	31,0	23,8	4	Следы.
	128	14 47	50,4	49,4	58,4	49,9	3	
	129	13 25	89,3	54,4	101,0	55,6	6	
Августа 23 ☽	130	14 3	74,6	60,0	83,4	66,3	6	
	131	9 35	359,5	54,3	7,6	51,5	6	
	132	9 36	354,7	62,6	2,2	60,5	6	
	133	10 44	25,0	48,5	32,6	46,2	6	
	134	10 47	334,0	50,0	337,2	56,6	3	
Августа 24 ☽	135	11 6	40,0	46,5	49,2	47,4	4	Медленно.
	136	11 27	61,1	61,7	68,2	65,5	4	
	137	11 34	346,9	59,4	25,2	69,9	3	
	138	11 54	45,0	44,4	54,4	49,2	4	
	139	12 13	0,8	59,4	25,4	71,0	3	
Августа 25 ☽	140	12 20	23,9	19,4	29,6	8,4	5	
	141	13 0	25,4	36,9	33,5	38,0	6	
	142	13 3	56,0	29,6	57,0	34,4	6	
	143	16 14	19,8	39,4	24,4	25,7	4	
	144	10 56	44,2	45,0	48,1	46,8	5	
Августа 25 ☽	145	9 20	357,0	57,0	11,0	62,2	6	

День, время и мѣсто наблюденія.	№ по порядку.	Время паденія.	Координаты				Видим.	Замѣчанія.
			начала		конца			
			α	δ	α	δ		
1895	146	11 ^м 1 ^в	18.2	27.0	29.4	26.6	3	
	147	11 33	67.0	40.6	72.9	35.4	5	
	148	11 42	58.4	40.0	73.0	45.0	5	
	149	11 55	340.3	66.4	331.0	74.6	3	
	150	12 40	29.6	37.3	24.2	31.0	3	Быстро; ярко блестнула.
	151	12 56	70.0	38.9	76.4	40.0	4	" " "
	152	12 34	61.5	51.2	68.0	48.6	6	"
	153	13 27	47.0	73.6	67.4	74.2	3	Быстро; ярко блестнула.
	154	13 30	16.0	53.8	21.7	42.1	3	
	155	13 37	51.5	33.1	63.0	45.0	4	Быстро.
Августа 28 φ	156	13 59	30.4	35.0	42.9	40.4	4	
	157	14 20	51.0	59.4	66.0	67.6	4	Быстро. Слѣдъ.
	158	15 7	70.0	32.4	77.0	23.5	4	
	159	14 10	59.4	22.4	65.4	29.6	4	
	160	14 20	21.0	62.4	50.4	63.4	5	Медленно.
Августа 30 φ	161	14 50	70.9	50.5	70.9	50.5		
	162	14 2	86.8	61.4	101.0	56.6	6	
	163	14 22	90.0	65.0	115.2	57.9	5	
	164	14 33	23.6	39.6	35.1	33.8	3	
	165	14 40	76.6	47.4	82.8	46.0	6	
Сент. 11 φ	166	15 10	80.0	22.0	82.2	25.4	6	
	167	8 7	73.4	58.4	72.0	56.6	4	
	168	8 28	69.0	66.0	359.0	78.4	4	
1896								
Августа 1 ψ Николаевъ. Широта 46°58'3 Долгота 2 ^h 7 ^m 9 ^s	1	14 3	41.1	46.4	40.6	53.5	4	
	2	14 11	29.4	50.0	27.0	56.3	4	Быстро.
	3	14 15	60.5	16.1	62.0	9.3	2	Слѣдъ.
Августа 2 Θ	4	12 59	62.2	14.0	71.5	21.0	3	
	5	13 25	68.6	90.0	68.0	102.7	5	
	6	13 32	42.6	350.0	56.0	350.0	3	
	7	13 38	51.0	9.0	49.0	2.5	3	Слѣдъ, блестнула.
	8	13 42	52.8	27.5	53.2	23.0	5	
	9	13 52.5	18.8	25.0	18.8	20.6	4	Слѣдъ.
	10	14 5.5	39.1	47.0	39.2	55.0	5	
	11	14 11.3	48.0	48.0	35.1	52.1	3	Быстро.
	12	14 20	52.4	36.0	55.0	41.0	6	Быстро.
	13	14 23	42.8	45.0	45.0	53.5	5	Быстро.
	14	14 26	46.2	46.6	42.5	50.6	5	Быстро.
	15	14 35	47.6	44.0	41.1	44.2	3	Быстро.

День, время и место наблюдений.	№ по порядку.	Прея- вления.	Координаты				Видима- я	Замѣчанія.
			начала	коюца	α	δ		
1896								
Августа 3 ☉	16	13° 58"	54.0	26.0	54.2	18.0	4	Слѣдъ.
Августа 5 ♀	17	13 27	63.4	9.2	70.0	2.0	1	Слѣдъ.
	18	13 29	47.6	345.8	44	337	4	Слѣдъ.
	19	13 37	40.0	51.0	41.8	62.6	3	
	20	13 44	70.0	34.0	69.0	46.7	5	Быстро.
	21	14 1	44.5	13.0	48.4	17.6	6	
	22	14 5	50.7	75.0	47.0	80.4	5	
	23	14 9	56.2	46.2	56.7	56.4	1	Медленно. Слѣдъ..
	24	14 29	27.5	40.0	42.7	44.0	1	Слѣдъ.
Августа 6 ♀	25	12 42	44.1	64.5	47.6	72.0	5	Быстро.
	26	12 44	66.0	49.0	69.0	61.0	5	
	27	12 47	53.1	45.5	53.1	45.5	1	Такъ!.
	28	12 51	37.5	43.6	32.7	42.0	3	Слѣдъ.
	29	12 59	33.0	29.8	26.0	27.7	2	Слѣдъ. Быстро.
	30	13 1	30.0	11.8	23.0	6.1	3	Быстро.
	31	13 14	57.0	45.8	50.8	47.0	4	
	32	13 17	65.1	29.8	71.3	19.6	3	Слѣдъ.
	33	13 27	52.8	39.9	56.0	45.3	4	Слѣдъ.
	34	13 29	42.0	30.2	44.4	42.2	3	Слабый слѣдъ.
	35	13 36	40.0	67.0	34.4	70.4	4	
	36	13 42	53.0	71.7	51.5	73.1	4	
	37	13 47	33.0	33.5	31.9	40.8	3	
	38	13 51	52.8	29.4	53.2	26.7	4	Блестнула.
	39	13 58	60.5	75.0	61.4	94.5	3	Слѣдъ, быстро.
	40	14 1	22.0	8.6	10	3	2	Слѣдъ.
	41	14 18	62.2	8.8	63.0	24.0	3	
	42	14 24	35.0	50.5	28.8	51.6	5	
	43	14 29	51.7	75.0	53.3	84.4	6	
	44	14 31	42.8	76.8	52.0	93.5	2	Быстро. Слѣдъ.
	45	14 38	51.1	59.4	50.7	70.2	4	
Августа 8 ♀	46	13 10	61.0	76.0	63.0	85.4	3	Быстро. Слѣдъ.
	47	13 29	52.9	19.0	48.1	2.8	1	Слѣдъ. Медленно.
	48	13 36	50.4	49.5	54.0	50.0	6	Едва замѣтно.
	49	13 42	35.0	63.0	30.5	65.8	6	
	50	13 49	68.3	90.5	69.0	102.0	4	Быстро. Слѣдъ.
	51	13 57	52.8	62.4	51.3	66.5	4	
	52	14 2	50.0	50.6	51.5	60.2	5	Быстро.
	53	14 4	21.0	15.2	31.6	5.0	3	
	54	14 16	60.8	11.8	65.0	8.0	3	Быстро. Слѣдъ.
Августа 9 ☉	55	13 57	51.0	61.5	50.0	63.4	1	Блестнула.

День, время и мѣсто наблюденія.	№ по порядку.	Время паденія.	Координаты				Величина.	Замѣчанія.
			начала		конца			
			α	δ		α	δ	
1896	56	14° 14'	27.0	359.3	18	355	1	Слѣдъ. Быстро.
	57	14 19	73.6	65.0	70.4	87.3	6	
	58	14 26	19.8	46.0	26.2	60.4	5	Медленно.
	59	14 30	49.4	42.6	45.2	41.7	5	Быстро. Слабый слѣдъ.
	60	14 32	28.7	19.0	33.0	31.5	1	Слѣдъ.
	61	14 35	62.4	49.2	62.4	49.2	1	Такъ!
	62	14 37	60.0	41.8	61.8	42.7	1	Блестнула.
	63	14 42	41.0	30.0	39.2	39.2	1	Очень быстро.
	64	14 44	68.0	48.0	72.0	51.5	4	Слабый слѣдъ.
	65	14 48	61.0	27.2	61.0	27.2	1	Такъ!
	66	14 51	70.0	43.0	72.9	44.0	4	Быстро. Слѣдъ.
	67	14 56	53.1	62.5	53.0	65.1	1	
	68	15 2	31.4	54.0	21.8	55.8	4	
	69	15 4	74.6	45.0	78.2	48.0	5	Быстро.
								1
Андро- медида въ 1897 г.	1	7 5	16	1	20	354		Очень медленно.
	2	7 8	33.6	355.8	37.0	358.4	3	Медленно.
	3	7 13	30.4	0.0	33.5	1.3	6	
	4	внѣ карты	Церасскаго					
	5	7 34	22.0	6.5	16	358.	3	
	6	7 40	43.6	16.0	47.0	13.0	3	
	7	7 48	40.0	21.8	29.7	5.6	2	Быстро. Слабый слѣдъ.

За неимѣніемъ надлежащей карты наблюденіе прекращено.



**Observations des petites planètes, faites au réfracteur
de 15 pouces de l'Observatoire de Pulkovo en 1898.**

Par **A. Sokolov.**

(Présenté le 3 mars 1898.)

1898	T.M.Pulk.	Δz	$\Delta \delta$	Cmp.	Gr.	α app.	Par.	δ app.	Par.	Réd. au l. app.	*
------	-----------	------------	-----------------	------	-----	---------------	------	---------------	------	-----------------	---

(106) Dione.

Jauv. 15	11 ^h 55 ^m 53 ^s	-+4 ^m 30 ^{.29}	-+0' 29" 0	24.4	11	64 ^h 59 ^m 27 ^{.73}	-+0 ^{.03}	-+27 ^o 30 ^l 50 ^{."8}	-+2 ^{."3}	-+2 ^{."91}	+ 0 ^{."6}	1
15	11 55 53	-+4 22.11	-0 32.9	24.4		6 59 27.67	-+0.03	-+27 30 49.1	-+2.3	-+2.91	+ 0.6	2
18	8 45 51	-+1 55.12	-+3 56.9	24.4		6 57 0.69	-0.09	-+27 35 18.9	-+2.5	-+2.92	+ 0.6	2
20	8 0 5	-+0 18.21	-+6 41.8	24.4		6 55 23.79	-0.11	-+27 38 3.8	-+2.5	-+2.93	+ 0.6	2
21	9 8 29	-+2 42.35	-6 57.3	24.4	11.2	6 54 33.42	-0.07	-+27 39 23.1	-+2.4	-+2.93	+ 1.0	3

(65) Cybele.

Janv. 15	13 57 43	-+0 0.21	-+3 39.0	8.8		7 38 57.65	-+0.06	-+18 6 59.5	-+2.2	-+2.73	- 3.0	4
20	9 49 42	-2 10.26	-+5 7.0	24.4		7 35 14.81	-0.05	-+18 18 30.8	-+2.2	-+2.77	- 3.1	5
21	11 17 59	-0 50.78	-+3 6.1	18.3	11.5	7 34 26.58	-0.01	-+18 21 0.8	-+2.1	-+2.78	- 2.9	6
21	11 17 59	-1 0.35	-+2 34.7	18.3		7 34 26.49	-0.01	-+18 21 3.1	-+2.1	-+2.79	- 3.0	7
28 ¹⁾	8 25 35	-0 30.07	-	18.-		7 29 24.80	-0.07	-	-	-+2.82	-	8
28	13 9 53	-0 38.55	-+4 37.2	24.4		7 29 15.82	-+0.06	-+18 37 43.3	-+2.2	-+2.82	- 2.7	8

(104) Klymene.

Janv. 21 ¹⁾	12 38 24	-2 9.31	-+1 29.9	12.2		7 39 16.55	-+0.05	-+25 44 36.6	-+2.7	-+2.95	- 2.9	9
29	8 35 16	-+0 4.60	-	8.-	11.8	7 32 43.87	-0.10	-	-+2.4	-+2.99	-	10
29	8 35 16	-0 29.00	-+2 41.4	24.4		7 32 43.93	-0.10	-+25 57 23.5	-+2.4	-+2.99	- 2.2	11
29	8 35 16	-0 55.41	-1 17.8	24.4		7 32 43.82	-0.10	-+25 57 25.1	-+2.4	-+2.99	- 2.2	12
31	9 42 11	-+0 21.88	-+2 11.3	18.4	11.7	7 31 10.47	-0.05	-+25 59 55.9	-+2.6	-+2.99	- 1.9	13
31	9 42 11	-1 28.68	-0 58.9	18.4		7 31 10.60	-0.05	-+25 59 55.2	-+2.6	-+3.00	- 2.0	10

1) Observation interrompue par des nuages.

1898	T.M.Poulik.	$\Delta\alpha$	$\Delta\delta$	Cmp.	Gr.	α app.	Par.	δ app.	Par.	Réd. au l. app	*
------	-------------	----------------	----------------	------	-----	---------------	------	---------------	------	----------------	---

(306) Unitas.

Févr. 21	$8^h 24^m 47^s$	$+1^m 35^s 71$	$-3^d 36^h 77$	24.4	12	$8^h 58^m 25^s 86$	-0.11	$+16^{\circ} 47'$	$3'' 2$	$+3.6$	$+2.94$	$-8'' 9$	14
----------	-----------------	----------------	----------------	------	----	--------------------	-------	-------------------	---------	--------	---------	----------	----

(168) Sibylla.

Mars 16	11 39 25	-2 15.82	-1 23.5	28.4	12.3	11 43 0.90	-0.01	- 1 52 45.3	$+3.0$	$+2.86$	-18.3	15
25 ¹⁾	13 18 11	-4 47.30	-	14.-	12.3	11 37 2.59	$+0.05$	-	-	$+2.90$	-18.6	16
26	12 41 48	$+3 34.43$	$+2 9.2$	28.4	12.5	11 36 25.61	$+0.04$	- 1 0 29.0	$+2.9$	$+2.89$	-18.5	17
28 ²⁾	12 24 35	$+0 36.10$	$+2 34.2$	28.4	12.5	11 35 10.83	$+0.04$	- 0 50 15.9	$+2.9$	$+2.90$	-18.6	18

(347) Pariana.

Mars 25	11 32 0	-4 10.42	-2 42.1	28.4	11	47 37.40	6.45	$+24 7 24.5$	0.707	$+3.18$	-17.0	19
26	9 28 29	-4 55.57	-1 14.1	28.4	11.2	11 46 52.25	9.209n	$+24 8 52.5$	0.727	$+3.18$	-17.0	19
27	8 47 43	-1 36.15	-3 5.9	28.4	11.3	11 46 4.89	9.310n	$+24 10 7.7$	0.741	$+3.18$	-16.6	20

(56) Melete.

Mars 27	11 59 13	-1 31.16	-0 42.2	28.4	11.5	12 35 31.47	-0.01	- 5 3 39.1	$+4.9$	$+2.98$	-19.5	21
Avril 6 ³⁾	13 9 40	$+0 7.12$	-0 49.0	12.8	12	27 9.48	$+0.08$	- 3 36 45.4	$+4.9$	$+2.98$	-19.8	22

(82) Alkmene.

Mars 27	13 11 39	-2 38.63	-1 47.4	28.4	13 43 1.35	-0.01	-10 2 4.3	$+5.7$	$+2.91$	-18.6	23	
Avril 13	12 44 56	$+3 8.29$	$+0 32.6$	28.4	13 28 24.89	$+0.01$	- 9 2 5.0	$+5.7$	$+3.09$	-19.9	24	
14	9 48 45	$+3 7.39$	-0 10.1	28.4	10.7	13 27 38.11	-0.11	- 8 58 45.0	$+5.6$	$+3.09$	-19.9	25
14	9 48 45	$+2 21.46$	$+3 53.6$	28.4	13 27 38.06	-0.11	- 8 58 44.0	$+5.6$	$+3.09$	-19.9	24	

(175) Andromache.

Mars 15 ⁴⁾	12 37 55	$+0 46.95$	-3 56.6	18.4	13.0	11 56 26.17	-0.07	$+2 36 28.3$	$+2.7$	$+2.88$	-18.5	26
Avril 13 ⁴⁾	10 49 39	$+0 49.92$	-3 24.4	28.4	13 2	11 37 12.66	-0.12	$+4 21 15.6$	$+2.6$	$+2.91$	-17.8	28

(258) Tyche.

Mars 28 ⁵⁾	9 49 53	-0 46.76	-3 2.1	28.4	12	10 53 12.33	-0.02	- 5 28 46.1	$+3.6$	$+2.79$	-18.1	29
-----------------------	---------	----------	--------	------	----	-------------	-------	-------------	--------	---------	---------	----

(151) Abundantia.

Avril 11	10 20 30	$+1 46.49$	-0 40.6	28.4	11.5	11 55 42.51	8.267n	$+6 83 47.0$	0.849	$+2.97$	-18.0	31
----------	----------	------------	---------	------	------	-------------	--------	--------------	-------	---------	---------	----

1) Observation interrompue par des nuages.

2) Le vent fait trembler le réfracteur.

3) Un vent très fort.

4) Les observations étaient difficiles à cause de la faiblesse de la planète.

5) Le vent fait trembler le réfracteur.

1898	[T.M.Poulk.]	$\Delta\alpha$	$\Delta\delta$	Cmp.	Gr.	α app.	Par.	δ app.	Par.	Red. au l. app	*
------	--------------	----------------	----------------	------	-----	---------------	------	---------------	------	----------------	---

(363) [1893 S].

Avril 15	$11^h 30^m 9^s$	$+3^m 7^s 66$	$-+1' 13'' 2$	28.4	12.2	$13^h 15^m 23.73$	8.10 _n	$- 1^o 7' 53'' 8$	0.886	$+3^s 07$	$-19.^s 8$	32
28	12 10 3	+1 45.09	-0 6.7	28.4	13 5 3.34	9.068	-0 31 1.8	0.884	+3.08	-19.3	33	

(108) Hecuba.

Avril 23	11 1 13	-1 5.52	-1 6.8	28.4	13 46 40.24	-0.03	-15 31 3.6	+4.4	+3.23	-19.8	34
24	11 55 15	-1 54.51	+2 20.3	28.4	11.3 13 45 51.26	+0.01	-15 27 36.6	+4.4	+3.24	-19.9	34
25	11 16 24	-3 11.01	+2 19.6	24.4	13 45 4.87	-0.01	-15 24 25.5	+4.4	+3.25	-19.9	35
29 ¹⁾	11 12 12	+1 53.04	+4 42.7	28.4	13 42 1.65	0.00	-15 10 56.2	+4.4	+3.24	-20.3	36

(87) Sylvia.

Avril 24	10 31 52	-2 18.44	-3 43.8	28.4	13 57 25.67	-0.03	-0 33 53.4	+2.8	+3.16	-19.1	37
25	10 3 47	-3 0.18	-1 42.0	28.4	12.0 13 56 43.91	-0.05	-0 31 51.6	+2.8	+3.17	-19.1	37

(3) Juno.

Mai 2	11 39 41	-4 20.65	-2 25.0	28.4	13 12 33.25	+0.04	+ 3 14 47.5	+3.2	+3.12	-18.6	38
4	10 52 44	-2 39.10	-2 41.0	28.4	13 11 21.74	+0.02	+ 3 23 29.1	+3.2	+3.11	-18.4	39
8	9 52 49	-1 16.81	+3 51.9	28.4	13 9 7.90	+0.01	+ 3 38 55.4	+3.2	+3.10	-18.1	40

(24) Themis.

Mai 16	11 7 1	+0 58.49	-0 37.5	28.6	14 22 50.09	+0.01	-14 23 39.0	+4.3	+3.43	-19.1	41
19 ²⁾	11 20 13	+1 42.62	+0 59.6	14.4	14 20 50.47	+0.03	-14 14 21.8	+4.2	+3.43	-19.2	42
19	11 20 13	+1 18.48	+0 43.2	14.4	14 20 50.43	+0.03	-14 14 22.7	+4.2	+3.43	-19.2	43
20	10 51 13	+1 5.42	+3 53.2	21.4	14 20 13.27	+0.02	-14 11 28.2	+4.2	+3.43	-19.2	42
20	10 51 13	+0 36.31	+3 36.5	21.4	14 20 13.26	+0.02	-14 11 29.4	+4.2	+3.43	-19.2	43

(409) [1895 CE].

Août 3	10 42 33	-0 30.14	+0 36.2	28.4	10 20 38 56.46	8.947 _n	- 0 27 20.1	0.883	+4.23	+15.5	44
9	13 40 7	+2 3.01	+0 16.5	21.4	10 20 33 33.03	9.227	- 0 43 59.2	0.884	+4.26	+15.6	45
9	13 40 7	-0 22.94	-1 42.4	21.4	20 33 33.15	9.227	- 0 43 59.4	0.884	+4.26	+15.8	46
10 ³⁾	9 38 5	+1 20.71	-2 26.6	14.2	10 20 32 50.73	9.055 _n	- 0 46 42.2	0.884	+4.26	+15.7	45
10	9 38 5	-1 5.29	-4 25.6	14.2	20 32 50.81	9.055 _n	- 0 46 42.5	0.884	+4.27	+15.9	46
12	11 20 28	-0 3.73	-2 21.1	8.4	20 31 7.08	8.185	- 0 53 48.3	0.885	+4.27	+15.9	47
16	10 8 37	-0 7.85	-0 16.7	12.8	9.8 20 27 58.75	8.724 _n	- 1 8 57.7	0.886	+4.28	+16.0	48

1) Images inquiètes.

2) La planète à peine visible.

3) Nuages. Un vent très fort.

1898	T.M.Poulk.	$\Delta\alpha$	$\Delta\delta$	Cmp.	Gr.	α app.	Par.	δ app.	Par.	Réd. au l. app.	*
------	------------	----------------	----------------	------	-----	---------------	------	---------------	------	-----------------	---

(313) Chaldaea.

Août 12 ¹⁾	12 ^h 21 ^m 3 ^s	$\rightarrow 1^m 29^s 54$	$-0' 35.^{\prime\prime}5$	24.4		20 ^h 52 ^m 32 ^{.02}	$\rightarrow +0.01$	$-5^{\circ}18'29.^{\prime\prime}2$	$\rightarrow -1.4$	$\rightarrow +4.38$	$\rightarrow +17.2$	49
12	12 21 3	$\rightarrow +1 9.85$	$\rightarrow +2 12.5$	24.4		20 52 32.05	$\rightarrow +0.01$	$-5 18 29.0$	$\rightarrow +4.4$	$\rightarrow +4.38$	$\rightarrow +17.3$	50
13	12 3 12	$\rightarrow +0 18.09$	$\rightarrow -4 59.1$	24.4	11.3	20 51 40.29	$\rightarrow +0.04$	$-5 25 40.6$	$\rightarrow +4.4$	$\rightarrow +4.38$	$\rightarrow +17.3$	50

(25) Phocaea.

Août 10	12 0 1	$\rightarrow +0 8.75$	$\rightarrow +3 23.9$	16.8		20 46 19.72	8.649	$\rightarrow +27 27 26.3$	0.673	$\rightarrow +3.87$	$\rightarrow +16.8$	51
12	9 59 12	$\rightarrow +0 1.87$	$\rightarrow -0 20.4$	16.8	9.1	20 45 11.69	9.066 _a	$\rightarrow +27 11 13.9$	0.686	$\rightarrow +3.87$	$\rightarrow +17.2$	52
13	10 35 34	$\rightarrow +0 29.39$	$\rightarrow -0 22.4$	28.4	9.0	20 44 35.82	8.769 _a	$\rightarrow +27 1 39.3$	0.679	$\rightarrow +3.87$	$\rightarrow +17.5$	53
15	11 28 42	$\rightarrow +0 11.57$	$\rightarrow -2 58.0$	8.4		20 43 28.21	8.495	$\rightarrow +26 40 50.3$	0.682	$\rightarrow +3.87$	$\rightarrow +18.0$	54
15	11 28 42	$\rightarrow +0 16.64$	$\rightarrow -0 42.8$	8.4		20 43 28.15	8.495	$\rightarrow +26 40 52.1$	0.682	$\rightarrow +3.87$	$\rightarrow +18.0$	55

(148) Gallia.

Août 13	11 25 42	$\rightarrow -0 22.87$	$\rightarrow -1 40.8$	28.4		21 54 29.0	$\rightarrow -0.05$	$\rightarrow -12$	5.2	$\rightarrow +5.5$	$\rightarrow +4.47$	$\rightarrow +22.1$	57
14	11 53 45	$\rightarrow -0 1.30$	$\rightarrow -2 36.6$	16.8	10.5	21 53 42.5	$\rightarrow -0.02$	$\rightarrow -12$	20.8	$\rightarrow +5.5$	$\rightarrow +4.49$	$\rightarrow +22.0$	58
15	12 32 39	$\rightarrow +0 3.06$	$\rightarrow -1 44.3$	16.8		21 52 56.17	$\rightarrow +0.01$	$\rightarrow -12 36 38.9$	$\rightarrow +5.5$	$\rightarrow +4.50$	$\rightarrow +22.0$	56	

(433) [1898 DQ].

Août 16	11 49 44	$\rightarrow +0 2.14$	$\rightarrow +0 44.5$	12.8	10	21 22 55.83	8.057	$\rightarrow -6 22 21.3$	0.916	$\rightarrow +4.42$	$\rightarrow +19.9$	59	
17	11 56 20	$\rightarrow -0 13.00$	$\rightarrow +4 43.4$	12.12		21 21 3.99	8.417	$\rightarrow -6 21 28.7$	0.905	$\rightarrow +4.42$	$\rightarrow +19.8$	60	
Sept. 22	9 11 47	$\rightarrow +0 42.46$	—	18	—	11.7	20 36 46.25	8.727	—	—	$\rightarrow +4.19$	$\rightarrow +17.6$	61
25	8 38 30	$\rightarrow -0 6.39$	$\rightarrow +1 21.0$	16.8		20 35 57.36	8.435	$\rightarrow -6 19 59.6$	0.905	$\rightarrow +4.15$	$\rightarrow +17.6$	61	
29	8 11 26	$\rightarrow -0 28.85$	$\rightarrow +3 38.0$	36.6		20 35 34.85	8.117	$\rightarrow -6 17 42.6$	0.905	$\rightarrow +4.10$	$\rightarrow +17.6$	61	
Oct. 4	11 3 22	$\rightarrow -0 24.24$	$\rightarrow +1 6.4$	32.4		20 36 13.23	9.363	$\rightarrow -6 12 51.4$	0.895	$\rightarrow +4.02$	$\rightarrow +17.7$	62	
Nov. 10	7 13 45	$\rightarrow -0 1.25$	$\rightarrow -2 15.6$	16.8		21 10 42.10	9.021	$\rightarrow -4 12 25.8$	0.897	$\rightarrow +3.61$	$\rightarrow +20.0$	63	
19	7 17 26	$\rightarrow +0 0.98$	$\rightarrow -1 45.9$	8.8	12.3	21 24 59.19	9.130	$\rightarrow -3 16 14.1$	0.894	$\rightarrow +3.53$	$\rightarrow +20.8$	64	
24 ²⁾	6 25 22	$\rightarrow +0 5.69$	$\rightarrow +3 25.7$	16.8	12.7	21 33 36.51	8.927	$\rightarrow -2 39 59.2$	0.892	$\rightarrow +3.53$	$\rightarrow +21.5$	65	

(113) Amalthea.

Sept. 22	11 55 58	$\rightarrow -1 27.47$	$\rightarrow -0 35.9$	28.4	11.5	0 54 23.13	$\rightarrow -0.04$	$\rightarrow -2 7 50.4$	$\rightarrow +1.9$	$\rightarrow +4.46$	$\rightarrow +29.5$	66
29 ³⁾	12 25 49	$\rightarrow +2 30.45$	—	14.-		0 48 14.37	$\rightarrow +0.01$	—	—	$\rightarrow +4.54$	$\rightarrow +29.7$	67

(352) Gisela.

Oct. 4	12 8 21	$\rightarrow -0 45.06$	$\rightarrow -2 35.7$	28.4	11	0 23 8.57	8.738	$\rightarrow -9 2 58.7$	0.835	$\rightarrow +4.59$	$\rightarrow +30.0$	68
--------	---------	------------------------	-----------------------	------	----	-----------	-------	-------------------------	-------	---------------------	---------------------	----

(184) Dejopeja.

Oct. 4	13 56 53	$\rightarrow -0 5.69$	$\rightarrow -4 1.8$	8.6	13	11 41 11.07	$\rightarrow +0.04$	$\rightarrow +11 50 40.7$	$\rightarrow +2.8$	$\rightarrow +4.68$	$\rightarrow +27.7$	69
--------	----------	-----------------------	----------------------	-----	----	-------------	---------------------	---------------------------	--------------------	---------------------	---------------------	----

1) Planète à peine visible.

2) La planète est difficile à voir à cause de la clarté du ciel.

3) Observation interrompue par des nuages.

1898	[T.M.Poulk.]	$\Delta\alpha$	$\Delta\delta$	[Cmp.]	Gr.	α app.	Par.	δ app.	Par.	Réd. au l. app.	*
------	--------------	----------------	----------------	--------	-----	---------------	------	---------------	------	-----------------	---

(19) Fortuna.

Oct.	4	$12^h 48^m 37^s$	$-0^m 1^s 98$	$+5' 18'' 4$	8.4	9	$0^h 50^m 47.8$	$+0.06$	$+6^{\circ} 23' 51.9$	$+6.6$	$+4.61$	$+29'' 6$	70
------	---	------------------	---------------	--------------	-----	---	-----------------	---------	-----------------------	--------	---------	-----------	----

(154) Bertha.

Nov. 10 ¹⁾	11	3	7	$-1 56.83$	$+1 35.0$	12.4	3	8	20.81	-0.03	$+25 2 59.4$	$+2.1$	$+5.55$	$+22.5$	71
10	11	3	7	$-2 8.21$	$-0 28.2$	12.4	3	8	20.79	-0.03	$+25 3 0.6$	$+2.1$	$+5.56$	$+22.5$	72
19	8	28	44	$-2 20.49$	$-1 35.4$	28.4	11.7	2	59 35.64	-0.08	$+25 8 32.0$	$+2.2$	$+5.61$	$+23.9$	73

(164) Eva.

Nov. 10 ¹⁾	12	32	2	$+1 2.63$	$-2 33.8$	28.4	3	24	8.67	$+0.03$	$-8 55 43.8$	$+8.9$	$+4.76$	21.5	74
19 ²⁾	10	26	48	$+0 54.86$	$+2 42.1$	18.1	3	11	57.99	-0.07	$-6 14 41.3$	$+8.4$	$+4.87$	21.2	75

(138) Tolosa.

Nov. 10 ¹⁾	13	29	27	$+0 8.41$	$+3 45.7$	12.8	4	13	48.28	$+0.03$	$+21 35 38.3$	$+3.6$	$+5.52$	$+15.6$	76
24	8	32	21	$-3 29.80$	$-0 40.3$	28.4	12	3	58 51.05	-0.15	$+21 14 18.6$	$+4.3$	$+5.70$	$+17.1$	77

Positions moyennes des étoiles de comparaison pour 1898.0.

*	Autorité.	α	δ
1	AG. Cambridge (E)	3674	$6^h 54^m 54.53$
2	"	3679	$6 55 2.65$
3	"	3627	$6 51 48.14$
4	AG. Berlin	3008	$7 38 54.71$
5	"	2992	$7 37 22.30$
6	"	2966	$7 35 14.58$
7	"	2971	$7 35 24.05$
8	"	2920	$7 29 51.55$
9	AG. Cambridge (E)	4169	$7 41 22.91$
10	"	4090	$7 32 36.28$
11	"	4097	$7 33 9.94$
12	"	4101	$7 33 36.24$
13	"	4070	$7 30 45.65$
14	AG. Berlin	3638	$8 56 47.21$
15	Karlsruhe (3 obs.)	11 45 13.34	$-1 51 2.9$
	AG. Nikolajeff (Ép. 1884.3)	13.38	$4.1 \left\{ 13^{\circ} 36' 3'' \right.$
16	AG. Nikolajeff (Ép. 1883.7)	11 41 46.99	$-1 3 48.4$
17	AG. Nikolajeff (Ép. 1885.4)	11 32 48.29	$-1 2 19.7$
18	AG. Nikolajeff (Ép. 1884.8)	11 34 31.83	$-0 52 31.5$
19	AG. Berlin	4402	$11 51 44.64$

1) L'objectif s'est couvert de l'humidité.

2) Observation interrompue par des nuages.

*	Autorité.	α	δ
20	AG. Berlin	4385	11 ^h 47 ^m 37 ^s .86
21	Weiss 1	12 ^h 579	— 5 2 37. 4 (1 obs.)
22	Grant	3197	— 3 35 37. 3 } 59 ^h 375 36. ⁶
	Paris	15 396	35. 9 }
23	Ottakring Z. 55,138	13 45 37.07	— 9 59 58. 3
24	Ottakring Z. 131,140	13 25 18.51	— 9 2 17. 7
25	Ottakring Z. 131,140	13 24 27.63	— 8 58 15. 0
26	Rapportée à * 27	11 55 36.34	+ 2 40 43. 4
27	AG. Albany	4419	+ 2 45 11. 1
28	"	4332	+ 4 24 57.85
29	Rapportée à * 30	10 53 56.30	— 5 25 25. 9
30	Ponikovo	10 46 2.79	— 5 21 7. 8 (1 obs., Ep.1899.20)
31	Glasgow 2	1011	+ 6 34 45. 6
32	Göttingen 1	3982/3	— 1 8 46. 7 } 13 ^h 00 47. ²
	AG. Nikolajeff (Ép. 1884.3)		47. 6 }
33	Argelander, Bonn	2660	13 3 15.17
34	Paris	16992	—15 29 37. 0
35	München 2	5075	—15 26 25. 2
36	Radel. 3	3563	—15 15 18. 6 (Bradl. 1804)
37	AG. Nikolajeff (Ép. 1884.3)	13 59 40.95	— 0 29 50. 5
38	Moscou, Romb.-Seyb.	643	+ 3 17 30. 8 } 50. ⁷⁸ 31. ¹
	AG. Albany	4705	31. 4 }
39	AG. Albany	4692	+ 3 26 29. 9 } 57.73 28. ⁵
	Glasgow 2	1122	27. 2 }
40	Glasgow 2	1114	+ 3 35 21. 6
41	Radel. 3	3739	—14 22 42. 4
42	Paris	17667	—14 15 2. 2
43	Weiss 1	14 ^h 307	—14 14 46. 7
44	Göttingen 1	5710/50	— 0 28 11. 4 } 22.37 11. ⁸
	AG. Nikolajeff (Ép. 1879.7)		12. 1 }
45	Argel, Bonn	—0 ^h 4053	— 0 44 31. 3
46	Göttingen 1	5720	— 0 42 33. 0 } 51. ⁸³ 32. ⁸
	AG. Nikolajeff (Ép. 1883.7)		32. 7 }
47	Göttingen 2	5274	— 0 51 41. 7 } 46. 5 } 6. ⁵¹ 43. ¹
	Göttingen 1	5702/3	6.40 }
	München 1	25215	6.63 }
48	Göttingen 1	5686/7	— 1 8 56. 6 } 2. ³² 57. ⁰
	AG. Nikolajeff (Ép. 1884.7)		57. 4 }
49	Weiss 1	20 ^h 1238	— 5 18 10. 9 } 58. ¹⁰ 10. ⁹
	München 1	26596	10. 9 }
50	Weiss 1	20 ^h 1250	— 5 20 58. 9 } 58. 7 } 17. ⁸² 58. ⁸
	München 1	26619	58. 7 }
	Rapportée à * 49		17.82 }
51	AG. Cambr. (E)	11822	+27 23 45. 6
52	"	11800	+27 11 17. 1

*	Autorité.	α	δ
53	Cambr. (E)	11773	$20^h 44^m 2.56$
54	"	11747	$20^h 43^m 12.77$
55	"	11745	$20^h 43^m 7.64$
56	Weiss 1	$21^h 1179$	$21^{\circ} 52' 48.81$
	Rümker	9676	48.35
	München 1	29925	48.66
57	B. D.	$-12^{\circ} 6144$	$21^{\circ} 54' 47.4$
58	B. D.	-12.6140	$21^{\circ} 53' 39.3$
59	Rapportée à *	60	$21^{\circ} 22' 49.27$
60	Karlsruhe (6 obs.)	21 21	12.58
	Ottakring (2 obs.)		12.56
61	Karlsruhe (6 obs.)	20 35	59.623
	Radcl. 3 (3 obs.)		59.614
	Ottakring (1 obs.)		59.573
62	Ottakring (1 obs.)	20 36	33.45
63	Rapportée à * Karlsr. 7.8 gr. 1)	21 10	39.71
64	München 2	21 24	54.68
65	Rapportée à M ₁ 29028 ²⁾	21 33	27.29
66	Weiss 1	$0^h 952^h$	0 55 46.14
67	Schjellerup	291	0 45 39.38
68	Paris	544	0 23 49.04
69	Schjellerup	521	1 41 12.08
70	Paris	1167	0 50 2.15
71	AG. Cambr. (E)	1612	3 10 12.09
72	"	1614	3 10 18.44
73	"	1578	3 1 50.52
74	Weiss 1	$3^h 357$	3 23 1.28
75	Radcl. 3	772	3 10 58.26
76	AG. Berlin	1391	4 13 34.35
77	"	1335	4 2 15.15

Comparaison des observations avec les éphémérides.

(O — C)

1898	(106) Dionne		(65) Cybele	
	[B. J. 1899]		[B. J. 1899]	
Janv. 15	—44°83	—24°0	Janv. 15	—6°73
15	—44.89	—22.3	20	—6.93
18	—44.57	—19.1	21	—6.82
20	—44.17	—19.0	21	—6.91
21	—44.15	—17.9	28	—6.90
			28	—6.93
				—12.6

1) $\Delta\alpha = -2'' 27.30$, $\Delta\delta = -3' 59''.2$.2) $\Delta\alpha = +80''.86$, $\Delta\delta = +1' 12''.2$.

	(104) Klymene		(151) Abundantia
	[B. J. 1899]		[Veröffentl. № 6]
Jauv. 21	—20°06' +42"7	Avril 11	—1° +0'2
29	—19.95 +—		
29	—19.89 +34.6		(363) [1893 S]
29	—20.00 +36.2		[Veröffentl. № 6]
31	—19.71 +36.9	Avril 15, 28	+3° —0.3
31	—19.58 +36.2		
	(306) Unitas		(108) Heeuba
	[B. J. 1900]		[B. J. 1900]
Févr. 21	+0.43 —1.6	Avril 23	+0'50' +1"5
		24	+0.57 +2.6
		25	—0.18 —0.8
		29	+0.02 +0.7
	(168) Sibylla		(87) Sylvia
Mars 16	+0.12 —1.6		[B. J. 1900]
25	+0.21 ——	Avril 24	—0.65 +3.5
26	+0.45 —2.8	15	—0.63 +3.2
28	+0.40 —3.9		
	(347) Pariana		(3) Juno
	[Veröffentl. № 6]		[A. N. 1898]
Mars 25, 26, 27	+2°24' —11.3	Mai 2	—0.39 —1.8
		4	—0.12 —0.7
		8	—0.36 —1.4
	(56) Melete		(24) Themis
	[B. J. 1900]		[Astr. N. 3481]
Mars 27	—2°74' +29"5	Mai 16	+0.43 —1.5
Avril 6	—2.61 +25.9	19	+0.44 —0.6
		19	+0.40 —1.5
	(82) Alkmene	20	+0.44 —0.8
	[B. J. 1900]	20	+0.43 —2.0
Mars 27	+2.90 —20.7		
Avril 13	+3.00 —21.0		(409) [1895 CE]
14	+3.08 —20.3		[Veröffentl. № 6]
14	+3.03 —19.2	Août 3—16	—2°23' —12.1'
	(175) Andromache		(313) Chaldaea
	[B. J. 1900]		[B. J. 1900]
Mars 15	—0.74 +3.5	Août 12	—0.73 —12.3
Avril 13	—0.58 +1.1	12	—0.70 —12.2
		13	—0.61 —12.7
	(258) Tyche		(25) Phocaea
	[B. J. 1900]		[Veröffentl. № 6]
Mars 28	—0.67 +3.0	Août 10—15	—40° —2.1'

1898	(148) Gallia [B. J. 1900]	1898	(19) Fortuna [B. J. 1900]
Août 15	-+16°96 —54"2	Oct. 4	-+6°88 -+44"3
			(154) Bertha [B. J. 1900]
	(113) Amalthea [B. J. 1900]	Nov. 10	-13.46 -+2 2.4
Sept. 22	-+0.80 -+6.4	10	-13.48 -+2 3.6
29	-+1.06 —	19	-13.64 -+2 13.0
			(164) Eva [B. J. 1900]
	(352) Gisela [Veröffentl. № 7]	Nov. 10	+6.50 -+1 15.5
Oct. 4	-+1°52' -+10.0	19	+6.01 -+1 18.5
			(138) Tolosa [B. J. 1900]
	(184) Dejopeja [B. J. 1900]	Nov. 10	-+1.30 -+4.2
Oct. 4	-6°35 —26"8	24	-+1.40 -+3.9



Замѣтки по буддизму.

В. Васильева.

(Доложено въ засѣданіи Историко-Филологического отдѣленія 3-го декабря 1897 г.).

V.

Хотя и на моей памяти, но тому уже болѣе 60 лѣтъ, какъ изученіе буддизма представляло совершенно *terra incognita*. Первая, попавшаяся въ руки книжка изъ обширной литературы, составляла новость и клалась въ основу сужденія объ этой религії. Я помню отзывы знаменитаго нашего академика Шмидта, тогда еще только знавшаго калмыцкій языкъ (впослѣдствіи онъ первый проложилъ дорогу къ изученію тибетскаго), что, кто прочиталъ Алтанъ Гэрэль (Суварна праб'аса 萨迦·班智达), тотъ владѣть ключемъ къ изученію буддизма, — и такой отзывъ возбудилъ во мнѣ самолюбивое желаніе отличиться: моя диссертација на званіе кандидата была посвящена именно разбору (можетъ быть, чрезъ пень въ колоду) этой книги. Послѣ, на полученіе степени магистра (въ 1839 г.), я передалъ содержаніе Праджнѣ-Парамитѣ, книги занимающей мѣсто нашего Евангелія во всѣхъ тибетскихъ кумирняхъ (въ китайскихъ ея мѣсто занимаетъ Хуа-янъ-цзинъ). Конечно, я сталъ передавать, сколько могъ вѣрно, содержаніе этой книги, поражающей своимъ объемомъ (предполагается 100000 словъ въ 12 томахъ), но все-таки долженъ сознаться, что не зналъ значенія этой книги въ массѣ литературы, которая вся предполагается написанной со словъ самого Будды (въ китайскомъ Сань-цзанъ — три Питаки, въ тибетскомъ Гашчжуръ — слово Будды). Я тогда не могъ даже догадаться, что имѣю дѣло съ литературной частью тѣхъ книгъ, которыхъ называются *Вайпулія* — раздѣтыми, т. е., такими, которыхъ избѣгали всячески мѣстонимѣй: этотъ, онъ, — хотя замѣтилъ, что часто цѣлый томъ можно прочитать напаузъ, не открывая его. Это все то же, что если бы вы, напримѣръ, набравъ до сотни именъ: Иванъ, Петръ и проч., не сказали бы: все они глупы, дураки, ослы, похожи и не похожи другъ на друга, а стали бы, гречесля каждое имя, прибавлять къ каждому особо по сказанному, т. е., сказали бы:

Иванъ глупъ, Пётръ глупъ, а потому, перечисливъ все взятыя имена, стали бы оиять прибавлять къ каждому имени отдельно: Иванъ дуракъ, Пётръ дуракъ и т. д.

Наконецъ, съ изданіемъ Бюриуза: *Introduction à l'histoire du Bouddhisme*, начинается правильное изученіе буддизма; перестали ужеходить оицпью. Могу прописать иѣкоторую долю части и себѣ въ развитіи свѣдѣній упомянутаго труда въ появившемся впослѣдствіи (въ 1857 г.) изданіи Академіи Наукъ 1-ї части моего Буддизма. Миѣ кажется, что я сообщилъ въ большемъ объемѣ свѣдѣнія о буддизмѣ, представивъ изложеніе теоретическихъ миѣй всѣхъ различныхъ школъ, появившихся въ Индіи. Теперь очень жалѣю, что отложилъ разсказъ о практическомъ примѣненіи этихъ теорій; хотя это примѣненіе началось еще въ Индіи и сохранилось въ сборникѣ китайскихъ цзиповъ, принадлежащемъ болѣе раннему времени, чѣмъ тибетское собраніе (тамъ можно найти очень много статей, большихъ и малыхъ, о смыслѣ волхвованія, даже первообразы тибетскихъ тантръ), но я отложилъ все это тогда до перехода къ обозрѣнію ученія буддизма въ Тибетѣ. Окончательный сводъ разработки этого изученія сохранился въ практической системѣ волхвованія: 藏傳佛教 — Нгаг-римъ [Цзонхавы], который теоретически входилъ по моему плану въ предполагавшееся мной изданіе второй части. Тоже подъ видомъ сказанного будто самимъ Буддой, въ эти тантры вошли даже будто найденные въ кладахъ въ самомъ Тибетѣ, хотя тибетцы и уверяютъ, что онѣ были принесены изъ Индіи. Я до сихъ поръ не рѣшаюсь утверждать, что, если эти тантры действительно пришли изъ Индіи, то онѣ появились въ ней уже тогда, когда китайцы прекратили изученіе индійского буддизма.

Междудѣмъ безъ этого Нгаг-рима, или, безъ изученія его системы, мнѣ казалось, что мы какъ будто остановились на попутѣ. По моему мнѣнію, сколько я впрочемъ наслушанъ объ индійскихъ религіяхъ: Шивы ли, Вишну ли, Чжайны ли и прочихъ, которыхъ будто заразили и буддизмъ, мнѣ кажется, что только одинъ буддизмъ представляется изъ себя полный образчикъ того, какъ религія, начавшаяся съ физической, а потомъ и философской пустоты, могла договориться, такъ сказать, до чертиковъ. Началась она, какъ я не разъ упоминалъ, съ простого отрицанія физическихъ и моральныхъ требованій, съ безотрадного пищенства, не допускавшаго никакихъ теорій, съ бездушной Ирваны, которая отрекалась всякой прошедшіей и будущей жизни (нельзя даже лечиться!); — потомъ, мало-по-малу, соблазняется жизнью: ей уже нужно и платье, пужна и подстилка, чтобы не сидѣть на голой землѣ, потому является и шалашъ, въ которомъ едва можно усѣсться съ сложенными ногами; дальше, и мы доходимъ до огром-

ныхъ монастырей, къ которымъ даже приписаны крѣпостные¹⁾). Нужно освѣтить эту жизнь и мыслью — все къ вашимъ услугамъ: собственный ли взглядъ, чужая ли проповѣдь, намъ-то не все-ли равно, только бы слушали и вѣрили!

Сначала и самъ-то будущій Будда является еще не, Богъ знаетъ, какимъ мудрецомъ въ Лалитавистарѣ. Показавъ свое превосходное искусство въ стрѣльбѣ и гимнастикѣ, онъ отличается и въ умѣніи считать: — онъ знаетъ названія чиселъ съ 60 цулями, а послѣ, и всѣ мѣры къ нему посылаются привѣтствія, и въ другіе мѣры проникаетъ свѣтъ отъ его междуброявія!

Буддизмъ нашелъ великую для себя опору въ доктринахъ: все, что согласно съ здравымъ смысломъ, то и ученіе Будды — и наоборотъ. Это отличное поприще для обличеній и оправдалій всѣхъ возникшихъ теорій и споровъ. Ты утверждаешь то-то, но, вѣдь, какъ это понимать?!

Однакоже буддизмомъ овладѣла лѣпость отъ этихъ состязаній и пререканій. Прежде было легко; бывало Будда скажетъ: «милости просимъ», — смотришь, чрезъ несолько времени, новиціатъ и дѣлается арханомъ, т. е., тѣмъ же претендентомъ на нирвану, какъ и самъ Будда, по послѣ потребовалась другая обстановка: изволь переходить изъ сферы въ сферу (б'уми), да и то еще можешь пробыть долгое время въ званіи первой степени къ арханству.

Вотъ она какая программа, вотъ она какая теорія! — Но Будда сжался: «чего же вы, дураки, смотрите? Вмѣсто всякихъ разсужденій, прочитайте-ка столько разъ такія-то заклинанія!» Правда, иногда 100,000 разъ, а па это, пожалуй, не хватить и жизни! Тибетцы сумѣли выпутаться и изъ этой бѣды; они изобрѣли курду (藏族' чакра), и вотъ вы пріобрѣтаете сплю или дѣлаетесь невидимыми, или черпать съ воздуха алмазы и золото и т. и. Началось съ этого, дошло и до конца. Если вы поѣдете по Монголіи, теперь пожалуй даже и въ Забайкальи и у калмыковъ, вслѣдствіе приказа не позволять принашившемъ хрестіанство оставаться между язычниками, чтобы какъ-нибудь опять не сорвались (въ русскомъ то ц-вѣ!, а въ Монголіи никто обѣ этомъ не заботится), вы можете во множествѣ встрѣтить испытанные и изнуренные до пельзи лица — это отшельники занимающіеся волхвованіями. Видели-ли вы кумирии, въ которыхъ па колѣняхъ божка со вспущеннымъ удомъ сидятъ богиня, а этихъ божковъ много всякихъ формъ; вотъ первая степень волшебства, вотъ апофеозъ копечной цѣли бытія! Созер-

1) Вмѣстѣ съ тѣмъ развивалась до мелочей подробностей монастырская жизнь; павѣрию изучающіе буддизмъ интеллигенты облизывались при чтеніи И-цина, переведенного изъѣстнымъ японцемъ, о правилахъ, какъ должно держать себя даже въ отхожемъ мѣстѣ.

цайте, созерцайте, представляйте, согласно предписаніемъ, себѣ дворецъ бога, олицетворяйте себя въ его образѣ и дожидайтесь, когда богиня сядеть вамъ на колѣна, конечно, не даромъ, и вы въ упосеніи сами превратитесь въ бога и улетучитесь!

Вотъ послѣднее развитіе буддизма. Что памъ за дѣло, всецѣло-ли онъ развился въ Тибетѣ, или перешелъ по частямъ изъ Индіи, — все-таки это тоже буддизмъ, хотя бы вы его не нашли такимъ въ Цейлонѣ или Сіамѣ. Это только значить, что буддизмъ достигъ въ Тибетѣ конечнаго и полнаго развитія.

Можетъ быть и хорошо, что я не довелъ тогда до конца своего взгляда, остановившись на одной старой его теоріи. И тогда уже сравнили меня съ буддійскимъ антихристомъ; что бы сказали, если бы я весь высказался!

Съ того времени уже много воды утекло. Переводы буддійскихъ книгъ появились со всѣхъ языковъ и на всѣхъ языкахъ. Слава буддизма растетъ, удивленіе къ его теоріямъ распространяется. Уже въ Америкѣ его открыто восхваляютъ на съездѣ въ Чикаго; даже во Франціи, говорятъ, есть общество буддистовъ. Намъ завидовать, впрочемъ, нечего. Когда мы (т. е., русскіе) перевалили за Байкалъ (около 1620 г.), тамъ не было еще ни одного ламы, всѣ были шаманы. У насъ, я думаю, много сочувствуютъ этому перевороту; — ну, что-жъ: буддизмъ все же лучше такой грубой вѣры, какъ это длкое шаманство! Эти суды, конечно, не понимаютъ, что между дикарями шаманство действительно огрубѣло, но въ Китаѣ, откуда оно пришло, изъ него вышли всѣ нравственные правила, начиная отъ почтительности къ родителямъ до покорности правительству!

Да, намъ нечего завидовать западу въ его склонности къ буддизму! По возвращеніи изъ Китая я имѣлъ много знакомыхъ ламъ въ Забайкальѣ; между прочимъ у меня врѣзлся въ памяти разговоръ съ Никитуевымъ, тогда уже настоятелемъ одного (не помню уже какого) бурятскаго монастыря. Что же, сказалъ онъ мнѣ тогда: «если бы Государь приказалъ, чтобы всѣ мы приняли христіанство, мы бы безпрекословно повиновались Его волѣ». Не знаю, удастся-ли теперь, когда въ Забайкальѣ появились два гэгэна (два святыхъ перерожденца), услышать отъ кого-нибудь такія слова.

Однако, я считаю личнымъ для себя оскорблениемъ отъ одного претендующаго на знавіе буддизма, что онъ подвергаетъ сомнѣнію мой рассказъ, будто набожные монголы принимаютъ *өз пилоляхъ* (рил-бу ^{రිල් බු}) гуано своихъ гэгэновъ; объ этомъ я лично своими ушами слышалъ отъ самыхъ уважаемыхъ ламъ въ Пекинѣ. И послѣ того, что, какъ я выше упомянулъ, прозелиты буддизма ждутъ не дождутся (что видно и по ихъ изношеннымъ

физиономіямъ), когда богиня сядетъ имъ на колѣна, сомнѣваться, чтобы такая гадость, какъ гуано гэгэна стало имъ поперекъ горла! Пожелаемъ самому критику проглотить эту пилюлю; да, хоть вспомнилъ бы помѣщенный у Дарацаты разсказъ (стр. 95—96) о Шинк'абѣ, который вливалъ въ каждый чашъ воды по каплѣ своей урины для приготовленія тоже пилюль! Что-жъ послѣ этого говорить о вѣрованіи ламаистовъ въ своихъ перерожденцевъ святителей (гэгэповъ, онъ же и хутукта)! Вы видите предъ собой полнаго невѣжу, привыкшаго однако за святого, но у него есть отличные защитники: вѣдь святитель всевѣдущій (чего не прияли еще на себя папы!), по онъ не радъ себя выказывать, въ немъ воплотились душа Маньчжуши ли, Авалокитешвары ли и тому подобныхъ; онъ можетъ располагать всѣми громами, наносить неисчислимый бѣдствія, по имъ руководить милосердіе, клятва, которую онъ далъ въ прежнихъ перерожденіяхъ. Пойдите же, разсуждайте съ нимъ о просвѣщеніи; судите и сами о значеніи нашей русской вѣротерпимости, — именно русской; не забывайте, что мы имѣемъ дѣло съ буддизмомъ въ полномъ его развитіи, т. е., далѣе чего, кажется, нельзѧ пдти въ русскомъ буддизмѣ, потому что, если вамъ будуть проповѣдывать его китайцы, японцы, сіамцы или цейлонцы, это что еще за буддизмъ!

Право же не знаю, почему я написалъ такую тираду, конечно, не со всѣмъ пріятнью для почитателей буддизма, которые, какъ я упомянулъ уже, въ послѣднее время фигурировали въ Чикаго, составили, кажется, и общество въ Парижѣ.

Увѣряю, что я началъ писать съ намѣреніемъ искренно поздравить всѣхъ занимающихся изученіемъ буддизма, съ пріятной имъ находкой: — открытиемъ памятника, поставленного на мѣстѣ рожденія Будды Шакіямуни, а, слѣдовательно, и подтверждающаго его. Кто сколько-нибудь занимался буддизмомъ, тотъ читаль въ ихъ книгахъ, какъ онъ, отъ кого и гдѣ родился, но до этого мѣста никто изъ европейцевъ, т. е. англичанъ, не доходилъ. Только въ недавнее время вдругъ два англичанина заспорили, кто изъ нихъ открылъ это мѣсто, что оно находится не въ самой сѣверной Индіи, а неподалеку отъ ея границы, въ предѣлахъ уже Ненала, около мѣстечка называемаго Неглива, открыли памятникъ ушедшій въ землю (еще бы; чрезъ 2000 слишкомъ лѣтъ, когда мы находимъ упоминаніе, что въ самой Индіи старые путешественники, изъ китайцевъ 5 и 7 вѣковъ по Р. Х., часто не находили даже слѣдовъ памятниковъ или не могли прочитать сдѣланнныхъ на нихъ надписей!). А теперь намъ прочитали самую надпись, сдѣланную, говорятъ, давно уже исчезнувшими письменами (я по санскритски умѣю читать, а тутъ ни слова!). Долженъ имъ вѣрить на

слово, въ честь чего и кѣмъ памятникъ этотъ поставленъ. Поставленъ онъ тамъ, гдѣ былъ садъ Лумбини, въ которомъ мать Шакіямуни, вошедшаго въ нее въ видѣ слона, родила его, ухватившись во время прогулки за сучья дерева, именно вынутила изъ себя (изъ боку, а не ложась на кровать, потому что для матери такого божества не прилично лежать) бойкаго мальчика, который сейчасъ запрыгалъ, — виноватъ, про такихъ знаменитостей не прилично такъ выражаться, — заходилъ и торжественнымъ голосомъ заявить, что это его самое послѣднее перерожденіе, а больше онъ уже никогда не покажется, т. е. войдеть въ Нирвану. Поставленъ памятникъ царемъ, по словамъ прочитавшихъ надписи, Пріадаршиомъ (по-русски такъ: на котораго любили глядѣть, не-то: любоглядящаго, по-кит. Шань-цзянь), подъ которымъ всѣми записанными учеными въ Европѣ и Индіи разумѣется Асока (только я одинъ сомнѣваюсь, по что значать мои сомнѣнія, — а по-жалуй: *inde ira*; вотъ почему я и отомщаю другимъ тою же monetой!). Асока жиль уже будто непремѣнно послѣ известнаго преемника Александра Македонскаго Чандрагупты, но это только и служить указаниемъ, когда родился Будда, какъ кто ни считай. Одни, считающіе, что былъ одинъ Асока, говорятъ, что онъ жиль сущи 100 лѣтъ послѣ Будды, слѣдовательно тоже послѣ Александра Македонскаго.

Вирудака истребитель Шакіясцевъ, былъ рожденъ отъ Сакійской (Сакской) наложницы; я уже гдѣ-то, хоть для смѣху, осмѣлился напечатать, что это слово искашеніе русскаго: выродокъ, какъ сына наложницы. Индійскій театръ называлъ друга Чандрагупты Вирудаку убийцей Арт'асиды, въ которомъ я призналъ собственное (почетное?) имя Шакіямуни, данное ему при рождении и наравнѣ съ именемъ Сидд'арта; кажется меня осмѣяли, сказавъ, что въ санскритскомъ нельзя такъ мнѣнять имена, что у буддистовъ онъ не называется Арт'асидд'а. Призываюсь, я, грѣшный человѣкъ, повѣрилъ тибетскимъ буддійскимъ біографіямъ (Дараната стр. 98 и пр.), которые увѣряютъ, что одно и то-же лицо называется и такъ, и сякъ: и Па-коль (рабъ отца), и Ма-коль (рабъ матери), и Шура, и Ашвагонша и проч., потому, значитъ, и показалъ свое невѣжество. Правда, что упрямство не дозволяетъ мнѣ смириться: я нахожу переводъ имени Шакіямуни въ монгольскомъ: *хамук букудэ* (Сарва) *бутусуксэн* (Арт'а) *бун* (сидд'и), но готовъ замолчать, хоть если и не смириться...

Да такъ какъ мы сказали, одни показываютъ, что Будда жиль за 100 лѣтъ до Асоки, по другимъ за 400, — это вѣдь только те, которые считаютъ, что было два Асоки, одинъ до Александра Македонскаго, другой, правовѣрный-добрый, послѣ.

Можно ли поверить на слово показанію буддиста, что, такъ какъ Асока былъ и злой, и добрый, то значитъ, послѣдний жилъ прежде. Можетъ

быть только и для объясненія слова «Д'арма-Асока», которое могли прибавить для возвеличенія его позднѣйшія сказанія, явилось мнѣніе, что злой былъ особый. Можетъ быть, это названіе злой они узнали отъ негодующихъ на него брахманскихъ школъ.

Гораздо легче объяснить скакечъ буддійской исторіи на 500, по крайней мѣрѣ, лѣтъ отъ своего первого лѣточисленія китайскому: тамъ стали послѣ утверждать, что Будда родился за 1027 л. до Р. Х., и вотъ по какой причинѣ: даосы, часто пріобрѣтавши перевѣсь не падъ однимъ конфуцианствомъ (ихъ ученіе началось прежде даже его), вдругъ воспользовались легендой о своемъ Лао-цзы, который былъ современникомъ (во всякомъ случаѣ, значить, старше его) Конфуция (родившагося въ 551 г., умер. въ 479). Лао-цзы, проповѣдывавший сперва въ монархической столицѣ Чжоу, потому отпирался будто за-границу и тамъ оплодотворилъ матерь Шакіямуни (а вѣдь, чай, былъ уже въ годахъ!); это взбуторажило китайскихъ буддистовъ и они сразу перенесли рожденіе Шакіямуни на 500 лѣтъ въ древность. Не можемъ пайти подтвержденія своей догадки, что какое-то другое притязаніе заставило уже прежде перепести рожденіе примѣрию на 250 лѣтъ. Мы имѣемъ въ виду одно только упоминаніе Дараматы о томъ, что индійцы считали полгода за годъ.

Но если такъ, если мы и приводимъ объясненіе перепоса жизни Шакіямуни, то можно ли поверить и вообще всѣмъ сказаніямъ индійскимъ о своей древности? Что-то я слышалъ о сомнѣніи въ древности Махаб'араты и Рамаяны, о законахъ Ману, о времени составленія санскритской грамматики съ глоссаріемъ Папини, но мнѣ не къ чему вмѣшиваться въ такие вопросы.

Только одно скажу, что буддійскимъ историческимъ сказаніямъ рѣшительно нельзя вѣрить. Они выдумывали безъ зазрѣнія совѣсти, что угодно было какому времени и какому мѣсту.

Заступаясь за появленіе Асоки не раньше 2-го столѣтія (до Р. Х.), мы и это, однако же, подвергаемъ сомнѣнію.

Лучше всего допустить, что буддисты забыли и время, и мѣсторождение Будды. Предполагаемъ, что они, придя съ запада, научились, послѣ ужъ Шакіямуни, грамотѣ, заимствовавъ съ Запада тамошнія опредѣленія свѣдѣнія о временахъ послѣ Александра Македонскаго и выбравъ изъ ихъ, что имъ пригодилось.

Но обратимся къ вопросу объ Асокѣ. Пока я долженъ стоять за то, что онъ жилъ, какъ показываютъ буддисты, спустя 100 или даже 116 лѣтъ послѣ смерти Будды. Вѣря упоминанію о Вирудакѣ, пистребителѣ рода Шакіящеvъ, но исключая изъ нихъ Шакіямуши, уже будто прежде этого оставившаго родину и принявшаго ихъ подъ покровительство, благодаря вѣрюю-

щимъ въ него Бимбасарѣ и Аджаташатрѣ, мы можемъ отложить годъ смерти Шакіямуни на 50 лѣтъ, потому что, говорятъ, онъ прожилъ 80 или 82 года (и тутъ вѣдь, пожалуй, еще придется подозревать, что это не спроста!). Такимъ образомъ для опредѣленія годовъ жизни Асока можетъ быть принято второе столѣтіе. Признаюсь, меня очень смущала фантазія: этотъ Асока ужъ не Ху-цзю-ку ли китайскихъ писателей, о которомъ они упоминаютъ прежде Капишкі.

Принимать имя Асока и Канерка, какъ это сдѣлали другие, за искаженіе имени одного и того же лица, я считаю уже незнаніемъ передачи китайскихъ словъ. Слоги Ху и А легко могли персходить одинъ въ другой. Мы вѣдь не можемъ павѣрию сказать, какъ произносили тогда свои слоги китайцы, но что *Цзю* и *Со* родственны, въ этомъ не можетъ быть сомнѣнія.

Въ всякомъ случаѣ мы допускаемъ, что буддистамъ были известны греческие писатели; — по крайней мѣрѣ теперь мы можемъ констатировать тотъ фактъ, что они не игнорировали и китайскихъ упоминаній. А, что находятся въ другихъ индійскихъ сочиненіяхъ упоминаніе о сношенніяхъ съ греками и китайцами, — это важный вопросъ хотя о введеніи письменъ Папии. Вѣдь, воля ваша, Деванагари, распредѣляющая буквы по гортаннымъ, губнымъ и проч., болѣе усовершенствованная, слѣдовательно и болѣе поздняя, чѣмъ греческая.

Но у меня не достало терпѣнія проштудировать, что Ху-цзю-ку и Асока одно и то-же лицо. Я всю настоящую статью пишу подъ впечатлѣніемъ о находкѣ *Лумбині*. Она только помѣшила мнѣ приняться за болѣе безобидную работу, продолженіе предпринятаго мною изданія буддійского словаря *Махаўыютнатти*.

Въ подкрѣпленіе моего утвержденія, что мы пока не имѣемъ докumentальныхъ данныхъ, чтобы отвергать смерть Будды въ 3-мъ столѣтія до начала нашей (христіанской) эры, я привелъ соображенія уже прежде въ читаніи мной въ Академіи запискѣ.

Я основывался главнымъ образомъ на упоминанії уже давно переведенаго Сюань-цзана, что *иѣ*которые (конечно буддисты, другимъ какое дѣло; хотя, конечно, и этимъ воспользуются для опроверженія меня, что не буддисты!) полагаютъ, что въ 7-мъ вѣкѣ нашей эры не прошло еще тысячи лѣтъ со смерти Шакіямуни. Помилуйте, какая же религія согласится умалить время своего лѣтосчисленія! Даже и магометане въ Китаѣ, считающіе годъ ровно въ 12 мѣсяцевъ, утверждаютъ, на основаніи китайскихъ списковъ царствованій ихъ бодхыхановъ, проповѣдь Магомета въ Меккѣ на 30 лѣтъ ранѣе дѣйствительной. Требуютъ доказательства не здраваго смысла, а документовъ; я привожу тибетскаго историка Ву-дона, который

уже точно указываетъ годъ; они и тутъ говорятъ: бездоказательно (потому что не любо?!).

Говорю, что я готовъ отказаться и отъ Асоки, по не могу не упомянуть о другой ссылкѣ. Я думаю, что всѣмъ известно первоначальное упоминаніе Шакямуни, что буддизмъ продолжится всего 500 лѣтъ, потому что въ него допущены женщины, а собственно ему следовало бы просуществовать 1000 лѣтъ. Вотъ какъ скромно! Пожалуй, тутъ ложются уже на очевидность: помилуйте, буддизмъ существуетъ до сихъ поръ; это предсказаніе не идетъ къ дѣлу, оно написано кѣмъ-то съ бухты-бараходы; да вѣдь и тибетскіе толкователи говорятъ, что подъ 500 годами надобно разумѣть только одинъ періодъ характера процвѣтанія известныхъ догматовъ, а ихъ всего назначено десять (10 — и то скромно, хотя рѣдкая вѣра сомнѣвается въ своей невѣчности!).

Смѣю-ли я противорѣчить такой ссылкѣ, за нее вѣдь говорить очевидность. Однако я не могу умолчать объ одномъ, кажется, довольно неторопческомъ фактѣ. Около 250 или 260 г. (опять 250 лѣтъ) послѣ Р. Х. буддизмъ процвѣталъ въ Апарантакѣ, пользовался тамъ полнымъ господствомъ, но послѣдній царь Пушпамитра, похитившій престолъ, истребилъ его во всемъ царствѣ.

Представляемъ па обсужденіе специалистовъ, что значитъ это предсказаніе о 500 годахъ, которое окончилось такимъ истребленіемъ. Не подастъ ли оно повода къ заключенію, что буддизмъ процвѣталъ только до 250 г. по Р. Х. па сѣверо-западѣ неподалеку отъ родины Саковъ? И кое-какіе, едва изѣбѣгнувшіе или уѣѣвшіе отъ преслѣдованія, возопили: «пропала наша вѣра, сбылось (однакоже составленное уже ими?) предсказаніе великаго учителя». Что тутъ приплетена была ссылка на допущеніе женщинъ Шакямуни (который самъ уѣжалъ отъ своей жены), можетъ быть, кроется другой смыслъ. Буддизмъ былъ истребленъ благодаря женщинамъ (преперебреженіе приятия католиками целибата)¹⁾. Легенда о преслѣдованіи говорить, что два еретика подъ видомъ буддийскихъ монаховъ проникли во дворецъ и, какъ слѣдуетъ, обезчестили царскихъ женъ. Вотъ какая ошибка: подъ видомъ буддийскихъ монаховъ, а царь принялъ ихъ за настоящихъ!

Хотя новые буддисты и переносятъ почитаемыхъ послѣ Ананды патріарховъ, начиная отъ Шацавайсы (объ немъ будетъ рѣчь послѣ), Маджантику, Улагупту, Д'птику съ запада въ Магад'у и далѣе (осмѣлюсь отказать въ Вайшали), то все-таки нельзя не замѣтить, что они дѣйствовали дѣйствительно только на Западѣ (Т'ару, см. Дараната 29, не сокращеніе-ли

1) Мы потому приводимъ упоминаніе объ этомъ сравненіи, что первоначальный буддизмъ былъ только школой отрицанія.

Тогара?). Унагунта, наследникъ Шацавайсы, сперва живетъ на сѣверѣ, а потомъ приходитъ въ Мат'уру; соотечественникъ его Д'птика является на жертвоприношении Минары, потомъ его не могутъ склонить на кострѣ въ ц-вѣ Малава (см. Дараи. 27), умираетъ онъ въ Уджаджаянѣ (Удяниѣ), пришадлежащемъ Малавѣ. Его же неренесли и въ Камаруну, тогда какъ, по словамъ Сюань-цзана, и при немъ еще не было буддизма въ этомъ царствѣ. Преемникъ Д'птика Кала или Крайша (у китайцевъ Ми-чики-ка (по Лассену Ертуну) — наследникъ Мишары и Менандра?), хотя и прилетасть въ Цейлонъ, но все-таки умираетъ на сѣверѣ, въ царствѣ Кушавана (Гуй шуана?).

Какъ же не допустить, что буддизмъ находилъ до 250 г. только распространение въ СЗ. части Индіи, а до того онъ не былъ еще распространенъ въ самой Индіи? Только послѣ изгнанія онъ прибѣгаешь къ защищѣ у другихъ (до того онъ былъ доволенъ и однимъ сѣверо-западомъ) и находить пріютъ и славу у всѣхъ. Мы упомянемъ еще объ одномъ фактѣ преслѣдованія. Въ исторіи говорится, что самъ Нагарчунапа (будущій претендентъ на званіе Будды) участвовалъ въ скандалѣ съ царскими женами и только съ помощью своихъ чаръ не былъ убитъ. Какъ это понимать? Спасся ли онъ дѣйствительно или ему приписали въ опроверженіе обвиненій будущую дѣятельность? Во всякомъ случаѣ съ этого разсказа обѣ Нагарчунунѣ закипѣла исторія жизни буддизма въ Индіи. Ему даютъ жизнь въ 300 или 600 лѣтъ, онъ является и на югѣ, и въ Магадѣ, где строить храмы Махабоді! Не кроется ли въ легендахъ о такомъ долголѣтіи Нагарчунуны эпоха новаго ученія буддизма? Не по слуху ли новаго гоненія, т. е., пока появилось предсказаніе, что буддизмъ просуществуетъ еще 500 (а всего 1000) лѣтъ, стали разумѣть Махмуда Газиевидскаго? Со временеми Нагарчунуны начинается и толкованіе о Махайнѣ: ему приписывается от правленіе къ драконамъ. Но и Хішайинисты также нашли выгоду отъ такого оборота, потому что прежде могли настаивать только на 500 годахъ.

Ну, ужъ если мы затрудняемся опредѣлить, что вѣрлаго въ исторіи буддизма до Нагарчунуны, то съ этого времени уже начинается полная путаница: всѣ хінайскіе учителя присваиваются махайністами; они отрицаются отъ своихъ вѣрованій, ихъ заставляютъ писать покаяніе въ вѣрѣ старое и восхваленіе новаго ученія!

Дѣйствительно, что настоящій первый, прежній буддизмъ погибъ, но не оттого ли, что его подмѣнили новымъ, который начинается тоже съ эпохи Нагарчунуны?

Но мы обратимся еще къ Асокѣ. По Дарашатѣ (29 п.д.), онъ сынъ Немиты, вовсе не изъ потомковъ Аджаташатру, и, если не принимать племя Т'ару хотя за искаженіе Тогарь, но только за тибетскій переводъ слова нонганичное крыло (ਨੰਗਾਂਧੀ), то все-таки нужно думать, что царство Чампа-

Арца было на С. З. Немнага послать его покорять взбунтовавшихся горцевъ Непала, К'ашья (Кашмира?) п другихъ. Въ вознаграждение получаетъ городъ Паталипутру, дальнѣе котораго какъ-будто не хотятъ ничего знать Махайнисты. Но вѣдь этого же Асоку мы находимъ и въ Рагжагрихѣ: онъ каждое утро ходить на поклоненіе Махабод'и, слѣдовательно живетъ въ пемъ (жена велитъ срубить дерево). Послѣ этого и вѣрьте разсказамъ Махайнистовъ!

Не смышили ли Таксилы (Такшашиллѣ), въ которую Дараната посылаетъ Куцалу, сына Асоки, съ Паталипутрою, т. е., не перенесли ли съверо-западъ на дальний востокъ?

Обыкновенно Асоку полагаютъ жившимъ вскорѣ послѣ (по другимъ легендамъ онъ современникъ) Ясы, ополчившагося противъ ишщихъ, принявшихъ деньги въ милостыню, бравшихъ какъ и что попало, одѣвавшихся — припомните Шацавасу — не по предписаніямъ; онъ сначала фигурируетъ только въ спорѣ Менышиства (Ст'авиръ) и Большиства (Махасацгиковъ), которые не удовлетворились приговоромъ чистыхъ послѣдователей Шакямуни; затѣмъ онъ ужъ жертвуетъ миллиарды въ пользу ишщихъ. Можетъ быть, въ самомъ дѣлѣ, вслѣдствіе сочувствія такой легенды дѣйствительно нашлись дураки въ Индіи, какимъ послѣ въ Китаѣ оказался Лянскій богдыханъ. Но этого мало: Асоку заставляютъ воздвигнуть 84000 монументовъ. И этого мало, онъ строить и монастыри (вихара), въ которыхъ излагаютъ философскіе догматы. Вдругъ такой переходъ отъ ишщущаго Ясы въ одно царствованіе! Конечно, въ этомъ ясно видна буддийская пагость. Тутъ только ширма для ссылки на древность!

Но иначе нужно смотрѣть на другую легенду объ Асокѣ. Ему не покоряются драконы, онъ сыплетъ жертвами духовными, наконецъ достигаетъ не только того, что кумиръ драконовъ ему кланяется, но, когда онъ бросиль въ рѣку Гангъ свою грамоту къ немъ, то они тотчасъ присыпаютъ посольство. Мы выводимъ изъ этого только одно предположеніе, что при Асокѣ началась письменность. Буддисты передаютъ памъ замѣчанія и о пасмѣшкахъ браминовъ падь шими: «лысые головы не могутъ запомнить своего ученія визуально, тогда какъ мы знаемъ свое написаніе (а много ли, значитъ, тогда было?), и заучиваемъ его по книгамъ». Въ самомъ дѣлѣ, обѣ этомъ упорствіе браминовъ дать письменный видъ своимъ знаніямъ упоминаютъ даже Сюань-цзанъ и И-цзинъ. Пожалуй это было выгоднѣе: передѣливай, поправляй, прибавляй, сколько угодно! Буддисты въ этомъ случаѣ дѣйствительно опростоволосились: будущая критика окажется еще строже.

Возможно-ли при этомъ разсказать допустить, что подъ именемъ Прядаршинъ разумѣли непремѣнно Асоку, а не всякаго благочестившаго царя,

вздумавшаго поставить памятникъ надъ священнымъ для буддистовъ мѣстомъ. Да, если бы даже въ нѣкоторыхъ изъ нихъ именовался прямо царь Асока, такъ и тогда можно-ли повѣрить, чтобы онъ ихъ поставилъ? Буддисты вѣдь не увѣряютъ, что онъ почиталъ однихъ ихъ, ему были доступны и брахманы; онъ даже (не злой, а добрый Асока) рубилъ головы тѣхъ, кто не послушался голоса Большинства — Махасангиковъ. Потомъ, покрайней мѣрѣ это для меня, непонятно, какъ это одни монархъ, въ своей обширий монархіи первый введеній письменность, ставитъ памятники различными письменами? Не заставляетъ ли уже это одно предполагать, что его именемъ стали злоупотреблять впослѣдствії?

Я упомянулъ уже съ оговоркой, что допускаю Асоку, жившаго чрезъ 100 лѣтъ послѣ Будды; этимъ не утверждаю времени, когда жилъ самъ Будда. Вѣдь считай, что онъ жилъ за 1000, 500 или 250 лѣтъ до Р. Х., а разсказы все одни и тѣ же, то-есть, перечисленіе лицъ, жившихъ послѣ него, хотя бы и отвергать наслѣдственное патріаршество (отъ Ананды до Сударшаны, умершаго, по словамъ Даранаты, въ одно время съ Асокой), продолжавшееся 8 или 7 преемствъ.

Какой торжественный подарокъ теперь я приношу уже и христіанскимъ миссионерамъ. Я помню, что они пробовали было говорить, что буддизмъ есть искаженіе христіанства. Они настаивали на томъ, что христіанство было распространено въ Индіи апостоломъ Фомой, имя которого искажено индійцами въ Д'арму (но вѣдь подъ Д'армой разумѣются Асоку? но и я скажу, что развѣ можно вѣрить индійскимъ баснямъ)! Бѣдныхъ миссионеровъ, кажется, оплевали ревностные поклонники или защитники буддизма, какъ навѣрю, оплюютъ и меня. Но я не долженъ прятать своихъ фантазий. До смерти Асоки считаются то 9, то 18, то 36 патріарховъ, но на повѣрку выходитъ, что начало и конецъ одни и тѣ же, а, такъ какъ достигнуть чести считаться главой вѣры могли уже на старости, то число всѣхъ можетъ уложиться на пространствѣ этихъ 200 лѣтъ. Притомъ же мы можемъ исключить изъ этого списка или Ананду, или Упали, какъ собирателей одного — сутръ, другого вина. Мы основываемся вотъ на какихъ фактахъ: мы уже сказали, что, возводя начало буддизма за 1000-ли, за 500 или за 250 лѣтъ, списокъ всѣхъ буддийскихъ іерарховъ всетаки ограничивается однимъ ихъ числомъ. Даже мы имѣемъ списокъ 50, но за то уже по крайней мѣрѣ въ началѣ 5-го столѣтія нашей эры. Значить, отъ Ариїсанги (не Ария-Синха ли современника Нагарчжуны?) въ 150 лѣтъ прибавилось къ 23-мъ новыхъ всего 30. Послѣ этого какъ же не подъучить миссионеровъ настаивать на апостолѣ Фомѣ. Я уже высказалъ въ своей статьѣ (читанной въ Академіи 17-го февраля 1897 г.), когда года вступленія въ управление буддийской вѣрой патріарховъ показа-

заны въ первый разъ китайцами не совпадающими съ годами вступления на престолъ ихъ богдыхановъ. Этому нельзя не повѣрить, хотя я и первый бунтовщикъ противъ вѣры появленія въ Китаѣ въ 60 году по Р. Х. книги Сы-ши-эръ-чжанъ-цзыпъ (42 статьи); примите, впрочемъ и это къ свѣдѣнію, что книга вовсе не пахнетъ старымъ буддизмомъ, а если и нарочно отнесена въ такую древность, то, заподозривъ время лѣтосчислѣнія, какъ не подумать, какъ былъ невѣжественей первый буддизмъ, сохранившій для нась въ Лалитавистарѣ искусство Шакіямуни въ стрѣльбѣ и счетѣ!

Припомнимъ и другое упоминаніе: когда китайцы пропидали въ западный край, за 150 (говоря приблизительно) лѣтъ до Р. Х., то вовсе нигдѣ не нашли буддизма. Послѣдующіе приверженцы предполагаютъ, что встрѣченный одній кумиръ у Усуньцевъ должно принимать за кумиръ Будды Шакіямуни, что тогда уже было извѣстно названіе Шакіямуни Буддой. Тогда мы имѣемъ право думать, что буддисты и самое названіе Будды, а слѣдовательно и своей вѣры, извлекли изъ греческаго названія Θεός. Я думаю, что отъ такого вывода откажутся самые ревностные почитатели буддизма. Что китайцы называютъ Будду греческимъ искаженнымъ именемъ Θεός, потому что прежде познакомились съ греками по В. сторону Каспія, это другое дѣло. Вѣдь и наше имя Богъ могло быть усвоено славянами въ ихъ пути отъ Индіи до римскихъ границъ. Я вѣдь разъ уже писалъ къ В. М. Флоринскому, доискававшемуся прохожденія славянъ чрезъ Западную Сибирь, что есть слѣды путешествія ихъ вмѣстѣ съ нѣмцами, если не изъ самой Индіи, такъ по крайней мѣрѣ съ сѣверныхъ ея границъ, расширенныхъ потомками Александра до собственнаго Китая, но потомъ програныхъ ими и изъ родной земли. Г. Флоринскій очень обрадовался, просилъ сослаться, но я не согласился. Noblesse oblige, — ученый не смѣеть высказывать свои предположенія или фантазіи безъ подкрепленія научными фактами (а гдѣ ихъ наберешь!).

Я еще кладу въ руки миссіонеровъ одно предположеніе: если для буддистовъ ничего не стоитъ перемѣнить лѣточислѣніе, то, если они передвинули жизнь Шакіямуни или Асоки за 250 лѣтъ, то почему не решиться утверждать, что это перемѣщеніе случилось ровно за тѣ-же 250 лѣтъ отъ Р. Х. Я говорю: будьте смѣлѣ, — буддисты больше слагаютъ басенъ и сказокъ.

Однакоже, я самъ умываю руки. Я долженъ, какъ ученый, вѣрить въ существованіе Асоки, хотя не за 250 лѣтъ до нашей эры, но спустя одно столѣtie послѣ нея.

Въ первомъ томѣ моего «Буддизма», въ переводѣ раздѣленія школъ, составленного Васютрой, мы не находимъ упоминанія о школѣ Пурва-

шайла. Она появилась, значитъ, послѣ, и название это перенесено на школу 6 городовъ, т. е., Магад'у. Какъ не дойти до предположенія, что это продолжали уже Махаянисты, перенесшихъ сказанія Запада на Востокъ? Ну, вотъ послѣ этого и вѣрьте всемъ разсказамъ не только индійцевъ, но и китайскихъ путешественниковъ. Изъ вышесказанныхъ предположенийъ выходитъ, что буддизмъ вмѣсто Ю.-З. при Налдо чужой находить свою родину во всей Индіи. Опять-таки на Ю. ли, на Востокѣ, вѣрь съ оглядкой!

Мы памекнули уже, что Апанда, бывшій ученикъ и спутникъ Шакіямуни до его смерти между двухъ деревъ Сала, личность подозрительная. Не продуктъ ли это скорѣе послѣдователей Нагарджуны. Вохвастается Апанда, а упоминается и Нанды, съ такими даже признаками, какъ самъ Шакіямуни (по однімъ, однакоже, неоставало двухъ). Но чего не показано между прочимъ объ этомъ Нандѣ, двоюродномъ братѣ Будды! Онь было чуть не спасся, но чертъ попуталъ и онь согрѣшилъ съ чертовкой; послѣ, помнится, онь замѣшанъ и въ педерастіи. Да припомнимъ еще и ссылку Пурны, не соглашавшагося на запретъ Будды рвать съ дерева плоды: «да помилуйте, самъ Будда разрѣшилъ!» Значить съ самаго первого начала буддійскихъ легендъ уже встрѣчаются противорѣчія.

Намъ говорятъ, что Шакіямуни повергъ къ своимъ стопамъ, больше чудесами, а не резопами, шесть иновѣрныхъ учителей. Предоставимъ самимъ брахманскимъ ученымъ въ Индіи и на З. отыскать вѣрный свѣдѣнія о школахъ этихъ еретиковъ, существовали ли они въ то время; не то мы готовы допустить, что подъ именемъ еретиковъ буддисты разумѣли собственныя школы, враждебно другъ къ другу относившіяся въ спорѣ съ несогласными. Мы находимъ такими даже всѣ 18 школъ, т. е., столько, сколько ихъ признаютъ доктринальски сами буддисты. И, такъ какъ опроверженія ихъ, еще при Буддѣ, подтверждаются самой вишней, которую нельзѧ не признавать передовой трехъ отдѣловъ (Сутры и Абидармы), то понятно, что буддисты не совсѣмъ перескакивали отъ события (или лѣтосчисленія) къ событию, переносить одно мѣсто на другое. Можно сказать, что своя своихъ не познаша! О существованіи 18 школъ, окончательномъ развитіи ихъ одна изъ другой находимъ достаточное опредѣленіе у Васумитры. Но кого разумѣли подъ именемъ шести? Намъ указываютъ, что у Будды было 5 первыхъ учениковъ, и слѣдовательно ихъ бы надобно считать п главными. Но равное право придаютъ то Шарипутрѣ, то Махабасіямъ, или просто Касіяномъ, потомъ Апандистамъ. Понятно, что одной изъ этихъ школъ стоило только присвоить себѣ первенство (въ свою защиту), чтобы обозвать другихъ еретиками. Мы вѣдь знаемъ же, что, хотя одинъ изъ 5 учениковъ былъ одно время защитникомъ Девадаты, но Нанды тоже считается въ числѣ пятерыхъ учениковъ.

Мы въ началѣ своего неоконченшаго еще труда (3-я часть Буддизма), приписываемъ причины раздора первыхъ буддистовъ пріинятію четырехъ пунктовъ (Нишнрал), въ числѣ которыхъ разумѣется и платье. Но теперь мнѣ пришло въ голову — вотъ какъ трудно дается разгадка всѣхъ религіозныхъ продѣлокъ или легендъ —, почему прямымъ наслѣдникомъ въ управлѣніи вѣрой послѣ Анаканды считается Шацавасу? Главный смыслъ заключается въ самомъ имени этого патріарха. Онь назывался по легенду такъ потому, что родился въ платьѣ (вѣса) изъ шаца, т. е., другими словами не носилъ платья пзъ лоскутьевъ, которое обязаны были носить буддисты (потому ужъ три платья, но упоминается и о двухъ). Значитъ, это платье изъ лоскутьевъ не было обязательно. И въ самомъ дѣлѣ, если мы представимъ, что первые буддисты были Шакяисцы, искашившіе спасенія отъ Вирудаки, то никогда имъ было думать о покроѣ платья пли въ чёмъ ходить; вѣдь мы не находимъ же догматического предписанія о томъ, чтобы бриться, равно какъ, чѣмъ питаться. Это потребовалось устроить послѣ; при Шацавасѣ могъ продолжаться такой же точно безпорядокъ, потому что могли еще жить одни Шакяисцы, безъ примѣса собственныхъ пандѣйцевъ.

Мы оставили въ сторонѣ разсказы объ Девадаттѣ и о Махадевѣ (оба считаются противниками буддизма), но мы знаемъ, что послѣдній едва ли не одинъ представитель настоящаго буддизма; можетъ быть, и первый былъ представителемъ старого; легенды вышедшіе изъ споровъ и вражды школъ такъ перемѣшаны и перепутаны, что ли на что нельзѧ положиться. Можетъ быть, Девадатта былъ представитель старого, первоначального буддизма; новые встрѣчали его послѣдователей еще въ 8 вѣкѣ по Р. Х. въ Индіи. Не могу утверждать, но кажется это Джайны. Если это такъ и ихъ находимъ въ Магадѣ, можетъ быть туземцами, то мы можемъ допустить, что спачала новые буддисты должны были искать убѣжище въ Кашемирѣ, съ оговоркой: если Сакяисцы не пришли оттуда, а спла старыхъ быланичожна; притомъ есть упоминаніе, что у послѣдователей Девадатты не было ии храмовъ, ии монастырей; съ другой стороны приводить въ недоумѣніе свидѣтельство Фа-саня, что въ его время указывали ему хотя уже опустѣвшія Капилавасту, Рачжагриха и проч. мѣста; едва ли можно допустить, чтобы такие разсказы успѣли сабриковаться со временемъ выхода Махасангхиковъ изъ Кашмира.

Когда начинаются разногласія въ какой-либо религії, то она обыкновенно раздѣляется на двѣ партіи (шиисты и православные, арабы и персы и т. д.); потому мы должны отдать предпочтеніе утвержденію, что буддизмъ сначала раздѣлился на Старыхъ — Меньшинство: Ст'авиры и Новыхъ — Большинство: Махасангхик. О послѣднихъ говорять, что они въ продолже-

нія первыхъ двухъ столѣтій же раздѣлились на множество школъ, а, что Ставиры первые 200 лѣтъ были единодушны и только послѣ стали дѣлиться, но на этотъ разъ ставятъ во главѣ ихъ уже не Ст'авири, а Локавадиновъ, даже Ватсциутріевъ; не обидно-ли? Чертъ вошёлъ въ Ватси, а его сдаются на руки Ст'авири, которые не знаютъ, какъ откреститься и отъ Махадевы!

Я сказалъ, что въ буддизмѣ самъ чертъ ногу изломить; почему нельзя вѣрить! Я прихожу къ убѣждѣнію, что во всемъ развитіи послѣдующаго буддизма участвуютъ одни Махасашики, а Ст'авиры (хотя у Сингалезовъ и называютъ учителей Thergo) не участвуютъ въ немъ.

Однако мы начали искощаемую капиталь; мы хотѣли сказать только нѣсколько словъ по случаю открытия памятника Лумбінї. Такова и была моя настоящая цѣль, я хотѣлъ только поздравить съ этимъ открытиемъ, но въ это самое время я только что принялъ за продолженіе моей 3-й части «Буддизма»; какъ разъ, когда прочиталъ извѣстіе объ открытии памятника Лумбінї, въ разбираемыхъ мной выдержкахъ изъ содержанія Махасашиги встрѣтился я съ слѣдующимъ текстомъ: «есть четыре опредѣленныхъ мѣста (въ которыхъ нельзя сомнѣваться): 1) мѣсто рожденія Будды, 2) мѣсто его сподвижничества, 3) мѣсто вращанія колеса, т. е., проповѣди и 4) мѣсто смерти».

Вѣрить то должно вѣрить, какъ велять вѣрить, по тутъ возникъ духъ противорѣчія (*inde ira*). Ну кто же у насъ нуждается въ опредѣленіи мѣста, гдѣ родился Христосъ (Виолеемъ), гдѣ Йорданъ, гдѣ храмъ іерусалимскій, гдѣ Голгофа? Скажутъ, что буддисты были не разъ изгоняены (по вѣдь и христиане были притѣснямы, прогоняены, но они ничего не забывали) и возвращались. Страшная забывчивость. А если могли забыть, такъ вѣдь могли и ошибиться въ опредѣленіи. Намъ говорятъ, что буддисты могли быть прогнаны, но памятники остались на мѣстѣ. Но можно ли вѣрить, что въ поставилъ Асока, жившій 100 лѣтъ послѣ Будды, при которомъ только что началась письменность? И какъ въ то время уже могла быть разсказываема легенда о чудесномъ рожденіи Шакіямуни, — больно была нужда думать бѣжавшимъ отъ Вирудаки Шакіяшамъ о Капилавасту, еще и о Лумбінї? Какъ однажды могутъ воспользоваться миссионеры тѣмъ, что буддисты хотѣли построить свой болѣе торжественный Вполеемъ: вмѣсто яслей — роскошный садъ?

Мнѣ помнится, что въ другихъ книгахъ такихъ опровергнутыхъ или неподтвержденныхъ сомнѣнію мѣсть насчитываются у кого восемь, у кого даже двѣнадцать. Да вотъ, подвернулся Фа-сянь съ своимъ Фо-го-цзи;

въ одномъ мѣстѣ онъ перечисляетъ тѣ же опредѣленныя мѣста, что и Махасангі, а въ другомъ, хотя и упоминаетъ о садѣ Лумбіній, но не кладеть его въ счетъ, а на его мѣсто ставить мѣсто той лѣстницы, по которой спускался Шакіамуні съ неба Тушита, на которое взбирался для поученія своей матери. Этотъ баснословный разсказъ тѣмъ интереснѣе, что подходитъ къ приведенной мною выше цитатѣ объ удальствѣ Шакіамуніи въ стрѣльбѣ и въ счетѣ нулей, или еще глупѣе: о 32 признакахъ и 80 при-
мѣстахъ. Такія глупости и грубости могутъ послужить, кто задумается, къ предположенію, что дѣйствительно буддизмъ начался даже не за тысячу, а за двѣ-три тысячи лѣтъ до Р. Х. Странно, кажется, допускать, чтобы въ Индіи еще и послѣ войны Александра Македонскаго господствовало такое невѣжество, и я давно уже говорю, что родь человѣческійшелъ съ востока на западъ; дойдя до Египта или Ассиріи, можетъ быть, въ десять тысячъ лѣтъ, научившись на этомъ пути уму-разуму, сталъ посыпать и въ благо-
дарность, и для хищнической нахлыны свое просвѣщеніе на В. Если скажутъ, что все-таки Китай просвѣтился хотя со временемъ Конфуція, четыре вѣка предъ Р. Х., тогда какъ Индія была ближе, а тактъ опоздала. Но вѣдь Египтяне или Ассиріяне (Вавилоняне) жили у моря; если Египтяне уже при Нехао объѣхали всю Африку, почему имъ было въ то время не про-
браться и въ Китай? Туранцы, которые перешли на З., шли сначала по берегу моря. Ихъ не такъ давила нужда, какъ, когда они заѣхали въ болѣе неблагопріятный Шань-дунскій полуостровъ (родина Конфуція). Сухой путь и для номадовъ не былъ такъ легокъ, какъ для плавающихъ хотя бы и на неуклюжихъ корабляхъ. Потому движеніе въ Индіи могло начаться еще позже.

Что греки могли выдавать своихъ покоренныхъ болѣе образован-
ныхъ, даже философами, это могло говорить въ нихъ самолюбіе: что побѣда не была легка и потому дѣлаетъ болѣе чести и славы!

Мы припомнимъ и другія цѣлѣности буддійскихъ разсказовъ. Мы чи-
тали, что, когда умеръ Шакіамуні, такъ его мощи были расхвачены въ 8 частей свѣта, въ томъ числѣ и на небо. А между тѣмъ у Фа-сина наход-
димъ, что одинъ царь воспротивился, чтобы Асока взялъ 8-ю часть въ его стопы! И какъ будто другія 7 частей, которыми онъ надѣлилъ всѣ по-
строенные имъ 84000 монументовъ, взяты съ мѣста сожженія трупа!

Но всего цѣлѣнѣе разсказъ о томъ, что въ тѣхъ же мѣстахъ, или
около, гдѣ сподвигался и родился Шакіамуніи, были и ступы въ честь и
3-хъ предшествовавшихъ Буддъ; и положимъ, что Шакіамуні дѣйстви-
тельно жилъ въ показанныхъ мѣстахъ, но я думаю, что простой здра-
вый смыслъ подсказываетъ, что сперва надо было признать Шакіамуніи
Буддой, хотя и не въ качествѣ первой троицы, но хотя какъ первого дву-

погаго, а потомъ уже, когда певѣрующіе враги (брахманы) стали сомнѣваться, такъ ужъ буддисты снова поиадѣлали (еще за разъ ли?) вдругъ трехъ прошедшихъ Буддъ. Сколько же должно было пройти времена отъ смерти Шакіямуни до такой проповѣди?

А между тѣмъ мы встрѣчаемъ упомианія, что опыт Девадатта соглашается, что тѣ три Будды были Буддами, а самъ-то Шакіямуни — неѣтъ!

Вотъ такъ чепуха; подите разберитесь! Мы можемъ объяснить это только тѣмъ, что Девадатта былъ представителемъ тѣхъ Ст'авиръ, которые по нашему миѣнію, пропали въ буддизмѣ.

Потомъ нась занимаетъ вопросъ, какимъ образомъ зашли Саки такъ далеко, хотя бы и чрезъ Непалъ? Вѣдь историческіе Саки должны бы двигаться сюда изъ сѣверо-запада Индіи. И мы скорѣе готовы допустить, что и родина Шакіямуни была тотъ же Кашмиръ, Кабула (кстати и имя Капила безъ васту такъ близко). Мы находимъ и у Минчжуль Хутукты Капилу на сѣверъ отъ Непала. Но преслѣдованіе 250 года по Р. Х. погнало буддистовъ, какъ тучи отъ звѣздъ, сначала на югъ въ Цейлонъ, а оттуда въ Наталлунтуру, потомъ въ Раджагриху и далѣе. Мы знаемъ, что настоящее царство буддизма, это Восточная Индія, Асамъ, Бирма, Кохинхина, Сіамъ и О-ва. Вездѣ буддисты составляютъ легенды, между прочимъ и легенду о мѣсторожденіи Шакіямуни, о его проповѣди, о Нирванѣ. Да, но, если мы положимъ жизнь Шакіямуни за 500 лѣтъ до изгнанія его ученія изъ Кашмира, то для ловкихъ міроѣдовъ-нищихъ, для которыхъ неѣтъ ничего святого, только бы подавали, чествовали, было время для составленія легендъ. Замѣтимъ также, что теперь и всѣхъ Сакія перепименовали въ Шакія.

Заключимъ еще нѣсколькими словами о Лумбині и о деревѣ Бод'и; мы считаемъ это воспоминаніемъ о прежней жизни индійцевъ въ лѣсахъ, когда деревья пользовались поклоненіемъ въ первобытной (шаманской) религії . . .



Замѣтки по древне-славянскому переводу
Св. Писанія.

И.в. Евсѣєва.

(Доложено въ засѣданіи Отдѣленія русского языка и словесности въ апрѣль 1899 г.)

III.

Слѣды утраченного первоначального полнаго перевода пророческихъ книгъ
на славянскій языкъ.

До настоящаго времени изслѣдователямъ славянскаго перевода пророческихъ книгъ, могло быть извѣстно два древнихъ перевода пророческаго текста — это переводы — неполный, паримійный и сравнительно полный, содержащийся въ такъ называемыхъ Толковыхъ Пророчествахъ. Оба эти перевода имѣли специальное назначение: одинъ удовлетворялъ потребностямъ богослужебнымъ, другой задавался цѣлями наученія чрезъ посредство болѣе или менѣе пространныхъ святоотеческихъ толкований. Текста чистаго, свободного отъ какихъ либо постороннихъ цѣлей извѣстно не было; то, что представляютъ изъ себя некоторые изъ ранніѣ списки (съ XVI в.) безъ толкований, содержитъ въ себѣ текстъ толковыхъ пророчествъ, извлеченный изъ толкований. На этомъ основаніи высказывались мнѣнія, что первоначальный полный переводъ пророковъ, — если только онъ былъ сдѣланъ, — съ теченіемъ времени былъ утраченъ (Горскій и Невоструевъ).

Въ настоящее время намъ удалось найти текстъ нѣсколькихъ пророческихъ книгъ въ чистомъ видѣ безъ толкований и совершенно независимый отъ толковыхъ пророчествъ. Онъ стоитъ въ самой близкой связи съ переводомъ Паримійника, но несравненно болѣе его: переводъ этотъ представляется въ пяти полныхъ пророческихъ книгахъ и одной не полной, изъ которыхъ въ Паримійникѣ едва ли приводится $\frac{1}{15}$ часть. Одна изъ книгъ даже никогда не читалась въ церкви и потому ни одного стиха изъ нея въ Паримійникѣ переведено не было. Въ этомъ переводѣ извѣстны намъ книги прор. Даниила гл. 13—21, 2—12, 14, часть книги прор. Иеремія: главы 3, 6, 11, 12, 13, 15, 31, 39—43, 52 (Варухъ 336—38) и книги

малыхъ пророковъ — Соопії, Аггея, Захарії и Малахія. Послѣднія че-
тыре книги содержатся въ спискахъ Толковыхъ Пророчествъ (для непо-
средственнаго изученія у насъ — списокъ Кирилло-Бѣлозерской библ., на-
ходящійся въ Спб. Дух. Акад. № ⁹/₁₃₄, — а вообще известно намъ до 40
сп. разныхъ библиотекъ), куда они цѣликомъ, безъ переработки и безъ тол-
кованій внесены редакторомъ толковыхъ пророчествъ, а первыя двѣ книги —
пророковъ Даніила и часть Иеремія намъ известны по Сборнику Архива
Мин. Иностр. Дѣль № ⁹⁰³/₁₄₆₈ XV в., где содержится Хроника Малалы
и лѣтописецъ русскій, изданный подъ именемъ лѣтописца Переяславля Суздальскаго. Книги Даніила и Иеремія входятъ въ составъ славянскаго пере-
вода Хроники Малалы также, какъ и другія библейскія книги — Бытія,
Исходъ, Левіть, Числь, Второзаконіе, Іисуса Навіна, Судей, четыре книги
Царствъ. Книги пророковъ Иеремія и Даніила (а также небольшія чтенія
паримійнаго типа изъ кн. прор. Исаія) поставлены въ архивскомъ сборнике
въ связь съ изложениемъ историческихъ событий въ IV книгѣ Царствъ и
потому повѣствованія пророковъ постоянно перерываются изложениемъ
IV-ой кн. Царствъ.

Не касаясь вопроса о литературномъ положеніи пророческихъ книгъ
въ Хроникѣ Малалы, а также общаго описанія Сборника (сдѣланнаго во
Временникѣ, кн. IX), обратимся прямо къ характеристицѣ книгъ Иеремія и
Даніила.

Среди russизмовъ, вполнѣ естественныхъ въ русскомъ списѣ XV в.
(Дан. 116 не входитъ стоячего, въ той же книгѣ 623 полногласіе — выво-
лочи ἀνεγέγκα, въ Толковыхъ Пророчествахъ извѣсти, Дан. 512 отъ по-
лониа, Т. П. отъ пленника, Иерем. 432 вси моужи городий — Т. П. прѣ-
зорицѣи), въ книгахъ этихъ мы находимъ грамматическія формы глубокой
древности. Таковы формы краткаго аориста: Дан. 817, 18 ουжаскас и
падъ, Т. П. οужасохас и падохъ, 103 не идъ, Т. П. не ихъ, ср. также
въ кн. прор. Захаріи: 111: οвиделъ περιωδεύταμεν, 16 и запокѣда раболъкъ
люмъ пророкъ, иже подвигъ (χατελάβεσσαν) отца наша, 115 палегу —
ποιετάθευτο, 67 идѣте и οвидѣте землю и οвидѣтъ всю землю, Даніила 515:
и κηνѣις επιδοУть και νῦν εἰσῆλθον, Т. П. и се κηнѣи бѣзоша; Дан. 425
и κει си постигноУть пакъ одоносора цара — постигноУть ἔφασεν — Т. П.
постиже.

Аор. безъ соединит.гласной: Зах. 118 и 21 εκζείθу очи мои — ἡγρα
τοὺς ὄφελμούς μου.

Двойств. и множеств. ч. въ аористныхъ формахъ: Дан. 56 κολѣне его
сен къ силь сражашетися — та γρючати αύтоб συνεχροτоуето, Т. П. κολѣнѣ
его ся сражашася; Иер. 4212 глаголашете вы: не имали сѣсти, Зах.
59 имѣашете, Дан. 125 воина дка стоишете, Т. П. лба дѣга стоясте.

Формы супина: Дан. 1439 и́кстакъ данило кистъ, 213 къзинкаша данила и дроугоиъ его изитъ, Зах. 22 иде градениш ты; и рече лигкъ: разлѣфтъ неру-саима и видѣтъ, коанко широта его есть.

Въ склоненіи отмѣтимъ: Зах. 810 исходаироу-мѣ и ходаироу-мѣ.

Для характеристики словарной стороны перевода будемъ пользоваться сопоставленіемъ нашего перевода съ переводомъ Т. П. Укажемъ прежде всего на слова, оставленныя безъ перевода, съ замѣною ихъ славянскими образованіями въ Т. П. Дан. 13, 7 αρχιενიούχъ ἀρχιευγούχος Т. П. ста-
ђиншина каженикъ, Дан. 13 отъ сѣмене царскаго и отъ фортоминъ
ἀπὸ τοῦ σπέρματος τῆς βασιλείας καὶ ἀπὸ τοῦ φορθομινъ. Архивскій текстъ благоразумно воздержался отъ передачи на слав. яз. греч. φορθομινъ, такъ какъ и само греческое въ свою очередь является воспроизведеніемъ еврейскаго начертанія персидскаго слова בְּרִכָּה — обозначающее осо-
бый классъ, высшее, приближенное къ персидскому царю сословіе — πρῶτοι. Редакторъ Т. П. не затруднился осмыслить его какъ отъ племене царска и отъ крѣпкихъ. Дан. 117 въ исакон грамотѣ = єн пѣту үрхиматихъ, Т. П. въ всен книжнен премудрости. Дан. 242 частъ етера желѣзна и частъ
етера скондепана, частъ етера царства воудеть крѣпка — μέρος μὲν τι
σιδηροῦν, μέρος δὲ τι ὀστράκινον, μέρος τι τῆς βασιλείας ἔσται ἵσχυρὸν — Т. П.
частъ желѣзна, частъ же глины, частъ же воудеть царства крѣпка. Дан.
410 иръ — εἰρ отъ халд. יְהֹו бодрствующій, отс. ангель хранитель, въ Т. П.
еважди. Въ Дан. 414 производное прилагательное отсюда ироентъ: соудомъ
иракомъ слово διὰ συγκρίματος εἰρ ὁ λόγος, Т. П. сказаниемъ важдре
слово. Замѣтимъ, что важдре въ 410 на полѣ поясняется словомъ ангелъ.
Дан. 529 порфира — πορφύρα, Т. П. баграница. Дан. 61 сатрапъ, σα-
τράπης — Т. П. кназъ. Дан. 67 шпаты — ὄπατοι, Т. П. складающе спра-
нами. Дан. 246 манина — μηνᾶ, Т. П. крѣпы пшеничны. Дан. 84 линка
λέψ — καὶ νέτον καὶ λίβα на сутъ и на либоу, Т. П. на югъ и на восто-
ченъ; ib. 85 отъ линки, Т. П. отъ вѣстока. Дан. 925, 1122 иромѣнъ
ήγουμенос, Т. П. стађиншина. Дан. 927 сюндія (= спондия) — σπονδὴ —
Т. П. вѣзвианіе. Дан. 105 единъ ваддін, Т. П. баграница; ib. златомъ
афазъ — єн γρισіф Ωράхъ, Т. П. златомъ сѣѣломъ. Дан. 106 тарсисъ —
Θαρτіс, Т. П. златы камыкъ таїсисъ. Дан. 1131 енъдепиисимъ — єн-
дѣлгизимѣ — Т. П. сѹчащеніе. Дан. 1143 единопъ — Αἴθιοψ — Т. П. муръ.
Такое же обиліе не переведенныхъ словъ находится и въ книгахъ проро-
ковъ Софонії, Аггея, Захарії и Малахії. Мы приведемъ ихъ здѣсь, хотя
безъ такой параллели изъ Т. П., какъ въ книгѣ Даніила, такъ какъ такой
параллели для этихъ книгъ нѣтъ. Зах. 111 названія деревьевъ — питисъ —
пітис, кедръ — κέδρος, Зах. 117 схѣнизма — σχενίσμα: прими сеївѣ два
жезла: единого нарѣхъ доброту, а другого нарѣхъ схѣнизму. Соо 27:

сүгнізма моркисю. Зах. 1416, 18, 19 праздновати празднество скіпопнігино тої єօրտάαι тѣн єօրտѣн тѣ; σκηνοπηγίας. Зах. 31, 2 діаконъ діа-
зольс, но здѣсь же в непривычк. Зах. 33 подиръ — πεδίρης, б14 фаломъ
φαλιμός. Соо. 24 азотъ на месамбрін отвержется — Ἀζωτος μεσημβρίας
ἐκριθήσεται (т. е. Азотъ въ полудни отвержется). Соо. 214: χαλоакен —
χαмайлéсуетъ. Агр. 14: κῆλοστατκмы — καйлостаткмы: время оуко наль
есть жити ик үралбұхъ ваникъ кѣлостаткмы (т. е. истесаныхъ). 217:
егда икложисте ик қоңғаселъ дидесате сата и қана десатъ сата
иичмене = ôте ёнебâллете еіс құфельгү еїкозі сâта кай өгнесто бека сâта
хризїс.

По особенностиямъ слововыраженія въ предѣлахъ обычныхъ славян-
скихъ понятій книги 6 указываемъ пророковъ нового перевода разнится
отъ Т. П. весьма существенно. Дан. 44 обакникъ єπασιδός, Т. П. балии,
Дан. 22 и рече царь призвати скавинки и блажки и кореница и халдѣа,
Т. П. и рече царь призвати балиа и блажки и чародѣица и халдѣа —
καὶ εἰπεν ὁ βασιλεὺς καλέσαι τοὺς ἐπασιδόους καὶ τοὺς μάγους καὶ τοὺς ϕα-
ρικούς καὶ τοὺς χαλδαῖους. Примѣры изъ той же книги: 1118 отокъ
νῆσος — Т. П. островъ. 62: да выша царю агавиа не дѣвали =
Т. П. да царю не зазлаги — ἔπως ὁ βασιλεὺς μὴ ἐνοχλήσῃ. 519: тенаше =
Т. П. сукнашае — ἔτυπεν. 811: жрктика — Т. П. прега — θυσία. 825:
лесть бѣлос — Т. П. лоука. 434: грѣдкии նուրդչանի — Т. П. пѣтзоръ.
396: расчимене նաբռաղի — Т. П. разграбление. 247: ρ̄եսոտа — ձլիթեա,
Т. П. истина. 331: правда ձլիթեա, Т. П. истина. 245: пранедъю —
ձլիթինջ — Т. П. истинано. 220, 21 разоумъ — σύνεσις, Т. П. скамышленіе.
362 лоуна (— селнн), Т. П. лѣсацъ. 524, 25 грезыкъ роуки ձտքычалос —
Т. П. перстни ручий. 68 практикъ — ոճ ձցյաց T. П. заповѣда. 610 гарница
նուրծօն — Т. П. негатица. 74, 6: прѣ — ոճ պէք — Т. П. крила. 1140:
иредоды — նռ ռաստին — Т. П. керакан. Постоянно существительное ёзнос
переводится словомъ языкъ, а не страна, какъ въ Т. П.

Въ книгахъ четырехъ малыхъ пророковъ укажемъ слѣдующія слова,
совершенно сходныя съ паримѣнными слововыраженіемъ: Соо. 19 ձնօս
лесть, 113 ձաբռաղի расчимене, 26 սօմի жиръ, 215 սօմի շնտոն — жиръ
иаль, 21 νῆσος отокъ, 212 Αἴδισπες мояти, переработанное изъ первона-
чального еѳиопии, что видно изъ сохранившагося въ 310 еѳиопскъ, 214
կէօրու տիսе, 213 ձլուս — оупокание, 39 Կոյցը սր, 311 նիրս досаждение.
Агр. 111 քուշիք оруожие, 111 ձլաւս олѣви, но 213 переработано уже —
масло, 219 ռասէ թеркы (ср. по Арх. сп. Дан. 426). Зах. 29 σκῦλον користь,
33 ձալօս глади, 311 πληγίας искрѣни, 47 ձլիքումիք наслѣдие, 618 ձրտի
ձօբրուկине, 915 θυτικտիրօն օлтаръ, 1011 նիրս досаждение, 126 ձալաւս
стѣбліе, 1210 ծծնү волѣзиъ. Малах. 111 μέγχ - велие.

Въ глаголахъ: Дан. 3:8: *пожрѣти* — *той харпѣтсъ*, Т. П. *послоужити*. 3:4 *грасти* — *ѣхасхлouщeн* — Т. П. *игти*, тамъ же и *всюду послати* (*пeимпo*) — Т. П. *пугстити*. 6:10: *щюти* — *гигуѡткeн* Т. П. *сукѣдѣти*. 45: *виити* — *ѣрхеѳдзи* — Т. П. *блѣзти*. 44 *входити* — *еїспореѹѳдзи* Т. П. *блѣзти*. 5:21: *ошаритисѧ* — *вѣттесѳдзи* — Т. П. *обрости*. Въ малыхъ пророкахъ: Соо. 1:18 *хакбѡ* — *озлосити*, 27 *нѣмѡ жиравати*, 37 *ѣхдикѡ* — *мѣстити*, Агг. 19 *диѡхѡ гнати*, Зах. *склѣбѡ* — *исправутигнити*, 7:11 *ѧпеідѡ* — *протинитисѧ*, 9:15 *ѹперхѣтѣѡ* *защищати*, 11:2 *блѣзбѡ* — *плачъкопльствовати*.

Характерны употребленія: Дан. 2:19, 44: *богъ небескии* — Т. П. *богъ небесныи*. 2:30: *сего ради* — *їнекен той* — Т. П. *сего дѣла*. 8:19: *може есть* *ыти* — *тѣ єсоменъ* — Т. П. *кышашаа*. Въ малыхъ пророкахъ: Соо. 2:9 *діакоѹто* — *сего ради*, Зах. 3:9 *дѣтѣ запе*.

При сопоставлениі глагольныхъ формъ бросается въ глаза употребленіе въ текстѣ б пророковъ времень сложныхъ, где въ Т. П. стоять простыя. Особенно относится это къ прош. вр. Дан. 2:47: *иѣзмогать еси* — *їбѹннѣтфz* — Т. П. *къзможe*. 2:48: *даль есть* — *ѣѡхен* — Т. П. *даста*. 5:18: *иѣкнедѣть бысть* — *еїсїуѹ* — Т. П. *къведенса*. 5:20—21: *снедѣть бысть* *съ престола царствїа* *своего* и *часть его* *шата бысть* *и* *него*: *и* *человѣкъ* *выгнанъ бысть*, а *сердце его* *съ зиѣбрми* *дано бысть* = Т. П. *сведенса* отъ *престола царствїа* и *часть отнаса* *отъ него*: и *отъ* *человѣка* *отгнаса* и *сердце его* *съ зиѣбумъ* *отдаса*. Подобное же пристрастіе замѣтно и по отношению къ будущему сложному: Соо. 3:8 *ххтакнлѡѹѳдѣтъ* *помдена* *коудетъ*.

Въ опредѣлениі дательный падежъ стоять часто вм. род. (для означ. принадлежности). Соо. 3:7: *и* *ѣпиѹллiс аѫтбѹ* — *листвыи имъ*.

О болѣе частныхъ языковыхъ особенностяхъ текста б пророковъ — при напечныхъ нашихъ средствахъ (кн. Иеремія и Даниила въ указывающемъ нами переводѣ намъ извѣстны по одному только архивскому списку. Хроники Малалы, книги другихъ четырехъ малыхъ пророковъ по многимъ спискамъ Т. П., но совершенно сходнымъ между собою) — говорить иѣсколько затруднительно. Въ спискахъ, доступныхъ намъ, замѣтны явныя исправленія поздняго времени. Такъ въ кн. Сооніи, Аггея, Захаріи и Малахіи древнее *иерѣи* — *иерѣiс* замѣнено позднѣйшимъ *свѧтеннiи* — обычно во мн. ч. *свѧтеннiи*. Впрочемъ, замѣна произведена не вездѣ и по мѣстамъ осталось первоначальное *иерѣи*. Въ кн. Зах. 3:1 *дiаѹсолos* имѣеть уже позднѣшую замѣну *иеприазна* на ряду съ первоначальнымъ *диасолъ*, въ 1:32 *тou* *еїбѡлѡу* переведено — разумѣется, не первоначальной рукой — *неприязнныи* *тлемесъ*. Въ кн. прор. Захаріи *и* *тѣптоу*, обычно переводимое въ другихъ мѣстахъ *може образомъ*, замѣнено образованіемъ 8:14 *и* *може* и 10:6, 11:8, 18 иѣже *конаркство*, напр. 11:8: *и* *рече* *господь* иѣже *лини*: *въложи* *и* *стѣмотрi*, аїре *искоѹшено*

естъ, ик пеже конаркетно искутшеник скучъ по шукъ. Особенно ясно видна рука позднейшаго исправителя въ кн. прор. Малахии. Ср., напр., 13 δώματα — нарица, 16 φαυλίσω озлобити, 29 λαμβάνω — склонягати, 35 φαρμακός — проказничка.

По выполнению своему переводъ б пророковъ удовлетворителенъ въ мѣстахъ повѣствовательныхъ и простыхъ и несолько не точенъ при передачѣ понятий недоступныхъ непосредственноому, не подготовленному достаточно въ славянской терминологии, сознанию переводчика. Особенное затрудненіе представляли для переводчика собственные имена: то собственныхъ имена оиц передаетъ нарицательными, то, наоборотъ, — и это чаше — нарицательные передаются собственными: Соо. 25: *горе живущимъ иль исхинизливъ морю, пришелци судамъ* — *οὐαὶ σὲ κατακούτες τὸ σχένισμα τῆς θαλάσσης, πάροικοι Κρήτων*, т. е. горе живущимъ въ проливѣ морскомъ, пришельцы критскіе. Собственное имя *Κρήτων* — критянъ, жителей острова Крита, принято за нарицательное — *κρήτων* — судей. Указано было выше Соо. 24: *азотъ на месамбріи отиержется* — *μεσημβρία*, вм. нарицательного полдень, югъ, передано собственнымъ именемъ месамбрія. Въ 4 Царствъ 2518, переведенной въ связи съ повѣствованіемъ изъ кн. прор. Иеремія, читаемъ: *и поитъ архимагиръ сарекана жреца старѣшаго и сефопью и сына дентересенка = καὶ ἐλαζεν ὁ ἀρχιμάγιερος τὸν Σαραίκην ιερέα τὸν πρῶτον καὶ τὸν Σαρονίκην μὲν τῆς δευτερώτεως (τῆς δευτερώτεως — т. е. второй чреды въ служеніи іерейскомъ — передано какъ собственное имя — *дентересенъ*). Иер. 5226: *и вселиса юда ѿ земля земли своея*, ср. 4 Цар. 2521 и вселиса юда *свыше земли своея = καὶ ἀπωκίτθη Ἰουδαῖς ἐπάνωθεν τῆς γῆς αὐτοῦ*. Переводъ не точный: слѣдовало бы перевести — *и преселенъ въсѧ юда ѿ земли своеѧ*. Нужно признать, что подобныя неточности чаше встречаются въ книгахъ малыхъ пророковъ, чѣмъ въ книгахъ прор. Иеремія и Даниила, впрочемъ, это едва ли не объясняется меньшою извѣстностью и доступностью содерѣнія книгъ малыхъ пророковъ въ сравненіи съ кн. Иеремія и особенно Даниила.*

Укажемъ теперь на отношеніе текста б пророковъ къ извѣстнымъ уже намъ переводамъ пророковъ толковой и паримійной редакцій. Впрочемъ, сопоставленіе здѣсь возможно на протяжениіи далеко не всего извѣстнаго намъ въ новомъ переводѣ текста б пророковъ: 4 малыхъ пророка въ редакції толковой неизвѣстны — они внесены въ нее безъ толкованій именно въ томъ переводѣ, о которомъ идетъ у насъ рѣчь. Сравненіе съ паримійнымъ переводомъ возможно только въ предѣлахъ тѣхъ немногихъ церковныхъ чтеній (ок. $\frac{1}{15}$ всего текста б пророковъ), которыя извѣстны въ Паримійникѣ.

Какъ несолько можно видѣть изъ приведенной выше характеристики

слововыраженія, разбираемый нами переводъ 6 пророковъ принадлежитъ рукѣ совершенно отдѣльной отъ редактора Т. П. Впрочемъ, редактору Т. П. переводъ этотъ былъ хорошо извѣстенъ: книги четырехъ малыхъ пророковъ онъ прямо безъ существенной переработки внесъ въ свой толковый кодексъ, не присоединивъ къ нимъ даже толкованія. Въ книгахъ прор. Иеремія и Даниила онъ многое буквально заимствовалъ изъ извѣстнаго намъ по архивскому списку перевода: можно находить цѣлые стихи совершенно въ томъ видѣ, какъ они читаются въ Хроникѣ Малалы. Мелкія особенности въ видѣ собственныхъ имёнъ и неточностей, допущенныхъ переводчикомъ архивского списка, для сужденія о заимствованіи особенно характерны. Вотъ пѣкоторыя изъ неточностей. Въ Дан. 433 въ архивскомъ сборникѣ слово τύραννος, также какъ и въ другихъ мѣстахъ кн. Даниила (согласно съ слововыраженіемъ Паримійника) переводится словомъ *моучитель*. Когда Навуходоносоръ отбылъ положенный на него Богомъ срокъ наказанія, т. е. пробылъ 7 лѣтъ въ образѣ звѣра, и къ нему возвратился его прежній видъ, то онъ говорить по архивскому списку: *моучителіи* (τύραννοι) *мои и вѣломожа мои искааху мене*. Въ Т. П. также читаемъ: *моучителіе мои и вѣломожа мои искааху мене*. Дан. 1115 слово πρόσωμа въ арх. сборн. понято какъ πρός γόνια и переведено къ прѣсти. Т. П. передаютъ это также къ прѣсти, хотя смыслъ рѣчи требовалъ перевести πρόσωμа однимъ словомъ ограда, огражденіе, насыпь. Арх. сб.: и вѣнидеть царь север'скыи и присыплеть къ прѣсти и прииметъ грады твр'дыя, Т. П.: и вѣнидеть царя сѣвер'скыи и пролѣтъ къ прѣсти и прииметъ грады твр'ды. Вм. темнаго и неправильнаго присыплеть къ прѣсти арх. сб. или пролѣтъ къ прѣсти Т. П. выражение ἐκχεει πρόσωμа въ рѣчи о взятіи, осадѣ городовъ слѣдовало бы перевести сътворить огражденіе, сдѣлать насыпь. Переводчикъ арх. списка не понялъ этого, допустилъ неточность, редакторъ Т. П., положившись на этотъ переводъ, перенесъ эту неточность къ себѣ. Въ особенности ясно заимствованіе Т. П. изъ архивского списка проявляется тогда, когда Т. П. отступаютъ отъ слѣдованія своему постоянному оригиналу — о чёмъ будетъ ниже — и переходятъ на сторону оригинала архивского списка. Въ Дан. 68 арх. сб. читается: *нынѣ оу-бо, царю, постаки закѣть и напини писаніе, яко да не излѣчишь н'ранъ лидескъ и прѣскъ, да бы не премѣнилася прямо семь*. Послѣднія слова да бы не премѣнилася прямо семь представляютъ изъ себя повтореніе въ иной формѣ словъ *да не излѣчишь н'ранъ лидескъ и прѣскъ* — это такъ наз. дублетъ въ текстѣ — одна изъ характеристическихъ чертъ греческаго оригинала архивского списка. Въ оригиналѣ Т. П. — какъ намъ извѣстно это изъ подробнѣйшаго изслѣдованія оригинала того и другаго текста — этого дублета не

было. Между тѣмъ Т. П. это мѣсто читаютъ съ указанной прибавкой: *и нынѣ суть, царю, оуслыши заюка и положи писаніе, тако да сѧ не измѣнига заповѣда мідска и неуска, ико да сѧ не измѣнига супротивъ сеѧ.* Очевидно, прибавка взята изъ архивскаго списка.

Тѣмъ обстоятельствомъ, что Т. П. или по слѣдамъ архивскаго текста и возможно объяснить, что иногда Т. П. представляютъ только свободную передачу греческаго текста, а не буквальное его переложеніе, какъ обычно. Вотъ примѣры. Дан. 510 въ арх. сп.: *καὶ τοῦ ποιῆσθαι καλτασαρὸν ταῖς χαλδæικαῖς σημεῖοῖς* — буквальное воспроизведеніе греческихъ словъ: *ἐν κατὰ τῇ υπερβολῇ αὐτῷ οὐκέτι βελτάταρός ἐσται λέγειν οὐδὲν*. Въ Т. П.: *багасара цара халдѣйска* (ошиб. вм. халдѣйска) оукиша въ тоу нецик. Въ Дан. 430, 521 и др. въ арх. сп. говорится, что тѣло Навуходоносора во время превращенія его въ звѣря *οὐαριστόν — ἐβάτην*, въ 422 *οὐεριθεῖται*, т. е. выдержано понятіе о томъ, что тѣло его приняло иной цвѣтъ, ишую окраску (*βάπτω* погружать, окрашивать). Въ Т. П. это свободно передается такъ, что тѣло его *с красле* — тѣло обрасте. Отъ греч. *ἐβάτην* Т. П. стоять очень далеско.

Отношеніе текста б пророковъ къ Паримійнику представляются въ иномъ видѣ: текстъ шести пророковъ всецѣло воспроизводитъ, безъ всякихъ измѣненій, чтенія Паримійника; то же, что не достаетъ въ П., переводчикъ разбираемаго текста б пророковъ переводилъ съ такими же пріемами, съ такими же особенностями грамматики и словоизрѣженія, какъ въ Паримійникѣ. Можно думать, что переводъ сдѣланъ или однимъ и тѣмъ же лицемъ, которому принадлежитъ переводъ Паримійника, или лицемъ къ нему непосредственно близкимъ. Даже греческій оригиналъ этого перевода представляетъ совершенно тотъ же распространенный греческій изводъ, который извѣстенъ намъ въ Паримійникѣ и въ его греческомъ первовидѣ *Προφητολόγιον*.

Для отмѣтки смысловой значимости новаго, открытаго перевода въ сравненіи съ извѣстнымъ уже переводомъ Т. П. приведемъ иѣсколько примѣровъ изъ кн. прор. Дашила и Ереміи. Въ Дан. 510, въ повѣствованіи о пирѣ царя Валгасара по новому переводу читается: *и царица и ражмо слоноесемъ цареномъ и вѣломожамъ его икъ долъ пира винде и отѣфира царица: царю, икъ вѣки жиши, да не смущають тебе помышленія твоя, и образъ твой да [не] измѣнится.* Т. П.: *и царица винде въ хълмахъ пижаныи, и отѣфира царица и рече: царю, въ вѣки жиби; да не мучатъ тяже размышленія твоя и озѣча твоя да сѧ не измѣнится.* Въ новомъ переводе есть одна существенная прибавка, именно о томъ, что царица явилась къ царю на пиръ не самовольно, а по приглашенію царя и вѣломожъ — *и ражмо слоноесемъ цареномъ и вѣломожамъ его* — каковое приглаше-

ніе было обязательнымъ для царицы по обычаямъ персидского двора, какъ мы это видимъ пзъ кн. Есопръ 49: и рече есоерь: — — все рабы цареви и людие и власти царевы вѣдаютъ, ико всакъ мужъ и жена, ико аще придетъ къ цареви къ двору виѣшнему, дондеже не званъ будеть, единъ токмо законъ его еже къ оубою, кромъ ему же простиць царь прутъ златъ, и азъ не вѣзвана быхъ прити къ цареви се оуже л. днѣп¹⁾). Новый переводъ слѣдуетъ греч. оригиналу, въ которомъ была эта подробность, κατέναυτι τῶν λόγων τοῦ βασιλέως καὶ τῶν μεγιστάνων αὗτοῖ, переводъ Т. П. въ своемъ оригинале этого не читалъ.

Въ Дан. 426 разсказывается, какъ постигло царя Навуходоноосора опредѣленное Богомъ наказаніе — по новому переводу: (Навуходоносоръ) по двоюнадесату мѣсяцу и въ церкви царствия своего въ вавилонѣ: χορδѣ иѣ, въ Т. П. — по двою же надесату мѣсяцу царства его въ [ба]вилонѣ вѣ хода и на закраїахъ града со всю славою его и на синїхъ (=сунїхъ) его хождааше. По новому переводу наказаніе постигло Навуходоноосора, когда онъ былъ въ храмѣ, по Т. П. — когда онъ ходилъ въ Вавилонѣ со всею славою по стѣнамъ и башнямъ. Оригиналъ первого чтенія принадлежитъ Феодотіону (переводчику II в. по Р. Х.), трудъ которого исправленъ былъ въ III — IV в. мученикомъ Лукіаномъ; второе чтеніе — Т. П. — опирается на текстъ LXX, отоспмый обычно къ III—II в. до Р. Х. и не употребляемый церковью въ книгѣ Даніила, вѣроятно, какъ мало вразумительный, еще съ первыхъ вѣковъ христіанства.

Дан. 63 по новому переводу и вѣ данилѣ (поставленный въ числѣ трехъ главныхъ начальниковъ въ царствѣ) присѣкала паче чинителя и сатрапы премъ, ико дѹгъ излиха вѣ икъ пемъ. Т. П.: и вѣаше даниилѣ надъ ними ико дѹгъ вѣаше изшибла вѣ немъ. Въ первомъ текстѣ указывается, что Даніиль превосходилъ всѣхъ сотоварищей по службѣ (ὑπερικῶν ὑπὲρ τοὺς ταχικοὺς καὶ τοὺς στράτους) — разумѣется, своею отличи-
ю служебною дѣятельностью; во второмъ, толковомъ переводе, говорится только, что Даніиль былъ поставленъ, назначенъ царемъ выше всѣхъ: ничего не говорится о самодѣятельности Даніила.

Дан. 618. Послѣ того, какъ Даніиль былъ брошенъ въ ровъ львицій, по новому переводу читаемъ: иде царь въ домъ свои и лѣже не вѣчераетъ, и брашилъ не кинесона ему, а сонъ отстуши отъ него. Въ Т. П.: и спидѣ цаѣ въ домъ свои и леже безъ бечеѧ, и щди не вѣнесона къ нему, и сонъ отстуши отъ него и заключи когдѣ суста лѣбомъ и не стружиша даниилу. Въ Т. П. имѣется, такимъ образомъ, прибавка о томъ, что Богъ

1) Чтеніе приводится по рукоп. Кир. Бѣлоз. б. ^{4/9} XV — XVI в., л. 333. Переводъ сдѣланъ съ еврейскаго масоретскаго текста.

заключиль уста львамъ. Прибавки этой пѣть въ позднѣйшихъ греческихъ кодексахъ (Lucian), пѣть ея, согласно съ ними и въ новомъ переводе.

Въ Дап. 814, где въ видѣніи Даніила одинъ святой спрашиваетъ у другаго, долго ли продолжится открытое въ видѣніи попраніе жертвы и святыни, другой отвѣчаетъ — по новому переводу: до вечера и до полуночи, и очищено будеть скатое — єѡς ἐσπέρας καὶ πρὸ μεράς διτύχιοι καὶ τριακόσιαι καὶ καθηρισθήσεται τὸ ἄγιον. Т. П.: до вечера данъ тысячини и двѣстѣ и очиститса скатое. Въ Т. П. число дней, означающее срокъ запустѣнія святыни, иное — 1200, вм. 2300, взятыхъ въ новомъ текстѣ, согласно съ большинствомъ не раннихъ списковъ (чтениe Т. П. позвестно только въ двухъ греч. спискахъ александрийской версіи).

Согласно съ греческими списками константинопольского происхождѣнія, обычно сходными съ новымъ переводомъ, и съ чтеніемъ Златоуста въ комментаріи на Даніила, архивскій текстъ дѣлаетъ большой пропускъ въ гл. IX, именно въ ст. 4—19, где содержится молитва Даніила въ первый годъ Дарія, когда Даніиль уразумѣль число лѣтъ плѣна по пророчеству Иеремія.

Приведемъ послѣдній примѣръ, особенно характерный для разлічія нового перевода отъ Толковыхъ Пророчествъ. Вотъ какъ говорится въ Иер. 39 гл. (по иному счету — у Тишендорфа — 46) по чтенію Толковыхъ Пророчествъ о событияхъ, слѣдовавшихъ непосредственно за разрушениемъ Иерусалима при царѣ іудейскомъ Седекіи (ст. 3 и 14): и вънидоша въ бѣгъ срединъ ииргелѧ, сарасаръ, самагада, и набухасафъ, и набусарисъ, и нагаулагасъ, насараябамагъ и прючахъ боеводы царя баѓлонаска (14): и пустиша и поша иеремію отъ дѣю тѣмдничнаго. Дѣло представляется несложнымъ: по разрушениіи Иерусалима, вошли въ городъ воеводы царя вавилонскаго (сѣли — это опущено въ слав. перев., но должно быть по греч. оригиналу) въ среднихъ вратахъ города и послали за Иеремію пророкомъ, который находился въ это время въ темницѣ. Гораздо подробнѣе говорится о послѣдующихъ за разрушениемъ Иерусалима обстоятельствахъ въ новомъ переводе. Вотъ это мѣсто: з. и идиоутъ иса иеноды царя вавилонскаго и сядоутъ икъ вратехъ срединъ — ииргелъ, сарасаръ, серимъ, рагъсерисъ, и ииргелъсара, алъсаръ, ракамагъ и иси прочии князи царя вавилонска. 4. бы(сть) же икнегда иидѣ а седекыя царь юденскъ и иси лоукии врайнин иѣжаша и издоутъ иенцио отъ града поутемъ вркта (ошиб. вѣрага) царя браты посрѣдѣ свою стѣноу и изидоутъ поутемъ поустыни. 5. и погна сила үалдейска икъ саѣдѣ икъ и постигиоу седекио икъ работе перцонистыи, иша и и приведоша и икъ наиходенсору царю вавилонску икъ дѣланте икъ земли етам'сіѣ, глагола съ иильтъ сѹды. 6. и дѹши царь вавилонескъ сыны седеконки и дѣланте предъ ишнама его и иса свободны иудовы изви

царь вавилонескъ. 7. а ѿчи седекіири: ослаѣши и окова и въ ѿковы лиѣданы и вѣбести и къ вавилонъ, дондеже оутмреть. 11. — въ денѣ онъ занеїда науходоносоръ царь вавилонескъ о переліи наизварданоу архимагирки, глагола: прими и, и ѿчи твои вѣзложи наик и не сѣтвори емоу* иничоже зла, но якоже аще иѣзглаголеть къ тойѣ, тако сѣтвори с нимъ. 13. послаже наизварданъ архимагиръ и науїсаръсехимъ раб'сары. инргелъ. сарасаръ. рабамагиръ и вся иеможа цара вавилонса. 14. и призваша и поша иеремию отъ двора темница. Такимъ образомъ въ передачѣ новаго перевода мы находимъ много новыхъ обстоятельствъ, послѣдовавшихъ за взятиемъ Иерусалима: указывается, какъ испуганный царь Седекія бѣжалъ со своими приближенными иочю изъ города, какъ халдеи преслѣдовали, поймали его и привели къ царю Навуходоносору, какъ Навуходоносоръ убилъ сыновей Седекія, избѣгъ свободныхъ іудеевъ, ослѣпилъ Седекію, заковалъ въ оковы и отправилъ въ Вавилонъ, где Седекія и оставался до смерти. Сообщается, что отиспательно Иеремія послѣдовало особое распоряженіе Навуходоносора — взять его и исполнить, что онъ скажетъ — и по этому распоряженію быль вызванъ Иеремія изъ темницы. Въ переводѣ на языкъ бблейской экзегетики въ Т. П. въ данномъ мѣстѣ 39 главы, вслѣдъ за греч. списками александрийской редакціи, читаются въ неполномъ видѣ два стиха 3 и 14, въ новомъ же переводѣ, согласно съ списками константинопольского происхожденія, читаются полностью съ 3 — 14 ст., т. е. извѣстны и промежуточные стихи¹⁾.

Что же представляетъ изъ себя новый переводъ пророковъ, какъ памятникъ славянской письменности? Къ какому времени и къ какому лицу слѣдуетъ отнести его происхожденіе? — Нѣсколько не прямыхъ, но наводящихъ свѣдѣній, мы можемъ открыть съ одной стороны въ изслѣдованіи греческаго оригинала этого перевода, съ другой — въ сопоставленіи этого перевода съ извѣстными уже родственными ему другимъ славянскими переводами Св. Писанія.

Греческій оригиналъ нашего славянскаго перевода — какъ это ни странно — далеко не можетъ считаться величиною извѣстною — и потому мы остановимся на немъ нѣсколько подробнѣе. То, что представляютъ изъ себя существующія въ настоящее время западныя изданія священнаго греческаго текста, для славянскихъ изслѣдователей безусловно непригодно. Всѣ эти изданія или представляютъ изъ себя перепечатку крайне неудовлетворительного сикстинскаго издания ватиканскаго кодекса 1586 г., или въ послѣднее время болѣе исправное изданіе описаннаго ватиканскаго (IV в.),

1) Ст. 8 — 10 въ новомъ переподѣ опущены, вѣроятно, потому, что въ Арх. Сб., по частнымъ надобностямъ славянской Хроники Малалы стихи эти замѣняются соответствующимъ повѣствованіемъ изъ IV кн. Царствъ 259—12.

а такжеalexандрийскаго (V в.) кодексовъ, но съ одною предвзятою цѣлію возстановить на основаніи ихъ древній видъ текста LXX толковниковъ. Точка зреія не вѣрна по существу, такъ какъ на основаніи древнихъ 2—3 списковъ нельзя возстановлять подлиннаго вида какого либо текста, и совершенно непригодна для изслѣдователей славянскаго перевода, такъ какъ славянскіе переводы IX—X вв. не стоятъ въ необходимой связи съ древними греческими кодексами. Къ счастію возможенъ иной путь установленія текста LXX, болѣе плодотворный для изслѣдователей славянскихъ переводовъ — это путь историческаго изслѣдованія списковъ LXX¹⁾. — Всѣхъ списковъ вѣтхозавѣтнаго текста LXX известно въ настоящее время до 500. Всѣ они представляютъ между собою крупное различіе, такъ что о текстѣ LXX, какъ опредѣленной единицѣ, на основаніи ихъ говорить нельзя. Настоятельно необходимо изъ этой массы рукописей извлечь то, что дѣйствительно принадлежитъ перу alexандрийцевъ 2—3 в. до Р. Х. и опредѣлить образовавшіяся въ немъ съ теченіемъ времени историческая наслойнія. Это и возможно сдѣлать по методу, заявленному въ 70 годахъ геттингенскимъ профессоромъ де-Лагардомъ. Методъ этотъ состоить въ слѣдующемъ. Изъ словъ блаж. Иеронима въ одномъ изъ его сочиненій можно видѣть, что въ его время, т. е. въ V в., священній текстъ LXX читался на востокѣ въ трехъ разновидностяхъ: въ церквахъ отъ Константина ополя до Антіохіи — въ изводѣ мученика Лукіана (\dagger 311 г.), въ церквахъ Александрии и Египта въ изводѣ Исаія, въ церквахъ палестинскихъ — въ изводѣ Оригена, переработанномъ Евсевіемъ п Памфиломъ. Если опредѣлить — по заключенію де-Лагарда — эти три вида текста, затерянные и смѣшившіеся между собою въ дошедшіхъ до насъ рукописяхъ, то получится твердая и устойчивая историческая извѣстная величина — видъ текста LXX въ IV в. по Р. Х. въ различныхъ христіанскихъ областяхъ тогдашняго міра, отъ какового вида можно уже дѣлать соответствующія заключенія о тѣхъ разновидностяхъ, которыя встрѣчаются въ спискахъ. Точку опоры въ отысканіи текста IV в. для Константина ополя и Антіохіи, Александрии и Египта и затѣмъ Палестины должны были дать писанія (особенно гомилетическая) оо. и учителей церкви IV в. соответствующихъ провинцій, въ томъ убѣжденіи, что въ этихъ писаніяхъ, назначенныхъ для надобностей церкви, воспроизводился тотъ видъ текста, который читался у нихъ въ церкви. Для текста константинопольскаго намѣченъ быть въ этихъ видахъ Іоаннъ Златоустъ, бл. Феодоритъ кирскій, Феодоръ мопсуетскій и переводы готскій и армянскій; для alexандрийскаго текста — св. Кирилль Александрийскій и переводы коптскій и эѳіонскій, явившіеся въ

1) О методѣ этомъ съ. наши «Замѣтки по древніе слав. перев. Св. Пис.» I—II. (Ізв. Имп. Акад. Наукъ, VIII, 1898).

III—IV вв. Для извода палестинского указаны были также соответствующие источники. Возстановление текста III—IV вв. по намеченным путем находится въ начаточномъ состояніи: самимъ авторомъ метода исторического изслѣдованія списковъ де-Лагардомъ издана только часть ветхозавѣтныхъ книгъ (книги законоположительныя и историческія) по изводу Лукіана въ кн. *Librorum Veteris Testamenti canoniconum pars prior grasse Pauli de-Lagarde studio et sumptibus edita, Göttingae, 1883.* Дальнѣйшихъ изданій по этому методу послѣдователями де-Лагарда предпринято не было. Намъ для нашихъ личныхъ надобностей въ занятіяхъ славянскими и греческими текстами пророческихъ книгъ в. з. удалось возстановить по указанному методу на основаніи капитального изданія начала пынѣшняго столѣтія — *Vetus Testamentum graecum cum variis lectionibus* англійскаго ученаго Парсонса — и личныхъ своихъ изученій библейскихъ рукоп. въ библіотекахъ Иерусалима, Каира и Аоона — изводы Лукіана и Исихія на 16 пророческихъ книгъ и прослѣдить ихъ характеръ и исторію ихъ существованія въ церковномъ употребленіи. Не касаясь подробностей, отмѣтимъ только, что по литературному характеру и по библейской значимости эти два типа священнаго текста существенно разнятся между собою: лукіановскій изводъ пространнѣе, чѣмъ исихіевскій, приближенъ рукою редактора IV в. къ масоретскому тексту и отличается типичными для извода дублетами или повтореніями мысли и даже триплетами — утросіями. Исихіевскій изводъ при большей краткости и удаленности отъ масоретскаго чтенія сравнительно съ лукіановскимъ, представляетъ значительную архаичность и часто шероховатость и неясность въ библейскомъ текстѣ. Для опытного глаза, въ особенности для освѣдомленнаго въ еврейскомъ масоретскомъ чтеніи, различить версіи константинопольскую и александрийскую крайне не трудно. Вотъ краткій примѣръ этихъ двухъ версій, какъ онѣ отразились, напр., въ славянскомъ переводе Ис. 7: константинопольская: *περιέδειμ τα ποδίῳ καὶ δι οζλούμιντο.* Александрийская: *βεζιδεμι βζ жидовскю.* (Греческіе подлинники той и другой версіи совпадаютъ съ слав. переводами буквально). Въ болѣе пространномъ видѣ укажемъ различіе этихъ версій на приведенномъ выше примѣрѣ изъ 39 главы книги прор. Еремія и на слѣдующихъ характерныхъ примѣрахъ изъ книгъ малыхъ пророковъ. Соо. 14 имена *καλιμοκα* — *τὰ ὄνόματα τῶν βάσαλειμ*, такъ въ изводѣ лукіановскомъ, константинопольскомъ, — въ изводѣ исихіевскомъ, александрийскомъ — *τὰ ὄνόματα τῆς βάσαλ¹*). Тамъ же: *ψερκονъ съ нерѣи = L.: τῶν ιερέων* (м. б. читано *ιερῶν?*) *〈μετὰ τῶν ιερέων〉²*), текстъ Н. не знаетъ

1) Лукіановскій изводъ будемъ обозначать сиглою — L. = *Lucianus*, исихіевскій — H. = *Hesichius*.

2) Знаки < > заключаютъ въ себѣ прибавленія.

прибавки: чит. только τῶν ἱερέων. Текстъ лукіановъ воспроизводить здѣсь чтеніе масоретовъ: **בְּנֵי־הַבָּשָׂר יְמִינֵי־לְבָנָן** — гаккимарим им — гаккоханим, буквально жрецовъ со священниками. На греч. из. и жрецъ и священникъ оказались переведеными однимъ и тѣмъ же словомъ ἱερέως, поэтому славянскій переводчикъ первое ἱερέων осмыслилъ, хотя и не точно, въ смыслѣ церкви. 15: **κακογίασα μελκούλικ** — L: καὶ τοὺς ὄμυνοντας κατὰ τοῦ μελκούλι, Н — καὶ τοὺς ὄμυνοντας κατὰ τοῦ βασιλέως αὐτῶν. Въ текстѣ лукіановомъ, а за нимъ и въ нашемъ славянскомъ переводе оказалось собственное имя **μελκούλιк**, твор. **μελκούλικ**, между тѣмъ какъ въ текстѣ цепхіевскомъ стоитъ парицательное βασιλεὺς αὐτῶν. Здѣсь текстъ L также воспроизвелъ буквально масоретское **מֶלֶךְ בָּנָן** — бемалькомъ и оставилъ его безъ перевода. 22: **ιακο πεθανόμενον** **«ήμέρα»** прежде при-ти — L: ὡς ἀνδρὸς παραπομένον **«ήμέρα»** πρὸ τοῦ ἐπελθεῖν, Н не имѣть **«ήμέρα»**; у L эта прибавка заимствована изъ масоретского. 23: **ιακοιτε πραντι** **«ιακοи»** **«кротости»** — L: ζητήτατε δικαιοσύνην, **«ζητήτατε πράστητα»**, Н не имѣть прибавки. Эта прибавка у L взята изъ масоретского текста. 210: **ιακοιτε πραντι** **«на люді»** **господи кседержитела** — L: ἐμεγαλύνθησαν ἐπὶ τὸν **«λαόν»** κυρίου παντοκράτορος, Н не имѣть **«λαόν»**; прибавка въ L = масоретскому чтенію. 310: **ιακοιτε πραντи** **малциам** **λας** **расчишили** — L: προσδέξομαι **«τοὺς ἕκετεύοντάς»** με τῶν διεπαρχένων, Н совершиенно опускаетъ это мѣсто, воспроизведенное у L по масоретскому тексту. Аггей 111: **и** **«на вса»** **яника** — L: καὶ **«ἐπὶ πάντας»** ὅτα, Н безъ прибавки. Прибавка L заимствована изъ масоретского текста. 113: **и** **рече аггей, аггель** **господи** **и** **посланіе** **господне** **людемъ** **глагола** — L: καὶ εἶπεν ἄγγελος, ἄγγελος κυρίου **«ἐν ἀποστολῇ κυρίου»** τῷ λαῷ λέγων, Н — καὶ εἶπεν Ἀγγαῖος ἄγγελος κυρίου τῷ λαῷ. Прибавка L основана на масоретскомъ чтеніи. 215: **отъ лица** **лоубана** **иихъ** — L: ἀπὸ προσώπου πονηρῶν αὐτῶν, Н: ἀπὸ προσώπου πύνων αὐτῶν. 222: **«ειψε** **единую** **азъ** **потрассоу** — L: **«έτι** **ἀπάξι** **έγω** **σείω**

Н безъ <>. Въ кн. Захаріп. 35: **и** **икзложите** **«кроющу»** **и** **блескъ** **чистъ** — L: καὶ ἐπίθετε **«μίτραν** **καὶ** **κιδῶριν** **καθάραν**, Н не имѣть прибавки.

414: **«какъ»** **предстоите**, L **«сі»** **парестхати** Н безъ **«сі»**. 65 **«сі»** **экпореунутай** **«какъ»** **исходатъ** — L, Н не имѣть прибавки. 67: **пѣши** **и** **бронни** **исхождали** **и** **сакааагу** **и** **озирааху** **огнти** **землю** — L: καὶ **«сі** **похіло»** καὶ **ψαρο** **էէепореунто** **«какъ** **էէнтоун»** καὶ **éпéблепон** **тоу** **периодеунтai** **тѣн** **г҃н**, Н читаетъ сгдѣдующимъ образомъ: καὶ οἱ ψαροὶ ἔπειρεύοντο, καὶ ἐπέβλεπον τοῦ πορεύεσθαι τοῦ περιοδεῦσαι τὴν γῆν. 610: **и** **отъ** **разумѣвшими** **его** **согъ** **елдаа** **и** **отъ** **тойи** **и** **отъ** **наи** **и** **спидеш ты** — L: καὶ παρὰ τῶν ἐπεγνωκότων αὐτὴν **«какъ** **пара** **Елдай**, **какъ** **Тәвбису** **какъ** **пара** **Ідеіон»** καὶ εἰςελεύσῃ σū. Прибавка вполнѣ соответствуетъ масоретскому чтенію — мехеледай меэт товій умеэт едаeия. Въ Н нетъ этого прибавочнаго чтенія. 72:

могъши, *«иже съ илмъ — L: καὶ οἱ ἄνδρες οἵ μετ;*» а́нтоу. Въ Н пять прибавки. 73: и кѣ пророкомъ: *«αιρετъ съде въ патои мѣсѧцъ свѧтыни (или постаса) — L: πρὸς τοὺς προφήτας· οἱ εἰςελήλυθεν ὧδε ἐν τῷ πέμπτῳ μηνὶ τὸ ἀγίασμα Οὐ νηστεύσω»,* Н не имѣеть указанныхъ прибавокъ, явившихся въ соотвѣтствіе масоретскому чтенію. 74: и въисть слово господне иседрѣкштела = L: *καὶ ἐγένετο λόγος χρίου παντοκράτορος,* Н: *καὶ ἐγ. λ. κ. τῶν δυνάμεων.* 79: и въ искрѣнеломъ споменоу — L: *πρὸς τὸν πλησίον αὐτοῦ, Η — πρὸς τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ.* 714: и иаковъ а *иако въ ииҳрѣ* — иѣкоторые си. L: *καὶ ἐκβαλὼν αὐτοὺς οὓς ἐν λαῖλαπι,* Н безъ прибавки. 88: и въкедоу а *и въ землю ихъ* — L: *καὶ εἰσῆξω αὐτοὺς οἵς τὴν γῆν αὐτῶν,* Н безъ прибавки. Прибавка взята Лукіаномъ не изъ масоретскаго текста, а изъ какого то другаго; можетъ быть, это просто разъясненіе понятія εἰσῆξω. 810: и мзды скотія не вѣаше — L: *καὶ ὁ μισθὸς τῶν κτηνῶν οὐχ' ὑπῆρχεν, Η — καὶ ὁ μισθὸς τῶν κτηνῶν οὐχ' ὑπάρχει.* 821: градемъ *«идоигирие»* — L: *πορευθῶμεν πορευόμενοι,* Н безъ прибавки. 91: адрахъ — L: *ἀδράχ/*, Н — *Σεδράχ/.* L = масоретскому хадрахъ. 93: и заало: L — *καὶ γρυστὸν, Η καὶ συνήγαγε γρυστὸν.* Въ масор. т. иѣть соотвѣтствіе сунѣгаге. 910: *«согъ морал до морал и согъ рѣкы до»* искодирик земля — L: *«ἀπὸ θαλάσσης»* єѡс щаласстїз, *καὶ ἀπὸ ποταμῶν єѡс διεκβολῶν γῆς.* Буквально соотвѣтствіе масоретскому чтенію. Н — єѡс щаласстїз, *καὶ ποταμῶν διεκβολὰς γῆς.* 914: иа ииҳъ ииентъса — L: *ἐπ' αὐτοὺς ὄφθήσεται, Η — ἔσται ἐπ' αὐτοὺς.* 102: изашаса — L: *ἔξηρθησαν, Η: — ἔξηράνθησαν.* 1211: иако плачъконастие ремона на воли магедоиги — L: *ώς κοπετὸς Ἀδαρεμμῶν ἐν πεδίῳ Μαγεδῶν, Η — ώς κοπετὸς ῥῶνος ἐν πεδίῳ ἐκκοπτομένου.* L — слѣдуетъ масоретскому тексту. 136: и рекоутъ — L: *καὶ ἐροῦσι, Η καὶ ἐρῶ.* L = масор. т. 143: и въ день праши *«и прешедъ ста гостподъ когъ мон и ви свѧтии съ иилмъ»* — чтеніе, извѣстное позднѣйшимъ лукіановскимъ спискамъ — 62-147 и не чисто лукіановскимъ 86, 240 — по аппарату Парсонза. Прибавка взята изъ 5 ст. той же главы. Примѣры подобнаго рода встрѣчаются въ кн. прор. Исаїп. 144: и волъ еа на югъ *«дѣбрь веїа»* — L: *καὶ τὸ ἡμίσιον αὐτοῦ πρὸς νότον φάραγξ μεγάλη,* Н безъ прибавки. Прибавка не изъ масоретскаго источника. 145: и Засыпаетъсѧ дѣбрь гориамъ ти и въ прилежащіи прильпеть дѣбрь гориамъ ти до пасса и парастеть, *или же конарѣстномъ парасте отъ лицца трагу въ день озїа царя иодопа — L: καὶ ἐμφράγχθεται ἡ φάραγξ τῶν ὄρέων οὐας Ιοστὰ καὶ ἐμφράγχθεται ὃν τρόπον ἐνεφράγη ἀπὸ προσώπου τοῦ σεισμοῦ ἐν ἡμέραις Οὔου βασιλέως Ιούδα, Η паче: καὶ ἐμφρ. ἡ φ. ὄρ. μου, καὶ ἐγκολληθήσεται φέρ. ὄρ. єѡс Ἀσахѣлъ кадвѣсъ єнєфрағъ єн таїсъ ѡмѣраисъ тоў сутсесимоу єн ѷм. ’О҃. β. ’И. — 1417: и си ѿпѣхъ приложатъса *«и вѣдеть па ииҳъ дѣжда»* — L: *καὶ οὗτοι**

ἐκείνοις προσεθήσονται *«καὶ σὺ ἔσται ἐπ' αὐτοὺς ὑετός»*, И безъ прибавки. Прибавка взята изъ масорет. чтенія. Изъ кн. пр. Малахіи. 19: и молитеса емогъ *«да помилуетъ ико»* — L: *καὶ δεῖθητε αὐτοῦ οὐκ εἰλέησῃ ώμας»*, И безъ прибавки. Прибавка взята изъ масор. т. 216: и не оставши *«εκεῖθτα»* — L: *καὶ σὺ ἐγκαταλίπετε «τὴν συνάρχητην»*, И безъ прибавки. 310: расчленение инцилаго икъ долы ваша — L: *ἡ διαρπαγὴ τοῦ πτωχοῦ εἰς τοὺς σίκους ὑμῶν*, И: *ἡ δ. αὐτοῦ ἐν τῷ σῶῳ αὐτοῦ*. 317: докрѣ: ракотаюцъ — L: *τὸν εὑδούλευσοντα, И δουλεύσοντα.* 44 слѣдуетъ въ новомъ славянскомъ переводе и въ L за 13, а въ И за 46. — Какъ можно видѣть отсюда, лукіановскій текстъ, а вслѣдъ за нимъ и нашъ славянскій первоначальный переводъ, во многихъ мѣстахъ очевь сплошь приближенъ къ масоретскому еврейскому чтенію. Эту характерную черту слѣдуетъ отнести къ довольно позднему времени въ исторіи текста LXX, т. е. ко времени Лукіана († 311 г.), провѣрявшаго текстъ LXX на ряду съ другими источниками по масоретскому тексту¹⁾.

Что касается исторического существованія константинопольскаго, александрийскаго и палестинскаго изводовъ, то оно представляется вкратце въ такомъ видѣ. Уже съ V в. въ церковномъ употреблениі замѣтно стремленіе расширить область чтенія царствующаго града Константина за счетъ чтеній провинціальныхъ. Стремленіе это, повидимому, проводилось столь настоятельно, что чтенія палестинскія затерялись до такой степени, что при нашихъ наличныхъ средствахъ мы не видимъ возможности восстановить ихъ. Чтенія александрийскія точно также старательно изглаживались изъ церковнаго употреблениія, но они все-таки болѣе или менѣе доступны для определенія пхъ первоначальнаго вида, хотя они дошли до насъ не въ видѣ церковныхъ изборныхъ чтеній, а въ формѣ сплошного библейскаго текста, преимущественно спабженаго толкованіями. Когда дѣло доходило въ исторіи текста до перевода Св. Писанія на какой либо языкъ народа, просвѣщенаго Константинополемъ, оказывалось, что переводъ дѣлся съ общепринятой въ Константинополѣ версіи — константинопольско-лукіановской. Такъ было съ переводомъ готскимъ Ульфили IV в., армянскимъ V в. Такъ случилось и съ первоначальными переводомъ славянскими IX в.: первоначальный переводчикъ, приступившій съ благословенія Константина къ переводу Св. Писанія на славянскій языкъ, перевелъ его съ господствующаго и официально обязателыаго въ Константинополѣ лукіановскаго извода. Этотъ лукіановскій переводъ на славянскій языкъ извѣстенъ въ богослужебныхъ чтеніяхъ Св. Писанія — въ Паримийниѣ для избранныхъ чтеній изъ ветхаго завѣта, и — надо думать — въ Евангеліяхъ и Апостолахъ апракосахъ для новаго завѣта и Псалтири въ ея первона-

1) Ср. наше исслѣдованіе о кн. пр. Исайи.

чальномъ видѣ, хотя непосредственныхъ подобныхъ сопоставлений этихъ послѣдніхъ трехъ книгъ съ лукіановскимъ изводомъ еще не сдѣлано.

Итакъ, паримійцій изборъ представляетъ изъ себя все, что было переведено, кроме Псалтири, на славянскій языкъ первоначальнымъ переводчикомъ изъ ветхаго завѣта. Изборъ этотъ представляетъ изъ себя весьма незначительную часть всего объема ветхаго завѣта. Нѣкоторыя книги ветхаго завѣта, не читавшіяся въ церкви, совершенно оказались не затронутыми въ этомъ первоначальному переводѣ.

Было-ли что-либо переведено еще, кроме церковныхъ чтеній, съ текста офиціального, константинопольского, — намъ до послѣдняго времени оставалось неизвѣстнымъ.

Полный извѣстный намъ переводъ священныхъ книгъ ветх. завѣта — имѣемъ въ виду главнымъ образомъ книги пророческія — представляетъ изъ себя болѣе позднюю обработку и восполненіе первоначального не полнаго паримійнаго перевода — это такъ назыв. переводъ толковый времени болгарскаго царя Симеона († 927) — и воспроизводитъ укороченную александрийскую версію.

Въ прошломъ году намъ пришлось убѣдиться, что офиціальнымъ константинопольскимъ чтеніемъ пользовался славянскій переводчикъ въ книгѣ Есопръ, никогда не читавшейся въ церкви. Книга Есопръ стала памъ извѣстна въ пебольшемъ отрывкѣ XV в., совершенно сходномъ по особенностямъ языка и другимъ пріемамъ съ извѣстнымъ уже первоначальнымъ кирилловскимъ переводомъ. Мы отрывокъ этотъ и отнесли въ прошломъ году къ кирилловскому переводу. Теперь оказывается, что отрывокъ изъ кн. Есопръ не стоитъ одноко въ своемъ совпаденіи съ типомъ лукіановскимъ, константинопольскимъ: къ тому же лукіановскому типу примыкаютъ вслѣдъ за кн. Есопръ и сейчасъ указанныя нами въ новомъ переводе книги прор. Даніила, часть кн. прор. Іереміи — по единственному извѣстному намъ архивскому списку Хроники Іоанна Малалы, — а также полностью книги четырехъ малыхъ пророковъ — Соооіїа, Аггея, Захаріи и Малахії, внесенные редакторомъ или переводчикомъ толковыхъ пророчествъ безъ толкований въ текстъ толковыхъ пророчествъ.

Новый переводъ, такимъ образомъ, представляетъ восполненіе первоначального паримійнаго перевода на почвѣ того же самого константинопольского оригинала. Но восполненіе это не только по оригиналу, а и по переводческимъ пріемамъ — по особенностямъ языка — изображаетъ непосредственную близость его къ первоначальному кирилловскому богослужебному переводу Св. Писанія. Характерные особенности кирилловской лексики воспроизводятся здѣсь весьма удовлетворительно: та же масса, какъ мы видѣли, оставленныхъ безъ перевода греческихъ словъ,

тоже употребление типичныхъ словъ: *языкъ* — *ἔθνος*, а не *страна*, какъ въ Т. П., *олтарь* — *θυσιαστήριον*, а не *чубникъ* Т. П., *жрътва* — *θυσία*, а не *тѣло*, *единорогъ* — *λιθαιφ*, а не *моурухъ*, *моуринъ*, *ради* — *έμεγεν*, а не *для* и т. д., п. т. д. Но другимъ языковымъ особенностямъ мы также находимъ въ этомъ переводѣ восполнение или продолженіе того первоначального перевода, который заключается въ Паримійникѣ и однородныхъ съ нимъ по редакції, первоначальныхъ — Евангелії, Апостолѣ и Псалтири¹⁾. Текстъ паримійный, вставленный, какъ мы говорили, цѣлкомъ въ новый переводъ пророковъ, не нарушаетъ искаженія единства перевода ни со стороны греческаго оригинала, ни со стороны переводческихъ особенностей — за исключениемъ, развѣ, иѣсколько мельшей правильности этого новаго перевода — и производить впечатлѣніе чего-то непосредственно близкаго и родственнаго этому новому переводу.

Кому принадлежитъ этотъ новый переводъ?

Въ виду неясности въ нашей наукѣ работы первоначальныхъ славянскихъ переводчиковъ Св. Писанія, — автора этого перевода можно указывать только приблизительно, съ большею или менѣею вѣроятностью. И вотъ для этого данныя. Новый переводъ, какъ мы сказали, извѣстенъ быть редактору толковыхъ пророчествъ и легъ даже въ основу его толковаго перевода. Переводъ Толк. Прор. — по извѣстности его писателямъ времени болгарскаго царя Симеона — могъ произойти не позднѣе этого времени, т. е. не позднѣе 927 г. Такимъ образомъ появленіе новаго перевода слѣдуетъ относить или къ первой четверти X в. или къ послѣдней четверти IX в. Здѣсь возможны слѣдующія предположенія: а) новый переводъ, сходный во всемъ существенномъ съ переводомъ паримійнымъ, могъ выйти изъ подъ пера того же Кирилла, которому принадлежитъ и Паримійникъ. Но противъ этого будетъ говорить то, что нигдѣ нѣтъ указаній, что Кирилль сряду послѣ церковнаго избора священныхъ книгъ перевѣль въ полномъ видѣ книги Св. Писанія, между тѣмъ ожидалось бы, что историческое свидѣтельство, отмѣтившее трудъ св. Кирилла по переводу богослужебнаго избора, упомянетъ о переводѣ имъ полнаго текста Св. Писанія, если бы такой переводъ былъ имъ предпринятъ. б) Церковно-богослужебный переводъ могъ быть восполненъ въ Болгаріи Климентомъ величкимъ или кѣмъ либо изъ его товарищѣй — продолжателей труда св. первоучителей — такъ наз. семицислениковъ — Наума, Ангелара, Саввы и Горазда, какъ представлялъ Шафарикъ (Записка Шафарика о глагольской письменности въ Изв. Акад. Наукъ, т. I, стр. 388). Но такое предположеніе мы не считаемъ на чёмъ нибудь основаніемъ уже въ силу его неопредѣленности.

1) Ср. наше изслѣдованіе о кн. пр. Исаѣи, Ягичѣ, Маріинск. Ев., Evangelium Dobromiri, Wien 1898, Воскресенскій, Изслѣдов. обѣ Апостолѣ, о св. Марка.

в) Переводъ могъ принадлежать миhiху Григорію, такъ какъ извѣстный намъ полный переводъ пророка Іеремія и Даниила содержится въ томъ архивескому сборнику Хроники Іоанна Малалы, въ которомъ послѣ книги Руысъ содержится извѣстная приписка, повѣствующая о переводе священныхъ книгъ на славянскій языкъ имъ, миhiхомъ Григоріемъ¹⁾. Но приписка эта относится не къ пророческимъ книгамъ, и пророческій текстъ представляетъ иной переводъ въ сравненіи съ первою частью священнаго текста въ Хроникѣ Малалы. Впрочемъ, вопросъ о переводческой дѣятельности миhiха Григорія требуетъ внимательной и обстоятельной разработки.

Въ виду этого мы не сочли бы ил на чёмъ не основаннымъ предположеніе о томъ, что новый переводъ представляетъ изъ себя продолженіе богослужебно-литургической работы св. Кирилла, сдѣланное братомъ этого первоучителя — св. Меодіемъ и отмѣченное на страницахъ Панионского житія Меодія, какъ переводъ всѣхъ священныхъ книгъ исполнъ. И характерное свидѣтельство древности о переводѣ Меодіемъ всѣхъ книгъ Св. Писанія исполнъ, и знаменательное совпаденіе перевода этого съ господствовавшимъ официальнымъ чтенiemъ церкви константинопольской, столь естественное для Меодія, несомнѣнно снабженного отъ патріархіи константинопольской книгами именно константинопольского извода, и не менѣе поразительная близость перевода по языку и пріемамъ къ переводу Кирилла, доходящая до того, что мѣста, переведенные раньше Кирилломъ, вносились въ текстъ прямо безъ всякихъ измѣненій — все это свидѣтельствуетъ, по нашему мнѣнію, что столь близкій и родственныій во всѣхъ отношеніяхъ съ первоначальнымъ богослужебнымъ изборомъ новый полный переводъ представляетъ трудъ соработника и брата по крови первоучителя Кирилла — св. Меодія. Мы видимъ теперь только слѣды этой работы, по слѣды довольно значительные — на протяженіи въ большей или меньшей полнотѣ семи священныхъ книгъ [кн. прор. Іеремія, Даниилъ, Аггей, Соофія, Захарій и Малахій и кн. Есопъ] — и при томъ съ несомнѣнною для насъ увѣренностью, что подобный же полный переводъ первоначального типа можетъ быть возстановленъ и для другихъ священныхъ книгъ, переведенныхъ въ началѣ только въ предѣлахъ богослужебныхъ чтеній.

1) Л. 199. Книги звѣкта кожіа кетхаго (сказающе иконы нового звѣкта), истиниц, сѹру прѣложенымъ оғъ греческаго языка въ славенскыи при кнѧзи болгарстѣмъ симеоне, сынѣ корниши, григоріемъ презвитеромъ миhiхомъ всѣхъ церковинъ влѣгарскыхъ церкви, повелѣніемъ того книголюбца кнѧзя симеона истиницѣ рѣки болгарица.

Zur Entwicklungsgeschichte der Chalazogamen.

Corylus Avellana L.

Von **Sergius Nawaschin**, Professor der Botanik an der Universität Kiew.

Mit 2 Tafeln.

(Vorgelegt der Akademie am 30. September 1898.)

1. Bau der Samenanlage und das sporogene Gewebe.

Der Samenanlage der Birke¹⁾ in allen morphologisch wesentlichen Zügen vollständig gleichend, unterscheidet sich von derselben die Samenanlage der Hasel dadurch, dass sie in allen ihren Theilen viel mächtiger entwickelt ist, und dass ihr Nucellus aus einer bedeutend grösseren Anzahl von Zellen gebaut ist.

Das sehr dicke Integument der Samenanlage, welches mit seinen Rändern den engen, etwas schief nach oben gerichteten Mikropylekanal ausbildet, ist, ebenso wie bei der Erle²⁾, von seiner Basis bis an die halbe Höhe der Samenanlage von mehreren Verzweigungen des Funiculargefäßbündels durchzogen.

Die Form der Samenanlage ist ziemlich unconstant, meist unregelmässig oval, zuweilen fast rundlich; demgemäß erscheint auch der Nucellus der Samenanlage mehr oder weniger länglich bis eiförmig, fast stets unregelmässig, nicht selten am Scheitel schief schnabelförmig zugespitzt.

Die epidermale Schicht des Nucellus zeichnet sich von dem inneren Gewebe durch reichlicheren Zellinhalt aus (Fig. 1, 2, 4, 5.). Die Zellen derselben theilen sich nur durch Anticlinen, sehr selten durch Periclinen (Fig. 5), so dass hier die sogenannte «Epidermiskappe» niemals zu Stande kommt. Vielmehr weist eine regelmässige Anordnung der Elemente des Nucellargewebes auf eine dauernde Thätigkeit einer bestimmten inneren

1) S. Nawaschin. Über die gemeine Birke. Mémoires de l'Acad. Imp. des sc. de St. Pb. VII sér. T. XLII. № 12. p. 12.

2) Ibid. p. 11. Fig. 70—72.

Gewebezone hin, welche für die definitive Ausbildung des Nucellus maassgebend ist. Es fällt namentlich auf, dass eine kleine Gewebepartie, die innerlich ungefähr auf zwei Drittel der Höhe des Nucellus liegt, von mehreren fast concentrischen Zelllagen umgeben ist (Fig. 2, 5, 10, 12, 14.), welche letzteren, allem Anschein nach, durch pericline Theilungen der erwähnten Partie angrenzenden Schicht entstanden. Die concentrischen Zelllagen bilden gleichsam ein ovales Nest, worin die innerste Gewebepartie geschlossen liegt (Fig. 10, 12.). Da die letztere, wie es aus dem Nachstehenden ersichtlich wird, das sporogene Gewebe des Nucellus darbietet, müssen die flachgedrückten Elemente der nestartigen Hülle jenes Gewebes als Tapetenzellen bezeichnet werden.

Im unteren Theile des Nucellus erscheint die Zellenanordnung weniger regelmässig. Man bemerkt in der völlig ausgebildeten Samenanlage einen Complex von verticalen Zellreihen, der sich gleichsam wie ein axiler Strang von der Chalazaregion bis auf die halbe Höhe des Nucellus zieht und durch reicherem Inhalt seiner Elemente in's Auge fällt (Taf. 2, Fig. 22).

Die innere, als sporogenous Gewebe eben bezeichnete Partie hebt sich von den umgebenden Zellen schon durch grössere Dimensionen seiner Elemente deutlich ab (Fig. 2, 5, 12). Eine continuirliche, scharfe Grenzlinie zwischen beiderlei Elementen ist jedoch nicht wahrzunehmen. Die gegenseitigen Beziehungen zwischen jenen und diesen machen vielmehr den Eindruck, als ob die angrenzenden Zellen durch pericline Theilungen der äussersten sporogenen Zellen chemals entstünden. Obgleich ich nicht im Stande war, die jüngsten Entwicklungstadien des Nucellus zu untersuchen, scheint mir eine solche Entstehung der kleinzeligen Hülle um das sporogene Gewebe kaum zweifelhaft zu sein und die Bezeichnung derselben als Tapetenzellen wohl gerechtfertigt.

Dem Zellinhalt nach sind die Elemente des sporogenen Gewebes von den benachbarten Zellen weit verschieden. Ihr Protoplasma erscheint fein vacuolirt, fast schaumig, während die benachbarten Zellen grössere Vacuolen, zuweilen auch nur das wandständige Protoplasma führen; die Zellkerne des sporogenen Gewebes sind bedeutend grösser und besitzen ein lockeres Chromatingerüst nebst grösseren Nucleolen (Fig. 2, 3, 5.).

Die Anzahl der sporogenen Zellen ist sehr variabel. Dieselbe scheint von der absoluten Grösse des Nucellus resp. der Samenanlage selbst abzuhängen. Die Figur 2. stellt den medianen Durchschnitt eines Nucellus mit wohl entwickeltem sporogenen Gewebe dar, welches thatsächlich bis zehn ungetheilte Zellen enthielt (cf. auch die Fig. 4); aus dieser Zahl sind auf der Abbildung freilich nur vier Zellen zu sehen, von denen die mittlere sich in zwei Tochterzellen bereits getheilt hat. In anderen Fällen ist die Gesammt-

zahl der sporogenen Zellen augenscheinlich weit gering, da auf den medianen Schnitten durch Nucelli bald drei (Fig. 3.), bald nur zwei Zellen (Fig. 5.) vorkommen. Die Figur 7. stellt nun einen extremen Fall dar, wo wir nur eine einzige, bereits in Quertheilung begriffene sporogene Zelle finden.

Was die Form der sporogenen Zellen betrifft, so geben davon die aufgehellt Präparate der unversehrten Nucelli eine sicherere Vorstellung, als die Längsschnitte durch die Samenanlage. Nur diejenigen sporogenen Zellen, deren Längsaxe vollkommen mit derselben des Nucellus zusammenfällt, können, selbstverständlich, auch nach solchen Präparaten vollständig entworfen werden. So z. B. sehen wir auf der Fig. 12. nur eine einzige sporogene Zelle, die sich in der Zeichnungsebene ihrer ganzen Länge nach projeciren liess. Diese Zelle ist spindelförmig und hat sich durch zwei glänzende Querwände in drei Tochterzellen bereits getheilt. Ihrer Gestalt und ihrem Theilungsmodus nach hat diese Zelle eine unverkennbare Ähnlichkeit mit den sporogenen Zellen der Casuarine, wie dieselben von Treub in seiner Abhandlung³⁾ abgebildet sind (cf. Pl. XVII, fig. 4 dieser Abhandlung). Beinahe gleich gestaltete sporogene Zellen finden wir auch auf unseren Abbildungen der Medianschnitte durch die Samenanlage (Fig. 1—3, 5).

Wie die Figuren 2, 3 und 5 zeigen, erfolgt die Theilung der sporogenen Zellen nicht gleichzeitig. Meist wird die Theilung der mehr axil liegenden sporogenen Zelle vorerst vollzogen. (Fig. 2). Die Zahl der Tochterzellen kann vier erreichen; mitunter bleiben einzelne peripherische sporogene Zellen meist ungetheilt. Während die Theilung der einzelnen sporogenen Zellen noch vor sich geht, stellt sich eine Differenzirung der bereits gebildeten Tochterzellen ein. Dies zeigt z. B. die Figur 12, wo man sieht, dass zwei untere Tochterzellen zu wachsen und sich abzurunden beginnen, während zwei obere sporogene Zellen sich eben getheilt haben. Ich habe den Vorgang der weiteren Entwicklung des sporogenen Gewebes als eine Differenzirung bezeichnet, weil die gebildeten Theilungsproducte nicht gleiches Schicksal haben.

Zunächst, wie schon erwähnt, können einzelne sporogene Zellen ungetheilt bleiben. Diese Zellen erfahren gar nicht selten eine characteristische Umwandlung, indem ihr Inhalt zu Grunde geht, die Zellhaut aber bald ringförmige, bald spirale, bald netzartige Verdickungen bekommt (Fig. 19). Kurz, diese Zellen verwandeln sich in Tracheiden, welche zuerst durch Treub's Entdeckung für das sporogene Gewebe der Casuarine bekannt,

3) M. Treub, Sur les Casuarinées et leur place dans le système naturel. Annales du Jardin botanique de Buitenzorg. Vol. X.

später aber auch von Benson für Fagaceen nachgewiesen wurden⁴⁾). Zuweilen können auch einzelne Theilprodukte der sporogenen Zelle der erwähnten Verwandlung in Tracheiden unterliegen, wie es aus unseren Figuren 12 und 18 erhellte.

In einigen Fällen vergrössert sich eine einzige, meist untere Tochterzelle der sporogenen Zelle, während die übrigen verkümmern (Fig. 8); in anderen Fällen hingegen sind es beide unteren, zuweilen sogar sämmtliche Schwesterzellen, die sich mehr oder weniger vergrössern. So stellt die Figur 26. Taf. 2, zwei völlig entwickelte — , die Figur 7 — vier noch im Wachstum begriffene Schwesterzellen dar.

Jede sich vergrössernde Zelle wird zur Makrosporenanlage, indem ihr Zellkern in Theilung geht (Fig. 7, die unterste Zelle, und Fig. 6). Das Schicksal dieser Anlagen wird, je nach dem Alter derselben, wieder verschieden, da allein die ältesten, d. h. zuerst gebildeten zur vollen Entwicklung gelangen, während die jüngeren im Zustande der Makrosporenanlagen verharren.

In dem völlig entwickelten Makrosporangium lassen sich somit folgende Elemente, die durch Vermehrung des sporogenen Gewebes und in Folge der Differenzirung der Theilprodukte entstanden, unterscheiden: 1) die ungetheilten sporogenen Zellen, zum Theil in die Tracheiden verwandelt, 2) die verkümmerten Schwesterzellen der Makrosporen, 3) die unentwickelten Makrosporenanlagen und schliesslich 4) die wohl ausgebildeten Makrosporen. Die Figuren 9—11, 13—15, 17, 18 und 22 Taf. 2, stellen verschiedene Beispiele dar, wo diese oder jene von den genannten Elementen den Inhalt des Makrosporangiums hauptsächlich vertreten.

Es mag schon an dieser Stelle ein Vergleich zwischen der Hasel und den übrigen Betulaceen wie auch mit den Casuarineen gestattet sein.

Bei der Birke giebt es kein sporogenes Gewebe, sondern nur eine einzige sporogene Zelle (Embryosackmutterzelle), die sich in dem verhältnissmässig sehr kleinen Nucellus der Samenanlage bildet. Allein ich habe auch für diese Pflanze die Thatsache festgestellt, dass der junge Nucellus seinem Bau, wie auch seinen Dimensionen nach stark variiren kann. In einzelnen Fällen, welche immer nur bei grösserem absoluten Volumen der Samenanlage auftreten, finden sich mehrere völlig gleiche subepidermale Zellen nebeneinander, die gleichberechtigt zu sein scheinen, die Rolle der Embryosackmutterzellen zu übernehmen, und somit die einzige terminale Zelle der axilen Zellreihe des Nucellargewebes der meisten übrigen Angiospermen

4) M. Benson, Contributions to the Embryology of the Amentiferae. The Trans. of the Linn. Soc. vol. III. part. 10.

vertreten⁵⁾). Diese Zellen lassen sich in der Entwicklungsgeschichte der Birkensamenanlage als ein Rest des sporogenen Gewebes der Hasel deuten, da sie nur in einzelnen Fällen vorkommen und nur eine derselben normal zur Embryosackmutterzelle wird. In dieser Hinsicht lässt sich die Hasel der Birke umso mehr anschliessen, als bei der erst genannten Pflanze, wie wir gesehen haben, ebenfalls manchmal nur eine einzige sporogene Zelle sich im Nucellus findet, was ebenso wie bei der Birke immer nur bei geringerem Volumen des Nucellus vorkommt. Ich glaube daher annehmen zu dürfen, dass das normale sporogene Gewebe der Hasel seine Entstehung mehreren subepidermalen (Archespor-) Zellen verdankt, während diese Erscheinung bei der Birke nur ausnahmsweise, rudimentär Statt findet.

Ferner ist auch auf eine andere Analogie zwischen den beiden Repräsentanten der Familie hinzuweisen. Die wachsende Embryosackanlage der Birke dringt mit ihrem unteren Ende in das Nucellargewebe ein, indem sie die Elemente des letzteren auseinander drängt; niemals wird dagegen eine Verdrängung der Schwesterzellen des Embryosackes bemerkbar (l. c. p. 15), was bekanntlich für den betreffenden Vorgang bei den Angiospermen so characteristisch erscheint. Bei der Hasel findet dieselbe Erscheinung wie bei der Birke Statt, doch ist dieselbe hier, so zu sagen, noch um einen Grad erhöht, indem die Schwesterzellen jeder zuerst angelegten Makrospore nicht nur unverdrängt bleiben, sondern in den meisten Fällen auch die Fähigkeit behalten, sich mehr oder weniger zu entwickeln, ja mitunter sogar zu Makrospermen zu werden.

Wir sehen also, dass die beiden Pflanzen, obgleich in ihrem typischen Entwickelungsmodus ziemlich fern von einander stehend, eigentlich nur graduelle Variationen eines und desselben Entwickelungsplans aufweisen. In dieser Hinsicht bietet die Erle einen Übergangstypus zwischen den beiden ersten Gattungen dar, da bei der Erle, nach meiner eigenen Erfahrung⁶⁾, zwei und mehr Embryosackanlagen fast constant auftreten.

Eine weit mehr auffallende Ähnlichkeit besteht zwischen den hier über die Hasel erörterten Thatsachen und den Ergebnissen über die Entwicklung der Casnarine. Zunächst will ich nur diejenigen Momente berücksichtigen, die der berühmte Erforscher der Casuarinen selbst als über die systematische Stellung dieser Pflanzenfamilie entscheidende hervorgehoben hatte. Der Anschaulichkeit wegen mögen die wichtigsten Resultate aus Trenb's Unter-

5) S. Nawaschin. Über die gemeine Birke. Mémoires de l'Académie Imp. des sc. de St. Pétersb., VII série. T. XLII. № 12. p. 13.

6) S. Nawaschin. Entwicklung der Samenanlage und Leitung des Pollenschlauches bei *Alnus viridis* D. C. Tagesbericht der X Versammlung der russ. Naturforsch. und Ärzte. № 7. p. 244.

suchung und aus der vorliegenden Arbeit an dieser Stelle parallel angeführt werden.

Casuarine (nach Treub, l. c. p. 210).

- a (c) Le grand massif de tissu sporogène, bien délimité et composé de centaines de cellules.
- b (d) La division des grandes cellules du tissu sporogène en plusieurs articles superposés.
- c (e) Le grand nombre de macrospores qui se développent; parfois une vingtaine ou plus.
- d (f) Les macrospores ne refoulant pas leurs cellules-soeurs de la manière usitée dans les autres Phanérogames.

Aus dieser Zusammenstellung ist leicht zu ersehen, dass es zwischen den beiden Pflanzen in der fraglichen Beziehung keinen kategorischen Unterschied giebt, sondern dass die Hasel von der Casuarine nur quantitativ abweicht, da das sporogene Gewebe bei unserer Pflanze nicht so mächtig entwickelt und nicht so scharf abgegrenzt erscheint, als es bei der Casuarine der Fall ist; ferner aber da die Anzahl der Makrosporen bei der Hasel überhaupt viel geringer ist, so dass in manchen Fällen sogar eine einzige entwickelte Makrospore auftreten kann.

Das Hauptresultat der ganzen Ausführung ist, insofern es nämlich die Entwicklung der Samenanlage anbelangt, dass sich die Casuarine an den Entwicklungstypus der Betulaceen vermittelst der Hasel ganz bequem anschliessen lässt.

2. Die Entwicklung des Embryosackes.

Wie im ersten Kapitel gezeigt wurde, können sämmtliche Theilprodukte jeder sporogenen Zelle zu Makrosporen werden, obgleich die untere oder die unteren Schwesterzellen in dieser Beziehung immer bevorzugt werden. Die Entwicklung der zahlreichen Makrosporen hat eine bedeutende Vergrösserung des gesammten sporogenen Gewebes zur Folge, was durch

Hasel.

- a. Das sporogene Gewebe hebt sich von den benachbarten Zellen nur durch Beschaffenheit seiner Elemente ab und besteht aus einer unbestimmten Anzahl Zellen, die von 1 bis 10 schwanken kann.
- b. Die meisten Zellen des sporogenen Gewebes theilen sich in mehrere übereinander gelagerte Tochterzellen.
- c. Es bilden sich meist mehrere Makrosporen, bis 20 und mehr, mitunter aber auch eine einzige.
- d. Die Makrosporen verdrängen ihre Schwesterzellen nicht.

Auseinanderweichen der Tapetenzellen (Taf. 2, Fig. 11 und 22) ermöglicht wird. Gleichzeitig nimmt auch das Volumen des ganzen Nucellus nicht unbeträchtlich zu.

Die Entwicklung der einzelnen Makrosporen weicht in keiner Beziehung von dem gewöhnlichen für die Entwicklung des Embryosackes angegebenen Schema ab, wie es unsere Abbildungen ohne Weiteres zeigen. Sie wird durch die successive, dreimalige Theilung des Zellkernes in acht Tochterkerne eingeleitet (Fig. 6, 7, 8); worauf die typische Differenzirung des Embryosackinhaltes folgt (Fig. 26 und 28, Taf. 2).

Die Zellkerne in einem fast reifen Embryosacke sind undeutlich begrenzt, besonders die des künftigen Eiapparates. Nicht desto weniger lässt sich schon von Anfang an jede Kerngattung im reifenden Embryosacke, und zwar nach der Grösse der Nucleolen, mit voller Bestimmtheit unterscheiden. Die Nucleolen der Zellkerne des künftigen Eiapparates sind grösser, als dieselben der Antipoden, die der Polkerne wieder um Bedeutendes grösser, als die der Zellkerne des Eiapparates (Taf. 2, Fig. 26, 27, 28).

Die bekannte Differenzirung des Embryosackinhaltes beginnt von der Basis des Embryosackes. Es sammelt sich zunächst eine Protoplasmaportion um die sich am Grunde des Embryosackes befindenden drei Zellkerne an, um sich alsdann in drei Zellkörper zu sondern. Die letzteren bieten die von nun an sehr scharf hervortretende Antipodengruppe dar (Fig. 26), deren Zellen alsbald die Cellulosemembran bekommen. Auf den gefärbten Schnittserien hatte ich immer drei Antipoden constatiren können, was dagegen auf den aufgehellten Präparaten nur selten geschah. So stellt unter meinen Abbildungen nur die Figur 16 allein eine normale aus drei Zellen bestehende Antipodengruppe dar, während an den übrigen Figuren bald ein Paar (Fig. 13 und 9, der unterste Embryosack), bald sogar eine einzige Antipode (Fig. 9, der mittlere Embryosack) hervortritt. Ich glaube diese scheinbare Discordanz der Thatsachen durch die Annahme versöhnen zu dürfen, dass die primären Membranen der Antipoden nicht alle gleichzeitig zu Cellulosewandungen werden, und zwar erfahren die inneren Zellwandungen diese Umwandlung später, d. h. erst nachdem die äusseren schon fertig sind. In Folge dessen erweisen sich die äusseren Wandungen der Antipodengruppe als widerstandsfähiger gegen die Wirkung des Reagens (Eau de Javell), so dass sie allein auf den aufgehellten Präparaten wahrgenommen werden können. Man sieht daher bei diesem Verfahren anstatt drei Zellen bald eine einzige Zelle, bald ein Zellenpaar. Für diese Erklärung spricht auch die Thatsache, dass eine normale dreizellige Antipodengruppe gerade demjenigen unter den abgebildeten Embryosäcken gehört (Fig. 17), der sich in einem augenscheinlich am weitesten vorgerückten Entwickelungsstadium befindet.

Nach dem Gesagten dürfte man aus den Bildern allein, die uns die aufgehellten Präparate gewähren, etwa dahin schliessen, dass die Antipoden durch eine successive Theilung einer einzigen ursprünglichen Zelle entstünden, gerade auf dieselbe Weise, wie es Treub für den ein- bis dreizelligen Eiapparat der Casuarine vermutet (l. c. p. 182).

Die Antipodengruppe befindet sich ursprünglich meist an der Basis des Embryosackes; bei der Vergrösserung desselben gelangt sie jedoch in eine seitliche Stellung, alsdann aber, zur Zeit der Befruchtung, werden die Antipoden so weit an den Scheitel des Embryosackes gedrückt, dass sie bei nahe in der unmittelbaren Nähe des Eiapparates zu liegen kommen (Fig. 27, 28, 22, 26, 20, 23, 9, 13, 16). Allerdings fangen zur selben Zeit, falls nämlich die Befruchtung stattgefunden hat, die Antipoden an zu verkümmern und schwinden alsbald allmälich fast gänzlich, so dass im Embryosack wieder eine dreigliedrige Zellgruppe, der befruchtete Eiapparat, imponirt (Fig. 20, 22, 23).

Ich brauche es hier kaum zu betonen, dass die eben erwähnte Erscheinung der scheinbaren Verschiebung der Antipoden auf einem ungleichmässigen Wachsthum des Embrysackes beruht, der sich seitlich nach unten stark streckt. Dieselbe Thatsache wurde auch für manche andere Dicotylen schon längst angegeben und z. B. von Westermaier an *Nigella*⁷⁾, eingehend studirt. Nach Benson's Untersuchungen scheint sie fast den sämmtlichen «Amentiferen» eigen zu sein; auch nach meiner eigenen Erfahrung ist sie sehr stark bei *Carpinus Betulus* ausgeprägt, bei welcher Pflanze die Embryosäcke so mächtig nach unten wachsen, dass sie ungefähr ebenso wie die «geschwänzten Makrosporen» der Casuarine aussehen.

In Bezug auf die übrigen Bestandtheile des Embryosackinhaltes mag es in erster Linie hervorgehoben werden, dass bei der Hasel kein typisch entwickelter Eiapparat vor der Befruchtung sich nachweisen lässt. Am Scheitel eines reifen Embryosackes konnte ich stets nur eine Protoplasmaansammlung constatiren, worin die untereinander völlig gleichen drei Kerne eingelagert wurden (Figg. 26—28). Dieses negative Resultat auf eine Unzulänglichkeit der Fixirungs-, resp. Beobachtungsmethode zurückzuführen, sehe ich mich schon deshalb nicht berechtigt, weil es mir einen wohl entwickelten Eiapparat bei einigen anderen Pflanzen (z. B. bei der Ulme) vor der Befruchtung mit Hülfe derselben Methode zu entdecken stets leicht gelang. Man könnte freilich annehmen, dass der Eiapparat bei der Hasel bis zu der Zeit, wo der Pollenschlauch den Embryosack erreicht, noch

7) Westermaier. Zur Embryologie der Phanerogamen, insbesondere über die s. g. Antipoden. Halle 1890.

unentwickelt bliebe, so dass sich jenes, für die Angiospermen so charakteristische Entwickelungsstadium hier, weil schnell vorübergehend, der Beobachtung leicht entzieht. Dagegen spricht jedoch die leicht zu beobachtende Thatsache, dass in denjenigen Embryosäcken, die sich in zufällig unbefruchteten Samenanlagen entwickeln, ebenso wie in denjenigen, welche, nach der erfolgten Befruchtung eines von ihnen, steril bleiben, sich ein Eiapparat ebensowenig entdecken lässt (Fig. 7). In beiden Fällen beobachtete ich vielmehr, dass die betreffenden Kerne allmählig verkümmern, wie es die Figuren 24 und 25 deutlich zeigen. In solchen sterilen Embryosäcken bleibt, endlich ausser der noch immer schharf hervortretenden Antipodengruppe, nur ein einziger Kern vorhanden, der durch Fusion der beiden Polkerne gebildet wurde.

Alles, was für den Embryosack hier angegeben wurde, gilt überhaupt für die sich wohl entwickelnden Makrosporen. So zeigt die Figur 23 mehrere über dem bereits befruchteten Embryosack liegende Makrosporen, die nur mit wenigen Zellkernen meist versehen sind, während die beiden grösseren Makrosporen je eine scharf hervortretende Antipodengruppe und die übrigen Bestandtheile des Embryosackes in ihrem Inhalte aufweisen. Es ist einleuchtend, dass die ersten jeneu jüngeren Makrosporen entsprechen, in welchen die normale Entwicklung des Inhaltes eben eingeleitet wurde, während in den letzteren derselbe Process gewissermaassen vollzogen ist.

Die in diesem Kapitel auseinandergesetzten Thatsachen lassen sich mit den betreffenden Angaben von Treub über die Casuarine folgendermaassen zusammenstellen.

Casuarine (l. c.).

- a (g). La présence d'appareils sexuels dans la plupart des macrospores d'ovules venant à bien.
- b (h). Les membranes cellulariques autour des éléments de l'appareil sexuel de la macrospore fertile, tandis que généralement (mais pas toujours) cet appareil est composé de cellules nues dans les macrospores stériles.

Hasel.

- a. Es giebt mehrere Embryosackanlagen (Makrosporen) im Nucellus, die sich wohl entwickeln.
- b. Das letzte Stadium der normalen Entwickelung des Embryosackes zeichnet sich durch Anwesenheit der scharf hervortretenden Antipodengruppe aus, deren Stellung nahe am Scheitel des Embryosackes der gewöhnlichen Lage eines Eiapparates, viel mehr entspricht. Die Antipoden sind zuletzt mit Cellulosemembranen bekleidet.

- c (i) L'appareil sexuel prenant son origine d'une seule cellule-mère.
- (j) Le manque de constance dans le nombre des cellules, qui composent l'appareil sexuel; tantôt l'oosphère est seule, mais le plus souvent elle est accompagnée d'une ou de deux «cellules voisines».
- (k)(l) L'absence constante d'antipodes.
- (m) Le prolongement de plusieurs macrospores en queues, dont quelques-unes pénètrent dans la region chalazienne.
- c. Die Antipodengruppe besteht scheinbar aus einer wechselnden Zahl (1—3) der Zellen, was wahrscheinlich auf der unvollkommenen Bildung der Cellulosemembranen beruht.
- d. Im reifen Embryosacke lässt sich der Eiapparat als solcher nicht entdecken, indem er durch eine Protoplasma-Ansammlung und darin eingelagerte freie Zellkerne vertreten wird.
- e. Für definitive Form des Embryosackes, wie auch für die Lage der Antipoden ist die starke Streckung des unteren Theiles des Embryosackes maassgebend.

Nach dem ersten Blick auf diese Zusammenstellung scheint jede nähere Vergleichung der Hasel mit der Casuarine von vorn herein ganz unthunlich zu sein, da eben die wichtigsten Entwicklungsmomente der beiden Pflanzen zu weit von einander abweichen. Wendet man sich aber an den ausführlichen Text und an die denselben begleitenden Abbildungen der Abhandlung Treub's, so fällt eine merkwürdige Analogie zwischen dem Verhalten der Antipoden bei der Hasel und dem Verhalten des Eiapparates, wenigstens in den sterilen Macrosporen, der Casuarine sofort auf.

Ob der Eiapparat der Casuarine in der That den Antipoden der übrigen Angiospermen analog sei, oder ein typischer Eiapparat, jedoch nur in der Anlage, d. h. durch freie Zellkerne vertreten, eine kürzere Zeitlang auch bei der Casuarine vorhanden sein könnte, wie es sich bei der Hasel feststellen lässt, muss man zur Zeit dahingestellt sein lassen. Auf diesen Gegenstand komme ich am Ende des folgenden Kapitels noch einmal zurück.

3. Verhalten des Pollenschlauches und die Befruchtung.

Nachdem die Samenanlagen einen gewissen Entwicklungszustand erreicht haben, lassen sich im Innern des Nucellus die Pollenschläuche immer häufiger und häufiger finden. Es ist sehr leicht einen Pollenschlauch in der

Chalazaregion einer um diese Zeit gepflückten, frischen Samenanlage nachzuweisen, wenn man den Nucellus aus der Samenauflage unter dem Präparatmikroskope herausnimmt. Der Pollenschlauch bleibt dabei meistens in dem Nucellus stecken, indem ein grösserer Theil desselben, der sich in dem Funiculus befand, aus der Basis des Nucellus als feiner, fast homogener, etwas knotiger Faden frei hinausragt.

Hiergegen ist es eine überaus schwierige Aufgabe, den ganzen Weg des Pollenschlauches im Nucellargewebe zu verfolgen, — gleichviel, ob man dies an dem frischen, oder an dem Alcoholfmaterial auszuführen sucht. Im Nucellargewebe erweist sich der Pollenschlauch, wenn auch in den aufgehellten Präparaten theilweise sichtbar, so doch stark aufgequollen und daher schwach contourirt, wahrscheinlich aber meist abgeplattet, bzw. ausgedehnt. In Folge dieser Umstände verliert man die Spur des Pollenschlauches meist schon in der Nähe der Chalaza, so dass es mir nur in zwei Fällen gelingen wollte, den Pollenschlauch bis an das sporogene Gewebe zu verfolgen. In den beiden Fällen gelangte aber der Pollenschlauch angenscheinlich in's Innere einer sich nicht wohl entwickelnden (sterilen) Samenanlage, deren Embryosäcke noch nicht empfängnissreif waren; die Pollenschlauchspitze kam in den beiden Fällen mit dem zu befruchtenden (unteren) Embryosacke in keine Berührung, konnte also nicht seinen Inhalt entleeren, und deswegen wahrscheinlich war die Wandung des Pollenschlauchs nicht aufgequollen, scharf contourirt und der ganzen Länge desselben nach leicht kenntlich.

Indem ich aus den aufgehellten Samenanlagen, in deren Chalazaregion ein Pollenschlauch in der oben angegebenen Weise nachzuweisen war, die Embryosäcke unter dem Compositum frei legte, gelang es mir auch stets einen Rest des Pollenschlauches, d. h. das an die Embryosackwandung fest angeschmolzene Ende desselben leicht zu finden. Niemals wollte es mir jedoch auch an solchen Präparaten gelingen, den Pollenschlauch bis an den Scheitel des Embryosackes zu verfolgen, woselbst um diese Zeit die befruchtete Eizelle bereits zu finden war; so dass ich glauben darf, dass diese Aufgabe an den aufgehellten Präparaten hier überhaupt unthunlich sei. Der Pollenschlauch scheint, nach dem er seinen Inhalt, wenn auch theilweise, in den Embryosack übertreten liess, sofort an seiner Spitze zusammenzufallen; darauf aber quillt seine Wandung auf und wird an einer ganzen Strecke, woselbst er eben der ziemlich dicken und ebenfalls aufgequollenen Membran des Embryosackes zugeschmolzen ist, so gut wie gar nicht kenntlich. Im Nachstehenden wird jedoch gezeigt, dass es mit Hilfe von passenden, gefärbten Serienschnitten stets gelingt, den Pollenschlauch seiner ganzen Länge nach im Innern des Nucellus kenntlich zu machen, wie auch die

Thatsache festzustellen, dass die Spitze des Pollenschlauches die Ansatzstelle des Eiapparates erreicht.

Mir scheint daher die Möglichkeit nicht ganz ausgeschlossen, dass das abweichende Verhalten bei der Casuarine, wo der Pollenschlauch, nach Treub's Angaben, den Eiapparat nie erreichen soll, theilweise wenigstens aus der Untersuchungsmethode selbst erklärt werden könnte; da Treub sich der aufgehellten Präparate als entgültigen Criteriums fast ausschliesslich bedient hatte. Nach den Bildern wenigstens zu urtheilen, die ich bei der Untersuchung der Hasel erhielt, scheint es mir sehr wahrscheinlich, dass Treub gerade mit denselben Schwierigkeiten bei der Untersuchung des Verhaltens des Pollenschlauches bei der Casuarine zu thun hatte.

Es ist selbstverständlich, dass an den aufgehellten Präparaten der Embryosäcke nichts vom ganzen Inhalte derselben ausser der oben erwähnten Antipodengruppe zu sehen ist. Die letztere wird aber, Dank ihren Cellulosemembranen allein, sehr gut kenntlich. Erst nach der erfolgten Befruchtung zeigt sich im Innern des Embryosackes, und zwar meist in der Nähe der zu dieser Zeit abnehmenden Antipoden, noch eine Zelle, die ebenfalls durch ihre Cellulosemembran an den aufgehellten Präparaten nicht minder scharf, als die Antipoden, hervortritt. Dies ist das befruchtete Ei, welches bei der Hasel, wie ich es schon früher an der Birke gezeigt hatte⁸⁾, an seiner freien Spitze eine deutliche Verdünnung der Cellulosemembran, eventuell sogar eine Öffnung an dieser Stelle zu besitzen pflegt und dadurch eine treffende Ähnlichkeit mit der noch unbefruchteten Oosphere der Casuarine (vgl. Pl. XXX. fig. 2 c. und 11 b. der Abhandlung Treub's) aufweisen kann. Diese Ähnlichkeit fällt um so mehr auf, als neben dem Eie sich ein glänzendes, rundliches Klümpchen, welches ich, ohne Bedenken, für eine der beiden Synergiden annehme, und zwar für jene, die sich bei der Befruchtung eigenthümlich ändert, meist bemerkbar lässt (vgl. Pl. XXIX 2 a der Abhandlung Treub's).

Eine ganz geraume Zeit, die auf die Befruchtung folgt und während der sich das Endosperm unter beträchtlichem Wachsthum des Embryosackes stark vermehrt, kann man das befruchtete Ei noch ungetheilt und überhaupt scheinbar ohne Veränderung finden, während die Antipoden schon längst verschwunden sind. Die erste Theilung des Eies erfolgt ungefähr nach 6 Tagen nach der Befruchtung, welche Frist also als eine Periode des Ruhezustandes des befruchteten Eies anzusehen ist. Analoge Beispiele desselben Verhaltens sind mir aus meiner eigenen Erfahrung, z. B. bei *Juglans*, bekannt, wie auch von anderen Beobachtern längst festgestellt. So giebt

8) S. Nawaschin, Über die Birke. Taf. II, Fig. 18 u. 19.

Guignard an, das auch bei *Thesium* das Ei eine Zeitlang nach der Befruchtung ungetheilt bleibt, während in seinem Innern eine gewisse Veränderung des Inhaltes vor sich geht⁹⁾.

So weit reichen die Thatsachen, die sich an den aufgehellten Präparaten beobachten lassen. Ich wende mich nun zur Erörterung dieser Thatsachen, was vielmehr an der Hand der gefärbten Serienschnitte ausführbar ist.

Dass es bei diesem letzteren Verfahren stets gelingt, den Pollenschlauch bis an die Ansatzstelle des Eiapparates selbst zu verfolgen, wurde schon oben gesagt. Dies zeigt ohne Weiteres unsere Abbildung eines befruchteten Embryosackes (Fig. 20 u. 21). Die gefärbten Präparate zeigen ferner mit voller Bestimmtheit, dass die Befruchtung bei der Hasel nach dem üblichen Schema vor sich geht. So stellt die angeführte Abbildung (Fig. 20) das Ei, welches sich nur wenig verlängert hat, nebst einer schmäleren Zelle (links) dar, die einen kleinen Kern noch enthält und, aller Evidenz nach, die unveränderte Synergide repräsentirt, während die dunklere Masse, die tiefer liegt, der sich während der Befruchtung verändernden Synergide sammt einem Theile des Pollenschlauchinhaltes wohl entspricht. Wann sich diese dreigliedrige Zellgruppe bildet, die ungefähr so, wie gewöhnlich ein Eiapparat nach der Befruchtung aussieht, ist mir ein Räthsel geblieben; denn, wie oben angedeutet, suchte ich nach der bekannten Zellgruppe in vielen unbefruchteten Embryosäcken stets vergeblich, indem anstatt derselben sich vielmehr eine Protoplasmaansammlung mit drei völlig gleichen, freien Kernen auffinden liess.

Die Fig. 22 stellt den ganzen Nucellus dar, in dessen Innern einer von vielen Embryosäcken befruchtet wurde; hier sieht man ebenfalls das Ei nebst den beiden Synergiden, deren eine «getrübt» ist. Der Pollenschlauch wird an dieser Abbildung nur schwach angedeutet. Die beiden Fälle (Fig. 20 u. 22) zeigen ferner die seitlich gelagerten Antipoden, die um diese Zeit erst zu verkümmern anfangen. Die letztere Erscheinung wird aber alsbald ganz deutlich ausgesprochen, wie die Fig. 23 zeigt. Dieselbe stellt den oberen Theil eines befruchteten Embryosackes dar, worüber mehrere «sterile Makrosporen» liegen. Das Ei ist noch ganz unverändert geblieben, rechts findet sich die «getrübte» Synergide, während die «unveränderte» Synergide hinter dem Ei liegt und schon fast unmerklich geworden ist; links, der Embryosackwandung gleichsam wie angedrückt, zeigen sich die verkümmerten Antipoden, deren einzelne Zellen von dem benachbarten kleinzelligen Gewebe fast nicht zu unterscheiden sind. Die Zahl der Endo-

9) Guignard, Observations sur les Santalacées; Ann. des sc. nat. 7. sér. T. II. p. 181.

spermkerne, die sich in lebhafter Theilung befinden, betrug in diesem Falle bereits 32. Zu dieser Zeit wird der Pollenschlauch in der Nähe des Embryosackes fast unkenntlich, während sich der untere Theil desselben noch finden lässt. Behandelt man einen sich in diesem Entwicklungszustande befindlichen Embryosack mit Eau de Javelle, so bekommt man, nach der Auflösung fast des ganzen Embryosackinhaltes, ein Bild, worin das mit der festen Cellulosemembran verschene Ei nebst einer Synergide, die als glänzendes Klümppchen aussieht, vor Allem imponirt: die Antipoden sind, im Gegentheil, an solchen Präparaten so gut wie gar nicht kenntlich.

Wie es nun aus der ganzen Ausführung hervorleuchtet, lässt sich der Moment der Befruchtung bei der Hasel auch mit Hilfe der gefärbten Präparate nicht näher bestimmen, so dass man darüber lediglich nach der Analogie mit den besser bekannten Objecten urtheilen muss. Das Alcoholmaterial erweist sich hier als sehr wenig geeignet zur Beobachtung der intimsten Befruchtungsvorgänge, möglicher Weise sogar — der Bildung des Eiapparates selbst. Gerade mit denselben Umständen hatte aber Treub offenbar zu thun, wenn er nach der Anseinandersetzung einer ganzen Reihe der kumstreichen und mühevollen Versuche, den Moment der Befruchtung bei der Casuarine zu ermitteln, schliesslich sagt: «Dans l'impossibilité d'indiquer exactement le moment de la fécondation, il faut se contenter de probabilités». Und dann: «Or, il me paraît bien peu probable que la fécondation se fasse immédiatement après la soudure du sommet du tube pollinique à la membrane du sac embryonnaire. Tout me porte à croire, au contraire, que la fécondation n'a lieu que beaucoup plus tard, un instant avant que les premières cellules endospermiques apparaissent dans le haut du sac «adulte».¹⁰⁾

Die Argumente, deren sich Treub ferner bedient, um seine Annahme zu begründen, scheinen ihre Beweiskraft gewissermaassen zu verlieren, wenn man die analogen Erscheinungen bei der Hasel ins Auge fasst. Von den letzteren sei hier die lange Ruheperiode, die der ersten Theilung des Eies vorangeht wie auch die Anwesenheit einer Verdünnung resp. Öffnung der Eimembran hervorgehoben. Über die erste Thatsache, die bei der Casuarine ebenso wie bei der Hasel auffällt, äussert sich Treub folgendermaassen: «On ne voit absolument pas à quoi servirait ce long temps d'arrêt avant que l'oosphère se divise, si elle était fécondée dès l'arrivée du tube pollinique au sac embryonnaire»¹¹⁾. Die erwähnte Öffnung in der Eimembran wird von Treub als eine Einrichtung für die Befruchtung des sonst in der That unzüglichen Eiprotoplastes angesehen: «la présence, plusieurs fois con-

10) Treub, l. c. p. 201.

11) Ibid. p. 202.

statée, d'un endroit aminci dans la membrane de l'oosphère justement dans l'endroit et à l'époque où suivant moi la fécondation a lieu, semble être en rapport avec l'accomplissement de l'acte fécondeur, et vient à l'appui de ma manière de voir». Dass die beiden Erscheinungen bei der Hasel, von dem physiologischen Standpunkte betrachtet, nicht zu erklären sind, will ich gerne zugeben; trotzdem fehlen hier offenbar alle Gründe, um dieser Pflanze ein von allen übrigen Angiospermen abweichendes Verhalten zuschreiben. Möglicher Weise giebt es doch einen wesentlichen Unterschied, auch in Bezug der Befruchtung, zwischen dem Typus, den die Hasel repräsentirt, und allen bis jetzt eingehend untersuchten Angiospermen; jedoch scheint mir dieser Unterschied vielmehr darin zu bestehen, dass die Bildnung des Eiapparates bei der Hasel, im Vergleich mit den sonst bekannten Fällen, zu spät anftritt, meines Erachtens, erst nach der Verschmelzung des männlichen Kerns mit einem der drei freien Kerne, die, wie schon mehrmals angegeben, den Eiapparat in dem Embryosacke der Hasel vertreten. Darüber könnten allein künftige Untersuchungen entscheiden.

In dem Vorhergehenden wurde also gezeigt, dass es mehrere Momente in der Entwicklungsgeschichte der Hasel und der Casuarine giebt, die mehr oder weniger völlig übereinstimmen; es giebt aber in der Entwicklungsgeschichte der beiden Pflanzen Momente auch einer anderen Kategorie, die sich einem tiefgreifenden Vergleiche daher entziehen, dass sie, wie es z. B. für die Gestalt und Structur des Eies der Fall ist, obgleich äusserlich treffend ähnlich, jedoch verschiedenen Perioden der Entwicklung der beiden Pflanzen zu entnehmen sind. Allein ein solcher Vergleich wird auch fortan unthunlich sein, so lange, bis sich der kritische Punkt der Entwicklung, — d. h. der Moment der eigentlichen Befruchtung, — in beiden Fällen mit voller Sicherheit ermitteln lässt. Allerdings hat man dabei ungemeine Schwierigkeiten noch zu überwinden, die sich im Sammeln, Fixiren und Behandeln eben dieser Art von Objecten bergen.

Erklärung der Abbildungen.

Die sämmtlichen Figuren, wo der Zellinhalt abgebildet ist, sind nach den gefärbten Mikrotomschnitten (Safraninfärbung) gezeichnet, während die übrigen Abbildungen nach den aufgehelten Präparaten der unversehrten Samenanlagen, bzw. der Nucelli derselben skizzirt wurden. In beiden Fällen musste ich, um die Verhältnisse der verschiedenen Theile körperlich darstellen zu können, stets mehrere aufeinanderfolgende Schnitte einer und derselben Serie, bzw. verschiedene optische Schnittansichten combiniren. Ein auf diese Weise reconstruirtes Bild bietet die Fig. 21 dar, wo die Grenzlinien der einzelnen Schnitte absichtlich zurück behalten sind.

Tafel I.

- Fig. 1. Medianlängsschnitt durch den Nucellus der Samenanlage zur Zeit der Theilung der sporogenen Zellen (10. Juni) Vergr. 175 mal.
- » 2. Desgleichen, — das sporogene Gewebe ist durch grössere Anzahl der Zellen vertreten. Nach zwei Schnitten reconstruirt. Vergr. 175 mal.
- » 3. Theil eines von den auf der Figur 2 combinirten Schnitten bei stärkerer Vergrösserung. Vergr. 545 mal.
- » 4. Querschnitt durch den Nucellus in demselben Entwicklungszustande. Mitten — mehrere sporogene Zellen quergeschnitten. Vergr. 545 mal.
- » 5. Medianlängsschnitt durch den oberen Theil des Nucellus, eine getheilte und eine noch ungetheilte sporogene Zelle zeigend. Vergr. 374 mal.
- » 6. Theil eines Medianlängsschnittes durch einen älteren Nucellus (14. Juni); das untere Theilproduct der sporogenen Zelle wird zur Embryosackanlage. Vergr. 545 mal.
- » 7. Desgleichen, — die beiden unteren Theilprodukte der sporogenen Zelle sind zu den Embryosackanlagen geworden, deren unterste bereits zwei Kerne zeigt. Vergr. 545 mal.
- » 8. Desgleichen. — nur ein einziges der Theilprodukte der sporogenen Zelle ist zur vierkernigen Embryosackanlage geworden. Vergr. 545 mal.
- » 9. Fünf Embryosackanlagen in ziemlich vorgerücktem Entwickelungsstadium; in der nüterste ist ein Zellenpaar (Antipoden), in der nächst oberen nur eine Zelle zu sehen. Vergr. 220 mal.
- » 10 u. 11 zeigen das Innere der Nucelli mit mehreren Embryosackanlagen. Vergr. 220 mal.
- » 12. Optische Längsschnittansicht des sporogenen Gewebes (aus einer sehr jungen Samenanlage vom 8. Juni), dessen Zellen theils noch in der Quertheilung begriffen sind, theils sich nach der erfolgten Quertheilung bereits abzurunden beginnen; eines der Theilprodukte der sich links befindlichen Zelle ist zur Tracheide geworden. Vergr. 374 mal.
- » 13. Oberer Theil des Nucellus mit mehreren Embryosackanlagen, deren zwei je ein Zellenpaar (Antipoden) enthalten; oben sieht man eine Embryosackanlage, die nur eine einzige Zelle in ihrem Innern zeigt. Eine Tracheide ist auch vorhanden. Vergr. 220 mal.
- » 14 u. 15. Desgleichen, — etwas jüngeres Stadium: noch keine Antipoden. Vergr. 220 mal.
- » 16. Embryosack im fertigen Zustande; seitlich rechts ist die normale, dreigliedrige Antipodengruppe zu sehen. Vergr. 220 mal.
- » 17—19 zeigen die Embryosäcke nebst den wohl entwickelten Tracheiden. Vergr. 220 mal.

Tafel II.

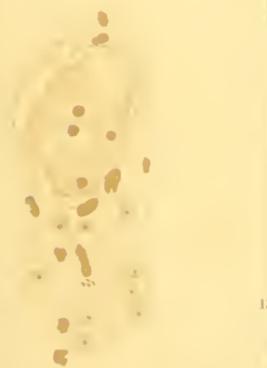
- Fig. 20 Embryosack nach der Befruchtung, während dem Ruhezustande des Eies (16. Juni). Der Pollenschlauch erreicht mit seiner Spitze die Ansatzstelle des Eiapparates; vier Endospermkerne sind bereits vorhanden; die Antipoden sind seitlich gelagert und fangen an zu verkümmern (nach 6 aufeinanderfolgenden Schnitten combinirt). Vergr. 545 mal.
- » 21. Eine Hälfte des befruchteten Embryosackes nach 4 Schnitten combinirt, deren Ränder durch hellere Zonen markirt sind. Die Spitze des Pollenschlauchs erreicht die geträute Synergide. Vergr. 400 mal.
- » 22. Längsschnitt durch den ganzen Nucellus mit einem befruchteten Embryosacke und mehreren Embryosackanlagen. Unten ist der Pollenschlauch nur schwach angedeutet; Vergr. 175. mal.
- » 23. Oberer Theil des Nucellus mit besonders mächtigem sporogenen Gewebe. Vom untersten, bereits längst befruchteten Embryosacke ist nur dessen oberer Theil abgebildet; es waren in demselben bereits 32 Endospermkerne aufzuzählen; neben dem noch ungeteilten Ei sind beide Synergiden, die eine geträut (rechts), die andere ziemlich unverändert (hinter dem Ei liegende, kaum angedeutet) noch zu sehen; die Antipoden (seitlich rechts) sind kaum erkennbar. In einigen von den unbefruchteten Embryosäcken lässt sich der normale Embryosackinhalt feststellen, die übrigen sind „sterile“, d. h. die Differenzirung des Inhaltes ist ausgeblieben. Nach mehreren Schnitten reconstruit. Vergr. 545 mal.
- » 24. Zwei Embryosäcke aus einer unbefruchtet gebliebenen Samenanlage. Drei Kerne, die den Eiapparat hier vertreten, faugen an zu verkümmern. Vergr. 545 mal.
- » 25. Desgleichen, — die Verkümmernng der Eiapparatskerne ist noch weiter vorgeschritten. Verg. 545 mal.
- » 26. Zwei Embryosäcke vor der Befruchtung; in dem oberen liegen die Antipoden sogar höher, als die Kerne des künftigen Eiapparates. Vergr. 545 mal.
- » 27. Ein sich wohl entwickelnder Embryosack vor der Befruchtung, nebst einer vierkernigen Embryosackanlage (sterile Makrospore). Vergr. 545 mal.
- » 28. Desgleichen, — die Antipoden treten als eine sehr regelmässig ausgebildete, dreigliedrige Zellengruppe besonders scharf hervor; der Eiapparat ist durch drei freie Kerne vertreten. Vergr. 545 mal.



1.



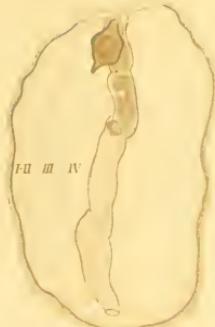
2.



13



21.



22.

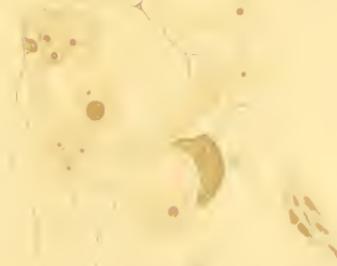


23.

24.



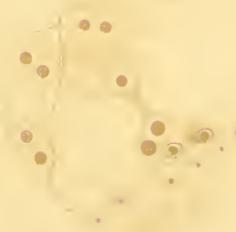
26.



25.



28.



27.

Замѣтки по буддизму.

В. П. Васильева.

(Доложено въ засѣданіи Историко-Филологического отдѣленія 28 октября 1898 г.).

VI.

Мы сохранили безъ перемѣнъ текстъ, читаный нами 3-го декабря 1897 г. въ засѣданіи Историко-Филологического Отдѣленія Академіи Наукъ. И, если онъ начпался довольною громогласной тирадой противъ того предпочтенія, которое бы стали отдавать тому или другому принятію нашей теоріи, то на этотъ разъ должны пачать восклицаніемъ: ну, какъ же можно было подозрѣвать такой подлогъ со стороны преподавателей буддизма! Мы допускали даже возможность, что сами буддисты за-были время появленія своей религіи, но теперь должны сознаться, что они очень хорошо запали это время, но находили болѣе выгоднымъ для себя обманывать другихъ,—пусть вѣрять въ болѣе далекую древность: это только увеличиваетъ благочестіе и подкрѣпляетъ вѣру тѣхъ, которыхъ и нельзя допустить до сомнѣнія.

Мы отказались даже разсуждать о достовѣрности китайскихъ претензій на вѣрность, когда имѣли въ виду болѣе позднее время, за которое мы предприняли ратоборство. Намъ нужно было бы задать какъ цейлонскимъ, такъ и китайскимъ лѣтописцамъ вопросъ: какъ же это у васъ выходитъ, что ваши патріархи, которымъ вы присвоили титло ст'авиры, начинаятъ свою исторію все тоже въ связи съ жизнью знаменитаго Асоки; вамъ неизвѣстны тѣ настоящіе Ст'авиры, изъ-за которыхъ вышелъ главный первый споръ? Мы по тому не нашли пужинымъ поднимать такого вопроса, что принятіе двухъ Асокъ, двухъ Ачжаташатру само по себѣ отвергаетъ необходимость разрабатывать далѣе эти вопросы.

Увы, мы не понимали или не предполагали, что попали сами въ тотъ же просакъ, въ которомъ укоряли другихъ! Асоки за 500 китайскихъ или за 250 цейлонскихъ лѣть и духу не было, онъ жилъ почти два

столѣтія спустя послѣ Р. Х. Тогда и выходитъ 300 (600) лѣтъ, съ вычетомъ 21 или 79 л. изъ нихъ въ ту или другую сторону, т. е. ровно сто лѣтъ¹⁾), какъ увидимъ, по не попытому ни нами, ни другими, намеку возвышенія древности буддизма; и это знали видимо буддисты, допустившіе высказанное счисленіе! Не досадно ли отъ такой насмѣшки считающему себя способнымъ отгадать смыслъ здравой критики отъ целѣности вдругъ сознаться, что и онъ попалъ въ просакъ?

Вотъ почему мы и оставляемъ цѣликомъ, безъ всякаго измѣненія, представленную нами при первомъ чтеніи въ Академію записку съ сознаніемъ, что ошиблись. Достаточно сказать, что мы и въ ней уже, только мимоходомъ, высказали свое предположеніе: не есть ли этотъ Асока тотъ, упоминаемый въ историческихъ лѣтописяхъ Ху-цзю-ку, который жилъ ужъ послѣ Р. Х., а не за какія даже тысячи лѣтъ, допускаемыя другими, и тутъ же рядомъ поспѣшили отказаться отъ такого предположенія: довольно было принять на себя грѣхъ, ратуя за 250 съ хвостикомъ лѣтъ, противъ тѣхъ, которые придерживались 500, тоже съ хвостикомъ.

При такомъ обстоятельствѣ, какъ не вспомнить хоть вопроса китайскаго философа: имѣлъ ли право гордиться предъ своимъ соперникомъ бѣжавшій отъ непріятеля за 50 шаговъ, тогда какъ тотъ убѣжалъ за 100? Огвѣть: Не все ли равно, оба убѣжали!

Однако же мы, задержавъ записку и, между прочимъ, въ виду другихъ занятій отказавшись даже отъ дальнѣйшихъ изслѣдований, все таки какъ бы чувствовали свой грѣхъ и пѣтъ, иѣтъ, предъ нами невольно возникъ вопросъ, можно ли оставить неоконченными, не прослѣженными нами сомнѣнія и предположенія; мы продолжали ихъ какъ бы про себя, и, наконецъ, вдругъ пришли къ убѣжденію, что мы введены въ заблужденіе. Съ нашей стороны кажется достаточно было бы этого сознанія; — мы упомянули уже прежде, что нынѣ буддизмомъ стали заниматься со всѣхъ сторонъ, на всѣхъ языкахъ. Столько молодыхъ силъ! Имъ стоитъ только подхватить наше недоумѣніе и они выяснятъ его лучше нашего. Однакоже, съ другой стороны, если мы ошиблись, то вѣдь ошиблось и все множество тѣхъ, которые продолжаютъ и теперь интересоваться опредѣленіемъ времени начала буддизма, — человѣческое чувство такъ устроено, что оно не хочетъ сознаться, если на его ошибку указываютъ другіе, а не мы сами. Почему такъ увѣренно утверждать, что всѣ перейдутъ на нашу сторону, и я думаю, гораздо вѣрѣе предположить, что найдется болѣе оспаривающихъ, чѣмъ приявшихъ подкрѣплять наши мнѣнія. Вотъ почему мы находили

1) Счѣть, появившейся уже послѣ заявленія китайцами претензій на свою давность передъ цейлонскимъ лѣточислѣніемъ.

себя обязаннымъ найти столько силъ, сколько и умѣнія, подкрѣпить свою увѣренность и взяться потому за дальнѣйшія обсужденія, заявленія и изслѣдованія...

Тогда какъ намъ предлагаются считать 300 или 600 лѣтъ отъ смерти будды Шакіамуни, мы находимъ въ тѣхъ же буддийскихъ источникахъ другое средство усчитать настоящее время, которое протекло отъ той же самой смерти будды. Это эпоха Нагарчжуны, съ кото-раго начинаяется новая жизнь буддизма; она опредѣляется, во первыхъ, какъ временемъ его появленія (разница можетъ быть въ 10, по положимъ даже въ 50, какъ будетъ говорено ниже, годахъ), такъ и сказаниеми о пропшествіяхъ, предшествовавшихъ его появленію. Гоненіе на буддизмъ или, лучше, истребленіе его въ Кашмирѣ (или около этой растяжимой по временамъ мѣстности), т. е., когда Пушпамитра, погодуя на обезщеченіе его серала-дворца буддийскими (а по нимъ, эретическими, перерѣжившимися) монахами, перебилъ всѣхъ буддистовъ своего царства, которое одно и было до того главнымъ ихъ прибѣжищемъ. Восклицаніе, вырвавшееся будто тогда у буддистовъ: «погибла наша вѣра», и ввело насть, оправившихся ссылкой на Сюань-цзана и на подобранное буддистами у греческихъ писателей упоминаніе о Врудакѣ, въ заблужденіе. Могли ли мы предполагать, что ужъ до того буддисты успѣли присчитать лишнихъ, по крайней мѣрѣ, 250 лѣтъ къ настоящему времени жизни будды. Убѣжденыы тогда ужъ, что Шакіамуни принадлежитъ къ племени Саковъ, что это былъ отшельникъ (лама) изъ ихъ племени, о которомъ исторія говоритъ въ определенное время, мы тѣмъ не менѣе увлеклись охотой ратовать за небывалое, измѣнили и Сакамъ, промѣнявъ ихъ на Шакіасцевъ.

Эпоха Нагарчжуны и Пушпамитры утверждена; какія же свѣдѣнія находимъ опять только въ буддизмѣ о временахъ предшествовавшихъ? Опп ясно говорятъ, что со смерти будды до Нагарчжуны было 13 (не болѣе, не считая его самого) наследниковъ или патріарховъ его ученія. Какъ ни увеличивай года ихъ жизни (вѣдь подъ патріархами разумѣются ужъ престарѣлые), а для 13 лицъ ужъ достаточно тѣхъ 250 лѣтъ, которые памъ предлагаются. Можно бы и сократить, если Ясъ, заставшему еще Будду и рекомендовавшему потому патріарха Дигнагу, не давать 100 лѣтъ послѣ Будды; по главнымъ подтвержденіемъ времени жизни Сакского отшельника (Сакія, а не Шакіамуни) служить ссылка на сонъ китайскаго И-ра Минь-ди въ 60 г. по Р. Х.; сначала тутъ припоминалось настоящее время жизни, по положимъ и смерти будды, а послѣ уже, замаскировавъ такое предположеніе, стали говорить, что тутъ было извѣщеніе о существованіи прежде такой эры такого великаго (роста) человѣка!

И чѣмъ больше вникаемъ, тѣмъ больше приходимъ къ убѣждѣнію, что

должно быть такъ! Но сколько было колебаний до такого убѣжденія! Забирала какал-то робость для такой смѣлости. Эта мысль подтверждается и другими соображеніями и, чѣмъ больше мы винимаемъ, тѣмъ больше убѣждаемся, что адѣль опредѣляется время жизни или смерти отшельника: почему это китайцы, которые до Минъ-ди уже оставили западъ, тогда какъ прежде проникли въ немъ вплоть до Каспійскаго моря (а вліяніе ихъ могло простираяться и далѣе) еще около 140-го года до нашей эры, не говорятъ ни слова о существованіи тамъ буддизма? Правда, нашлись охотники въ пайденіяхъ у Усуньцевъ кумирахъ отыскать *Фо*, т. е., будду, по Фо — по составу не Фо, а *Фэй*, легче примѣнить къ *Theta* — Богъ. Греческое вліяніе послѣ похода Александра Македонскаго еще не могло исчезнуть около этого времени. Кромѣ того, въ первомъ буддизмѣ едва-ли и существовали кумиры; это высказывается и въ легендахъ о буддийскихъ знаменитостяхъ, которая, чутъ что, берутъ съ собой художника снимать на пебѣ портретъ то съ Будды, то съ Майтреи (Майдари).

Однако мы отвлеклись далеко отъ главнаго вопроса; набросанныя нами замѣтки потребовали бы большаго разъясненія; предоставляемъ другимъ принимать ихъ или отрицать.

Кромѣ, такъ сказать, чисто монашескаго указанія о 13 патріархахъ до Нэгарчжуны, мы находимъ какъ бы официальное опредѣленіе времени въ упоминаніи объ Асокѣ въ періодъ этого патріаршества. Это царская особа, решавшая споръ между возникшими до него двумя враждебными партиями — партиями меньшинства (*Ст'авиры*) и большинства (*Махасангики*). Какъ не принадлежащий къ числу патріарховъ и следовательно какъ будто не обязанный никого поддерживать, какъ царь однакоже, онъ естественно долженъ былъ склониться на сторону большинства, предоставивъ разбираться, кто правъ, кто виноватъ, самимъ духовнымъ.

Больше этого мы не можемъ сказать ничего вѣрнаго про Асоку. Онъ решаетъ споръ, но не предписываетъ догматовъ, да они, какъ знаемъ, и развиваются у указанного большинства послѣ; мы узнаемъ объ этомъ изъ тѣхъ же буддийскихъ источниковъ. Мы знаемъ, что, послѣ уже этого решения, большинство подняло голову; являются основатели различныхъ школъ, помимо тѣхъ патріарховъ, которыхъ перечисляетъ данный списокъ. Мы удерживаемся отъ перечисленія, они извѣстны по другимъ источникамъ. Хотѣлось бы сказать только, что едва ли перечисленіе лицъ за два дашния столѣтія не нарочно растянуто, чтобъ дать мѣсто тому большинству, которое уже навѣки прошло бы для нашего буддизма, и что подъ его именемъ является тоже замаскированное (но уже цейлонское) большинство; но это звялекло бы насъ далѣко. Скажемъ только, и то какъ будто мимоходомъ, на волѣ каждого принимать или не принимать, что подъ мень-

шиществомъ разумѣются дѣйствительно только тѣ, которыхъ считаютъ наши буддисты послѣдователями Девадатты (а можетъ быть и Джайны). О нихъ говорится, что они воздерживались отъ молока и масла, не брали въ руки денегъ, носили особое платье (а некоторые ходили и совсѣмъ голые!?) и проч. Но опять вступить въ разборъ, чтѣ намъ пзвѣстно обѣ этой сектѣ, завлекло бы наскѣ далеко. Однако-же это обращаетъ наскѣ вопросу, не появились ли буддисты въ различнаго цвѣта платьяхъ, не перемѣнили ли они отшельническую бродячую жизнъ на жилища сперва хотя въ шалашихъ, послѣ превратившихся въ монастыри съ приписными даже рабами, ужъ послѣ того, какъ большинство подняло голову? Да и образованіе этого большинства не вышло ли изъ того, что изволь даже отказаться отъ лѣченія, отъ подаянія угощеній, которыя нужны будто не монаху, а на спасеніе угощающаго?

Асока жилъ то 100, то 110 или 137 лѣтъ спустя послѣ названнаго Будды; конечно, можно предположить, что послѣднее число болѣе вѣрное, а прочія только приблизительныя, какъ бы даннныя иммоходомъ. Впрочемъ, если напомнимъ сказанное выше, что сакскій отшельникъ жилъ около времени Миппъ-ди, что Яса засталъ Будду и Дигнагу, то это данное и вѣрное повидимому число имѣло другую цѣль — оттянуть древность на вѣсолько десятковъ лѣтъ. Допуская, что Асока жилъ ужъ послѣ Р. Х., мы тѣмъ самымъ отнимаемъ у него название злой и добрый, вмѣстѣ или порознь, смотря по тому, говорятъ ли сѣверные или южные буддисты. Мы хотѣли бы напомнить высказанныя нами въ прежней замѣткѣ предположенія: что, когда Асока послалъ письмо въ Цейлонъ, то оттуда, наконецъ, явились послы и купцы. Не подаетъ ли это также повода предполагать, что при Асокѣ начала распространяться грамотность (индійская?). Скажутъ: такъ поздно, послѣ Р. Х.? Но мы припоминаемъ, что еще позже, при Канерка, жившемъ, на основаніи времени Асоки, послѣ него, еще нашлась надпись греческими буквами. Вспомнимъ также и обвиненіе буддистовъ брахманами: «эти лысые головы не могутъ заучить своего напузъсть, а прибѣгаютъ къ письменности». Вспомнимъ также, что еще Сюань-цзанъ упоминаетъ, что у индійцевъ письменность не въ ходу...

Далѣе японятно намъ, къ чему, говоря обѣ Асокѣ, прибавляютъ, что сынъ его назывался Янъ-Гао-чжэнъ. И, хотя такое смѣшеніе санскрит-скаго имени отца съ видимо китайскимъ именемъ сына поддерживается близость данной эпохи, но мы все таки не знаемъ, чѣмъ объяснить такую смѣсь.

Однако мы опять вдались въ подробности и даже повторяемъ сказанное уже въ предыдущей статьѣ. Наскѣ давно ужъ упрекнули, что мы бездоказательно принимаемъ Асоку за одно съ именемъ Ху-цзю-ку (Ху-цзї-кѣ)

и предполагаем вѣдѣть его въ исторіи Гуй-шуанцевъ, одного изъ пяти племенъ Юе-чики. Конечно, если потребуютъ у насъ доказательства яснаго объединенія этихъ двухъ названий, мы тоже и теперь не можемъ указать на прямую ссылку, на основаніи какихъ-нибудь источниковъ, и должны сознаться, что мы ихъ не находимъ. Но теперь, когда выходитъ, что Асока жилъ послѣ Р. Х., а о Гуй-шуанцахъ говорится, что они, соединивъ подъ свое господство земли на ѿзерахъ отъ Индіи, простерли свое вліянія и на нее съ ѿверо-запада (ясная поддержка нашего предположенія, что буддизмъ начался въ этой сторонѣ), то какъ было не обратить вниманіе на близость именъ? Вѣдь древнее произношеніе китайцами своихъ словъ можетъ быть допущено только, какъ приблизительное, да и нынѣ въ однихъ парѣчіяхъ гласная буква произносится съ приданіемъ, а въ другомъ безъ него; складъ *изю* легко можетъ перейти въ *со*, какъ *ку* въ *ка*. Впрочемъ, укажите мнѣ на другую, кроме Асоки, личность около этого времени, я готовъ отказаться отъ своихъ предположеній. Намъ не хотѣлось бы обвинять китайскихъ ученыхъ, что они съ умысломъ утаили это сближеніе, но нельзя оставить безъ вниманія, что исторія Ханѣской династіи дошла до насъ уже подъ редакціей Танскіхъ временъ, а въ это время китайскіе буддисты бредили древностью своей вѣры и, вѣроятно, даже въ давнѣмъ утверждѣніе ся въ пресловутой Паталипутрѣ, по не занялись вопросомъ современности Конфуція и Будды и утверждали это, пока Даосы не вздумали подцѣпить ихъ. Однакоже мы не можемъ отказаться отъ попытки, хотя не увѣрить, но только высказать какъ свое предположеніе: если вмѣсто *Ку-изю-ку* поставить другіе китайскіе іероглифы, нынѣ читающіеся *У-изю-ку* (無 就 古), то они значать тоже: «не знающій печали», какъ и слово Асока!

Нежданно, негаданно нашелся еще третій Асока; какъ же объяснить борьбу между собой двухъ первыхъ партій — за одного или двоихъ прежнихъ! Пожалуй, если это приводить въ недоумѣніе кого, то мы подсажемъ еще другіе факты. Мы сказали уже выше, что эра Нагарчжуны опирается на опредѣленное лѣтосчислѣніе. Но, тогда какъ мы отдаемъ предпочтеніе считать до него только 13 лицъ, по другимъ выходитъ 24 патріарха, по третьимъ 34, какъ разъ по десятку и по два съ хвостикомъ для удовлетворенія пищущихъ поддержки приверженцевъ. Если потребуютъ отъ насъ, на какомъ основаніи мы допускаемъ и 13, то мы найдемъ послѣ Д'яники и, положимъ, Исы, упоминаніе, хоть легендарное, о Паршвѣ, Асвагошѣ, но не болѣе. Тѣмъ больше не найдемъ вѣриныхъ личностей при перечисленіи 24 или 36. Но намъ достаточно упомянуть о послѣднемъ изъ нихъ, кроме разъѣ Васубанд'у (21-й патріархъ), который едва ли жилъ прі 13-омъ патріархѣ (по некоторымъ онъ былъ современникъ Нагар-

чжуини). Последний изъ 24-хъ (цейлонскихъ) патріарховъ назывался Синха (Арья-синга?). Называются при немъ п другого царя — Ми-ло-ку (а не Пушпамитру). Называются по имени тѣхъ двухъ тириковъ, Мамуда (Махмуда) и Дулочкэ (ужъ не Туркюс-ли — турки?), которые забрались въ сераль Ми-ло-ку, потому послѣдний отрубилъ голову и самому Синху.

Но всетаки, вѣдь это случилось въ тѣхъ-же 250—260 годахъ по Р. Х., значить, нужно было только отодвинуть жизнь Будды въ древность, но вѣдь только въ угоду цейлонскому, какъ въ другой разъ послѣ въ угоду китайскому притязаніямъ. Испо, что буддистамъ не нравилось, что ихъ усчитали!

Въ китайской исторіи буддизма Чу-сань-цзань-дзи, Синха считается по школѣ Сарвати 26-ымъ, а по Буддабадре 22-ымъ патріархомъ; Нагарчжуна и по Сарвати считается 35, а Васубанду (названъ бодисатвой) 45-ымъ патріархомъ. У Буддабадры ни тотъ, ни другой не упоминаются.

Что касается до предковъ и потомковъ Асоки, мы едва ли можемъ разобраться въ такой смѣси. По однимъ сказаниямъ, это чуть ли не внукъ Бимбасары (по другимъ Биндувары) и сынъ Аджаташатру (оба современники Будды), слѣдовательно настоящій индіецъ изъ рода индійскихъ царей. По другимъ, тоже буддійскимъ источникамъ, Асока былъ совсѣмъ не родственникъ Бимбасары, а сынъ какого-то Немита.

Выше мы уже сказали, что настъ всего болѣе смущаетъ прибавленіе, что у Асоки былъ сынъ Янь-Гао-чжэнъ, котораго больше никогда не встрѣчаемъ. Къ чему эта смѣсь индійского имени отца съ видимо по китайски называемымъ сыномъ? Конечно, это служитъ въ пику тѣмъ, которые назначаютъ жизнь Асоки за 300 лѣтъ до Р. Х., и тогда совершенно неумѣстно приплетеніе китайского имени. Но все-таки можно предполагать другой неизгаданный фактъ.

По другимъ исторіямъ, буддисты считаютъ преемникомъ Янь-гао-чжэна, то Асоку, то Куцалу, котораго, по другой легенде, мать ослѣнила, то ся сына Куцалы, называемаго то Дасарата, то Хувинса. Важнѣе всего то, что до Пушпамитры послѣ Асоки считаются всего 8 преемниковъ, особенно когда по некоторымъ Асока жилъ (какъ и Будда) 80 лѣтъ, а царствовалъ 37. Значиlobы, что онъ вступилъ на престолъ 53 лѣтъ, чего нельзя допустить, судя по рассказамъ! Замѣтимъ еще, что, по буддійскимъ же исторіямъ владѣнія Асоки не было такъ обширны, какъ при его преемникахъ, которые действительно могли проникнуть на востокъ даже до того Рачагриха, въ которомъ, по легенде, Асока каждый день привѣтствовалъ дерево Бод'и, подъ которымъ Шакямуни пріобрѣлъ званіе Будды.

Прі 19-омъ, по счету цейлонскихъ буддистовъ, въ дѣйствительности же восьмомъ патріархѣ уже начинается и китайское лѣтосчислѣніе по годамъ у буддистовъ.

Что буддисты не могутъ похвалиться болынимъ просвѣщеніемъ, доказательство этого находимъ въ знаменитой Лалитавистарѣ, которую самъ Лассель, ратовавшій за древность, признавалъ только произведеніемъ времени первого столѣтія нашей эры. Дѣйствительно, какія отлячія нашли въ буддѣ въ его молодости? Опь отлично стрѣлѣстъ, обладаешь необыкновенной силой, такъ что можетъ забросить слона за несколько верстъ, умѣеть сосчитать до единицы съ 40 пальми.

Намъ кажется, что и при Фа-санѣ существовала только одна книга: вишал Махасангиковъ, прочія могли быть составлены даже послѣ него. Впрочемъ, въ два вѣка послѣ Нагарчжуны могли написать и болѣе.

Итакъ, мы приходимъ къ убѣждѣнію, что, если и есть другія свѣдѣнія о жизни Шакіямуни, то ихъ не можемъ извлечь изъ находимыхъ буддийскихъ источниковъ. Всѣ они прошли сквозь призму сказаний жившихъ послѣ Нагарчжуны послѣдователей (т. е., даже и тѣхъ, которые отрицаютъ въ немъ званіе будды) о томъ, что тотъ послѣ это званіе, можетъ быть для него и выдуманное, а Шакіямуни быть только Тат'агата «такъ ушедшій (Жу-лай — 如來), какъ пришелъ»; хотя опять-таки нельзя утверждать, что такое название не дано ему раздосадованными Нагарчжунистами. Буддийскія легенды говорятъ, что для вразумленія Нагарчжуны духъ привелъ его въ одинъ Цейлонъ, где онъ убѣдился, что Будда одинъ только, имѣнію Шакіямуни; но другимъ же легендамъ духъ водилъ его по всѣмъ 8 странамъ свѣта, где показалъ ему, сколько рукописей или книгъ буддийскихъ тамъ скрывается; въ этомъ еще новая тенденція: уже китайская?!

Мы бы вполнѣ готовы согласиться съ первой легендою, если бы Нагарчжупна нашелъ тамъ хотя сказаніе о пропавшихъ изъ буддизма поклонникахъ настоящихъ Ст'авиръ, т. е., предполагаемыхъ Девадатистахъ. Но увы, кроме присвоенного ими тамъ имени, мы не находимъ ничего! Это старинны (Шань-цю-бу) тѣхъ же Махасангиковъ. И главное, все тотъ же Асока, т. е., новый буддизмъ!

Хотя послѣдователи Нагарчжуны какъ бы согласились пожертвовать его названіемъ буддой, за то они выигрываютъ въ другомъ. Нагарчжувисты переносятъ дѣятельность даже самого Будды съ Асокой въ тѣ мѣста, въ которыхъ и нога ихъ не бывала, въ этотъ пресловутый царскій городъ (Раджагриха), въ этотъ, напомнившій намъ о буддизмѣ, садъ Лумбини. Но это название даютъ и на западѣ другой столицѣ. Не памекасть ли на это упоминаніе, что на западѣ былъ старый, а на востокѣ новый Раджагриха? Въ первомъ жилъ еще Сакскій Муни, въ послѣднемъ онъ перемѣнилъ свое название на Шакіямуни. Будто, когда проглавше матерей Паталапутры должны были жениться на своихъ родныхъ сестрахъ, то отецъ ихъ задастъ вопросъ: да могли ли, можно ли это допустить (по санскритски:

шакія — можно ли), т. е., какъ будто и на сѣверѣ, съ котораго чрезъ Непалъ прибрались бѣглецы, говорили по санскритски! Мы напомнимъ, что такой славой пользовались только Сассаниды, тоже живившіеся на родныхъ сестрахъ.

Цейлонцы ужъ съ презрѣніемъ относятся къ сѣверо-западу, гдѣ былъ тоже садъ Асоки Учикайпа, гдѣ, какъ мы уже упомянули, нача-лось его господство и откуда уже его наслѣдники подвищались далѣе на востокъ. Это презрѣніе къ сѣверо-западу высказывается въ легендахъ о Мотильдикѣ, котораго заставляютъ прилетать все-таки съ востока, слѣдовательно подъ призмой взглядовъ Цейлонцевъ, и набирать какихъ бы то ни было негодяевъ преступниковъ, чтобы только занять Кашмиръ.

Намъ извѣстно, что Нагарчунисты нашли пріютъ на Ю. отъ Кашмира. Можетъ быть спасшался отъ истребленія часть буддистовъ (Саковъ Викрамадитій) двинулась прямо на востокъ, но все-таки главная послѣдо-вала за Нагарчуной, распространяясь далѣе на югъ, и достигла Цей-лона; она оттуда уже распространила буддизмъ на востокъ, и теряя на западѣ, все болѣе и болѣе укрѣпляется, какъ знаетъ, на этомъ востокѣ. Но, вѣдь, въ такомъ случаѣ приходится по боку и пресловутое удаленіе Шакіямуни съ Апаной изъ Рачагриха для того, чтобы умереть между двухъ склонившихся деревъ. Придется подумать, да ужъ не въ самомъ ли дѣлѣ мы имѣемъ здѣсь другаго Шакіямуни, а настоящій Сакья, Сиддарта или Артасидд'а (я удивляюсь различію этихъ имёнъ другими учеными) дѣйствительно былъ убитъ, если не при гоненіи Викрамадитіи, то въ связи съ этимъ, около этой эпохи?

Но, если Цейлонъ пришелъ Нагарчунистами, то почему же онъ является гонителемъ? Въ такомъ случаѣ, какое широкое поле открывается и для претензій запада? Пусть разрабатываютъ другіе вопросы о связи исторіи Нагарчуны съ исторіей Манихейцевъ! Насъ же въ самомъ дѣлѣ поражаетъ превращеніе исторіи Христа въ другой обстановкѣ. Вместо скромныхъ яслей этотъ великоколѣпный садъ и дворецъ, трогательное прощеніе, вместо Иерусалима, съ Аллагабадомъ и пр.! Во всякомъ случаѣ теперь открывается возможность миссионерамъ вновь ухватиться за хри-ническое превращеніе апостола Фомы въ Д'арму и т. д.

Но, прежде чѣмъ перейти къ вопросу, дѣйствительно ли жилъ Будда въ Рачагриха, упомянемъ о двухъ счисленіяхъ, непонятыхъ нашими учеными. Мы знаемъ легенду, что Нагарчун, удалившись на югъ, прожилъ по одному 300, а по другому 600 лѣтъ. 300 и 600 (безъ 21 и безъ 73), выбрай какъ любо для каждого: или 300, или 600 (съ хвостикомъ — 21 и 79). Ученые принимаютъ, что тутъ пропускъ въ са-мой исторіи, что она не цѣла. Напротивъ, она старается даже изъ одного

лица, изъ одной мѣстности, сдѣлать иѣсколькихъ лицъ или мѣстностей. Мы уже въ началѣ этой статьи выразили негодование на обманъ, въ который и пашь ввелъ. Но, какъ же было обойтись безъ прибавокъ 300 и 600 лѣть (безъ 21 и 79, какъ говорится для точности), когда китайскія и цейлонскія претензіи требовали такого подкрѣпленія? Что же касается до переноса дѣяній буддизма на востокъ, то не довольно ли будетъ нашей ссылки на непонятное нами самими при переводе Дараната изрѣченіе самихъ буддистовъ:

Дараната стр. 22—23.

«Такъ какъ всѣ храмы, въ которыхъ жилъ будда, въ сущности были магическимъ явленіемъ, то, хотя и ясно, что съ исчезновеніемъ магіи (т. е., со смертью будды) должны были исчезнуть и они, по людямъ казалось, что (только) отъ разрушенія, погребенія и прочихъ причинъ (золь) въ то время отъ нихъ не осталось и слѣда».

Что можетъ быть яснѣе и вмѣстѣ съ тѣмъ деликатнѣе высказаннаго этой фразой первомъ самого буддийскаго писателя. Это цѣлая исторія всей не только жизни Будды, но и исторія всего буддизма. Будда вовсе не нуждался въ храмахъ, это былъ отшельникъ, ницій; но вспоминающіе его какъ бы жертвуютъ ему мысленно все, что бы они готовы ему поднести. Не могъ же буддистъ, хотя онъ и понимаетъ дѣйствительность, сказать своимъ единовѣрцамъ (особливо же приѣдя въ Восточную Инію, отъ Бирмана до Явы и д.): «не вѣрьте, все это выдумки». Буддистъ долженъ заботиться о вѣрѣ, а не о критикѣ!

Вѣрите, что Будда жилъ за 543 (или 243) л. до Р. Х., и прекрасно, вѣрьте. Помните же, что «блаженъ кто вѣруетъ, тепло ему на свѣтѣ».

Но многимъ, можетъ быть, покажется, что это и ихъ задѣваетъ. . . . Во всякомъ случаѣ, можетъ быть, и не даромъ вздумали мы поздравить нашихъ ученыхъ съ открытиемъ мѣсторожденія будды!

Мы не скрываемъ и отъ себя, что нась могутъ упрекнуть въ небрежности съ которой мы являемся въ настоящей статьѣ; но пусть подумаютъ, какую радость чувствуетъ изслѣдователь, выходя (или, покрайней мѣрѣ, думая, что выходитъ) изъ лабиринта ошибокъ. Многое остается въ этой статьѣ, какъ и въ предыдущихъ, для поправокъ, для дополненій, даже, можетъ быть, и для опроверженій, но мы не могли не высказать мучившихъ насъ сомнѣй и тѣмъ какъ бы дать себѣ отдыхъ, передышку передъ новыми изслѣдованіями.



Kleine koptische Studien.

I—IX.

Von Oscar von Lemm.

(Vorgelegt der Akademie am 5./17. Mai 1899.)

I. Ist «Paulus der Architect» der Verfasser des «Triadon»? — II. Indien und Inder in der koptischen Litteratur. — III. *Kalahē*. καλαδη = خلاس. — IV. *Pel̄coei*. πελσοει = باجاي. — V. *Psnbl̄je*, *Psinbl̄je*, *Psymbel̄j*. πεινβλ̄же, πεινβλ̄же, πεγμβελ̄же. — VI. *Hierakion* = ياراقيون = ΗΓΡΩΣ. — VII. Ein eigenthümlicher Gebrauch von *goīne*. — VIII. *ergioc* = Εὔρες. — IX. Zur Geschichte der Bekehrung der Iberer zum Christenthume.

I. Ist «Paulus der Architect» der Verfasser des «Triadon»?

Bei Gelegenheit eines Citats aus den von Zoëga¹⁾ veröffentlichten Bruchstücken des «Triadon» nennt Revillout²⁾ diese Dichtung «de poème rimé de Paul l'architecte». Ich habe im Sommer 1896 in Neapel das ganze Triadon copiert, aber darin beim besten Willen keine Stelle finden können, aus der zu schliessen wäre, wer der Verfasser dieses sonderbaren Werkes sei. Auf Grund von Vers 312 vermutete Zoëga³⁾, dem Champollion⁴⁾ folgt, dass der Verfasser des Triadon aus Panopolis stamme, doch glaube ich, dass diese Vermuthung etwas gewagt ist. Wie kommt nun aber Revillout dazu, den Verfasser des Triadon Paulus zu nennen und ihm noch dazu einen Architecten sein zu lassen? Der einzige Vers, aus dem Revillout einen solchen Schluss gezogen haben kann, ist folgender, der sich bereits bei Zoëga findet:

1) Catalogus etc. pagg. 642—659.

2) Mélanges d'archéologie égyptienne et assyrienne. II (1875), pag. 185.

3) L. I. pag. 645, Ann. 22.

4) Magasin encyclopédique, rédigé par A. L. Millin. Année 1811. T. V (Sept.-Oct.), p. 315.

- 70 Φογωμή τεκοτ επράμων εφραμά⁵⁾
 ταψιμε μματη ιεα δαδη πρωμε
 ταβωνη μματη επιοδης ρωμη
 ταογωδη ιδυτε ιοε μπαγλοε παρχιθεκτων.
- 470 (216) «Ich wünsche jetzt nach Rama zu gehen
 Und dort viele Menschen zu suchen
 Und mit ihnen nach der Stadt Rom zu gehen
 Und in derselben zu wohnen wie Paulus der Architect».

Revillout hat diesen Vers völlig missverstanden; ich wenigstens kann aus dieser Stelle unmöglich auf den Verfasser schliessen. Es ist hier einfach vom Apostel Paulus und von keinem andern die Rede, wozu man vergl. Act. 28, 16. 30; sein Beiname «der Architect, der Baumeister» geht auf eine andere Bibelstelle zurück, auf die ausser im Triadon noch in anderen koptischen Texten angespielt wird. Die Stelle findet sich 1. Cor. 3, 10. 11⁵⁾ ρωε εοφοε παρχιθεκτων αικω εφραι πτειτε οτη σε θε
 ικωτ εκωε · ποτα θε ποτα μαρεγωμητ · θε θικωτ παιη ιοε ·
 "μλητσοι ερε πιλαατ εκα κεπητε εφραι · παρα τετκη εφραι
 ετε παι πε ιε πεχε · «Nach der Gnade Gottes, die mir verliehen ist,
 habe ich wie ein weiser Baumeister den Grund gelegt, ein anderer baut
 darauf. Jeder aber möge zusehen, wie er baut. — 11. Denn Niemand kann
 einen andern Grund legen, als den, welcher gelegt ist, nämlich Jesus
 Christus».

Vergl. noch folgende Stellen:

Triadon 288 (38):

- 611 Ηλοεις αριοτοει επακακη⁶⁾
 εδρερ εροε ιοε μινδαλ μη πεζκε⁷⁾
 επρακωτ καλως ατω μεικα κε
 σιτε παρα πενταφιαατη ποι παρχιθεκτων ·
 «Herr erleuchte meine Finsterniss,
 Behüte mich wie das Auge und seine Pupille,
 Dass ich schön bane und lege keinen andern Grund,
 Als den, welchen der Baumeister gelegt hat».

Martyrium S. Victoris. [ποε] ποτεαρη πα[ρχι]τεκτων
 έα[γ]ιω εφραι πτ[ει]τε · πρει ποι κ[ε]σαθε πτφοκε εθολ ται τ[ε]

5) Der Anfang des Verses, der sahidisch nicht erhalten ist, lautet bohairisch **κατα**
ποδμοτη φιορτη εττοι κις λέφριτη ποτεαθε παρχιθεκτων etc.

6) Psalm 17(18), 28. παπούτε κρότοει επακακε.

7) Psalm 16 (17), 8. εδρερ εροε ιοε ποτεκε πινδα.

Ѡе զայլ լուա[ր]լօс նտալի [en]ջան այժաք են[ոլ] լուսւրափի [տիրօթ] ետօնձան: «...wie wenn ein verständiger Baumeister, welcher den Grund gelegt hat und ein anderer Weiser gekommen ist und (den Bau) vollendet hat, so ist Paulus, der zuletzt gekommen ist und vollendet hat alle heiligen Schriften». Vergl. das griech. Martyrium nach einer venetianischen Handschrift⁸⁾ 'Օ ծովէ էջո! «օնկօն Թեօն նման էտιն ծ Պանլօս;» Կαι ḥ μάρτυς: «ἀπέγε τῆς ἀτοπίας! Πανλօσ Թεὸν οὐκ էտιν, ὅλλὰ Θεοῦ ἀπότολος και σοφὸς ἀρχιτέκτων. Ἐπι γάρ τῷ τεθέντι θεμελιῷ, ὃς էστι Χριστός, φωδόμητε τὴν Ἔκκλησίαν, και τῆς διδαχῆς αὐτοῦ ἀπασκον ἐπλήρωσε τὴν οἰκουμένην πλήρης γάρ γεγονώς σορίκς και γάριτος παρὰ Θεῷ και ἀνθρώποις πάν τὸ πλήρωμα τῶν Γραφῶν εἶχεν ἐν γνώστει πολλῆ, και πᾶσιν ἔδειξεν ὅδὸν εὔεπιβατον τοῖς σώζεσθαι βουλομένοις».

Éloges du martyr Victor. (εκτ) լուսոցտե ան և լալօս. ալլա օշաճառալօս ու զմ լոցակ ալլ լուսնի լուսութեազ լարչիւթեատոն նտալքա յօրա լուսութե. և հեազ է այժաօկ ենօլ. տայ տե օե լուալօս⁹⁾ «nicht ein Gott ist Paulus, sondern ein Lehrer im Werke und im Worte und er ist das Dach der Kirche; wie wenn ein verständiger Baumeister einen Grund gelegt hat und ein anderer Meister gekommen ist und (den Bau) vollendet hat, so ist Paulus».

Und in den altrussischen Menäen zum 11. November¹¹⁾ lautet die Stelle folgendermassen: «Севастіанъ рече: Богъ ли есть Павель? Виктор' рече: Павель несть Богъ, а апостолъ Божій, и яко мудръ архітектонъ на основаніи положенъ здаль есть и свер'ши здание, пришедъ в' гдъ пачь и пріимъ премудрость отъ Бога, имъ въ себѣ наполненіе книжное и путь показа спастися хотящимъ».

II. Indien und Inder in der koptischen Litteratur.

Da es nicht anzunehmen ist, dass Indien in der koptischen Litteratur überhaupt allzu häufig vorkomme, so dürfte die folgende Sammlung der Stellen, an denen Indien oder seine Einwohner erwähnt werden, nicht ganz ohne Interesse sein.

Gesios und Isidoros¹²⁾ (Cod. Borg. CLVII et CLVIII). լուսութեազ աւանդատա լուոյ լուսութեազ սալասսա մի տկաւե,

8) Μνημεῖα ἡγιολογικά . . . ἐκδιδόμενα ὑπὸ Θεοφίλου Ἱωάννου. — Венетіз, 1884, p. 302.

9) Լամբայ լուսութեազ findet sich noch Mém. Miss. arch. au Caire IV, pag. 716 = Zoëga 535, Апм. 7.

10) Mém. Mission archéolog. au Caire. VIII, 229.

11) Великія Минеи Четін собраныи Всероссійскимъ Митрополитомъ Макаріемъ. Изд. Археографической Комиссіи. Ноябрь. (1897), col. 479.

12) Ägypt. Zeitschr. XXI (1883), p. 145 ff.

ιταγμερίτε, αὐτῷ οὐοσῷ, ετε ἵτοτι, ἵτειδαριάζε μῶν· ιέχε
δηκοούε όε μλον, ἀλλα μαρηιστὶ ετερωμανια ἵτειταί
εβολ· ουει δειριτειδια ηιτε ειμα ετιματ ηδαρ ηεοι, ετημιε
ιεα πραεματια ἵτειμιс. «Es sagten einige: Lasst uns ihm tödten und
in das Meer werfen mit dem Leichname, welchen er geliebt hat und das
Geld, welches er bei sich hat, rauben! Es sagten andere: Nein, lasst uns
ihn vielmehr in das römische Reich nehmen und ihn verkaufen! Inden
kommen an jenen Ort oftmals, welche solche Geschäfte suchen».

Zoëga 266. (Cod. Borg. CLX). ιετραψε όε ιελματ ιε ιη
χωρα ιιι, μαλιετα ηιος ιιιιοροс ετβιи εταιιδιа λι ιεχωρα
ενογιτ εβολ εγεπε ιαρ ιχριа ιιи. «Sie frenten sich mit ihm in
allen Ländern, besonders die grossen Kaufleute, welche nach Indien und
den fernen Ländern reisen und ihm allerlei Sachen bringen».

Zoëga 610. (Cod. Borg. CCLV). ιιωπαδιοи οιωνε ιε εζτρεψ-
ρωи ιара οικοι, ιθε λιωνε ετογμοτε εροј όε αιοραδ·
αατιе όε αιαι ιи οικοιε όε τωπαζи ιтe тентia ιити ιет-
ερгωи ειωне ιиι ιма ετιματ· «Der Topas ist ein Stein etwas röther,
als der Stein, genannt Karfunkel. Man hat ihn aber gefunden in einer Stadt,
genannt Topaze in Indien durch die Steinarbeiter an jenem Orte». S. Epiphanius Constantiae in Cypro episcopi de XII gemmis liber: Λίθος τοπάζιον,
ἐρυθρὸς τῷ εἶδει ὑπὲρ τὸν ἄνθρακα. Γίνεται δὲ ἐν Τοπάζῃ πόλει τῆς Ἰνδίας, ὑπὸ¹³⁾
τῶν ἐκεῖτε ποτε λίθους λατομούντων, ἐν κυρδίᾳ ἔτέρου λίθου¹⁴⁾. Und in dem
Abschnitte über den Onyx. (ιи· ετβιе πωже ιιιιτχиои.) heisst es in einem
Passus, der im griechischen Originale nicht vorkommt (Zoëga 614): ιιи
όε αιсωтм όе пеинет ετбиме μλοз ιи μлерос ιтвидиа λι
εибасис αтво εօрдз ιи զиқетопос. «Wir haben aber sogar gehört, dass
man den andern (d. h. die andere Ouxart) findet in den Gebieten von In-
dien und der Thebais und an anderen Orten».

Am Anfang des Martyriums des Apostels Thomas¹⁴⁾ heisst es: πτερε
θωμαс παпостолос һюи εգоти εтпөлии πиզитоу «Als Thomas der
Apostel in die Stadt der Inder hineingegangen war» und eine andere Hand-
schrift desselben Martyriums¹⁵⁾ hat für das letzte Wort die Variante πи-
гентоу. In demselben Martyrium fand ich noch: [πια]զ πиզитоу¹⁶⁾ «das
Land der Inder» und τεнδири¹⁷⁾ = ՚Ինձքի. In den aethiopischen *Galla*

13) Migne, Patrologia Graeca 43, 296 B'.

14) Cod. Copt. Paris 129¹⁸, fol. 111.

15) Cod. Copt. Paris 129¹⁸, fol. 90.

16) Cod. Copt. Paris, 129¹⁸ f. 89.

17) L. 1. f. 90.

*Hawáryát*¹⁸⁾ steht an erster Stelle ΟΥΖ : ΟΥΖΕΩΣ : (*hagara Hendaké*) = γάρα Ἰνδική, an zweiter Stelle ein räthselhaftes ΟΥΖ : ΔΙΩΤ : (*L'akit*), wofür bei Malan¹⁹⁾ ein noch räthselhafteres «*Actabodis*» zu finden ist.

Zoëga 617. (Cod. Borg. CCLX.). μιτερωος τηρος μπικαρ, ταμπερεοс таңеоромаюс таңеџитоң таңескетоң таңеңреттаюс таңмалароң ми небоң «alle Reiche der Erde, das Reich der Perser, das Reich der Römer, das der Inder, das der Scythen, das der Briten, das der Mohren und das der Aethiopen».

Wir hätten also im Koptischen für das Land Indien folgende Bezeichnungen: τενδια, τεκτια, τηιδια, τακαια ($\dot{\eta}$ Ἰνδία); τηολιс $\bar{\mu}\bar{η}\bar{σ}\bar{π}\bar{τ}\bar{o}\bar{s}$ (var. $\bar{\mu}\bar{η}\bar{σ}\bar{ε}\bar{γ}\bar{η}\bar{τ}\bar{o}\bar{s}$), [$\mu\bar{μ}\bar{α}$] \bar{q} $\bar{μ}\bar{η}\bar{σ}\bar{π}\bar{τ}\bar{o}\bar{s}$, ($\dot{\eta}$ τῶν Ἰνδῶν πόλις = $\dot{\eta}$ τῶν Ἰνδῶν γάρα), τενδικ (= $\dot{\eta}$ Ἰνδική) und ταүтеро $\bar{\mu}\bar{η}\bar{σ}\bar{ε}\bar{γ}\bar{η}\bar{τ}\bar{o}\bar{s}$ ($\dot{\eta}$ τῶν Ἰνδῶν βασιλεία), — für die Einwohner — ραтендия²⁰⁾, զիտօս, զենտօս, զուտօս (*Indos*, *Indoi*). Wie so häufig bei geographischen Namen, besonders Ländernamen, so tritt τενδια, τηιдия etc. stets mit dem Artikel auf. Wie lautet nun aber die ursprüngliche, artikellose Form von τενδια, τηιдия? Ich glaube nicht, dass sie *ενδια, *ηιдия lautet, sondern vielmehr *γενδια, *զուտօս, und zwar findet diese Form eine Stütze in զենտօս; der schwache Laut \bar{q} ist nach Vortritt des Artikels τ ausgefallen, wie wir dasselbe in սօօր für սօօր und տցերի für տցերի ($\dot{\eta}$ չշտր) haben²¹⁾.

18) ΠΩΔΗΛΑ : ΤΕΡΑ : ΔΙΦΕΡΠΙ:: The Contendings of the Apostles being the histories of the lives and martyrdoms and deaths of the twelve apostles and evangelists. The Ethiopic text now first edited from manuscripts in the British Museum, with an English translation by E. A. Wallis Budge. I. The Ethiopic Text. — London, 1899, pag. 287.

19) The Conflicts of the holy apostles, an apocryphal book of the early eastern church Translated from an Ethiopic MS. London, 1871, pag. 214.

20) Steindorff (Ägypt. Zeitschr. XXI. (1883), pag. 146) übersetzt զենտենդия zweifelnd mit «Tendier» (?) und bemerkt dazu, dass ans der unmittelbaren Verbindung ραтендия wohl folge, dass τενδια eine Stadt sei. Es ist ja wohl richtig, dass die Namen von Einwohnern von Städten durch unmittelbare Vorsetzung von $\mu\bar{μ}$ vor die Städtenamen gebildet werden, die Namen von Bewohnern von Ländern dagegen durch Vermittelung der Partikel μ . Doch glaube ich, dass wir bei fremden geographischen Namen einen andern Maassstab anlegen müssen. Wie viele Fälle liessen sich aufzählen, wo dem Kopten bei einem geographischen Namen des Auslandes nicht klar war, ob er es mit einem Länder- oder Städtenamen zu thun habe. Wie oft werden in den apokryphen Apostolacten Länder als Städte bezeichnet, z. B. обеа τηολιс $\bar{\mu}\bar{η}\bar{σ}\bar{ε}\bar{γ}\bar{η}\bar{τ}\bar{o}\bar{s}$, Acta Philippi ՚Փրիւթիա τηολιс «die Stadt Phrygia»; in «Gesios und Isidorus» wird ՚Սրակուսа d.i. Syrakus als eine Insel(պիսօց) bezeichnet. Die Kopten sind sicher keine grossen Kenner der Geographie des Auslandes gewesen. In dem vorliegenden Falle kann ja aber auch ein Schreibfehler für ραтендия vorliegen. Sind aber die Kopten auch keine grossen Geographen, so folgt daraus keineswegs, dass in der koptischen Litteratur kein werthvolles geographisches Material steckt. Die koptische Litteratur ist schon deshalb sehr werthvoll für geographische Studien, weil die Eigennamen in derselben durch die deutliche Schrift fast immer richtig überliefert sind, oft selbst richtiger, als in den griechischen Originalen, immer aber richtiger gegenüber den ebenfalls durch den Schriftcharakter bedingten corrumptierten Formen im Arabischen und Äthiopischen.

21) Bsciai und Stern in Ägypt. Zeitschr. XXIV (1886).

III. *Kalahé*. καλάρη = خلاس.

Bei Amélineau²²⁾ finden wir einen Ort *Khalákhis* خلاس, welcher im arabischen Synaxar zum 25. Tybi im Martyrium des Abadius erwähnt wird. Das koptische Äquivalent dazu war bis jetzt nicht bekannt; dasselbe findet sich aber im koptischen Martyrium des heiligen Dios (ἀνδρὸς = Abadius) in der Form καλάρη²³⁾. Nicht zu verwechseln ist letzteres mit καλάρε = قلعة²⁴⁾. Ob καλάρη im Nomos Ὡνέ (Inés, Heracleopolis²⁵⁾) mit einer dieser Ortschaften identisch ist, muss noch untersucht werden.

IV. *Pelēoci*. πελτοῖ = بجاى.

Aus dem in № III. erwähnten arabischen Martyrium finden wir bei Amélineau (l. l. pag. 100.) eine Ortschaft *Bilgāy* بجاى angeführt ohne das entsprechende koptische Äquivalent. Letzteres findet sich in dem oben genannten koptischen Martyrium, wo Apa Dios ein ρῆμα πελτοῖ²⁶⁾, d. i. «ein Mann aus Pelēoi» genannt wird. Man vergl. dazu die ähnlich gebildeten Ortsnamen: πελτηῖψ²⁷⁾, παλκεῖψ²⁸⁾, πελτηῖς²⁹⁾, πελκεῖς³⁰⁾, πελτιῶ³¹⁾ und πελτιοῶ³²⁾.

V. *Psinblje*, *Psinblje*, *Psymbelj*.

πειβλή, πειβλή, πειβλή.

In seinem Martyrium sagt der Apostel Simon unter Anderem Folgendes: Αὐτοὶ δὲ μῆνα τρεῖς ἤτασse παρθείσει παρηροστῷ μπα-
κωμα ἥγταλοι εἰπόντες μὴ μαρτυρίᾳ μαθεῖτ[ης] γὰ τεχώρα
πει[ημε] ἥγρω μπα[κωμα επεστ]ρίχ[η ταπε] μη[τοο]ν ποτ[ή]με
δε [πειβλή] δι πτοῦ πψ[μη]³³⁾. «Nachdem man mich wird haben
enthaupten lassen, wird mein Herr Sorge tragen für meinen Leib und mich

22) La géographie de l'Égypte à l'époque copte, pag. 219. — Ders.: Les actes des martyrs de l'église copte, pag. 75 ff.

23) Rossi, Un nuovo codice copto del Museo Egizio di Torino, pag. 87 a. 7. (Memorie della Accad. dei Lincei. Cl. di sc. mor., stor. e filolog. Vol. I, parte I, 1893).

24) Amélineau, L. l. pag. 389.

25) Corpus papyrorum Raineri. II. Koptische Texte I, pag. 29, № X.

26) Rossi, L. l. pag. 87 a. 21.

27) Corpus papp. Raineri. L. l. pag. 65, № LXVI, Pap. 1250.

28) L. l. № CCXXV, Pap. 4019.

29) Pap. Berolin. 5551 bei Crum, Coptic Manuscripts brought from the Fayum by W. M. Flinders Petrie. London, 1893, pag. 67.

30) Pariser Fragment Appendix 3 Musées Nationaux 6952 in «Denkschriften der Wiener Akademie» XXXVII, p. 107.

31) Crum, L. l. pagg. 64, 67. — Corpus papp. L. l. Pap. 4019 (CCXXV).

32) Crum, L. l. pag. 78.

33) Cod. Borgian. CXXXVII. bei Guidi, Frammenti copti, pag. (46/47). — Zoëga, Catalogus etc. pag. 237.

auf einer Wolke mit meinen kleinen Jüngern bis ins Land Aegypten bringen und meinen Leib niederlegen auf der Spitze des Berges eines Dorfes, genannt *Psnblle*, in den Gebieten von *Smin* (Panopolis)».

Ein Ort *Psnblle* war bis jetzt nur aus dieser einzigen Stelle bekannt und findet sich in dieser Form, ausser bei Zoëga, auch noch bei Champollion³⁴⁾, Quatremère³⁵⁾ und Amélineau³⁶⁾. Bei Parthey³⁷⁾ findet sich επιβλλε, d. h. ohne Artikel. Zoëga liest noch deutlich πενιβλλε und μωμη, bei Guidi dagegen stehen schon πενιβλλε und die drei letzten Buchstaben von μωμη in Klammern, d. h. Guidi hat nicht mehr deutlich erkennen können, was zu Zoëga's Zeit vielleicht noch ganz deutlich zu sehen war. Ich selbst habe die Stelle nach dem Original noch einmal nachgeprüft, konnte aber kaum noch etwas erkennen, weder von πενιβλλε noch von μωμη. — Ist nun aber πενιβλλε wirklich die richtige Lesung? Ich muss gestehen, dass ich von vorn herein an der Richtigkeit dieser Lesung zweifelte, angesichts des Umstandes, dass sich schon bei Quatremère³⁸⁾ nach dem Cod. Copt. Vatican. 68. fol. 151, eine Ortschaft *Psumbeldj* findet, wozu er Folgendes bemerkt: «C'est le nom d'une forteresse, κάστρον, qui paroit avoir été située près de la ville Panopolis. En effet, l'évêque Macaire raconte que, se trouvant dans ce lieu avec S. Schenondi, ils envoyèrent inviter Nestorius à se rendre au concile de Chalcédoine, mais que cet hérésiarque venoit d'expirer. Or, on sait que Nestorius mourut dans un lieu voisin de Panopolis». Auf Grund dieser Notiz glaubte ich πενιβλλε mit πενιμβλλε identifizieren und ersteres in πενιβλλε emendieren zu müssen. Die letzte Zweifel aber an der Richtigkeit meiner Vermuthung schwanden mir, nachdem ich in einem Fragmente desselben Martyriums in der Königl. Bibliothek zu Berlin³⁹⁾ zu mehreren Malen die Lesung πενιμβλλε fand. Πενιμβλλε ist dort wie πενιβλλε im Borgianischen Fragment der Ort der Beisetzung des Apostels Simon; daselbe tritt im Berliner Fragment zweimal in der Verbindung πτοοσ πανιμβλλε «der Berg von *Psinblje* (Cod. Copt. Borgian. πτοοσ ποντιμε ψε πενιβλλε) und zweimal in der Verbindung πρωμε πανιμβλλε «die Einwohner von *Psinblje*» auf. Im Verlaufe der Erzählung wird die Ortschaft

34) L'Égypte sous les Pharaons II, 316.

35) Mémoires géographiques et historiques de l'Égypte. Supplément (Paris, 1812), p. 27.

36) L. I. pag. 377.

37) Vocabularium s. v.

38) L. I. I (1811), pag. 265. Der betreffende Text ist von Amélineau herausgegeben in Mém. Mission archéolog. au Caire IV (1888), pagg. 92—164; der uns speciell interessierende Abschnitt findet sich auf pag. 145, wo der Name πενιμβλλε (Druckfehler für πενιμβελλε) *Psumbeldj* lautet. In Amélineau's Géographie etc. pag. 383 und im Index dazu p. 589 lautet der Name πενιμβελλε. *Psumbeldj*.

39) Cod. orient. Berolin. fol. 1607, fol. 4—8.

als τὰς «Dorf» bezeichnet. Ich glaube nach dem Gesagten annehmen zu dürfen, dass im Borgianischen Texte ursprünglich ηενθλάκε gestanden habe, was aber schon zu Zoëga's Zeit nicht mehr ganz deutlich zu lesen war. Ortsnamen mit ηενθ gebildet kommen im Koptischen häufiger vor, z. B. ηενθωστ⁴⁰⁾, ηενηται⁴¹⁾, Ψεντιρο⁴²⁾ u. a. Champollion⁴³⁾ hat dies ηενθ als transitus «Übergang» erklärt, von εινι, εινε⁴⁴⁾ «transire, pertransire»; danach würde ηενθλάκε sah. und ηενθλέλλε boh. etwa «Scherbenübergang» bedeuten. Wir haben uns also einen grossen Hügel oder Berg zu denken, der aus Schutt und Scherben entstanden war und dann auch dem nah gelegenen Orte den Namen geben musste. Solche als «Scherbenhügel» bezeichneten Orte kommen ja in Ägypten und anderwärts noch mehrfach vor: man denke nur an die vielen mit ج und م «Haufe, Hügel» «zusammengesetzten Ortsnamen und an den «Monte Testaccio» bei Rom⁴⁵⁾.

Wie wir oben sahen, hat schon Quatremère darauf aufmerksam gemacht, dass *Psumbeldj* eine Ortschaft gewesen sein müsse, die zu den letzten Lebensstunden des Nestorius in Beziehung stehe, und da letzterer nach der Überlieferung in der Nähe von *Paponolis* gestorben sein soll, so zog Quatremère den Schluss, *Psumbeldj* müsse in der Nähe von *Panopolis* gelegen haben und der Todesort des Nestorius sein. Die koptische Quelle, aus der Quatremère den Namen *Psumbeldj* hat, ist dieselbe, die Amélineau herausgegeben hat, und die andere Quelle, aus der Quatremère mittheilt, Nestorius sei in einer Ortschaft in der Nähe von *Panopolis* verschieden, ist sicher die Kirchengeschichte des Evagrius Scholasticus. Daselbst (I, 7⁴⁶⁾) werden nach dem eigenen Berichte des Nestorius die verschiedenen Gegenden und Ortschaften aufgeführt, in die er verbannt worden war: 1) Ὁξτις ἢ Ἰβίς (Οάξτεως τῆς Ἰβίως) = *Hibe*, *El-Khargeh*⁴⁷⁾, 2) *Panopolis* (*Schmin*) (Πανόπολις) und 3) *Elephantine* (πρὸς Ἐλεφαντίνην τινὰ τῆς Θηβαϊών ἐπαρχίας πέρας οὖσαν, Βαρβαρικῶν διὰ στρατιωτῶν ἐκ τῆς Πανόπολις ἐπεμπέμεθα). 4) Nochmals nach *Panopolis* (πάλιν εἰς τὴν Πανόπολις) und 5) an einen Ort in der Nähe von *Panopolis*, der aber nicht genannt wird.

40) Amélineau, L. I. 412.

41) L. I. 378.

42) L. I. 378.

43) L'Égypte sous les Pharaons II, 55, 113, 114.

44) Peyron, Lexicon s. v. — Stern, Kopt. Gramm. § 191.

45) Gsell Fels, Rom und die Campagna. 4. Aufl., 929.

46) Migne, Patrologia Graeca 86. P. II bes. 2441 und 2444.

47) Brugsch, Dictionnaire géographique de l'Ancienne Égypte, p. 469. — Derselbe, Reise nach der grossen Oase El-Khargeh p. 19. — Derselbe, Ägypt. Zeitschr. XIII (1875), p. 53. — Lepsius, Ägypt. Zeitschr. XII, 1874, p. 80. — Notitia dignitatum I. Cap. XXVIII, § 1. A. 18. Alz prima Abasgorum libeos Oaseos Maioris — Spiegelberg im Recueil de travaux XXI (1899), pag. 18.

(Μετῆγε δὲ πάλιν ἡμές ἐκ τῆς Πανὸς πρὸς τὴν ὑπ' αὐτῷ ἐνορίαν). Hier soll Nestorius, erschöpft von den Strapazen seiner Verbannung, gestorben sein. Ohne Zweifel können wir den fünften Ort des Exils mit *Psymbelj* identifizieren, nachdem wir gesehen haben, dass letzteres = *κομβάλλε* ist.

Eine andere Frage ist, ob das in der arabischen Übersetzung der Vita des Schenudi erwähnte *كوم الشقف* *Kom-esch-schaqaf* mit *κομβάλλε* zu identifizieren sei. Es heisst dort⁴⁸⁾: ورجعوا الى بيتهم ونحو نسطور الى كوم الشقف «Sie kehrten in ihre Häuser zurück und man verbannte den Nestorius nach *Kom-esch-schaqaf*⁴⁹⁾. Und Nestorius wurde todkrank (وأن نسطور مرض لموت) und liess meinen Vater (Schenndi) rufen und sprach: «Nimm meine Güter und vertheile sie für mich». Und der Heilige sprach: «Wenn du bekennst den, der von der Jungfrau geboren ist, wirst du empfangen, was du begehrst». Und Nestorius wollte nicht bekennen und mein Vater verfluchte ihn, ihn und seine Güter. Und sofort schlug ihn der Engel des Herrn, seine Zunge schwoll auf, füllte seinen Mund und er starb» (ضرره ملاك الرب ذور لمسانه ولما فاه ومات). Obgleich Amélinean diesen Ort als einen der Verbannungsorte des Nestorius anerkennt, hält er eine Identifizierung von *κομβάλλε* und *Kom-esch-schaqaf* für unmöglich⁵⁰⁾, da in dem «État de l'Égypte»⁵¹⁾ sich eine Ortschaft dieses Namens zusammen mit *Zarnikh* genannt findet (Province de *Kous*, № 26, زرنخ كوم الشقف, *Zarnikh* et *Coum-al-schakf*) und letzteres nach dem «Recensement général de l'Égypte» im District von *Esneh* (Latopolis) gelegen war, also in einer ganz anderen Gegend, als *Panopolis*. Ich glaube dagegen, dass es möglich ist, *Psymbelj* mit *Kom-esch-schaqaf* zu identifizieren, da die Möglichkeit ja nicht ausgeschlossen bleibt, dass es mehrere *Kom-esch-schaqaf* geben habe. Die Bedeutung von *Kom-esch-schaqaf* «Scherbenhügel» stimmt ja sehr schön zu *κομβάλλε* und *κομβάλλε*.

Schliesslich ist hier noch eine Stelle des *Abū Ṣāliḥ* (أبو صالح)⁵²⁾ zu vergleichen, die auch dafür spricht, dass Nestorius in der Nähe von *Panopolis* und nicht in der Gegend von *Esneh* gestorben sei: «Nestorius the heretic, who had been patriarch of Constantinople, was buried in the city of *Ikhmîm*, after he had been in banishment there for seven years»

48) Mém. Minion au Caire IV, pag. 428.

49) Wofür eine andere Handschrift die Variante «Tasklikha» bietet.

50) Géographie etc. pag. 230 u. 384.

51) S. de Sacy, Relation de l'Égypte par Abd-allatif, suivie de divers extraits d'écrivains orientaux et d'un État des provinces et des villages de l'Égypte dans le XIV^o siècle. Paris, 1810, pag. 703.

52) The churches and monasteries of Egypt, attributed to *Abū Ṣāliḥ*, the Armenian, edited and translated by B. T. A. Evetts, with notes by Alfred J. Butler. Oxford, 1895. (Anecdota Oxoniensia. Semitic Series. P. VII), pag. 239, fol. 84.a.

(وَقَبْرُ نَسْطُورِ الْمَالِفِ الَّذِي كَانَ بَطْرِيرِكَ الْقَسْطَنْطِينِيَّةِ فِي مَدِينَةِ أَخِيمِ مُنْقَبًا إِلَيْهَا بَعْدَ سَبْعَ سَنِينَ).

VI. *Hierakion = بَارِقِيون = Ηεράκιον*

In der von Amélineau aus einer arabischen Handschrift übersetzten Geschichte des Märtyrers Claudius⁵³⁾, des Busenfreundes des heiligen Victor, heisst es unter Anderem: «Il me dit: «Je suis Ibsada, évêque de la ville de *Psoi*; je suis venu pour t'inviter avec ton ami à te rendre en Égypte. On me tuera, continua-t-il, dans la ville de *Qaou*; mais toi, on t'exilera et tu seras tué dans la ville nommée *Siout*, et enfin ton ami Victor sera exilé dans le même pays et sera tué dans la tour de *Barqon*, dans le nome de la ville d'*Antinoë*». Wir erfahren hier also von einem Thurme (kopt. πτυρως) von *Barqon*, in dem der heilige Victor seinen Märtyrertod erleiden soll; doch wird man vergeblich nach einem Orte dieses Namens in den koptischen Urkunden suchen, da die Lesung ohne Zweifel falsch ist. In dem sahidischen Fragmenten CXLV. der borgianischen Sammlung⁵⁴⁾, dessen Abschrift ich der Güte Guidi's verdanke, lautet der betreffende Abschnitt also: Ήεχαράς όε αποι πε φατε πειποκοπος ὑποδίς ψοΐ^{sic} Πταΐεΐ εταθμει μη πειμερίτ βίκτωρ: ταχίτητη ετεχώρα πύριλε: αποι ληι σεπακούη μμοΐ ρή ογνοδίς όε τιωστ: Ήτοι όε σεπαεζωρίζε μμοι πειμοσυτ μμοι ρή οτσοδίς όε ειοουτ: Βίκτωρ όε ρωαζ ρεκοι σεπαεζωρίζε μμοι ετεχώρα ποτωτ: πειμοσυτ μμοι ρή οτσαστρον: ρή πτοι παντιμοοτ. «Er sprach: Ich bin Psate, der Bischof der Stadt *Psoi*. Ich bin gekommen um dich aufzufordern und deinen geliebten Victor und euch in das Land Ägypten zu bringen. Mich wird man tödten in einer Stadt, genannt *Tkōu*, dich dagegen wird man verbannen und tödten in einer Stadt, genannt *Sioüt*, Victor aber selbst, deinen Bruder wird man verbannen in dasselbe Land und ihn tödten in einem Dorfe im Nomos von *Antinōu*. Hier wird der Ort nicht genannt, wir erfahren nur, dass derselbe ein *castrum* im Nomos von Antinoë ist. Etwas weiter berichtet uns derselbe Text: Ήετράνη παψωνε ερζο πεοεΐτ: Βίκτωρ ληι φιαζων εθόλ πειμοσυτρή ρή πτοοτ πειεύτ: ιπωκ^{sic} ρωωκ σεπαμοσυτρή ρή^{sic} πτοοτ μπελμήτ: — «Euer Name wird berühmt werden. Victor wird vollenden und getötet werden im östlichen Gebirge, du selbst wirst getötet werden im westlichen Gebirge». Daraus folgt, dass das *Castrum*, in welchem Victor sterben soll, auf der östlichen, d. i. der rechten Nilseite gelegen war.

53) Contes et romans de l'Égypte chrétienne. II. 1888, pag. 15.

54) Cf. Zoëga, Catalogus pag. 239.

Sehen wir uns nun weiter um und da finden wir in der St. Petersburger Handschrift des Martyriums des heiligen Victor folgende Stellen, die auf den Ort der Verbannung dieses Heiligen Bezug haben. Der *Comes* der Thebaïs sagt zu Victor: Τιαλέζωρίζε ἀλογ ψαντεψμοτ. «Ich werde dich verbannen, bis du stirbst». Der Text fährt dann fort: [Ἄ]γοσθιψ
ποτ̄ θεοφάνης πηνομεναρψ⁵⁴. μῆ εωτηρίχος παδομεστηκος επχω
λμοс же пеизоети иквомиc . εīc откастроне сарис λμоп еψиm .
εīc мите πромие εīm ρωме ποнтиq . εցωρίζε λпеизаңдօսօс էրօյ
шантефмог : ~ [Π]αյօց Ճe аգրե[լեշ] տրչայ [մոմա]կարիօс
[առա նիտօր . εպքω λмое . же այ լուզանդօսօс ճe նիտօր]
զօրայ ընկաстրոն ոցիբացօն . Ասերագ զմ պմա տմատ շанте-
մог : ~ Ատեխոտ տմատ այս մոմակարիօс զօրայ [ը]կաստրօն
Ասերալայ զոնтиq . «Es antwortete Théophanes der Numerarius und Sote-
richos der *Domesticus* und sprachen: Unser Herr *Comes*! Siehe, es ist ein
Castrum südlich von uns, das unbewohnt (wüste) ist. Siehe, zehn Jahre ist
kein Mensch darin. Verbanne diesen Freyler in dasselbe, bis er stirbt». Der *Dux* befahl den seligen Apa Victor zu greifen und sagte: «Bringet
diesen Freyler, nämlich Victor, hinunter nach dem *Castrum von Hiero-
gion*». Aus einer anderen Stelle desselben Textes erfahren wir, dass Victor
in einem Thurm wohnt (առա նիտօր εպջ ուորքս լուկաстрон «Apa
Victor, indem er sich im Thurme des Castrums befand»). In den von Bou-
riant⁵⁵) herausgegebenen *Éloges du martyr Victor* wird gesagt: αγκι-
պօսու ուս սածց հցարիզε լմօց նուկաстրոն զօ ուչաւ etc. «Es
beschloss der *Dux*, ihn in das *Castrum* zu verbannen, das wüste war; doch
wird hier kein Name genannt; derselbe findet sich aber an einer anderen
Stelle, pag. 203: ոգաւուս առա նիտօր ստամոստի զմ սուկաстրոն
ոցիբացօն⁵⁶ «der heilige Apa Victor, der getötet worden ist im *Castrum*
von *Hierakon*». Bouriant übersetzt sogar «camp de Hieracon(polis)». Doch
ist an Hieraconpolis nicht zu denken, da im Original nicht ցըրակոն, son-
dern ganz deutlich ցըրակոն steht, was vorzüglich zu ցըրակոն der
St. Petersburger Handschrift stimmt. Wir hätten also mit Sicherheit einen
Ort սուկաстրոն ոցիբացօն, resp. ոցիբացօն im Nomos *Antinoë*, auf
der rechten Seite des Nil. Danach ist nun auch das *Barqon* in *Hierakon*
oder *Hierakion* zu emendieren. Im Originale steht vermutlich بارقون, was
dann wohl in باراقون zu verbessern sein wird⁵⁶). Man vergl. Ιεօպոլις

55) Ménü, Mission archéolog. au Caire VIII, 206.

56) In derselben Geschichte (A mélinaeu I. II. p. 4) heisst es: «Ptolémée fut élu roi pour la ville d'Antioche et eut pour fils le cher seigneur Claude. Un mois après le roi Ptolémée mourut. O'maria nos lui succéda». Zum letzten Namen bemerkt A mélinaeu: «O'maria nos doit être le nom d'Aurélien corrompu». Das ist ganz unmöglich: es muss Numerianos heiessen, der in den damaligen Martyrien häufig genug genannt wird. Vergl. z. B. Wüsten-

بارابولس. Mit der bei Strabo 17,187 erwähnten Stadt Ἱεράκων πόλις in der Thebaïs hat unser *Hierakion* nichts zu schaffen, ebensowenig mit dem *Hieracon* im Itinerarium Antonini und der Notitia dignitatum. — Schliesslich möchte ich hier noch einen Namen aus einer aethiopischen Handschrift vergleichen. Bei Zotenberg⁵⁷⁾ finde ich: «Histoire de deux moines, Sadaqâ et Pierre, du couvent de S. Victor, ΗΙΕΡΑΚΩΝ : ΤΣΦ' : dépouillés par un voleur près d'une église de la sainte Vierge, dans la ville de ΤΙΕΡΑΚΩΝ : ΚΛΗΜΗΝΗ : ». Hier möchte ich für ΗΙΕΡΑΚΩΝ : ΤΣΦ' : «im Thurm (πύργος) Nārgōn» ΗΙΕΡΑΚΩΝ : ΤΣΦ' : «im Thurm Herqōn» lesen und letzteres mit *Hierakion* identifizieren.

VII. Ein eigenthümlicher Gebrauch von γοῖμε.

Allgemein bekannt ist die Bedeutung von γοῖμε «einige», doch wüsste ich nicht, dass bis jetzt irgendwo darauf aufmerksam gemacht worden wäre, dass γοῖμε außer dieser allgemeinen Bedeutung noch eine andere, speciellere, bestimmtere haben müsse. Es kommen Verbindungen vor, an denen γοῖμε unmöglich mit «einige» übersetzt werden kann. Man vergl. folgende Beispiele. Turiner Fragment⁵⁸⁾: εὐφορτυος μλοοτ ψε ανον γεν-χριετιανος · egoine αη προομε εθολ ρη τεσνανωει μιεατανας : ναη ετκω μλοε ψε αη γενιοτραι εη γοῖμε αη πε αλλα ετκωσολ «Sie rühmen sich also: Wir sind Christen, obgleich sie solche nicht sind, sondern Antichristen». Apoc. 3,9. ειε ριντε αη προομε εθολ ρη τεσνανωει μιεατανας : ναη ετκω μλοε ψε αη γενιοτραι εη γοῖμε αη πε αλλα ετκωσολ «Siehe, ich habe gegeben einige aus der Synagoge des Satans, diese welche sagen: Wir sind Juden und sind es nicht, sondern lügen». Im Griechischen einfach: καὶ οὐκ εἰσίν. Im Boheirischen steht: ριντε ἀνον τιατ ναη εθολ ρη τεσνανωει μιεατανας μιετκω μλοε ψε γανιοτραι πε οτορ γανογον αη πε. Martyrium S. Victoris: (Διοκλητιανος) αγήτραι ἐροοτ ψε ποτε προομε αη πε «Diocletianus nannte (seine Statnen) Götter, während sie solche nicht waren», wozu man vergl. Martyrium Isaaci Tiphrensis (Zoëga 20) αγήτραι

feld, Synaxarium, pagg. 21 und 232. — Zoëga 58: Λευκων ψε ερε φιωτ μιλατχιος οι ποτρο εαντιοχια α ρανιοχ μπολεμος τωοη εκωψ, αψωνις ριτει πιψορτερ δει πιπολεμος · αψμοτ ασαλοι μποι μιπολομεος φιωτ μιασιος κλανχιοс επεφραι πε ποτμεριαнос, αυτδεμεοψ ριχεи πορонеи μιпролемео «Es geschah aber, als der Vater des Claudius König zu Antiochen war, dass grosse Kriege über ihn ausbrachen; er erkrankte durch die Aufregung im Krieg und starb. Und sie führten herbei den Bruder des Ptolomeaus, des Vaters des heiligen Claudius, Namens Numerianus und setzten ihn auf den Thron der Römer».

57) Catalogue des mss. éthiopiens de la Bibliothèque Nationale pag. 65, № 60, 68.

58) Mélanges d'archéologie égyptienne et assyrienne, III, pag. 42.

εροο^τ ςε ποσ^τ εραμιο^τ αι ηε «er nannte sie Götter, während (obgleich) sie nicht Götter waren». In einem Fragmente der Acten des Bartholomäus (Cod. Copt. Paris. 129¹⁸. f. 127. R.) heisst es: πεχε παρχωη
ςε ετετηνικ επιολιε εψηε οτ · ι ε^τ οτ εβολ · Πεχε πετρος πα^ς
ςε αποι γοηιε αι · οη ογηωηι μη οτ^τ εβολ · αλλα αποι ιδμ-
-γαλ μιογκοτε καναθο^ς ςε ιc «Es sprach der Älteste: «Kommt ihr in
die Stadt etwas zu kaufen oder zu verkaufen?» Spricht Petrus zu ihm: «Wir
sind nicht Leute vom Kaufe und Verkaufe (d. h. wir sind keine Handels-
leute), sondern wir sind die Knechte eines Guten Gottes, nämlich Christi».
Ich glaube auf Grund dieser Beispiele behaupten zu können, dass γοηιε
noch die bestimmtere Bedeutung von «solche, sie, dergleichen» hat.

VIII. εργιο^ς = Εύιο^ς.

Die Erklärung des Namens εργιο^ς wollte bis jetzt nicht glücken, ob-
gleich derselbe nicht selten vorkommt. Zotenberg suchte ihn mit Εύχαιο^ς
zusammenzustellen, was jedoch ganz unmöglich ist und Amélineau⁵⁹ ver-
zichtet auf eine Erklärung, nur bemerkt er dazu: «C'est un mot à tournure
latine». Ich glaube, dass εργιο^ς = Εύιο^ς⁶⁰) ist. Das ζ ist darin ganz am
Platze gegenüber einem Εύιο^ς⁶¹). Man vergl. εργα⁶²) für Εύα, ιωρε für
Νῶε, μαρισθα^ν für Μαρισάμ, βαλαρθα^ν für Βαλαζάμ, μαδισθα^ν für Μαδιάμ,
αρορατο^ς für αρόρατο^ς und schliesslich noch den Namen des römischen
Bischofs εργονιο^ς⁶³) für Εύόδιο^ς (Evodins). Wenn im Boheirischen für
letzteren auch ερχονιο^ς⁶⁴) auftritt, so kommt das hier wenig oder gar
nicht in Betracht; entscheidend ist hier doch nur das Sahidische. Die
Wiedergabe von sali. ζ durch boheir. ة und auch ئ kann nichts Auffallen-
des haben bei der Wiedergabe fremder Eigennamen; die einzige richtige
boheirische Form dieses Namens müsste εرگي^ا lautet, vergl. dazu Phil.
IV, 1, wo dem Namen Εύόδια ein εργονιا entspricht, boh. εرگي^ا. Im
Synaxar kommt der Name εργιο^ς in der Form Auhius⁶⁵) vor, im Arabi-

59) Les actes des martyrs de l'église copte, pag. 145, Anm. 2.

60) Pape, Wörterbuch der griechischen Eigennamen s. v. Es ist ein Beiname des Bac-
chus, vergl. dazu Paulus Cassel, Weihnachten, Ursprünge, Bräuche und Aberglauben. . . .
Berlin, 1856, pag. 239. und Anm. 711.

61) Stern, Koptische Grammatik § 22.

62) Coptic Apocryphal Gospels by Forbes Robinson. (= Texts and Studies IV. № 2.)
pag. 8. l. 31 ff. heisst es: μαρια τηαρθενο^ς · τηταερωθε^ς εηγηηε ιμερθα ·
αε^τ πραηε ιμερθι^ملε τηρο^ت; was F. Robinson übersetzt «Mary the Virgin who
covered the shame of their faces and gave joy to all women». Ich glaube, dass ιμερθα für
ιμερθα steht und dass zu übersetzen ist: «Maria, die Jungfrau, welche zudeckte die Schmach
der Eva (εργα) und Freude brachte allen Weibern».

63) Rossi, I papiri copti del Museo Egizio di Torino. II, pag. 4, 7.

64) Lagarde, Aegyptiaca pag. 38.

65) Synaxar übers. von Wüstenfeld pag. 104, 298.

schen also wohl ^{أوجوس} geschrieben; lateinisch muss der Name *Evius lauten.

IX. Zur Geschichte der Bekehrung der Iberer zum Christenthume.

Das arabische Synaxar⁶⁶⁾ berichtet uns zum 17. Tut unter Anderem Folgendes: «An diesem Tage ging auch die heilige beglückte Theognosta zur Ruhe, welche in der Zeit der beiden frommen Kaiser Honorius und Arcadius lebte. Es waren eines Tages Gesandte des Königs von Indien mit Geschenken für die Kaiser gekommen, und bei ihrer Rückkehr fanden sie diese Jungfrau Theognosta mit einem Buche in der Hand, worin sie las. Sie raubten sie und kamen mit ihr in ihr Land und sie wurde die Oberin der Dienerschaft des Königs und seiner Frauen. Da ereignete es sich, dass der Sohn des Königs in eine schwere Krankheit verfiel; sie nahm ihn in ihren Schooss, machte das Zeichen des Kreuzes über ihn, da wurde er augenblicklich gesund. Die Nachricht hiervon verbreitete sich in jener Stadt und von dem Tage an wurde sie bei ihnen nicht mehr wie eine Dienerin, sondern wie eine Herrin betrachtet. Der König war einmal in den Krieg gezogen und es kam Staub und Nebel über ihn; da er das Zeichen des Kreuzes kannte, welches er von Theognosta gelernt hatte, machte er es dem Winde entgegen und es wurde heiterer Himmel, und durch das Zeichen des Kreuzes besiegte er seine Feinde. Als er nun aus dem Kriege zurückkehrte, hatte er eine Unterredung mit der Heiligen und er bat sie, ihn und seine Umgebung in jenem Kreise mit der heiligen Taufe zu beschenken; da belehrte sie ihn, dass es ihr nicht erlaubt sei, irgend einen zu tauften. Nun sandten sie zu dem Kaiser Honorius, liessen ihm anzeigen, dass sie sich zum rechten Glauben bekehrt hätten, und baten ihn, einen Priester zu ihnen zu schicken, damit er sie taufe. Er sandte ihnen einen frommen geweihten Mönch, der tauft sie sämmtlich und schenkte ihnen etwas von dem Körper und Blute Christi. Die Jungfrau freute sich sehr über seine Ankunft, einer wünschte dem anderen Segen, sie baute sich ein Kloster und es kamen viele Jungfrauen zu ihr, welche sich nach ihrem Muster bilden wollten. Als der Mönch zu dem Kaiser zurückkam und ihn benachrichtigte, dass das Volk des Districts sich zum Glauben bekehrt habe, freute er sich sehr, er liess den Mönch den Eid als Bischof schwören und zu ihnen zurückkehren, wodurch sie sehr erfreut wurden. Sie hatten bereits eine grosse Kirche gebaut, es fehlten ihnen aber einige Säulen, und es stand dort ein grosses Monument mit schönen Säulen; da betete die Jungfrau zu Christus unter Thränen und die Säulen verliessen ihre Stelle und kamen zu der Kirche. Da priesen

66) Übersetzt von Wüstenfeld pag. 32.

Her.-Phi. cap. 126.

die Gläubigen Christum und diejenigen, welche noch in der Verehrung der Götzen verharrt hatten, bekehrten sich zu der Verehrung Christi. Die Jungfrau ging hiernach zur seligen Ruhe in diesem Kloster mitten unter den Jungfrauen».

Fast wörtlich mit diesem Berichte muss sich auch das decken, was das aethiopische Synaxar unterm 17. Maskaram bietet, nach der kurzen Inhaltsangabe Zotenberg's⁶⁷⁾: «Mort de St^e Théognoste, qui vécut du temps des empereurs Honorius et Arcadius. Elle fut emmenée étant jeune fille par certains ambassadeurs du roi de l'Inde, dans leur pays, où elle devint l'esclave du roi. Elle accomplit des miracles au moyen de la croix et convertit le roi à la religion chrétienne. Celui-ci fit bâtir pour elle un monastère, dont elle fut l'abbesse jusqu'à sa mort».

Schon von vorn herein hatten sich bei mir Zweifel gegen die Glaubwürdigkeit dieses Berichts erhoben, nicht gegen das Factum selbst, dass Gesandte eines fremden Königs eine christliche Jungfrau rauben, durch diese bekehrt werden und dass dann der König zum Kaiser schickt mit der Bitte ihm einen Bischof zu senden, der ihn taufen möchte, sondern nur gegen die Angabe, dass dieser König ein Beherrscher Indiens sei. In meinen Zweifeln wurde ich bestärkt durch Zoëga 287, wo der Cod. Borgianus CLXVIII folgendermassen beschrieben ist: «Folia duo, paginae πτα· πνε : ρζα ρζε, characteres classis V. De Theophane episcopo Tiberiadis. Litteras misit Theophanes ad imperatorem et ad archiepiscopum, de duabus grandibus columnis e marmore, quas cum operarii a templo Apollinis ad ecclesiam transferre frustra tentassent, Theognosta virgo miraculo transportavit».

Liess schon diese Beschreibung vermuthen, dass hier dieselbe Geschichte, die das Synaxar berichtet, erzählt sei, so wurde das völlig bestätigt, als der Text veröffentlicht vor uns lag⁶⁸⁾. Leider ist die Handschrift nur Fragment, nur 2 Blätter sind erhalten, doch genügt das vollkommen, um zu erkennen, dass die Handschrift die Erzählung des Synaxars enthalten habe, wenn auch mit grösserer Ausführlichkeit. Das erste Fragment berichtet, wie der selige Theophanes (πμακαριος θεοφανης) d. i. der im Synaxar nicht genannte Mönch und spätere Bischof, den Leuten den Glauben verkündigt, wogegen das zweite Fragment uns von Theophanes Rückkehr zum römischen Kaiser und seiner Bischofsweihe berichtet. Weiter heisst es dann: αγκτον ἡστι πμακαριος θεοφανης ετεχωρα πτεμηρια, was Guidi, sich an Zoëga anschliessend, übersetzt: «Il beato Teofane tornò

67) Catalogue des mss. éthiopiens de la Bibl. Nationale pag. 155.

68) Guidi, Di alcune pergamene saidiche della Collezione Borgiana. Roma, 1893. [Reale Accademia dei Lincei. Rendiconti 525—529 (15—19)].

nella regione di Tiberiade». Theophanes findet nun, dass die Leute während seiner Abwesenheit eine Kirche erbaut haben und sie berichten ihm von dem Wunder der Theognosta mit der Säule, ähnlich wie im Synaxar. Theophanes schreibt nun darüber einen Bericht an den Kaiser und den Erzbischof, in dem er unter Anderem sagt ἀγαλογοῦται επεινηροῦ, dass man ihm mit dem Bischofsamte ἄπειχωρά πτεινηρία betraut habe. (Guidi: «egli affidarono l'episcopato della regione di Tiberiade».) In den Hauptzügen stimmt ja Alles mit dem Synaxar überein, nur dass dort Indien, hier τεχώρα ἄπτεινηρία genannt wird. Dass «Indien» im Synaxar auf einem offensuren Versehen oder Missverständniß beruhe, unterliegt keinem Zweifel; von Indien kann hier doch wohl schwerlich die Rede sein. Doch wie verhält es sich nun mit der Χώρα ἄπτεινηρία oder τεινηρία, was Zoëga und Guidi als «Gegend von Tiberias» auffassen? Tiberias (*Tiberias*) ist bekanntlich eine Stadt am See Genezareth, gegründet von Herodes Antipas zu Ehren des Kaisers Tiberius, nach welcher dann auch der See benannt worden ist⁶⁹⁾. In der koptischen Bibel steht *τιβεριας*, oder im boheir. Texte der Genitiv *τιβεριασος* (φιομ ἄπτεινηρίας⁷⁰⁾), doch nie *τιβερια* oder *τεινηρία*. Die Verschiedenheit der Schreibung lässt mich an der Richtigkeit der Gleichsetzung von *τιβερια* mit *Tibérias* zweifeln. Vielmehr glaube ich auf Grund einer Überlieferung des Rufinus, dem sich Socrates, Sozomenus und andere anschliessen, behaupten zu können, dass *τιβερια* = ἡ Ἰβηρία d. i. Grusien oder Georgien ist und wir hätten dann in unserem koptischen Fragmenten und in dem Synaxar ein neues Zeugniss für die Einführung des Christenthums bei den Iberern.

Rufinus berichtet uns im I. Buche Cap. X⁷¹⁾ seiner «Historia ecclesiastica» Folgendes: *De conversione gentis Iberorum per captivam facta.* — Per idem tempus etiam Iberorum gens, quae sub axe Pontico jacet, verbi Dei fodera, et fidem futuri suscepereat regni. Sed hujus tanti boni praestitit caussam mulier quædam captiva; quæ apud eos reperta, cum fidelem et sobriam satis ac pudicam duceret vitam, totisque diebus ac noctibus observationes Deo pervigiles exhiberet, in admiratione esse ipsa rei novitas Barbaris cœpit, et quid hoc sibi velit, curiosus perquirebant. Illa, ut res erat, simpliciter Christum se Deum hoc ritu colere fatebatur. Nihil ex hoc amplius Barbari præter novitatem nominis mirabantur. Verum (ut fieri solet) ipsa perseverantia curiositatem quandam mulierculis inferebat, si quid emolumenti ex tanta devotione caperetur».

69) Riehm, Handwörterbuch des Bibl. Altertums 1661.

70) Job. 6, 1. 23. 21, 1.

71) Migne, Patrologia Latina 21, 480—482.

Weiter wird berichtet, wie die Gefangene durch Gebet ein krankes Kind heilt. Das Gerücht über diese Heilung verbreitet sich rasch und dringt auch zur Königin, die schon lange schwer krank darnieder liegt. Die Königin lässt sie auffordern zu ihr zu kommen, aber die Gefangene ist nicht dazu zu bewegen, worauf die Königin sich in die Zelle der Gefangenen bringen lässt. Nachdem sie über die kranke Königin ihre Decke gelegt und den Namen Christi angerufen hat, wird die Kranke gesund. Die Gefangene belehrt die Königin, dass Christus Gott sei und dass er die Ursache der Genesung sei und ermahnt sie, ihn anzurufen. Die Königin kehrt dann heim und erzählt das Geschehene dem Könige, der erfreut über die Genesung seiner Gemahlin, der Gefangenen reiche Geschenke schickt, die sie aber zurückweist.

Weiter erzählt uns Rufinus: «Ad hoc tunc rex segnior fuit, et interim distulit, saepius licet ab uxore communitus, donec accidit quadam die venante eo in silvis cum comitibus suis, obscurari deusissimis tenebris diem, et per tetræ noctis horrorem luce subducta, caesis iter gressibus denegari. Alius alio diversi ex comitibus oberrant, ipse solus densissima obscuritate circumdatus, quid ageret, quo se verteret nesciebat: cum repente anxios salutis desperatione animos cogitatio talis ascendit. Si vere Deus est Christus ille, quem uxori sue captiva prædixerat, nunc se de his tenebris liberet, ut ipsum ex hoc omissis omnibus coleret. Illoco ut haec nondum verbo, sed sola mente devoverat, reddita mundo dies, regem ad urbem perducit incolumem. Quique reginæ rem protinus ut gesta est pandit». Sie lassen nun die Gefangene kommen und bekennen den christlichen Glauben, worauf sich auch die Menge bekehrt. Danach wird der Bau der Kirche und das Wunder mit der Säule beschrieben: «Credunt viri per regem, feminae per reginam: cuu-ctisque idem volentibus Ecclesia exstruitur instanter: et elevato jam perniciter murorum ambitu, tempus erat quo columnæ collocari deberent. Cumque erecta prima vel secunda, ventum fuisset ad tertiam, consumtis omnibus machinis, et boum hominumque viribus, cum media jam in obliquum fuisset erecta, et pars reliqua nullis machinis erigeretur, repetitis secundo et tertio ac saepius viribus, ne loco quidem moveri attritis omniibus potuit. Admiratio erat totius populi, regis animositas hebescebat: quid fieri deberet, omnes simul latebat. Sed cum interventu noctis omnes abscessissent, cunctique mortales et ipsa opera cessarent, captiva sola in oratione pernoctans mansit intrinsecus: cum ecce matutinus et anxius cum suis omnibus ingrediens rex, videt columnam, quam tot machinæ ac tot populi movere non quiverant, erectam, et supra basim suam librate suspensam, nec tamen superpositam, sed quantum unius pedis spatio in aere pendentem. Tunc vero omnes populi contuentes et magnificantes Deum, veram esse regis fidem, et

captivae religionem praesentis miraculi testimonio perhibebant. Et ecce mirantibus adhuc et stupentibus cunctis, in oculis eorum sensim supra basin suam, nullo contingente, columna deposita, summa cum libratione conserdit. Post hoc reliquus numerus columnarum tanta facilitate suspensus est, ut omnes que superfuerant, ipsa die locarentur. Postea vero quam Ecclesia magnifice constructa est, et populi fidem Dei majore ardore sitiebant, captivae monitis ad Imperatorem Constantimum totius gentis legatio mittitur: res gesta exponitur: sacerdotes mittere oratur, qui coemptum erga se Dei munus explerent».

Den Bericht schliesst Rufinus mit der Bemerkung: «Haec nobis ita gesta, fidelissimus vir Bacurius⁷²⁾, gentis ipsius rex, et apud nos Domesticorum Comes (cui summa erat cura et religionis et veritatis) exposuit, cum nobiscum Palæstini tunc limitis Dux, in Ierosolymis satis unanimiter degeret».

Fast dasselbe was Rufinus berichtet auch Socrates⁷³⁾ von den Ibernern, von denen er sagt: "Ιβηρες δὲ οὐται προσωικοῦσι μὲν τὸν Εὔξεινον πόντον. Dieselben Heilungen werden erzählt und zuletzt das Wunder mit der Säule. «Εἰς γὰρ τῶν στύλων ἀκίνητος ἔμενε καὶ οὐδεμίᾳ εὑρίσκετο μηχανή, δυναμένη κινῆσαι αὐτόν, ἀλλὰ τὰ μὲν καλώδια διερρήγνυτο, τὰ δὲ μηχανήματα κατεργάγνυτο. ἀπεγνωκότες οὖν οἱ ἐργαζόμενοι ἀπεγάρωσυν. Τότε δείκνυται τῆς αιγαλώτου ἡ πίστις· νυκτὸς γάρ μηδενὸς ἐγγνωκότος καταλαμψάνει τὸν τόπον, καὶ διανυκτερεύει τῇ εὐγῇ συγκλέζουσα. προνοίᾳ τε Θεοῦ ὁ στύλος ἀνορθοῦσται, καὶ οὐψηλότερος τῆς βάσεως ἐν τῷ οὐρανῷ ἐστήρικτο, μηδαμῶς τῆς κρηπίδος ἀπόμενος. Ήμέρα δὲ ἦν, καὶ ὁ βασιλεὺς ἔμφρων τις ὧν ἐπὶ τὴν σικεδονὴν παρῆν· ὅρῃ τε τὸν στύλον ἐπὶ τὴν ιδίαν κρεμάμενον βάσιν· καὶ ἐκπλήττονται δὲ καὶ οἱ παρόντες σὺν αὐτῷ. μετ' οὐ πολὺ γάρ ἐπ' ὄφθαλμοῖς αὐτῶν τῇ ιδίᾳ βάσει ὁ στύλος κατιὼν ἴδρυεται. Alle sind verwundert und bekennen, dass der Glaube der Gefangenen der rechte sei. Die Kirche wird nun vollendet und danach eine Gesandtschaft an den Kaiser Constantin geschickt, mit der Bitte, ihnen einen Bischof mit Priestern zu senden, da sie den rechten Glauben bekennen. Zuletzt beruft sich Socrates auf Rufinus und sagt, dass letzterer seine Nachrichten von Bacurius erhalten habe, doch nennt er ihn nicht wie Rufinus «gentis ipsius rex», sondern «βασιλίσκος Ιβήρων. (Ταῦτα φησίν ὁ Πουζινός παρὰ Βακούριον μεμαθηκέναι, δις πρότερον μὲν ἦν βασιλίσκος Ιβήρων· ὑστερόν δὲ Ψωμαίος προσελθών, ταξιαρχος τοῦ ἐν Παλαιστίνῃ στρατιωτικοῦ

72) Denselben Bacurius nennt Rufinus im 33. Capitel des II. Buches «virum fidei, pietati, virtute et animi et corporis insignem». L. l. 540. Vgl. Zosimus (ed. Mendelssohn) IV, 57, s. 58, s, wo er Βακούριος heisst. Bei Theophanes, Chronographia I — Βακκούριος. Bacurius (georg. Bakar ბაკარ) ist der Sohn des Königs Mirian, von dem weiter unten, s. Brosset, Histoire de la Géorgie, I, pag. 129.

73) Ecclesiastica historia Lib. I, cap. XX.

κατέστη). Socrates schliesst sein Capitel mit den Worten: τοῦτον μὲν τὸν τρόπον καὶ Ἰβηρες ἐγριστιάνισαν ἐπὶ τῶν Κωνσταντίνου γρόνων.

Mit den Nachrichten des Rufinns und Socrates stimmen auch die übrigen Berichte überein⁷⁴⁾.

Mit den Berichten der Kirchenschriftsteller und dem koptischen Fragmente, so wie mit dem arabischen Synaxar stimmen nun aber auch noch Moses von Choren und die national-georgischen Quellen überein, nur mit dem Unterschiede, dass das, was das koptische Fragment und das arabische Synaxar von der heiligen Theognosta, die Kirchenschriftsteller von der ungenannten gefangenen Christin erzählen, dort von der heiligen Nina (georg. ნინო; armen. Նոնի Nune) berichtet wird.

Mei Moses von Choren⁷⁵⁾ heisst es: *Die selige Nune, wie sie die Ursache der Erlösung der Iberier geworden ist.* — Ein Weib namens Nune (Նոնի), eine der zerstreuten heiligen Gefährtinnen der Rhipsime (Հոփսիմեանք, *Hripsimeank*), kam auf der Flucht ins Land der Iberier (Աբրը Wirk') nach Medzchitha (Մծխիթա, georg. მცხეთა Mtschetha⁷⁶⁾) ihrer Hauptstadt. Der König, dessen Frau die heilige Nune heilt, heisst hier Mihran (Միհրան). Die Geschichte von der Verfinsternung während der Jagd mit dem damit verbundenen Wunder wird hier ebenfalls erzählt. Danach, etwas abweichend von den Berichten der Kirchenschriftsteller, wird die Zerstörung der Götzenbilder und die Aufrichtung des Kreuzes erzählt und zum Schluss noch ein Wunder mit einer Wolkensäule und einem Licht in der Form eines hölzernen Kreuzes umgeben von zwölf Sternen; dafür fehlt hier aber das Wunder mit der zum Bau bestimmten Säule. Ohne Zweifel sind aber beide Berichte mit einander verwandt.

Die bei Moses von Choren genannte Rhipsime ist auch den Kopten bekannt. Im arab. Synaxar zum 29. Tut⁷⁷⁾ wird ihr Märtyrertod beschrie-

74) Sozomenus h. e. (ed. Valesius) II, 7. Theophanes, Chronographia, I, pag. 35. ὡμοίως καὶ Ἰβηρες ἐπ' αὐτοῦ (Κωνσταντίνου) ἐπίστευσαν ὑπὸ τῆς αἰχμαλώτου γυναικός Χριστινῆς ὄρθωντες γενόμενα θεύματα, καὶ τὴν ἐπιπεπούσαν ἔχαλν τῷ βασιλεῖ αὐτῶν κυνηγοῦντες ιστάμενης. ταῦτα Ρουφίνος ιστορεῖ παρὰ τοῦ αὐτοῦ βατιλέως τῶν Ιβηρῶν Βαχκουρίου ἀκηκόως. — Theodoret h. e. I, 24; vgl. Raabe, Petrus der Iberer. Ein Charakterbild zur Kirchen- und Sittengeschichte des 5. Jahrhunderts. Syrische Übersetzung einer um das Jahr 500 verfassten griech. Biographie. Herausgegeb. und übersetzt. Lpz. 1895, pag. 3.

75) II. 86. Des Moses von Choren Geschichte Gross-Armeniens. Aus dem Armenischen übersetzt von M. Lauer. Regensburg, 1869, pag. 146. — История Армении Моисея Хоренского, переведъ Н. Эминъ, Москва, 1858, pag. 152.

76) *Medzchitha* ist gleich *Μετλήτα* bei Ptolemaios (V, c. 11, § 3) und *Μεγισθά* bei Agathias (II, p. 60). Es ist das heutige *Mzhet*. Bis zum Jahre 469 war M. die Hauptstadt Georgiens und blieb dauach noch der Sitz des iberischen Patriarchen. Vergl. Langlois, Collection des historieus anciens et modernes de l'Arménie, publiés en français. II, pag. 125 b, Anm. 6.

77) I. l. pag. 49 ff.

Ист.-Физ. стр. 131.

ben mit folgenden Worten: «An diesem Tage erlitt auch den Märtyrertod die heilige Jungfrau Arpisima und Agatha und die übrigen Jungfrauen, welche bei ihnen waren und eine Anzahl Männer, im Ganzen 72 Personen. Als nämlich Diocletianus zur Regierung gekommen war, suchte er nach einem schönen Mädchen, um es zu heirathen; er befahl also, dass Maler nach allen Gegenden auszischen, ihm eins auswählen und sein Bild auf eine Tafel malen und von seinem Äussern und seinen Bewegungen eine Beschreibung machen sollten. Sie kamen in die Gegend von Rom, traten in ein Nonnenkloster und fanden die heilige Arpisima, die ihres Gleichen nicht hatte; sie malten ihr Bild und sandten es dem Kaiser. Als er es sah, freute er sich sehr und sandte zu den Fürsten und Grossen und liess sie zur Hochzeit einladen. Als die Jungfrauen dies erfuhren, weinten sie, sie machten sich auf und verliessen das Kloster, indem sie Christum baten, dass er ihnen helfe und sie in ihrer Keuschheit beschütze. Sie kamen nach Armenien in das Reich des Tiridad und liessen sich in einem zerstörten Garten in einem Kellerraum nieder; es waren ihrer 72 Männer und Frauen, darunter 39 Jungfrauen. In ihrer bedrängten Lage fanden sie nur dadurch ihren Unterhalt, dass eine von ihnen das Glasmachen verstand, und sie lebten von ihrer Arbeit. Als der Kaiser die Jungfrau suchte ohne sie zu finden, und hörte, dass sie in Armenien sei, sandte er zu dem Könige Tiridad, um ihn von ihrer Geschichte zu benachrichtigen und dass er sie bewachen lasse; da erfuhren dies die Jungfrauen und versteckten sich in der Stadt, sie wurden aber verrathen, und Tiridad befahl, die Jungfrau Arpisima mit Ehren und Anstand zu ihm zu führen. Da sie nicht wollte, ergriessen sie sie und kamen mit ihr zu ihm, und als er die Schönheit der Heiligen sah, wollte er ihre Keuschheit beflecken, sie gab ihm aber nicht nach und er liess desshalb ihre Mutter Agatha herbeiholen, ob diese vielleicht ihr Herz erweichen könne. Jedoch sie bestärkte sie nur noch, ermahnte sie zur Standhaftigkeit und dass sie ihren wahren Bräutigam Jesus Christus nicht verlassen und ihre Keuschheit nicht durch Fremde solle beflecken lassen. Da befahl er ihr, der Agatha, die Zähne auszubrechen, aber der heiligen Arpisima gab der Herr Kraft gegen den Kaiser, sie stiess ihn rückwärts nieder und ging davon, indem sie ihm hingestreckt liegen liess, wiewohl er ein kriegserfahrener, tapferer Held war; er schämte sich, von einem jungfränlichen Mädchen überwunden zu sein, und befahl, ihr den Kopf abzuschlagen. Da kamen die Soldaten, stiessen sie mit Gewalt fort, schnitten ihr die Zunge ab, stachen ihr die Augen aus und schnitten ihr ein Glied nach dem andern ab. Als der König sich von seinem Schrecken erholt hatte, berente er, dass er die Heilige habe tödten lassen, und als er erfuhr, dass sie tot sei, befahl er sämtliche Jungfrauen umzubringen. Die Soldaten gingen hin, schnitten einer

jeden von ihnen die Brüste ab, zogen ihnen die Haut herunter und schnitten ihnen ein Glied nach dem anderen ab; eine von ihnen war krank und lag in einer dunkeln Kammer, die rief die Soldaten an, bis sie auch ihr den Kopf abschnitten, wie ihren Schwestern, und sie erlangten die Krone des Lebens. Danach liess er auch alle übrigen, die in ihrer Begleitung aus Rom gekommen waren, umbringen, es waren zusammen 72 Personen, und ihre Leichen blieben unbeerdigt liegen. Nach ihrem Hinscheiden wurde der König wahnsinnig, und die Strafe dauerte, bis der heilige Gregorius kam und für ihn betete, da wurde er wieder gesund; er glaubte dann an den Herrn Christus und nahm die Leichen der Heiligen und setzte sie an einem geweihten Orte bei⁷⁸⁾.

Und in einem Gebet der «Theotokia»⁷⁹⁾ heisst es:

Τωδό : ω παρασεπος εθοταβ	الطلب : ليهن العذرتين
Κατερινη : ιεμ ταυτα Ριψιμη	القديسه كاترينا والقديسه
ιητει :	ربسيما ليغفر

«Bittet, o ihr heiligen Jungfrauen Katerinê und du heilige Ripsimê, dass er [(Gott) vergeben möge!]».

Die Agatha des Synaxars ist zweifellos aus Katharina corrumpiert und mit letzterer wird wohl auch Gaiané (arm. Գայանէ) identisch sein.

Die georgischen Quellen nennen den König, unter dessen Regierung das Christenthum in Grusien Eingang fand, Mirian მირან (Mihran Միհրան bei Moses von Choren). Natürlich wird hier Alles mit grösster Ausführlichkeit erzählt. Das von der Bekehrung handelnde Kapitel der alten Annalen führt die Überschrift: «Conversion du roi Mirian et de toute la Géorgie, par la sainte et bienheureuse Nino, notre mère et apôtre»⁸⁰⁾. Dasselbe was im Synaxar von der heiligen Arpisima, die georg. Ripsime (რიფსიმე)

78) Vergl. das aethiop. Synaxar zum 29. Maskaram: «Martyre des Stes Ripsime, Agathe (Gaiane) et autres, au nombre de soixante-douze personnes» (Zotenberg, l. l. pag. 157). — Von dem heiligen Gregorius, Patriarchen von Armenien, den auch Moses von Choren (l. l.) erwähnt, findet sich Ausführliches im Synaxar zum 19. Tut und zum 15. Kihak. — L. l. pag. 34 und 182 ff. Zotenberg, l. l. zum 19. Maskaram und 15. Tâhsâs pagg. 156 und 165.

79) Πίσχωμ ὑπε ιθεοτοκία ιεμ κατα ταξίς ὑπε παῦτο Χοιάκ. — كتاب الشهادويات وكتراتيب شهر كيوك (Romae, 1764) pag. ۷۶, ۴۰.

80) Brosset, Histoire de la Géorgie depuis l'antiquité jusqu'au XIX^e siècle, traduite du géorgien. I, pag. 90. — Vergl. noch dazu Raabe, l. l. pag. 15 ff. und Житие Петра Ивера Царевича-подвижника и Епископа Майумского. В вѣка. Грузинскій подлинникъ, издаѣтъ, перепечатъ и предисловіемъ снабдилъ Н. Марръ. (Православный Палестинский Сборникъ. Т. XVI, вып. 2. Издание Православного Палестинского Общества. С.-Петербургъ. 1896) pag. 82 ff. — Полное жизнеописание святыхъ Грузинской Церкви. Жребій Божіїй Матері. Сост. и перепечатъ съ грузинскихъ подлинниковъ Михаилъ Сабининъ. С.-Петербургъ. 1871. I, pagg. 1—66.

heisst, wird hier ebenfalls berichtet. Ihre Mutter ist hier «Gaiane» (გაიანე) genannt⁸¹⁾. Die Geschichte von der Heilung des kranken Kindes durch die heilige Theognosta wird hier von der heiligen Nino (ნინო) erzählt, ebenso die Heilung der kranken Königin, die hier den Namen Nana (ნანა) führt⁸²⁾. Die Geschichte von der grossen Finsterniss während der Jagd findet sich hier ebenfalls⁸³⁾. In ähnlicher Weise wie die anderen Quellen wird auch hier die Geschichte von dem Baue der Kirche und dem Wunder mit der Säule erzählt, das hier der h. Nino zugeschrieben wird; abweichend von den anderen Berichten, sind hier die Säulen nicht von Marmor, sondern von Cedernholz⁸⁴⁾. Der König Mirian sendet nun Boten an den Kaiser Constantin den Grossen und die Kaiserin Helena, die hocherfreut sind über die Gnade, die Gott dem Lande Georgien erwiesen hat. Dann heisst es⁸⁵⁾: «Ils envoyèrent aussi un véritable prêtre, l'évêque Ioane et l'empereur écrivit au roi Mirian une lettre de compliments, de bénédictions et d'actions de grâces rendues à Dieu. L'évêque, les prêtres et les députés étant arrivés à Mtzkhétha, le roi et tout son peuple furent remplis de joie, car tous voulaient recevoir le baptême». Dieser Ioane entspricht, wie es scheint, dem Theophanes des kopt. Fragments. Der in dem koptischen Fragmenten ungenannte Erzbischof scheint dem Patriarchen Eustathius von Antiochien zu entsprechen. Denn in der «Geschichte Grusiens» des Czarewitsch David⁸⁶⁾ heisst es: «Constantin, dit-il, envoya au roi Mirian, suivant sa prière, Eustathe d'Antioche, avec des prêtres». Ferner bemerkte Brosset (L. l. pag. 118, Anm. 3): Le patriarche Antoni, dans son troisième Discours sur l'histoire de Géorgie rapporte les mêmes faits, et, en ce qui concerne Eustathe, s'exprime ainsi: «Le roi Mirian et tous les Géorgiens furent baptisés par (ἀγαθαγέλος, par la main ou par l'entremise) Enstathe, patriarche d'Antioche». D'autre part le métropolite Timothée Gabachwili, qui, en 1755 et années suivantes, visitait les couvents de Grèce et de Jérusalem, s'exprime ainsi dans le Livre de la Visite (p. 111 de mon manuscrit): «Le patriarche de Jérusalem me dit: Au temps de Constantin, votre pays embrassa le christianisme, et l'empereur vous envoia

81) Brosset, L. l. I, pag. 95 u. ff. Dieselbe Geschichte von der Ripsime findet sich auch bei Agathangelos. In den griechischen Fragmenten heisst sie Ριψίμη oder Ριψίμις, ihre Mutter — Γαῖτζνι. Vergl. Langlois, I. l. I, § 59 flgde., pag. 137 ff., wo auch die anderen über diese Heilige handelnden Quellen angeführt sind. — Lagarde, Agathangelos u. die Akten Gregors von Armenien (35. Band der Abhdlgn. d. k. Ges. d. Wiss. zu Göttingen), pagg. 31 flgde.

82) L. l. I, pag. 109 u. ff.

83) L. l. I, pag. 113 ff.

84) L. l. pag. 114 ff.

85) L. l. pag. 118.

86) Царевичъ Давидъ, Краткая История о Грузии, p. 48. — Brosset, L. l. pag. 118. Aum. 3.

S. Eustathe, patriarche d'Antioche, qui bâtit la première église patriarcale de Géorgie, sacra le premier catholicos et archevêque de ce pays». Wenn das richtig ist, hat also der Theophanes des koptischen Fragments seine Bischofsweihe durch Eustathius empfangen. Ich muss hierbei erwähnen, dass in mehreren spärlichen Fragmenten einer aus dem Jahre 669 der Märtyrereraera (**κατὰ χρονοῦ των απο[ε]ι[σ] μαρτυρος θιώκλη-**
χαιμοῦ Χρύσου), also dem Jahre 952 unserer Zeitrechnung, datierten Handschrift der Kaiserl. Öffentl. Bibliothek⁸⁷⁾ ein εὐστάθιος genannt wird. Es sagt dort Jemand: εὐστάθιος τιμοῦτ ετραχοος νε μενας εριαει πτερ[η]ροεκάρτηρει επενεωμα. «Eustathios hat mich geschickt, damit ich dir sage, dass du kommst und bei unseren Leibern ausharrst(προεκάρτεεν)». Angeredet wird hier die heilige Theognosta, die auf einem anderen Fragmente derselben Handschrift zweimal erwähnt wird. [Ω]μοδαλ πσι θα-
τια θεωκηστα · αγγι μιεωμα μιετοταλβ ατκαασον δη γηρολο-
ετρικον · αταασ ερει ται[θ]ε : ~ πεπικοπος θε αφβαητζε μπ[μ]η-
ηψε τη[ρ]η · επρα ληιοτ μη πηηρε μη πεπηα ετοταλβ. «[Es kam]
die heilige Theognosta [mit ihren] Knechten und sie brachten die Leiber
(σῶμα) der Heiligen undwickelten sie in Byssustücher (όλσοητηκόν) und
legten sie in Särge. Der Bischof (ἐπίσκοπος) aber (δὲ) tauft (βαπτίζει) die
ganze Menge im Namen des Vaters, des Sohnes und des heiligen Geistes». Und auf derselben Seite wird noch einmal θατια θεω[κη]στα erwähnt.

Der in dem Cod. Borg. CLXVIII nicht genannte Kaiser ist, wie aus den anderen Quellen einstimmig hervorgeht, Constantin der Grosse und die beiden Kaiser Arcadius und Honorius des Synaxars beruhen auf einem Versehen.

Zur Chronologie dieser Ereignisse berufe ich mich auf Brosset's Autorität⁸⁸⁾. Auf Grund seiner Untersuchungen gebe ich die folgenden Daten:

Ankunft der heiligen Nina in Georgien	318 p. Chr. n.
Mirian nimmt das Christenthum an	322 » » »
» empfängt die heilige Taufe	323 » » »
» schickt seine zweite Gesandtschaft	327 » » »

Um dasselbe Jahr kommt Eustathius, Patriarch von Antiochien, nach Georgien.

Die heilige Nina stirbt 333 p. Chr. n.

Was schliesslich den Namen Nino (ნინო) oder Nune (ნუნე) betrifft, so muss hier bemerkt werden, dass derselbe eigentlich kein Eigename ist,

87) Siehe meine «Bruchstücke der sahid. Bibelübersetzung», pag. XII, № III.

88) Histoire de la Géorgie. Introduction (1858), pag. XXXVII u. ff.

sondern blos ein Ehrentitel und gleich dem lateinischen *Nonna*, Νόννα⁸⁹). womit auch sicher der Name der Königin Nana (ნანა), die von der h. Nino gehext wird, identisch ist. Eigenthümlich ist es auf alle Fälle, dass keiner der Kirchenschriftsteller den Namen der gefangenen Christin überliefert hat. Sollte es da nicht möglich sein, dass der eigentliche Name der Heiligen Nino — Theognosta gälautet und sich in einem koptischen Denkmale erhalten habe? Ich glaube, dass gegen eine solche Annahme nichts einzubinden ist. Jedenfalls aber, wie dem auch sei, geht unser koptischer Text auf eine Vorlage zurück, die keineswegs jüngere Traditionen überlieferte, als die in sämtlichen genannten Quellen, besonders den armenischen und georgischen, erhaltenen.

Zum Schluss drucke ich hier noch den koptischen Text nach Guidi's Edition nebst meiner Übersetzung ab.

89) Brosset, L. I. 1, pag. 90, App. 2: «Il me paraît également probable, que son nom en arménien *Nonne* est formé du latin *Nonna*, signifiant «une religieuse, une nonne».

Лосселанъ, Краткан Исторія Грузинской Церкви. С.-Петерб. 1843, pag. 7, App. 13: «Имя сей Св. жены въроятно принимается какъ собственное. Было ли оно общее названіе того сословія монашескаго, изъ которога была посвящена она, какъ некоторые думаютъ, неизвѣстно, и которое Еронимъ въ epist. ad Eustochium de custodia virginitatis, опредѣляетъ сѧтъ образомъ: Et quia maritorum expertae dominatum virginitatis praeferrunt libertatem, castae vocantur et polluae». — Десь. Жизнеописаніе Святыхъ прославляемыхъ Грузинскою Церковию. Тифлісъ, 1850, pag. 9, App. 7: «Объ этомъ имени (Нина или Нонна) есть сочиненіе Ефрема Грузинскаго Монаха, подвизавшагося на Аеонской горѣ въ Х вѣкѣ». — Am entschiedensten aber über diesen Gegenstand spricht sich dieser Gelehrte aus in seiner Abhandlung: Мцхетский храмъ въ Грузіи. С.-Петерб. 1842 (ans dem Журналь Мн. Народн. Просвѣщенія. 1842, № 11), pag. 4, App. «Можно съ достовѣрностю полагать, что названіе *Нини* не есть имя собственное, потому что подобного имени между именами Христианской Церкви не существуетъ. Иначе Греки упомянули бы объ немъ, и самъ Царевичъ Вакурий, видѣвший Св. Нину и разсказавший исторію обращенія Грузіи Историку Руфину, сообщилъ бы объ имени ея. Вѣроятно, что св. Нина, до прибытия еще въ Мцхетъ принадлежала къ сословію монахинь Египетскихъ, которая имѣвались *Ноннами* и что это самое общее имя въ устахъ обращенныхъ ею Христианъ обратилось въ собственное. Подобный примеръ Исторіи представляетъ намъ въ имени матери Св. Григорія Назианзена, который, также находясь въ томъ же сословіи подвижницъ, получила название *Нонна* или *Нини*. Herr Privatdozent P. Kokowzoff macht mich freundlichst noch auf einen Artikel im Journal «Христіанскою Членію» (T. CCV. Ч. 2. 1898. Журналъ Совета за 1896—97 г. pagg. 253—271) aufmerksam, in dem von der h. Nino die Rede ist. Dasselbst findet sich das von Prof. Bolotoff verfasste Referat über die zur Erlangung des theologischen Candidatengrades bei der Geistlichen Akademie im Manuscript eingereichte Schrift von Georg Gamrekeloff, Über die älteste Kirchengeschichte Grusiens. (Георгий Гамрекеловъ, Древнейшая история церкви Грузии.). Aus der Besprechung derselben geht hervor, dass Gamrekeloff der Meinung ist, der eigentliche Name der h. Nino sei der Geschichte unbekannt geblieben und «Nino» sei nur ein Gattungsnname = Nonne. (L. I 254: «Авторъ полагаетъ, что собственное имя св. проповѣтницы Иппіи осталось неизвѣстно исторіи, а «Нино» есть имя нарицательное = лат. *nonna* = монахиня). Prof. Bolotoff ist freilich damit nicht einverstanden, sondern meint (I. I. pag. 263), dass gegen die Glaubwürdigkeit der Nachricht, dass sie «Nino» hieß, nichts Wesentliches eingewendet werden könne. («Противъ достовѣрности извѣстія, что ся звали «Нино», не можетъ быть основательныхъ возраженій). Ich glaube, dass Gamrekeloff entschieden recht hat und hoffe, dass auch Prof. Bolotoff jetzt seine Meinung ändern wird. Vergl. zum Ausdruck «Nonna, Nonnus» den Artikel «Nonnes» in Herzog's Realencyclopädie für protestant. Theologie und Kirche. 2. Aufl X, pag. 626. — Sehr viele Stellen, wo *Nonna* vorkommt, finden sich zusammengetragen in dem «Onomasticon rerum et verborum difficilliorum» zu den «Vitae patrum» Rosweydi (Migne, Patrologia lat. 74, 475 ff.) s. v. «*Nonnas*, *Nonna* und *Nonnos* kommen dann auch als Eigennamen vor, — man denke nur an die Mutter des Gregorius von Nazianz und an Nonnos von Panopolis, — aber im Ganzen doch nur selten. — In einem unveröffentlichten Fragmente der koptischen *Apophthegmata patrum* im Besitzte Golenischeff's (= Migne, patolog. Gr. 65, pag. 268, γ'. Patrolog. lat. 75. Vitae patrum. V, 7, 10) findet sich folgender Satz: μέση πιλ· ἀλη πυμαὶ ἐτσιοῦπ, αὐτὴ δεῖνα, δεῦρο μεδ' ἡμῶν εἰς τὸ βαλανεῖον, «*Nonna illa*, veni nobiscum ad balneum».

Codex Borgianus № CLXVIII.

[Guidi, l. l. pag. 15 (525) sqq.]

ρια ικνοφοε αψιμοειτ გა τετζε
շաւուցած եւերուն: — Առ
Ճե լերեցաւմ քրօս ի՞ս
պերեմթերօс · ավեօօր լ-
տմիտագածօс տիպաշաւօс լու-
խէ: — Ցտօօր Ճե լերեց-
պան զաթի լուսօւն աշ-
ւաօջ ի՞ս պմիպւ տիր և
զօստ մի ևցօւմե · երբ-
ւաւմ լմիտոս լուխէ: —
Տու պմարիօс թօփանս
ազջմօօс զիշի օժմա եպչօօс:
— Ձտա տիրօնոս թօփու-
ստա ազջմօօс զաթի ևցօւ-
րինե · աշօրայ Ճե լրայ ա-
կանկե լմօստ: — Եւեզօն
Ճե լույաճ պա չըւաշչե
լուցօօտ: — Իյօրի լու լցօն
ում աշտամօօտ ևնօլ զիշի տ-
ւենիս ի՞թ ի՞տա լույտե տա-
միո լիւ մի լկաց: — Ըւա
ու Ճե ա լույտե տամիո լրօ-
ւու լաւաւ պարա-
ձմօօс: — Ձտա Ճե ավ[տայ]ե-
ւու զա[լոյլաւ] լիւ[դր]:
Փի լույ[լին] ետմա[թ]: ·
Ըւա լմիս[օս] ավ[տայ] ետօօտ[զ]
լույտոմօօс [թ] ու պաշտամօր-
տօս · Զեկա ևցպան ի՞ կա-
լօտօս ի՞թ ի՞[կե]

151. «die Fiusterniss ($\gamma \nu \circ \rho \circ s$); er
zeigte ihnen den Weg vor ihnen
her, bis sie ihre Stadt ($\pi \circ \lambda \circ s$) er-
reichten. Als aber ($\delta \varepsilon$) der Prie-
ster ($\pi \circ \varepsilon \tau \beta \circ \nu \tau \circ s$) das hörte, pries
er die grosse Güte (— $\dot{\alpha} \gamma \alpha \theta \circ s$)
Christi ($\chi \circ s$). Als es aber ($\delta \varepsilon$)
Morgen geworden war, vor dem
Hellwerden, versammelte sich die
10 ganze Schaar der Männer und
Weiber, um von den Grossthaten
Christi ($\chi \circ s$) zu hören. Da ($\tau \circ \tau \circ s$)
setzte sich der selige ($\mu \alpha \kappa \alpha \theta \circ s$)
Theophanes ($\Theta \circ \varepsilon \theta \circ \alpha \eta \eta$) auf eine
15 Anhöhe und die Jungfrau ($\pi \circ \alpha \theta \circ \delta \circ \nu \circ s$) Theognosta ($\Theta \circ \varepsilon \gamma \nu \omega \tau \tau \alpha$)
setzte sich zu seinen Füssen. Er
öffnete aber ($\delta \varepsilon$) seinen Mund und
unterwies ($\lambda \alpha \theta \gamma \varepsilon \tau \theta \alpha$) sie; er
20 aber ($\delta \varepsilon$) zog die Rede hin bis zur
siebenten Stunde des Tages. Vor
allen Dingen aber ($\mu \circ v$) erzählte
er ihnen von der Schöpfung ($\gamma \varepsilon \nu \circ \tau \circ s$), wie Gott Himmel und Erde
25 geschaffen habe. Dann ($\varepsilon \circ \tau \alpha$) fer-
ner, dass Gott den Menschen nach
($\chi \alpha \tau \alpha$) seinem Bilde ($\varepsilon \circ \kappa \circ \nu \circ n$), das
ihm ähnlich sei, geschaffen und
ihn ins Paradies ($\pi \circ \alpha \theta \circ \delta \circ \varepsilon \circ s \circ s$) ge-
30 setzt habe. Und dass er verkün-
digt habe, dass er geniesse ($\dot{\alpha} \pi \circ \lambda \circ \varepsilon \circ n$) die Wonne ($\tau \circ \nu \circ \rho \circ \eta$) jener
Bäume. Dann ($\varepsilon \circ \tau \alpha$) nach diesem
gab ihm der Schöpfer ($\delta \eta \mu \circ \nu \circ r \circ \gamma \circ s$) ein Gesetz ($\nu \circ m \circ s$), damit er
nicht vernunftlos ($\ddot{\alpha} \lambda \circ \gamma \circ s$) sei wie
das Vieh.

ριν̄ τέλοστε : — Παταβόλος δε πτερεψιασ επεια μηταθωιν
 πίτα ιηούτε χαριζε μμογ̄ μηρωμε . αγεμνοσδετε εροց
 ριτη πεγφοοοο : — Αυτω αγ-
 πιθε μμογ̄ ριτη τεφειμε .
 ετρεψιαραβα πιπιτολη πτατ-
 τααε ετοοτη : — Ηαι δε πτε-
 ρεψιωνε ατηο[αγ] εβολ զմ
 π[ηα]ραδιοε . ατ[էց]ωριζε
 μμογ̄ ... επεκοσμοε . ποε π-
 οτի[տ]εκο : — [Ա]ռալο δε
 πօդիպηρε ουκετε κατα πηε
 λιηοοτε αλλα κατα πετειμε
 μμιη μμοοտ : — Ητεροψιωνε
 ταρ εյσιη ειμογ̄ ατχπο
 πօդիպηρε զωοտ πρεգμοտ : —
 Παταβόλος δε περο πατρα-
 ραιοс εκη τεφτεις πτμητ-
 ρωμε : αγεμηιωι πατ ποτ-
 μηηη μπεθοοտ ετյшове .
 զωտε ετρε οτοп πιм ωմէ
 ριտη τεկլաни μпесемот πոսա
 εազбоոи πրасие . զմ πιտլա-
 տօс : — Τοτε πατμιօրթօс
 μηтиրզ πτερεψиոտиզ զձ
 πջօմ լուցուհ ետε πրամե
 ու : — Ձգուոս լարօտ լ-
 ընւաւու տրետթերա[լուշ].

152. Der Teufel (*διάβολος*) aber (*δὲ*), als er sah die Schönheit des Ebenbildes (*κατ' εικόνα*), welche Gott dem Menschen geschenkt (*γαρίζειν*) hatte, stellte er ihm nach (*ἐπιβουλέειν*) mit seinem Neid (*ριθόνος*). Und er überredete (*πειθεῖν*) ihn durch sein Weib, dass er übertrete (*παραβαίνειν*) das Gebot (*ἐντολή*), das ihm gegeben worden war. Als dies geschehen war, warf man ihn aus dem Paradiese (*παράδεισος*) hinaus und verbannte (*εξορίζειν*) ihn in diese Welt (*κόσμος*), wie in ein Gefängniss. Sie zeugten aber (*δὲ*) Kinder, nicht mehr (*εὐκέτι*) nach (*κατὰ*) dem Ebenbilde Gottes, sondern (*ἀλλὰ*) nach (*κατὰ*) ihrem eigenen Ebenbilde: — Denn (*γὰρ*) nachdem sie des Todes schuldig geworden waren, zeugten sie auch sterbliche Kinder. Der Teufel (*διάβολος*) aber (*δὲ*) war ein Tyrann (*τύραννος*) über die Natur (*φύσις*) der Menschheit und ersann (*ἐπινοεῖν*) für sie eine Menge von verschiedenen Übeln, so dass (*ώστε*) Jedermann versinkt durch den Irrthum (*πλάνη*) in der Art wie einer, der Schiffbruch gelitten hat auf dem Meere (*πέλαγος*). Da (*τότε*), nachdem sich der Schöpfer (*δημιουργός*) über das Werk seiner Hände, welches der Mensch ist, erbarmt hatte, sandte er zu ihnen Ärzte, dass sie sie heilten (*θεραπεύειν*). [Als der Herr die Gefangenschaft (*αιγματωσία*)]

[Չափոք
 աշօւս կտօ հեմալաւու]

Ρῦα ἀπερβλαστοὶ αἱροεὶς οἰνετατ-
«εἰσωλοτός»: — Τότε αἱ τίτα-
«προ μοτῷ πράψιε ἀτοι α
«πειλας τελικόν»: — Αὕτω αὐ-
τὴ τεττυψι τηρεὶς εἴδολον δῆ
δεικνεότημπος λαμπτρεψίμηδο-
μοτ· εαὐτῷ προειδοποιήσατο
ποτρότος οἰνεφαλμός: — δωστε
ετρεὶς πετσιού χώρα εἴδολον κα-
α τεττυψι εροθοεῖς δῆ τα-
τρυφί: — Αὕτω καὶ τεττυψι
παροθοεῖς πίθεοις λαμπροοτός: —
Είστα μῆπεια καὶ αἱ παρχι-
εισκοπος † λαμπτικὸν ἄπεχ-
ροδονια μιτεπρεσέντερος·
ετεὶς τεισκοπη τε αρχοοτύ
λαμπρεσπειατ εργάσω λαμπος·
καὶ πρωπεὶ ποτιψωσε ειανοτύ
πτεμονεῖς δῆ οὐ μιτεπιει-
πιεσοοτ πλοτικον ἄπει
κοεις: — Αργιτοῦ καὶ πί-
ομακαριος θεοφανης ετε-
χωρα ἄπτιβηρια: Αργεὶς ετε-
κλησια εαγκοτε δῆ στεπο-
τηλι μῆ ογμηπλαμπρος: —
Αὕταμοι καὶ οι ετεψηπρε
πταεψηποε δῆται πεψηλη ἄ-
πτιπρεοηος ετοταλαβ θεωτη-
πετα: Παλλοι καὶ δῆται τσομ
λαμπχέ μῆ πεψετατρος

161 seines Volkes (λαός) [wendete],
waren wir wie solche, die getrö-
stet worden sind. Da ward unser
Mund von Freude erfüllt und
unsere Zunge von Jubel». Und
sie verbrachten die ganze Nacht
auch mit Gesängen (ὑμνος) der
Dankbarkeit, indem sie den Schlaf
bekämpften durch den Freuden-
gesang der Psalmen (ψάλμος), so
dass (ώστε) was geschrieben steht
in Erfüllung gieng: «Die Nacht
leuchtete in meiner Wonne (τρύ-
φη)». Und ferner: «Die Nacht
wird leuchten wie der Tag». Dann
(εἶτα), nach diesem voll-
endete der Erzbischof (ἀρχιεπί-
σκοπος) die Ordination (γειροτο-
νία) des Priesters (πρεσβύτερος)
zum Bischofsamte (ἐπισκοπή) und
sandte ihn zum zweiten Mal, in-
dem er sprach: «Sei ein guter
Hirt und weide mit Sanftmuth
(-έπιεικής) die geistigen (λογικός)
25 Schafe unseres Herrn». Es kehrte
aber (δὲ) der selige (μακάριος)
Theophanes (Θεοφάνης) in das
Land (γύρω) Iberien (ή Ἰβηρία)
zurück. Er fand, dass sie die
30 Kirche (ἐκκλησία) gebaut hatten
in Eifer (σπουδή) und mit Pracht
(-λαμπρός). Sie erzählten ihm
aber (δὲ) ferner das Wunder,
welches geschehen war durch das
Gebet der heiligen Jungfrau (παρ-
θένος) Theognosta (Θεόγνωστα),
besonders (μάλλον) aber (δὲ) durch
die Kraft Christi (γά) und seines
heiligen Kreuzes (σταυρός).

ρῆν ετοναλλ· αὔραιμε δῆ οὐνος
πραιμε: — Αὐτω πτερινος αφ-
εγμαπε λιρρο λῆ παρχι-
εισκοπος πρησεραι πτεινιμε:
— Θεωφανης πελαχιστος ·
«ερτολμα εφεραι ερατη π-
πιειτατηιστευη παρ · αὐτω
«αυταηδοστη ετέισκονη π-
πτεχωρα πτεινηρια: — Ειμε
πιντή ψε περιτ πτα πει-
«εωτηρ τατογ εκη πεφα-
«ηοστολος εψκω λιμος · ψε
«Σψωπε ουητιτη πιστε λ-
«ματ τειναχοος λπειτοου
«ψε πιωνε εβολ δῆ πιμα
«ηψιωωηε: — Αψχαριζε λ-
«μος πτεψχμραλ πιαρθεονοс
«ετοναλλ θεωπηοста: — Πιοс
«εικατ πεттлос λιμармарон
«εттакжриг ερатог δῆ οтр-
«пе πарχаюи · εте πεтот-
«могте εроу ψε πιантис
«прециумие εтогмогте εроу
«ψе αиодлви: — Сагж-
«ψожие πσι πтечнитис ε-
«поргот πсетадооу ερатог
«λподиератион λпкавтвелос
«λпеθсiaстирион · αтр δῆ-
«пос πлихани лий ψиен-
«поеиа λпогтбн θе λ |

162. Er freute sich in grosser Freude.
Und sofort meldete (*σημαίνειν*) er es dem Kaiser und dem Erzbischof (*ἀρχιεπίσκοπος*) durch ein
5 Schreiben folgender Art: «Theophanes (*Θεοφάνης*) der geringste (*εἰλάχιστος*) wagt es (*τολμᾶν*) zu schreiben denen, die ihm vertraut (*πιστεύειν*) haben und ihn mit dem Bischofsamte (*ἐπισκοπή*) des Landes (*γύρω*) Iberien beauftragt haben. Lernet kennen das Versprechen, welches unser Erlöser (*σωτήρ*) seinen Aposteln (*ἀπόστολος*) gegeben hat, indem er sprach: «Wenn ihr Glauben (*πίστις*) habt, werdet ihr sprechen zu diesem Berge: entferne dich von diesem Orte und er wird sich entfernen. Er hat ihn geschenkt (*γιζίζειν*) seiner Magd, der heiligen Jungfrau (*παρθένος*) Theognosta (*Θεόγνωστα*). — Die zwei grossen Säulen (*στῦλος*) von Marmor (*μάρμαρος*), welche fest aufgestellt waren in einem alten (*ἀρχαῖος*) Tempel [eines Götzen], genannt der Seher (*μάντις*) [und] Prophet mit Namen Apollo (Απόλλων), die die Künstler (*τεχνίτης*) beschlossen hatten loszulösen und sie aufzustellen im Sanctuarium (*ἱεράτειον*) am Gitter (*κάγκελλος*, cancellus) des Altars (*θυτικτήριον*). Sie machten grosse Maschinen (*μηχανή*) und Pläne (*ἐπίνοια*) und konnten nicht die Möglichkeit finden, [sie zu versetzen].

151, 1 ff.] Der Anfang, besonders das Wort ικοφος (γνέρος) lassen erkennen, dass hier zuerst die Geschichte von der grossen Finsterniss während einer Jagd, die durch das Kreuzeszeichen entfernt wird, erzählt ist.

αφιμοειτ δα τερη «er zeigte ihnen den Weg vor ihnen her». De morte Josephi. Cap. 22⁹⁰⁾ bittet Christus, Gott möge Engel senden, dass sie über die Seele meines Vaters wachen, πεεζιμοειτ δα τερη «dass sie ihr den Weg zeigen vor ihr her».

Theophanes, der im Synaxar ungenannte Priester, muss die Predigt bei seinem ersten Aufenthalte in Iberien gehalten haben, da wir ihn später wieder an einem anderen Orte treffen, wo er die Bischofsweihe durch den Erzbischof empfängt und er dann zum zweiten Male nach Iberien gesandt wird, um das Bischofsamt anzutreten.

151, 9. ετρετωτάλ λλιπήνοσ λπεχε «dass sie hören von den Grossthaten Christi». Vergl. die ähnliche Redensart, die häufig in den apokryphen Apostelacten wiederkehrt: αγγαλε λπη πεερητ επεμπήνοσ λппиотте «Sie sprachen miteinander von den Grossthaten Gottes». Acta Philippi.

151, 23. κατα πεεииме [λп] τερгиион · «nach seiner Ähnlichkeit (und) seinem Bilde». In der Genesis 1, 26⁹¹⁾ lautet dieser Ausdruck κατα τερгиион · ασω κατα πεеиме, κατ' ειхόна ἡμετέραν και καδ' ὄμοιωσιν. Die beiden Wörter sind hier also umgestellt.

151, 26. εφα[πо]λате] wofür zu lesen ist εφεа[по]лате.

151, 30. πεеишопе] wofür zu lesen ist πиепишопе.

152, 2. καθиион mit dem Artikel π] gebildet aus κατα ρиион (κατ' ειхόна) und als zusammengesetztes Nomen behandelt. Im Griechischen existiert wohl schwerlich ein Nomen *κατείκων; es ist eine koptische Bildung, ähnlich wie κατα λαθииос, κατα ιωаннис, die durch vorgesetztes π zu Adjectiven werden mit der Bedeutung «matthäisch, johanneisch» etc. Vergl. auch Rossi I, 3, 7. πиатамарине.

152, 16. εутии εпмօт «des Todes schuldig». Vergl. dazu: Martyrium der h. Theonoë (θεονοι) im Cod. Borg. CXLV. Πρωμε ρωαψ εтииашопе καтесотаλ πea πесодай λпирро · πаи πтреиине εпиашишопе εутии εпмօт · «Der Mann aber, welcher nicht gehorchen wird den Vorschriften des Königs, ein solcher wird des Todes schuldig sein». — Evangelium Nicodemi (Acta Pilati) 17⁹²⁾. πεже πиотаи λпеилатос' жe отииан [օтии]мос λмад' жe εпешори⁹³⁾ εптирж жe отииие πемаротвори πтоот' λпогиаи λпкаисар жe тме аи тентапиоос'

90) Lagarde, Aegyptiaca, pag. 25 = Z. 226.

91) Fragment der Kgl. Bibliothek zu Berlin im Cod. orient. in fol. № 1605.

92) Rossi I, 21.

93) εпешори ist in πиешори zu verbessern.

αγω ἀποι τίτται επιμον· «Es sprachen die Juden zu Pilatus also: Wir haben ein Gesetz, dass wir überhaupt nicht schwören sollen, denn es ist eine Sünde. Mögen jene schwören bei dem Heile des Caesars, es sei keine Wahrheit, was wir gesagt haben, und wir sind des Todes schuldig». Acta Pilati. A. II, 5⁹⁴⁾: λέγουσιν τῷ Πιλάτῳ ἡμεῖς νόμον ἔχομεν μὴ ὅμνειν, ὅτι ἀμαρτία ἐστίν αὐτοὶ δὲ ὁμόσουσιν κατὰ τῆς σωτηρίας Καίσαρος, ὅτι οὐκ ἐστίν καθῶς εἰπαμεν, καὶ ἔνοχοί ἐσμεν θανάτου.

161, 1.]. Der Anfang ist ergänzt nach Ps. 125 (126), 1. 2. 'Ἐν τῷ ἐπιστρέψαι κύριον τὴν αἰγαλωσίαν Σιών ἐγενήθημεν ώσει παρακελημένοι.² τότε ἐπλήσθη γαρδὸς τὸ στόμα ἡμῶν καὶ ἡ γλώσσα ἡμῶν ἀγαλλιάσεως.

161, 12.]. Ps. 138 (139), 11.12. καὶ νῦν φωτισμὸς ἐν τῇ τρυφῇ μου —¹² καὶ νῦν ὡς ἡμέρα φωτισθήσεται.

161, 14. μητεπιπες (-ἐπιεικής) «Sanftmuth, Milde»]. = ἐπιεικεια; letzteres wird in der Bibel mit μῆτραι übersetzt cf. Sap. Sal. 2, 19. οὐκειας επειειμε ετεφ[μῆτραι], ήνα γνῶμεν τὴν ἐπιεικειαν αὐτοῦ. ib. 12, 18. ήτοι, οὐδοιεις μῆτροι, εκριμε ποτραι, σὺ δὲ δεσπόζων ισχύος ἐν ἐπιεικειῃ κρίνεις. Act. 24, 4. Τοπε μῶν ετρεκεωτῷ εροι δῆ οὐψωωτ εβολ δῆ τεκμῆτραι, παρακαλῶ ὀκοῦσται σε ἡμῶν συντόμως τῇ σῇ ἐπιεικειῃ, und für ἐπιεικής steht immer δακ 1 Tim. 3, 3. 1 Pet. 2, 18; — τὸ ἐπιεικές Phil. 4, 5 ist ebenfalls durch μῆτραι wiedergegeben; τετιμητραι μαρεσσον[ων] εβολη πρωμε ιημ, τὸ ἐπιεικές ὑμῶν γνωσθήτω πᾶσιν ἀνθρώποις.

161, 25. μητλαμπρος (-λαμπρός) «Glanz, Pracht»] = λαμπρότης.

162, 13. Εψωπε οὐτῆτη πιετις μματ etc.]. Dieses Citat aus Matth. 17, 20 ist nicht ganz genau, zunächst fehlt zwischen μματ und τετιακοος — ποε ποτελειδε πψλταμ, ferner steht bei Woide μπειτοοσ und πειμα für μητροοσ und πιμα unseres Textes, woran noch vor ιψωπωη — επι steht. Έάν ἔγητε πίστιν ὡς κόκκον σινάπεως. ἐρείτε τῷ ὄρει τούτῳ, Μετέβηθι ἐντεῦθεν ἐκεῖ (επι), καὶ μεταβήσεται.

162, 20. ουρπε παρχαιοι · ετε πετοτμοστε εροι χε πμαντιс etc. απολλωи]. Hier möchte ich hinter αρχαιοи ergänzen πτε οτεῖωλοи, denn es giebt doch eigentlich keinen Sinn, dass der alte Tempel «der Seher und Prophet Apollo» genannt wird. Man vergl. dazu z. B. Cod. Vaticanus 68, pag. κε · πε οτοι ουτιμι χε εαπεμειτ μπιλωωστ ετψεμψι ποτισωλοи επεφραι πε κοθοс «Es war aber, westlich vom Wasser, ein Dorf, in welchem ein Götzenbild, Namens *Kothos*, verehrt wurde»⁹⁵⁾.

162, 27. οιερατοи, ιερατεиов] ist = βῆμα, wie Guidi richtig bemerkt; ebenfalls schliesse ich mich Guidi's Ansicht an, dass καττελοс Apposition

94) Evangelia apocrypha ed. Tischendorf. Ed. II, pag. 227.

95) Amélineau, Mém. Mission au Caire IV, pag. 112 = Zoëga, pag. 100.

Ист.-Фил. стр. 142.

sei. *ἱεροτεῖον* ist also der durch ein Gitter oder Säulen abgegrenzte Altarraum der Kirche. *κάγκελλος*, cancellus wird von Sophokles⁹⁶⁾ erklärt als «the balustrade separating the altar-part from the main body of a church». Wichtig ist, was zur Bedeutung dieses Wortes im «Onomasticum rerum et verborum difficiliorum» s. v. Secretum, sive Secretarium⁹⁷⁾ steht. Dort findet sich auch der Ausdruck «cancelli sacri altaris».

Zum Wunder mit der Säule sei noch Folgendes bemerkt. Schon einmal hatte ich Gelegenheit, die Stelle des Socrates über die Bekehrung der Iberer zu citieren, als Parallelen zu dem Säulenwunder, das uns in den Acten des Philippus erzählt wird⁹⁸⁾. Damals konnte ich gerade von dem Abschnitt, der diese Wundererzählung enthält, nur spärliche Überreste bieten, heute dagegen kann ich auf Grund einer Pariser Handschrift⁹⁹⁾, die ich copiert habe und in Kürze heranzugeben gedenke, den ganzen Passus sahidisch vollständig mittheilen. Auf Grund des Pariser Textes konnte nun aber auch die St. Petersburger Handschrift vielfach ergänzt werden. Ich gebe nun zum Schluss den Abschnitt mit dem Säulenwunder nach der Pariser Handschrift und dazu den auf Grund ersterer hergestellten unter-sahidischen Text der St. Petersburger Handschrift nebst Übersetzung.

Cod. Copt. Paris. 129¹¹, f. 103.Cod. Copt. Petropolit.
(cf. «Ἀποκρυφε Ἀποσταλέντα I»,
Méл. Asiatiques X, pag. 133).

Recto. b.	[οδ]	28	Recto. a. α.	[φιλιππος]	Fragment 5.	5
Δε αγτρεθειη ιαζ ποτνιρ ίτωρ	[φιλιππος]			[πος τ]ε ανκελετε [ετρετ]ειη ιιη [η] [οσβι]λ ιτωρ [αβ] [η]ωλαρ [τ]εηη[†]		
Verso. a. [α]γιωλρ τε]η [τε ίτεικ]αλι [εια · πεχ]ε φι [λιππος ίτ]πολη [ποιη·] ρε ρλ πραι ιιη ιιαζω ραιοс · παι ίταρ τωοти λмо εη		1		[ιτ]εικ[κλεια]		10
χιсе · ере ѡѡл εиол иине զրօօտ պառе ոզնե իթենօք		5		[մոշքε φιլιп] [ποс իтисձի] [իօոи · քе զմ] [թлен իиис իиаզω] [րայօс · ուի իтագ]		
		10		β. [տաօտи] մմա է.... Նե ու.... ... մետ չինе զ[րա]		1

96) Greek Lexicon of the Roman and Byzantine periods s. v.

97) Migne, Patrologia Latina 74, 501.

98) Mélanges Asiatiques. X, 141.

99) Cod. Copt. Paris 129¹¹.

ενρωτ μηνή μ	[ογ] γωμι [ηριτε]
ηχοεις . ητετ	[ητε]ηωτ εηε[λε]
Ηοτ ασι εηεсит η	[λιελ]иии миос
σι τηтли ηωне	[οη] тозиот әе аси е
мй неестллос	[нечит] иже тинл[и]
еторжас . асшю	[ли] икестилл[ос ет]
иेη ηωне миимто	[օ]ижас . асшю[и]
ефол потон иим	[ио]шоми м[иемта]
миотсвотм егро	[еи]ял иота[и ииы]
ет итае ептиръ .	[аю] миотсв[тем]
	[еграо]т итис

«Philippus aber (ξ) liess sich einen Korb mit Stroh bringen¹⁰⁰⁾ und grenzte¹⁰¹⁾ den Plan der Kirche (εκκλησια) ab. Es sprach Philippus zum steinernen Thor (πύλη): «Im Namen Jesu des Nazaräers (ναζωραιος), desselben, der dich in die Höhe gehoben hat! Löse dich auf (zerfalle), ohne dass eine Stimme in dir sei¹⁰²⁾ und gehe zum Bau des Hauses des Herrn!» Und sofort senkte sich das Thor (πύλη) mit der Säule (στυλος), die darauf war und wurde zu Stein¹⁰³⁾ in Gegenwart Aller und sie hörten überhaupt keine Stimme in ihr».

Nachtrag zu II.

Die Pariser *Scala* № 46 f. 170 r. hat noch die Gleichung

ηρειτος = الوند

(Amélineau, Géographie etc. pag. 557) und der Cod. Saint-Germain № 17. hat die Gleichungen

ηρειτος = Alhind

софир = Alhind

(Champollion, L'Égypte sous les Pharaons II, 363). Für ersteres steht bei Amélineau (L. I. pag. 563) falsch ηρειτος. Софир hält Champollion (L. I. I, 98) mit Recht für das Ophir der Bibel, denn Jes. 13, 12 steht für Σουφίρ = יְהִוָּן — sah. софир, boh. софир (Gen. 10, 29. софир).

100) P. «Philippus aber befahl, sich einen Korb mit Stroh bringen zu lassen».

101) Zum Ausdrucke γωλό τετέ ητεκλιсia oder γωλό ητεκλεсia vergl. Mél. Asiat. X, pag. 107, und Konrad Plath, Merowingische und karolingische Bauthätigkeit in «Deutsche Rundschau». Band LXXVIII. (1894) pagg. 225—253, bes. 232 u. 233.

102) D. h. ohne Lärm, ohne Geräusch.

103) D. h. sie zerfiel in die einzelnen Steine, aus welchen sie zusammengesetzt war.



Коптскія ostraca коллекціи В. С. Голенищева.

Сообщилъ **В. А. Тураевъ.**

(Доложено въ засѣданіи Историко-филологического отдѣленія 5/17-го мая 1899 г.).

Во всемирно-извѣстной египетской коллекціи В. С. Голенищева имѣется и богатое собрание коптскихъ ostraca, пріобрѣтенныхъ ученымъ владѣльцемъ во время своихъ экспедицій въ разныхъ мѣстахъ Египта.

Съ любезнаго разрѣшенія его, я рѣшился сдѣлать доступными ученымъ пѣкоторые изъ этихъ памятниковъ, выбравъ большею частью цѣльные и лучше сохранившіеся. Кому приходилось имѣть дѣло съ коптскими текстами, сохранившимися на черепкахъ, тотъ, конечно, знаетъ ихъ трудность и понимаетъ, что при современномъ состояніи нашихъ свѣдѣній, они только въ рѣдкихъ случаяхъ допускаютъ полный переводъ. Поэтому отсутствіе перевода и въ нашемъ изданіи не будетъ казаться страннымъ. Содержаніе этихъ текстовъ самое разнообразное; діалектъ, на которомъ они написаны—сахицкій или верхне-египетскій, конечно, большею частію съ отступленіями отъ литературнаго языка, перѣдко безграмотный и испещренный словами, которыхъ не пайти ни въ одномъ словарѣ. Шрифтъ — всегда уставный, нерѣдко очень красивый, во иногда и небрежный; авторами были не присяжные писцы, привыкшіе къ скорописи, а большею частію люди духовные. Кроме текстовъ на ostraca иногда попадаются и продукты коптскаго «искусства». Среди издаваемыхъ нами есть и такие черепки.

1. Отрывокъ изъ Дѣяній Апостольскихъ: I, 9—11.

Черепокъ изъ известняка, исписанный съ обѣихъ сторонъ довольно небрежно. 0,16 м. д. 0,125 м. в.

Verso.

† наі ае птерејлоог		ететибашт с
ауклоодл житј атъо ау	15	граі етие наі
чи ммоц еграі євболгы		не іс етиады[1]
тоотог егегюрм ае и		итетиагти
5 смоц ефынг еграі етие		еграі етие
еи рыме спад нетаде		таі он те
ератог дикшомт զи զен		өе ети
զвем еготобыц атъо не	20	инт ммоц
нац нац ае ироме ина		иое нац
10 Ամայօս աքроти етети		тетинаг
ազе երատ		ерօց ециա
тиդти		բակ еграі етие

Варианты по Woide, Appendix, p. 106.

2 ауклоодле з аујас 6 азадератог 8 еготобыц 9 нац omiss.
 10 тетиадераттиагти 14 наі — етие omiss. apud Woide.

2. Писланіс Спасителя Аւарю Ֆաесскому.

Кусокъ известника въ 0,21 м. дл. и 0,2 в.; съ обѣихъ сторонъ отбиты куски вмѣстѣ съ частями строкъ, написанныхъ красивымъ уставнымъ шрифтомъ. На обратной сторонѣ — другой плохо сохранившійся и мало разборчивый текстъ.

ІС ПС ХС

пантографон итенистоди		
иис иехе пшире мниօտե ետից		
շշեգան նաւարօս ուռո և աչե		
և ա տիօլիս Հայրեն. Խայտի առա		
5 պետական նախուն մմօց առա		
պայտե ստուկուս տա ընէրան ի է է		
Ձեսսա ընէշն օտի լուկան ակիցտեժ և ի		
ձի կատա տեմպէտ առա ի հատա		
տեմպրօդարքէտ ետանօս. [նախուն		
10 սենատալ առա պայ ակիք զազ և		
խօն ջու րыме սենակադ նակ լիվոլ առա		
տեմպօլիս տա ետ ուսրան և է Ձեսսա		
նախուն յամակադ յա[ն]ու իտ		
և ուսօտի մնիօտե աշա զմ [լուս]աօս		
15 ձա տիստ մի տակառ ^Տ ինիօրօտէմ զի		
ուսուլաւան անօ և իс [անօ]		
եթօն ձա անօ պէտից		

Текстъ сохранился во многихъ экземплярахъ. Раньше нашего изданы:
 а) два амулета на пергаментѣ изъ коллекціи эрцгерцога Райпера, написанныхъ на фаянскомъ діалектѣ и изданныхъ Krall'емъ (Mittheilungen aus der Sammlung der Papyrus Erzherzog Rainer. V. 1892, p. 115 — 119);
 б) находящійся въ сборникѣ текстовъ магического характера въ Лейденскомъ Музѣѣ (Pleyte-Boeser, Manuscripts Coptes du Musée de Leide, p. 467 сл.), въ списанный Sayce въ пустынѣ къ з. отъ Faras въ Нубіи со стѣнъ гробницы, служившей контской церковью (Recueil de travaux relatifs à la philologie et l'archéologie égyptiennes et assyriennes XX (1898), 174). Послѣдній списокъ весьма неточенъ. Такая распространенность текста объясняется вѣрой въ его магическую силу (см. у Krall'я I. с.), которая зашла и къ намъ на Русь (Сперанскій, изъ исторіи отреченныхъ книгъ: Памятники древней письменности и искусства CXXIX, стр. 104) и которая вызывала негодованіе составителей индекса противъ «неразумныхъ», которые «носятъ Авгарево посланіе на шеѣ». На шеѣ носились, конечно, амулеты въ родѣ вѣнскихъ; нашъ, вѣроятно, былъ предназначенъ для постоянного храненія въ домѣ въ качествѣ палладія. — Дополненія сдѣланы мною по Лейденскому изданію; что касается вариантовъ, то минуя обычныя орографическія шатанія въ транскрипціи имёнъ Авгара и Эдессы, а также и пѣкоторыхъ очевидныхъ описки, можно остановиться на слѣдующихъ:

L. 4 χαιρετε Lugd. Faras. χαιρε Vind. 5 иетиано^тч Lugd. (BW) инетиано^тс Faras 7 оти omiss. Lugd. Vind. 9 етиано^тс L. V. Faras. 10 про ешже ешоне Faras; omiss. Vind.

3. Отрывокъ богословскаго (?) содержанія.

Кусокъ известника, исписанный съ одной стороны четкимъ и красивымъ почеркомъ. 0,102 м. в. 0,14 м. ш.

† мѣ иорозрехъ

ииновде еттои ипорниа мн
 ...сѡи^т еттои мѣиткасіонт мии?
 ..ще еттои ипон? мѣ ибонйт еттои ипара
 фтеис ииадимон етедоторт еттои иката[λ
 аліа · мѣ ипенооог тирот иисатанае марозе
 еног иисенадмен еබօլօի таиагни мии?
 иисевоноеи ерок еබօլօи иբіх ииента[σ?
 тѣиоотс еնсюк малиста иколасіс
 иамите мѣ иеֆлүеис итваде
 ииа օ'ироме етве от екиа'ен
 тако ере ишиզ'м'мат.

И скрежетъ зубовъ. Гдѣ блудъ и нечистота? гдѣ гордыня и.... (?)
гдѣ...? и гнѣвъ? гдѣ.... скорбей проклятыхъ? гдѣ парѣканія и всякое зло
сатаны. Да придуть щынѣ (?) и освободятъ тебя отъ нужды... и да по-
могутъ тебѣ противъ руку тѣхъ, которые посланы на тебя, особенно же
отъ прощений адскихъ и мученій геенскихъ. О человѣкъ, ради чего идешь
ты къ погибели? Тамъ живи.

Документы.

4. Кусокъ известняка, исписанный съ обѣихъ сторонъ. 0,145 м. д.
0,113 м. в.

† апок еліасюс пшире ̄
петрос прмрамаот етедаи ̄
ана ̄юс ецеире мпросопи ̄
тецшуме мен тесдоме же ̄дама? ̄
5 идолою ита юниф таац на ̄да тво
не тесшуме еиеги акенаве на ̄
дароу ̄иток ана ̄юс миапантай ̄ммоу
таац на ̄аканотассе ̄итадею на ̄
дароу ииес єшьмбом ест ̄вбд
10 ерок ̄дарос ииес еите апок
еите стечениес ита еите да
дѣ ̄проме ецеире мпа
просопи петна?

Verso. тойма ест ̄вбд ерок ̄дарос
15 ииес ериат ̄шумит идолоу/
ище едоти иидши еиегхартис
дѡи ̄хартис иим еансмит ̄ми
иенерит ̄да ̄дѡи ̄мидоу ериа?
шюи ̄иактром ̄емити ена
20 аисмї еистмфюони ̄вбд ми
иенют етогаав ана ̄виктор непрес
б/ митопос етогаав иана фоіба
люи митоуг ̄ижаие апок е
Ліасюс ̄петрос ̄тетоуге еиегхартие
25 ми ̄дѡи ̄им еенеоу ̄роу апок ̄да[г]
еиз ииес/ ̄монахос митопосе
иана фоібамони ае...
̄юс ана

5. Черепокъ глинянаго горшка. 0,2 м. в. и 0,14 м. д.

анок феофилос иши
ицатермогте ?рмо
етедаи ишадле ишатогор
же еидаи аюгвд [огнлал
5 идат итотк да отходлокотс
мисешибом ишаподогизе
иак тнот митас лат ишов нe
мак ջарօց իս իպефхоеис
петագ և боли^{stel} զи митахоеис
10 իմ իս իպефхоеис феоф
ծօс տոյշետ մօց սցրաֆ/
լեխեր ւչ տակ/ բ
† патермогте пազам пресв/
марտրու †

Я — Феофиль, сынъ Патермуюіа изъ... пишу Павлу изъ Патуора. Я положилъ въ твои руки серебряную цѣнь за одинъ олокотс и теперь не могу отвѣтить тебѣ: «у меня нѣть съ тобой никакого дѣла изъ-за него». Оставь ее господину и продай какому угодно господину. Оставь ея господину. Феофиль согласенъ.

Написано 27 меҳира 3-го пишката.

Я, Патермуюій Пахамъ пресвитеръ свидѣтельствую.

Письма.

6. Кусокъ известияка 0,13 м. ш. 0,097 м. в. Чернила поблѣдѣли отъ времени.

† аюк մին պիւրե	Verso. итасе զօդու ստա...
իջօս - пресв/ - իան ետե	օ... տօտի - ստամգտե
ֆանօс - ետեձա - միսեյոտ	15 լոջ ստար զմե ոցօօց
ետօգամ - ան ավրած և ուրէս	միսեյշ - ստար զմե ոցօօց
5 же ըունձ - անարակալ մօց	երօւս... մանոտի
ակչրօզ օու մօց - իշակ/	ձա՞ս.... սիաշե
ինօտ ՞ո ուժօմօս երա	ստե ստրադարեց
զարց - ըունդոլի ^{stel}	20 սումանոտի ուժօտ
մի ուսումնի - ձա՞ս իւ	ձա՞ս իմքն էջնւնի
10 չի ուժավելուն - ետօ[շաճ]	այօկ մին
իհաւ մարկօս մ?	տոյշե մօց
տյօօս - ի...	

«Я Пліній, сынъ Дія, пресвитера аввы Стефана пишу нашему свя-

тому отцу аввѣ А врааму пресвитеру: я просилъ тебя, и ты хиротонисаль

мени во діакона; шиғъ же я готовъ хранить заповѣди и свидѣнія. Возьми Евангеліе отъ Марка... (verso) да войду и... да совершу сорокъ дней поста, да совершу сорокъ дней бдѣнія на ложѣ моемъ...

7. Кусокъ известияка, исписанный съ обѣихъ сторонъ. 0,1 м. д. и 0,091 м. в.

† ՚ироқитис ағѡ ՚ас .
наңзе иңдүйнөсін ՚иа
жоғең ՚иенъ еттаңыз ՚иро
өт тақвәледүе наң ՚иенъ ас
5 ՚илюкес ՚имоң ՚иңеңбікіамоң
штаталдоқ ՚е атвок ՚иң? ՚егаде ағѡ?
ногъе ՚илдірікес ՚ітногъде аттадо?....
...жеке ՚иан ՚ады ՚ұза мағитиноз
..жіазу/ ՚егеңшт ՚иенъ аңеңсіде
10 ...аңеңсіде аңтамон ՚иңкотю
ш ՚арың: меже ՚иан наң
ж ՚е мағінж ՚егеңшт
ершада ՚етшада
Baфereг
15 ՚имоң аңақоң ақрадам
иңопорѣе ՚етсѣт ՚иро
тақвәледүе ағѡ аңақоң ՚и
оңкомунос темешең ՚шаршті
жә ՚иша ՚ібаңиши ՚ітрайкос
20 ՚и мій аңақреас ары тағани
иңвок ՚иңкұлмос ՚іттей
еңер ՚е ՚иңкұлмос ՚иңа
Фрони ՚иңкомунос ՚иңшт
тамыз ՚ітті ՚ағаңең
25 ՚иңа ՚иңкұлмос

Verso.

15 ՚имоң аңақоң ақрадам
иңопорѣе ՚етсѣт ՚иро
тақвәледүе ағѡ аңақоң ՚и
оңкомунос темешең ՚шаршті
жә ՚иша ՚ібаңиши ՚ітрайкос
20 ՚и мій аңақреас ары тағани
иңвок ՚иңкұлмос ՚іттей
еңер ՚е ՚иңкұлмос ՚иңа
Фрони ՚иңкомунос ՚иңшт
тамыз ՚ітті ՚ағаңең
25 ՚иңа ՚иңкұлмос

8. Кусокъ известияка. 0,125 м. ш. п. в. Большія, толстые буквы.

զան ՚иңшаде....	Verso.
՚иңе ՚иңрәңдозте...	†
՚иңи ՚иңрәңдоз/ ՚иңа...	... ՚иңома · ՚иң
՚иңа · ՚иңа...	... ՚ағт ՚иңе
5 ՚иңе ՚иңрәңдоз/ ՚иңа...	... ՚иңе
՚иңе ՚иңрәңдоз/ ՚иңа...	... ՚иңрәңдоз/ ՚иңа
՚иңе ՚иңрәңдоз/ ՚иңа...	... ՚иңе ՚иңрәңдоз/ ՚иңа
10 ՚иңе ՚иңрәңдоз/ ՚иңа...	... ՚иңе ՚иңрәңдоз/ ՚иңа
15 ՚иңе ՚иңрәңдоз/ ՚иңа...	... ՚иңе ՚иңрәңдоз/ ՚иңа
20 ՚иңе ՚иңрәңдоз/ ՚иңа...	... ՚иңе ՚иңрәңдоз/ ՚иңа
25 ՚иңе ՚иңрәңдоз/ ՚иңа...	... ՚иңе ՚иңрәңдоз/ ՚иңа

9. Черепокъ глиняшаго горшка. 0,17 м. д. и 0,125 ш. Текстъ на зубцахъ черепка мѣстами истерся.

† да џе мен миџаже тијаше етез
митејот етогајање. еје џите а иној
те тијаш пахи..... џи ој
ејрини . анов авел етогај
б мијасон падам је...дажер
херес едоги пак екнафема
маже пјекота . тијаше ероти
твојот откај џи пахојеј
тада пинепејоте етогајање падам
о ми џамиј џити авел ми
востантије.

10. Кусокъ известияка.

анор нынѣ амѣлай е
натани ефесо...?
мѣшотиа георгие
хорош натани жекас
5 ани вѣхър/ иежац же май
отвѣт иенок матріца.
акто анилай езаковъ сюзи

11. Кусокъ известняка. 0,13 м. в. и 0,17 м. д. Почеркъ четкий; мѣстами текесть стерся, а по краямъ обломанъ.

шори мен ғүние.....пхоесте
еңесмөт ерок еңегишибом есдай р...
еи ғы ашадом еҳартие иei наимед ғем...
...толи штакооте шарок шиериме де евол аи...
5 еатетицироотуу զаң епараома ните ибис алла...
...еатетиңет иетирек маататынти еволойт ...
...е синт eic ишюри аседай иити епаракадас
...eic имеденялт · де иетиакымъ тандыкк ми
...и тлодос тирүк екенти 'еңжылдаат' ните
10 ...ентоот иента ииогте сөйтм енеге...
...Лид миетаашадом ми иетрмейт
...ми петкинарадыт · аq риетиа · иим...
? ...еитор ара огойт ииине пепетир?..

12. Кусок известняка. 0,08 м. д. и 0,095 в. Буквы крупные, написанные по наведенной желтой краской.

шюри мени	Verso. не жет
шүгие спаме	откали па
рит иеют ико	мерит ико
еис егемог е	еис ииот
5 рок иан ари и	15 ём ина ми
иа. иефиль	иотте. таде
еекон-мирбен	миасиот
еес ииот же	иапас ёти
...пмархадеи еи?	Фет. иеф
10 ...шюри	

13. Черепокъ глинянаго горшка. 0,14 м. в. 0,1 м. ш.

Т юори мен
 ғүшие егар
 ѿи нашире
 ми нашире тиро^т
 5 ката. ? егъни ми
 тогъмма^т же нара?^т
 ероот етвѣ ногие
 жере сооти же ал
 10 ջош^т едоги миши
 фе йеі јатенот
 түшие етабанеі ми
 иесдаі ғүшие еро^т ка

14. Кусокъ известняка. 0,13 м. ш. и 0,062 д.

юори] мен ғүшие етенмитшире еіс
 ғорюдм^т мок еж^т ала настани
 ајри ша иет^т զтик енкатафр
 они]еіс етидоги мима етмма^т ի
 5 ...ալ^т մмоօց ետմա^т ձլլա иет^т ր
 ...ար իտօց երեժմօօշէ զնօ
 ...ույտ կենարածառ ձե...
 ...քունկարիկօց իւ....
 Verso. լիյա յանցեі նախ
 10 ալա.....իւն իար ձար եіс
 զնօօց տիրգ զնչօր եսչանիա^т է
 ֆրոնսէս նցօր մոմա ետմա^т
 տօնյու պէտրիմա նայուու զ?^т
 զնին հ.մ.մուտե տաս...
 15 յիր պաթլօց նշան/ զնի
 անրագամ ի...

15. Кусокъ известняка. 0,12 м. д. 0,115 м. в.

† узори мен ѣ[ши]	Verso. ...ооѹq иити ы
с гроты спекли а	...орѣ ыните т...
...хеена...могртиои	15 ...иетдаотетиу...
камо[д] ынме по...	...или ари ина лин...
5 и[бийано]иде е[спло]и...	...тмитирие иие....
и[т] теног[и]е є[шюне] о[г]ити	...евол ка[д] гар мнестна
ти[д] канонде исоду[и] ѿ[и]...	...в[и]тиути ентонос си[е]
и[и] ариниа ти[п]оот о[и]а	20 оги ѿ[и]ом гар иинесю
...и[и]и є[шюне] м[а]мои	те стю[о] ехоти иного
10 ариниа и... ети[о]о	є[шюне] он оги на[и]
е[о]о с...о[и]	...лем...могртио[о]о[и]
спен....	...щю... антаас ы
	25т ыт[и] ие...
ислах/

16. Кусокъ известняка. 0,09 м. в. 0,07 м. ш.

† узори мен ѣ[ши]	10 Verso. ...Лау етир...
сте]кмитеон ите...	...и витар еси...
... на[и]и иенлах...	ай]омирисарюс ал...
... ет[и] виахат[и]...	... ммо[и] мата ...
5 ... еке[и] еори...	... в[и]миркоци[и]
... ма[и] ииоут...	15 ... ног етинах[и]
... та[и] ѣ[некдо]и...	и[е]..и[лах] та[а]с на.
... витар...	... оити иет[рос]
... да[ти]хе...	... иен[и] и...
	... огу[и] ...

17. Черепокъ глинишаго горшка, писанный съ одной стороны красивымъ уставнымъ почеркомъ. 0,11 м. в. и 0,14 м. д. Лѣвый уголъ внизу отбитъ.

† т[о]лме он	
ѣ[некдо]и ератоу иа[и]	
от[и] ката ииоуте д[и]и иенекдо	
е[т]и[е] та[и]ани м[а]ноуте а[и]и	
5 ѣ[некдо]и же йтети деимац[и]	
ката ииоуте м[а]мадац[и]	
спекли а витор ети[о]и ии	
и[т]и[и]л же паракадеи...	
... и еф[и]о ммо[и] же еод[и]	
10 ... а тет[и]митеиот	
..... иже е[н]е[н]е[н]е	
..... т[о]и еод[и]	
..... ети[о]ои	
..... и[и]нет	

18. Черепокъ глинянаго горшка. 0,09 м. в. и 0,09 м. ш. Лѣвый уголъ отбитъ.

тадс йиїеют'етогаадѣ апа
гђор զїти паглос мар/ пек
еїют тиооту пекмирос и
димојеони нац же пеиноджле
5 и пакмосони пирбѡ
. оу тиооту паг զитоту
. матофоро же и
. азѣ итае едоги
. в йтетимитеют

Списки именъ.

19. Черепокъ глинянаго горшка. 0,146 м. ш. 0,13 в.

† апа куратен
василос сегиррос
фойвамони չենայձալու
минас сегиррос
петрос չենայօս
исак ս:՞օր
ալեշ . . ? .
յօս [իփ?]

20. Небольшой кусокъ известняка, расколотый на двѣ части 0,095 м. д. 0,041 ш. Исписать съ обѣихъ сторонъ красивыемъ письмомъ.

	апа
	наզом
	апа па
	Ղամոն
б	апа петро
	шօс апа Փօ
	Ճօրօս апа ջօր
	Այսօս апа յօ
	իաս նակերօս
10	апа наզом Ճյօ
	апа զիմայն
	апа коринլос
	апа յիտեզ
	ե апа մարտ
15	րօս апа հերգօմ
	апа ուղե апа
	апа լայնօս

өюс ала
 пархиман/
 20 юеноуте
 а]иа моя
 сие.
Verso. IC XC

 25 икоют ми
 цирире ми иениа
 етогдаб юоне ег
 ёвдом има етогиако
 неи илаз юиту иваред сиес
 30 твоюе юим ижоеис иежоку ёвд
 ефранак ѿм итюд етогдаб йтакта
 ѿмец еро[т].... маюс иентаце[зди]

Обратная сторона представляет молитву къ Св. Троицѣ о томъ, чтобы Она «сохранила Песинойа, сына Господня (перефразировка имени Песинойа), совершила его, чтобы онъ угодилъ Ей въ святомъ призваніи, къ которому Она его призвала». Дѣло пдеть, вѣроятно, о какомъ либо иноначальномъ монахѣ, для которого и составленъ списокъ египетскихъ по-движниковъ, начиная съ Пахомія великаго и его учителя Паламона и кончая Шенути и Мойсеемъ. Эти имена должны были, очевидно, напоминать ему о тѣхъ, которые служатъ образцами монашеской жизни.

Varia.

21. Кусокъ известняка. 0,14 м. д. 0,12 в. Вѣроятно, имѣеть магический характерь.

7/λα/κλε/α/πα?
 7/λα/ ρι/ι/α
 .
 7/λα/κλε/οс
 7/ ? / ? / ανοε
 7/ πε/ τει /α
 тараб/φι /ε
 ти

Съ правой стороны на полѣ одинъ подъ другимъ два круга; въ верхнемъ — меньшемъ проведены одинъ, и въ нижнемъ — два пересѣкающихся діаметра.

22. Черепокъ дна сосуда изъ красной глины. 0,12 м. д. 0,09 ш. На внутренней части сохранились надписи:

этийэн
ии зоаори
идомит лмартис
тайтат шаковѣ
мадбеноте ище

23. Кусокъ известияка. 0,11 м. в. 0,08 ш. Въ двухъ неправильныхъ кругахъ заключены слѣдующія, сдѣланыя небрежно большими буквами надписи:

а) съллю	б) еко
иie	тани
	нос

Verso, также въ неправильномъ кругу:

...ди
тасиу
иим юл
иil ежо
т пата
ни

Подъ кругомъ: зи и мат; надъ пимъ аврадам.

24. Кусокъ известияка. 0,12 м. в. 0,143 м. д. Крупными буквами небрежно написаны слѣдующія, мѣстами стершіяся слова:

тампи?
миесоги
аустон
аки озкоги
над ете
Хриа

25. Черепокъ отъ дна сосуда изъ красной глины. Надписи и изображения, данные въ натуральную величину, имѣютъ, вѣроятно, магическое значеніе.



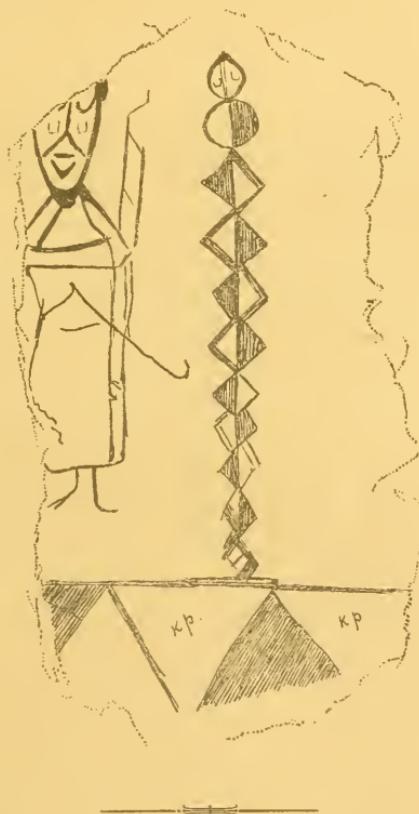
26. Изображеніе на черепкѣ известняка. Натуральная величина.



Verso.



27. Кусокъ известняка съ изображеніемъ. Ориаментъ внизу состоить изъ черныхъ и красныхъ (кр.) треугольниковъ; равнымъ образомъ, незачерненныя части вертикального орнамента съ правой стороны фигуры окрашены въ красный цвѣтъ. Натуральная величина.



ИЗВѢСТИЯ
ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ.

ТОМЪ X. № 1.

1899. ЯНВАРЬ.

BULLETIN
DE
L'ACADEMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES
DE
ST.-PÉTERSBOURG.

V^e SÉRIE. TOME X. № 1.

1899. JANVIER.

С.-ПЕТЕРВУРГЪ. — St.-PÉTERSBOURG.

1899.

ИЗВѢСТИЯ
ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ.

ТОМЪ X. № 2.

1899. ФЕВРАЛЬ.

BULLETIN
DE
L'ACADEMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES
DE
ST.-PETERSBOURG.

VE SÉRIE. TOME X. № 2.

1899. FÉVRIER.

С.-ПЕТЕРБУРГЪ. — St.-PETERSBOURG.
1899.

ИЗВѢСТИЯ
ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ.

ТОМЪ X. № 3.

1899. МАРТЪ.

BULLETIN
DE
L'ACADEMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES
DE
ST.-PÉTERSBOURG.

V^e SÉRIE. TOME X. № 3.

1899. MARS.

С.-ПЕТЕРБУРГЪ. — St.-PÉTERSBOURG.
1899.

ИЗВѢСТИЯ
ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ.

—
ТОМЪ X. № 4.

—
1899. АПРѢЛЬ.

—
BULLETIN
DE
L'ACADEMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES
DE
ST.-PÉTERBOURG.

—
V^e SÉRIE. TOME X. № 4.

—
1899. AVRIL.

—
С.-ПЕТЕРБУРГЪ. — St.-PÉTERBOURG.
1899.



ИЗВѢСТИЯ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ.

ТОМЪ X. № 5.

1899. МАЙ.

BULLETIN DE L'ACADEMIE IMPÉRIALE DES SCIENCES DE ST.-PÉTERSBOURG.

V^e SÉRIE. TOME X. № 5.

1899. МАЙ.

С.-ПЕТЕРБУРГЪ. — St.-PÉTERSBOURG.
1899.

60582

SMITHSONIAN INSTITUTION LIBRARIES



3 9088 01305 1834